ÉDITION FINALE
Le tirage moyen de la "Presse" — édition quotidienne — la semaine dernière a été de
244,342
copies
Dernières nouvelles et finances

LA PRESSE

Le plus grand quotidien français d'Amérique

FETE DU JOUR
S. François d'Assise, fondateur

Soleil: lever 6 h. 01: coucher 5 h. 36
Lune: lever 1 h. 24: coucher 10 h. 04

PRONOSTICS
Nuageux aujourd'hui
Demain, généralement ensoleillé
Max., dem.: 52 Min., auj.: 45
Pour détails complets voir page 47

70e ANNEE — No 297 MONTREAL, LUNDI 4 OCTOBRE 1954 PRIX: CINQ CENTS

UN SIGNE DE FRATERNITÉ EST-OUEST

Les entretiens sur le plan de Colombo commencés à Ottawa

M. Saint-Laurent souligne que la conférence, tout en portant sur des questions économiques, a un but éminemment moral.

Ottawa, 4. — Une réunion de fraternité entre l'Orient et l'Occident, une réunion de peuples égaux qui cherchent à mieux se connaître et se comprendre, une réunion qui va bien au delà des problèmes d'ordre matériel qu'il faut résoudre, une réunion qui a pour but d'améliorer le sort de nombreuses populations humaines pour instaurer les conditions d'une paix durable. C'est ainsi que le premier ministre du Canada, le très hon. Louis Saint-Laurent, a défini ce matin la conférence annuelle du comité consultatif sur le plan de Colombo, dont il présidait la séance inaugurale, la première à se tenir en terre canadienne.

La Chambre des communes était comble, les délégations des 14 pays actuellement représentés à Ottawa occupant tous les fauteuils habituellement réservés aux députés, et un nombreux public, constitué surtout de diplomates et de hauts-fonctionnaires, occupait les galeries.

Il y eut un moment d'émotion lorsque le premier ministre s'adressa en français aux représentants des Etats libres de l'Indochine, Laos, Cambodge et Vietnam, leur rappelant qu'ici comme chez eux le français est une langue officielle et qu'il voulait leur souhaiter la bienvenue dans la langue occidentale qui leur est la plus familière. On a vu les regards des Indochinois s'éclairer d'une lueur de satisfaction en entendant les mots français du premier ministre canadien, comme on avait vu, quelques instants auparavant, ceux de tous les autres orientaux exprimer leur satisfaction d'entendre notre premier ministre rappeler que, grâce au plan de Colombo, l'Occident et l'Orient commencent à mieux se connaître, à mieux se comprendre et s'estimer.

Un indice de force

Initiative du commonwealth, le plan de Colombo qui vise au relèvement économique et social des peuples d'Asie, mais qui, selon M. Saint-Laurent, dépasse largement le plan matériel, a pris un caractère nettement international depuis que des pays non britanniques, y compris les Etats-Unis, s'y sont associés.

"Cette expansion, a dit M. Saint-Laurent, est un indice de force. Car, a-t-il ajouté, lorsque de nouveaux membres s'inscrivent dans une organisation, les membres originaires sont

A SUIVRE SUR LA PAGE 16

Un accord de portée générale

M. St-Laurent souligne que l'acte de Londres est utile à d'autres que l'Ouest.

Ottawa, 4. (PC) — Dans le discours de bienvenue à la conférence sur le plan de Colombo qu'il a prononcé ce matin à la Chambre des communes, M. Louis Saint-Laurent, premier ministre du Canada, s'est dit certain que le résultat de la conférence des Neuf sera bien accueilli de tous ceux qui s'intéressent à la sécurité et à la paix universelles.

M. Saint-Laurent note que le ministre canadien des Affaires extérieures, M. Lester B. Pearson, ne pourra participer à la conférence du plan de Colombo "que beaucoup plus tard dans la semaine". Il explique: "La raison de son absence, je ne dis pas le prétexte parce que dans les circonstances cette absence n'a pas besoin d'excuse, est qu'il assiste à la conférence des Neuf à Londres, qui semble enfin avoir réussi de si satisfaisants résultats.

"Je suis sûr que ces résultats sont aussi satisfaisants pour nous tous, intéressés au plan de Colombo, que pour ceux d'entre nous que concernent plus particulièrement la paix et la stabilité des peuples libres du monde occidental.

Plan de Colombo et unité internationale

"Le plan de Colombo souligne qu'il n'y a plus maintenant pour nous tous qu'un seul monde et que donc le succès à Londres à rapprocher d'anciens ennemis en commune coopération contre l'agression et le bouleversement en Europe tend, comme le plan de Colombo même, à améliorer le niveau de vie et les perspectives d'avenir des peuples libres du monde entier."

Instructeur de ses anciens adversaires

Paris, 4. (PA) — Le SHAPE, grand quartier général allié d'Europe occidentale, rappelle aujourd'hui que c'est le maréchal vicomte Montgomery d'Alamein qui, en sa qualité de sous-chef d'état-major, dirige l'instruction de toutes les forces alliées du continent européen. C'est donc lui qui dirigera l'entraînement de l'armée d'Allemagne fédérale, lorsque cette dernière aura été constituée conformément à l'acte de Londres, signé hier à la fin de la confrence des Neuf.

Le Japon a été proposé par Ottawa

On croit qu'il sera admis au plan de Colombo. — M. Harris est élu président.

Ottawa, 4. (AFP) — Au cours de sa première séance, après la bienvenue exprimée par le premier ministre Louis Saint-Laurent, le comité consultatif du plan de Colombo a élu M. Walter Harris, ministre canadien des Finances, comme président, en l'absence de M. Pearson qui ne reviendra pas de Londres avant le milieu de la semaine.

Au cours de la séance de cet après-midi, le Canada a propopsé l'admission du Japon comme membre contributif. On prend pour acquis dans les cercles renseignés que le Japon sera agréé et que des représentants de ce pays assisteront à la conférence demain.

Elucidation due à l'indépendance

De son côté, M. M. C. D. Deshmukh, ministre des Finances de l'Inde, a dit que la réalisation de sa liberté politique a fait mieux comprendre à l'Inde l'arrêt de son développement économique et la rend impatiente pour ce qui est de rectifier ces conditions le plus tôt possible.

Etant donné l'accroissement rapide de la population, même la tâche de maintenir un standard de vie pitoyablement bas est formidable, dit-il.

M. Deshmukh a remercié le Canada et les autres membres du Commonwealth pour leur assistance envers le développement économique du sud et du sud-est asiatiques. Il a exprimé l'espoir qu'en 1957, dernière année du plan de Colombo, tous les pays asiatiques seront encouragés à lancer de plus grandes entreprises.

Réclamation du Cambodge

(PC) — Le petit Etat indochinois du Cambodge s'est plaint aujourd'hui de ne pas recevoir assez d'aide du plan de Colombo.

A SUIVRE SUR LA PAGE 26

Accord des 9 bien vu en Europe

Une nation européenne reprend son indépendance



MM. ANTHONY EDEN (à gauche) et PIERRE MENDES-FRANCE (à droite) regardant hier à Lancaster House le chancelier KONRAD ADENAUER signer "l'acte de Londres" par lequel l'Allemagne fédérale voit reconnaître sa souveraineté et est admise à l'OTAN sur le pied d'égalité.

L'affaire Jean Dides

Baranès avoue qu'il est un communiste

Il reconnaît avoir transmis au parti des renseignements obtenus de fonctionnaires supérieurs du comité de la Défense nationale.

Rappel de l'affaire Hiss

M. Jean Mons, secrétaire général permanent à la Défense nationale, est accusé de négligence dans l'exercice de ses fonctions.

Paris, 4 (BUP) — La figure centrale dans le scandale du vol des documents secrets sur la défense en France a avoué, hier, à des agents du service de contre-espionnage qu'il a transmis au parti communiste des renseignements sur les séances ultra-secrètes du comité de défense nationale.

La rumeur courut à maintes reprises que les communistes du Vietminh en Indochine étaient au courant de certaines des décisions militaires les plus secrètes presque aussitôt après avoir été prises par le comité de défense nationale, organisme équivalent en France à la Commission de sécurité nationale aux Etats-Unis. Cette affaire a provoqué en France un choc tout aussi vif que celle d'Alger Hiss aux Etats-Unis.

Jacques Duclos, le secrétaire général du parti communiste français, sera interrogé dans l'enquête sur l'espionnage rouge.

La police de sécurité a perquisitionné au journal communiste "Libération" et à la demeure de son directeur, Emmanuel Astier de la Vigerie, député.

Les autorités françaises recherchent aussi un ex-collaborateur des nazis identifié seulement comme "M. Charles". Il aurait servi d'intermédiaire entre Baranès et les rouges.

André Baranès, 38 ans, journaliste né en Tunisie, a admis librement, au dire de la police, avoir transmis au parti communiste, — et au Kremlin — des renseignements les plus secrets sur la défense française obtenus de hauts fonctionnaires.

Il a également reconnu que certains des renseignements avaient été délibérément "retransmis" aux autorités à Paris pour semer la confusion en France et saper le gouvernement du président du Conseil, M. Pierre Mendès-France, dans un effort pour le renverser.

Manoeuvre communiste

Il a dit que des chefs communistes français l'ont eux-mêmes aidé à falsifier des documents pour faire croire qu'ils émanaient de réunions communistes afin de donner l'impression que les communistes étaient au courant de tout ce qui se passait au gouvernement.

Baranès a révélé avoir reçu ses renseignements de deux fonctionnaires supérieurs. Ces derniers ont été appréhendés, vendredi, et ont reconnu avoir communiqué des rensei-

A SUIVRE SUR LA PAGE 26

L'accord sur Trieste sera signé demain

Par les ambassadeurs yougoslave et italien en Grande-Bretagne.

Londres, 4. (AFP) — Le Foreign Office a confirmé, ce soir, les nouvelles de Rome selon lesquelles l'arrangement italo-yougoslave sur l'administration de Trieste sera signé demain.

Les documents, qui sont accompagnés de cartes, seront signés vers midi par M. Manlio Brislo, ambassadeur d'Italie à Londres, et le Dr Vladimir Velebit, son collègue yougoslave.

Accueil enthousiaste

Trieste, 4. (AFP) — La nouvelle selon laquelle l'accord italo-yougoslave sera annoncé officiellement demain, a été accueillie avec un vif intérêt dans tous les secteurs de la population de Trieste, où elle était attendue depuis déjà un certain temps.

Dès cet après-midi, les représentants des partis politiques italiens, c'est-à-dire ceux qui admettent le principe de cet accord, auront un entretien avec le directeur des Affaires civiles du gouvernement militaire allié, le préfet Vitelli. Ce dernier les exhortera à tout mettre en oeuvre pour que l'annonce de l'accord soit accueillie avec calme par les membres des partis en question.

La police ne cache pas une certaine préoccupation à ce sujet mais on espère que, si la majorité de la population garde son calme, l'ordre public sera facilement maintenu par les seules forces de police.

Conseil italien convoqué

Rome, 4. (AFP) — Le président du Conseil annoncera demain après-midi, au Sénat, la remise à l'Italie de l'administration de la ville de Trieste et de la zone "A" du terri-

A SUIVRE SUR LA PAGE 26

Un premier pas en vue de la démolition des taudis

par **Maurice Morin**
chroniqueur municipal

Le comité exécutif siégeant, cet après-midi, sous la présidence de M. J.-O. Asselin, a adopté une résolution approuvant le rapport et les recommandations du comité consultatif pour l'élimination des taudis et pour l'habitation à loyer modique.

Ce rapport, qui recommande la démolition des taudis dans le secteur compris entre les rues Saint-Urbain, Ontario, Saint-Denis et Sainte-Catherine, a été soumis à l'administration municipale le 17 septembre dernier.

Il recommande, de plus, la construction de 16 bâtiments divisés en trois groupements bien distincts, dans le secteur précité.

Le nombre des logements prévus, dans chacun de ces bâtiments, est de 82, donnant un total de 820 logements. Le nombre de pièces, par logement, varie de 4 pièces à 7 pièces. Les familles les plus nombreuses doivent y être logées avant toute autre famille.

La résolution du comité exécutif mentionne que le conseil municipal sera prié d'approuver le rapport du comité, dont le président était M. Paul Dozois, membre du comité exécutif.

Enfin, la résolution affirme que l'administration municipale entreprendra immédiatement, auprès des autorités compétentes, les démarches préliminaires qui s'imposent en vue de la réalisation du projet.

On sait que la ville de Montréal, pour le réaliser, doit compter sur l'appui des gouvernements provincial et fédéral.

A l'issue de la séance du comité exécutif, nous avons appris que l'administration municipale demandera, ces jours-ci, à l'hon. Maurice Duplessis, premier ministre de la province, de rencontrer tous les membres du comité exécutif, afin d'en discuter.

Haute portée de la rencontre de demain

Les entretiens de MM. Saint-Laurent et Duplessis peuvent avoir des conséquences, heureuses ou malheureuses, pour tout le pays.

Québec, 4. (PC) — Le premier ministre, l'hon. Maurice Duplessis était très occupé à son bureau aujourd'hui, avant de partir pour Montréal, où il doit rencontrer demain le premier ministre du Canada, le très hon. Louis Saint-Laurent, pour discuter de problèmes de taxation sur le plan fédéral-provincial.

Il a été impossible de savoir quand il partirait. Dans son entourage on disait qu'il n'avait pas encore décidé de quelle manière il voyagerait, soit par automobile soit par chemin de fer. On croyait plutôt qu'il partirait en automobile cet après-midi.

Ce matin, M. Duplessis a expédié les affaires de routine et a reçu plusieurs visiteurs.

Ottawa, 4. (PC) — La rencontre du très hon. M. Saint-Laurent et de l'hon. M. Duplessis décidera probablement s'il y a lieu de tenter de nouveaux efforts pour résoudre le différend fiscal Ottawa-Québec.

Si les deux chefs politiques s'entendent sur l'utilité d'autres entretiens, la première initiative subséquente sera sans doute la convocation d'une conférence sur les moyens d'envisager le problème. Advenant une entente à cette étape, une conférence fédérale-provinciale sur les impôts serait vraisemblablement convoquée ensuite.

Si MM. Saint-Laurent et Duplessis ne s'entendent pas sur un moyen de régler le différend, des élections fédérales ou provinciales pourraient suivre. Une telle conjoncture aboutirait peut-être à une campagne au cours de laquelle les libéraux fédéraux seconderaient le parti libéral provincial pour renverser le gouvernement Duplessis.

La défaite de M. Duplessis et de son parti aux mains des libéraux mettrait fin au différend avec Ottawa. Un gouvernement libéral provincial suivrait presque certainement l'exemple des neuf autres provinces en signant un accord fiscal avec le gouvernement fédéral.

Etat de la question

En vertu des accords fiscaux les provinces cèdent temporairement à Ottawa leurs droits à l'impôt sur le revenu personnel, aux impôts sur les bénéfices des sociétés et aux droits de succession en retour de subventions fédérales. Québec refuse de signer un accord en soutenant que la province ne peut céder ses droits aux impôts en retour de subventions fédérales et conserver son autonomie.

Le gouvernement fédéral soutient que les accords fiscaux avec les provinces sont de nature temporaire et se dit prêt à étudier d'autres propositions. Il tient toutefois à ce que toute autre méthode de perception ait pour conséquence de distribuer

A SUIVRE SUR LA PAGE 26

Eisenhower satisfait

Comme M. Dulles, il est content que les Neuf aient gardé une part de la CED.

Denver, Colorado, 4. (AFP) — Le pacte des neuf puissances constitue "ce qui pourra être une des plus grandes réalisations diplomatiques de notre temps", a déclaré le président Eisenhower.

Dans une déclaration écrite remise à la presse, M. Eisenhower ajoute que le pacte des neuf puissances, prévoyant le réarmement de l'Allemagne occidentale et la fin de l'occupation de ce pays par les alliés, "maintiendra la plupart des valeurs inhérentes à la proposition originelle de communauté européenne de défense.

"Nous avons tous des raisons d'être satisfaits du résultat de la conférence de Londres", poursuit le président des Etats-Unis.

L'accord renferme "la grande promesse d'un arrangement de sécurité fortifié et unifié parmi les nations d'Europe occidentale, y compris l'Allemagne de l'Ouest, pour maintenir un front efficace dans la défense de la liberté."

Washington, 4. (AFP) — Le système mis au point à Londres a sauvé un grand nombre des valeurs de la communauté européenne de défense et permettra aux autres valeurs de ce plan de se réaliser ultérieurement, a déclaré le secrétaire d'Etat Dulles à son arrivée ce matin à Washington.

Il est descendu à 9 h. 15 (heure normale de l'est) de l'avion qui le ramenait de Londres, où il a représenté les Etats-Unis à la conférence des Neuf.

Il a été accueilli par M. Herbert Hoover, fils, le nouveau sous-secrétaire d'Etat, et par plusieurs repré-

A SUIVRE SUR LA PAGE 26

La ratification serait assurée

La déclaration de Londres rétablissant la souveraineté allemande paraît devoir être approuvée de tous les Parlements intéressés.

par **Seymour Topping**

Londres, 4. (PA) — L'Europe occidentale fait en général bon accueil à "l'acte de Londres" publié hier et par lequel les Neuf reconnaissent la souveraineté de l'Allemagne fédérale et lient celle-ci au pacte de l'Atlantique-Nord.

Sauf l'opposition prévue de certains milieux de gauche, hommes politiques et journaux expriment le voeu que la déclaration signée hier prendra promptement la forme d'un traité et sera aussi promptement ratifiée par l'Assemblée nationale française et les autres Parlements.

MM. Pierre Mandès-France et Konrad Adenauer se sont hâtés de retourner à Paris et à Bonn pour préparer la ratification.

L'Assemblée française est convoquée pour jeudi après-midi. Elle est en vacances depuis le refus de ratifier le traité de la communauté européenne de défense, le 30 août. On croit savoir que M. Mendès-France est sûr "aux quatre cinquièmes" d'obtenir la ratification. Un personnage français autorisé déclare que le président du conseil posera la question de confiance, ce qu'il n'avait pas fait au sujet du traité de Paris.

Textes définitifs à la fin du mois

M. Adenauer de son côté, rend compte des entretiens de Londres à son cabinet aujourd'hui et à la Chambre des Députés (Bundestag) demain. Cependant la ratification doit attendre que les experts aient mis la déclaration de Londres et ses annexes en forme définitive, vraisemblablement vers la fin du mois.

On prévoit que la ratification ne posera aucune difficulté aux parlements des sept autres pays représentés à la conférence de Londres: Grande-Bretagne, Etats-Unis, Canada, Italie, Belgique, Hollande, Luxembourg. Il est également prévu que les alliés de l'OTAN non représentés à Londres: Norvège, Danemark, Turquie, Grèce, Islande, Portugal, accepteront sans difficulté la déclaration de Londres.

M. Adnan Menderes, président du conseil de Turquie, s'est dit satisfait du résultat de la conférence des Neuf. Il espère que "cette première entente constituera un important pas en avant."

Les communistes désapprouvent la déclaration. La radio d'Allemagne orientale accuse le secrétaire d'Etat américain, M. John Foster Dulles, d'avoir exercé un "chantage" sur ses alliés.

Le parti social-démocrate, principal groupe d'opposition d'Allemagne fédérale, soutient toujours que l'unité allemande doit être rétablie avant toute alliance avec l'Ouest. Mais d'après le "Times" de Londres, la majorité de l'opinion d'Europe occidentale estime que la déclaration de Londres "constitue le plan le plus pratique, le plus prometteur" que l'on ait trouvé pour défendre la sécurité européenne.

L'unité européenne

Avant de partir pour Washington, hier soir, M. Dulles a déclaré: "Le rêve de l'unité européenne est en voie de réalisation." M. Anthony Eden, ministre britannique des Af-

A SUIVRE SUR LA PAGE 26

Du nazisme à l'OTAN

(PA) — Voici la chronologie des événements qui ont précédé le réarmement de l'Allemagne:

7 mai 1945 — L'Allemagne nazie défaite signe la reddition sans condition; les Alliés s'empressent de la désarmer.

5 juin 1945 — Les Etats-Unis, la Grande-Bretagne, la Russie et la France assument toute l'autorité sur l'Allemagne désarmée, en vertu de la déclaration de Berlin. Les quatre pays se rendent responsables de sa défense.

12 avril 1950 — Les autorités occidentales annoncent que le régime communiste de l'Allemagne de l'Est a formé une armée de police d'environ 50,000 hommes.

15 février 1951 — Création d'un détachement de police de 10,000 hommes pour défendre l'Allemagne de l'Ouest.

21 avril 1951 — La Russie annonce la mise au point des plans prévoyant la création d'une armée orientale de 25 divisions.

26 janvier 1952 — Mise au point du plan de défense de l'Allemagne de l'Ouest, comportant une armée de 12 divisions, une petite marine et ur aviation tactique.

31 mars 1952 — L'Ouest annonce que l'Allemagn de l'Est est en mesure de former une armée de 300,000 hommes, dans un bref délai.

27 mai 1952 — Six nations occidentales signent le traité de la Communauté européenne de défense, qui comprend des unités de l'Allemagne de l'Ouest.

14 décembr 1953 — Le secrétaire d'Etat des Etats-Unis, M. Dulles, avertit la France de ratifier la CED ou de s'attendre à une "pénible revision" de la politique étrangère des Etats-Unis.

30 mars 1954 — L'Allemagne de l'Ouest ratifie la CED.

24 juillet 1954 — La Russie propose une nouvelle conférence pour étudier la sécurité collective de l'Europe et décider si l'Allemagne unifiée devrait participer à ce système de sécurité.

30 août 1954 — L'Assemblée nationale française rejette la CED.

8 septembre 1954 — La Grande-Bretagne convoque la conférence des neuf puissances sur le réarmement de l'Allemagne.

3 octobre 1954 — Les neuf puissances signent l'accord mémorable qui annexe les forces militaires de l'Allemagne de l'Ouest à la défense occidentale.

AUX NATIONS UNIES

Feinte ou volte-face

Que signifient les propositions de désarmement avancées par Vishinski?

Les Nations unies, N.-Y., 4. (AFP) — Les propositions de désarmement avancées par M. Vychinski "marquent une possibilité nette de progrès", a déclaré M. Selwyn Lloyd, délégué britannique parlant lundi devant l'assemblée des Nations unies, mais il est possible qu'elles soient faites "uniquement pour jeter la confusion dans les pays" qui envisagent le réarmement de l'Allemagne.

M. Selwyn Lloyd a déclaré que si l'Union soviétique avait vraiment abandonné son plan d'interdiction préalable et non contrôlée des armes atomiques, "un grand pas en avant avait été accompli".

Le délégué britannique a également demandé à l'URSS de préciser si les organes de contrôle du désarmement prévus dans ses propositions seraient soumis au veto du Conseil de Sécurité.

Le ministre d'Etat britannique, a exprimé l'espoir que les débats de l'Assemblée convaincraient le gouvernement soviétique de participer aux travaux d'une agence internationale pour l'utilisation de l'énergie atomique à des fins pacifiques.

Que veut l'URSS

Les pays à l'ouest du rideau de fer veulent la paix, ils sont prêts à des

A SUIVRE SUR LA PAGE 26

A PARIS

L'Assemblée appelée à se réunir jeudi

Cette prompte décision de M. Mendès-France a surpris les observateurs.

Paris, 4. (PA) — Le premier ministre Pierre Mendès-France a surpris les politiciens français, hier, en convoquant une session inattendue de l'Assemblée nationale, jeudi prochain, pour entendre son rapport sur les décisions de Londres au sujet du réarmement de l'Allemagne.

Le premier ministre n'a pas indiqué s'il a l'intention de réclamer un prompt débat et une ratification des conventions de Londres à la session spéciale ou simplement de faire rapport afin d'éprouver le climat politique.

Les observateurs remarquent qu'il devra s'écouler plusieurs semaines avant que les décisions de Londres aient pris leur forme définitive et que l'accord général voulu par Mendès-France, y compris une entente sur la Sarre, soit prêt pour ratification.

Annonçant qu'il luttera pour la ratification de l'accord, le premier ministre a dit que son gouvernement serait réellement coupable s'il n'appuyait pas de tout son poids ce qu'il a lui-même négocié et ce qui apporte à la France de telles garanties."

Les cercles diplomatiques sont surpris de sa décision hâtive de convoquer l'Assemblée. La plupart des hommes politiques sont présentement dans leurs circonscriptions. Il se peut que Mendès-France, conférant avec ses aviseurs dans l'avion qui le ramenait en France, ait décidé de réunir les députés en vue de consolider sa position tandis que le souvenir de ce que plusieurs Français considèrent comme son triomphe person-

A SUIVRE SUR LA PAGE 26

Protagonistes du scandale des "fuites"



Jean MONS



André BARANES



Jean DIDES

C'est grâce à l'arrestation du commissaire Dides que l'on a découvert le scandale des fuites de secrets intéressant la défense nationale française. Le secrétaire permanent de la Défense nationale Jean Mons a été suspendu sous des accusations de négligence et imprudence. Enfin le journaliste communiste André Baranès est détenu sous l'accusation d'avoir fait parvenir des informations secrètes aux organisations communistes.

SOMMAIRE

	PAGES
Annonces classées	40 à 44
Bridge	19
Coin des enfants	18
Courrier de Colette	20
Editorial	4
Feuilleton	18
Finance	38, 39
Immeuble	44
Mots croisés	5
Petite encyclopédie	5
Radio et télévision	28
Sports	30 — 32 à 35
Spectacles	8, 9
Vie féminine	14, 23
Vie Sociale	15, 18



Nouvelle robe de base exclusive à Morgan... qui mettra en valeur vos précieuses petites fourrures et vos accessoires

$45.00

Pour tailles spécialisées de 14½ à 22½

Pour la femme mûre qui exige ce qu'il y a de mieux dans sa taille particulière... et qui préfère une robe simple, mais bien faite, aux accessoires. MORGAN est heureux de présenter son exclusif jersey de laine rayé, mélangé avec goût de brun et noir, robe d'une coupe magnifique qui gardera sa forme même si vous la portez souvent. Modèle créant l'illusion d'une ligne mince.

SALON DE MODE... AU DEUXIEME

aussi à Dorval

Venez voir le Défilé de Modes automnales, chez Morgan à Dorval
Mercredi le 6 octobre à 2.30 P.M.
Jeudi le 7 octobre à 7.30 P.M.

Weldrest vous présente... une féerie de teintes d'automne les plus en vogue

Weldrest et Morgan vous offrent conjointement la beauté même en fait de nylons transparents... subtilement teintés des nuances d'automne les plus ravissantes ! Ce sont des bas que vous pourrez porter dès maintenant et tout l'hiver durant. Assortiment complet de transparences, depuis les bas plus résistants pour le jour, jusqu'aux bas merveilleusement transparents pour le soir. Et chaque paire comporte ces caractéristiques si recherchées : coutures contrastantes, très élancées, haut du bas élastique, et très confortable, fini mat incomparable... pointures 8½ à 11 et longueurs proportionnées. Venez vous en choisir parmi ces nouvelles teintes les plus à la mode : "Avenue" — un beige cuivre foncé; "Bermuda" — un chaud beige soleil; "Fanfare" — un beau taupe clair.

Gauge	Denier	La paire
45	30	$1.35
51	30	$1.50
51	15	$1.25
54	15	$1.35
60	15	$1.50
66	12	$1.65
Aussi fabriqués en fil d'Ecosse		$1.50
et en pure soie avec haut en fil d'Ecosse		$1.95

BAS POUR DAMES... AU REZ-DE-CHAUSSEE



Des formes nouvelles... aussi confortables qu'élégantes sur le pied

Ravissants souliers d'"Antonio"



Profils si nouveaux qu'ils lanceront une mode ! Si joliment agrémentés de cuir et tissu qu'ils seront partout le point de mire. Teintes et garnitures si magnifiques qu'ils susciteront l'admiration universelle. Nouveaux "D'Antonios" d'automne et d'hiver '54, frais déballés, qui attendent le choix des raffinées... chez MORGAN.

A. Chic escarpin de marche, en riche veau aniline uni, avec grosses piqûres et boucle coquette, talon genre poinçon. **En brun, aniline, noir ou marine** **$16.50**

B. Sandales du soir à empeigne crânement nue, plissée et ornée de joaillerie; gracieux talon haut. Suède et satin **noir seulement** **$18.50**

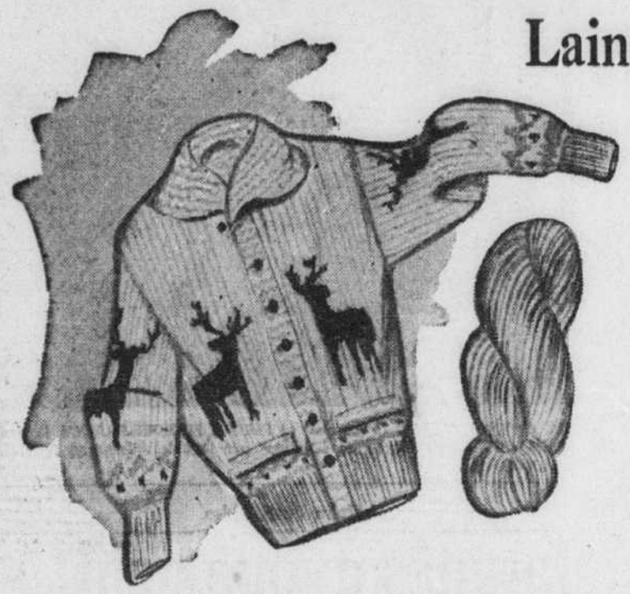
C. Suède et satin ornés de brillantes têtes de clous bronze, avec talon haut concave. En **brun ou noir** **$16.50**

D. Escarpin verni gun-metal, modèle classique agrémenté de jolis festons, talon haut et gracile. En **gris, gun-métal ou bronze** **$16.50**

CHAUSSURES POUR DAMES... AU DEUXIEME

Merveilleuse et nouvelle

Laine "Polar" à chandails !



Echeveau de 2 oz **.49**

Patron seyant **.25**

Environ 2½ lbs de laine dans ce cardigan illustré (taille 36)

Notez bien ceci ! C'est de la laine...

• 100% laine ! • A l'épreuve des mites ! • Aux couleurs inaltérables ! • A l'épreuve du rétrécissement • Imperméable !

En effet, mesdames, il s'agit de la laine à tricoter la plus belle et la plus pratique que nous ayons vue depuis fort longtemps ! Avec cette laine exceptionnelle, vous tricoterez en un rien de temps le plus confortable, le plus chaud et le plus chic chandail que vous pourrez ensuite porter pour pratiquer tous les sports d'hiver imaginables ! Ne tardez donc pas à venir chez Morgan pour avoir le meilleur choix à même plus de **vingt-cinq modèles différents dans les populaires teintes suivantes :**

• beige pâle • beige foncé • gris pâle • gris foncé • gris mélangé • rose • rouge • fauve • blanc • bleu royal • marine pâle • brun pâle • brun foncé • or • vert irlandais • noir.

LAINES... AU TROISIEME, A L'ARRIERE

Chemises de sport en flanelle pour garçons

$2.50



Motifs quadrillés en couleurs... Se portent à la classe ou au jeu. Toutes ces chemises sont "Sanforized" avec collet transformable et poche sur la poitrine. **Rouge, bleu ou vert ; encolures 6 à 16.**

CENTRE DES JEUNES, CHEZ LES GARÇONS... AU TROISIEME

aussi à Snowdon, Boulevard et Dorval

En vedette demain

Costumes de bambins

Jeans bleus, valeur vedette

$1.75

Chemises en finette, valeur vedette

.95

Tenez vos petits au chaud et bien habillés pour le jeu rude dans des costumes résistants ! Jeans bleus en denim, "Sanforized", chaudement doublés de douce finette plaid. Chemises à manches longues faites de finette plaid harmonisante. Valeur sans pareille à petit prix. **Tailles 2, 4, 6, 6x.**

CENTRE DES JEUNES, CHEZ LES BEBES... AU TROISIEME



aussi à Snowdon, Boulevard et Dorval

Trousses de voyage importées d'Angleterre pour dames

$1.25 Très jolies et très pratiques. L'ensemble en plastique comprend un chausse-pieds, un séchoir à bas et lingerie et une brosse à linge support. Idéal comme cadeau. **En rose ou bleu.**

Pour la première fois au Canda...

1200 dessous de verres importés

Série de 6 .75 Porte-verres en bois dur peint à la main, forme éventail ou demi-lune... si attrayants pour offrir en cadeau ou pour son propre usage ! Venez, écrivez ou téléphonez, mais hâtez-vous ! Commandes de la province acceptées.

Série de 8 .90

MENUS ARTICLES... AU REZ-DE-CHAUSSEE, A L'ARRIERE

aussi au Boulevard et à Dorval

Pour tous les articles annoncés dans cette page... sauf indication contraire...
Ecrivez au "Service des commandes" ou téléphonez PL. 6261 à partir de 8.30 a.m.



Une offre d'économie de

Richard Hudnut... chez Morgan !

Economisez $1.25 sur cette irrésistible poudre de riz, cette douce lotion de base Du Barry... qui feront grand bien à votre teint sans faire de mal à votre budget !

Poudre de riz (ordinairement) **$2.00**

Lotion de base (ordinairement) **$1.75**

Valeur totale **$3.75**

Maintenant les 2 pour **$2.50**

ARTICLES DE TOILETTE... AU REZ-DE-CHAUSSEE

aussi au Boulevard et à Dorval



La touche artistique ROUX... chez Morgan !

Cosmétiques et colorants capillaires

Auréolez vraiment VOS cheveux à l'aide d'une application facile de "ROUX"... merveilleux cosmétique capillaire d'une indéniable qualité !

Mlle Yvette Pellerin

conseillère ROUX, se tiendra à notre comptoir des cosmétiques afin de vous aider à résoudre vos problèmes capillaires quotidiens... du 4 au 9 octobre.

Après décoloration, teinture, coloration ou shampooing, employez toujours le traitement "HAIRTEX". "HAIRTEX" rend les cheveux plus forts et plus soyeux.

ARTICLES DE TOILETTE... AU REZ-DE-CHAUSSEE



A l'avenir, faites sécher vos cheveux en un

Rien de temps...

grâce au fabuleux liquide pulvérisé

NO-TIME $1.50

Une aide précieuse pour la jeune femme occupée... Il suffit d'appliquer le shampooing comme d'habitude, d'éponger avec une serviette l'excédent d'humidité, puis de pulvériser "No-Time" sur les cheveux. Vous placez ensuite vos cheveux selon votre coutume. Vos cheveux sécheront beaucoup plus rapidement et se trouveront conditionnés par la même opération ! Obtenez le vôtre demain, chez Morgan !

ARTICLES DE TOILETTE... AU REZ-DE-CHAUSSEE

aussi au Boulevard et à Dorval



Ajoutez du piquant à votre vie avec la pétillante odeur de forêt

Woodhue par Fabergé...

L'ensemble $3.75

Portez ce parfum avec les tons épicés que décrète aujourd'hui Dame Mode ! Courez chez Morgan pour votre nouvel ENSEMBLE PARFUMETTE : parfum pour la bourse en flacon à taille "bijou" et eau de Cologne assortie, en une jolie boîte pour offrir en cadeau, et à prix vedette chez Morgan !

ARTICLES DE TOILETTE... AU REZ-DE-CHAUSSEE

aussi au Boulevard et à Dorval

HEURES D'AFFAIRES

MAGASIN DU CENTRE : 9.15 a.m. à 5.30 p.m. Ouvert le vendredi soir jusqu'à 9 heures. Ouvert le samedi toute la journée. PL. 6261

MAGASIN DE SNOWDON : 9.30 a.m. à 6 p.m. Ouvert le vendredi soir jusqu'à 9 heures. Ouvert le samedi toute la journée. MA. 9492

HENRY MORGAN & CO. LIMITED
Ceux qui préfèrent la qualité l'obtiennent toujours chez Morgan — PL. 6261

HEURES D'AFFAIRES

MAGASIN DU BOULEVARD Ouvert de 10 a.m. à 6 p.m. les mercredi et samedi. Ouvert jusqu'à 9 p.m. les mardi, jeudi et vendredi. Fermé le lundi toute la journée. RA. 2-3575

MAGASIN DE DORVAL : 10.15 a.m. à 6 p.m. les mercredi et samedi — 10.15 a.m. à 9.30 p.m. les mardi, jeudi et vendredi — Fermé le lundi toute la journée — ME. 1-6741

LA "PRESSE" EST LA MINE D'OR DES ANNONCEURS

MONTREAL, LUNDI 4 OCTOBRE 1954

LA PRESSE

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMERIQUE

LE JOURNAL DE FAMILLE QUI RENSEIGNE SUR TOUT

Un avion s'écrase à S.-Hubert: 2 morts

Après avoir raté son atterrissage, l'appareil bimoteur heurte le toit d'un immeuble et s'écrase en flammes sur le chemin Chambly.

par **Gaston Dugas**

envoyé spécial de la "Presse"

S.-Hubert, 4. — De retour d'une envolée de secours aux Etats-Unis, un bimoteur de l'Aviation canadienne s'est écrasé en flammes hier, en fin d'après-midi, en tentant de se poser à la base aérienne de S.-Hubert, tuant un membre de son équipage et un passager et blessant l'autre membre de l'équipage et un second passager.

Les morts sont les officiers d'aviation :

Alfred Peter Hawkes, 23 ans, de Duncan, C.-B., et

George Germal Singh, 23 ans, de Longueuil.

Les blessés, l'officier d'aviation Jack Desbrisay, d'Ottawa et l'officier d'aviation Gerry McKenna, d'Ottawa également, ont été transportés à l'hôpital Queen Mary, de Montréal, où les autorités refusent de préciser la gravité de leurs blessures.

L'avion s'écrase près de l'aérodrome

L'avion, un C-45 connu sous le nom d'"Expediter" ou encore de "Beechcraft", s'est écrasé à quelques centaines de pieds d'une des pistes de l'aérodrome après que l'extrémité de son train d'atterrissage eut heurté le toit d'un immeuble de trois étages qui abritait anciennement un aqueduc.

Selon des témoins de la tragédie, le bimoteur tenta d'effectuer un atterrissage, mais ses roues dérapèrent sur une piste rendue glissante par la pluie. Le pilote vit apparemment se dresser devant lui l'ancien aqueduc et aurait tenté de relever son appareil en ouvrant les gaz à fond.

Le train d'atterrissage n'ayant pas obéi cependant à la manoeuvre du pilote, l'extrémité des roues heurtèrent le toit de l'ancien aqueduc. A ce moment-là, un des moteurs se serait éteint et l'avion aurait presque complètement tourné sur lui-même, en plein air, avant qu'une aile touche le sol et prenne feu.

L'appareil prend feu

La vitesse de l'appareil le poussa jusqu'au milieu du chemin Chambly, à quelque 500 pieds de l'aqueduc, laissant sur son passage, dans un champ vague, une traînée de débris.

La carlingue de l'appareil, qui peut prendre à son bord environ six personnes plus les membres d'équipage, s'est finalement arrêtée à quelques pieds de l'hôtel Aviation, où elle prit feu. En quelques instants, les pompiers de la base de S.-Hubert et un fort détachement d'hommes étaient rendus sur les lieux et réussissaient en un tourne-main à éteindre l'incendie naissant.

Les deux blessés sont sortis d'eux-mêmes, en titubant des débris de l'avion. Ils furent immédiatement conduits à l'hôpital, tandis que des fourgons transportaient les corps de leurs deux camarades à la morgue de Montréal.

L'aqueduc, cause directe de la tragédie, devait être démoli sous peu. Un autre immeuble avait d'ailleurs été construit pour abriter les pompes, à 800 verges de la piste, et était déjà en opération.

La version du CARC

Dans un communiqué bref et laconique lu au représentant de la "Presse" par un porte-parole du CARC, on déclarait que l'appareil revenait d'une envolée de routine dans les Maritimes au moment de l'accident.

Il semble plutôt que l'avion revenait de la base américaine de Bangor, dans le Maine, où deux aviateurs canadiens, également attachés à la base aérienne de S.-Hubert, avaient dû poser d'urgence leur appareil, samedi. Il s'agissait cette fois d'un appareil d'entraînement du type T-33 qui revenait d'une envolée régulière à Chatham, Nouveau-Brunswick. Les deux aviateurs s'en étaient alors tirés indemnes.

Ils ont été moins chanceux hier soir, car l'officier d'aviation Hawkes a perdu la vie, tandis que son compagnon, l'officier d'aviation Desbrisay, a été très grièvement blessé.

L'une des pires tragédies de l'air enregistrées à la base de S.-Hubert est survenue au mois d'août 1953 quand un avion à réaction CF-100 s'était écrasé sur deux maisonnettes de Ville Jacques-Cartier, causant ainsi la mort du pilote, du copilote et de sept autres personnes, dont cinq enfants.

LA GREVE DES PLOMBIERS

Aucune entente n'est prévue

La grève entre aujourd'hui dans sa 4e semaine. — Projet rejeté.

La grève des plombiers entre ce matin dans sa quatrième semaine, sans aucun espoir de règlement prochain.

Les membres du Syndicat national des plombiers de Montréal (CTCC) ont en effet rejeté, samedi matin, un projet de règlement, comme l'avaient fait les membres de l'Association internationale des compagnons et apprentis de l'industrie de la plomberie (FAT-CMTC), vendredi après-midi.

Ce projet, proposé mercredi dernier par le sous-ministre du Travail, M. Gérard Tremblay, comportait une augmentation immédiate de 5 cents l'heure et une augmentation additionnelle de 5 cents au mois de juillet prochain.

La grève a été déclenchée le 13 septembre, à la suite du rejet, par les patrons, d'une sentence arbitrale majoritaire recommandant des suppléments de salaire équivalant à 10 cents l'heure. Les employés avaient tout d'abord demandé une augmentation de 25 cents l'heure.

Les employeurs, représentés par la Corporation des entrepreneurs en plomberie, voulaient signer un contrat de deux ans, sans aucun changement des conditions de travail.

Presque tous les travaux de plomberie sont arrêtés par la grève, qui paralyse graduellement tous les travaux de construction. Un grand nombre d'ouvriers des autres métiers de la construction sont forcés à l'inactivité, car ils doivent attendre que les travaux de plomberie soient effectués avant de pouvoir continuer leur propre travail.

Un geste stupide qui va coûter cher

Jean-Guy Pelletier, un jeune homme de 25 ans a reconnu sa culpabilité ce matin devant l'hon. juge Wilfrid Lazure, au vol à main armée à la Banque Dominion, du village Champlain. Le vol de l'ordre de $36,000 fut rapidement éclairci et n'aura pas rapporté grand chose à ses auteurs qui sont au nombre de quatre. Pour sa part Pelletier avoue culpabilité et par la voix de son avocat demande la clémence du tribunal.

Le juge Lazure s'étonne de voir qu'un grand gaillard de 25 ans, sans casier judiciaire et qui aurait pu travailler à se faire une belle carrière se soit laissé entraîner à commettre "un geste aussi bête qui ne rapporte rien, brise toute une vie et entache pour toujours celui qui en est l'auteur."

Le président du tribunal déclare qu'il tiendra compte de certaines circonstances atténuantes car, selon l'avocat "le vol a été agencé par un commis de la banque et Pelletier n'a été qu'un instrument dans cette stupide aventure." La sentence sera rendue dans quelques jours.

CONVOCATIONS

Syndicat des poseurs de lattes de Montréal (CTCC): réunion, ce soir, à 8 h. 30, 1231 est, rue De Montigny.

* * *

Union Philatélique de Montréal: 4242, avenue Papineau, ce soir, à 7 heures.

* * *

Ville de Verdun: cet après-midi, à 5 h., séance publique du conseil, à l'hôtel de ville.

* * *

L'Alliance Economique Inc.: Réunion des mutualistes, ce soir, à 7 h., au manoir Mercier, 1331 Parc Lafontaine.

* * *

Engineering Institute, section de Montréal: Réunion ce soir, à 2050, rue Mansfield; conférencier: M. B. G. Rathsman, vice-président de la Commission hydroélectrique de Suède.

* * *

Canadian Progress Club: déjeuner régulier, demain, à 12 h. 30, à l'hôtel Mont-Royal, conférencier, Me Claude Richardson, C.R., sujet, "Cinq hommes et une femme".

* * *

Club Kiwanis St-George: demain, à midi et demi, hôtel Queen's. Conférencier: M. Bill Hamilton, député de Notre-Dame-de-Grâce aux Communes. Sujet: "Les Affaires municipales.

* * *

Club Rotary: Demain à l'hôtel Sheraton-Mont-Royal, à midi et demi. Conférencier: le Dr W. K. Lamb, archiviste à la Bibliothèque nationale d'Ottawa. Sujet: "Comment tenir à jour l'histoire du Canada".

* * *

Club des Anciens de Sainte-Marie. — A la suite vice-royale de l'hôtel Ritz-Carlton, à 5.45 heures, p.m. ce soir, dîner et conférence du R. P. Dominique Dubarle, O.P., sur "La Science et l'affirmation d'une spiritualité religieuse".

Trois phases de la tragédie de S.-Hubert



Quelques scènes de la terrible tragédie qui a coûté la vie à deux aviateurs et en a blessé deux autres à la base aérienne de S.-Hubert, hier après-midi. Photo du haut : la maison que le train d'atterrissage de l'ap pareil a heurtée avant de s'écraser et les débris éparpillés ici et là dans un champ. Photo du centre : on voit l'avion en flammes en plein milieu du Chemin Chambly, à quelques pieds d'un hôtel. Photo du bas : un membre du CARC tente d'enfoncer les débris de la carlingue de l'appareil, vérifiant s'il ne pourrait y avoir d'autres victimes à l'intérieur. (clichés LA PRESSE)

11 personnes meurent dans des accidents

Le samedi et le dimanche les plus tragiques depuis la fin d'août. — Aucun accident mortel survenu dans la métropole.

Les accidents ont coûté la vie à au moins 11 personnes, dans la province, au cours de la fin de semaine, mais aucun n'est survenu dans la métropole.

La pire tragédie a eu lieu à la base aérienne de S.-Hubert, quand un avion s'est écrasé à quelques centaines de pieds d'une piste, causant la mort de deux aviateurs et en blessant deux autres.

Un Montréalais est mort et onze autres ont été blessés dans une collision entre deux automobiles survenue à Sainte-Anne-de-la-Pérade, hier après-midi. Deux enfants sont morts après avoir été atteints de balles tirées accidentellement, à Trois-Rivières et à Magog, et un garçonnet de 12 ans a été tué par une auto à Saint-Jean, samedi. Un adolescent de Laterrière est mort à la suite d'un accident survenu sur une ferme.

Un jeune homme a perdu la vie quand son automobile a capoté à la suite d'une fausse manoeuvre et un piéton a été heurté par un taxi, chemin Chambly. Enfin, une femme de 46 ans a perdu la vie dans des circonstances qu'on ignore.

Voici la liste des morts :

L'officier d'aviation **Alfred Peter Hawkes,** 23 ans, de Duncan, C.-B., tué dans un accident d'avion à la base de S.-Hubert.

L'officier d'aviation **George Germal Singh,** 23 ans, de Longueuil, tué dans la même tragédie.

M. Roger Tremblay, 26 ans, 2318 est, rue Marianna, tué dans une collision d'autos à Ste-Anne-de-la-Pérade.

M. Laurent Leduc, 28 ans, d'Ormstown, tué à son travail à Beauharnois.

Peter Krahanbuhl, 12 ans, rang Ste-Catherine, S.-Jean, tué par une auto alors qu'il se promenait à bicyclette.

Jean-Claude Blais, 15 ans, de Cap-de-la-Madeleine, tué accidentellement d'une balle de revolver.

Christian Gauthier, 21 mois, de Magog, tué d'une balle de carabine.

André Claveau, 14 ans, de Laterrière, accident sur une ferme.

M. Roger Lavigne, 20 ans, 203, rue King George, ville Jacques-Cartier heurté par une auto-taxi.

M. Jean-Guy Lavigueur, 24 ans, 5, rue de l'Eglise, S.-Martin, mort quand son auto a capoté.

Mlle **Ernestine Barber,** 46 ans, 37, rue Centre, Granby, morte dans des circonstances inconnues.

M. Lionel Saillant, 21 ans, et **Georges-Aurèle Renaud,** 27 ans, de S.-Joachin, qui se sont noyés dans le S.-Laurent.

L'auto a capoté

Ste-Rose, 4 — M. Jean-Guy Lavigueur, 24 ans, 5, rue de l'Eglise, S.-Martin, a perdu la vie, tôt ce matin, et son camarade, M. Paul-Henri Gosselin, adresse inconnue, a subi des blessures, quand l'auto dans laquelle ils voyageaient a capoté dans les limites est de la ville de Ste-Rose.

Selon le chef Aimé Beauregard, de la police de Ste-Rose, M. Lavigueur, qui conduisait l'auto, aurait perdu la maîtrise de son véhicule en prenant la courbe qui se trouve juste à l'entrée de la ville. L'auto a capoté et est allée s'arrêter dans le champ.

M. Lavigueur a perdu la vie sur-le-coup, mais son compagnon a été projeté à quelque 25 pieds de l'endroit où l'auto s'est immobilisée. M. Gosselin a été transporté à l'hôpital Sacré-Coeur de Cartierville.

On dit que ses blessures ne sont pas très graves, il avait repris conscience ce matin, mais on ne pouvait encore l'interroger pour connaître exactement la cause de l'accident.

Le corps de M. Lavigueur a été transporté à la morgue de Montréal, où une enquête du coroner se déroulera.

Les constation sur les lieux de l'accident ont été faites par le chef Aimé Beauregard, le lieutenant A. Dagust et le policier Roger Lespérance, de la police de Ste-Rose.

Piéton heurté par un taxi

Ville Jacques-Cartier, 4.—M. Roger Lavigne, 20 ans, 203, rue King George, ville Jacques-Cartier, a été tué, hier soir, au moment où il marchait en bordure du chemin de Chambly en compagnie d'un camarade.

A SUIVRE SUR LA PAGE 21

"J'ai tiré sur le suspect en le voyant épauler son arme contre un détective"

Capture mouvementée, dans les bois de l'île Perrot, d'un déserteur de l'armée américaine soupçonné d'au moins trois cambriolages.

par **Lucien Champeau**

Une capture, dans le genre de celles des romans du Far-West, s'est déroulée hier après-midi dans les bois de l'île Perrot, près du pont de Sainte-Anne de Bellevue.

Un déserteur de l'armée américaine, recherché pour vols, aurait tiré une balle dans la direction de deux policiers provinciaux qui le recherchaient dans les broussailles.

Puis, deux autres détectives du même corps de police sont venus prêter main forte aux premiers, et le suspect a été capturé comme il épaulait son arme apparemment dans la direction de l'un des deux nouveaux chercheurs.

Les détails de cette opération passablement mouvementée ont été relatés ce matin par le détective Léopold Quévillon au directeur H. Beauregard, au capitaine-détective Léopold Trottier et au lieutenant-détective Marcel Patenaude.

Déserteur depuis six semaines

L'affaire a débuté il y a environ cinq semaines, quand un soldat de l'armée américaine, que la police a dit se nommer Ronald A. Néville, 19 ans, de West Newport, Hudson County, New Jersey, a loué un camp de l'île Perrot en compagnie de sa jeune femme de 18 ans:

"Il avait, a précisé le détective Quévillon, déserté les rangs une semaine plus tôt.

"Cet homme aurait ensuite vécu d'expédients et aurait depuis une dizaine, commis trois vols avec effraction au garage de M. R. Stucker, où il aurait pris des bijoux et $18; au restaurant Léo Charlebois, où il aurait pris $40 et des cigarettes; et enfin au magasin général Albert Généreux, où il aurait pris 20 boîtes de balles et une chemise de $3."

Les limiers ont appris hier l'identité du suspect ainsi que le lieu où il se cachait. Ils sont allés l'arrêter.

Sifflement d'une balle

Il a eu le temps de fuir en les voyant arriver.

Les agents Léopold Roussin et Pierre Charlebois l'ont pourchassé

A SUIVRE SUR LA PAGE 16

La grève chez Ford est retardée d'une semaine

Windsor, 4. (PCf) — A l'unanité, les ouvriers des usines Ford ont décidé de retarder d'une semaine la grève qu'ils devaient déclencher hier soir.

Les porte-parole du local 200 des travailleurs unis de l'automobile (COI-CCT) ont fait savoir que l'arrêt de travail a été fixé à 10 h. dimanche soir prochain, à moins qu'un règlement n'intervienne d'ici là. La grève avait d'abord été prévue pour 10 h. hier soir.

Cette semaine, les travailleurs retourneront aux usines, comme d'habitude.

M. Charles McDonald, président du local 200, a déclaré que le vote avait été pris à mains levées parmi quelque 4,500 syndiqués. Il a ajouté que ces derniers s'étaient prononcés, dans une proportion de 6 contre un, en faveur d'une remise.

C'est le maire Arthur-J. Réaume qui a proposé d'ajourner la grève à la semaine prochaine, tôt hier matin, au cours d'une réunion des dirigeants et des négociateurs du local 200.

Le comité de direction du local a accepté sa proposition qu'il a soumise ensuite aux travailleurs concernés.

Hier soir, le maire Réaume s'est déclaré "très satisfait" de cette cette mesure démontra que le syndicat est disposé à assumer sa responsabilité comme important groupement de citoyens de la ville.

Par ailleurs, M. McDonald a précisé que le vote ne signifie nullement que les travailleurs renoncent à leurs réclamations. Il s'agit tout au plus, a-t-il expliqué, d'un geste public qui indique la bonne volonté du syndicat en vue de ne rien négliger "d'humainement possible pour prévenir une grève".

Voyage "ad limina" du cardinal Léger

S. Em. le cardinal P.-E. Léger quittera Montréal, au plus tard le 16 octobre, par avion pour se rendre dans la ville éternelle.

L'archevêque de Montréal fait, cette année, sa visite "ad limina" au Saint-Père. Comme tous les évêques d'Amérique il ira présenter à son tour à Pie XII un rapport sur l'état de son diocèse.

Corps repêché à Verchères

Un adolescent de 15 ans a fait samedi après-midi, la macabre découverte d'un corps sur la rive sud du S.-Laurent, à quelques milles de Verchères.

La police a dit que la victime, identifiée plus tard comme étant M. Georges Bernier, 32 ans, 1037, rue S.-Denis, app. 32, avait dû séjourner une semaine dans l'eau avant que son corps soit rejeté sur la rive par le courant. Une autopsie sera pratiquée sur le corps pour déterminer la cause de la mort. L'enquête a été confiée au détective Henri Choquette, de la Sûreté provinciale.

Eglise de rechange

Oslo, Norvège, (PC) — Une église pré-fabriquée et transportable doit servir successivement en attendant l'achèvement d'églises en construction.

Bonne prise

— La dernière truite "arc-en-ciel" retirée des lacs Améthyste dans le parc national Jasper s'est avérée la plus grosse jamais prise à cet endroit. Elle pesait 5¼ lb.

VERRE CORNÉEN direct sur l'oeil
OEIL ARTIFICIEL PLASTIQUE
SUR APPOINTEMENT
TEL. CA. 9572
J.A. Racette
OPTICIEN D'ORDONNANCES
6528 ST-DENIS

STORES VENITIENS
• Faits spécialement pour convenir à vos fenêtres.
• Nettoyage complet
• Service de réparations
• Lavage, nouveaux galons, cordes, etc.
STORES DE FENETRE
• Toutes grandeurs
• Toutes couleurs
• Toutes qualités
• Stores en lattes pour porches
• Draperies Koolite en bambou
Embellissez votre foyer cet automne

Des stores vénitiens et des stores de fenêtres conféreront à votre foyer un cachet de neuf !
NOUS GARANTISSONS (LONG SERVICE)

Faites venir notre estimateur. Il ira prendre les mesures de vos fenêtres sans supplément.
LAVIGNE WINDOW SHADE CO.
1159-61, rue Bleury UN. 1-2761

La plus importante maison Canadienne-française du genre
VOUS AUSSI MADAME . . .

Vous pourrez profiter des journées fraîches de cet automne pour magasiner, si vous prenez le soin de nous confier votre
LAVAGE
Téléphonez-nous maintenant à
AM 2161
Jolicoeur
Etablie depuis 1907

H. LALONDE & FRERE LTEE
TAPIS
D'ESCALIER 27 pces DE LARGEUR
$3.95 LA VERGE LINEAIRE
H. LALONDE & FRERE Ltée

Un magasin seulement
4800 Avenue du Parc
coin Villeneuve
près Mont-Royal
DO. 3555
"Les plus grands spécialistes du tapis au Canada"

FAITES
une bonne affaire
L'auto de qualité supérieure et d'une exquise élégance.
A prix très réduits
CHRYSLER 1954
NEW-YORKER

AUSSI QUELQUES
PLYMOUTH 1954
MODELES ET COULEURS VARIES
OUVERTS TOUS LES JOURS JUSQU'A 10 HEURES
Nos 38 ans d'existence sont votre garantie d'être bien servi
Consultez-nous avant l'achat d'une auto
CLERMONT MOTORS Ltd.
DISTRIBUTEURS CHRYSLER, PLYMOUTH POUR L'EST DU CANADA
5363-99, RUE ST-DENIS TA. 6301*

LA PRESSE

EDITION QUOTIDIENNE est imprimée et publiée au No 7 Ouest, rue Saint-Jacques, Montréal, par la Compagnie de Publication de LA PRESSE, Limitée.

P.-R. Du TREMBLAY,
Président et Gérant Général.

Toute correspondance doit être adressée comme suit : LA PRESSE Montréal, P.Q. Tél. HArbour 1261—Le soir voir l'almanach du Téléphone où se trouvent les numéros des divers services.

La Canadian Press est seule autorisée à faire emploi, pour réimpression, de toutes les dépêches attribuées à la Canadian Press, à l'Associated Press ou à l'agence Reuter, ainsi que de toutes les informations locales que la "Presse" publie. Tous droits de reproduction des dépêches particulières de la "Presse" sont également réservés.

Abonnement par la poste, Canada sauf Montréal et banlieue, un an $6.00, Etats-Unis $7.50
"Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa."

"LA PRESSE", telle qu'établie par l'honorable Trefflé BERTHIAUME est une institution irrévocablement dévouée aux intérêts canadiens-français et catholiques. Indépendante des partis politiques elle traite tout le monde avec justice, protège les petits et les faibles contre les grands et les forts, lutte pour le bien contre le mal, tient plus à éclairer qu'à gouverner, fait rayonner la vérité par son puissant service d'information, est le champion des réformes pouvant améliorer le sort des classes sociales.



"... (une médaille) à un grand journal qui s'est placé au premier rang de la presse d'Amérique, la "PRESSE de Montréal, qui fait un si large et si "sympathique accueil à tout ce qui vient de France "et à qui l'Académie adresse son plus cordial salut". (Extrait du rapport de M. René Doumic sur les concours de l'année tel que lu par le secrétaire perpétuel à la séance publique annuelle de l'Académie Française tenue le 18 décembre 1931 selon le texte publié dans le "Temps" de Paris.)

Montréal, 4 octobre 1954

Succès diplomatique de toute première importance

Le représentant du Canada à la conférence de Londres, l'hon. M. Pearson, accorde une importance exceptionnelle à l'entente qui vient de clore les entretiens ouverts dans la capitale anglaise la semaine dernière. C'est le plus grand succès diplomatique obtenu depuis la deuxième guerre mondiale, a souligné le ministre des Affaires extérieures dans les commentaires où il résumait ses impressions.

Des jugements semblables ont été portés par les délégués d'autres pays. M. John Foster Dulles, le secrétaire d'Etat américain, voit dans cette réunion l'une de celles auxquelles l'histoire devra faire une place de choix. Le secrétaire des Affaires extérieures du gouvernement britannique, M. Anthony Eden, a noté que l'on y a effectué un travail qui intéresse au plus haut point l'avenir des nations européennes.

Ce qui retient surtout l'attention au premier abord, c'est l'entrée de l'Allemagne dans l'organisation défensive de l'Europe occidentale. Et à juste titre. Car nous assistons ainsi à un revirement complet de la politique que les vainqueurs ont adoptée en 1945, au moment de la capitulation des forces nazies. Les circonstances, l'attitude de l'U.R.S.S. plus précisément, ont commandé cette transformation.

Mais il y a plus. Les décisions prises à Londres établissent une étroite union entre les peuples dont les rivalités se trouvent à la source des deux grandes guerres mondiales qui ont ravagé le monde pendant la première moitié du XXe siècle. Cela comptera beaucoup plus, aux yeux de l'histoire, que le réarmement allemand.

Une menace autre que celle qui venait du militarisme prussien s'est levée depuis 1945; celle que crée l'expansion russe appuyée sur le communisme international. Mais précisément l'accord de Londres vise à écarter les dangers nouveaux que l'on a à redouter de ce côté. Tous les pays de l'Europe occidentale, auxquels s'adjoignent les Etats-Unis et le Canada, coordonnent leurs forces afin d'éloigner les risques d'agression soviétique.

Et c'est là un aspect particulier de l'entente qu'il convient de souligner. Elle a uniquement un caractère pacifique et défensif, comme l'ont déclaré les gouvernements britannique, américain et français. Il n'est pas question en tout cela de préparer la guerre contre qui que ce soit. C'est bien plutôt pour en éliminer les possibilités que l'on a formé cette coalition de peuples essentiellement pacifiques, en actes comme en paroles.

Les auteurs des "fuites" sont démasqués en France

La justice militaire française a enfin réussi à démasquer les auteurs des "fuites" de documents et de renseignements du comité de Défense nationale. Quelques heures à peine après les séances de ce comité, qui coordonne toute l'activité de l'appareil militaire français, les communistes de Paris, de Moscou et d'Indochine étaient au courant des délibérations et des décisions prises.

Ainsi, à la conférence de Genève, les communistes parlaient avec une assurance, une connaissance étrange. Leurs arguments portaient des coups directs aux exposés des Français. Le bruit courut alors que des "fuites" s'étaient produites et que les délégués rouges ne pouvaient être aussi bien renseignés que parce qu'il y avait eu de graves indiscrétions. On crut alors la chose passagère, isolée.

Au contraire. Au cours de l'été, par deux ou trois reprises, des faits vinrent confirmer l'existence d'un réseau d'informations. Le scandale d'atteinte à la sécurité de l'Etat a enfin éclaté. A leur grande honte, les Français doivent admettre qu'au sein même du comité de Défense nationale, l'organisme qui prend les mesures les plus secrètes, des fonctionnaires, et non des moindres, remettaient des documents et fournissaient des renseignements aux communistes. Les deux auteurs des fuites seraient : René-Jean Turpin, chef du cabinet civil du secrétaire permanent de la Défense nationale, et Roger Labrusse, chef du service de la protection civile dans le même secrétariat.

Ces hommes commandaient la confiance en raison de leurs fonctions. Et pourtant, clandestinement, ils trahissaient leur pays au profit des dictateurs rouges.

Depuis des années, la France s'est montrée tolérante à l'excès envers les communistes. Ceux-ci jouissent de coudées franches en ce pays de liberté. Le scandale d'aujourd'hui fait ouvrir les yeux et constater qu'on ne pactise pas impunément avec un ennemi.

Les cours du soir reçoivent-ils l'encouragement légitime ?

De trois sources différentes résonnent des appels aux cours du soir. Le Secrétariat de la province de Québec, avec le concours de la Commission des Ecoles catholiques de Montréal, avertit le public que ce soir même commencent des cours de français, d'anglais, de mathématiques, de sténographie, etc., dans une cinquantaine d'écoles des divers quartiers de la ville.

Le ministère du Bien-Etre social et de la Jeunesse a publié à plusieurs reprises une longue liste d'écoles où se donnent, le soir, des cours d'enseignement spécialisé. Voici comme exemples, quelques-unes de ces maisons : Ecole du Meuble, Ecole des arts graphiques, Ecole des métiers commerciaux, Ecoles d'arts et métiers, Ecole des métiers féminins, etc.

Le troisième appel vient de l'Université de Montréal. On n'ignore pas que la grande et fière institution du Mont-Royal prodigue volontiers son enseignement, le soir, par une multitude de cours. Cette année, il y a innovation en ce domaine. Même l'austère Ecole polytechnique lance onze séries de cours du soir. Située rue St-Denis, près de la rue Ste-Catherine, elle est facile d'accès et peut permettre à tout adulte intéressé aux questions du génie, depuis le béton précontraint au moteur électrique, de perfectionner ses connaissances à bon marché.

Dans la ville de Montréal, on serait étonné de faire le compte de tous les cours qui se donnent le soir. Mais reçoivent-ils l'affluence légitime d'élèves ? Malheureusement, trop de jeunes gens négligent de les suivre et perdent souvent un temps précieux dans des flâneries stériles.

Plus tard, ils regretteront les heures gaspillées dans les réunions bruyantes et dans les salles enfumées, où non seulement ils n'auront rien appris, mais où ils auront laissé une grosse part de leur énergie. Comment pourront-ils ensuite se plaindre de ne pas gagner un salaire plus élevé, de ne pas connaître d'avancement ?

Si les jeunes d'aujourd'hui ne veulent pas se faire de tels reproches, qu'ils s'inscrivent sans tarder aux cours du soir.

Des règlements indispensables

Quelques jours à peine après l'ouverture de la saison de la chasse, cet automne, on comptait déjà dans la province de Québec une centaine de personnes qui devaient comparaître devant les tribunaux à la suite de contraventions aux règlements adoptés dans le but d'assurer la permanence du gibier, et dans l'intérêt évident de tous les fervents d'un sport cher à bien des gens.

Ces individus ne forment sans doute qu'une faible proportion de la foule des chasseurs toujours impatients de reprendre le fusil, au moment où l'autorisation leur est accordée de partir à la recherche de belles pièces. Tout de même il est regrettable que chez tant de gens existe la tendance à ne pas tenir compte des interdictions commandées indiscutablement par une notion exacte du bien général.

Il est parfaitement clair, cela ne peut échapper à personne, que notre faune serait menacée de disparition rapide et intégrale, si elle était livrée sans protection à la cupidité illimitée de ceux qui se lancent à la poursuite du gibier durant les périodes où la chasse est permise : ils sont trop nombreux et ils disposent d'armes trop perfectionnées pour que leurs proies puissent se soustraire en masses à la destruction. La lutte est inégale et exige un régime de contrainte.

Il faut qu'il soit librement accepté. Il serait bien difficile d'exercer une surveillance qui s'étendit de manière complètement satisfaisante à tous les coins de la province. On doit absolument compter sur la coopération de la population. Elle n'est pas toujours accordée. Ceux qui la refusent savent cependant, par les exemples qui leur ont été fournis de nouveau cette année, qu'ils ne doivent pas s'attendre à bénéficier d'indulgence.

Cette rigueur est nécessaire dans l'intérêt de la très grande majorité des chasseurs, soucieux de ne pas priver leurs concitoyens de plaisirs dont eux-mêmes font un tel cas et respectueux des règlements en vigueur. Et il faut espérer que leur attitude à ce sujet tendra à devenir générale par l'action persuasive des organisations dans lesquelles se trouvent groupés un bon nombre d'entre eux.

Au secours de Venise, la belle

Une information venant d'Europe et que diffuse les services de presse de l'Unesco annonce que la municipalité de la célèbre ville de Venise a invité les architectes de toutes les régions du monde à soumettre des projets en vue de l'élaboration d'un nouveau plan d'urbanisme. Les spécialistes devront tenir compte de plusieurs éléments; il importe de préserver le caractère des monuments historiques et artistiques de Venise tout en améliorant les conditions d'habitat et d'hygiène de la vieille cité insulaire. En particulier, les fondements des magnifiques palais qui bordent le Grand canal ont besoin d'être réparés. La ville est surpeuplée et il faut l'agrandir. Plusieurs plans d'expansion sont déjà en cours d'exécution : le port industriel de Malghera va doubler en importance, et un grand aérodrome sera construit à Tessera sur le continent. Une troisième jetée sera aménagée à la Gare Maritime où seront groupés une centrale électrique, des réservoirs, le terminus des vedettes, les services des douanes, ainsi que divers entrepôts et des casernes qui sont à l'heure actuelle dispersés dans différents quartiers de la ville. On prévoit l'aménagement de nouveaux quartiers résidentiels sur les sites qui seront ainsi libérés.

Prévenons les incendies



Gare aux imprudences

Causerie féminine

Grisailles

Septembre a été si décevant au point de vue température qu'on n'ose croire en la promesse d'octobre qui esquissa, à son début, un pâle sourire, comme un indice de sa bonne volonté. Jamais automne canadien, réputé pour sa beauté, n'a été marqué d'autant d'averses ni de brume. Tout comme Londres, Montréal a ses brouillards et l'on craint de sortir sans imperméable ou parapluie.

En ces jours de grisailles, la montagne a revêtu sa tunique de bronze, émaillée de la rouille qui teinte le feuillage, et de l'or dont certains arbres se poudrent.

Devant la hâte de l'automne à dénuder la nature, les écureuils s'affairent aux provisions et les faisans, hôtes au plumage de luxe du mont de la cité, sont plus familiers que jamais. Ni les uns ni les autres ne s'effarouchent au passage des automobiles qui contournent la montagne. On dirait plutôt qu'ils cherchent à se rapprocher de la vie, sentant qu'elle s'évade, un peu chaque jour, avec les feuilles tombantes.

Ainsi, comme un immense bouquet d'immortelles géantes, le Mont-Royal, entre deux averses, étale ses beautés. Et si le soleil se fait rare, il n'en est que plus précieux pour illuminer ce joyau aux mille colorations que l'on remarque davantage, se félicitant de posséder, comme un présent des dieux, un tel bijou.

Et quand les bourrasques d'automne lui auront enlevé jusqu'au dernier de ses feux, quand il aura usé jusqu'à la corde sa fastueuse parure, grand seigneur, il dissimulera sa misère dans les replis d'un somptueux manteau d'hermine, en attendant que le printemps lui redonne la jeunesse et la vie, quand naîtront les jeunes pousses qui reverdiront ses flancs.

Image de la vie, avec ses joies et ses peines, ses beautés et ses laideurs, ses grandeurs et ses misères, notre montagne marque le cycle des saisons avec une fidélité sans égale. Elle y déploie le faste d'une grande dame, férue d'élégance, mais qui a son humeur, et ne revêt pas tous les jours sa plus belle robe, allant parfois même jusqu'à s'envelopper dans ses voiles, en signe de tristesse et d'ennui, et à disparaître à nos yeux.

LAURE HURTEAU.

Lettre de Québec

Notre survivance

(Service spécial à "La Presse")

Québec. — On parle souvent pour nous de la survivance française. Les preuves abondent qui démontrent bien que nous sommes de descendance française; des descendants du peuple français, qu'il soit de n'importe quel siècle. Mais ce n'est pas dans toutes les histoires de France que l'on peut faire cette constatation et la démontrer. Généralement dans ces histoires, on ne parle que des chefs royaux du peuple, des chefs militaires du peuple, des hauts magistrats du peuple et des hauts pontifes du peuple, mais on ne parle que rarement du peuple. Mais voici qu'on vient de publier une "Histoire du peuple français" où les auteurs parlent, enfin, du peuple et le ressussite dans sa réalité humaine.

On pourrait dire qu'il en est ainsi de notre histoire du Canada en général. On y parle très rarement du peuple canadien. On nous apprend tout des gouverneurs, des chefs militaires, des guerres, des querelles politiques et religieuses, mais que nous apprend-on du peuple ? C'est en nous parlant du peuple français que nous pourrions nous reconnaître, ou plutôt reconnaître nos ancêtres dans leurs manières de vivre au jour le jour, de pratiquer l'hygiène, de se soigner, de manger, de vivre enfin. Justement dans cette "Histoire du peuple français" à laquelle nous venons de faire allusion, nous lisons avec un profond intérêt un long chapitre sur ce que l'on mangeait chez le peuple . . . Tout y passe: pain, viandes et pâtés, poissons et soupes, fromage et dessert, pâtisseries, boissons, etc., etc.

Les Français et nous sommes de grands mangeurs de pain. Le pain et la viande sont à la base de l'alimentation chez les uns et chez les autres. La grande préoccupation de toutes les classes de la société française était le comportement de la farine et du blé.

Comme aujourd'hui, chez nous, on mangeait beaucoup de boeuf, du veau, du mouton et surtout du porc. A propos de ce dernier, on sait ce qui se passe dans nos campagnes, à l'époque en particulier où nous allons entrer bientôt. En France, même au Moyen-Age, tuer le porc était partout l'une des occupations traditionnelles des mois d'hiver. Et la préparation du porc se faisait alors, chez les anciens français absolument comme elle se fait encore actuellement chez nous. On confectionnait du boudin, des saucisses, des jambons, etc. En France, on "tue le porc", ici, on "fait boucherie", selon tous les mêmes procédés et pour les mêmes fins, ou plutôt les mêmes plats.

Au gros bétail, en France comme chez nos ancêtres et leurs descendants, il faut ajouter la volaille. La plupart des redevances, à la campagne, se payaient en oeufs. L'on sait, chez nous, qu'il n'y a pas encore un demi siècle, les oeufs tenaient lieu de monnaie, comme autrefois les anguilles. On achetait chez le marchand du village diverses marchandises que l'on payait avec des oeufs, chaque oeuf valant un sou. Nous nous souvenons que des garnements volaient des oeufs dans les poulaillers à la campagne pour aller s'acheter pour deux, trois, quatre sous de bonbon. Mais il serait long de faire la comparaison de toutes ces choses de l'ancien temps, chez les anciens Français et chez nous. Un dernier détail que nous pourrions peut être trouver amusant: "On ne se serait jamais mis à table, au Moyen Age, sans se laver les mains". Là, n'aurions-nous pas un peu dégénéré ? . . . oserions-nous irrespectueusement demander.

SAINTE-FOY

LE SOURIRE DE LA VIE

Un soldat, ayant eu la jambe enlevée par un boulet, appela au secours un camarade. Celui-ci le prit sur ses épaules pour le porter à l'ambulance.

Durant le trajet, la bataille continue de faire rage. Il advint qu'un second boulet enlève la tête du blessé sans que le porteur s'en doute. Le major, le voyant arriver avec un cadavre, s'écrie :

—A quoi penses-tu, imbécile, de nous amener un homme qui a perdu sa tête ?

Le soldat dépose son fardeau. Il s'aperçoit alors, à son grand étonnement, de la véracité du fait.

—Ah bien ! s'excuse-t-il, il m'avait dit que c'était sa jambe !

DEFINITIONS

—Est-ce que c'est ça, l'indicateur de vitesse ? demanda la fille en tapant du doigt sur un petit cadran de verre.

—Oui, ma chère, répondit l'automobiliste.

—Et ça, c'est l'embrayage ?

—Tu as deviné juste, ma chérie.

—Et ça, dit-elle encore, en appuyant le pied sur l'indicateur.

A ce moment un gros camion arrivait à toute allure en sens inverse sur la route étroite.

—Ah, cette affaire-là, dit l'automobiliste, c'est le bouton de la porte d'entrée de l'hôpital ou même peut-être bien du paradis.

VOUS SOUVIENT-IL?

Lundi 4 octobre 1954

Dans la "Presse", il y a 40 ans:

Le général Joffre, chef des forces françaises, croit que les alliés sont sur le point de reprendre l'offensive.

Il est rumeur à Rome qu'il sera confié au cardinal Merry del Val de rendre plus étroites les relations entre l'Espagne et le Vatican.

Il y a 30 ans:

L'hon. T. A. Low se rendra aux Antilles pour y conclure un traité de réciprocité commerciale avec le Canada.

M. Thomas H. Wood a été choisi comme président de la nouvelle Banque Standard-Sterling, à Toronto.

Il y a 20 ans:

Le parti conservateur anglais suggère l'établissement d'une loterie nationale.

Le Japon n'accepte pas pour sa flotte un tonnage inférieur à celui de la Grande-Bretagne et des Etats-Unis.

Il y a 10 ans:

L'hon. juge R. L. Kellock, de la Cour d'appel de l'Ontario, a été nommé juge de la Cour suprême du Canada, annonce l'hon. Louis Saint-Laurent, ministre de la Justice.

Son Eminence le cardinal Villeneuve, archevêque de Québec, a dit une messe basse, hier, en visitant les troupes canadiennes derrière le front de la 8e armée, dans la région de Rimini.

LA SANTÉ POUR TOUS

PAR Wm. BRADY, M.D.

Le calcium ne guérit rien

Je ne crois pas que le calcium et les vitamines D guérissent quoi que ce soit. Je crois, je sais même qu'une ration quotidienne supplémentaire pendant plusieurs mois, ou encore durant une année, préviendra une foule de malaises que l'on soigne avec toutes sortes de remèdes.

Parmi ces malaises, se trouvent la fièvre des foins, l'asthme, l'urticaire, la migraine, la névralgie aussi appelée la migraine nerveuse, l'eczéma pleureur, les crampes nocturnes dans les jambes, les douleurs de croissance chez les enfants.

Je le répète, je ne dis pas que le calcium et les vitamines D guérissent aucun de ces malaises, mais qu'ils les préviennent pourvu que vous vous rendiez compte que ce sont des aliments et non des remèdes et que vous devez les manger comme la viande, les pommes de terre, les rôties, le bacon, les oeufs ou le sirop. Ce n'est pas une bonne chose de les essayer pendant une semaine ou deux puis de cesser ensuite.

Un bon nombre de lecteurs sont sous l'impression que je recommande de prendre du calcium en pilules ou en injections pour telle ou telle maladie. Ce n'est pas cela du tout. Ce que je recommande, c'est un régime fort en calcium pour remplacer celui de plusieurs Américains qui est très faible de cette substance. Si pour une raison ou pour une autre, une personne ne peut suivre un régime fort en calcium, je lui conseille un supplément de calcium et de vitamines D.

C'est un fait reconnu que les vitamines D sont essentielles à l'assimilation et à l'utilisation du calcium.

Pour ou contre M. McCarthy

Après le rapport du comité Watkins, les adversaires l'emportent.

(Communication de l'Institut américain de l'Opinion publique. Tous droits réservés).

Princeton, New-Jersey, 4.—D'après un sondage opéré auprès d'un échantillon de l'électorat américain et terminé la semaine précédant le rapport du comité d'enquête Watkins, l'opinion américaine reste partagée sur l'opportunité pour le Sénat de désavouer M. Joseph McCarthy, sénateur républicain du Wisconsin. Reste cependant que la majorité de ceux qui se prononcent est défavorable à M. McCarthy.

Il est significatif que les audiences du comité Watkins aient beaucoup moins retenu l'attention du public américain que les audiences télévisées du comité Mundt. 57 p. cent seulement des électeurs interrogés disent avoir pris connaissance des travaux du comité Watkins; 89 p. cent disaient avoir suivi les séances télévisées de l'enquête sur le différend entre l'armée et M. McCarthy.

L'Institut américain de l'Opinion publique a demandé aux électeurs qui disent avoir noté les témoignages recueillis par le comité Watkins, d'après les comptes rendus de la presse et de la radio:

"Croyez-vous que le Sénat doive ou non voter le désaveu du sénateur McCarthy ?"

Oui	44%
Non	35%
Sans opinion	21%
	100%

On peut comparer les conclusions du dernier sondage à celles du sondage que l'Institut avait opéré après les audiences du comité Mundt. Alors les électeurs qui avaient suivi les audiences en question répondaient à deux contre un que M. McCarthy et son procureur Me Roy M. Cohn avaient usé de "moyens inconvenants" dans le but d'obtenir un traitement de faveur à leur colaborateur, le soldat G. David Schine.

Le comité était formé de trois sénateurs républicains, trois démocrates. Il a terminé récemment quatre semaines d'audience. Il conclut à la condamnation de M. McCarthy sur deux chefs d'accusation, partie d'un troisième; il formule un blâme à l'adresse de M. McCarthy sur chacun des cinq principaux chefs d'accusation.

Progrès scolaire au Kenya en 1953

Il s'est poursuivi en dépit des troubles politiques de certaines régions.

Londres — Malgré l'état de crise, 1953 a été une année de progrès au Kenya, lit-on dans le dernier rapport du ministère des Colonies au sujet de ce territoire, qui vient de paraître à Londres. "Bien qu'il ne soit pas possible de maintenir dans certaines sphères le rythme extrêmement rapide du progrès réalisé ces dernières années, dans aucun domaine le progrès ne s'est arrêté. De fait, dans certains il s'est accéléré", lit-on dans ce document.

"En dépit de l'état de bouleversement régnant dans les provinces centrales ou des plateaux, ajoute le rapport, les services spéciaux ont continué de s'accroître. On compte un plus grand nombre d'élèves dans les écoles primaires et secondaires européennes, asiatiques ou arabes, et l'on a complété la construction d'un grand nombre de bâtiments scolaires. Le progrès de l'enseignement africain, en général, a suivi ou même dépassé celui que prévoyait le Plan quinquennal fondé sur le Rapport Beecher.

La scolarité a diminué dans les zones où règnent les troubles à cause de l'intimidation et de l'incendie d'écoles, mais, vers la fin de l'année, elle s'améliorait et l'on a remarqué des indices d'une confiance accrue". Sur 188 écoles indépendantes des régions de Kikuyu, Meru et Embu fermées en 1952, les commissions scolaires de district et les sociétés missionnaires en rouvraient 58 l'an dernier. Dans le même temps, on continuait à former des professeurs pour les écoles asiatiques, arabes et africaines. On a réservé une somme de £480,000 pour la construction de bâtiments à usage médical : on a complété un certain nombre de ces bâtiments et l'on en a commencé d'autres. On a poursuivi vigoureusement la formation d'infirmières ou d'assistantes africaines d'hôpital ou de laboratoire : les étudiants travaillent bien et avec zèle.

Le logement

Le nombre de maisons construites par les autorités pour les Africains augmente dans tous les grands centres. A Nairobi, on a réservé un quartier où les Africains pourront se construire des maisons à l'aide de matériaux temporaires : ces travaux ont déjà commencé. Pour aider à la réalisation de projets d'habitation à l'intention des Africains, la nouvelle ordonnance relative à l'habitation a permis de verser £400,000 pour le rétablissement de la Caisse d'habitation et l'on a entamé des négociations avec la Colonial Development Corporation en vue d'un prêt de 2 millions de livres sterling.

L'emploi des subventions

Le rapport résume le progrès réalisé durant les huit années de 1946 à 1953. La statistique démontre que les sommes consacrées à la mise en valeur ont encore augmenté l'an dernier : sur £42,450,000 de subventions, on avait dépensé £23,250,000 à la fin de 1952 ; on a dépensé £6,160,000 en 1953, ce qui portait le total des dépenses à la fin de l'an dernier à plus de £29,410,000, et laissait un solde de £13,030,000.

Trésor russo-anglais

Welwyn Garden City, Angleterre, (PC) — Trente pièces d'or trouvées dans l'église St. Francis comprenaient plusieurs kopeks russes datés de 1780 et des pièces des règnes de Guillaume III et Georges III.

Une brodeuse voit la Vierge et lui parle

Reggio, Emilia, 4. (AFP) — Une brodeuse de Reggio, Emilia-Rosina Soncini, âgée de 45 ans, a vu apparaître la Vierge sur le parvis de la cathédrale de sa ville, et s'est entretenue avec elle durant une quarantaine de minutes, en présence d'une centaine de personnes.

La brodeuse, qui depuis une quinzaine d'années souffrait d'une péritonite tuberculeuse, fut miraculeusement guérie il y a quatre mois, à Loreto, alors que la Vierge lui apparaissait pour la première fois. A cette époque, la Vierge lui promit de revenir. Pour Rosina Soncini, c'est cette promesse qui a été réalisée sur le parvis de la cathédrale.

chez Georges Gaudette

VENTE

le fameux téléviseur

Electrohome



MODELE 1955
TOUT NEUF !
Exactement tel qu'illustré
ECRAN 21"
ALUMINISE
Modèle de table avec base comprise. Haut-parleur installé dans le bas du meuble.
PRIX SPECIAL
$319.

TERMES FACILES
Seulement $31.90 de dépôt plus la taxe de vente
Balance payable en 18 versements mensuels

Vous serez EPATE par le naturel de l'image de cet Electrohome.

Gratis

- Antenne intérieure
- Livraison rapide
- Installation par experts
- Ajustements requis
- Garantie 1 an sur lampe-écran
- Garantie de 90 jours sur toutes les pièces

La première préoccupation de Georges Gaudette est incontestablement le SERVICE; des techniciens experts en télévision vous assurent une satisfaction absolue avec votre téléviseur.

OUVERT LE VENDREDI JUSQU'A 10 P.M.

L'unique Magasin dont la politique est de continuer à servir la clientèle même après l'achat!

georges gaudette
4201 EST, STE-CATHERINE-TU.2559



La bière à la
saveur parfaite
BRADING

B-22F-54

Petite encyclopédie

Q. — De quel grand poète canadien sont les paroles du chant : O CARILLON ! ?

R. — Octave Crémazie.

Q. — Quelle est la pièce qui est la première version de la pièce représentée par la suite sous le titre de L'ANNONCE FAITE A MARIE ?

R. — LA JEUNE FILLE VIOLAINE, de Paul Claudel.

Q. — Pour quelle raison, à Hammerfest en Norvège, un jeune homme ne peut-il pas rêver au clair de lune avec sa belle pendant le mois d'août ?

R. — Parce que dans cette ville qui est située très au nord, le soleil à cause de l'inclination de l'axe de la terre, ne se couche pas du commencement de juillet au commencement de septembre.

Q. — Qui a signé le Traité de Versailles au nom des Etats-Unis en 1919 ?

R. — Les Etats-Unis n'ont pas signé le Traité de Versailles.

Q. — Esope était l'esclave de Xanthus. Son maître, lors d'un festin pensa faire plaisir à sa femme et dit au célèbre fabuliste en lui remettant quelques friandises : — "Va porter ceci à ma bonne amie". A qui Esope remit-il le cadeau ?

R. — A la chienne de son maître.

Q. — La femme entra dans une telle colère qu'elle retourna chez sa mère. Aucune prière ne put la fléchir, et Esope était en grand danger d'être battu lorsqu'il s'avisa d'un stratagème pour ramener la femme au logis. Quel fut ce stratagème ?

R. — Il se mit à faire des emplettes pour un festin considérable. Rencontré par un des domestiques de l'épouse envolée, il lui dit que son maître, ne pouvant obliger sa femme de revenir, en allait épouser une autre. Aussitôt que la dame sut cette nouvelle, elle retourna chez son mari, préférant ne céder à aucune autre le droit de l'embêter.

Q. — De quel instrument Amphion se servit-il pour bâtir les murs de Thèbes ?

R. — De sa lyre; il jouait de la lyre et les pierres venaient se placer toutes seules.

Q. — C'est dans la République de l'Equateur que l'on manufacture des chapeaux de paille qui, chose curieuse, portent le nom d'un tout autre pays. Lequel ?

R. — Les chapeaux dit de Panama sont un produit typique de la République de l'Equateur.

Q. — Qu'ont de commun les personnages suivants : Phèdre, Lamothe, Aubert, Florian, Fénelon, Ratisbonne, Franc-Nohain ?

R. — Ce sont tous des fabulistes.

Q. — Je vais vous nommer trois villes. En reliant ces trois villes par des lignes droites, vous aurez fabriqué un triangle. Si vous savez la distance entre les villes en question, vous n'aurez aucune difficulté à calculer la surface du triangle formé par la réunion des trois villes : Byzance ... Constantinople ... et Istamboul ?

Il s'agit de la même ville qui fut désignée sucessivement sous ces trois noms.

Le Pape a parlé à 6,000 pèlerins

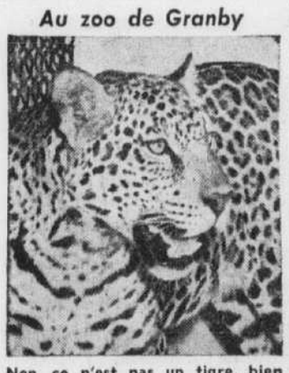
Castel Gandolfo, 4. (BUP) — S.S. Pie XII paraissait un peu fatigué lorsqu'il a reçu, hier, un groupe de 6,000 pèlerins de l'année mariale. A l'encontre de l'avis de son médecin, le Dr Riccardo Galeazzi-Lisi, le Saint-Père a adressé quelques paroles de bienvenue aux pèlerins en cinq langues différentes, et les a salués de la main du haut du balcon de sa villa.

Les pèlerins, dont le nombre était trop grand pour qu'on puisse les réunir dans la salle consistoriale, où de telles audiences ont lieu habituellement, se sont rassemblés en face de la villa du Pape, et se sont divisés en cinq groupes.

Ces groupes se sont formés selon les langues respectives que parlaient les visiteurs. Les Américains, Britanniques et Canadiens ont été réunis en un seul groupe. Celui-ci comprenait des officiers et des soldats américains, venant d'Australie et d'Allemagne.

Les Sud-Américains ont été ajoutés aux Espagnols, alors que les Suisses de langue allemande ont été placés dans le groupe des Allemands.

Au zoo de Granby



Non, ce n'est pas un tigre, bien qu'il en ait toutes les caractéristiques ! C'est un félin et un malin dont les crocs n'inspirent pas confiance. C'est un nouveau pensionnaire du zoo de Granby, un jaguar nerveux, qui attire l'attention de milliers de visiteurs chaque dimanche. (photo Claude Champagne, Granby).

Votre Dentier Vous Fait Mal?

Cette nouvelle crème le rend confortable et bien ajusté!

Enfin ! Plus de dentiers qui remuent et qui se déplacent. Plus de gencives irritées par le jeu des râteliers. Voici une façon sûre et agréable de tenir les dentiers bien en place : Poli-Grip ! C'est une crème rose épatante qui est facile à employer et qui donne des résultats merveilleux. Poli-Grip vous assure aussi tous ces avantages :

1. Poli-Grip forme un coussin crémeux qui élimine toute friction sur les gencives.
2. Retient même les dentiers du bas peu profonds.
3. Scelle les bords, afin d'empêcher les aliments de s'infiltrer.
4. Vous permet de manger n'importe quoi.
5. Garde le dentier bien en place, lorsque vous riez, chantez et même éternuez.
6. Fabriquée et garantie par Polident.

Votre argent vous sera remboursé en double, si la merveilleuse crème Poli-Grip ne vous donne pas plus de confort et plus de sécurité que vous en aviez auparavant ! G-14F

MOTS CROISÉS

Horizontalement

1—Epouse d'Abraham. — Ensemble des effets, de l'habillement servant à l'usage ordinaire.
2—Conventionnel robespierriste — Non altéré. — Se servit.
3—Prénom masculin. — Sépare la terre de l'enfer.
4—Mise en circulation. — Du verbe boire.
5—Carte à jouer. —Fleuve d'Allemagne. — Epoque.
6—Sorte de poche. — Plus mauvais. — Fleuve torrentueux de France.
7—Lettre de l'alphabet grec. — Très petites perles.
8—Ancienne monnaie. — Charrue sans oreilles. — Support à lampion.
9—Situé. — Signifie égalité. — Aplanit avec la doloire.
10—Pays où l'on est né. — Adverbe de lieu.
11—Plates-formes des galères. — Vrai.
12—Isolées. — Palier d'un escalier.

Verticalement

1—Railleries acerbes. — En les.
2—Moteur principal. — Boyau rempli de viande de porc hachée et assaisonnée.
3—Petite branche que l'on plante pour soutenir des plantes grimpantes. — Coutumes. — Du verbe pouvoir.
4—Ajuste le poinçon sur l'enclume, en parlant d'un épinglier. — Pieu aiguisé par un bout.
5—Dessus d'une diligence, d'un omnibus.
6—Qui pensent que tout va au plus mal.
7—Tête coupée de sanglier. — Fin, rusé.
8—Unité de mesure agraire. — Air en général.
9—Symbole chimique. — Abandonnera.
10—Du verbe devoir. — La première femme.—Terminaison d'infinitif.
11—Du verbe être. — Faire griller rapidement sur la braise.
12—Acclamer. — Fidèle.

Solution demain

Solution du dernier problème

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
1	O	M	A	L	■	O	L	M	E	T	O	
2	R	A	I	S	O	N	■	A	I	N	O	S
3	T	U	N	I	C	I	E	R	S	■	P	
4	O	L	I	E	R	■	O	C	E	L	O	T
5	L	U	S	■	I	A	N	I	N	A	■	A
6	A	L	T	H	E	N	■	N	E	Z	■	M
7	N	A	R	I	N	E	S	■	■	U	R	I
8	S	I	E	N	S	■	O	P	A	L	E	S
9	■	R	■	C	U	T	I	L	I	T	E	
10	F	E	M	M	E	S	■	C	I	T	E	■
11	A	■	O	A	T	E	S	■	S	E	N	E
12	T	A	U	R	E	S	■	T	E	■	U	N

Leclerc condamné à 3 ans de pénitencier

Québec, 4. (PCf). — Maurice Leclerc, âgé de 35 ans, et domicilié à Drummondville, Qué., a été condamné samedi à 3 ans de pénitencier après avoir avoué sa culpabilité à l'accusation d'avoir escroqué d'un chauffeur de taxi, la somme de $210. Leclerc avait convaincu sa victime qu'il était le fils d'un millionnaire.

Le chauffeur en question, Robert Blais, de Sherbrooke, Qué., a révélé que Leclerc lui avait dit qu'il était le fils d'un millionnaire de Québec et qu'il lui fallait rentrer chez lui pour des affaires importantes.

Il avait aussi expliqué qu'il n'avait pas d'argent sur lui mais que son père paierait le voyage et même les dépenses si Blais voulait bien le conduire à Québec.

En route Blais prêta même de l'argent à Leclerc, mais une fois arrivé à Québec celui-ci descendit devant un édifice public où il prétendait devoir rencontrer son père et disparut.

Ordonnance de la Régie de transport

Elle bénéficie particulièrement aux résidents de ville Jacques-Cartier.

La Régie provinciale des Transports vient de rendre une décision bénéficiant tout particulièrement à la population et Ville Jacques-Cartier, et permettant aux autobus de Chambly Transport, Inc., de prolonger jusqu'à Montréal les services que cette entreprise opère dans cette localité.

Le jugement de la Régie a été rendu public samedi dernier et clôt de longs pourparlers qui, depuis l'an dernier, réclamaient une telle prolongation.

La requête de Chambly Transport, Inc. avait rencontré opposition de la part de certains opérateurs d'autobus et particulièrement de la compagnie de Transport provincial, de Laval Transport et de la Commission du Transport de Montréal.

Des séances publiques ont été tenues en novembre, l'an dernier, puis en février et en avril 1954. Après une étude détaillée des routes parcourues à travers les municipalités de la rive-sud, il fut démontré qu'un seul secteur de ce territoire ne bénéficiait pas d'un service distinct.

Il fut surtout souligné que les usagers de la partie est de Ville Jacques-Cartier ne pouvaient actuellement se rendre à Montréal qu'en descendant des véhicules de Chambly Transport, à Longueuil, pour monter dans ceux de la Commission de Transport de Montréal, et que dans l'état actuel des choses, ces personnes devaient payer trois billets d'autobus ou de tramways pour se rendre à leur travail ou en revenir.

Service établi incessamment

La Régie a aussi tenu compte du fait que les municipalités situées en bordure de la route parcourue par Chambly Transport ont connu un développement exceptionnel en ces dernières années et que "la population de ce territoire en plein développement dénonce fortement la discrimination dont elle se dit l'objet et réclame à hauts cris un traitement semblable à celui déjà accordé aux autres secteurs de la rive-sud".

C'est à la lumière de toutes ces circonstances que la Régie s'est rendue à la demande de la compagnie d'autobus.

Les autorités de celle-ci, par ailleurs, ont déclaré ce matin qu'elles entendaient bien établir le service autorisé jusqu'à Montréal "dans le plus bref délai possible, c'est-à-dire ces jours-ci".



"Mon ménage devient plus facile chaque semaine!"

"Mon mari dit qu'une maison, c'est comme une entreprise . . . il vous faut être bien outillé pour faire du bon travail. Alors, chaque semaine, nous déposons quelques dollars à notre compte à la Banque Dominion. Nos épargnes sont vite suffisantes pour l'achat d'articles, qui nous étaient autrefois un luxe, et qui rendent le travail tellement plus facile—à preuve ma nouvelle "cireuse" à planchers."

Pour *votre* maison ou *votre* automobile, *vos* affaires ou *vos* vacances—épargner peut vous être un plaisir avec la Banque Dominion. Venez voir notre gérant prochainement. Il sera heureux de vous conseiller sur tous vos problèmes d'argent.

LA BANQUE DOMINION

AU SERVICE DES CANADIENS DEPUIS 83 ANS

Succursales commodément situées dans Montréal et sa banlieue

Morgan

EST À VOTRE SERVICE AVEC LES SOULIERS

Duty Queen

Élan lavable qui se nettoie aisément...

- pour infirmières
- pour filles de table
- pour esthéticiennes
- pour diététiciennes



Semelles en caoutchouc - mousse



LA PAIRE

VALEUR EXCEPTIONNELLE $8.95

- Si doux
- Si flexibles
- Si faciles à chausser

Pointures 4 à 10, largeurs : étroites, ordinaires, larges.

- Ajustement parfait
- Empeignes flexibles Goodyear



FORME SPECIALE DE SERVICE

Chaussures réglementaires d'hôpital

- Fausses semelles en cuir
- Contre-poches en cuir
- Semelles en cuir chromé blanc.

Pointures 4 à 11. Largeurs : E.P.O.L. la paire $9.95

Pointures 10½ et 11 la paire $1.00 de plus

CHAUSSURES DE PETIT BUDGET... AU TROISIEME

aussi au Boulevard et à Dorval

HENRY MORGAN & CO. LIMITED

Ceux qui préfèrent la qualité l'obtiennent toujours chez Morgan — PL. 6261

Toilet laundries ltd.

Couvertures SPÉCIAL DE L'ANNÉE



NOTRE PLUS GRANDE VALEUR À DATE EN COUVERTURES

COUVERTURES LAVÉES À LA MAIN DOUX COMME UN DUVET

- ✓ SOIGNEUSEMENT LAVÉES
- ✓ TRAITÉES CONTRE LES MITES
- ✓ SECHÉES À L'AIR FRAIS
- ✓ DUVETÉES ET PEIGNÉES
- ✓ PLIÉES DOUX
- ✓ EMBALLÉES À L'ÉPREUVE DE LA POUSSIÈRE
- ✓ TOUTES LES BORDURES REPASSÉES À LA MAIN.

Les bonnes couvertures coûtent cher ... il convient d'en prendre grand soin ... le service de qualité Toilet Laundries en 7 points est la meilleure méthode, la plus économique qui soit. Elle comporte le traitement contre les mites et un excellent emballage à l'épreuve de la poussière, en vue d'un usage immédiat ou d'un entreposage temporaire. Ne manquez pas cette offre avantageuse ... confiez-nous immédiatement toutes vos couvertures. Ne tardez pas

SIGNALEZ

WI. 5121

Service 24 heures par jour... appelez en tout temps

COUVERTURES LAVÉES À LA MAIN seulement $1.00

À L'ÉPREUVE DES MITES pas un sou de plus!

Ayant subi victorieusement l'épreuve du temps (depuis 1886), sans jamais les refouler, Toilet Laundries lave des couvertures selon des méthodes acceptées et approuvées par les principaux fabricants de couvertures.

Pas de refoulage !

OUI !

Nous lavons les couvertures électriques à des bas prix spéciaux

Toilet laundries ltd.

10% d'escompte à ces magasins; comptant, sans livraison

- 1409 rue GUY
- 750 rue GUY

Exploits au tournoi des chauffeurs

Dans le maniement du volant, MM. Roger Hamelin et W. T. Wilding sont experts.

Près de 5,000 personnes ont assisté, samedi, au Palais du Commerce, au concours de conduite de camion tenu sous les auspices de l'Association du transport routier de la province. Il s'agit pour les chauffeurs de réussir certains exploits, d'effectuer diverses manoeuvres dans des conditions de plus en plus difficiles. Bref, il ne s'agit pas de vitesse, loin de là, mais de coup d'oeil, de réflexe, d'habileté au volant, de sûreté dans le jugé et autres exercices qui révèlent le bon chauffeur. En un mot, l'expert.

M. Roger Hamelin, de Smith Transport, s'est classé premier dans la section des camions lourds. Il reçoit la médaille de bronze de l'association pour la prévention des accidents. M. W. T. Wilding, de la Shell Oil, a terminé en tête dans la division des semi-remorques; il reçoit le trophée d'argent de la Ligue de la Sécurité de la province. Après le chauffeur Roger Hamelin se sont classés G. Cousineau, de Direct Motor Express, et Raymond Ostiguy, de Hamel Transport. Après M. Wilding se classent Albert Romandini, de Kingsway Transport, et Albert Cuillerier, de Norman's Transfer.

On comptait 53 concurrents dans la semi-finale, sur un total de 700 chauffeurs. Douze ont atteint la grande finale. Les "champions" du Québec, MM. Hamelin et Wilding, prendront part au National Truck Rodeo, à Toronto, à la mi-novembre.

Les prix ont été présentés par Me Roger Lacoste, juge municipal et président de la Ligue de Sécurité. M. Camille Archambault, directeur des relations extérieures de l'Association du transport routier, s'est dit extrêmement satisfait du résultat du tournoi. "S'il avait fait beau, on se demande où l'on aurait pu placer tout le monde. Samedi, la mezzanine du Palais débordait de spectateurs. Tant mieux, car c'est ainsi que le public se rend compte jusqu'à quel point le chauffeur de camion est un technicien du volant dont le premier précepte est prudence."

Le duc d'Edimbourg empêché de piloter un avion à réaction

Londres, 4. (AFP) — Le duc d'Edimbourg ne pilotera jamais seul un avion à réaction. Ainsi en a décidé le cabinet britannique, à la demande de sir Winston Churchill, pour préserver la tranquillité d'esprit de la reine.

Les journaux dominicaux, qui publient cette nouvelle, ajoutent que le duc, qui a volé pour la première fois, la semaine dernière, sur un avion à réaction avec un instructeur, désirait subir l'entraînement normal des pilotes de la RAF sur ce type d'appareils.

Alliance anticommuniste plus unie et plus forte

Les événements diplomatiques des dernières semaines font contrepoids aux gains récents de l'URSS dans la guerre froide.

Washington, 4. (PAf) — La signature de l'accord des neuf puissances à Londres est le plus important d'une série d'événements qui ont apporté une unité et une vigueur nouvelles à la grande alliance contre le communisme soviétique.

Plusieurs gains récents de l'URSS dans la guerre froide paraissent maintenant moins menaçants qu'il y a quelques semaines, bien que les décisions finales des alliés ne soient pas encore définitives.

Les réactions de l'Assemblée nationale française, qui est fort divisée, sont encore incertaines. Le président du Conseil, M. Mendès-France aurait déclaré qu'il essaiera de faire adopter les accords de Londres.

Au cours des dernières semaines, quatre événements ont redonné de la vigueur à l'alliance occidentale et suscité de nouveaux problèmes au premier ministre soviétique, M. Malenkov et à ses collègues.

La défense de l'Europe

Ces événements sont :

1. L'accord sur la libération et le réarmement de l'Allemagne. Cet accord permet d'entrevoir une solution au problème complexe de la défense européenne et une forme de coopération franco-allemande. Presque tous les chefs militaires de l'OTAN veulent depuis longtemps compter sur des divisions allemandes, considérant que la défense de l'Europe serait impossible sans le concours des Allemands.

2. L'accord sur Trieste. Le différend entre l'Italie et la Yougoslavie est théoriquement réglé, et un accord doit être signé cette semaine. Bien que la valeur de l'accord doive dépendre en définitive de la réaction populaire, il prépare la voie à une nouvelle ère de coopération pour la défense du sud de l'Europe.

Les problèmes d'Orient

3. L'accord franco-américain sur l'Indochine. L'armistice signé il y a plus de deux mois avait suscité de la méfiance entre les Etats-Unis et la France. Les Etats-Unis n'aimaient pas la cession du nord du Vietnam et craignaient l'abandon éventuel de tout ce pays aux communistes.

Mercredi dernier, une conférence entre hauts dignitaires français et américains s'est terminée par un accord sur un programme militaire, économique et politique en vertu duquel les deux pays entreprendront d'édifier la protection du Vietnam méridional, du Cambodge et du Laos. Parallèlement à l'alliance du sud-est de l'Asie, cet accord permet d'espérer de nouveaux efforts pour enrayer l'expansion communiste dans cette région.

4) — La question chinoise. On a pu éviter une situation très dangereuse menaçant l'unité des puissances alliés, et résultant de la reconnaissance par les Etats-Unis du gouvernement nationaliste chinois et de celle du gouvernement communiste, par la Grande-Bretagne. La diplomatie anglo-américaine a pu, après des converstions prolongées, éviter l'écueil qui menaçait l'unité. On craignait un différend au sujet de la reconnaissance du gouvernement communiste chinois, et les deux pays sont arrivés à grouper derrière eux assez de votes, pour qu'à l'ouverture des séances de l'ONU, le 21 septembre, il soit décidé que la question ne serait pas soulevée dans le courant de l'année.

Ces événements des dernières semaines, l'attitude plus favorable de l'égyptienne envers l'Occident, et la solution du problème de la production pétrolière iranienne, semblent avoir renforcé sensiblement les positions anti-communistes.

Enlèvement des rails rue S.-Catherine est

La commission de transport de Montréal annonce que les travaux d'enlèvement des rails dans la rue Sainte-Catherine est ont été inaugurés ce matin, à 7 h. Au début, les équipes de la C.T.M. travailleront sur une distance de quatre rues, à partir du côté est de la rue Moreau. Elles retourneront ensuite à leurs travaux de même nature, dans le boulevard Saint-Laurent, au nord de Crémazie.

Dans les deux cas, on procède par étapes, pour permettre aux entrepreneurs qui reconstruisent la chaussée de suivre l'avance des ouvriers de la C.T.M. On évite ainsi d'imposer de trop longs détours à la circulation en général, sur de longues distances ou à plusieurs endroit simultanément.

Mesure agraire

Une acre couvre 4,840 verges carrées.

Oh! Terpsichore!



SADIK EFEH n'est pas gladiateur ni déménageur de pianos. Son imposante stature porte difficilement à croire que M. Efeh est danseur professionnel, en Turquie. On le voit au moment où il allait entrer dans la danse dans un amphithéâtre d'Istamboul.

A VANCOUVER

Révélations bien fondées d'un journal

Saisie de nombreux billets de loterie et arrestation d'un individu.

Vancouver, 4. (PCf) — A la suite d'une information fournie par un reporter, la police a pu arrêter un individu et saisir une quantité de billets de loterie, plusieurs centaines, dit-on, au cours d'un raid exécuté samedi.

C'est Ray Munro, rédacteur de la chronique policière du journal "The Province", qui a découvert l'affaire de fraude et qui a provoqué l'intervention de la police. Il appela samedi le sergent Ian MacGregor, du bureau des détectives.

Celui-ci se rendit aux bureaux du journal et eut un entretien avec le reporter. Muni de renseignements précieux, il obtint un mandat de perquisition et conduisit un raid fructueux.

Plus tôt dans la journée, le procureur général Robert Bonner avait demandé à Munro de communiquer à la police les informations qu'il possédait sur l'escroquerie organisée autour des loteries, en Colombie-Britannique.

Vaste organisation

Cette demande suivit la publication par "The Province", la semaine dernière, de deux articles signés par Munro, mettant à jour certaines opérations d'une organisation de loterie d'un million de dollars, couvrant l'ouest du Canada. Cette organisation avait son siège à Vancouver et était arrivée à contrefaire un grand nombre de billets du sweepstake d'Irlande et de celui de l'Armée et de la Marine.

La police a annoncé qu'elle avait arrêté George Daum, âgé de 50 ans environ, demeurant à Vancouver, pour vente et distribution de billets de loterie. L'arrestation eut lieu au cours d'un raid au domicile de Daum, après la saisie de nombreux billets dans son appartement.

La "Province" avait été dans l'impossibilité de retrouver aucun des gagnants de gros prix, annoncés comme vivant à Vancouver et dans d'autres villes de l'ouest du Canada. Les journaux d'Edmonton, de Calgary, de Regina, et de Vancouver, n'arrivèrent pas non plus à trouver trace des gagnants.

Les aveux de Tarte admis

On croit qu'un verdict sera rendu ce soir dans cette cause, à Joliette.

Joliette, 4. (DNC) — Après un procès qui dure depuis quatre jours, le plus long de la présente session des Assises, on croit que le verdict dans la cause d'Olivier Tarte sera connu aujourd'hui. Il est possible cependant que les jurés ne fassent connaître leur décision qu'au début de la soirée.

Les discussions sur la preuve de voir-dire se sont poursuivies, en l'absence du jury, jeudi après-midi, de même que toute la journée de vendredi. Les procureurs de l'accusé, Me Yvan Mercure et Me Alexandre Chevalier, de Montréal, ont soulevé plusieurs objections et fait entendre de nombreux témoins afin que la déclaration signée par Tarte ne soit pas admise.

Cependant, le président du tribunal, l'hon. juge Edouard Tellier à décidé que ces aveux pouvaient être produite.

Il a rendu cette décision à la reprise de la séance de samedi matin. Les jurés ont alors été rappelés et le lieutenant Ubald Legault a produit la déclaration écrite de Tarte. Il a dû cependant faire face à un contre-interrogatoire serré de la part de l'avocat de la défense qui a commencé à faire entendre ensuite ses témoins.

L'audience reprenait ce matin avec le témoignage de l'épouse de l'accusé, Mme Olivier Tarte. Une quinzaine de témoins ont été assignés par les procureurs de la défense. Me Yvan Mercure et Me Alexandre Chevalier et l'on croit que leurs dépositions occuperont encore une partie de la journée.

MME ANTOINE GAUTHIER

Sorel, (DNC) — Récemment, en l'église paroissiale de Ste-Victoire-de-Richelieu, ont eu lieu les funérailles de Mme Antoine Gauthier (Régina Dupuis), décédée subitement à l'âge de 43 ans. Le service fut chanté par l'abbé Albert Ouimet, curé de la paroisse, assisté des abbés Jean-Pierre Duhamel et Germain Fafard. Le corps était porté par des neveux de la défunte.

Outre son époux, feu Mme Gauthier laisse ses filles, Mlles Marie-Claire, Denise, Yvette, Raymonde et Diane Gauthier; ses fils, MM. Louis, André, Jean-Marie, Raymond et René Gauthier; ses soeurs et beaux-frères, MM. et Mmes Louis Guénard (Anna Dupuis), Patrick Bouchard (Alda Dupuis); ses frères et belles-soeurs, MM. et Mmes Cyrille et Donat Dupuis; une soeur, Mlle Laurette Dupuis; son père et sa mère, M. et Mme Urbain Dupuis.

Danger possible

L'eau du ruisseau limpide et bouillonnant qui coule là-bas dans la campagne peut souvent être polluée et il n'est pas prudent de la boire. Il faut faire bouillir l'eau des rivières et des lacs.



Le temps froid s'acharne aux récoltes de l'Ouest

Winnipeg, 4. (BUP) — L'Ouest canadien frissonnait sous le froid le plus intense de l'automne alors que la température cherchait en vain à dépasser le point de congélation, hier, dans plusieurs régions de l'Alberta.

Le temps froid a fait suite à une série de tempêtes de neige qui ont atteint une précipitation de deux pouces à certains endroits. Le bureau météorologique annonce que cette vague de froid sous-zéro s'est installée dans la province pour au moins deux ou trois jours et les fermiers craignent que leurs récoltes déjà atteintes ne soient encore plus endommagées.

Les pronostics indiquaient, pour la nuit prochaine, un minimum de 5 au-dessus de zéro à Red Deer, Alberta; 10 au-dessus à Calgary, Jasper et Banff. A Grande Prairie, Coronation, Vermillion et Edmonton, 15 au-dessus; à Lethbridge et Medicine Hat, Alberta, Swift Current et North Battleford, Sask., 20 au-dessus.

Durant la fin de semaine, des vents atteignant une vélocité de 40 milles à l'heure, ont soufflé sur le nord de la Saskatchewan.

La masse d'air froid, en provenance du Yukon est parvenu au Manitoba, la nuit dernière et la température subit une baisse de 8 degrés dans une heure, à Winnipeg.

La plus forte tempête de neige a recouvert la ville de Whitecourt d'un tapis de 3 pouces. Le Pas, Calgary, Edmonton et Lethbridge connurent une chute de neige variant de 1.8 pouce à 2.7.

On s'attendait à ce que la température de fin de semaine cause des dommages additionnels aux récoltes de blé déjà atteintes.

La compagnie National Grain a déclaré qu'il faudrait au moins deux semaines de temps sec et chaud pour la moisson. Le porte-parole de la compagnie affirme que les températures sous-zéro de la semaine dernière ont ruiné des champs entiers de récoltes. Jamais depuis 1900, les conditions pour la moisson ont-elles été aussi défavorables.

Lac étroit

Le lac Okanagan, qui traverse le riche district fruitier de la Colombie-Britannique, a 69 milles de long et une largeur maximum de 2½ milles.

Politique Adenauer vue de Berlin-Est

Berlin, 4. (AFP) — "L'attitude du chancelier Adenauer aux conférences de Bruxelles et de Londres prouve que le gouvernement fédéral renonce à la réunification de l'Allemagne", a affirmé M. Walter Ulbricht, vice-président du conseil de la République démocratique allemande, dans un discours électoral prononcé hier à Boehlen, près de Leipzig.

"A Londres, a poursuivi M. Ulbricht, M. Adenauer est allé encore plus loin qu'à Bruxelles. Il a fait tout pour empêcher la réunification, car l'Allemagne ne peut être réunifiée sous le commandement d'un haut commissaire américain et des généraux de Hitler".

Alida Valli interrogée dans l'affaire Montesi

Rome, 4. (AFP) — L'actrice de cinéma Alida Valli a été interrogée pendant deux heures par M. Rafaele Sepe, juge d'instruction, chargé de l'affaire Montesi.

Bien que rien n'ait transpiré de cet interrogatoire, on croit savoir que la vedette italienne a renouvelé au juge d'instruction ses précédentes déclarations, selon lesquelles le jour de la mort de Wilma Montesi, Piero Piccioni était malade.

Alida Valli aurait de nouveau déclaré que le fils de l'ancien ministre des affaires étrangères avait quitté la station balnéaire d'Amalfi, où il se trouvait en compagnie, pour se rendre à Rome afin de se faire examiner par un médecin, car il était souffrant.

On sait, d'autre part, que M. Rafaele Sepe a procédé aujourd'hui à l'interrogatoire de Mme Carlo Ponti, épouse du metteur en scène italien chez qui Piero Piccioni a dit se trouver, le neuf avril, jour de la mort de Wilma Montesi.



—Ti'Jean n'a qu'une façon d'épeler "marmelade"!



RÉUNIONS

où la danse s'apprend vite... c'est facile et agréable!

Comment Arthur Murray donne ses leçons à des réunions mondaines... Vous devenez populaire plus rapidement.

Imaginez! Apprendre la danse en s'amusant à une réunion mondaine, en faisant de nouvelles connaissances tout en dansant avec divers partenaires! Qu'est-il de plus simple et de plus agréable? Eh bien, c'est le chemin unique qu'Arthur Murray vous trace vers la popularité. Chaque élève vient y parfaire sa manière de danser. Venez dès maintenant vous informer sur ces divertissantes réunions.

ARTHUR MURRAY

1010, RUE STE-CATHERINE EST — MA. 7583
1231, RUE STE-CATHERINE OUEST — AV. 8-7156

POUR VOUS... LEÇON D'ESSAI A $1.00

Votre succès est assuré si vous confiez à Arthur Murray le soin de vous enseigner la danse. Voyez vous-même. Venez dès maintenant pour une leçon d'essai d'une demi-heure à $1.00.

vous obtenez plus de chaleur à un prix moindre en achetant du

'charbon bleu'

La chaleur constante que dégage le 'charbon bleu' représente une grosse diminution dans vos frais de chauffage. Les hauts et les bas de température provoqués par un charbon inférieur peuvent devenir l'occasion de malaises au cours de l'hiver et augmenter inutilement le coût du chauffage.



Conservez la chaleur et vos dollars—achetez du 'charbon bleu' et obtenez plus de chaleur à un prix moindre.

'charbon bleu', la meilleur qualité de charbon dur au monde, vous garantit confort et économie.

Pour plus de chaleur à un prix moindre, téléphonez à :

HOUSEHOLD FUEL COMPANY, LTD.

5043 AVENUE DU PARC — CR. 2204 — DO. 1188
4130 AVENUE VERDUN — YORK 0425

UN *SPECIALISTE* EXPLIQUE COMMENT PREVENIR ET EMPECHER la CALVITIE

L'Administrateur en chef de la Clinique Martin, (Spécialistes en traitements du cuir chevelu) explique ici à un client comment les pellicules, la sécheresse excessive du cuir chevelu, le mauvais fonctionnement des glandes huileuses, un cuir chevelu extrêmement tendu et autres désordres communs peuvent empêcher la pousse normale des cheveux. Un traitement à la maison, basé sur de nouvelles méthodes scientifiques, peut vous redonner une chevelure saine et abondante.

UN NOUVEAU ET SCIENTIFIQUE TRAITEMENT A DOMICILE



RANIME L'ESPOIR D'HOMMES ET DE FEMMES AFFLIGES DE CALVITIE

Plusieurs anciennes et fausses conceptions sur la Calvitie sont rejetées aujourd'hui avec la découverte de nouvelles méthodes perfectionnées pour traiter le cuir chevelu; nous ont déclaré les Spécialistes de la Clinique Martin. Aux hommes qui auparavant se résignaient à la chute graduelle de leurs cheveux — et qui acceptaient ce malheur comme inévitable, causé par l'hérédité, etc. — à ceux-là mêmes, il est démontré qu'ils peuvent prévenir et remédier à cette chose qui, auparavant, était incontrôlable.

Les Spécialistes de la Clinique MARTIN, après de longues études et d'intenses recherches, ont révélé d'étonnantes formules pour corriger et améliorer les désordres locaux des cheveux et du cuir chevelu.

Ces formules et méthodes scientifiques sont offertes aux hommes et femmes affligés de CALVITIE; après qu'un Spécialiste de la Clinique MARTIN aura déterminé, à la suite d'un examen consciencieux, que tel individu peut employer ces formules avec succès. Par conséquent, un examen personnel est absolument nécessaire avant de suggérer un traitement effectif.

La Méthode de traitement de la Clinique MARTIN est démontrée cette semaine dans cette ville par des Spécialistes réputés en cuir chevelu. Ces messieurs experts renommés en traitements du cuir chevelu, s'étant perfectionnés dans les plus grandes écoles du continent, seront à Montréal pour 5 jours seulement, et offriront aux résidents de cette ville l'opportunité d'un examen gratuit et de conseils avisés sur ce qui concerne leurs troubles capillaires. Si vous êtes atteints de ces signes avant-coureurs de la CALVITIE, pellicules: démangeaison, chute excessive des cheveux, etc.... les chances sont fortes que ces Spécialistes pourront vous suggérer un traitement à la maison qui répondra à vos besoins personnels.

Après cet examen consciencieux, qui ne vous oblige d'ailleurs en rien, nos Spécialistes vous expliqueront, d'une manière claire et précise, les causes de vos troubles capillaires, et vous diront FRANCHEMENT, s'ils peuvent vous aider.

Nous n'acceptons pas les cas dont les résultats sont douteux. Il n'y a pratiquement plus de raisons qu'une personne soit chauve de nos jours; car presque tous les signes conduisant à la CALVITIE peuvent être retracés et enrayés.

De récentes découvertes ont aussi démontré que le mode de vie des temps modernes a un effet radical sur le cuir chevelu. En effet, aussi étrange que cela puisse paraître, la tension nerveuse et l'inquiétude peuvent contracter le cuir chevelu causant par le fait même une sécheresse des tissus sous-cutanés qui alimentent le cheveu et a pour résultat la CALVITIE COMPLETE.

Les solutions à ces problèmes capillaires et plusieurs autres qui sont inconnus de la plupart des gens ont été trouvées dans les laboratoires de recherches de la CLINIQUE MARTIN. Ces récentes découvertes et formules scientifiques vous sont maintenant offertes sous la forme de traitements à la maison préparés par les LABORATOIRES MARTIN. Ces traitements, qui peuvent être appliqués dans l'intimité de votre foyer, sont des plus faciles à suivre.

TENEZ-VOUS A VOTRE SUCCES DANS LA VIE SOCIALE?
TENEZ-VOUS A VOTRE APPARENCE?
TENEZ-VOUS A VOTRE PERSONNALITE?
TENEZ-VOUS A VOTRE CHEVELURE?

Dans l'affirmative, il serait avantageux pour vous de vous rendre à la Clinique où nos spécialistes vous donneront les moyens et les conseils nécessaires concernant vos problèmes capillaires —donc vos problèmes sociaux.

Consultez nos Spécialistes entre 2 h. p.m. et 9 h. p.m. (heure de cliniques) aujourd'hui même
Il n'est pas nécessaire de prendre rendez-vous

VOUS SAVEZ QUE VOUS DEVENEZ CHAUVE — MAINTENANT VOUS CONNAISSEZ LES MOYENS A EMPLOYER POUR EVITER CE DESASTRE VOUS AVEZ DES CHEVEUX AUJOURD'HUI - GARDEZ-LES POUR DEMAIN!

Hôtel Berkeley, 1188 ouest, rue Sherbrooke, Montréal

Lundi, mardi, mercredi, jeudi, vendredi, les 4, 5, 6, 7 et 8 octobre
de 2 h. p.m. à 9 h. p.m.

Demandez au bureau de l'hôtel les spécialistes réputés en charge de la Clinique MARTIN

EXAMEN GRATUIT

MARTIN

SPECIALISTES EN TRAITEMENT DU CUIR CHEVELU
96, rue Dorchester, Québec

Action de Grâces! Servez de la dinde dodue et de première qualité de chez... Steinberg's

DINDES FRAÎCHES CATÉGORIE "A"

au plus bas prix depuis des années!

CETTE ANNEE

VOUS POUVEZ ETRE ASSUREE D'AVOIR UNE DINDE FRAICHE A TEMPS POUR VOTRE FESTIN DU JOUR D'ACTION DE GRACES. Nous voulons parler de nos fameuses dindes "Festive Flock". Depuis le printemps, leur croissance a été activée grâce aux méthodes d'alimentation les plus améliorées et les plus rigoureusement contrôlées. Ainsi aujourd'hui, ces dindes sont beaucoup plus avancées qu'auparavant, à la même époque, et leur chair est d'une saveur et d'une qualité telles que votre dîner de l'Action de Grâces, à la dinde "Festive Flock", sera sûrement le plus raffiné que vous ayez connu depuis toujours.





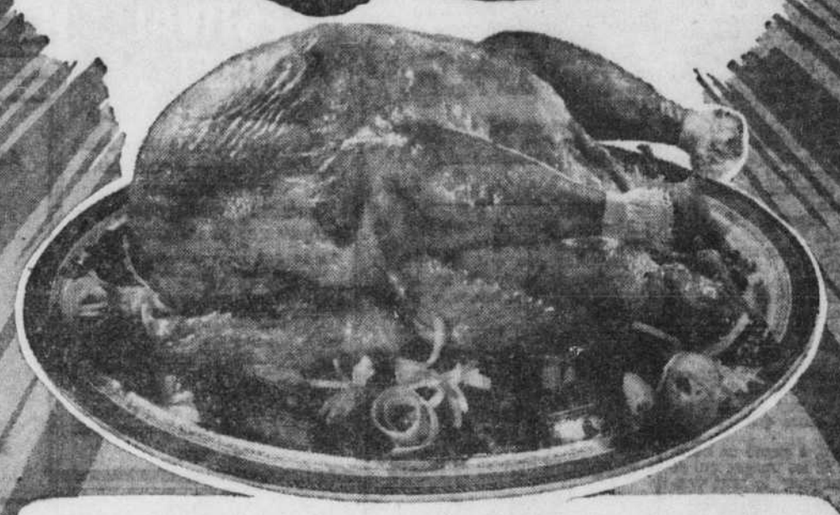
COMMANDEZ VOTRE DINDE D'ACTION DE GRÂCES IMMÉDIATEMENT... C'EST FACILE!

Vous preferez peut-être commander votre dinde au lieu de l'emporter avec vous. En ce cas, vous n'avez qu'à demander au boucher Steinberg de vous réserver une dinde, en spécifiant bien le poids, et il la gardera sous une réfrigération protectrice jusqu'à ce que vous veniez la chercher.

DINDES FRAÎCHES- "FESTIVE FLOCK"

CATÉGORIE "A" ORDINAIRES - 10 à 14 LBS.

livre pour **45¢**



Royal ou Maple Leaf, dans la fesse, fumé, ordinaire

JAMBON bout du jarret la lb **45¢** Soc la lb **55¢**



Roulés Cottage (Jambon fumé, désossé) Très maigre – La lb **59¢**

Canards catégorie "A" Maple Leaf — Prêts à cuire — livre seulement **59¢**

Rôti de côtes de choix Désossé, roulé — Boeuf de marque rouge — livre seulement **79¢**

Steinberg bat la marche des aubaines en épicerie

Ananas tranché	Libby — Qualité de choix	Boite 28 oz	**37¢**
Citrouille Banquet	Qualité surchoix	2 boites 28 oz	**35¢**
Olives Queen	Appétissantes Ordinaires Margherita	Pot 16 oz	**35¢**
Jambon cuit	Désossé Maple Leaf	Dans commode boite de 1½ lb	**1.69**
Pointes d'asperges	Orchard King Qualité surchoix	Boite 12 oz	**37¢**
Pois Banquet — Grosseurs non classifiées	2 boites 15 oz **33¢**	Qualité surchoix	2 boites 20 oz **39¢**
"OCEAN SPRAY" — ENTIERES OU GELEE **Sauce de canneberges**		boite 15 oz	**23¢**

Marque Orchard King

PÊCHES EN MOITIES

Qualité de choix **2** Boîtes 15 oz **35¢**



Cocktail de fruits	"All Good" — Qualité surchoix	Boite 28 oz	**39¢**
Jus d'orange (BOITE 12 OZ 29c)	Pur — Concentré et congelé Seald-Sweet	2 boites 6 oz	**31¢**
Pois verts	Qualité surchoix Congelés Aylmer Farms	2 boites 12 oz	**31¢**
Fraises	Qualité surchoix — Tranchées et congelées Seabrook Farms	pqt 15 oz	**43¢**
Riz Donald Duck à bas prix	2 paquets de 1 lb **25¢**	Paquets de 2 lbs	**23¢**
Papier ciré	Pantry King Rouleau de 100 pieds	seulement	**27¢**

Pain "Big City" frais du jour (à sandwichs, blanc tranché, 24 oz 16c)	Blanc ou tout blé non tranché - 24 oz **14¢**	Blanc ou tout blé, tranché, pain 24 oz	**15¢**
Gâteau	"Big City" Aux fruits — no 1 chacun **43¢**	no 2, gâteau ou couronne	**83¢**
Gâteau aux cerises	"Big City" de luxe ou grenobles, No 1		**43¢**

Economisez **6¢** en achetant un paquet **Macarons cup cake** "Big City" faits le jour même **6 PAR PAQUET** (prix ord. 29¢) Cette semaine seulement **23¢**

Economisez **7¢** en achetant **Pain au raisin** frais du jour. Les meilleurs ingrédients (prix ord., 15¢ le pain) Cette semaine **2 pains pour 23¢**

Oeufs Remarquez les bas prix	White-Flock cat. "A" grosseurs moyens, **47¢** douzaine	Day-By-Day catégorie 'A-1' grosseur moyens	**49¢** douzaine
Chocolats O'Henry	"Petits" Lowney	paquet 12 onces	**39¢**
Noix salées	Mélangées	"Party-Pack" 8 oz	**39¢**
Doigts de dame	McCormick, délicieux biscuits	pqt 12½ oz	**29¢**
Toffees "Slade"	d'Angleterre	pqt 16 oz	**35¢**
Mincemeat Clark	Pour tartes, gâteaux et pâtés	pot 14 oz	**23¢**
Sacs de thé	Crown Derby	Boite de 90	**79¢**
Dry Ginger Ale	Ice Castle	2 bouteilles 30 onces	**27¢**

Buvez-en tous les jours Cacao Fry bte ½ lb **47¢** bte 1 lb **81¢**

Prime à 1¢ cette semaine! AUJOURD'HUI, DEMAIN ET MERCREDI, 4, 5, 6 OCTOBRE **4 CUILLERS** A MELANGER — EN BOIS Pour seul. **1¢** avec commande d'au moins $7.00

LES MAGASINS STEINBERG SERONT FERMES JEUDI LE 7 OCTOBRE JOUR DE FETE RITUELLE

sauf les deux exceptions suivantes

Le magasin Steinberg au CENTRE D'ACHATS BOULEVARD et le magasin Steinberg au CENTRE D'ACHATS DORVAL-JARDINS seront OUVERTS JEUDI, LE 7 OCTOBRE **de 5 p.m. à 9.30 p.m.**

Tous les magasins rouvriront vendredi matin le 8 octobre aux heures régulières

Steinberg's LIMITÉE - MONTREAL

BAT LA MARCHE EN AUBAINES!

Fruits et Légumes de qualité

"des jours de fête" pour votre dîner du Jour d'action de grâces

CANNEBERGES FRAÎCHES

Du Cap Cod — Cat. no 1

Délicieuses avec dinde Festive Flock!

DE PREPARATION FACILE — lb. **19¢**

FRUITS et LEGUMES de FANTAISIE POUR le DINER D'ACTION DE GRACES: Melons de Perse, Melons Casaba, Cantaloups, Marrons, Avocats, Poires Prickly, Coings, Endives de Belgique, Pamplemousses rosés, Haricots verts et jaunes, Artichauts, Thym, Sauge, Sarriette et Fraises de Californie — tous sont frais importés.

PATATES SUCRÉES 3 lbs. pour **19¢**

SAVOUREZ SA SAVEUR D'AMANDE! — DU QUEBEC — PASCAL

CÉLERI mûr vert — Botte de 2 pieds **15¢** — Très gros pied **12¢**

DE CALIFORNIE — MURI SUR VIGNE — ROUGE FLAMME

RAISIN TOKAY Sucré — juteux 3 lbs. **29¢**

Les prix des fruits et légumes frais sont sujets aux fluctuations quotidiennes du marché



Pommes rouges McINTOSH du QUEBEC — Fraîches, croquantes et succulentes

Dans sac polythène commode pouvant resservir! **5 lbs 49¢**

La marque réputée de STEINBERG En vedette de la semaine **Nettoyeur AJAX** Nouveau genre de nettoyeur mousseux qui polit en même temps qu'il nettoie! **2 BOITES 14 OZ 27¢** *Il enlève toute graisse rapidement!*

GRATIS! SANS AUTRES FRAIS! Une boite 15 oz . — . Marque Q.T.F. **ANANAS ECRASE** avec l'achat du format 3 chopines de **CREME GLACEE**

ICE CASTLE carton 3 chops **69¢** MAJOR TREAT carton 3 chops **79¢**

Au Saint-Denis



Marthe Mercadier, Françoise Arnoul et le petit Christian Fourcade, dans une scène du film "Les Compagnes de la Nuit", actuellement à l'affiche, en deuxième semaine, au Saint-Denis. A la scène: "Jacques Hélian et son Orchestre".

Horaire des cinémas

ST-DENIS: "Les Compagnes de la nuit": 11.50, 3.18, 6.26, 9.54; Jacques Hélian et son orchestre: 2.18, 5.26, 8.54.

CINEMA DE PARIS: "Si Versailles m'était conté": 11.05, 2.08, 5.16, 8.24.

CHAMPLAIN ET VERDUN PALACE: "Capitaine sans peur": 1.46, 5.47, 9.53; "Avril à Paris": 12.00, 4.01, 8.02.

ELECTRA: "L'Etoile du destin": 12.00, 3.23, 6.46, 10.09; "Viva Villa": 1.38, 5.01, 8.24.

ALOUETTE: "Les Anges de la rue": 10 12.55, 3.50, 6.50, 9.45; "Le 84 prend des vacances": 11.30, 2.30, 5.25, 8.25.

SNOWDON et OUTREMONT: "Naked Alibi": 12.50, 3.50, 6.55, 9.55; "Top Banana": 2.20, 5.25, 8.25.

STRAND: "Naked Alibi": 11.35, 4.25, 7.10, 9.55; "King of the Race Track": 10.30, 3.20, 6.05, 8.50.

SEVILLE: "Naked Alibi": 1.30, 4.20, 7.10, 10; "The Nebraskan": 12.20, 3.10, 6, 8.50.

AVON et MONKLAND: "La Traviata": 1.30, 3.55, 6.25, 8.50; "Cavalleria Rusticana": 2.40, 5.10, 7.35, 10.05.

KENT: "The Living Desert": 1.05, 3.15, 5.30, 7.40, 9.50.

AVENUE: "The Belles of St. Trinian's": 1, 3.10, 5.20, 7.30, 9.35.

LOEW'S: "The High and the Mighty": 10.10, 12.50, 3.35, 6.15, 8.55.

PALACE: "Demetrius And The Gladiators": 10.15, 12.35, 2.50, 5.05, 7.25, 9.40.

CAPITOL: "Magnificent Obsession": 10.20, 12.35, 2.50, 5.05, 7.20, 9.35.

PRINCESS: "Pushover": 10.10, 12.30, 2.50, 5.10, 7.35, 9.55.

IMPERIAL: "River of no Return": 10, 1, 4, 7, 10; "Crossed Swords": 11.30, 2.30, 5.30, 8.30.

ORPHEUM: "Bitter Rice": 9.45, 12.50, 3.55, 10.05; "Adventure In Berlin": 11.25, 2.30, 5.35, 8.40.

LA SCALA: "Fausse identité": 12.10, 3.29, 6.46, 10.08; "Une heure avec vous": 1.42, 5.01, 8.21.

Diana Lynn jouera du piano dans "The Kentuckian"...

Au Cinéma de Paris



Edith Piaf, l'une des nombreuses vedettes qui prêtent leur concours à la superproduction en couleurs: "Si Versailles m'était conté", actuellement à l'affiche, en deuxième semaine, au Cinéma de Paris.

Au Palace

M. Victor Mature et les gladiateurs

On ne pouvait s'arrêter là. "The Robe", 1er film en Cinémascope, avait eu tellement de succès, qu'après un an de triomphe partout, les producteurs se devaient de satisfaire le public qui en demandait davantage.

Dans "The Robe", les héros étaient Diane et Marcellus Gallio (Jean Simmons et Richard Burton), deux nouveaux chrétiens que l'empereur romain Caligula condamnait à mort pour avoir cru à ce "royaume de l'autre monde".

Dans "Demetrius and the Gladiators" qui en est la suite logique, le héros est un autre converti que le méchant Caligula met à l'épreuve en le livrant à trois tigres affamés ou à ses gladiateurs qui s'attaquent au chrétien à tour de rôle, parfois même par groupes de trois.

Démétrius Mature sort de toutes ces épreuves vainqueur, étincelant et fier de ses réussites. Sa bravoure attire l'attention de l'orgueilleuse Messaline (Susan Hayward), femme de Claudius (Barry Jones), successeur de Caligula. Mais Démétrius aime (d'un amour très, très chaste) une petite fille simple, Lucia (Debra Paget). Après une équipée avec Messaline, c'est vers Lucia qu'il reviendra, vers elle et ses amis d'autrefois, l'apôtre Pierre (Michael Rennie) et les autres chrétiens.

Il est encore question ici de la tunique que porta le Christ sur la route du Calvaire. L'empereur tente de lui "faire faire un miracle", au cours d'une séquence qui ne manque pas d'audace. Caligula est recréé ici par Jay Robinson, qui y va de ses cris et grimaces, et auquel on ne peut certes pas reprocher de manquer de présence!

L'action est menée avec beaucoup plus de roulant que "The Robe". Personnellement, je ne m'y suis pas ennuyé un instant, alors que dans le premier film . . .

La couleur, aussi, a gagné en beauté et en netteté. Et les images qui se veulent "panoramiques" le sont vraiment.

C. G.

Au Princess

"Pushover", un excellent film d'action policière

Une bonne histoire policière, traitée avec de bons interprètes et de façon convaincante, passe cette semaine à l'écran du Princess, sous le titre "Pushover".

Déjà le générique est original: l'action y commence pour de bon, et lorsque tous les noms ont défilé, le gérant de banque n'a plus qu'à entrer, les bandits sont déjà dans la place. Le butin est considérable et les pilleurs réussissent à s'enfuir, mais non sans tuer un agent. La police se met alors à leurs trousses.

L'indication principale est qu'une jolie femme, Kim Novak, est l'amie du meneur des gangsters, bien qu'elle n'ait d'aucune façon participé au vol. Elle est très belle, fort séduisante, et Fred MacMurray, l'un des agents chargés de la surveiller, succombe à la tentation. Pour elle, pour lui aussi naturellement, il s'emparera des $200,000 que le bandit cerné et abattu aura laissé dans sa voiture. Il s'agira maintenant, ce qui est plus compliqué, de dérouter les soupçons déjà nés dans l'esprit de ses collègues.

L'action est serrée, souvent intense, et la direction de l'ancien acteur Richard Quine est excellente.

J. B.

Marilyn Monroe s'est fait le porte-parole des vedettes hollywoodiennes qui ont déclaré la guerre à la nouvelle mode de Dior, qualifiée d'insensée et de ridicule.

Champlain—Verdun Palace

M. Gregory Peck, capitaine intrépide

"Capitaine Sans Peur", au Champlain et au Verdun Palace, est un film d'aventures et d'amour qu'une très large portion du public appréciera, ne serait-ce que grâce à la réalisation technique, les couleurs et le couple-vedette Gregory Peck et Virginia Mayo.

Le sujet étant assez faible, l'intérêt du film est dû à sa réalisation. Les scènes de combats navals ont été particulièrement bien étudiées et leur réalisme est remarquable. Celle représentant la bataille en plein océan entre les navires du Capitaine Hornblower et celle du rebelle espagnol, sont vraiment très spectaculaires. Les très belles photographies d'extérieurs, prises sur la Côte d'Azur, ont bien été rendues et le Technicolor ne peut que leur donner plus d'attrait.

Gregory Peck sait être le capitaine craint mais admiré, car juste et bon. Ce personnage lui était destiné, bien qu'il ne semble pas très à l'aise en costume d'époque. Virginia Mayo, au jeu nuancé, est vraiment belle. Le reste de l'interprétation est excellent, chacun ayant su créer son personnage.

Bourvil sera "Poisson d'avril" (à l'écran).

Electra—Villeray

"L'Etoile du destin" avec Gardner et Gable

Le couple que l'on a tant aimé dans "Mogambo" se trouve réuni de nouveau sur les écrans des cinémas Electra et Villeray, de la chaine Odéon, cette semaine.

Ava Gardner et Clark Gable, en effet, partagent la vedette de "L'Etoile du destin", qui a pris l'affiche samedi dans ces deux populaires cinémas.

Le film qui les met en vedette ne se déroule pas dans la jungle, comme "Mogambo". C'est un Western de la meilleure sauce, qui raconte les luttes politiques (et autres) qui surgirent au moment de l'annexion du Texas par les Etats-Unis, il y a cent ans.

Le film abonde en situations dramatiques et en combats énergiques qui tiennent le spectateur en haleine pendant de longues minutes.

Le couple Gardner-Gable ajoute, naturellement, un cachet de sensibilité qui n'est pas de mauvais aloi.

Au même programme, un film d'époque, "Viva Villa". Cette fois, nous sommes en plein Mexique.

En compagnie de vingt athlètes musclés Mae West fera sa rentrée au "Sahara Hotel". Elle affirme qu'elle n'a jamais entendu parler de Marilyn Monroe et déclare aux journalistes: "Mon âge? La quarantaine".

HER MAJESTY'S
CE SOIR à 8.30
Mat. merc. et sam. à 2.30
TRÈS IMPRESSIONNANT N.Y. TIMES
CHARLES HARROW présente
DONALD WOODS
in the suspense thriller
DIAL M FOR MURDER
à la SCENE en PERSONNE
By FREDERICK KNOTT
avec CHRISTIAN FELSMANN
DENIS GREEN BRUCE JEWELL BETHELL LONG
Bons sièges à tous les prix
En soirée: 3.38, 2.82, 2.25, 1.69, 1.13 — En matinée, 2.25, 1.69.
2e balcon 1.13 TAXES INCLUSES

HER MAJESTY'S
SEMAINE COMMENÇANT
LUNDI 11 OCTOBRE
Mat. merc. et sam. à 2.30
TOUS SIEGES RESERVES
PRIX POPULAIRES
à la SCENE
ROGERS & HAMMERSTEIN'S
PRODIGIEUSE COMEDIE MUSICALE
OKLAHOMA!
ORCHESTRE ET BRILLANTE DISTRIBUTION VENANT DE N.Y.
BILLETS EN VENTE AUX GUICHETS
SOIR — 3.38, 2.82, 2.25, 1.69, 1.13
MAT. — 2.25, 1.69, 2e balc. 1.13
TAXES INCLUSES

ORCHESTRE SYMPHONIQUE DE MONTRÉAL
Saison 1954-1955
Chefs d'orchestre: Pierre Monteux, Charles Munch, Josef Krips, Paul Paray, Désiré Defauw, Igor Markewitch, Alberto Eredo
Solistes: Gary Graffman, pianiste; Nathan Milstein, violoniste; Inge Borkh, soprano; Glenn Gould, pianiste; Rudolf Firkusny, pianiste; Leon Fleisher, pianiste; Ginia Davis, soprano; Theodor Uppman, baryton
Série de douze concerts: $35. - $32. - $27.50 - $24.
1476 OUEST RUE SHERBROOKE - WI. 7186

S. HUROK et CANADIAN CONCERTS & ARTISTS présentent directement du Royal Festival Hall
JEUDI, VENDREDI, SAMEDI 14, 15, 16 OCTOBRE
matinée, samedi, 16 oct.
AMPHITHEATRE DU FORUM
London's FESTIVAL BALLET
directeur général: JULIAN BRAUNSWEG
directeur artistique: ANTON DOLIN
CORPS DE BALLET
ORCHESTRE SYMPH. COMPLET
COMPAGNIE DE 125 PERSONNES
JEU. 14 OCT. (soir) Esmeralda (3 actes—7 scènes) Grande Première Nord-Américaine. VEND. 15 OCT. (soir) Scheherazade, Don Quichotte, Casse-Noisettes (3 actes) SAM. 16 OCT. (matinée) Lac des Cygnes, Alice au Pays des Merveilles, Pas de Deux, Napoli (Première Montréalaise). SAM. 16 OCT. (soir) Les Sylphides, Petrouchka, Dying Swan, Prince Igor (avec choeur).
billets: de $1.50 à $5. taxe incl.
EN VENTE au Forum et à Canadian Concerts & Artists, 1822 Sherbrooke O. WI. 2171

Théâtre du NOUVEAU MONDE
AU GESU du 7 au 30 OCTOBRE à 9 h. p.m.
(sauf les dimanches et lundis)
LES HUSSARDS
de P.-A. Bréal
mise en scène: Jean GASCON
décor et costumes: Michel AMBROGI
Réservez vos billets dès maintenant: $2.25 et $1.75 (taxes incluses)
Téléphonez à: UN. 6-5711

A L'AFFICHE
LAVAL
LA POPULAIRE BEAUTÉ DE L'ÉCRAN MEXICAIN
Maria FELIX
dans un drame de la misère sociale
RIO ESCONDIDO
Ville d'ENFER
CARLOS LOPEZ MOCTEZUMA
FERNANDO FERNANDEZ
PROD. RAUL de ANDA
9 GRAND PRIX DÉCERNÉS À CE film de l'année!
Aussi "La Jungle en Feu" avec Dolores Del Rio, Arturo De Cordova

ÉCRAN GÉANT
SOFIA ALVAREZ dans LES ANGES DE LA RUE aux côtés de DAVID SILVA et CARLOS LOPEZ MOCTEZUMA, CARMEN GONZALEZ
au même programme "Le 84 prend des Vacances" avec RELLYS, YVES DENIAUD
ALOUETTE A L'AFFICHE

WARNER BROS. présente
"THE HIGH AND THE MIGHTY"
in COLOR
JOHN WAYNE, CLAIRE TREVOR, LARAINE DAY, ROBERT STACK, JAN STERLING, PHIL HARRIS, ROBERT NEWTON, DAVID BRIAN
LOEW'S 2e SEM.

CINEMASCOPE COMMENCE OU "The Robe" FINISSAIT!
STEREOPHONIC SOUND!
20th Century-Fox présente
DEMETRIUS and The GLADIATORS in Technicolor
VICTOR MATURE - SUSAN HAYWARD
PALACE A L'AFFICHE

Universal-International présente
JANE WYMAN, ROCK HUDSON, BARBARA RUSH
Magnificent Obsession
in TECHNICOLOR
2e SEMAINE
CAPITOL

PRINCESS
Pushover
A STORY OF TEMPTATION
FRED MacMURRAY - PHIL CAREY
et KIM NOVAK
A L'AFFICHE

Silvana MANGANO, Vittorio GASSMAN
MAINTENANT TOUT PARLE EN ANGLAIS
in "Bitter Rice" aka "Adventure in BERLIN"
ORPHEUM A L'AFFICHE

ROBERT MITCHUM, MARILYN MONROE
CinemaScope AT POPULAR PRICES
in River of No Return
color by TECHNICOLOR
also ERROL FLYNN, GINA LOLLOBRIGIDA
CROSSED SWORDS COLOR
IMPERIAL A L'AFFICHE

SAINT-DENIS DERNIERE SEMAINE
JUSQU'A JEUDI INCLUS
Une exclusivité France-Film par arrangement avec Can. Concerts & Artists
Musique à succès
Airs populaires
Chansons aimées
Sketches comiques
UN SPECTACLE ENTIEREMENT NOUVEAU QUI VOUS PLAIRA
Jacques HELIAN ET SON ORCHESTRE
JUSQU'A VENDREDI INCLUS
La vie (vraie) des filles damnées qui par le chemin de la honte vont vers les prisons.
FRANÇOISE ARNOUL, MARTHE MERCADIER, NICOLE MAUREY dans LES COMPAGNES DE LA NUIT
avec PIERRE CRESSOY, SUZY PRIM, RAYMOND PELLEGRIN

DEUXIEME SEMAINE
Cinéma de Paris
300 ans de l'histoire de France avec la plus vaste distribution de toute l'histoire du cinéma
En Eastmancolor
SI VERSAILLES M'ÉTAIT CONTÉ

BIJOU
Jusqu'à mardi inclus
Louis Jouvet dans
Entre onze heures et minuit
Jean Chevrier dans
L'ESCADRON BLANC
Gordon McCrea dans
LE BAL DU PRINTEMPS
(en couleurs)

NATIONAL
A la scène
TIZOUNE JR
ET SA TROUPE
Artiste invité
JACK PALMER
LE CLOWN DU VIOLON
A l'écran
LE FAUCON ROUGE
ETRANGE DESTIN

ARCADE
Sabu dans
"Le Voleur de Bagdad" (en couleurs)
Maria Del Monaco dans
"L'Homme au gant gris"
Danièle Delorme dans
"Minne"

3e GRANDE SEMAINE
Luis MARIANO dans L'AVENTURIER de SÉVILLE et JEAN GALLAND
couleurs Naturelles GEVACOLOR
Attraction supplémentaire
"JAMAIS DEUX SANS TROIS"
avec Roger Nicolas et Marthe Mercadier
CANADIEN

AMHERST UN. 6-6851
A L'AFFICHE
STEWART GRANGER, RITA HAYWORTH
dans SALOMÉ
VITTORIO GASSMAN
"THE GLASS WALL"
GLORIA GRAHAME
AUX DAMES VAISSELLE DUCHESS .10¢

ORLEANS
Aujourd'hui et demain 3 films 3
"THE BOWERY BOYS MEET THE MONSTERS" Leo Gorcey, Huntz Hall. "MAN CRAZY" Neville Brand. "RIDING SHOT GUN" en couleurs, Randolph Scott.
NELSON
"PLAY GIRL" Shelley Winthers et Barry Sullivan. "TAZA SON OF COCHISE" en technicolor, Rock Hudson.
Aux dames: verrerie sur pied Carnation

RIVIERA
8820 ST-LAURENT DU. 8-8260
STATIONNEMENT GRATUIT
AUJOURD'HUI
★ LE BAISER DE MINUIT
MARIO LANZA, KATHRYN GRAYSON
★ SMITH LE TACITURNE
ALAN LADD, BRENDA MARSHALL

COMMODORE
Aujourd'hui et demain
La chevauchée de l'honneur
en couleurs
William Holden, Mona Freeman
Gare au percepteur
James Stewart, Barbara Hale

PASSE-TEMPS
MOUNT-ROYAL près MARQUETTE
AM. 7870
A L'AFFICHE AUJOURD'HUI et DEMAIN
"EASY TO LOVE" en couleurs, Van Johnson, Esther Williams. "MALAYA" en français, James Stewart, Spencer Tracy.
Aux Dames — Vaisselle 'RIDGEWOOD'

United Theatres
AUJOURD'HUI
Meilleurs programmes pour tous les goûts!
Ahuntsic Aux deux cinés! Lucerne
"HANS CHRISTIAN ANDERSEN" en Technicolor, Danny Kaye, Farley Granger, Jeanmaire. "DANGEROUS MISSION" Technicolor, avec Victor Mature, Piper Laurie, William Bendix.
Belmont ★ Plaza ★ Rosemount
"YANKEE PASHA" Technicolor, avec Jeff Chandler, Rhonda Fleming, Mamie Van Doren. "THE RETURN TO PARADISE" Technicolor, Gary Cooper, Barry Jones, Roberta Haynes.
Corona ★ Granada ★ Papineau
"THE NAKED JUNGLE" Technicolor, Eleanor Parker, Charlton Heston. "THE SARACEN BLADE" en Technicolor, Ricardo Montalban, Betta St. John.
Français ★ York ★ Rivoli
"HELL BELOW ZERO" en Technicolor, Alan Ladd, Joan Tetzel. "BAD FOR EACH OTHER", Charlton Heston, Lizabeth Scott, Dianne Foster.
Normandie "GENTLEMEN PREFER BLONDES" en couleur par Technicilor, Marilyn Monroe, Jane Russell. "THE SIEGE AT RED RIVER" en couleur par Technicolor, Van Johnson, Joanne Dru.
Regent Aux deux cinés! Van Horne
"KNOCK ON WOOD" Technicolor, Danny Kaye et Mai Zetterling. "DRIVE A CROOKED ROAD", Mickey Rooney et Dianne Foster.
Rialto "DRUMS ACROSS THE RIVER" Technicolor, Audie Murphy, Lisa Gaye, Walter Brennan. "THEM" James Whitmore, Edmund Gwenn, Joan Weldon.
Westmount "SALOME" en Technicolor, Rita Hayworth, Stewart Granger, Charles Laughton. "THE PROMOTER" Alec Guinness, Glynis Johns.
Aujourd'hui, à ce théâtre Confédération
SAVOY KNOCK ON WOOD ALL Technicolor Show DANNY KAYE MAI ZETTERLING BLACK HORSE CANYON

2e SEMAINE
PREMIERE FOIS EN COULEURS
MARIO DEL MONACO in 'CAVALLERIA RUSTICANA'
Deux célèbres opéras chantés par les grandes vedettes du Metropolitan Opera!
'LA TRAVIATA' starring LUCIA EVANGELISTA, GIULIO GARI • FRANK VALENTINO
AVON MONKLAND

Hier soir, elle était une femme ordinaire mais ce soir elle est..
Naked Alibi
starring STERLING HAYDEN - GLORIA GRAHAME
SEVILLE 'The Nebraskan' en technicolor OUTREMONT SNOWDON "Top Banana" en couleurs
à l'affiche
SEVILLE STRAND SNOWDON OUTREMONT

6e SEMAINE
AMENEZ TOUTE LA FAMILLE!
Walt Disney's Excitingly Different! The Living Desert
FILM GAGNANT D'UN OSCAR
TECHNICOLOR
And Walt Disney's "BEN AND ME"
A Cartoon Novelty • color by TECHNICOLOR
Théâtre KENT
Sherbrooke et Hingston — EL. 2271

Confederation THEATRES
CHATEAU CARTIER
3 GRANDS FILMS!
"BLACK HORSE CANYON" en Technicolor avec Joel McCrea, Mari Blanchard. "FIREMAN SAVE MY CHILD" avec Spike Jones et ses City Slickers. "DON'T BOTHER TO KNOCK" avec Marilyn Monroe, Richard Widmark.
EMPRESS
2 FILMS EN COULEURS!
George MONTGOMERY, Dorothy MALONE dans "The Long Gun". Aussi "RETURN TO TREASURE ISLAND" avec Tab Hunter, Dawn Addams.
DOMINION MAISONNEUVE
2 FILMS EN TECHNICOLOR!
"WINGS OF THE HAWK", avec Van Heflin, Julia Adams. "DECAMERON NIGHTS", avec Joan Fontaine, Louis Jourdan. Extra: Film du combat pour le championnat du monde. Rocky MARCIANO vs Ezzard CHARLES.

PARK Ave Church, Verdun
A l'affiche — 3 films
Cleo Moore, Hugo Haas dans "BAIT". Lloyd Bridges, Vera Miles dans "PRIDE OF THE BLUE GRASS" en couleurs, Guy Madison, Frank Lovejoy dans "CHARGE AT FEATHER RIVER" en couleurs. VERRERIE SUR PIED "CARNATION" 10c
5ième AVENUE Rue Wellington Verdun
Anne Baxter, Steve Cochran dans "CARNIVAL STORY" en couleurs. Gagnant d'un Oscar, en couleurs, "THE SEA AROUND US".
CENTURY 5801, rue Briand Ville-Emard
Dane Clark, Simone Signoret dans "GANGSTER AT BAY". Donna Corcoran, Ward Bond dans "GYPSY COLT". VERRERIE SUR PIED "CARNATION" 10c

VOGUE Rue Charlevoix près Wellington
"KISS ME KATE", Tech., Kathryn Grayson, "ALASKA SEAS" Jan Sterling. Aujourd'hui coutellerie Rogers.
CENTRE 2334, rue Centre WI. 3213
"EASY TO LOVE" Tech., Esther Williams. "SAILOR OF THE KING", Michael Rennie. "NIGHT RIDERS OF MONTANA" Alan Lane. Aux dames: vaisselle gratuite. Aucun frais de service.
EMPIRE CA. 2941
Aujourd'hui "CASANOVA'S BIG NIGHT" (couleur) Bob HOPE - Joan FONTAINE. "JACK SLADE" Mark STEVENS - Dorothy MALONE.

Retour de Lanza, avec des disques faits il y a 3 ans

Hollywood, 4. (UP) — Mario Lanza a fait ses débuts à la télévision la semaine dernière — avec des disques vieux de trois ans, que l'on faisait tourner en même temps qu'il faisait mine de chanter, tout en demeurant assis. C'est ce que le réseau CBC a admis hier. Comme il avait voulu perdre un peu de poids, une quarantaine de livres, avant de se montrer devant le public, Lanza s'était tellement affaibli que son médecin lui avait donné ordre de ne pas chanter.

Mais comme les journalistes se sont montrés sceptiques depuis que le chanteur a admis s'être servi d'aussi vieux disques, Lanza a promis de leur donner une audition aujourd'hui, "pour montrer que j'ai encore une voix". Incidemment, il avait reçu $40,000 pour son "début".

LEÇONS DE DANSE

Vous donneront une nouvelle assurance . . . du charme et une aisance inconnus . . .une popularité que vous n'osiez rêver . . . Permettez-nous de vous démontrer comment tout ceci est facile à réaliser . . .

ROSITA & DENO

6771 St-Hubert • TA. 9618
3746 Ontario est • FA. 3083
1168 Ste-Catherine O. • UN. 6-6867

SUR ECRAN LARGE A:
LA SCALA
PAPINEAU-BEAUBIEN — VI. 2921
EN PRIMEUR



Fausse Identité
Film palpitant d'émotions et d'amour
Un meurtre sépare deux amoureux...
Qui est l'assassin ?
L'amour triomphera-t-il ?
EN PROGRAMME DOUBLE
Un merveilleux TECHNICOLOR
"DANS UNE ILE AVEC VOUS"
Films de fantaisies et de danses avec Esther Williams - Peter Lawford Ricardo Montalban - Cyd Charisse







SALLE CLIMATISÉE
MERCIER
CL. 6224
4260 STE. CATHERINE E.
PHILIP DORN
CATHERINE McLEOD
"JE VOUS AI TOUJOURS AIME"
JOHNNY WEISSMULLER "DANS L'ANTRE DU GORILLE"
VAISSELLE 10¢

SALLE CLIMATISÉE
CREMAZIE
DU. 8-4210
8610 ST-DENIS
JAMES CAGNEY
"LES CADETS DE WEST POINT"
ERROL FLYNN
GREER GARSON
"LA DYNASTIE DES FORSYTES", TECH.
VAISSELLE 10¢

BEAUBIEN
RA. 1-6060
2396 BEAUBIEN EST
CLARK GABLE
RIC. MONTALBAN
"AU DELA DU MISSOURI", TECH.
MONT. CLIFT
WENDELL COREY
"LES ANGES MARQUES"
VERRERIE "DUCHESS"

ITZ "DANS LES MERS DE CHINE", John Payne, Gail Russell. "L'INCONNU DU NORD EXPRESS", Farley Granger, Ruth Roman.

TELLA 3 grandes vues en couleurs. "13 A LA DOUZAINE", couleurs, Clifton Webb, Myrna Loy. "L'EPEE DE MONTE CRISTO", John Derek, Jody Lawrence. "LA TERRE, CETTE INCONNUE".

EX "JOHNNY GUITAR", couleurs, Joan Crawford, Sterling Hayden. "BRIGHT ROAD", Robert Heston, Dorothy Dandridge.

OLLYWOOD 2 grandes vues en couleurs. "GIVE A GIRL A BREAK", Marge et Gower Champion. "ELEPHANT WALK", Elizabeth Taylor, Dana Andrews.

Le plus jeune premier ministre canadien



M. HENRY HICKS, à gauche, est assermenté comme premier ministre libéral de la Nouvelle-Ecosse en remplacement de M. Angus L. MacDonald qui est décédé en avril. Etant âgé de 39 ans, M. Hicks est le plus jeune chef de gouvernement au Canada. A droite, c'est le lieutenant-gouverneur, M. ALISTAIR FRASER, et au centre, M. C. BEAZLEY, sous-secrétaire provincial. (photo PRESSE CANADIENNE)

La saison nouvelle au Musée des beaux-arts

L'événement principal de l'automne au Musée des beaux-arts, sera la 75e exposition annuelle de la Royal Canadian Academy. Vernissage le 19 novembre. Une exposition rétrospective de l'oeuvre de F. H. Varley se tiendra en janvier-février. Le Salon Annuel du Printemps suivra. D'autres expositions sont projetées pour la saison.

A la Galerie XII

Pour la Galerie XII un programme d'expositions très varié. La première montre des peintures de Léon Bellefleur et des sculptures de Anne Kahane, jusqu'au 17 octobre; elle sera suivie par une exposition des tableaux de Roland Truchon, Herman Heimlich et Gérard Tremblay, du 22 octobre au 7 novembre. En décembre, une exposition des tableaux de Jean-Paul Jérôme et de Marthe Rakine.

Le Comité féminin annonce que les thés du mercredi après-midi reprendront le 6 octobre. Les causeries à l'heure du thé se sont révélées si populaires la saison dernière que cette innovation sera répétée cette année. La première causerie sera donnée en anglais.

Le mercredi soir

Programme du mercredi soir, à 8 heures : 6 octobre, un film anglais, titre incertain. 13 octobre, un film français, titre incertain. 20 octobre, films anglais : "Painting, an Abstraction", "Journey into History", "They planted a Stone". 27 octobre, "Les artistes à l'oeuvre".

Dorothy Adlow, critique d'art du journal "The Christian Science Monitor", donnera une conférence le 3 novembre, à 8 h.; sujet, "An Adventure Among Masterpieces".

La série "Les artistes à l'oeuvre" nous fera connaître un groupe d'artistes versés dans plusieurs métiers et dans l'art des marionnettes. Ils démontreront leur habileté créatrice mercredi le 27 octobre, à 8 h., dans la salle de conférences.

L'Ecole d'art et de dessin du Musée ouvre le 1er octobre. Un programme spécial sera envoyé sur demande. Tél. PL. 1605.

Causerie dans les galeries : Vendredi le 22 octobre, à 4 h., le Dr Lismer donnera une causerie en anglais, sur les anciens et les nouveaux tableaux de la collection permanente. Les membres et leurs amis sont invités.

Une exposition sans jury et une vente de tableaux canadiens, organisée par le Comité féminin de la Winnipeg Art Gallery Association, se tiendra à la galerie d'art de Winnipeg, du 9 au 18 novembre inclusivement.

Gloria Swanson, super-star du cinéma muet qui avait reparu dans le fameux "Sunset Boulevard", et meublait ses loisirs en se consacrant à la télévision et au théâtre, vient de débarquer à Paris.

Fête à l'occasion de la retraite de M. J.-Hector East

Samedi soir, un banquet était offert, au Club Canadien, par le personnel de la division de l'est du service de la vérification des taxes d'accise, en l'honneur de M. J.-Hector East, directeur divisionnaire de la région est du pays, à l'occasion de sa retraite du fonctionarisme fédéral.

La présentation d'un magnifique appareil combiné de télévision et de



M. J.-H. EAST

radio, cadeau du personnel à M. East, fut faite par M. E. D. Lawrence et plusieurs invités formulèrent leurs voeux au héros de la soirée.

M. East, qui est membre de l'Institut des comptables agréés, est originaire de la ville de Québec, où il a fait ses études. Il entra en 1928 au service du ministère, à Montréal, comme vérificateur des taxes d'accise. Ses qualités supérieures le firent bientôt remarquer et, en 1934, il était promu surintendant des vérificateurs pour les provinces de l'est, fonctions désignées, depuis 1947, comme celles de directeur divisionnaire de la vérification des taxes d'accise.

Exposition d'aquarelles par un peintre montréalais à N.-Y.

New York, 4. — Une galerie d'art de New York inaugure aujourd'hui une exposition d'oeuvres d'un artiste montréalais, John Walsh, qui est également un ingénieur et un directeur de compagnie. La série d'oeuvres, des aquarelles, illustre diverses formes de l'industrie à travers le Canada.

Le peintre, âgé de 47 ans, est né en Grande-Bretagne. Après son cours de génie, il étudia la peinture et les arts graphiques, à Londres. Il est au Canada depuis 1940. Membre de la Société des Arts graphiques du Canada et de la Société des aquarellistes canadiens, ses oeuvres font partie des collections de plusieurs musées.

Décès de M. Alec Adilman

M. Alec Adilman, directeur de théâtres bien connu, a été inhumé hier au cimetière Shaare Zion, après un service funèbre tenu à la Maison Paperman. Un nombre imposant d'amis et de confrères tant de Montréal que de l'extérieur étaient présents.



M. ALEC ADILMAN

Les porteurs du corps étaient : MM. J.-Arthur Hirsch, président et gérant général de Consolidated Theatres, William Elman, directeur de Consolidated Theatres, H. Masters, gérant général de Warner Bros. Pictures du Canada, Louis Rosenfeld, président de Columbia Pictures of Canada, Lester Adilman, Dave Druxerman, Nathan Druxerman, Lawrence Druxerman, neveux du défunt, Al Seltzer et Milton Goldstein.

Le service fut dirigé par le rabbin Wilfred Shuchat assisté du Cantor Gisser.

Des passagers du "Maasdam" font une grève sur le tas

New-York, 4. (PAf) — Un incident tel qu'une collision en haute mer n'a pas embarrassé les passagers du paquebot de luxe "Maasdam", c'est-à-dire tant que ça n'a pas touché leur porte-monnaie.

Mais alors...

Un typhon ne se compare pas à la tempête qu'affrontèrent les matelots du "Maasdam" de la part des passagers du navire avarié, quand ceux-ci apprirent qu'ils auraient à payer des frais d'hôtel.

Plus d'une centaine de ces passagers ont fait la grève sur le tas, pendant qu'environ 500 autres descendaient calmement.

Les récalcitrants disaient qu'ils avaient payé leur place à bord du navire et qu'ils ne voyaient pas pourquoi ils devraient débarquer et payer en plus une chambre d'hôtel.

En vain, les officiels de la Holland-America, propriétaire du "Maasdam", firent-ils remarquer qu'il est antihygiénique de vivre sur un navire en cale-sèche, les passagers n'y voulurent rien entendre.

Finalement, les armateurs se sont rendus et ont consenti à verser une somme de $20 pour chaque adulte et de $10 pour chaque enfant d'ici le 13 octobre, date où le "Ryndam", navire de la même compagnie, prendra les passagers à son bord. Aux dernières nouvelles, une vingtaine de passagers refusaient encore de descendre.

Le "Maasdam" a subi une échancrure à babord dans une collision avec le "Tofevo", cargo de 4,400 tonneaux venant de Montréal. La collision s'est produite près de Nantucket au large du Rhode-Island, c'est-à-dire à peine à 150 milles de New-York d'où était parti le "Maasdam". Personne n'a été blessé.

A l'Alouette

Un drame réaliste dans les bas-fonds de Mexico

"Les Anges de la rue" est une autre de ces productions mexicaines violentes et réalistes que le public montréalais semble affectionner tout particulièrement.

C'est une réalisation du fameux Raoul de Anda, et la principale vedette en est Sofia Alvarez. L'action se déroule dans les bas-fonds de Mexico et tourne autour d'un certain vol de bijou.

L'action nous conduit dans une salle de danse de très mauvaise réputation, et cela donne occasion à Mlle Alvarez de déployer tous ses avantages, notamment ses cordes vocales, puisqu'elle est la "Reine de la chanson mexicaine". Elle interprète, pour ses amis et pour les spectateurs du cinéma Alouette, quatre chansons que l'on aimera.

Ce sujet réaliste a été traité comme tel par un réalisateur qui veut, en premier lieu, toucher le coeur des cinéphiles.

Dans sa retraite suisse, Charlie Chaplin poursuit activement ses consultations cinématographiques. Après avoir dîné avec le ministre des Affaires étrangères de Chine, il vient de convoquer la jeune actrice Audrey Hepburn, en vacances à Gstaad. Tout permet de penser que Chaplin est en train de choisir les vedettes de son prochain film.

TRANCHES D'ESPADON FRAIS GRILLE
ou TRANCHES DE THON
Au restaurant
TRAYMORE
Comptoir-cafeteria
Bars aux huitres. Service aux tables
Visitez notre comptoir à salades
Liqueurs autorisées aux repas
Rue Ste-Catherine Ouest, angle Peel — MA. 6695

NÉVRALGIE
VITE ! une friction au Ben-Gay à l'action pénétrante !
LE VÉRITABLE BAUME ANALGÉSIQUE
75¢ env.
QUEL SOULAGEMENT! Chaleur pénétrante qui active la circulation sanguine et diminue rapidement l'inflammation. Soulage également les douleurs névralgiques et musculaires. Tube commode, dans toutes les pharmacies.

"Dial "M" for Murder", ce soir, au Majesty's

C'est ce soir, à 8 h. 30, que la pièce "Dial 'M' For Murder", mettant en vedette Donald Woods, prendra l'affiche au théâtre Her Majesty's.

Christian Felsman, jeune artiste de la scène, de l'écran et de la radio, remplacera Katharine Sergava dans le rôle de l'épouse de Donald Woods que ce dernier tente d'assassiner en imaginant un crime parfait.

Denis Green, Bethell Long, Bruce Jewell et Kent Montroy complètent la distribution de ce grand succès de Londres et de New-York, que l'on aura l'occasion de voir durant toute la semaine en soirée, ainsi qu'en matinée mercredi et samedi.

"Dial 'M' For Murder" a été mis en scène par Billy Mathews, avec la collaboration de Peter Larkin pour les décors et les éclairages.

(Communiqué)

Un prix de sculpture à un artiste de St-Hyacinthe

Saint-Hyacinthe, 1er. (DNC) — M. Jean-Pierre Boivin, jeune sculpteur de Saint-Hyacinthe, a remporté à l'exposition de Québec le premier prix de la classe hors-concours, section de la sculpture. L'oeuvre primée s'intitule "Vitesse" et représente un aigle au vol.

Une statue de saint Tharsicius qu'il avait présentée il y a deux ans à la même exposition lui avait valu le premier prix de la section générale. Or, les artistes dont les oeuvres ont été primées dans cette dernière catégorie ne peuvent plus se présenter que dans la classe hors-concours.

"Vitesse" a été exécutée sur métal avec la collaboration de M. Gilles Blanchard, aussi de Saint-Hyacinthe.

M. Boivin étudia pendant quelques années à l'école des Beaux-Arts, de Montréal, puis en Europe. A son retour, il dirigea les cours préparatoires d'Art du ministère du Bien-Etre Social et de la Jeunesse, à l'Ecole des Textiles de St-Hyacinthe.

Il dirigea aussi "Samedi-Actif", une école de bricolage, où sont admis les enfants de 5 à 12 ans. Ils y apprennent aussi le dessin et la peinture.

Dans "Dial 'M'"



BETHELL LONG, l'une des vedettes de "Dial 'M' For Murder", le grand succès de la scène et de l'écran qu'on verra au Théâtre Her Majesty's pendant une semaine commençant le 4 octobre. Long sera l'assassin à gage de ce drame remarquable.

"Ti-Coq" à Toronto

La première de la version anglaise du film "Ti-Coq" aura lieu au cinéma Avenue, de Toronto, jeudi soir à 8 h. 15.

La soirée aura lieu sous le distingué patronage des lieutenants-gouverneurs du Québec et de l'Ontario.

L'auteur et titulaire du rôle-titre, Gratien Gélinas, sera présent.

Du plaisir à profusion pour $10.00
6 DANSES $10.00
Tout le plaisir que vous apportera un cours de danse ne vous vaut-il pas ces $10.00 ? Ce sera bientôt le temps des réceptions, vous serez tellement heureux de pouvoir évoluer au son des rythmes de la danse ! Ne tardez plus !



STUDIOS DE DANSE
TINA & MONTEZ
UN. 1-1163
282, Ste-Catherine ouest
MAMANS : Ne perdez pas le talent de vos enfants, faites-leur suivre le cours de ballet et de tap. — Aussi classes pour adolescents.

VENTE DE NETTOYAGE D'AUTOMNE Chez Paul

Une chance inespérée de faire nettoyer par des experts tous vos articles de ménage.
Vous serez émerveillée de les voir "rajeunis", quand on vous les rapportera.
Examinez bien ces prix sensationnels de notre vente spéciale et vous conviendrez que vous ne devez pas manquer cette grande vente . . .



TENTURES 99¢
SUPERBEMENT NETTOYEES ET FINIES

TOUTE COUVERTURE OU COUVRE-LIT
en chenille, nettoyé et rendu duveteux
39¢

RIDEAUX TEINTS
Choix de 9 teintes
$3.19 LA PAIRE

HOUSSES



COUSSIN 19¢
CHAISE 39¢ SOFA 59¢

TOUT PANTALON ou VESTON
NETTOYE ET PRESSE
39¢

DEMI-SEMELLES pour HOMMES à talons de cuir ou caoutchouc 2.49
REG. 2.89

OUVERT JUSQU'A 6 P.M., LE SAMEDI

Paul SERVICE STORES

PLUS DE 100 MAGASINS PAR TOUT MONTRÉAL

Cambriolage à Paris chez le professeur E. Carter, de Montréal

Paris, 4 (AFP) — Le professeur Edouard Carter, originaire de Montréal, vient d'être victime d'un cambrioleur. S'étant absenté de l'hôtel où il était descendu à Paris, il constata à son retour que la porte de sa chambre avait été forcée par un inconnu. De sa valise, qui avait été ouverte, avaient disparu $90, huit chèques de voyageurs et le coffre à bijoux de sa femme.

Parmi ces bijoux figuraient des bagues ornées de saphirs, de diamants, de rubis et d'émeraudes, des broches, des bracelets et des boucles d'oreille. Le tout est évalué par la victime à 2 millions 500,000 francs.

De l'enquête ouverte par les inspecteurs de la 11e brigade territoriale, on déduit que le cambrioleur s'était introduit dans la chambre du professeur à l'aide de fausses clés.

Laurent Hurtubise

Chiropraticien
Diplômé de Palmer

4553 St-Denis
HA. 7524

MARDI, MERCREDI et VENDREDI
3 à 6 et 8 à 9 p.m.
SAMEDI, 3 à 5 p.m.
LUNDI et JEUDI
sur rendez-vous seulement

Pour assurer la contribution canadienne à l'U.C.F.



Voici les membres du Comité Exécutif Canadien de "l'Union Culturelle Française", photographiés au cours de la manifestation, qui marquait, ces jours derniers, l'inauguration de la section "Canada" de cet organisme culturel international. On reconnaît, de gauche à droite : MM. Paul Massé, Dominique Beaudin, Jean Bruchési, sous-secrétaire de la province et l'un des présidents conjoints, Roger Duhamel, Mgr Olivier Maurault, P.A., président conjoint, Mme Redmond Roche, M. J.-M. Léger, secrétaire et M. Jean-Jacques Lefebvre. M. Esdras Minville, directeur de l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales, autre membre du Comité, n'apparaît pas sur la photo. (cliché LA PRESSE).

Eglise destinée aux ouvriers à Montluçon

Montluçon, 4. (AFP) — La fête mariale et thérésienne a été célébrée, hier, devant environ 30,000 personnes.

S. Em. le cardinal Pierre Gerlier, primat des Gaules, assisté de NN. SS. F.-E.-C. Lany, archevêque de Sens, Joseph Lefebvre, archevêque de Bourges, Georges Jacquin, évêque de Moulins, P. Fiyenne, évêque de Nevers, J.-B. Mégnin, évêque d'Angoulême, Guillaume Sembel, évêque de Dijon, Louis Rastouil, évêque de Limoges, Lucien Lebrun, évêque d'Autun, Paul Chevrier, évêque de Cahors, M.-P. Rousseau, évêque de Laval, de La Chanonie, évêque de Clermont-Ferrand, a couronné Notre-Dame de Montluçon, statue du XVIIe siècle vénérée dans toute la région.

S'adressant aux fidèles, le cardinal a dit :

"Il est impossible de faire appel aux Français pour un hommage à la Vierge Marie sans que les foules se lèvent, ce qui fait la grandeur d'une cérémonie, ce ne sont pas les évêques et les prélats, mais la foule des petites gens, ouvriers et paysans, qui viennent rendre hommage à la Reine du Ciel".

S. Exc. Mgr Georges Jacquin, évêque de Moulins, avait procédé durant la matinée, à la bénédiction de la nouvelle église de la ville "Ste-Thérèse-des-Marais", destinée aux paroissiens d'un quartier ouvrier jusqu'ici dépourvu de sanctuaire.

Nominations à l'API

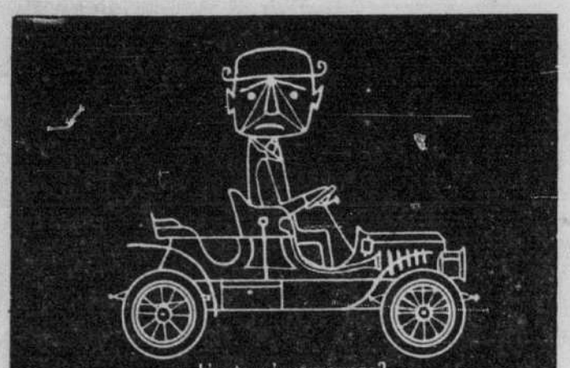


M. J.-G. Lamontagne



Me Claude Lavery

Le nouveau président général de l'Association professionnelle des industriels, M. Hervé Baribeau, annonce la promotion de M. Lamontagne au poste de directeur des relations extérieures, une nouvelle fonction créée au cours du dernier congrès de l'API, et de Me Lavery, au poste de secrétaire général. Ce dernier demeure aussi conseiller juridique de l'Association. M. Lamontagne était secrétaire général depuis 1948. Me Lavery est un diplômé en droit et en relations industrielles et possède une large expérience dans le domaine des relations patronales-ouvrières.



Les incendies trop nombreux au Canada

Il y en a en moyenne de 55,000 à 65,000 chaque année. — La campagne nationale de prévention durera toute la semaine prochaine.

Jusqu'à samedi l'on observe partout le Capana la semaine de la prévention des incendies, qui a pour but d'attirer l'attention sur l'urgente nécessité d'être constamment protégé.

Il y a, en moyenne, de 55,000 à 65,000 incendies chaque année au pays, soit de 150 à 170 par jour. Ils représentent des pertes variant entre $65,000,000 et $80,000,000 par année. La moyenne, pour les cinq dernières années, fut de $75,000,000.

C'est principalement la négligence qui est la cause de ces pertes énormes d'argent. En 1952, l'insouciance des fumeurs et les allumettes ont été causes de 40 pour 100 des incendies, tandis que le mauvais usage de l'électricité figure pour 9 pour 100, les fournaises, bouilloires et cheminées, 10 pour 100.

A l'occasion de cette campagne, M. R.-E. Paré, directeur du service des incendies de Montréal, déclare que "malgré la protection très efficace et très moderne dont notre ville dispose, notre situation ne peut s'améliorer et les risques de pertes de vie et de pertes de matériel ne peuvent diminuer sans l'étroite coopération et la bonne volonté de chaque individu. "Nous constatons que c'est là où il y a le plus de dangers immédiats que nous avons proportionnellement le moins d'accidents parce qu'on y a pris les moyens pour réduire ses risques. L'endroit qui nous paraît le plus sûr, la maison, est l'endroit où il y a le plus d'accidents mortels causés par l'incendie, parce que dans la famille on ne veut pas s'instruire sur ce sujet".

Mesures de sécurité

Voici d'importantes mesures de sécurité à prendre pour prévenir les incendies, surtout dans les établissements commerciaux et industriels :

Combustion spontanée : Les chiffons ou guenilles imbibés d'huiles végétales, animales, ou encore de peinture, sont sujets à la combustion spontanée. Ils devraient être mis dans des boîtes métalliques et le couvercle fermé. Si l'on a pas besoin de ces chiffons ou guenilles, qu'on les sorte des bâtisses ou qu'on les brûle.

Tabac et allumettes : Avant de jeter votre tabac ou vos cigarettes, assurez-vous bien qu'il n'y a plus de danger de feu. Ne fumez pas auprès de matériaux inflammables, gaz ou liquides. Conformez-vous aux affiches " Défense de fumer ". Brisez vos allumettes avant de les jeter. Ne vous servez pas d'allumettes pour faire des recherches dans un endroit sombre. N'employez pas d'allumettes près des explosifs, du gaz ou de tout matériel inflammable.

Mauvais usage de l'électricité : N'employez que les cordes approuvées par l'Underwriters' Laboratories, Inc. Ne suspendez jamais les cordes à des clous ou à des crochets ; ne les mettez jamais sous un tapis. N'attachez pas les fils au mur avec des broquettes. Voyez à ce que tous vos fils soient installés par un électricien. Remplacez toutes les cordes usagées de vos appareils électriques. Employez des lampes du voltage approprié. Voyez à ce qu'il n'y ait pas de contact avec les abats-jour de linge ou de papier, ou en tout autre matériel combustible. Voyez à ce que vos troubles de lumière soient adéquatement protégés contre toute rupture.

Sr MARIE-DOMINIQUE

Saint-Hyacinthe (DNC)—La R. S. Marie-Dominique, née (Marie) Leblanc, des Soeurs de la Présentation de Marie, est décédée à la maison-mère de sa communauté, à Saint-Hyacinthe, à l'âge de 91 ans.

D'origine acadienne, elle était née à Memremcook, Nouveau-Brunswick. Deux soeurs lui survivent: la R. S. Saint-Joseph, des Soeurs de la Sainte-Famille, Sherbrooke; Mme Joseph Cormier, West Lynor, Mass. Une belle-soeur lui survit aussi, Mme Arsène Leblanc, Béliveau-Village, Nouveau-Brunswick.

La R. S. Marie-Dominique était bien connue dans la région de Saint-Hyacinthe. Elle fut d'abord attachée pendant de nombreuses années au pensionnat que dirige sa communauté, à Granby, puis à l'école normale de Saint-Hyacinthe.

Les funérailles eurent lieu à la chapelle de la maison-mère. La levée du corps fut faite par l'abbé Z. Lussier, aumônier, qui chanta aussi le service.



SÉCURITÉ Pour votre famille si vous mourez— Pour votre retraite personnelle—

Demandez à notre représentant de votre localité de vous décrire notre Plan de Sécurité Familiale.

42F-54

THE MANUFACTURERS LIFE INSURANCE COMPANY

CENT POUR CENT! Par Cinquante





"MMMmm, ça donne soif des aventures pareilles! C'est le moment ou jamais de célébrer avec une bouteille embuée de Labatt '50', cette bonne bière dorée *plus légère, plus moelleuse!*" Oui, Cinquante à raison . . . rien ne vaut la bonne '50' comme boisson de tous les jours ou pour les grandes occasions. (Elle ne laisse pas de regrets!) Dites, vous aussi: "Cinquante!" et vous verrez. La Brasserie Labatt.



LABATT
N'Y A RIEN QUI LA BA-TTE!

HEURES D'AFFAIRES : 9 HEURES A 5 H. 30 DU LUNDI AU SAMEDI INCLUS

MARDI chez EATON



Meubles bois dur—Non peints—Poignées de métal noir ou cuivre

A bas prix — Finis sans supplément

Commode	Table de nuit	Commode	Pupitre	Bureau
de 5 tiroirs	4 tiroirs	6 tiroirs	9 tiroirs	triple 12 tiroirs
env. 34" x 27" x 16"	env. 28" x 14" x 14"	env. 39" x 27" x 16"	Env. 30" x 48" x 21"	Env. 34" x 50" x 16"
PRIX SPECIAL EATON	PRIX SPECIAL EATON	PRIX SPECIAL EATON	PRIX SPECIAL EATON	PRIX SPECIAL EATON
26.95	17.95	29.95	39.95	49.95

PAS DE VERSEMENT COMPTANT SUR LES ACHATS PAR PLAN BUDGETAIRE

MEUBLES (MT-370) AU SEPTIEME, CHEZ EATON

VENTE TRANS-CANADA

MAGASIN DU SOUS-SOL EATON

S. V. P. pas de commandes par poste ou téléphone.

PRIX SPECIAL !

Vestes de bombardiers

Pour garçons



Spécial au Magasin du Sous-sol

4.98

Gabardine rayonne solide, chaudement doublée de rayonne ouatinée. Réfractaire à l'eau. Poignets et bande à la taille tricot resserré. Fermeture éclair devant. Brun, taupe et gris. Tailles 26 à 34. Une nécessité dans la garde-robes du garçon.

THE T. EATON Co LIMITED OF MONTREAL

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Souliers ballerines en suédine

Pour dames et jeunes filles. Modèle si gracieux à talons bas. Empeigne nouvelle. Noir seulement. Pointures : 4 à 8.

SPECIAL A 9 HEURES, MARDI MATIN, la paire 1.59

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Pyjamas broadcloth pour hommes

Quantité limitée. Bien au-dessous du prix habituel. "Sanforized". Petites rayures de tons variés. Coutures solides. Bonne coupe, col ouvert, boutonnés devant. Taille sur galon coulissant. 38 à 44.

SPECIAL A 9 HEURES, MARDI MATIN 2.49

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Gants cousus main pour dames

Beau modèle fourreau, court et classique, longueurs 2 boutons. En coton tissage double, quelques-uns avec coutures Brosser. Blanc, noir, marine, beige, brun, or, chamois, fauve et rouge. Pointures : 6 à 8.

SPECIAL A 9 HEURES, MARDI MATIN, la paire .98

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Paletots et imperméables

60 SEULEMENT — Pour hommes ! Paletots tweed laine et coton et gabardine rayonne. Modèle droit avec poches fendues. Imperméables : gabardine coton, droits, quelques-uns avec devant croisé. Ceinture tout le tour. Faon, brun et bleu. 36 à 42. SPECIAL A 9 HEURES, MARDI MATIN 10.99

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Tabliers coquets en cotonnades

Avec baverette. Poche de côté. Nouant dans le dos. Fine cotonnade à impressions de fleurs contrastantes à l'empiècement et à la taille. Blanc, rose, bleu glacier, jaune et vert pomme. SPECIAL A 9 HEURES, MARDI MATIN .47

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Complets garçons — 50 seulement

Modèle à veston croisé, un pantalon avec passe-ceinture, plis et fermeture-éclair. Gabardine rayonne, bleu, brun ou gris. Tailles : 24 à 33 dans le lot. SPECIAL A 9 HEURES, MARDI MATIN 5.99

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Jupons-combinaisons en nylon

Solde provenant de séries plus dispendieuses. De coupe droite, bien garnis de broderie ou de dentelle à l'empiècement et au bas. Blanc. Tailles : 32 à 42. SPECIAL A 9 HEURES, MARDI MATIN, chacun 1.88

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Robes de coton pour jeunes filles

Vendues bien au-dessous de leur prix. Choix de modèles, quelques-unes avec boléros assortis. Cotonnades imprimées, et à carreaux, ornées de jolis détails. Tailles : 12 à 18.

SPECIAL A 9 HEURES, MARDI MATIN, chacune 1.00

Bonbons délicieux Cadbury

Tablettes de Caramilk, aux noix, à la menthe, toutes à prix spécial. Faites les approvisionnements de la famille. Spécial à 9 heures, mardi matin .37

Tablettes Caravan Lowney

Venez faire votre choix de ces plaques de chocolats exquises. Spécial à 9 heures, mardi matin .37

Grils sandwichs, économisez

En chromé étincelant avec récipient pour gras. — Convient parfaitement pour la table. Vendus bien au-dessous du prix habituel. Spécial à 9 heures, mardi matin, chacune 5.98

Couvertures finette de coton

Répétition d'une vente à succès. Pour lits d'enfants, ou lits simples. Environ 48" x 72". Gris, rouille, beige avec rayures de tons contrastants. Bords surjetés. Bien au-dessous du prix habituel. Spécial à 9 heures, mardi matin, chacune 1.00



Cardigans tout laine *pour fillettes*

Spécial à 9 heures du matin, mardi

2.69

En belle laine Botany. Manches longues. Entièrement boutonnés devant. Poignets et taille à côtes resserrées. Encolure classique. Tons en vogue : turquoise, bleu marine, rouge. Tailleurs 8 à 14.

Chez les Assureurs-vie



M. Rodolphe Simard



M. Wilson Deschênes

MM. Simard et Deschênes, respectivement gérant de district de la Great West Life à Jonquières, et gérant de la Prudential of America, à Montréal, seront deux des orateurs au congrès des assureurs-vie de langue française qui aura lieu en l'auditorium de l'édifice Sun Life, le 7.

COURS du SOIR

pour l'avancement du personnel technique de nos diverses industries

COMMENÇANT EN OCTOBRE : Le béton précontraint et ses applications; Installations électriques commerciales et industrielles ; Principes de la statistique avec application aux problèmes de ce contrôle industriel ; cours général de minéralogie et de géologie; Prospection.

COMMENÇANT EN FEVRIER : Etablissement des coûts dans l'industrie de la construction ; Mécanique des sols et fondations ; Principes de chauffage et Ventilation ; Organisation industrielle ; Le moteur électrique dans l'industrie ; Instruments de contrôle des procédés industriels.

Renseignez-vous — Demandez un prospectus à

ECOLE POLYTECHNIQUE

1430, rue Saint-Denis, Montréal 18 Tél. MA. 5311

Avion Beaver disparu depuis samedi avec 5 personnes, au Yukon

Edmonton, 4. (PCf) — Sept avions devaient décoller à l'aube aujourd'hui de Whitehorse, territoire du Yukon, pour rechercher un petit appareil disparu samedi avec cinq personnes à son bord, au cours d'une tempête de neige, alors qu'il effectuait une envolée de 250 milles à destination de Ross-River.

L'avion disparu, un monomoteur amphibie Beaver appartenant aux Whitehorse Flying Services, est parti de Whitehorse samedi à 3 h. 20 de l'après-midi. Il était piloté par George Milne. Les voyageurs comprenaient M. H. Ross, ingénieur, deux Indiens ou Esquimaux et une autre personne non identifiée.

Le CARC a révélé que l'appareil devait faire une brève escale à Ross-River, 125 milles au nord-est, pour revenir à Whitehorse à 5 h. 30 au cours de la même journée.

On ne sait pas si l'appareil a réussi à se poser à Ross-River. Il n'existe aucun moyen de communication avec cet endroit. Les avions de secours ont été incapables d'amerrir dimanche.

Les 3 conseillers de l'U. de Montréal

Le conseil des gouverneurs de l'Université de Montréal vient de désigner de nouveau Me Guy Vanier, M. Léon Lortie et le Dr Conrad Archambault pour représenter l'Université au conseil municipal durant le prochain mandat.

L'Université de Montréal est l'un des corps publics désignés dans la charte municipale ayant le privilège de nommer des conseillers municipaux.

M. Thomas Pineault, décédé

Québec, 4. M. Thomas Pineault est décédé à l'âge de 72 ans. Il était l'époux de Mélanie Marois, autrefois de Rimouski.

A la Commission de transport

Moins de voyageurs et un déficit plus élevé

Le communiqué mensuel de la Commission de transport de Montréal, relativement aux résultats d'exploitation de son réseau pour août dernier, de même que pour la période de neuf mois commencée le 1er décembre 1953, révèle un fléchissement encore assez marqué du nombre des voyageurs du transport en commun et une augmentation constante du déficit d'exploitation de la période étudiée. En août 1954, le total des voyageurs s'abaisse de 3.07% et n'est que de 24,771,623, alors qu'il avait été de 25,557,363 en août 1953. Le déficit d'exploitation est de $190,825.64 pour le mois, les recettes étant de $2,401,830.19 et les frais courants et les charges fixes s'établissant à $2,592,655.83.

Pour le période des neuf premiers mois de l'année financière en cours, soit depuis le 1er décembre 1953, les recettes s'élèvent à $23,543,872.33 seulement, alors que les frais d'exploitation et les charges fixes sont de $24,217,711.99, d'où un déficit de $673,839.66. La diminution des voyageurs est de l'ordre de 4.74% (12,220,163 passagers), le total étant de 245,694,073, en regard de 257,914,236 pour la période correspondante il y a un an.

Selon les plus récentes statistiques officielles pour l'ensemble des villes d'Amérique, le nombre des voyageurs transportés pendant les sept premiers mois de l'année courante est de 11.54% inférieur à celui des sept premiers mois de 1953.

Les cours de français et d'anglais gratuits au Monument national

C'est ce soir que reprennent les cours gratuits donnés au Monument national sous les auspices de la Société Saint-Jean-Baptiste. Il s'y donnera encore cette année des cours d'anglais et de français, et un peu plus tard, en novembre, viendront s'ajouter des cours sur l'habitation et l'organisation familiale.

Pour l'anglais et le français, il y aura encore deux séries de cours, l'une pour élèves commençants, l'autre pour élèves plus avancés. Les cours d'anglais débutent ce soir.

Les cours se poursuivront chaque semaine dans l'ordre suivant : lundi et mardi, de 7 h. 30 à 9 h. 30, cours d'anglais; mercredi et jeudi, de 7 h. 30 à 9 h. 30, cours de français.

L'inscription aux cours d'anglais a lieu ce soir et demain soir, à 7 heures. L'inscription aux cours de français aura lieu mercredi soir, le 6 octobre, à 7 heures. Pour toute information supplémentaire, appelez le Secrétariat de la SSJB : PLateau 1131.

L'erreur de 2 jeunes mariés

Cobalt, Ont., 4. (PC) — Les nouveaux mariés partirent sous une pluie de confetti, leur auto décorée de devises.

A North Bay, soit à 100 milles au sud, un comité de réception attendait le couple, mais ce n'était pas la sorte de réception habituellement accordée aux nouveaux mariés. C'était un barrage routier et des agents de la police provinciale ontarienne. Avant son mariage à Irène Laliberté, samedi, Ricky Sullivan avait pris des arrangements pour emprunter une auto à George Sadler, de Cobalt, et les amis célibataires de Ricky avaient couvert l'auto de devises et bons mots.

Le couple partit donc pour North Bay vers le temps que Henan Paulin téléphonait à la police que son auto avait été volée. D'autre part, Sadler se demandait pourquoi Sullivan n'avait pas pris l'auto offerte.

L'explication était que les amis de Sullivan avaient décoré par erreur une autre auto. M. Paulin se rendit à North Bay et changea d'auto avec les mariés.

La police dit qu'on ne portera pas de plainte.

L'abbé E. Lévesque prélat domestique

Chicoutimi, 4. (DNC) — L'abbé Edilbert Lévesque, curé des Escoumains, vient d'être fait prélat domestique de Sa Sainteté. Le nouveau titulaire est né à S.-Alexis de Port-Alfred, en 1901 et il a été ordonné par Mgr M.-T. Labrecque, en 1927. Entre autres fonctions, il a occupé celles de curé du Sacré-Coeur de Jésus et de S.-Marcellin des Escoumains, Saguenay.

Québec engage $47 millions dans l'aide à l'habitation

Québec, 4. (PC) — La valeur des habitations incluant, le terrain, construites en vertu de la loi provinciale de l'Aide à l'habitation, a atteint à ce jour le total de $221,137,694.

23,159 personnes ont jusqu'ici emprunté $162,806,060 des compagnies autorisées et des Caisses populaires.

En vertu d'un accord, établi en 1948, les compagnies peuvent prêter à un intérêt de 6 pour 100 et le gouvernement remet 3 pour 100 de l'intérêt au propriétaire. La moyenne de la contribution gouvernementale par prêt est de $1,995.88. Le gouvernement de la province est engagé pour un montant de $47,619,834.

Le premier ministre, l'hon. M. Duplessis, commentant ces chiffres, signale que 27,491 maisons ont été construites et logent quelque 125,000 personnes, la majorité à Montréal.

Le prêt agricole atteint maintenant $110,654,630, ajoute M. Duplessis. 42,620 cultivateurs ont remboursé depuis 1936, date de la mise en vigueur de la loi, plus de $34,000,000, dont $19,196,156 avant échéance.

A noter que 18,130 prêts ont été consentis à de jeunes cultivateurs qui se sont établis sur des terres.

—Au 15e siècle, la Hollande construisit plus de navires que tous les pays européens ensemble.

VOUS GAGNEREZ UNE *FORTUNE*

SI VOUS VIVEZ ET RESTEZ EN BONNE SANTÉ

Votre revenu mensuel multiplié par le nombre de mois dans votre vie donne un total renversant. (Exemple: un homme de 35 ans qui gagne $400 par mois gagnera $152,400.00 pendant le reste de sa vie.) Examinez, dans l'intimité de votre foyer, le tableau de votre "revenu potentiel" et voyez quelle FORTUNE vous pouvez gagner.

MUTUAL BENEFIT
HEALTH & ACCIDENT ASSOCIATION
Siège social au Canada: Toronto

Téléphonez ou écrivez UN. 6-6724 660 RUE STE-CATHERINE O.

La plus grande compagnie d'assurance maladie et accident au monde

Mutual OF OMAHA

83-4F

HEURES D'AFFAIRES: 9 HEURES A 5 H. 30 DU LUNDI AU SAMEDI INCLUS

LUNDI-4 OCT. MARDI-5 OCT. **VENTE Trans-Canada EATON**

EATON- SPÉCIAUX à 9 HEURES MARDI PAS DE COMMANDES TÉLÉPHONIQUES NI POSTALES, S.V.P. SPÉCIAUX À 9 HEURES

Robes à solder à ½ prix! Rég. 4.95 à 10.95

Robes de début de saison d'automne soldées pour faire place à la nouvelle marchandise. Modèles habillés et classiques en crêpes, taffetas, tissu nouveautés de rayonne, quelques-unes en cotonnades d'automne. Tons vifs et foncés. Tailles 12 à 18, 16½ à 24½. Venez tôt pour profiter d'un meilleur choix.

Spécial à 9 heures, mardi matin **2.47 à 5.47**

10 sous en plus pour livraison

SALON "PETIT-BUDGET" (MT-345), AU TROISIEME, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Robes échantillons demi-tailles

50 SEULEMENT. Solde du fabricant. La plupart uniques en leur genre. Modèle une et deux pièces pour l'automne. Crêpe rayonne et nouveautés. Tons vifs et courants. Tailles 16½ à 18½ seulement. Venez tôt

SPECIAL A 9 HEURES, MARRI MATIN **11.00**

ROBES DEMI-TAILLES (MT 541), AU TROISIEME, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Spécial! Tabliers de cordonnier

Economies importantes sur ce solde de fabricant. Cotonnades fraîches tons rouge, bleu ou vert. 3 grandes poches. Bordés aux emmanchures. Pour tailles régulières 32 à 38.

SPECIAL A 9 HEURES MARDI MATIN **.79**

TABLIERS (MT 209), AU TROISIEME, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Spécial! Bas de nylon – Jauge 66

Imparfaits. Finesse luxueuse, Jauge 66 en deux épaisseurs 12 et 15 deniers. Tons beige pour l'automne. Coutures foncées. Pointures 8½ à 10½. La paire

SPECIAL A 9 HEURES DU MATIN, MARDI **.69**

BAS (MT 201), AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Bas-guêtres tout laine pour dames

Imparfaits choisis. Tout laine couvrant les bas jusqu'au dessous du genou. Achetez-les avant la mauvaise saison. Beige seulement. Tailles : petite, moyenne et grande. La paire

SPECIAL A 9 HEURES, MARDI MATIN **1.09**

BAS POUR DAMES (MT 201), AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Soutiens-gorge Longerlyne de Gothic

Modèle de ligne allongée, si utile à l'heure actuelle pour porter sous les corsages ajustés. Satin de rayonne avec le soutien "Cordtex". Rose ou noir. Grandeurs 30 et 32 seulement. Ne manquez pas d'acheter le vôtre mardi. **.49**

SALON DU CORSET (MT 609), AU TROISIEME, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Spécial! Guingan de coton

Lavable, grand teint, et à prix d'économie : Convient pour blouses, robes, rideaux. Voyez les jolis tons combinés : rouge/vert, jaune/brun, vert/rose, bleu/rouge vif. Environ 36" de largeur, la verge

MARDI MATIN SPECIAL A 9 HEURES, **.39**

TISSUS (MT 233), AU DEUXIEME, CHEZ EATON



Offre exceptionnelle!

Machines à écrire Remington Silencieuses! Reconstruites!

Attention! Etudiants, hommes d'affaires, professeurs. Voici une aubaine pour vous!

Un achat spécial de machines reconstruites nous permet de vous faire cette offre à un aussi bas prix.

- Entièrement et soigneusement reconstruites
- Toutes les pièces usagées ont été remplacées par des neuves
- Tabulateur automatique
- Clavier standard français ou anglais
- Ruban bicolores
- Caractères Elite ou Pica
- Couverture de plastique transparent incluse

Tables pliantes grises seulement 7.95

SPECIAL A 9 HEURES **58.89**

PAS DE VERSEMENT COMPTANT SUR LES ACHATS PAR PLAN BUDGETAIRE Seule la taxe est exigible au moment de l'achat

SIGNALEZ PL. 9221 — demandez le service des commandes.

PAPETERIE (MT-208) AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Blazers bleu marine pour garçons

Si pratiques et élégants pour l'école. Pouvant accompagner toutes sortes de pantalons. Belle confection en flanelle de laine et coton. Croisé devant. Deux poches, boutons genre nacre. Tailles 24 à 34.

SPECIAL A 9 HEURES DU MATIN, MARDI **9.77**

VETEMENTS POUR GARÇONS (MT 232), AU DEUXIEME, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Deux oreillers – A prix spécial!

Pensez-y! 2 oreillers pour le prix que vous payez habituellement pour un. Remplis de plumes de poulets ou d'oie. Confortables. Achetez les oreillers qui vous manquent. Env. 19" x 26". La paire

SPECIAL A 9 HEURES, MARDI MATIN **4.48**

TOILES (MT 436), AU DEUXIEME, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Tasses et soucoupes – Rég. 1.25

Tasse et soucoupe de porcelaine anglaise soldée à bas prix. Fins de séries. Profitez-en pour faire des cadeaux. Beau décor de fleurs et de feuillage.

SPECIAL A 9 HEURES MARDI MATIN **.79**

PORCELAINE (MT 252) AU QUATRIEME, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Lits continentaux à ½ prix!

Rég. 59.95 à 129.50

50 lits désassortis — Séries discontinuées et échantillons, certains légèrement défraîchis ou endommagés. Dimensions : 3'3", 4' et 4'6". Diverses fabrications dans le groupe.

SPECIAUX A 9 HEURES MARDI MATIN **29.97 à 64.75**

Conditions du Plan Budgétaire, si désiré

LITERIE (MT 271) AU SEPTIEME, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Couvertures électriques

Rég. 29.95 à 39.95. Solde spécial de couvertures électriques pour lits simple ou double à régleur simple et double dans la collection. Bleu, rose, rouge et vert. Certaines sont légèrement défraîchies. Garantie d'un an contre défectuosités électriques.

SPECIAL A 9 HEURES MARDI MATIN **21.95 à 29.95**

ACCESSOIRES ELECTRIQUES (MT 277) AU CINQUIEME, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Réfrigérateurs VIKING 9.1 pi. cu.

5 seulement — Echantillons de démonstration. Avec coffre congélateur dans toute la largeur et récipient à légumes. 3 étagères ½, 6 étagères à même la porte et compartiment à beurre. Tous des modèles De Luxe. Quelques-uns avec de légères égratignures, mais tous en parfait ordre de marche. Garanti de 5 ans sur le mécanisme. Service assuré par le personnel spécialisé Eaton.

Rég. 279.00

SPECIAL A 9 HEURES MARDI **251.00**

PAS DE VERSEMENT COMPTANT SUR LES ACHATS PAR PLAN BUDGETAIRE (Seule, la taxe est exigible au moment de l'achat)

REFRIGERATEURS (MT-259), AU SIXIEME, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Carpettes à ⅓ de rabais – Rég. 3.27 à 20.70

Solde spécial de carpettes fabriquées de broadloom. La plupart sont de teintes unies, quelques-unes à effets deux tons. Environ 18" x 27" à 3' x 4'6".

SPECIAL A 9 HEURES MARDI MATIN **2.18 à 13.80**

TAPIS (MT 272) AU SIXIEME, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Radio-réveil VIKING automatique

Un appareil à 5 lampes combiné d'un réveil-matin électrique d'une précision remarquable. Vous vous endormez et vous vous réveillez au son de la musique. Cet appareil allume et ferme même automatique vos accessoires électriques. Rouge bourgogne seulement.

SPECIAL A 9 HEURES MARDI MATIN **34.50**

APPAREILS RADIOPHONIQUES (MT 260) AU CINQUIEME, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

Stores à fenêtres – Rég. 1.69 – Plastique uni

Stores montés sur rouleaux de bois à bons ressorts. Crème, vert et blanc. Environ 36" x 70".

SPECIAL A 9 HEURES MARDI MATIN **1.29**

STORES A FENETRES (MT 269) AU SIXIEME, CHEZ EATON

SPÉCIAUX À 9 HEURES

20 seulement — Lessiveuses VIKING

Bien au-dessous du prix habituel — Rég. 149.50

- Grande cuve pouvant contenir 9 livres de linge sec
- Pompe à vidage rapide
- Essoreuse robuste "Lovell" avec dispositif d'urgence jumelé permettant le dégagement instantané
- Moteur puissant de ¼ c.v., à graissage permanent

SPECIAL A 9 HEURES, MARDI MATIN **119.50**

LESSIVEUSES (MT-257) AU QUATRIEME, CHEZ EATON

Chacun de vos achats est couvert par la garantie "ARGENT REMIS SI LA MARCHANDISE NE SATISFAIT PAS" THE T. EATON Co LIMITED OF MONTREAL Commandes par téléphone acceptées, sauf avis contraire, sur toutes ces offres — SIGNALEZ PL. 9211

HEURES D'AFFAIRES: 9 HEURES A 5 H. 30 DU LUNDI AU SAMEDI INCLUS

PLUS DE 400 SPÉCIAUX

VENTE Trans-Canada EATON



Vous avez plus de choix et des facilités plus nombreuses quand vous magasinez chez EATON

Il y a bien des raisons qui incitent tant de gens à faire leurs achats chez Eaton. La maison met à leur disposition des étalages intéressants, un vaste choix de marchandises, des prix très économiques et des facilités de toutes sortes.

Service d'interprètes
Plus de 20 langues peuvent être interprétées chez Eaton. Vous n'avez qu'à vous adresser au Bureau de renseignements, rez-de-chaussée.



Vestiaire
Pour vêtements et colis — au rez-de-chaussée, près des escaliers roulants, ainsi qu'à la Salle de Repos pour dames, troisième étage.



Bureau de poste
Timbres, mandats-poste, pupitres, boîtes à lettres, au deuxième, rue Ste-Catherine.



Salle de repos
Rencontrez vos amies, prenez un rafraîchissement, à la Salle de Repos du troisième, rues Burnside et de l'Université.



Le Restaurant renommé Eaton
Une journée d'emplettes chez Eaton n'est pas complète sans un dîner au Restaurant renommé Eaton, du neuvième étage. C'est le lieu de rendez-vous de tous ceux qui visitent notre ville et qui s'arrêtent chez Eaton.



Objets perdus
Pour bijoux et valeurs, s'adresser au Bureau des Cartes d'Achats, au deuxième étage. Pour les colis, à la préposée du salon de repos, au troisième.



Bureau de renseignements
Une employée qualifiée vous aidera à résoudre tous vos problèmes d'achats. Rez-de-chaussée, près de l'escalier roulant.



Conseillère de la mariée
au Bureau des modes, cinquième étage. Bureaux des cadeaux, quatrième étage, rues de l'Université et Victoria.

Le Service d'Achats
Une vendeuse vous sera personnellement affectée. Elle vous guidera et vous assistera dans vos achats. Renseignements sur demande au Bureau de renseignements, rez-de-chaussée, près de l'escalier roulant.

T. EATON Co LIMITED OF MONTREAL

MARDI!
Le jour des ÉCONOMIES pour l'achat de modèles d'automne

Créations pour très jeunes filles, jeunes filles et dames

Achat spécial pour cette grande vente

VENTE TRANS-CANADA EATON

13.88

Nous avons choisi des tissus si importants cet automne pour la confection de ces 4 modèles vedettes de notre Grande Vente. Grand choix de tailles et de coloris. Voyez les modèles reproduits ici par un dessinateur Eaton. Ils comportent les détails que l'on trouve habituellement dans les créations plus dispendieuses.

Signalez PL. 9211 et demandez le Service des Commandes.

S.V.P. signifier une deuxième couleur de votre choix.

ROBES (MT 241, 341, 541) AU TROISIEME, CHEZ EATON



A. ROBE TAFFETAS A JUPE AMPLE — Pour l'après-midi ou le soir. Taffetas rayonne ferme. Aqua, vison rose, bleu clair, rouge ou noir. Tailles 12 à 20. (MT 341).

B. ROBE JUMPER — Lainage en côtes fines. Jupe ample. Noir, brun, vert ou rouge. Tailles 12 à 20. Robes pour jeunes filles (MT 341).

C. POUR "YOUNG MONTREALERS" — Une robe-manteau en faille de rayonne avec jupe ample. Tons: bleu paon, rouge, bleu marine et noir. Tailles 9 à 17. Salon Young Montrealers (MT 241).

D. ROBE-MANTEAU DE NEW-YORK — Tissu "Polonaise", une rayonne à tissage entrecroisé. Noir avec rouge, gris avec rouge, bleu avec marine. Boutonnières garnies de velours. Tailles 14½ à 24½. Robes pour dames (MT 541).



VENTE VEDETTE MARDI!

Manteaux d'hiver richement ornés de fourrure

Manteaux très jeunes filles ornés de fourrure

A. Choix de lainages. La plupart uniques en leur genre. Couleurs diverses. Garnis de Vison Japonais, de Mouton de Perse gris ou teint noir. Tailles très jeunes filles 11 à 17.

Vente Trans-Canada Eaton **68.00**

Manteaux ajustés en velours de laine — Ornés de mouton de Perse gris

B. • Gris Oxford • Gris • Bleu • Rouge • Noir. Tailles 12 à 18. Vente Trans-Canada Eaton **68.00**

Tissu laine "Bolivia" importé — avec col et parements de mouton de Perse teint noir

C. • Noir • Charbon de bois • Gris • Bleu. — Tailles spécialisées 10½ à 24½. Vente Trans-Canada Eaton **78.00**

MANTEAUX (MT-344-444) AU TROISIEME, CHEZ EATON

Vente de parapluies mode

Gros solde d'un fabricant connu

PRIX SPECIAL EATON

3.59 CHACUN

C'est un événement! Grandes économies!

VOYEZ :
- Parapluies fuselés
- 16 baleines
- Formes pagodes
- Modèle Hollywood
- Formes carrées

TISSUS :
Tons unis, teintes ombrées, bordures fantaisie, écossais, dessins continus, tous en ACETATE de belle qualité.

POIGNEES : Grand choix — longs en cuir, en bambou, plastique.

COLORIS : Vifs, foncés et ton sur ton. Ne manquez pas cette offre. Achetez pour vous-même — Pour des cadeaux.

SIGNALEZ PL. 9211 — demandez le service des commandes

PARAPLUIES (MT-201) AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON





Gants et mitaines pour dames

Viennent d'arriver! Tous en laine importée!

PRIX SPECIAL EATON

1.00

Profitez de cette aubaine en gants et mitaines tricot avec dessin à câbles. Epaisseur moyenne. Beaux poignets à côtes s'ajustant au poignet. Bonnes longueurs. Pointures: petite, moyenne et grande.

• Jaune • Noir • Rouge • Bleu poudre • Vert • Brun • Bleu royal • Blanc • Beige

SIGNALEZ PL. 9211 — demandez le Service des commandes

GANTS POUR DAMES (MT-202) AU REZ-DE-CHAUSSEE, CHEZ EATON

70e ANNEE — No 297
MONTREAL, LUNDI 4 OCTOBRE 1954

2e SECTION

LA PRESSE

LE PLUS GRAND QUOTIDIEN FRANÇAIS D'AMERIQUE

PAGE 13

Parlons le français partout
et parlons-le bien toujours

Au JOUR le JOUR

Pourquoi tout ce vandalisme ?

On signale que des jeunes, animés par l'esprit de destruction,

Ont saccagé plusieurs chantiers de construction et ont causé de très graves dommages.

Bien plus, des jeunes écervelés ont été surpris au moment où ils allaient allumer un feu de joie avec des cartouches de dynamite dérobées.

Ont-ils songé un seul instant à ce qui aurait pu se produire, si une explosion avait éclaté ? C'est aux parents qu'il incombe de mettre fin à ces escapades, car ils ne doivent pas oublier que, si ces vandales sont mineurs, ce sont eux qui paieront les pots cassés.

Le nombre des cas de poliomyélite à Montréal, cette année, a été jusqu'ici de 67. C'est 19 de moins que l'an dernier, à pareille date, alors qu'il avait été de 86. Cette régression mérite d'être signalée. Espérons qu'elle va continuer à ce rythme et qu'on parviendra, comme on l'a fait pour bien d'autres, à venir à bout de cette terrible maladie. On peut compter que le service municipal de santé ne négligera pas ses efforts pour y arriver.

Chers contribuables, voici une bonne nouvelle que vous apprendrez avec plaisir. La ville vient de commander vingt mille tonnes de sel. Pourquoi ? Pour répandre dans les rues et sur les trottoirs, l'hiver prochain, lorsqu'ils seront couverts de glace. Vous pourrez donc vous aventurer dans ces endroits avec plus d'assurance. Vous courrez moins de risques de glisser ou de tomber. Vous ignorez encore quelle sorte d'hiver vous aurez à subir, mais enfin, la ville prend d'avance ses précautions. Ces vingt mille tonnes seront-elles suffisantes ? L'avenir le dira.

Pendant combien de temps un chauffeur qui a bu de l'alcool doit-il s'abstenir de prendre le volant de sa voiture ? Quand est-il désintoxiqué et a-t-il repris suffisamment l'usage de ses facultés ? Questions pas toujours faciles à trancher parce que l'on ne s'accorde pas sur la réponse. Des médecins soutiennent par exemple qu'un homme peut devenir ivre plusieurs heures après avoir absorbé des boissons alcooliques. D'autres limitent à seize onces la quantité que l'on peut boire sans danger. Il faut aussi tenir compte qu'il y en a qui deviennent plus vite gris que d'autres. Question de tempérament, sans doute. Mais pourquoi toutes ces discussions ? Ne serait-il pas beaucoup plus simple de ne jamais boire, pas même un verre, avant de conduire une voiture ? Ainsi, le problème serait réglé une fois pour toutes.

Un air sifflé permet de reconstituer tout un hymne national...

Ottawa, 4. (PC) — M. Robert Donnell, le carillonneur de la Tour de la paix du parlement, a évité une crise au plan de Colombo en harmonisant un air qu'on lui a sifflé.

Depuis des semaines il réunissait la musique et les arrangements des hymnes nationaux des pays du plan de Colombo dans le but de les jouer tous à l'inauguration de la conférence, aujourd'hui.

Avec le concours des représentants du Canada, il les avait tous sauf celui de la Thaïlande, qui participe à la réunion à titre d'observateur et n'y a qu'un délégué.

M. Donnell était fort désappointé. Le délégué de la Thaïlande, M. M. L. Sung Snidvongs, arriva enfin, mais il n'avait pas la musique de l'hymne de son pays et, ce qui est plus grave, ne chante pas.

"Pouvez-vous siffler?", lui demanda finalement M. Donnell.

M. Snidvongs répondant dans l'affirmative, on l'invita à siffler l'hymne de son pays devant un appareil enregistreur.

C'est au moyen de cet air qu'il composa alors la musique de l'hymne de la Thaïlande qu'il a joué aujourd'hui au carillon de 53 cloches.

"Cet air est très irrégulier et de caractère oriental, mais très beau," dit M. Donnell.

Le quatrième anniversaire de la Croisade du Rosaire



S. Em. le cardinal PAUL-EMILE LEGER, archevêque de Montréal, récite ici le chapelet devant un micro du poste CKAC, en l'église Notre-Dame, lors de la célébration du 4e anniversaire de la Croisade du Rosaire. Le cardinal est accompagné de Mgr LAURENT MORIN, V.G. (à gauche) et de Mgr PAUL TOUCHETTE, V.G. (à droite). Après la récitation du chapelet, le cardinal a prononcé une allocution et a célébré le saint sacrifice de la messe. (cliché LA PRESSE).

Urgence d'endiguer la vague de matérialisme par le recours à Marie

C'est ce que déclare le cardinal Léger devant 5,000 personnes réunies à l'occasion du 4e anniversaire de la Croisade du Rosaire.

Cérémonie grandiose

Un événement célébré avec éclat en l'église Notre-Dame. Remerciements au poste CKAC pour sa collaboration constante.

Parlant hier soir devant plus de 5,000 personnes réunies en l'église Notre-Dame pour célébrer le 4e anniversaire de la Croisade du rosaire, S. Em. le cardinal Paul-Emile Léger a exhorté les fidèles à avoir recours à Marie pour mettre un frein au matérialisme qui menace de détruire notre civilisation.

Il est urgent, a-t-il dit, d'écouter la leçon de surnaturel que nous donne la Vierge Marie. Il a dit qu'il faut nous arrêter dans la voie du matérialisme, autrement Dieu nous arrêtera. Il a ajouté que ce mal pourrait bien emporter notre civilisation, qu'il suffirait d'un homme pour que la bombe atomique détruise notre monde.

Après avoir rappelé que l'obtention de vocations sacerdotales sera la principale intention de la Croisade du rosaire au cours des douze prochains mois, le cardinal a dit qu'il est nécessaire que des jeunes aillent partout porter l'étendard du Christ.

Le cardinal Léger a remercié les autorités du poste CKAC pour la collaboration constante qu'elles ont accordé à la Croisade depuis quatre ans.

La grandiose cérémonie qui a marqué le 4e anniversaire de la Croisade du rosaire a débuté par la récitation du chapelet. Cette prière, ainsi que les cérémonies qui ont suivi et l'allocution du cardinal ont été diffusées par le poste CKAC.

Le cardinal a fait son entrée, à 7 h., hier soir, dans l'église remplie de fidèles, au son des cloches et des orgues.

C'est avec ferveur que la foule, visiblement émue, a récité le chapelet. Le choeur des fidèles, dirigé par trois jeunes gens de la troupe des "Jongleurs de la Montagne" a ensuite adressé une prière à Marie.

Le cardinal a ensuite prononcé son allocution et a célébré le Saint Sacrifice de la messe, assisté de NN. SS. Laurent Morin et Paul Touchette, V.G.

Un événement joyeux

"Ce soir nous sommes dans la joie, a dit le cardinal. La famille des croisés du chapelet est unie afin de célébrer un anniversaire qui nous est cher. Notre croisade entre dans sa 5e année. Elle est née le premier octobre 1950.

"Ce jour-là, j'avais prêché au Cap de la Madeleine et comme j'avais prévu qu'il m'aurait été difficile d'être au micro à 7 h., l'émission avait été enregistrée. Et le soir, en revenant dans la voiture, j'ouvris l'appareil et sur la route je répondais aux ave que je lancais pour la première fois au-dessus des toits.

"Depuis ce jour, j'ai veillé sur le berceau de la croisade avec la sollicitude d'une mère. "Je n'ai jamais quitté cette petite fille,. Je la tiens par la main et des liens, forts comme l'amour, nous unissent.

"La croisade, n'est pas la simple émission au micro. C'est déjà beaucoup et je profite de cette anniversaire pour remercier le poste CKAC dont la cordiale collaboration ne s'est jamais démentie depuis le début.

"La croisade du chapelet, c'est la multitude des âmes qui nous accueille chaque soir. Les malades qui puisent dans ce quart d'heure un réconfort; les isolés, les abandonnés, ceux qui sont seuls dans la vie et qui ont l'impression d'être unis durant ce quart d'heure; les familles, surprises d'être unies dans la prière, depuis le père qui n'était pas très fervent, jusqu'au petit de deux ans qui répond dans son berceau comme un oiseau qui commence à chanter.

Bienfaits obtenus

"La croisade, pour que tous la connaissent, il faudrait que je vous lise les nombreux messages que je reçois tous les jours; je les résume par deux confidences : la première, me faisant connaître les détails de la mort d'une mère.

"Notre mère est morte, dit une lettre, alors que vous veniez de terminer les derniers mystères douloureux. Elle s'était unie à vous depuis le début de la croisade et elle est partie avec la confiance d'une âme qui s'en va vers sa mère."

"Et l'autre confidence, un cri de joie : "La croisade du Rosaire a sauvé ma petite fille qui souffrait d'exzéma. Aucun traitement n'avait réussi. Nous avons récité le chapelet durant neuf jours et la petite est rose comme un nouveau-né". Et nous pourrions continuer durant des heures cette litanie de grâces et de bienfaits.

"Mais ce soir je voudrais vous exhorter à mettre votre confiance en Marie parce que l'Eglise nous enseigne que Marie, venue pour écraser la tête du serpent, père du mensonge, a efficacement travaillé à faire disparaître les erreurs opposées à notre sainte religion.

"C'est Elle qui a vaincu les Athgeois aux XIIe et XIIIe siècles. Aux XVIe et XVIIe siècles, Elle a repoussé les Turcs et les Sarrazins. C'est Elle qui a sauvé l'Eglise au XVIIIe siècle en la préservant des influences de la Réforme. Enfin les derniers papes ont mis leur confiance dans le Rosaire afin de remporter une victoire décisive contre la grande hérésie contemporaine qui s'appelle le naturalisme.

Le naturalisme

"Qu'est-ce que le naturalisme? Il est une tendance de l'esprit moderne qui prétend qu'il n'existe rien en dehors de l'univers visible, que les êtres sont soumis à des lois inflexibles et que par conséquent Dieu et la prière sont des préoccupations d'un âge révolu.

Cette tendance aveugle revêt des formes scientifiques. Elle devient alors le positivisme, le rationalisme, le matérialisme. Vous trouverez ces formes de pensée partout autour de vous.

"Et, c'est ici que Marie apparaît sur le rocher de Massabielle, à Lourdes. Elle descend directement du Ciel et le chemin qu'elle prend n'a pas été tracé par cette science, qui ne franchit pas les frontières de la nature. Et, dès que la Vierge apparaît, toutes les lois de la nature sont suspendues. Les miracles se multiplient, au point que l'impossible semble être la loi normale du monde surnaturel, dans lequel évolue la douce Dame.

"Lorsqu'elle révélera son identité, le matérialisme recevra un démenti formel. En effet, celui-ci place la grandeur et le bonheur dans la beauté des sens. Marie dira : "Je suis l'Immaculée-Conception". Avec elle, la vertu reprend ses droits. La pureté des âmes et la foi demeurent les pôles de l'univers intérieur et la recherche des biens célestes demeure l'unique préoccupation à laquelle doive s'attacher l'homme.

Leçon de surnaturel

"Il est urgent, mes frères, que nous écoutions cette leçon de surnaturel que nous donne Marie. Chaque soir Elle vous invite à entrer dans l'esprit des mystères de son Rosaire. Les mystères joyeux et douloureux sanctifient tous nos états de vie et augmentent notre foi et notre confiance. Les mystères glorieux fixent un regard sur le monde de la bienheureuse éternité et ils affermissent notre espérance.

"Alors que l'esprit du matérialisme durcit le coeur des hommes et transforme la hiérarchie des valeurs au point que l'argent et la beauté confèrent la royauté du monde, Marie nous apprend que la pauvreté du coeur et la chasteté du corps sont des conditions essentielles pour entrer dans le Royaume de Dieu.

"Le matérialisme glorifie la puissance, tolère l'intempérance, propage l'obscénité et la luxure, développe la délinquence juvénile, favorise le jeu et les paris, ne respecte pas le repos du dimanche, accepte le blasphème, répend l'impureté. Il faut pour arrêter ce typhon, qui souffle de l'enfer et qui pourrait bien emporter notre civilisation, dresser le rempart des vertus chrétiennes, que chante le saint Rosaire.

"Il faut surtout qu'une armée valeureuse de femmes pures et de jeunes filles se recrute et que, répondant à la vocation sacerdotale et religieuse, ces femmes portent dans le monde les étendards du Roi.

"Le contraste entre le matérialisme et la vocation évangélique existe chez nous. Des missionnaires canadiens reviennent au pays après avoir subi la torture des prisons communistes durant de longs mois. Pendant ce temps,

A SUIVRE SUR LA PAGE 47

Sur la scène de l'ACTUALITÉ



M. GASTON PELOQUIN, de Saint-Lambert, qui a été nommé sénateur international à vie des Chambres de commerce des jeunes.

L'hon. Lionel Chevrier s'en est tiré indemne

Ottawa, 4. (PCf) — L'hon. Lionel Chevrier, président de l'Administration de la voie maritime du Saint-Laurent, a échappé, sain et sauf, samedi, à un accident d'automobile, au cours duquel son auto a été fortement endommagée, après avoir heurté un camion.

La police déclare que les deux automobilistes, M. Chevrier et le chauffeur de camion, Joseph Fournier, ont assuré ne pas avoir vu venir l'autre voiture, jusqu'au moment où l'accident se produisit. Le camion n'a pas eu de dommages.

Disette de vivres des satellites

L'Europe communiste ne subvient pas encore à ses propres besoins.

Washington, 4. (AFP) — Les services d'information américains ont diffusé samedi soir dans leurs divers postes d'émission à l'étranger un rapport sur la situation alimentaire dans les pays d'Europe occidentale, rapport qui souligne l'existence d'une disette de vivres dans les cinq pays satellites de l'URSS : Roumanie, Tchécoslovaquie, Bulgarie, Hongrie et Pologne.

Le rapport des services d'information donne les trois raisons suivantes pour expliquer cette disette alimentaire :

1) Contrôle politique exercé sur les paysans, ingérance gouvernementale et saisie des récoltes;

2) Politique gouvernementale qui dépeuple les campagnes au profit des centres urbains pour augmenter la production industrielle;

3) Mauvais temps persistant depuis trois ans.

Les autorités américaines estiment que le manque de vivres dans les pays d'Europe orientale, quoique très grave, n'a pas cependant atteint les proportions d'une famine. Elles pensent cependant qu'il pourrait être à l'origine du revirement du bloc communiste en faveur de meilleures relations avec l'Occident et d'une reprise des échanges commerciaux avec l'Occident.

Renseignements sur chaque pays

(PA) — Voici quelques faits concernant chaque pays :

Roumanie : Des convois armés sont organisés quotidiennement pour transporter les produits agricoles aux entrepôts de l'Etat, selon le journal "Romania Liberia". Un adjoint du premier ministre, M. Alexander Moghioros, a accusé les paysans de cacher leurs produits.

Tchécoslovaquie : Le journal "Rude Pravo" annonce que le ministre de l'Orientation, M. Otakar Simunek, a révélé que les récoltes seraient inférieures à celles de l'an dernier, qui étaient déjà de 20 p. 100 inférieures à la moyenne d'avant-guerre.

Bulgarie : M. Maksim Saburov, vice-président du conseil des ministres de l'URSS, a déclaré à Sofia dernièrement que l'agriculture bulgare "n'est pas encore en mesure de fournir à la population la quantité de vivres dont elle a besoin."

Hongrie : Le journal "Szabad Nep" a reproché à l'Office d'orientation de l'Etat d'avoir élaboré le programme agricole de 1954 sans prévoir que le manque de main-d'oeuvre agricole pourrait empêcher sa réalisation. Les coopératives agricoles devraient, dans son opinion, obtenir des gérants d'usine qu'ils "persuadent" d'anciens coopérateurs de revenir au travail du sol.

Pologne : Le journal communiste "Tribuna Ludu" dit que dans plusieurs provinces on n'a réalisé aucun plan de livraison quotidienne de grains et que les livraisons de bétail et de lait sont insuffisantes. Certaines régions ne produiraient que 5 p. 100 ou moins, des prévisions. Le journal en a contre "l'atmosphère de satisfaction injustifiée" qui règne chez les paysans.

Pièce de musée

Denham, Angleterre (PC) — Francis Gomm jardinier âgé de 47 ans, a trouvé une pièce d'argent datant de 1216 dans ce district du Buckinghamshire.

Forte secousse sismique ressentie dans l'Alaska

Anchorage, Alaska, 4. (PAf) — De grands édifices ont vacillé sur leurs bases, et des résidants apeurés, se sont enfuis en vêtements de nuit dans les rues, hier matin, lorsqu'un violent tremblement de terre a secoué la région. Les sismologues ont déclaré que la secousse aurait probablement été désastreuse si elle s'était produite dans un territoire populeux.

On ne rapporte aucun blessé.

Le tremblement, enregistré à 1 h. 18 a.m., heure de l'Alaska (6 h. 18 a.m. heure de l'est), s'est fait sentir sur une superficie de 1,000 milles mais plus particulièrement dans un secteur triangulaire de 80 à 100 milles à l'ouest et au sud d'Anchorage.

Les murs des édifices ont été lézardés et les fenêtres fracassées à Anchorage, Seward, Valdez et Homer. La secousse a ébranlé également Fairbanks, Homer, Cordova, Kodiak et Yakutat. Quelques habitants de deux conciergeries de 14 étages d'Anchorage se sont réfugiés en vêtements de nuit dans la rue.

La météo a annoncé que la première secousse a duré trois minutes. Elle fut suivie de cinq contre-coups de quelques secondes chacun.

Les sismologues de l'université de Washington ont classifié l'intensité du tremblement à 8 sur 12, soit juste un peu en deça du niveau dangereux. L'épicentre aurait été situé dans la "tranchée de l'Alaska", au large de la péninsule.

Le tremblement a causé tout un branle-bas au service des incendies d'Anchorage. Un court-circuit a éteint toutes les lumières et mis en branle les cloches d'alarme. La tour de transmission du poste radiophonique KFQD a été violemment secouée. Les ingénieurs ont rapporté que si la secousse avait été plus forte, la tour aurait été mise hors de service.

Les automobilistes qui étaient sur la route au moment de la secousse ont eu l'impression qu'ils roulaient sur des pneus dégonflés.

Le cardinal Borgongini-Duca décédé

Ex-nonce en Italie, il avait aidé à négocier les accords de Latran.

Cité du Vatican, 4. (AFP) — S. Em. le cardinal Francesco Borgongini-Duca, qui vient de succomber subitement à une crise cardiaque, était né à Rome le 26 février 1884. Ordonné en 1906, après avoir été professeur au séminaire romain, le défunt prélat entra à la secrétairerie d'Etat, où, étant secrétaire de la Congrégation des affaires ecclésiastiques extérieures, il participa activement aux négociations pour la conclusion des accords de Latran avec l'Italie, accords qui, signés en 1929, règlèrent, comme on sait, la longue querelle



S. EM. LE CARDINAL BORGONGINI-DUCA

entre l'Eglise et l'Etat italien. Pie XI, cette même année, le nomma nonce en Italie, poste que Mgr Borgongini-Duca devait conserver jusqu'en 1953, époque à laquelle Pie XII le créa cardinal. Le prélat disparu était un des membres les plus éminents du Sacré-Collège et son influence dans les milieux de Corte était considérable. Sa disparition ne sera pas sans répercussions dans ces milieux.

(PA) — Le prélat avait 70 ans. Sa mort porte à trois le nombre des vacances au collège des cardinaux que le pape avait porté, en janvier 1953, à son plein total de 70 membres pour la première fois depuis plus de 200 ans.

Contrairement aux autres princes de l'Eglise, Mgr Borgongini-Duca n'avait pas reçu le chapeau rouge des mains du Souverain Pontife mais de celles du président de la république italienne M. Luigi Einaudi. Le privilège conféré par le pape à l'Italie avait été accordé, en outre, à la France, au Portugal et à l'Espagne.

Borgongini-Duca avait célébré la messe ce matin et il s'en retournait à son appartement du Vatican quand il fut frappé; il mourut quelques instants après.

Depuis son élévation au cardinalat, il avait été nommé aux Congrégations du Saint-Office, du Consistoire, des Sacrements, de la Propagation de la foi et des affaires ecclésiastiques extraordinaires.

Les trois cardinaux disparus depuis le consistoire de janvier 1953 lors duquel fut atteint le plenum de 70 chapeaux étaient tous Italiens : Massimo Massimi, Ildefonso Schuster et Borgongini-Duca.

(AFP) — A la suite de la mort du cardinal Borgongini-Duca, le Sacré-Collège ne comprend plus que 67 membres, dont 23 Italiens et 44 étrangers.

Retraite de M. Daniel Malan prévue en Afrique-du-Sud

Johannesbourg, Afrique du Sud (Reuter) 4. — Le ministre des finances de l'Afrique du Sud, M. Nicholas Havenga, âgé de 72 ans, est le candidat le plus sérieux à la succession de M. Malan, premier ministre de l'Afrique-du-sud.

Il est de plus en plus question de la retraite de M. Malan qui a eu 80 ans, en mai dernier.

Il attendait toutefois le mois de janvier avant de démissionner de son poste de chef politique. C'est alors qu'aura lieu la prochaine session parlementaire et l'on s'attend à un débat crucial sur l'une des principales mesures parlementaires appuyées par M. Malan, le bill de ségrégation raciale qui abolirait le droit de vote des métis de la province du Cap.

La conférence de Ste-Marguerite

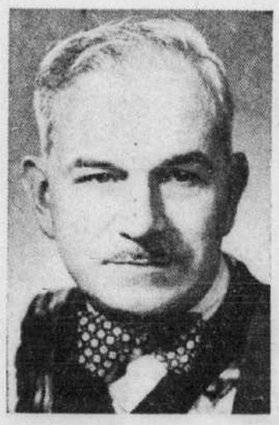
Rencontre couronnée de succès

Les premières assises de l'Institut des affaires pupliques feront époque.

par **Vincent Prince**
envoyé spécial de la "Presse"

Ste-Marguerite, 4. — La première conférence annuelle de l'Institut canadien des affaires publiques qui s'est terminée ici, hier après-midi, aura été couronnée d'un très vif succès. Les nombreux universitaires, intellectuels, militants syndicalistes et hommes politiques qui, pendant quatre jours, ont discuté ensemble des principes et des formes de la démocratie ainsi que des obstacles qui s'opposent à sa progresion, se sont séparés dans le plus grand enthousiasme.

Les organisateurs de ces journées d'études n'ont aujourd'hui qu'à se féliciter du succès remporté, succès



M. LEON LORTIE, directeur de l'extension de l'enseignement à l'Université de Montréal, a été réélu hier président de l'Institut canadien des affaires publiques. M. Lortie a présidé les assises de cet Institut qui viennent de se tenir à Ste-Marguerite.

qui a dépassé leurs plus légitimes ambitions, qui a aussi prouvé que les craintes qu'ils avaient pu entretenir à l'origine n'étaient point fondées. Ces experts, recrutés dans tous les milieux géographiques et sociaux, n'étaient évidemment pas tous de la même école de pensée. Le fait qu'ils aient pu discuter, différer d'opinion dans un climat de sérénité et de dignité, avait quelque chose de réconfortant, quelque chose de hautement significatif.

"Message d'espérance"

Comme le disait Me Louis Baudoin, professeur de droit à l'Univer-

A SUIVRE SUR LA PAGE 37

Obstacles notés à la démocratie

Le principal, selon Me P.-E. Trudeau, est l'apathie du peuple. — Les syndicats.

Ste-Marguerite, 4. — Le plus grand obstacle peut-être au fonctionnement normal d'un régime vraiment démocratique au Canada français provient, semble-t-il, du fait que le peuple lui-même n'apprécie pas à sa juste valeur les réalités profondes et indispensables qui se cachent sous les mots de liberté et de souveraineté populaire. Or, tant que le peuple lui-même ne sera pas entièrement conquis à ces idées, les principes démocratiques les plus élémentaires continueront d'être battus en brèche chez nous.

Cette réflexion, c'est M. Pierre-Elliott Trudeau, de Montréal, qui la soumettait, samedi soir, à la méditation des experts réunis ici sous les auspices du nouvel Institut canadien des affaires publiques pour étudier les problèmes que pose l'état actuel de la démocratie au pays. Il s'agissait, à cette séance particulière, de tenter de déceler les obstacles qui entravent présentement l'essor du régime politique démocratique afin de pouvoir parvenir à les vaincre, ou, en tout cas à les minimiser le plus possible.

Ce manque d'enthouslasme pour la liberté, a dit M. Trudeau, s'explique assez facilement quand on veut se donner la peine de faire une rétrospective dans le cadre historique. Il nous fait mieux comprendre, d'autre part, que l'on accepte sans trop se raidir les accrocs qu'on lui fait subir sans cesse.

Démocratie accordée, non conquise

On comprendra, a poursuivi le conférencier, l'apathie du Québec devant les idées de souveraineté populaire, quand on se rappellera que, en somme, "notre population en est arrivée au stade de la démocratie établie sans avoir traversé celui de la démocratie combattante". Les Canadiens français, a-t-il soutenu, "forment peut-être le seul peuple connu de l'histoire qui jouisse de la liberté démocratique sans en avoir conquis les avantages de haute lutte".

L'élite aussi, selon M. Trudeau, n'a pas aidé au développement du sens démocratique. Nos institutions civiles et religieuses de même que notre philosophie morale, a-t-il dit, "continuèrent toujours d'entretenir des conceptions autoritaires sur la politique : depuis Papineau jusqu'à Duplessis, nous n'avons cessé de réclamer à la Providence qu'elle nous donne "des chefs"; nous concevons toujours l'action des élites; et il y a 15 ans, alors que nous venions à peine de mettre fin au régime seigneurial, une bonne partie de nos gens souhaitait avec une effarante désinvolture la victoire des fascismes

A SUIVRE SUR LA PAGE 37

JACQUES TARDY o.d.
EXAMEN de la VUE
ASSISTE D'OPTOMETRISTES — BUREAU CHEZ — DOCTEUR EN OPTOMETRIE
SARRAZIN & CHOQUETTE
921 EST, RUE STE-CATHERINE — PL. 3646

chez DE SERRES
EXTINCTEURS CHIMIQUES



A. Extincteur Pyrene. Capacité une pinte, avec braquette murale, pour feux ordinaire, chimique ou électrique. Modèle à main fini cuivre. Prix 16.00

B. Extincteur à l'acide et soda, type mural, pour feu ordinaire seulement, capacité 2½ gallons. Prix 25.60

C. Recharge pour extincteur chimique en canistre d'une pinte Prix 1.70

D. Extincteur à mousse (Foam type) pour feux chimiques, mais plus spécialement dans les endroits où l'on manipule les produits chimiques, tels les laboratoires, garages ou stations de service. Prix 29.50

E. Recharge pour extincteur à mousse. Prix 1.90
Aussi pour extincteur acide et soda. Prix .80

Omer De Serres Ltée
1200 SANGUINET — AV. 8-0251 — 6793 ST-HUBERT
RAYON AUTO

Au Petit Salon



M. L'ABBE AMBROISE LAFORTUNE, qui inaugurera la onzième année du Petit Salon, le 14 octobre prochain, à 8 heures 45, dans le grand salon du Windsor. Il a intitulé sa causerie : "Quant la fortune sort du puits..." Présenté par M. Jacques Normand, il sera remercié par le juge T. A. Fontaine, président d'honneur du Petit Salon. Mlles Claire Grenon, soprano, et Madeleine Gareau pianiste sont inscrites au programme musical. Les réunions se tiendront cette année le jeudi. Le public est invité.

La salle de théâtre londonnienne "Old Vic", centre dramatique depuis 1880, n'était avant cette date qu'un vulgaire music-hall.

Résistance féminine à un assaut atomique simulé, bien entendu

Arnprior, Ont., 4. (PCF)—Soixante femmes ont résisté avec succès à un assaut atomique, la semaine dernière. Il s'agit d'une attaque simulée qui permit à un groupe de Canadiennes de mettre en pratique les connaissances qu'on leur a inculpées pendant une semaine de cours.

Armées de boyaux d'arrosage, d'échelles et d'appareils détecteurs, elles ont prouvé que les femmes peuvent participer à la défense atomique aussi bien que n'importe qui et aussi que le collège canadien de la défense civile à Arnprior dispense un enseignement des plus efficaces.

Le programme comprenait les manoeuvres de sauvetage, la lutte contre le feu, la détection de la radiation et l'alimentation d'urgence.

"Les femmes ont prouvé leur capacité à n'importe quelles tâches", a déclaré le major-général F. F. Worthington, à l'issue de la manifestation.

C'était le premier exercice entièrement féminin qui couvrait les aspects les plus rigoureux de la défense civile.

Des maîtresses de maison, femmes d'oeuvres, vendeuse d'assurance, modiste, et même un agent de police féminin, faisaient partie du groupe.

Meubles sculptés

(PCf) — Lorsque vous nettoyez des meubles sculptés, faites usage d'un pinceau à peinture ordinaire: vous sauverez un temps précieux tout en nettoyant à fond les ciselures délicates.

Symphonie en blanc et noir



Une petite écharpe d'ermine terminée par des oreilles de lapin. Une épingle de diamants exalte encore sa richesse et sa beauté. Elle peut aussi bien se porter sur une robe d'après-midi que sur une robe de cocktail, de dîner, que du soir.

Tenue parfaite du voyage au pays de la lune de miel

La garde-robe du voyage de noces commande la simplicité, car sa beauté est une synthèse de goût et de sens pratique.

Depuis ce matin on l'appelle petite madame. Elle est habitée par un si grand bonheur que son rayonnement l'embellit, et qu'elle a cette étrange sensation de ne plus toucher terre, et d'être légère, mais si légère !

C'est que plus rien n'existe hors la minute qu'elle vit. Hier est oublié, et une brume rose est jetée sur demain. Rien n'a été négligé d'ailleurs et tout a été pensé pour que ce jour soit réussi.

Ce qui est considéré comme un luxe dans le cours ordinaire de la vie ne l'est plus : l'occasion exigeait le mieux et le meilleur, et pas une note n'est en désaccord.

Vous l'avez vue ce matin dans le nuage blanc de son voile la petite épousée ? Eh bien, il faut la voir maintenant encore ! Sa tenue de voyage est le nec plus ultra. Que d'élégance, quel ensemble bien groupé, bien équilibré et charmant !

Valise aux trésors

Dans des valises magnifiques qui fleurent bon le soir neuf, sont rangés l'ensemble des sous-vêtemnts, la robe d'intérieur, les mules, une paire de fins escarpins et une autre de souliers de marche, une tenue de tout aller, un ensemble d'après-midi, et la robe à danser.

Le compartiment spécial garde les objets de toilette, les colognes odorantes, les bijoux.

La petite madame n'a jamais eu de sous-vêtements aussi luxueux qu'aujourd'hui. Elle a évité toutefois l'extrême fragilité. Ils sont en belle soie, garnis de dentelle importée, mais de coupe tailleur pour garder à la silhouette sa netteté et sa finesse. Il n'y a que le jupon crinoline qui fasse exception avec ses volants de crin rose, sur lesquels s'appuiera l'évasement en cloche de la robe à danser.

L'élégante tenue

L'ensemble de sous-vêtements qui doit accompagner la tenue sportive est, toutefois, en nylon, un tissu qui est facile d'entretien et qui sèche si vite ! Petite madame s'est emporté trois paires de bas, deux de trente deniers et une troisième, pour le soir, de 15 deniers.

Dans sa valise il y a la petite robe de laine, mais aussi une jupe accompagnée de chandails jumelés. Pour l'après-midi, le cocktail, le théâtre en matinée, une robe plus habillée, mais qui sortira sans trop grand dommage de son voyage "en boîte". Enfin, une robe à danser si les règlements de l'hôtel l'obligent à une tenue du soir pour le souper. Même au cours d'une lune de miel, petite madame, il peut pleuvoir, aussi prévoyez la possibilité du mauvais temps. Allons, tout est bien, fermons maintenant ce sac où tout est bien rangé !

Le voyage

Et maintenant petite madame jetons un dernier coup d'oeil dans la glace. Votre costume vous va à ravir. Vous avez bien fait de le vouloir exécuté d'un très beau tissu. Vous avez choisi sa coupe non pas tellement pour obéir à une dictée précise de la mode, mais pour vous avantager.

Reconnaissons d'ailleurs que cet automne vous aviez le choix entre plusieurs silhouettes. Votre jaquette droite vous donne une allure de petite fille qu'intensifie l'aisance de toute votre silhouette. L'échancrure bien ouverte révèle la délicatesse de la blouse et une grande écharpe de fourrure vous apporte sa note douce et luxueuse. Retenue sur le bras, elle vous donnera de la désinvolture et le soir, elle vous procurera un merveilleux confort, sur la robe à danser.

Votre sac à main est fort beau, et son cuir est exactement semblable à celui de vos soulier. Il est vraiment pratique aussi, assez grand sans l'être exagérément. Vous avez fait là une précieuse acquisition, car un beau sac comme celui-là peut vous durer six ou sept ans.

Votre chapeau aussi est charmant. Il n'est pas encombrant et il vous coiffe admirablement. Oui c'est un chapeau que vous pourrez porter tout l'automne et cet hiver aussi, car il ne crie pas hystériquement : "Je suis un chapeau de jeune mariée !"

Et les gants ? Quelle souplesse et quelle finesse ! N'oubliez pas votre corsage, piquez le haut, votre joli visage relève bien le défi des fleurs. Vous voilà prête. Bon voyage, Dieu vous a créée pour être heureuse !

Il faut tout prévoir



Manteau de pluie de style convoi, inspiré de l'armée. Il est en croisé de nylon, et doublé de molletonné de laine. Le grand collet qui protège la nuque se tourne et devient un capuchon. Des poches s'ouvrent verticalement sur le côté, et des pattes de cuir attachent le vêtement.

New-Yorkaise future géologue

Elle travaille dans une mine du N.-B., avant de rédiger sa thèse.

(PCf) — Une jeune fille passe actuellement la majeure partie de son temps dans une mine située près de Fredericton.

Iris Victor, une jolie New-Yorkaise de 23 ans doit écrire une thèse sur la minéralogie et la géologie. A la surprise des mineurs, elle descendit dans cette mine cet été pour commencer le travail de recherches et d'étude qui doit lui valoir un diplôme de maîtrise.

Iris se munit d'une série d'outils et s'habilla dans le costume d'usage : casque, bottes de caoutchouc, ceinture pourvue d'une lampe, et entreprit sa compilation de faits et de chiffres dans la mine de tungstène de Burnt-Hill.

Iris possède déjà un diplôme de baccalauréat ès sciences de l'université Columbia et son père l'appuie avec enthousiasme dans ses projets géologiques.

Elle établit ses pénates dans une maison de touristes près de l'endroit et se rendit chaque jour dans la galerie de la mine, immédiatement après le déjeuner. Elle est actuellement en train de dresser une carte de l'intérieur du puits.

La prospection

De temps à autre, au cours de l'après-midi, Iris saute dans un canot et sillonne la rivière Miramichi pour y poursuivre une autre de ses ambitions : la prospection. Elle s'est procuré un permis pour aller à la découverte de minéraux qui, comme on le sait, sont très riches en cette région. Elle ne veut toutefois pas divulger l'endroit où elle a l'intention de poser un jalon, ni la sorte de minéraux qu'elle recherche.

Iris est la fille d'un expert en électronique de New-York, qui se trouve à l'emploi d'une importante firme de navigation américaine.

Plis permanents pour les robes d'écolières

Rien à craindre avec les nouveaux tissus synthétiques.

Pour votre petite fille, son premier jour d'école est la première grande occasion de coquetterie. Les institutrices et les enfants elles-mêmes ont une prédilection pour les jupes plissées. Les mamans d'aujourd'hui désirent des jupes lavables au plissé permanent. Grâce aux nouveaux tissus synthétiques et aux techniques perfectionnées dans les centres de couture pour les travailler, vous pouvez faire "chez vous" des vêtements plissés permanents et lavables.

Une verge de l'un des nouveaux tissus magiques et une heure ou deux de travail suffiront pour obtenir une jupe plissée idéale pour une fillette de six ans. Ayez assez de blouses lavables et vous aurez, à peu de frais, une garde-robe complète pour votre petite écolière. Si vous craignez que les plis ne tiennent pas, demandez au centre de couture de votre localité que l'on vous montre la dernière méthode pour la confection des plis permanents "chez soi".

Plis à contre-sens

Le plus important disent les conseillères en couture est de s'assurer de faire les plis à contre-sens du fil synthétique. Dans les nouveaux tissus mixtes coton et orlon, le fil d'orlon va dans le sens de la longueur. Il en résulte que les plis devront être faits en travers du tissu, d'une lisière à l'autre.

Avec une verge de tissu, et sans patron, vous pouvez faire une jupe ayant 20 pouces tour de taille, pour une petite fille. Mesurez la longueur voulue de la jupe et ajoutez trois pouces pour l'ourlet et ½ pouce pour la couture de la ceinture. Coupez deux morceaux de cette grandeur, à partir de chacune des lisières du tissu. Utilisez le morceau qui restera au milieu pour la ceinture et les bretelles. La verge de tissu donnera assez d'ampleur pour les plis.

Faites une marque au centre de chaque morceau de tissu. A l'aide d'une règle et d'une craie de tailleur, faites une marque à 1½ pouce de chaque côté du centre. Marquez, de chaque côté, six plis d'une profondeur de un pouce à ½ pouce d'intervalle.

Marquez les coutures des côtés à 1 pouce de distance du dernier pli. Pour obtenir une taille plus large, augmentez de ¼ pouce la largeur du dos et du devant de la jupe, de chaque côté, chaque fois que vous voulez augmenter la taille d'un pouce.

Assemblage

Maintenant, vous êtes prête à coudre. Quand vous arriverez aux coutures, et à l'application de la ceinture sur le tissu plissé, vous trouverez facile de manier le tissu sous l'aiguille des machines à coudre modernes, parce qu'elles sont conçues pour faciliter l'assemblage en couture. Cousez les deux morceaux de la jupe ensemble, en laissant un côté ouvert pour la fermeture éclair. Repassez les coutures ouvertes, au fer pas trop chaud. Puis repassez soigneusement les plis en place, suivant les marques. Repassez à l'envers aussi bien qu'à l'endroit.

Posez la fermeture éclair le long de la couture gauche. Coupez la ceinture et les bretelles à la grandeur voulue et cousez-les à la jupe.

Cette jupe plissée résistera à beaucoup de lavages et les plis garderont leur forme originale.



On ne peut imaginer une robe ou une jupe d'écolière sans plis. Les merveilleux tissus synthétique- se prêtent maintenant à des plis qui restent en permanence et les machines à coudre facilitent la couture à la maison.

Des vêtements nouveaux pour sports divers

Le chandail de laine tricoté, porté avec la jupe de lainage, sera tout au cours de l'hiver la tenue préférée de la femme sportive. Mais qui dit chandail cette année est loin d'avoir embrassé tout un horizon, puisque ce vêtement se présente avec une diversité de formes et de textures, propres à nous suggérer mille images.

De façon générale, disons que le chandail est plus long, et qu'il descend jusqu'aux hanches, sans rien préciser des formes. Les points de tricot s'opposent pour créer des effets d'emplècements, les couleurs font contraste, pour simuler des jeux de coupes. Une des grandes nouveautés consiste à porter deux chandails dont le premier d'une couleur est à col montant, le second contrastant, à grand décolleté, manches courtes ou inexistantes. Cette superposition crée un effet de tunique. Le même effet peut d'ailleurs être obtenu avec un chandail d'une seule pièce à l'effet de trompe-l'oeil.



7339—Robe idéale pour la fillette au début de l'année scolaire. Les petites manches bouffantes sont de même tissu que le large bord et le noeud au dos. Comme motif original, une montre appliquée au corsage et sur la mignonne poche. Grandeurs : 2, 4, 6, 8, 10. **Prix, 27c, taxe comprise.**

Adresser comme suit : Travaux de fantaisie, La Presse, Montréal. Mentionner la grandeur (s'il y a lieu) et le numéro du patron, **inclure 27c par patron,** taxe comprise, soit par bon postal ou mandat d'express. Ne pas faire de réclamation avant 15 jours. La Presse n'est pas responsable des lettres non reçues. Prière de mentionner son nom et son adresse. TOUTE ADRESSE DOIT COMPORTER LE NUMERO DU DISTRICT POSTAL. Ces patrons, avec la traduction des principaux termes en français, ne sont pas échangeables. Ils ne sont pas en vente à nos bureaux. On ne peut s'y procurer non plus ni catalogue ni cahier de modes.

Siamoises unies par le sommet de la tête

Chicago, (PA) — Mme Norene Andrews, 35 ans, a mis au monde vendredi, à l'hôpital Sainte-Anne de Chicago, deux siamoises attachées par le sommet de la tête. L'accouchement a nécessité une opération césarienne. Les deux jumelles pesaient environ six livres chacune. Un examen aux rayons-X a démontré qu'elles ont un lien osseux et des spécialistes décideront si on peut les séparer. Elles sont actuellement en bonne santé.

Centenaire décédée

Toronto, 4. (PC) — Mme Lucy Elliott d'Agincourt, qui célébrait son 105e anniversaire de naissance, le quatre juillet dernier, est décédée hier, dans un hôpital privé, à Rouge Hills, endroit situé à 10 milles de Toronto.

Mme Elliott, qui était la veuve de M. Matthew Elliott, arriva au Canada en 1856 en compagnie de son père, sa mère, ses frères et soeurs et résida à Scarborough pendant 95 ans.

Lui survivent : cinq enfants, 15 petits-enfants, 34 arrière-petits-enfants et cinq arrière-arrière-petits-enfants.

"BELLES FOURRURES DEPUIS PLUS D'UN QUART DE SIECLE"



Fourrures de qualité

Vous pouvez être sûre de la qualité de tout manteau de fourrure acheté chez Arthur... Pourquoi ? Parce que la maison Arthur ne laisse rien au hasard dans le choix des peaux, de la main-d'oeuvre et de la finition. Elle connait la provenance de chaque pièce de sa vaste collection. Ce n'est que par cette méthode qu'elle peut être certaine que vous obtenez la qualité que vous êtes en droit d'attendre.

Conditions de paiement budgétaires

Arthurs LIMITED Fourreurs exclusifs

1171, STE-CATHERINE OUEST, (angle Stanley) HA. 5181

HAUTES CRÉATIONS AU SALON PAUL LARUE



PERMANENTES A FROID $7.50 COUPE SHAMPOOING MISE EN PLIS COMPRIS

COUPE D'AUTOMNE $1.00



Consultez Notre spécialiste pour vos TEINTURES et COLORANTS de cheveux

Nouveau numéro de TEL. UN. 1-2089

SALON Paul LaRue

306 EST RUE STE-CATHERINE Premier coin à l'ouest de St Denis

AU-DESSUS DE LA SOCIETE COOPERATIVE DES FRAIS FUNERAIRES

Maintenant ouvert le samedi

la nouvelle

Un seul brossage avec IPANA combat la carie dentaire...

enraye la mauvaise haleine pendant 9 heures!

Combat la carie dissimulée et les bactéries qui provoquent la mauvaise haleine

Le nouveau composé WD-9 combat les bactéries productrices d'enzymes qui provoquent la carie dentaire.

Les chimistes ont maintenant prouvé, sans l'ombre d'un doute, que la nouvelle pâte dentifrice Ipana blanche aide à *détruire* les bactéries qui provoquent la carie dentaire et la mauvaise haleine.

De nombreux dentistes vous diront que la nouvelle pâte dentifrice IPANA additionnée de WD-9 réduit efficacement la carie dentaire lorsqu'on s'en sert régulièrement après les repas.

Des essais faits dans un laboratoire indépendant ont démontré qu'un seul brossage avec la nouvelle Ipana enrayait la mauvaise haleine pendant neuf heures.

Procurez-vous donc un tube de nouvelle Ipana blanche à la saveur agréable dès aujourd'hui.



Nous vous remettrons 25¢ pour essayer votre premier tube

VOICI CE QU'IL FAUT FAIRE: 1. Achetez un tube grand format (59¢) ou format économique (89¢) de la nouvelle pâte dentrifice Ipana à n'importe quel comptoir de produits de beauté 2. Postez le cartonnage vide avec vos nom et adresse à: Ipana Dép. N. C.P. 144, Montréal 6, Canada.

Nous vous enverrons promptement 25¢ par la poste. Cette offre se terminera le 31 décembre 1954. Elle est limitée à 25¢ par famille. Bénéficiez-en dès maintenant.

Un produit Bristol-Myers

Au cours de 3,159 gustations IPANA s'est placée première, parmi les autres grandes marques, pour sa saveur agréable.



M. et Mme Richard Genin photographiés pendant la réception qui suivit leur mariage célébré, samedi matin, à 10 h., à l'église de La Visitation. Mme Genin (Lyse Duchesneau) est la fille de M. et de Mme Noël Duchesneau, du Sault-au-Récollet, et M. Genin, le fils de M. et de Mme Pierre-B. Genin. (photo Studio Yves)



M. et Mme Jacques Brillon dont le mariage a été béni par le R. P. Roger Charbonneau, O. P., samedi matin, à dix heures, à l'église Notre-Dame-de-Grâce. Mme Brillon (Andrée Gélinas) est la fille de M. et de Mme C.-E. Gélinas, et M. Brillon, le fils de Mme Jacques Brillon.
(photo Annette & Basil Zarov)



Cette photographie de M. et de Mme Norman Lefebvre a été prise, à l'issue de leur mariage célébré par M. l'abbé Roland Bellerecse, cousin de la mariée, samedi matin, à l'église Saint-Joseph, de ville Mont-Royal. La mariée (Suzanne DesChatelets) est la fille de M. et de Mme Paul DesChatelets, de ville Mont-Royal, et le marié, le fils de M. et de Mme J.-Emile Lefebvre, de Notre-Dame-de-Grâce.
(photo Studio Julien, 912 rue Sherbrooke est)



M. Yvan Hardy, Ing. P., et Mme Hardy (Lyse Bouchard) photographiés au cours de la réception qui suivit leur mariage célébré par M. l'abbé Léandre Lacombe, à l'église Sainte-Sixte, de ville Saint-Laurent, samedi matin, à dix heures. Mme Hardy est la fille de M. et de Mme J.-Edouard Bouchard, et M. Hardy, le fils de M. et de Mme J.-Maurice Hardy. (photo Studio Julien)

Hackett-McEachran

—Samedi matin, à 11 h. 30, à la chapelle Notre-Dame de l'église Saint-Patrice décorée de glaïeuls roses et de chrysanthèmes blancs, a été célébré par M. l'abbé Charles Cahill, le mariage de Mlle Sheila Meredith McEachran, fille de M. et de Mme D. C. A. McEachran, avec le docteur John-D. Hackett, fils de M. D. A. Hackett et de Mme Hackett, décédée. La mariée, au bras de son père, portait une robe de poult de soie ivoire avec touche de dentelle au point de rose, un court voile de tulle illusion retenu sous un bonnet d'inspiration espagnole de point de rose et comme unique bijou, un pendentif de diamants, cadeau du marié. Son bouquet était composé d'orchidées et de fleurs de bruyère.

Mlle Mary McEachran, dame d'honneur, Mlles Jennifer Housden et Danna Ziegler, demoiselles d'honneur, portaient des robes de taffetas rose glacier, des bandeaux de velours rose et de perles de cristal et des bouquets d'oeillets roses. Le docteur Donald Smith était garçon d'honneur, tandis que MM. J. David Hackett, Claude Boyer, Donald McCrimmon et Thomas Willard plaçaient les invités. Mme McEachran, mère de la mariée, portait une robe de soie et lainage marine rehaussée de broderie chinoise, un chapeau de plumes marine et un réticule piqué de pétales de géranium. Après une réception au mess des officiers des Black Watch, le docteur et Mme Hackett partirent en voyage.

Pour voyager, Mme Hackett portait une robe de lainage bleu sombre, un chapeau d'antilope vert océan, des accessoires marine et des gardénias à l'épaule.



M. Roland Caron, B.A., B.Ph., L.Ph., et Mme Caron (Yolande Béland) dont le mariage fut béni, samedi matin, à 9 heures, à l'église du Très-Saint-Nom-de-Jésus. La mariée est la fille de M. et de Mme J.-A. Béland, et le marié, le fils de M. et de Mme J.-A. Caron, décédés.
(photo Studio Julien)

Au Musée des Beaux-Arts

—Le premier thé de la saison du comité féminin du Musée des Beaux-Arts aura lieu mercredi, de trois à cinq. Mme Ernest LeMesurier, chargée de la salle de thé, recevra le concours de Mmes Peter Dawes, Murray Mather, Erskine Buchanon et H.-G. Lafleur. Chaque semaine, soit le mercredi, les membres du comité offriront le thé aux personnes qui visiteront les salles d'exposition.

Au Petit Salon

—La prochaine réunion du Petit Salon aura lieu le jeudi soir 14 octobre, à 8 h. 45, à l'hôtel Windsor. M. l'abbé Ambroise Lafortune prononcera alors une conférence intitulée : "Quand la fortune sort du puits". Présenté par M. Jacques Normand, il sera remercié par le juge T.-A. Fontaine. Le programme musical a été confié à Mlles Claire Grenon et Madeleine Gareau.



M. et Mme Harold William Price photographiés pendant la réception offerte à l'issue de leur mariage célébré, samedi, à l'église Saint-Jacques-l'Apôtre. La mariée (Phyllis Ann MacKay Smith), est la fille de M. et de Mme Lionel MacKay Smith, et le marié, le fils de M. et de Mme A. C. Price, de Québec. — (photo Annette & Basil Zarov)

d'Anjou-Hotte

—Au mariage de Mlle Louise Hotte, fille de M. et de Mme Rosario Hotte, d'Ahuntsic, avec M. Gabriel d'Anjou, fils de Mme R. de L. d'Anjou, que bénira le R. P. Dollard Morin, S.J., à l'église Saint-Nicolas d'Ahuntsic, le samedi 9 octobre, à 10 h. 30. Mme Willie Reeves, soeur de la mariée, sera dame d'honneur et M. Willie Reeves, garçon d'honneur, et les petites Mireille et Johanne Hotte, nièces de la mariée, bouquetières. MM. Roger et Guy Hotte, frères de la mariée, MM. Norman Duquet et Guy Piquette placeront les invités. Une réception au Club Canadien suivra la cérémonie.

Déplacements

—Le docteur et Mme Louis-Philippe Bélisle, Mme H. Côté, M. et Mme P.-A. Langlois, M. et Mme C.-E. Larivée ainsi que M. et Mme J. J. Fitzgibbon étaient de passage à Québec, en fin de semaine, à l'occasion du mariage Couture-Martel.

—Mme T. S. A. de Wolf est revenue de Québec où elle était l'invitée de M. et de Mme André Delagrave, depuis quelques jours.

—Mme J. Fortin est retournée à Québec, après avoir passé quelque temps à Montréal, Toronto et New-York.

—M. et Mme Charles-Eugène Gamache et leurs filles, Jocelyne et Elaine, sont retournés à Arvida après un séjour à Ottawa et Montréal.

Price-Smith

—Le mariage de Phyllis Ann, fille de M. et de Mme Lionel MacKay Smith, avec M. Harold William Price, fils de M. et de Mme A. C. Price, de Québec, a eu lieu, samedi dernier, à l'église Saint-Jacques-l'Apôtre et le révérend Ralph Latimer officiait. Le temple était alors décoré de glaïeuls, de chrysanthèmes et de pompons blancs. La mariée, accompagnée de son père, portait une robe de taffetas blanc légèrement drapée aux hanches, un voile de tulle illusion maintenu sous un bandeau de perles et un bouquet de gardénias et de stéphanotis. Mlle Joan Gordon, dame d'honneur, Mlle Willa Price, de Québec, soeur du marié, Mme William Price, Mme Rollen Boynton, de New-York, Mlle Priscilla Woods, de Washington, cousine de la mariée, Mme D. M. Blaiklock, Mlle Frances Currie et Mlle Patricia Dietz, demoiselles d'honneur, portaient des robes de taffetas bleu tapisserie ornées de larges noeuds à l'arrière, des bandeaux et des bouquets de pompons blancs et bleus.

M. Anthony Price, de Québec, frère du marié, était garçon d'honneur, tandis que M. F. O. Scott Price, M. William Price, de New-York, cousin du marié, M. James Scott de Breakeyville, M. L. MacKay Smith, frère de la mariée, M. Edward Monaghan, de Québec, M. Robert Timmins, M. A. Lavigne de Kenogami et M. Jack Hughes, de Chicoutimi, plaçaient les invités. Mme Smith, mère de la mariée, portait une robe de brocart aigue-marine et abricot, un chapeau assorti et un réticule piqué d'orchidées bronze. Mme Price, mère du marié, portait une robe de velours saphir avec chapeau de même ton.

Après une réception au Ritz Carlton où les salons étaient décorés d'une profusion de fleurs blanches, M. et Mme Price partirent pour l'Europe. Mme Price portait alors un costume de lainage chiné gris, un long manteau de même tissu, un chapeau d'antilope grise et des accessoires assortis.

Partie de cartes

—Le 26 octobre prochain, dans le sous-sol de l'église Saint-Paul-de-la-Croix, angle des rues Fleury et Christophe-Colomb, et sous la présidence d'honneur de M. l'abbé J.-H. Signori, aura lieu une grande partie de cartes au profit des oeuvres paroissiales.

Québec

—Le gouverneur général accompagné de son secrétaire particulier M. Lionel Massey et de son aide-de-camp le capitaine G.-E. Bélanger a quitté la citadelle pour Port Hope et Ottawa.

—Mme Lionel Massey et ses fillettes, Susan et Evan ont quitté Québec pour rentrer à Ottawa.

—M. François de Vial, consul de France à Québec, a reçu, hier, de six à huit, en l'honneur de M. Pierre Lefebvre, vice-consul de France, et de Mme Lefebvre, à l'occasion de leur départ pour Vancouver.

—M. et Mme Paul Godbout se sont embarqués, à New-York, la semaine dernière, à bord du Liberté pour un séjour en Europe.

—Mme A.-A. Boivin est de retour à Québec, après une villégiature prolongée à sa villa de Kamouraska.

—Mlles Renée LaRochelle et Josette Bilodeau ont reçu, ces jours derniers, en l'honneur de Mlle Louise Boulanger et de son fiancé, le docteur Yvon Morin, à l'occasion de leur mariage prochain.

—M. et Mme Adrien Côté ont reçu, de huit à dix, dernièrement, à l'occasion du mariage de leur fille, Suzanne, avec M. Gérard Kirouac.

—Mme Louise Roy et Mlle Suzanne Roberge ont donné un shower de tasses, en l'honneur de Mlle Raymonde Couture, à l'occasion de son prochain mariage.

Ottawa

—Son Exc. M. Hubert Guérin, ambassadeur de France à Ottawa, a reçu à déjeuner à l'occasion du 24e congrès de l'Association des médecins de langue française tenu à Ottawa.

—M. et Mme Roland Dupuis, de Gracefield, Québec, font part du mariage de leur fille, avec M. Roger Farrell, Ing. P. fils de M. et de Mme Georges Farrell, de Québec. La bénédiction nuptiale leur sera donnée, dans l'intimité, le samedi 16 octobre, à dix heures, à la chapelle de l'église Saint-Laurent, de ville Saint-Laurent.



BELLES IMPORTATIONS

L'HEURE DE LA VALSE !

Soyez la plus jolie grâce à notre

SOUTIEN-GORGE COMBINÉ AVEC PORTE-JARRETELLES

Fait de nylon brodé avec armature légère, qui assure un support parfait.

Blanc neige • Noir magie

$8.50

Autres modèles valant de $10 à $35.

Mary Cullen INC.

Qualité de choix à des prix agréables

1478, rue Peel, vis-à-vis l'hôtel Mont-Royal — AV. 8-9487

DE CHEZ BIRKS B-B



pour la première fois

Rideau offre la plus récente nouveauté en fabrication de montres — couronne dissimulée dans le boîtier.

la couronne Rideau dissimulée.

Voici du nouveau ... un dessin de montre qui protège la couronne et le mécanisme de remontage de toute avarie. Remarquez la jolie apparence profilée; la couronne ne peut être vue du haut de la montre. Remontage automatique Rideau, mouvement de 17 pierres dans boîte acier inoxydable, 57.00. Avec dessus en or 14 carats, 75.00.

Certificat d'assurance gratuit inclus.

Les mouvements Rideau sont fabriqués en Suisse exclusivement pour Birks

BIRKS
BIJOUTIERS

SERVICE DANS NOS MAGASINS D'UN OCEAN A L'AUTRE

HEURES D'AFFAIRES: CARRE PHILLIPS
Du lundi au samedi, 9 a.m. à 5.30 p.m.
Pour le service d'achats, veuillez signaler UN. 6-1411, local 348.
Stationnement à 1215 Carré Phillips.

BIRKS B-B

HEURES D'AFFAIRES : DORVAL
Mardi, jeudi et vendredi, 10 a.m. à 9.30 p.m.
Mercredi et samedi : 10 a.m. à 6 p.m.
Fermé toute la journée le lundi.

Avec nos plus sincères félicitations!

#1750. de prix en argent!

A l'occasion de notre grande

77ième VENTE ANNIVERSAIRE

Quoi qu'en pense et quoi qu'en dise la compétition, **Desjardins** est le plus fameux spécialiste en fourrure à Montréal . . . Son choix est aussi considérable que ceux d'une bonne dizaine de petits marchands réunis; la haute qualité de ses fourrures est unique, tandis que c'est toujours avec fierté que ce grand spécialiste **Desjardins** répète : **à qualité égale, Desjardins vend meilleur marché !**

En plus d'obtenir tout ceci, avec chaque achat fait durant la **vente anniversaire,** vous obtenez une chance de gagner l'un des 3 grands prix suivants :

1e PRIX, un chèque de $1,000.00
2e PRIX, un chèque de $ 500.00
3e PRIX, un chèque de $ 250.00

Après avoir considéré tout ce que **Desjardins** offre, est-il possible que vous ne lui rendiez pas la première visite lorsque vous déciderez d'acheter une fourrure ?

A titre d'exemples, voici quelques spéciaux de la vente anniversaire :

	Rég.	Vente
JAQUETTE DE LAPIN RASE (teint brun)	$115	76.50
JAQUETTE FLANCS RAT MUSQUE	$240	160.
DOS DE RAT MUSQUE DU NORD	$300	225.
MOUTON PERSE (NOIR) UNI OU GARNI	$400	325.
MOUTON DE PERSE GRIS	$650	495.
CHAT SAUVAGE RASE	$650	495.
VERITABLE CASTOR CANADIEN FONCE OU RAYE	$750	575.



FRANÇOIS DESJARDINS, président

DESJARDINS
Chas. Desjardins & Cie, Ltée
1170, rue SAINT-DENIS
SUCCURSALE : 1194 OUEST, RUE SHERBROOKE

A VOTRE DISPOSITION DEPUIS 1877

TERMES POUR CONVENIR A TOUS LES BUDGETS

*Ce prix est offert à nos clientes du rayon de la confection qui achèteront pour au moins $15.00

M. André Dagenais et Mme Dagenais (Pierrette Thérien) dont le mariage eut lieu dernièrement à l'église Saint-Vincent-Ferrier. La mariée est la fille de M. et de Mme Armand Thérien, et le marié, le fils de M. et de Mme Lucien Dagenais.

Communiqué final de Londres

Londres, 4. (AFP) — Voici les principaux passages du communiqué dit acte final émis, hier après-midi, à Londres à la clôture de la conférence des Neuf :

La conférence des neuf puissances, Belgique, Canada, France, République fédérale d'Allemagne, Italie, Luxembourg, Pays-Bas, Royaume-Uni, Etats-Unis, s'est réunie à Londres du mardi 28 septembre au dimanche 3 octobre.

Elle s'est occupée des problèmes les plus importants qui se posent au monde occidental, la sécurité et l'intégration européenne dans le cadre d'une communauté Atlantique en développement au service de la paix et de la liberté. A cet égard, la conférence a étudié les moyens propres à assurer la pleine association de la république fédérale d'Allemagne avec les pays occidentaux et la contribution allemande à la défense commune.

La Belgique était représentée par M. P.-H. Spaak; le Canada par M. L.B. Pierson; la France par M. Mendès-France; la République fédérale d'Allemagne par M. Adenauer; l'Italie par M. Martino; le Luxembourg par M. Bech; les Pays-Bas par M. Beyen; le Royaume-Uni par M. Eden; les Etats-Unis par M. Dulles.

Toutes les décisions de la conférence font partie d'un règlement général qui intéresse directement ou indirectement toutes les puissances membres de l'OTAN et qui sera, en conséquence, soumis au Conseil de l'Atlantique-Nord pour information ou décision.

Allemagne

Les gouvernements de France, de Grande-Bretagne et des Etats-Unis déclarent que leur politique est de faire cesser aussitôt que possible le régime d'occupation dans la République fédérale, de mettre fin au statut d'occupation et de supprimer la haute commission alliée.

Les trois gouvernements continueront à assumer certaines responsabilités qui leur incombent en Allemagne du fait de la situation internationale.

Il est dans leur intention de conclure, et de mettre en vigueur, aussitôt que les procédures parlementaires requises auront été terminées, les accords nécessaires à cette fin. Un accord général a déjà été réalisé sur le contenu de ces actes et les représentants des quatre gouvernements se réuniront dans un très proche avenir pour en mettre au point le texte final. Les arrangements convenus seront mis en vigueur soit avant, soit en même temps que ceux qui concernent la contribution allemande à la défense.

Déclaration tripartite

Etant donné que ces dispositions ne pourront être complétées avant un certain temps, les trois gouvernements ont, dans l'intervalle, publié la déclaration d'intention suivante:

"Considérant qu'un grand pays ne saurait être plus longtemps privé des droits qui appartiennent à tout peuple libre et démocratique, et soucieux d'associer la république fédérale d'Allemagne, sur un pied d'égalité, à leurs efforts en vue de la paix et de la sécurité.

"Les gouvernements de la France, du Royaume-Uni et des Etats-Unis ont le désir de mettre fin aussi rapidement que possible au régime d'occupation.

"La mise en oeuvre de cette politique requiert le règlement de problèmes de détail, afin de liquider le passé et de préparer l'avenir, et exige l'accomplissement des procédures parlementaires appropriées.

"Dans l'intervalle, les trois gouvernements donnent à leurs hauts commissaires instruction de conformer immédiatement leur action à l'esprit de la politique définie ci-dessus, en particulier, les hauts commissaires n'exerceront pas, si se n'est en accord avec le gouvernement fédéral, les pouvoirs qui doivent être abondonnés. Sauf dans les domaines du désarmement et de la démilitarisation et dans le cas où le gouvernement fédéral n'aura pas été, pour des raisons d'ordre juridique, à même de prendre les mesures ou d'assurer les obligations envisagées dans les arangements intervenus".

Pacte de Bruxelles

Le pacte de Bruxelles sera renforcé et étendu en vue d'en faire un instrument plus efficace d'intégration européenne. A cet effet, les puissances participantes sont convenues des dispositions suivantes.

a) La République fédérale et l'Italie seront invitées et se sont déclarées prêtes à accéder au pacte de Bruxelles, modifié de manière à souligner l'objectif commun d'unité européenne.

Le système d'assistance mutuelle automatique en cas d'attaque sera ainsi étendu à l'Allemagne et à l'Italie.

b) La structure du pacte de Bruxelles sera renforcée, en particulier, le conseil consultatif prévu par le pacte deviendra un conseil ayant des pouvoirs de décision.

C) Les activités de l'organisation du traité de Bruxelles seront étendues de manière à s'appliquer à d'autres tâches importantes — le volume et les caractéristiques générales de la contribution allemande à la défense seront conformes à ceux de la contribution fixée pour la CED.

Contribution à la défense commune

La contribution maximum à la défense commune dans le cadre de l'OTAN de tous les pays membres de l'organisation du traité de Bruxelles sera déterminée par un accord spécial fixant des niveaux qui ne pourront être relevés que par accord unanime.

L'importance des effectifs et des armements des forces de défense intérieure et de police sur le continent des pays membres de l'organisation du traité de Bruxelles seront fixes par des accords à conclure dans le cadre de cette organisation, compte tenu de leurs missions propres et en se fondant sur les niveaux et les besoins existants.

La collaboration la plus étroite possible avec l'OTAN sera établie dans tous les domaines.

Les puissances du traité de Bruxelles décident de créer, dans le cadre de l'organisation du traité de Bruxelles, une agence de contrôle des armements, sur le continent européen, des pays continentaux membres de l'organisation du traité de Bruxelles, elles ont arrêté les dispositions suivantes :

Le rôle de l'agence de contrôle

1) L'agence aura pour tâches :

A) De veiller au respect de l'interdiction de la fabrication de certains types d'armememnts, déterminés d'un commun accord par les puissances de Bruxelles.

B—De contrôler le niveau des stocks d'armements des types mentionnés dans le paragraphe suivant, détenus par chaque pays sur le continent. Ce contrôle s'appliquera à la production et aux importations dans la mesure nécessaire pour rendre effectif le contrôle des stocks.

2 Les types d'armements suivants seront contrôlés en vertu de 1 (B) ci-dessus :

A—Les armes énumérées aux paragraphes un, deux et trois de l'annexe deux de l'article 107 du traité de la CED.

B—Les armes énumérées aux autres paragraphes de l'annexe deux de l'article 107 du traité de la CED.

C—Une liste d'armes principales, empruntée à l'annexe un du même article, liste qui sera élaborée ultérieurement par un comité d'experts.

3) En ce qui concerne les armes visées au paragraphe deux A) ci-dessus, lorsque les pays qui n'ont pas renoncé au droit de les fabriquer auront dépassé le stade de l'expérimentation et de la production effective de ces armes, le niveau des stocks qu'ils seront autorisés à détenir sur le continent sera fixé par le conseil du pacte de Bruxelles statuant à la majorité des voix.

4) Les pays continentaux membres de l'organisation du traité de Bruxelles décident de ne pas constituer de stocks ni de produire les armements mentionnés aux paragraphes 2 B) et C) au-delà des limites nécessaires : A) A l'équipement de leurs forces, compte tenu des importations y compris l'aide extérieure, et B) A l'exportation.

5) Les besoins de leurs forces placées sous l'autorité de l'OTAN seront évalués sur la base des conclusions de la revision annuelle et des recommandations des autorités militaires de l'OTAN.

6) En ce qui concerne les forces demeurant sous contrôle national, le niveau des stocks doit correspondre à l'importance et aux tâches de ces forces. L'agence sera tenue au courant de l'importance des stocks.

7) Toutes importations ou exportations d'armes contrôlées seront notifiées à l'agence.

8) Pour exercer son activité, l'agence rassemblera et étudiera les données statistiques et budgétaires. Elle procédera à des contrôles, visites et inspections dans la mesure où cela sera nécessaire à l'exercice de ses fonctions conformément au paragraphe 1 ci-dessus.

Juridiction du conseil de Bruxelles

L'agence, qui sera responsable devant le conseil de Bruxelles, fera rapport à celui-ci de tout dépassement ou d'interdictions non respectées. Le conseil statuera à la majorité sur les questions que lui soumettra l'agence.

Les gouvernements des Etats-Unis et du Canada informeront l'organisation du traité de Bruxelles de l'aide militaire à répartir entre les membres continentaux de l'organisation qui pourra présenter des observations écrites.

Les puissances du traité de Bruxelles ont pris note de l'engagement du chancelier allemand de ne pas fabriquer sur son territoire d'armes atomiques, chimiques et biologiques ainsi que d'autres armes définies dans une liste jointe. En ce qui concerne ces dernières, sur demande de la République fédérale, la liste peut être amendée ou supprimée par décision du conseil des ministres de Bruxelles, prise à la majorité des deux tiers si une telle demande est présentée à "SACEUR" conformément aux besoins des forces armées.

La République fédérale accepte un contrôle de l'organisation du traité de Bruxelles en vue d'assurer le respect de ces engagements.

Déclarations de Washington, Londres et Ottawa

Le secrétaire d'Etat américain déclare que les Etats-Unis sont prêts à continuer à apporter leur aide à l'unité européenne si, dans la nouvelle armature prévue, il est possible de trouver des raisons constantes d'espérer que l'unité des pays européens se développera. Le secrétaire d'Etat recommandera au président de renouveler les assurances du printemps dernier en rapport avec la CED. Les Etats-Unis, dans ce cas, continueront à maintenir en Europe, y compris l'Allemagne, les unités nécessaires tant que la région de l'Atlantique-nord sera soumise à une menace.

Le Royaume-Uni continuera à maintenir sur le continent la puissance effective des forces britanniques actuellement assignées à "SACEUR" (commandant suprême allié en Europe). Quatre divisions, les forces aériennes tactiques ou l'équivalent, ces forces ne seront pas retirées contre le désir de la majorité des puissances de Bruxelles.

Cet engagement est pris sous la réserve qu'une crise grave outremer pourrait obliger le gouvernement britannique à ne pas se conformer à cette procédure. Si le maintien des forces britanniques faisait peser une charge trop lourde sur les finances extérieures du Royaume-Uni, le conseil de l'OTAN serait invité à reconsidérer les conditions financières de ce maintien.

Le Canada rappelle que sa politique étrangère a pour fondement l'OTAN, il souhaite un développement des relations dans le cadre de l'OTAN avec la nouvelle organisation du traité de Bruxelles qui comprend des pays avec lesquels il est déjà uni par des liens particulièrement étroits.

Recommandation à L'OTAN

Les puissances membres de l'OTAN participant à la conférence recommanderont à la prochaine session ministérielle du Conseil atlantique que la République fédérale soit invitée immédiatement à accéder à cette organisation.

Elles recommanderont en outre à l'OTAN de renforcer sa structure dans les domaines suivants :

A) Toutes les forces des membres européens seront mises sous l'autorité de "SACEUR", à l'exception de celles que l'OTAN reconnaitra comme devant rester sous commandement national.

B) Ces forces seront déployées conformément à la stratégie de l'OTAN.

C) Leur déploiement sera déterminé par "SACEUR" après accord avec les autorités nationales.

D) Elles ne seront pas utilisées sur le continent sans l'accord de "SACEUR".

E) Les forces placées sous l'autorité de "SACEUR" sur le continent seront intégrées compte tenu de l'efficacité militaire.

F) Les logistiques seront coordonnées.

G) Le niveau des forces, les armements, l'équipement, etc... feront l'objet d'inspection par "SACEUR".

La conférence a pris acte de l'avis de tous les gouvernements représentés selon lequel le traité de l'Atlantique-nord devrait être considéré comme étant d'une durée indéfinie.

Déclarations de Bonn et des Alliés

Déclaration du gouvernement allemand et déclaration commune française, britannique et américaine :

1.—La république fédérale d'Allemagne suivra une politique conforme aux principes de la charte des Nations unies et en accepte les obligations. Elle s'abstiendra "de toute action qui serait incompatible avec le caractère strictement défensif des deux traités (Bruxelles et OTAN).

En particulier, elle s'engage à ne jamais avoir recours à la force pour obtenir la réunification de l'Allemagne ou la modification des frontieres actuelles de la République fédérale allemande et à résoudre par des moyens pacifiques tous les différends qui pourraient surgir entre la République fédérale et les autres Etats.

2.—Les gouvernements de la France, du Royaume-Uni et des Etats-Unis commencent par rappeler les obligations de l'article 2 de la charte des Nations unies. Ils acceptent en conséquence de régler leurs différends internationaux par des moyens pacifiques, de s'abstenir de la menace et de l'emploi de la force contre l'intégrité territoriale ou l'indépendance de tout Etat, d'accorder aux Nations unies toute l'aide necessaire dans toute action entreprise aux termes de la charte et inversement de ne pas aider les Etats contre lesquels les Nations unies auraient entrepris une action.

Bonn, le seul gouvernement reconnu

Les trois gouvernements réaffirment le caractère purement défensif de l'Alliance atlantique ainsi que leur désir de vivre en paix avec tous les peuples et tous les gouvernements. Ils prennent note de la déclaration allemande, déjà mentionnée. Enfin, ils déclarent que :

1.—Ils considèrent le gouvernement de la République fédérale comme étant le seul gouvernement allemand librement et légitimement constitué et habilité de ce fait à parler au nom de l'Allemagne en tant que représentant le peuple allemand dans les affaires internationales.

2.—Ils agiront dans leurs relations avec l'Allemagne conformément aux principes de la charte de l'ONU.

3.—Un traité de paix intéressant toute l'Allemagne, conclu librement entre l'Allemagne et ses anciens ennemis, et constituant la base d'une paix durable, demeure un but essentiel de leur politique. Les frontières allemandes ne seront délimitées qu'à la conclusion de ce traité.

4.—La réalisation par des moyens pacifiques d'une Allemagne libre et unifiée demeure un des objectifs essentiels de leur politique.

5.—La sécurité et le bien-être de Berlin et le maintien dans cette ville des positions des trois puissances sont considérés comme des éléments essentiels de la paix du monde libre. Ils considéreront toute attaque contre Berlin comme une attaque dirigée contre eux-mêmes.

6.—Ils considéreront comme une menace à la paix et à leur sécurité tout recours à la force qui porterait atteinte à l'intégrité et à l'unité de l'Alliance atlantique. Au cas où une telle action serait entreprise, les trois gouvernements considéreront le gouvernement coupable comme ayant perdu ses droits à toute garantie et à toute assistance militaire prévues dans le traité atlantique.

Procédure ultérieure

Les principes énoncés ci-dessus formeront l'objet d'accords détaillés qui seront élaborés d'urgence. Ces acords seront soumis soit au Conseil atlantique, soit aux quatre gouvernements directement intéressés par le statut futur de l'Allemagne. Une réunion des ministres du Conseil atlantique pourrait se tenir, le 22 octobre, pour prendre des décisions sur les arrangements concernant l'OTAN.

Les ministres des quatre puissances directement intéressées et des neuf actuellement à Londres se réuniraient auparavant.

L'acte final se termine par la constatation que les accords de Londres représentent une contribution importante à la paix mondiale. "Une Europe occidentale est en train de naître qui, fondée sur l'étroite association du Royaume-Uni avec le continent et sur l'amitié croissante entre les pays participant à cette conférence, renforcera la Communauté atlantique".

Grandes lignes de l'accord des Neuf

Londres, 4., (AFP) — L'acte final se compose de six chapitres et de documents annexes :

1—**Allemagne :** Dans une déclaration d'intention la France, la Grande-Bretagne et les Etats-Unis affirment que leur politique est de mettre fin au statut d'occupation et d'associer la république fédérale au monde libre.

2—**Pacte de Bruxelles :** Enumération des mesures convenues pour y faire participer l'Allemagne et l'Italie, pour en renforcer la structure, pour en étendre la compétence.

3.—**Déclaration** des Etats-Unis, du Royaume-Uni et du Canada précisant l'appui ou la participation de ces trois Etats à la nouvelle organisation du traité de Bruxelles. La Grande-Bretagne maintiendra quatre divisions et des forces d'aviation sur le continent.

4—**Otan :** Définition des rapports entre l'OTAN et le pacte de Bruxelles et délimitation de l'autorité du commandement atlantique sur l'organisation militaire européenne.

5—**Déclaration** du gouvernement fédéral s'engageant à ne pas recourir à la force pour obtenir la réunification de l'Allemagne. Déclaration des gouvernements français, britannique et américain, réaffirmant le caractère pacifique et défensif des alliances occidentales. Dans cette dernière déclaration, les trois gouvernements affirment que le gouvernement fédéral est le seul légitime et que la réunification de l'Allemagne doit se faire par un traité de paix.

6—**Procédure ultérieure :** Les résultats de Londres seront soumis au Conseil atlantique qui doit en principe se tenir, le 22 octobre, en session spéciale à cet effet.

En même temps que l'acte final, cinq annexes ont été publiées :

1—Une déclaration invitant l'Italie et la République fédérale allemande à adhérer au traité de Bruxelles.

2—Un document sur la "contribution défensive de l'Allemagne et les dispositions qui seront appliquées aux forces relevant du commandement de "SACEUR" sur le continent" document adopté par la conférence.

3—La déclaration faite par M. Eden à la quatrième séance plénière de la conférence.

4—La déclaration de M. Foster Dulles au cours de la même séance.

5—La déclaration de M. Lester Pearson à cette séance.

Arrêté après de multiples vols sur le Champ-de-Mars

Un cuisinier de 52 ans, René Breault, sans adresse au dossier, a comparu devant le juge Willie Proulx, ce matin, sous l'accusation d'avoir été trouvé en possession d'outils de cambrioleur, sur le Champ-de-Mars.

L'accusé a déclaré qu'il avait bien été trouvé sur le Champ-de-Mars, alors qu'il "y passait comme tout le monde peut passer à cet endroit, et que, en fait, il avait bien un tournevis dans ses poches".

De son côté, l'officier de liaison Russell Trépanier, de la police municipale, a expliqué que l'homme avait été surveillé pendant plus d'une semaine, sur le vaste terrain de stationnement du centre de la ville, et cela à la suite de multiples plaintes portées par des propriétaires de véhicules victimes de vol à cet endroit.

Breault avait été appréhendé, vendredi après-midi, par le sergent-détective Roland Bouvier, qui, après avoir aperçu Breault, qui regardait depuis quelques minutes par les fenêtres d'un auto, demanda l'aide des agents qui surveillent le stationnement des véhicules pour l'appréhender.

Ceux-ci encerclèrent l'allée no 14, et, prestement, s'emparèrent de l'accusé, qui fit mine d'être fort surpris.

Fouillé par le détective Bouvier, toutefois, Breault ne parvint pas à cacher le tournevis, qui se trouvait dans la poche intérieure de son veston, et il fut incarcéré sur-le-champ.

En cour, il a finalement nié sa culpabilité, mais aucun cautionnement ne lui a été accordé lorsque l'officier de liaison Trépanier eut montré au tribunal le dossier criminel fort chargé de l'accusé.

Un signe de fraternité Est-Ouest

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

justifiés de croire qu'ils ont lancé un mouvement qui en vaut la peine".

Le premier ministre a exprimé l'opinion que, du niveau matériel, le plan de Colombo s'est élevé au niveau humain pour devenir une des plus grandes manifestations de solidarité entre les peuples comme entre les continents.

"A mon avis, dit-il, le travail d'ordre pratique, accompli en coopération par le comité consultatif, constitue l'un des aspects les plus saillants du plan. Durant les quatre années qui se sont écoulées, depuis la première réunion du comité, ses membres ont travaillé de concert dans la plus parfaite harmonie, et voilà qui a contribué, autant que tout autre facteur, à rendre le plan Colombo si efficace. Je suis assuré que la conférence de cette année sera aussi profitable que celles tenues à Sydney, Londres, Colombo, Karachi et la Nouvelle-Delhi.

Ces réunions périodiques ressemblent en quelque sorte à une famille d'adultes, dont les membres sont indépendants, pleinement responsables de leurs actes, et libres d'élaborer leur propre programme politique — et cependant un interêt réellement commun les fait se grouper ensemble.

"Je formule l'opinion que cet intérêt commun représente quelque chose, qui est plus que matériel. Le plan Colombo a pour objet d'accélérer le développement économique dans le sud et le sud-est de l'Asie et nous, qui y collaborons, ne devons jamais perdre de vue cet objectif économique ni permettre que d'autres considérations viennent nous en détourner.

Vers une vie meilleure

"Mais les gouvernements asiatiques eux-mêmes, sur qui retombe la plus lourde partie du fardeau, ont des motifs d'ordre plus que matériel lorsqu'ils construisent un barrage, modernisent un chemin de fer ou établissent un centre social et récréatif. C'est le réel intérêt qu'ils portent à leurs populations qui les fait agir ainsi. Ils tiennent à les encourager et à les guider, par centaines de millions, vers une vie meilleure.

En notre qualité d'occidentaux, nous comprenons et partageons les raisons de nos associés asiatiques, parce que nous avons eu, nous-mêmes, une certaine expérience dans la tâche ardue et l'organisation technique que requiert le relèvement du niveau de vie; et, comme eux, nous nous efforçons aussi d'assurer à notre peuple une meilleure santé et un bonheur plus stable. Nous saisissons en termes humains, la signification du drame dans lequel nous avons la bonne fortune de pouvoir jouer un rôle.

L'Asie mieux connue

"Certaines personnes des pays de l'ouest connaissent depuis longtemps les peuples de l'Asie.

D'autres, et ceci comprend la plupart des Canadiens qui, dans le passé, ont été plus éloignés de l'est, commencent à connaitre les peuples asiatiques auxquels, grâce au plan Colombo et autres facteurs, ils sont maintenant associés. Ainsi, le Canadien, qui jette un coup d'oeil sur les dix dernières années, ne manque pas d'être frappé par cette familiarité qui, durant ce temps, s'est développée tout naturellement entre nous et nos amis du commonwealth dans l'Inde, le Pakistan et le Ceylan.

"Ce processus est destiné à s'étendre au-delà des limites du Commonwealth. Déjà, nous commençons à mieux connaître nos amis de la Birmanie, de l'Indonésie, du Népal, de la Thaïlande et des pays de l'Indochine."

Souhaits en français

En français, il a dit à l'intention des délégués des Etats d'Indochine :

"Il nous est agréable d'avoir parmi nous, aujourd'hui, des représentants du Cambodge, du Laos et du Vietnam. Et puisque la langue française, avec laquelle ils sont peut-être plus familiers qu'avec l'anglais, est aussi une des deux langues officielles de notre Canada, il me fait plaisir de dire quelques mots en français.

Une autre raison de le faire c'est l'intérêt que portent mes concitoyens de langue française, comme ceux de langue anglaise, au succès du plan Colombo. Tous les Canadiens sont fiers aussi d'avoir été appelés à collaborer avec ceux qui tentent d'en arriver à une solution des problèmes du Cambodge, du Laos et du Vietnam. Nous espérons ardemment qu'il sera possible d'établir dans ces pays un régime qui assurera à leur population un avenir plus heureux, et cela conformément à leurs fiertés nationales et à leurs propres aspirations démocratiques.

M. Saint-Laurent a rappelé le respect que les Canadiens éprouvent à l'égard des pays d'Asie, dont la civilisation est tellement plus ancienne que la nôtre, même si nous avons évolué plus rapidement dans le domaine des techniques industrielles. Le plan de Colombo est précisément une occasion d'échanger les techniques occidentales contre le fruit de la maturité et de la sagesse orientales. Ce qui compte dans cet échange, plus que les biens matériels, c'est "l'esprit qui l'anime".

Evoquant son voyage en Asie, au début de cette année, le premier ministre a rappelé les réalisations artistiques et culturelles, qu'il lui avait été donné de voir, réalisations qui sont le produit de milliers d'années d'histoire, à côté de laquelle la nôtre est si jeune. Cela, dit-il, fait partie de "l'héritage culturel du monde" héritage que nous sommes fiers de partager".

Le monde asiatique est une source abondante de valeurs humaines et spirituelles, mais la pauvreté matérielle constitue son fléau et son péril. Si des initiatives comme le plan de Colombo peuvent surmonter ce danger, ce sera "une reconnaissance parfaite de la fraternité qui doit exister entre les hommes de tous les pays", conclut M. Saint-Laurent.

La mise en nomination débutera dès demain

C'est à partir de demain matin, à 8 h. 45, que les candidats à la mairie et au poste de conseillers pourront obtenir leur bulletin de présentation des mains de M. Charles-Edouard Longpré, greffier, qui prêtera serment comme président du scrutin du 25 courant. M. Arthur Hooper, greffier adjoint, agira comme secrétaire de l'élection. M. Gabriel Morin, secrétaire du comité exécutif, agira comme assistant de M. Longpré.

Les candidats pourront retourner leur bulletin portant les signatures de dix noms d'électeurs et déposer la somme de $200 jusqu'au 14 courant, à midi, date ultime pour la mise en nomination.

On prévoit qu'il y aura pas moins de 160 candidats aux postes de conseillers. A la mairie, on ne peut dire, pour le moment, combien il y aura de candidats.

Demain, donc, ce sera la proclamation officielle de l'élection municipale du 25 octobre.

M. L. Hétu de retour à l'hôtel de ville

M. Lucien Hétu, directeur des services municipaux, de Montréal, qui était en congé de maladie depuis le mois de juillet, a repris ses fonctions ce matin, à l'hôtel de ville. M. Hétu semble parfaitement rétabli.

Concours de Rome et de Bonn

Londres, 4. (AFP) — Voici le texte de la première et de la deuxième annexes à l'acte final de la conférence de Londres :

Déclaration invitant l'Italie et la république fédérale d'Allemagne à adhérer au traité de Bruxelles.

Les gouvernements de la Belgique, de la France, du Luxembourg, des Pays-Bas et du Royaume-Uni, parties au traité de Bruxelles du 17 mars 1948, réglant leur collaboration en matière économique, sociale et culturelle ainsi que leur légitime défense collectives.

Constatant que les principes qui sont à la base de l'association créée par le traité de Bruxelles sont également reconnus et appliqués par la république fédérale d'Allemagne et par l'Italie ; Se félicitant de noter qu'un attachement commun à la paix et aux institutions démocratiques constitue un lien étroit entre les différents pays de l'Europe occidentale ; Convaincus qu'une association avec la république fédérale d'Allemagne et avec l'Italie représenterait dans la voie tracée par le traité un progrès nouveau et assez marqué ; décident :

En application de l'article 1er du traité, d'inviter la république fédérale d'Allemagne et l'Italie à adhérer au traité de Bruxelles mis au point et complété par le protocole.

Sa Majesté le roi des Belges, Monsieur le président de la République française, président de l'Union française, Son Altesse royale Madame la grande-duchesse de Luxembourg, Sa Majesté la reine des Pays-Bas et Sa Majesté la reine du Royaume-Uni de Grande-Bretagne, d'Irlande du Nord et de ses autres royaumes et territoires, chef du Commonwealth, parties contractantes au traité réglant leur collaboration en matière économique, sociale et culturelle, et leur légitime défense collective, signé à Bruxelles, le 17 mars 1948, dénommé ci-après le traité, d'une part.

Et Monsieur le Président de la république fédérale d'Allemagne et Monsieur le président de la république italienne, d'autre part :

Animés de la commune volonté de poursuivre une politique de paix et de renforcer leur sécurité; désireux à cet effet de promouvoir l'unité et d'encourager l'intégration progressive de l'Europe; convaincus que l'adhésion de la république fédérale d'Allemagne et de la république italienne au traité représente un progrès nouveau et assez marqué dans cette voie; ont désigné pour leurs plénipotentiaires : qui, après avoir présenté leurs pleins pouvoirs trouvés en bonne et due forme, sont convenus de ce qui suit :

Article 1 : La république fédérale d'Allemagne et la république italienne adhèrent au traité, mis au point et complété par le présent protocole.

Article 2 :

A) L'alinéa ci-après du préambule du traité : "A prendre les mesures jugées nécessaires en cas de reprise d'une politique d'agression de la part de l'Allemagne", sera modifié comme suit :

A) "Prendre les mesures nécessaires afin de promouvoir l'unité et d'encourager l'intégration progressive de l'Europe".

B) Un article nouveau sera inséré dans le traité comme article quatre : "quatre—dans l'exécution du traité. Les hautes parties contractantes et tous organismes créés par elles dans le cadre du traité coopéreront étroitement avec l'organisation du traité de l'Atlantique-nord".

Le numérotage des articles quatre et suivants du traité sera modifié en conséquence.

C) L'article huit du traité (ancien article sept) est modifié comme suit : "En vue de se concerter sur toutes les questions faisant l'objet du présent traité, du protocole et des accords et documents énumérés à l'article 1, de poursuivre une politique de paix et de renforcer leur sécurité, de promouvoir l'unité et d'encourager l'intégration progressive de l'Europe, et de favoriser une coopération plus étroite entre les Etats signataires et avec les autres organisations européennes, les autres parties contractantes créeront un conseil qui sera organisé de manière à pouvoir exercer ses fonctions en permanence. Le conseil siégera chaque fois qu'il le jugera opportun.

A la demande de l'une d'entre elles, le conseil sera immédiatement convoqué en vue de permettre aux hautes parties contractantes de se concerter sur toute situation pouvant constituer une menace contre la paix, en quelqu'endroit qu'elle se produise, ou sur toute situation mettant en danger la stabilité économique".

Article 3 :

Le présent protocole et les accords énumérés à l'article premier seront ratifiés et les instruments de ratification seront déposés aussitôt que faire se pourra auprès du gouvernement belge.

Ils entreront en vigueur à la date du dépôt du dernier instrument de ratification.

Contribution allemande

"Contribution allemande à la défense et dispositions à appliquer aux forces du commandant suprême allié ('SACEUR') sur le continent".

"Ce texte a été adopté à la 8e séance plénière, le 1er octobre".

"Les neuf gouvernements représentés à la conférence de Londres sont convenus de donner des instructions à leurs représentants pour élaborer à Paris, de concert avec les organismes civils et militaires de l'OTAN et par l'intermédiaire du secrétariat général, des propositions détaillées, à soumettre à l'approbation du Conseil de contribution allemande à la défense et des dispositions à appliquer aux forces de "SACEUR" sur le continent.

Ces propositions détaillées s'appuieront sur les principes suivants qui font l'objet d'un accord des neuf gouvernements.

Primo: A) Les sept puissances du traité de Bruxelles concluront un accord spécial fixant les forces que chacune d'elles placera sous "SACEUR" sur le continent.

b) — La contribution allemande sera conforme en volume et en caractère généraux à la contribution fixée par la CED, mise à jour et adaptée en cas de besoins pour la rendre compatible avec l'OTAN.

C) — Les termes de cet accord spécial seront soumis à l'approbation des autres puissances de l'OTAN.

D) Si, à un moment quelconque, la revision annuelle de l'OTAN recommande un accroissement des chiffres prévus par l'accord spécial exigera l'approbation unanime des puissances de Bruxelles, exprimée dans le conseil de Bruxelles ou dans l'OTAN.

E) Les puissances de Bruxelles inviteront "SACEUR" à prendre des dispositions pour désigner un officier de haut rang qui aura pour instructions de transmettre régulièrement à l'organisation du traité de Bruxelles les renseignements obtenus selon Tertio (paragraphe F) ci-dessous, afin de permettre à cette organisation de constater que les chiffres approuvés par les puissances de Bruxelles sont respectés.

Secundo : Toutes les forces de l'OTAN cantonnées sur le continent européen seront placées sous l'autorité de "SACEUR", à l'exception de celles dont l'OTAN a reconnu ou reconnaîtra qu'il convient de les laisser sous commandement national. La puissance et les armements sur le continent des forces de défense interne et de police appartenant aux membres de l'organisation du traité de Bruxelles seront fixées par des accords passés dans le cadre de cette organisation, en prenant en considération la tâche à laquelle elles sont destinées et sur la base des niveaux et besoins existants.

Tertio : A) Les forces placées sous "SACEUR" sur le continent seront déployées en conformité avec la stratégie de l'OTAN.

B) La localisation de ces forces sera déterminé par "SACEUR" après consultation et accord avec les autorités nationales intéressées.

C) Ces forces ne seront pas redéployées sur le continent ni utilisées en opérations sur le continent sans son consentement, elle-même soumis aux directives politiques appropriées du Conseil de l'Atlantique-nord.

D) Les forces placées sous "SACEUR" sur le continent seront intégrées dans toute la mesure compatible avec l'efficacité militaire.

E) Des dispositions seront prises en vue d'une coordination plus étroite des échelons logistiques par "SACEUR".

F) Le niveau et l'efficacité des forces placées sous "SACEUR" sur le continent ainsi que les armements, l'équipement, les échelons logistiques et les réserves de ces forces sur le continent seront inspectées par "SACEUR".

L'indice des prix a baissé

C'est la première diminution enregistrée depuis les trois derniers mois.

Ottawa, 4. (CPf) — L'indice des prix a diminué d'un cinquième de point en août et est passé de 117 à 116.8. Le fléchissement met fin à l'avance constante notée au cours des trois mois précédents.

Le déclin de l'indice basé sur les prix de 1949, a été causé principalement par la diminution des prix de quelques denrées, qui a compensé la tendance continuelle à la hausse des loyers et des propriétés.

Le Bureau fédéral, de la Statistique révèle que la baisse du café, du porc, de l'agneau ainsi que des fruits et légumes frais a été plus forte que les légères augmentations du beurre, des oeufs et d'un certain nombre d'aliments en conserve.

Ont également fléchi : les chapeaux pour hommes, les chaussettes de travail, les combinaisons de travail, les pantalons et les bas de femme, les frais d'entretien des automobiles, plusieurs pièces d'ameublement, les poêles électriques, les réfrigérateurs, les poêles à frire, les produits du papier ainsi que les services de lavage.

Ont augmenté : les radios, les taux de transport local, les services de tables, les verreries, les couvertes de laine, le charbon et les réparations de chaussures.

La baisse des prix des aliments durant août a aidé le consommateur. Le sous-indice des vivres a fléchi de 1.3 point. C'est le premier déclin depuis trois mois.

Par ailleurs, l'indice des loyers et des propriétés a monté d'un cinquième de point à un nouveau sommet de 127.2 mais les vêtements ont retrogradé d'un dixième de point à 109.5. La colonne des frais d'entretien domestique est demeurée inchangée pour le troisième mois consécutif à 117.2 à comparer avec le sommet de 118.1 enregistré en mars dernier.

"J'ai tiré sur le suspect . . .

SUITE DE LA PAGE 3

dans les broussailles. Ils sont revenus quelque temps plus tard en disant que le suspect venait de leur tirer dessus.

"J'ai entendu la balle siffler près de mes oreilles, a déclaré l'agent Roussin."

Le détective Quévillon et le détective Charles Nadeau sont entrés à leur dans le sous-bois, de l'autre côté de la voie ferrée du Canadien National, près du pont de Sainte-Anne.

"Nous nous sommes déployés en forme de cercle, a relaté le détective Quévillon, Nadeau se dirigeant vers le nord et moi, vers le sud.

Coup de feu

"Soudain, à quelques centaines de pas devant moi, je vois un homme se lever d'un fourré et épauler une carabine dans la direction de Nadeau.

"En un clin d'oeil, j'ai sorti mon propre revolver et à bout portant, j'ai tiré dans sa direction. L'homme, s'est écrasé au sol.

"Je lui ai ordonné de sortir, les mains en l'air.

"Il a obéi, tout en tenant sa carabine au bout de son bras.

"Je lui a ordonné de la jeter par terre. Il a obéi et je lui ai passé les menottes. Dans sa carabine, semi-automatique et de calibre .22, j'ai trouvé 14 balles.

"Plus tard en effectuant des fouilles chez lui, j'ai retrouvé les bijoux du garagiste Stocker et les balles du magasin général Généreux".

Le suspect sera traduit probablement demain à Valleyfield.

La candidature de M. Maurice Custaud

M. Maurice Custaud, qui est délégué de la Chambre de commerce cadette dans le conseil actuel et qui, en raison de son âge, ne peut plus représenter cette association, a annoncé, ce matin, qu'il briguera les suffrages dans le district no 9, classe "B". Il a même pris sa liste électorale au bureau du greffier.

Deux autres candidats au poste de conseiller ont également pris leur liste d'électeurs, ce matin. Ce sont MM. A.-D. Quintin et Henri Bélanger, tous deux dans le district no 3, classe "A".

MES CHEVEUX ONT REPOUSSÉ

déclare JOSEPH ALSPAUGH ... un client de THOMAS



Joseph Alspaugh avait été informé que sa calvitie étant due à l'"alopecia areata", la repousse de ses cheveux pouvait bien être impossible. Il consulta alors un spécialiste Thomas. Thomas, cependant, n'accepte aucun cas désespéré, mais comme nombre d'autres personnes affectées de calvitie similaire avaient vu leurs cheveux repousser grâce au traitement Thomas, le cas de M. Alspaugh fut accepté. Peu après les cheveux ont commencé à croître de nouveau aux endroits où la calvitie avait fait son oeuvre. Thomas, grâce à sa méthode appuyée de 33 années de succès, a aidé cet homme à recouvrer ses cheveux. Les mêmes procédés, la même technique et la même habilité peuvent également vous aider à stimuler la croissance de vos cheveux, à vous débarrasser des pellicules, à enrayer la chute de vos cheveux et à mettre un terme à la démangeaison du cuir chevelu. Venez aujourd'hui faire examiner gratuitement votre cuir chevelu et constater pourquoi six millions de personnes ont profité de ces traitements sûrs et profitables.

TRENTE-TROIS ANNEES DE SUCCES!

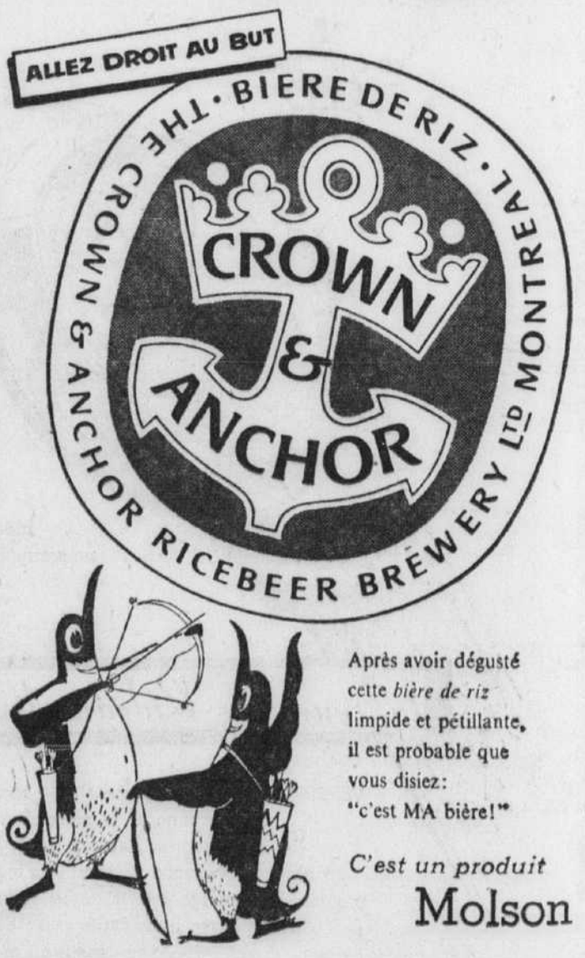
1010 ouest, rue Ste-Catherine (637 Imm. Dominion Square)

45 Bureaux — PREMIERS EXPERTS CAPILLAIRES AU MONDE

Heures : 10 a.m. à 8 p.m. Samedi : 10 a.m. à 4 p.m.
Nous acceptons les dames et les messieurs.
NOTE : Pour nos clients de l'extérieur, nous préparons un traitement personnel qui peut être suivi à domicile.

LA CLINIQUE CAPILLAIRE THOMAS

Si vous aimez une bière... blonde et légère...


ALLEZ DROIT AU BUT
THE CROWN & ANCHOR RICEBEER BREWERY LTD MONTREAL
BIERE DE RIZ

Le 5e anniversaire de la Chine rouge

Mao préside à un grand déploiement militaire ponctuant la menace qui pèse sur Formose. — Déclaration de Malenkov.

Tokyo, 4 (BUP) — La Chine communiste a célébré son 5e anniversaire d'existence en ordonnant à ses forces armées de se tenir prêtes à envahir Formose, au milieu d'un gigantesque déploiement de sa puissance militaire.

Selon Radio-Pékin, le leader communiste chinois, Mao Tsé-Toung, occupait l'estrade d'honneur immédiatement à côté de Nikita Krushchev, secrétaire du parti communiste et bras droit, croit-on, du premier ministre Georgi Malenkov.

Les représentants de onze pays se sont joints à Mao, a ajouté la radio. Il s'agit de Kim Il Soung, de la Corée du Nord; de Boleslaw Beirut de Pologne; de Nikola Bulganine, ministre de la Défense de l'URSS; du ministre soviétique du Commerce Anastas Mikoyan et des représentants de la Mongolie, de la Tchécoslovaquie, de la Hongrie, de l'Allemagne de l'est, de la Bulgarie, de la Roumanie, de l'Albanie et du Vietnam nord.

Un immense portrait de Mao servait de décor à l'ensemble, a annoncé la radio.

Ordre à l'Armée

C'est le général Peng Teh-Huai, ministre de la Défense nationale de la Chine communiste, qui a donné à l'armée communiste chinoise l'ordre de se tenir prête à envahir Formose, dans un ordre du jour spécial. Peng était commandant des troupes chinoises en Corée du Nord.

Taipeh, Formese, 4 (PA) — On révélait récemment que les communistes chinois, avec l'aide de conseillers russes, étaient à rassembler une flotte d'embarcations militaires en face des îles Tachen, l'ancre nord des bases nationalistes, au large du territoire communiste.

Le journal officiel "Central Daily News", qui a publié la nouvelle, a précisé que les avions et navires nationalistes surveillaient les mouvements de la flotte communiste.

Aux cours des célébrations de l'anniversaire de la Chine rouge, l'apparition d'un avion non identifié au-dessus de Formose a créé un certain émoi dans la capitale nationaliste.

Pour sa 29e journée, la guerre des îles n'a entraîné qu'un duel d'artillerie entre les forces nationalistes sur l'île Quemoy et les forces communistes sur l'île Amoy, en face de Formose, à travers le détroit.

Le ministère de la Défense de Formose dit être en possession d'un document qui démontre que le gén. Wang Fu-Young, commandant de l'artillerie communiste à Amoy, a été tué par les batteries nationalistes répondant au bombardement de Quemoy le 3 septembre dernier.

Dénonciation de Malenkov

Moscou, (PA) — Le premier ministre Malenkov a dénoncé ce qu'il a qualifié "d'agissements agressifs des impérialistes américains envers la Chine communiste", à l'occasion d'un toast porté à la Chine, à une réception à l'ambassade chinoise.

Selon les diplomates de l'Occident qui ont rapporté cette dénonciation, puisque les journalistes n'avaient pas été invités à la réception, Malenkov avait au préalable proposé un toast à l'amitié éternelle des peuples chinois et soviétiques. Il a déclaré que l'Union soviétique était la plus grande amie de la Chine.

Les diplomates ont fait un rapprochement entre les critiques de Malenkov et celles formulées à la cérémonie d'anniversaire de la Chine populaire à Pékin par Nikita Krushchev.

Ce dernier avait affirmé que la Russie soviétique "appuie entièrement la détermination du peuple chinois dans sa lutte pour libérer ses frères encore sous le joug de Tchiang Kai Shek".

Molotov a également porté la parole à la réception à l'ambassade chinoise de Moscou. Il a fait l'éloge de l'amitié sino-soviétique et dénoncé ceux qui appuient la Chine nationaliste.

Molotov a ensuite proposé un toast aux femmes des diplomates et des hommes d'Etats, présentes contrairement à la coutume.

Se prémunir contre le feu avant l'hiver

Dans tout le Canada, cette semaine est consacrée à la prévention des incendies, dans les foyers, les établissements industriels et aussi la forêt. La Ligue de Sécurité de la province de Québec, dont le vice-président, M. James McIsaac, est aussi directeur du service de la prévention des incendies de Montréal, se joint à tous les organismes de prévention des incendies pour recommander au public de suivre avec attention les conseils de toutes sortes qui lui seront donnés au cours de cette semaine.

Les causes d'incendies se multiplient à cette période de l'année. L'on commence à chauffer les poêles et fournaises; on installe des lumières dans les maisons sans trop se préoccuper si l'on ne surcharge pas les fils; dans les établissements industriels, on oublie souvent de nettoyer les hangars et entrepôts; enfin, les chasseurs envahissent les forêts et ils fument dans les bois contrairement aux règles les plus élémentaires de la prudence. C'est la semaine de la prévention des incendies et ne l'oublions pas.

Granby souscrira pour une 13e année de cours

Granby, 4. (DNC) — M. Maurice Durocher a été nommé président du comité de souscription lancée par la Société S.-Jean-Baptiste de Granby, en vue de soutenir une classe de 13e année à Granby. L'objectif est de $3,000. L'entente a été conclue entre la Société et le D. F. Gaétan, provincial des RR. Frères du Sacré-Coeur. La communauté donnera un professeur. On estime qu'une quinzaine d'étudiants, dont dix de Granby, pourront ainsi continuer leus études. La campage aura lieu à Granby, du 15 octobre au 15 novembre. Me Jean Marquis, souhaite que la présente campagne de souscription pour une 13e année, qui bénéficiera aux étudiants, remportera un succès complet.

Nouveau surintendant

Grand'Mère, 4 (DNC)—Le nouveau surintendant des travaux publics à Grand'Mère, M. Paul-Emile Guillemette, est entré en fonction au début de la semaine. Né à Shawinigan, le 18 août 1914, M. Gillemette a fait ses études primaires au collège du Sacré-Coeur de Grand'Mère et à l'Ecole Technique de Shawinigan; il a suivi des cours spéciaux en dessin, en mécanique et ajustage et se spécialisa surtout en soudure sous la direction du professeur Jules Blanchard.

M. Guillemette est diplômé de la Canadian Welding Bureau. Il est père de 6 enfants. Il sera en charge des travaux, comme surintendant, sous la direction de M. Philéas Villemure, ingénieur de Grand'Mère.

CHOCOLATS CHARLES VERMIFUGES



Votre enfant a des vers s'il a les yeux cernés, s'il souffre de démangeaisons au nez et à l'anus, s'il a mauvaise haleine, s'il maigrit visiblement. Les CHOCOLATS CHARLES VERMIFUGES LES FERONT DISPARAITRE. La Boîte 75¢



chez tout bon cordonnier

Astiquez l'argenterie avec du SODA



Recouvrez le fond d'un grand plat émaillé d'une feuille de papier d'aluminium. Mettez une c. à thé de soda par pinte d'eau et amenez à ébullition. Plongez l'argenterie dans le bain de manière que chaque article repose sur la feuille d'aluminium. Toute ternissure disparaîtra rapidement. Rincez et essuyez avec un linge doux.



SODA À PÂTE COW BRAND

Nouvelle formule thérapeutique relative aux :

Arthrite, Rhumatisme

ARRETE VITE LES DOULEURS PARALYSANTES !

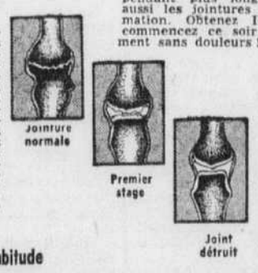


Pour de très bons résultats durables, le traitement doit être commencé immédiatement

Des milliers de victimes souffrant d'arthrite et de rhumatisme, et vous-même peut-être, pourraient facilement être épargnées des douleurs cuisantes si seulement elles prenaient IMDRIN. Peut-être attribuez-vous vos douleurs aux exercices et aux fatigues alors qu'en réalité il s'agit d'arthrite et de rhumatisme. IMDRIN, provenant de recherches scientifiques, est la nouvelle découverte moderne considérée par beaucoup de gens comme un traitement très merveilleux pour les douleurs de l'arthrite. Mais la thérapeutique avec IMDRIN doit être commencée immédiatement. Plus vous attendez, plus vous souffrez. Les remèdes ordinaires ne font pas de bien, mais IMDRIN, non seulement arrête les douleurs plus rapidement et pendant plus longtemps, mais soulage aussi les jointures endoloris et l'inflammation. Obtenez IMDRIN aujourd'hui... commencez ce soir à vivre confortablement sans douleurs !

AVERTISSEMENT aux victimes de lumbago, sciatique, bursite et névrite

Ne laissez pas les douleurs de ces maladies passer inaperçues. IMDRIN peut très bien être la solution à votre douloureuse misère. Rappelez-vous ceci: IMDRIN est le soulagement le plus rapide contre les douleurs dues à l'arthrite. Vous pouvez compter sur une vie meilleure et plus heureuse dès la première journée que vous commencez à prendre le nouveau produit sûr IMDRIN.



Les jointures enflées causent des douleurs cuisantes

Les pires tortures de l'arthrite et du rhumatisme proviennent souvent de jointures rouges et enflées. A moins d'arrêter ce malaise, votre corps devient une prison de douleurs. Chaque mouvement, chaque geste provoque une douleur cuisante ! Voilà pourquoi il est vital pour vous que vous commenciez immédiatement le traitement avec IMDRIN. IMDRIN peut en réalité arrêter les douleurs cuisantes des articulations plus rapidement que tout autre traitement que vous ayez essayé... si vous commencez le traitement à temps. Demandez IMDRIN aujourd'hui à votre pharmacien.

Sûr, ne créant pas d'habitude

Aucun autre remède contre l'arthrite et le rhumatisme ne possède le record de IMDRIN pour le soulagement des douleurs... et ce record est appuyé par des rapports cliniques. Employé et recommandé par les médecins, IMDRIN peut être une chance pour vous de vivre désormais sans ces malaises. Obtenez IMDRIN au plus tôt.

RAPIDE! NOUVEAU!

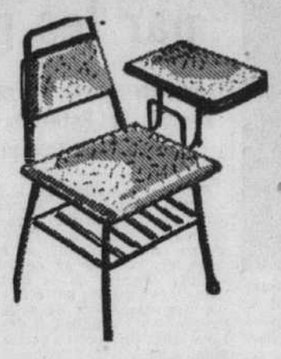
IMDRIN

Sûr ! Scientifique !



Aux pharmacies partout

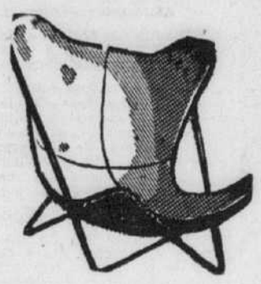
AUTRES SPECIAUX



Banc de téléphone

Tissu gris et fer noir. Tablette attachée à la chaise, porte-livres, et tablette supplémentaire sous le siège.

18.50



Chaise africaine

En "duck" vert ou rouge. Monture en fer noir.

9.95



Pupitre

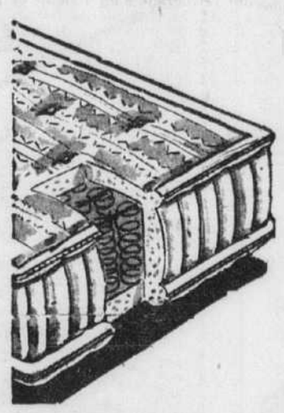
Noyer brun, portes coulissantes blanches. Tiroir sous la table. Base en fer noir.

69.00

Chaise

en cuirette et fer noir allant avec le pupitre

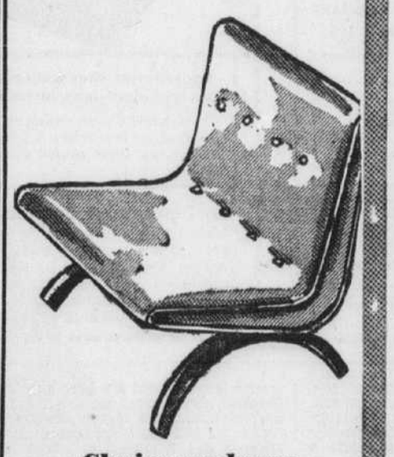
19.50



Matelas à ressorts Blue Ribbon

180 ressorts, poignées et ventilateurs. Grandeurs 3'3", 4', 4'6". Coutil de qualité.

29.95



Chaise moderne

Verte, rose, noire ou blanche. Similicuir, pieds en laqué noir.

39.95



Lampe de table

En métal de couleurs variées avec base en cuivre.

4.95

Valiquette

Valiquette

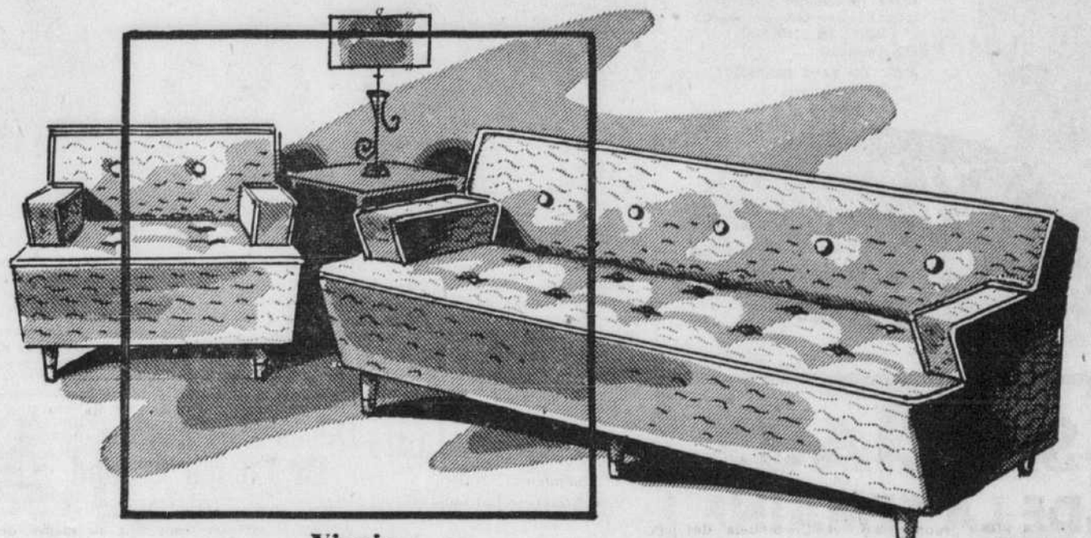


Acajou écume de mer

Ensemble de 3 morceaux, comprenant un bureau double à 8 tiroirs à l'épreuve de la poussière, un chiffonnier à 6 tiroirs et un lit régulier 4'6". Grande glace repolie et bisautée.

219.00

avec lit bibliothèque **259.00**



Vivoir

Ensemble de 2 morceaux. En tissu de couleurs variées, dossier et siège capitonnés, pieds en bois naturel avec sabots de cuivre.

169.00

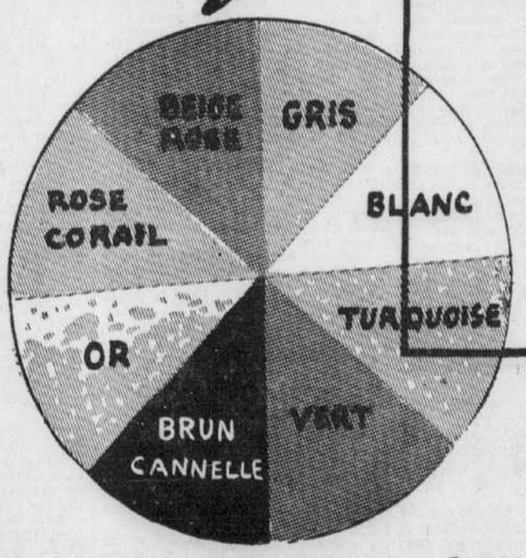


Ensemble de 5 morceaux noir et blanc

Dessus de la table en "Arborite" blanc, côté de 2¾" biseauté en arborite. Extensible 30" x 48" à 60". 4 pieds en fer noir attachés très solidement à la table. Sabots de cuivre aux pieds de la table et des chaises.

129.00

California Broadloom de Coton



6.95 PIED LINEAIRE

Broadloom si recherché par les décorateurs pour des ensembles modernes. Texture à effet (SHAGGY) une seule largeur à ce bas prix. Largeur 8'6" seulement.

Qualité Elégance
Nouveauté Beauté

TERMES FACILES

HEURES D'AFFAIRES
Ouvert tous les jours de 9.30 a.m. à 5.30 p.m.
Ouvert tous les vendredis de 9.30 a.m. à 9.00 p.m.

N.G. VALIQUETTE 915 est ST. CATHERINE PL 8811

Montpelier recevra des personnalités

Sherbrooke, 4. (DNC) — Une vingtaine de citoyens de Sherbrooke, le maire, l'hon. J.-S. Bourque, le député fédéral, M. Maurice Gingues, les membres du Conseil des journalistes et photographes, seront demain les invités du gouverneur Lee-E. Emerson, du Vermont, à une grande réception, qui se déroulera dans les édifices du parlement, à Montpelier, capital de l'Etat. Cette réception en sera une de bonne entente et de courtoisie de la part des autorités américaines, à l'endroit des représentants de Sherbrooke et des Cantons de l'est.

Condamné à deux mois de prison pour vol

Sherbrooke, 4. (DNC) — Roméo Côté, un jeune homme de 25 ans, de la région de Sherbrooke, a écopé de deux mois de prison, après avoir nié sa culpabilité à l'accusation de vol avec violence sur la personne de M. Alfred Mathieu, dans la nuit de jeudi à vendredi. On a révélé, lors de la comparution de l'accusé, devant le juge Marier, de la Cour des sessions de la paix, qu'il avait déjà été condamné à 18 heures, puis à un an de prison pour deux délits du même genre, antérieurement.

—Les premiers habitants à s'établir en 1759, à Chester, village du comté de Lunenburg, en Nouvelle-Angleterre.



M. et Mme Gilles Husereau, coupant leur gâteau de noces, pendant la réception qui suivit leur mariage célébré, samedi matin, à l'église St-Enfant-Jésus. La mariée (Denise Thouin) est la fille de M. et de Mme Edgar Thouin, et le marié, le fils de M. et de Mme Alfred Husereau. (photo Studio René Julien, 912 est, rue Sherbrooke)



M. Roland Gougeon et Mme Gougeon (Marie-Ange Parent) dont le mariage a été béni récemment à l'église Saint-Irénée par le R. P. Paul-Eugène Charbonneau, C.S.C. La mariée est la fille de M. Xavier Parent et de Mme Parent, décédée, et le marié, le fils de M. et de Mme Roch Gougeon, d'Outremont.



M. et Mme Robert Vaillancourt (Jeannine Côté) mariés récemment à l'église Saint-Vincent-Ferrier. La mariée est la fille de M. Charles-Henri Côté, et le marié, le fils de M. et de Mme Emile Vaillancourt.



M. et Mme Rosaire Charbonneau (Denise Raymond) dont le mariage eut lieu dernièrement. La mariée est la fille de M. et de Mme Eugène Raymond, et le marié, le fils de M. et de Mme R. Charbonneau.



M. et Mme Raoul Maheu, dont le mariage a été béni récemment, à l'église Saint-Edouard par M. l'abbé Edouard Berteau, de Contrecoeur. La mariée (Thérèse Brunet) est la fille de M. et de Mme Félix Brunet, et le marié, le fils de M. Raoul Maheu, décédé, et de Mme Wilfrid Séguin. — (photo J.-A. St-Mars).



M. et Mme Roger Frappier coupant leur gâteau de noces, pendant la réception qui suivit leur mariage célébré, ces jours derniers, à l'église St-Vincent-de-Paul. La mariée (Laurenne Lefebvre) est la fille de M. et de Mme Armand Lefebvre, et le marié, le fils de M. et de Mme A. Frappier. (photo Studio René Julien, 912 est, rue Sherbrooke)

Un centre de cure menacé par les gaz

Trois personnes ont déjà succombé, à Rotorua, aux émanations toxiques.

Rotorua, Nouvelle-Zélande, 29. (PCf) — Trois hommes ont succombé, au cours des trois derniers mois, à des émanations toxiques, à Rotorua, centre de santé renommé, au coeur de la région thermale de geysers et de sources chaudes de la Nouvelle-Zélande. Les victimes ont été terrassées par des émanations de sulfure d'hydrogène en travaillant à des excavations dans différentes sections de la ville.

Rotorua compte une foule de sources minérales chaudes. Des malades de plusieurs pays viennent y faire traiter leurs rhumatismes.

Mais voici le danger pour une ville d'être érigée directement au-dessus d'un lit de soufre. Toute personne qui creuse un trou peut frapper une poche de sulfure d'hydrogène susceptible de devenir mortel en quelques instants.

Alarmantes découvertes

A la suite des récents accidents, on a fait un relevé qui a conduit à la découverte de faits alarmants.

Un homme exposé durant une minute aux émanations d'acide sulphydrique, dans une concentration de 200 parties par million, en ressentira les effets toxiques. Il est normalement dangereux pour un travailleur de rester longtemps dans une atmosphère qui contient plus de 20 parties par million.

Cependant, à quatre pieds sous le niveau d'un édifice, les savants ont trouvé des veines d'une concentration de 100 parties par million. On a dû pratiquer la respiration artificielle à une souris placée sur le plancher pendant cinq minutes. On a trouvé, au niveau du plancher, une concentration de 1,000 parties par million.

Précautions recommandées

L'enquête a démontré que les ouvriers de l'édifice avaient subi les effets nocifs du gaz sans en connaître la cause. Un ouvrier avait été aveuglé durant trois jours, et plusieurs autres ont subi des maux de tête ou d'autres ennuis.

On a recommandé au personnel de prendre les précautions pour éviter d'autres accidents du genre.

La popularité de Rotorua comme station thermale n'en a pas été diminuée, mais les autorités sont déterminées à assurer la sécurité des patients et des touristes qui visitent la ville.

Revenus doublés

Les revenus universitaires canadiens ont été de $949 par étudiant en 1952 comparativement à $499 en 1946.

Vastes horizons

—Le premier blanc à jeter les yeux sur les prairies canadiennes fut Henry Kelsey qui, dès 1691, partit de la Baie d'Hudson pour se diriger à l'intérieur des terres jusqu'à ce qui est aujourd'hui la partie septentrionale de la Saskatchewan.



YEUX IRRITÉS

OPTREX nettoie, soulage et rafraîchit les yeux fatigués ou irrités par la lecture, un travail appliqué, la conduite de l'auto la nuit, les rhumes, le vent, la neige, la poussière, le soleil, la fumée de tabac, etc. OPTREX apporte un soulagement rapide et durable.

Demandez OPTREX à votre pharmacien

OPTREX

"le bien-être des yeux"

Madame, votre sang doit contenir du fer; la qualité du sang est améliorée en prenant les bonnes PILULES ROUGES, efficaces et de prix abordable.

Contre *faiblesse, pâleur, troubles particuliers dus à l'anémie.*

PILULES ROUGES

Tonique à base de fer, préparé contre l'anémie

65¢ la boîte, 3 boîtes pour $1.80

CIE CHIMIQUE FRANCO-AMÉRICAINE LIMITÉE 4-54R



prescriptions

SERVICE JOUR et NUIT

QUALITÉ ET EXACTITUDE

Nos autos spéciales font la cueillette et la livraison des prescriptions jour et nuit sans frais additionnels

PHARMACIE MONTREAL

DUQUET & DUQUETTE, PROPS.

A PLUS GRANDE PHARMACIE DE DETAIL AU MONDE - HA.7251

Waltons LE RESTAURANT À PRIX MODÉRÉS

Dans le secteur des hôtels, magasins, cinémas et boîtes de nuit.

1183, RUE STE-CATHERINE OUEST, MONTREAL

(une rue à l'ouest de Peel)

Vous ne trouverez plus fine cuisine à Montréal. Prix à la portée de toutes les bourses. Ouvert jour et nuit

3 GENRES DE SERVICES

- Serveuses aux tables dans salle à manger
- Bar à rafraîchissements et sandwichs
- Comptoir - buffet

PLATS CHAUDS SERVICE RAPIDE Pas de pourboires au comptoir-buffet

Une visite fera de vous un client assidu



Italian Cut $1.

PERMANENTE COMPAGNE

Créée spécialement pour notre coupe italienne. Cette permanente VENEZ EN TOUT TEMPS défie l'humidité.

AVEC OU SANS RENDEZ-VOUS

Ouvert tous les jours de 9 à 7

Wanner's 1194 ST. CATHERINE WEST UN-6-7636

SPÉCIAUX DE LA SEMAINE

Toutes DRAPERIES Parfaitement nettoyées et pressées LA PAIRE 99¢

Tout PANTALON ou GILET parfaitement nettoyé et pressé 39¢

DEMI-SEMELLES avec talons de cuir ou caoutchouc pour hommes. LA PAIRE $2.49

Succursales

3127 MASSON — 461 CREMAZIE E.
4518 ST-DENIS — 4621 PAPINEAU
1811 AMHERST — 2582 BEAUBIEN E.
830 ST-ZOTIQUE EST — 4300 S.-CATHERINE EST
2118 RACHEL EST — 2168 FRONTENAC

HEURES D'AFFAIRES: 8 A.M. A 6 P.M. DU LUNDI AU VENDREDI Samedi 8 a.m. à 1 p.m.

LIMITÉE

Coin des enfants

D'après le livre



— Gaston !... Le poulet !...
— Voyons, Bibiche, du calme !...
D'après le livre de cuisine, il faut encore dix minutes de cuisson !...

Lili s'explique

Mlle Lili âgée de trois ans, interroge son frère, le petit Jacques, gentleman de sept ans.

—Que c'est ça, sur la table?
—Des poireaux.
—Que c'est ça des poireaux?

Jacques réfléchit quelques instants, puis avec conviction:

—Des poireaux, dit-il, c'est des des manches d'oignons!

Charades

Mon premier est un animal malin.
Mon deuxième est le contraire de tard,
Mon troisième est un fromage.
Mon quatrième est une division du temps.
Mon tout est le nom d'un écrivain français.

Mon premier, régal de mon chat,
Constitue un modique achat.
Mais fait plaisir à qui le mange.
Mon deuxième forme un fin tissu
D'une plante textile issu,
Le linge qu'en l'armoire on range.
Mon entier jase sous le vent,
Murmure près de l'eau souvent.
En farine le blé s'y change.

Réponses: Chateaubriand (chateaubriand (chat-tôt-brie an). — Moulin (mou-lin.

Décès à 64 ans du Dr Lucien Garand

Ville S.-Laurent, 4. — Le Dr Lucien Garand, médecin hygiéniste de Ville S.-Laurent, est décédé vendredi, à l'hôpital Notre-Dame-de-l'Espérance, à l'âge de 64 ans.

Né à Montréal, le Dr Garand avait fait ses études classiques au Collège de Montréal et au Collège Ste-Marie, ses études médicales à l'Université Laval de Montréal, et avait été admis au Medical Council of Canada, le 16 octobre 1916.

Au moment de sa mort, il pratiquait la médecine depuis 32 ans à Ville Saint-Laurent, où il avait été l'un des quatre médecins fondateurs de l'hôpital Notre-Dame-de-l'Espérance, en plus d'être attaché au Service d'hygiène de la ville depuis sa fondation, en 1923.

Outre son épouse, née Gravelle (Laurette), il laisse ses quatre fils, Maurice, Roger, artiste de la radio, Jacques et Pierre; ses quatre filles, Mme Jean Martin (Suzanne), Micheline, Renée et Lucille; son frère, M. Euclide Garand; ses soeurs, Mme Albert Terrault (Jeanne) et Mlle Juliette Garand, ainsi que six petits-enfants.

Dépêchez-vous, envoyez votre commande aujourd'hui!

"DES SOIREES PLEINES D'AGREMENT POUR TOUTE LA FAMILLE"

Avec l'inédit "Casse-tête" (Jigsaw Puzzle) en couleurs

"LA FAMILLE PLOUFFE"

de ROGER LEMELIN



Des heures de détente pour ces soirées d'automne ennuyantes avec une distraction saine, constructive et amusante.

CE DIFFICILE "CASSE-TETE" COMPREND 500 MORCEAUX

Dimensions: 14" x 19"

Toutes les pièces s'emboîtent

BON DE COMMANDE

DISTRIBUTION "DUPUIS" Chambre 963A, Edifice Sun Life, Carre Dominion, Montréal, Qué.

Envoyez-moi un "CASSE-TETE" de la FAMILLE PLOUFFE tel qu'annoncé (pour frais de poste, ajoutez 10 cents)

98¢ PLUS FRAIS DE POSTE

☐ Mandat poste ☐ Chèque sur Montréal

Pour chèques en dehors de Montréal, ajoutez 25 cents pour l'échange

Nom .....

Adresse .....

Ville ..... Comté .....

NOTE: L'envoi de ces "casse-tête" aura lieu à partir du 11 octobre

Venez rencontrer l'auteur et tous les artistes de la FAMILLE PLOUFFE au magasin DUPUIS FRERES, le 7 octobre prochain, entre 2.30 hres et 4.30 hres à l'occasion de l'introduction de ce fameux "casse-tête"

ÉPUISÉ-TOUJOURS FATIGUÉ?

INSCRIVEZ LA DATE D'AUJOURD'HUI ICI ▶ ☐

découpez cette annonce et prouvez que ces

2

faits peuvent se réaliser pour

VOUS



1 10 JOURS À PARTIR DE MAINTENANT, il ne sera pas nécessaire de vous dire la sensation meilleure que vous éprouverez. Quand vous atteindrez le carré 10 de cette boîte automatique contenant Enerjets, vous devriez constater que vous avez un meilleur appétit, que vous vous sentez plus reposé, alerte et prêt à agir. ENERJETS vous aident à recouvrir vos forces et à vous faire sentir mieux que jamais auparavant.

2 QUAND VOUS ATTEINDREZ LE CARRÉ 30, vous devriez éprouver une nouvelle vigueur, une sensation agréable de bien-être et une joie de vivre. Tous ces bien-faits peuvent se réaliser pour vous SI VOUS...

ENVISAGEZ CE FAIT!

Vous mangez peut-être beaucoup! Mais, si vous êtes un mangeur capricieux ou un gourmet au lieu de prendre des aliments qui vous conviennent le mieux, votre régime alimentaire est peut-être trop pauvre en certaines vitamines et minéraux.

Enerjets fournissent "Ce qui est bon pour vous"

ENERJETS ne sont pas seulement des Vitamines et des Minéraux. Ces capsules contiennent SIX VITAMINES, PLUS TROIS MINÉRAUX, PLUS FOIE, PLUS FER, *le tout dans une seule capsule facile à avaler.* 54-31F

Vous devriez vous sentir plus "vivant" en 30 jours seulement sinon chaque sou sera remboursé

Chaque boîte d'Enerjets contient un certificat de protection. Il indique que vous devez être satisfait à la fin de ce plan de 30 jours, SINON CHAQUE SOU DÉPENSÉ VOUS SERA REMBOURSÉ!

Voici pourquoi Enerjets coûtent $5.95

"Vous obtenez la valeur de votre argent". Cette pensée ne pourrait mieux s'adapter. La puissance des capsules ENERJETS ne pourrait être reproduite à meilleur marché. Pour ENERJETS vous payez le plus petit montant possible pour le meilleur produit que nos 90 ans d'expérience en remèdes peuvent fournir.

enerjets

• VITAMINES • MINÉRAUX • FOIE • FER

ET RAPPELEZ-VOUS QUE C'EST UN PRODUIT DU DR CHASE

FEUILLETON DE LA "PRESSE"

LA ROSE DE LUTÈCE

par Henriette DUPLEX

Reproduction autorisée par la Société des Gens de Lettres de France

4 octobre 1954.

13 (Suite)

Un sifflement de dédain et de colère passa entre les lèvres blêmies de Sabinus. Son cheval fit un écart. Ludwig se dressa, lui barrant la route et, instinctivement, leva sa francisque.

Le Gaulois n'eut qu'un réflexe : il tira son glaive. La lame entra dans le coeur du Barbare, qui s'effondra. Sa monture l'emporta, ballant...

Sabinus rengaina son fer, se retourna vers le potier :

—Une centurie et deux licteurs— la mort pour moi... Mais toi, tu n'as rien vu, tu ne sais rien de tout ceci... A Lutèce ! A Lutèce, d'abord ! Vite ! La revoir avant !..."

Et il talonnait furieusement les beaux flancs d'Epona. Derrière, Ludovicus Francus traversé de part en part, livide en sa blonde chevelure, devait giter au fond de quelque trou : on le découvrirait à l'aube.

D'ici là, Flaviola aurait embrassé son époux...

Lutèce, au galop... la ville de Julien... Comme le passé vole !... Comme les temps se hâtent !... N'est-ce pas d'hier que les Barbares sont arrivés ? — Et déjà l'heure est survenue qui les voit maîtres de ce monde, de ce pays, où les possesseurs autochtones n'ont plus qu'à s'effacer... Le fils des Gaulois immémoriaux et de Rome civilisatrice fuit devant l'oppresseur nouveau et quelque vindicte éternelle. N'est-il pas de cette race impie qui bravait les dieux et tirait, en riant, des flèches contre la foudre ?... Les dieux se vengent. Ils ont vaincu, Gallo-Romain ! Tu vas subir encore l'éclipse. Aime et tombe...

Arcueil ! La silhouette de l'Aqueduc. L'un des beaux ouvrages des Romains ! Cette terre est peuplée de leurs Ombres. Devinerait-on les substructions, le souvenir celtique, les aïeux aux chevelures d'or, aux yeux bleu sombre — telles les prunelles de Flaviola — ensevelis rigides sous leurs tumulus, la lourde et courte épée entre leurs mains, sur la poitrine ? O Nobles et vaillantes poitrines, tant de fois meurtries, où battait un coeur si vivace ! Il le retrouve en lui, cet homme qui porte aussi le sang de Rome, où palpite cette double origine qu'il va transmettre.

La villa... et ses jardins plantés de roses — à cette heure, squelettes sous la neige... Quelques silhouettes y passent, furtivement, en l'aurore naissante... Des esclaves qui vaquent au réveil de l'humanité domestique. Des flambeaux attardés circulent. Là, dans cette chambre, une petite veilleuse clignotante... Marcus saute à bas, jette sur un rosier la bride d'Epona, se précipite sous les arcades. Il est reconnu : "Eha !... eha !..." clame le groupe des serviteurs qui semble plus ému qu'heureux.

Sallustius paraît bientôt, toujours élégant, noble et fier... mais tellement vieilli, les tempes ravinées, les cheveux d'argent, un pli d'amertume à sa bouche lassée de sourire :

— Toi, mon fils !"

Sabinus s'arrête. Le père sait ? Sa jeune femme est-elle donc si mal ?... Il tombe dans les bras large ouverts.

Flaviola ! Flaviola !... Il bouscule à l'entrée Euphrasie, la bonne nourrice et, tout-de-suite, perçoit un vagissement.

— C'est un garçon ! un beau garçon, s'écrie, à sa vue, Hilaria, cette femme-médecin de qui les soins sont, à Lutèce, plus cotés que ceux de ses confrères.

Et Flavia, dans son grand lit, tressaille, étend éperdûment les bras vers l'époux de son coeur.

Voilà qui est clos, achevé. Ils peuvent tous venir : les ennemis, les mercenaires, les justiciers ! Marcus avec Flaviola sont réunis pour l'éternité. Qui dénouerait cette forte étreinte ? Qui disjoindrait ces bouches avides ? Qui séparerait ces regards mêlés, ces deux âmes battant des mêmes ailes ?... Ils se parlent presque pas. A quoi bon ? — C'est le ciel qui chante, qui respire par leurs veines brûlantes, qui suspend l'essor de leurs vies.

Ils sont heureux... Que la mort vienne ! Ils s'endormiront sous les roses.

— Mon Marcus ! soupire la jeune accouchée, son pâle visage illuminé de joie. Tu auras été toute ma vie dans cette demeure écartée, morne, ce caveau où nous végétons, quand il y a foule chez Lysamonde ! Ton unique pensée m'a soutenue lorsque j'attendais notre fils, que je devais aux yeux du monde et même à mon père bien-aimé dérober mon dangereux état. Je l'ai avoué parce qu'à présent l'empire en décomposition ne nous prescrit plus aucune loi... Toi seul est dieu ! toi seul existe ! et tu es là ! Enfin, Marcus !

—O Flaviola tant chérie ! un fil invisible me liait à toi... A travers les neiges et les brumes, toutes les rigueurs de nos campagnes, je sentais tes douces épaules et la tiédeur de ton haleine. Les roses de ton sein ont fleuri mes nuits... C'est toi-même que je défendais avec l'accès du territoire : il eût fallu me passer sur le corps pour percer ta chair et la Gaule.

Je t'aime, amie, coeur de mon coeur... Et, dans l'ineffable présence où me plongeait ton souvenir, j'ai oublié les vexations, l'opprobre de notre patrie, les aigles portées devant un Barbare et les gens à longue chevelure régnant là où avaient siégé nos aïeux... Ah ! serre-moi davantage encore contre toi, ma Flaviola ! Il ne reste que toi et moi au sein d'universelles ténèbres, sous la chute des astres et l'anéantissement des âges... Aimons-nous parmi ce chaos, cette révolution planétaire ! Nous sommes dans la nuit du Vésuve où les éléments et les hommes sont renversés. Pour moi, tu me tiens lieu de tout... Mais que sera-t-il de notre fils ?

— Il y aura un être de plus sur cette terre maudite pour fléchir la Fatalité, implorer la clémence des Dieux.

—Les Dieux sont sourds.

—Ne les blasphème pas, très cher ! Lorsque je t'appelais au milieu de mes souffrances, de tout mon amour ! de tout mon désespoir ! ils ont permis que tu accoures. Et, dans notre détresse et notre obscurité, grâce à Eros ! j'ai été plus heureuse avec toi qu'Hélène Augusta sous la pourpre, Lysamonde parmi ses flatteurs, Ludwig sur son pavois !

Sabinus eut un sursaut et se releva, laissant aller de ses bras le corps frémissant de la jeune femme.

—Ludwig... murmura-t-il.

—Il ne t'aime pas, Marcus, je le sais. Il t'en veut du bien qu'il t'a pris.

— Plus encore de celui que nul ne peut me prendre.

— Oui: de notre génie les Barbares sont jaloux. Mais ils en ont soif, Marcus! tellement que la nécessité les contraint d'y faire appel. Combien des nôtres, sous la toge, devenus conseillers, légats, intermédiaires de mille sortes, régissent la violence des Barbares et manient leur pouvoir neuf! C'est notre sceptre inaliénable qui les dompte plus que le fer. Et peut-être que notre fils... Ah! si tu condescendais... Mon père était trop aux Romains: il appartenait au Passé.

—Moi, j'appartiens à Flavia. Toi seule, amie!

— Toi seul, Marcus!... Mais ne peux-tu faire que Ludwig?...

— Ludwig est mort!

— Mort! O malheureuse Lysamonde!... Je vais la plaindre, moi chétive, pauvre et obscure Flaviola dont elle a perdu souvenance... J'ai mon époux.

— Flaviola! vérité de mon âme! Je dois te l'avouer: tu ne m'as plus pour longtemps.

—Que dis-tu, Marcus? N'es-tu pas ici dans mes bras?

—Lysamonde elle-même, conduite par la douleur et un juste ressentiment, peut venir me chercher, me livrer au Prétoire ou aux séides de Charietto. J'ai tué Francus!

— Toi?

— Tout-à-l'heure: il s'opposait à mon départ. Je l'ai frappé. Vois mon épée: elle en garde la trace."

Il la tira : le plat portait des traînés brunes... Flaviola, sur ses oreillers, s'était lentement redressée, pétrifiée d'horreur et d'angoisse. De ses grands yeux exorbités, elle considérait tour à tour l'acier sanglant et son époux pâle comme la mort. Mais, très vite, son parti fut pris :

— Il faut te cacher, Marcus, comme fit ton aïeul, le premier Sabinus. Il est encore un souterrain sous cette ville. Mon père, dans sa haute sagesse associée aux craintes de Julien, avait prévu de longue date les migrations barbares et les moyens de nous en prémunir. Tu vivras là, ainsi que l'époux d'Eponine; et moi, telle qu'Eponine elle-même. Tous l'ignoreront, hormis Salluste et Niger — lequel se fera honneur de pourvoir à tes besoins ...Je dirai que tu es parti; nous feindrons, devant les esclaves, de nous séparer pour longtemps. Tu pourras, toi aussi, avoir été tué en route... Veux-tu, Marcus ?

— Oui, Flaviola. Reprenons l'amour immortel...

— Niger ! Niger ! . . . Appelle-le, Marcus, et que mon père vienne !

— Inutile, pauvres enfants, intervint Salluste qui pénétrait dans le cubicule (1). Le meurtre a été découvert. Un hastaire te suivait de près, Marcus, porteur du sceau de Charietto. Tu ne lui as échappé qu'à cause de la puissance de ton cheval. A cette heure, Lysamonde est avisée, avec le Préfet du Prétoire. Les licteurs ne tarderont guère à t'appréhender. O dieux sérables !...

Flaviola tordit son buste et fit un terrible effort pour sortir du lit, rompre ces ligaments de chair, qui l'y retenaient. Sabinus lui saisit les bras.

—Mon père !" supplia la jeune femme, "sauve Marcus ou, moi, je mourrai.

—Ma fille chérie" répliqua le vice-roi déchu "je ne suis plus rien et c'est moi, d'abord, que l'Erèbe hèle. Le souterrain à quoi tu penses est connu depuis longtemps. Il reliait cette villa aux Thermes de Julien et à notre insula, devenue la propriété de Lysamonde. Elle l'utilise pour ses dépôts de vivres. Sabinus y serait décelé tout de suite.

—Que faire, ô ciel ?

—Notre existence présente est bordée d'urnes funéraires.

—Mais notre enfant va vivre ! Nous aurons donné naissance au siècle nouveau !

—Nil novi sub sole, Flaviola.

—Mourons ensemble !"

Le cri sublime avait jailli de la gorge de la jeune femme. Son époux s'en empara, buvant à longs traits sur cette bouche le souffle prêt à s'envoler. Mourir... mourir... ô délivrance !

—Viens, mon amie ! (1)"

—Les époux enivrés se tournèrent vers Salluste : — Viens, viens ! toi aussi, père !"

Sombrement, il répondit, la tête baissée sous le soleil blafard qui givrait ses cheveux d'argent : —A quoi bon ?... Non sum, non curo (2)..."

Mais il prit dans ses bras son petit-fils, l'étreignit sur sa poitrine creuse.

Niger était entré sans bruit. Il considéra le couple radieux, déjà enfoncé vers la Mort. Alors, s'agenouillant près de Salluste :

—Domina, en un jour lointain, sous l'égide de César, je me suis voué à ta beauté. Rappelle-toi, ce matin-là, aux jardins, parmi les roses... Ma parole, je ne l'ai pas reprise. Dispose de moi comme il te plaira."

(1) Autre épitaphe gallo-romaine, très répandue.
(2) Je ne suis plus; rien ne m'est plus.

(1) Chambre à coucher.

A SUIVRE

"Vous n'en avez JAMAIS porté?"



demande Corty le chat Corticelli

vos jarretelles ne causeront jamais d'échelles si vous portez le bas "VIVACIOUS"

Corticelli

À BORDURE INDÉMAILLABLE

jauge 51, denier 15
FINI MAT "DULTONE"

L'Inde demande à deux compagnies aériennes des E.-U. de se retirer

Calcutta, 4. (AFP) — Le gouvernement indien vient d'envoyer au gouvernement des Etats-Unis une note demandant que les compagnies aériennes américaines opérant actuellement en Inde cessent leurs activités à partir du 16 janvier prochain, date à laquelle l'accord aérien entre les deux pays doit expirer, a annoncé, hier soir, M. C. L. Jain, directeur général de l'Aviation civile indienne.

M. Jain a déclaré que l'Inde était prête à renouveler cet accord à condition que deux articles en soient amendés, et a ajouté qu'un accord intérimaire devrait être signé au cas où les compagnies américaines désireraient continuer leur exploitation après le 16 janvier. Les deux compagnies aériennes américaines opérant actuellement en Inde sont la Panamerican et la T.W.A.

En flagrant délit

M. Ron Beauchamp, de Hamilton, en avait assez de constater qu'un certain animal venait fouiller dans son récipient à déchets, toutes les nuits. Il y affixa un camera avec un dispositif de déclenchement relié au récipient. Résultat : photo d'un raton laveur en train de déguster.

Refus de laine canadienne par la G.-Bretagne

Un exportateur canadien dit qu'elle accepte par contre celle de l'Uruguay.

Ottawa, 4. (PCf) — Un exportateur de laine de Toronto dit que la Grande-Bretagne vient d'ouvrir ses portes aux exportations de laine en provenance de l'Uruguay, mais qu'elle refuse les exportations de laine peignée et cardée au Canada.

M. Leslie Biggin a déclaré samedi à la Commission des tarifs qu'il avait reçu une commande de laine de la Grande-Bretagne, mais que le Board of Trade britannique avait refusé un permis d'importation.

M. Biggin est membre de la "Dominion Wool Dealers Association" qui appuie l'industrie canadienne des textiles dans ses démarches en vue de faire augmenter le tarif des lainages compris la Grande-Bretagne.

M. Biggin affirme que le Board of Trade lui a refusé son permis d'importations sous prétexte que la Grande-Bretagne disposait déjà d'une quantité suffisante de laine cardée et qu'elle n'avait pas de dollars à dépenser pour les produits "non essentiels".

Il soutient en outre que des exportations de laine peignée et cardée en Uruguay ont été acceptées par la Grande-Bretagne, bien qu'elle refuse la laine canadienne, en ballots.

Cette laine brute est d'ordinaire filée par les tisserands anglais qui l'utilisent pour la fabrication de tissus.

Laine exceptionnelle

Selon M. Biggin, la laine qu'il voulait exporter en Grande-Bretagne était entièrement de fabrication canadienne et possédait des particularités exceptionnelles que n'ont pas les laines étrangères.

M. Biggin qui est vice-président de la "Wool Combing Corporation of Canada," dont les moulins sont situés à Galt et Acton, Ontario, conclut que l'avenir de l'industrie canadienne de la laine est fortement compromis, et il ajoute que la demande de laine canadienne a considérablement diminué.

"Si cette tendance se poursuit, ajoute-t-il, le chômage dans les carderies canadiennes augmentera de plus en plus dans un avenir rapproché."

En dernier lieu, M. Biggin affirme que sa compagnie est la seule qui ait entrepris de peigner de la laine à commission et qu'elle perd maintenant de l'argent. Sa production aurait diminué de 1,500,000 livres depuis le début de 1954, et si cette diminution se poursuit, on devra prochainement fermer les portes de l'usine.

Il en résulterait une augmentation considérable de chômage dans les deux villes ontariennes où cette compagnie a des usines, vu que 30 p. 100 de la population y travaille.

Pics éloignés

Les monts Lister et Erebus qui s'élèvent sur le continent antarctique atteignent respectivement 13,000 pieds d'altitude.

Conseillers représentant la Ligue des propriétaires



M. P.-A. BRISEBOIS



M. P.-J. BERTRAND
(photo Blank & Stoller)



M. J.-H. DUPUIS

A une assemblée régulière du conseil d'administration de la Ligue des propriétaires de Montréal, MM. P.-A. Brisebois, P.-J. Bertrand et J.-H. Dupuis ont été choisis pour représenter la Ligue des propriétaires au conseil municipal pour le mandat commençant le 25 octobre 1954.

Usez du service économique
KLM TOURISTE POUR
TOUTE L'EUROPE
★ Repas gratuits à bord de l'avion
★ De Montréal via Amsterdam
VOYEZ VOTRE AGENT DE VOYAGES ou KLM Royal Dutch Airlines, immeuble de l'Aviation internationale, Montréal. UN. 6-2685
PREMIÈRE LIGNE AERIENNE DU MONDE



KLM ROYAL DUTCH AIRLINES

LE BRIDGE

par Emile Quintal

Pour un débutant dans le sport passionnant du bridge il peut paraître que le fait de couper un as de son partenaire avec un atout soit du "pur gaspillage". Mais pour les initiés, ceci ne constitue dans certains cas bien déterminés, que de la haute stratégie. Ainsi ceux qui ne sont pas encore pervenus à maîtriser assez parfaitement cette science de la "table à carte" se "gratteront probablement la tête" pour bien marquer leur embarras si un de ces jours ils se voient pris avec un petit chelem "sur les bras" et une distribution aussi capricieuse que celle décrite dans la donne suivante qui mit l'astuce de quelques bridgeurs à l'épreuve dans un récent tournoi.

Donneur : Est.
Le côté Est-Ouest vulnérable.

	♠ 8 6 ♡ 8 2 ◇ R V 3 2 ♣ A D V 10 9	
♠ R D 7 5 4 3 2 ♡ 6 ◇ 9 7 ♣ 7 4 3	NORD OUEST EST SUD	♠ A V 9 ♡ R 7 5 4 ◇ 10 6 4 ♣ 8 6 5
	♠ 10 ♡ A D V 10 9 3 ◇ A D 8 5 ♣ R 2	

Les enchères :

Est	Sud	Ouest	Nord
passe	1 ♡	passe	2 ♣
passe	3 ◇	passe	5 ◇
passe	6 ♡	passe	passe
passe			

Entame : le roi de pique.

Il n'y a pas à dire, le joueur en position Sud fit preuve d'une belle agressivité au cours des enchères et son partenaire ne voulut pas être en reste dans ce domaine, comme en fait foi son saut à la manche dans une couleur mineure à la deuxième ronde des déclarations. De toute façon le petit chelem atteint par leur côté comportait une certaine marge de risque, mais quel contrat n'en comporte pas une proportion plus ou moins forte.

Le joueur en position Est s'empara du roi de son partenaire avec son as, pour assurer la continuation de la même couleur avec son valet, mais il eut la surprise de voir le déclarant couper avec son neuf (et non pas avec son trois, pour une raison facile à découvrir un peu plus loin). Le retour du cinq de carreau est pris par le valet du mort qui revient aussitôt du huit d'atout et, Est n'ayant pas couvert de son roi, Sud le laisse filer, puis continue du deux d'atout du mort et le déclarant prend une nouvelle impasse à l'aide de son dix, mais découvre, en même temps, Ouest se défaussant du trois de pique, que son flanc droit a encore le roi et le sept d'atout. Il encaisse alors son roi de trèfle, suivi du deux que le mort prend de son dix, suivi de son as de trèfle que Sud coupe de son valet d'atout, afin de réduire ses atouts à deux, tout comme Est. Le déclarant prend la levée suivante avec son as de carreau et continue du huit dont le mort s'empare avec son roi pour revenir d'un trèfle; à ce point si Est coupe, Sud surcoupe et enlève le dernier atout de son flanc droit avant de prendre la dernière levée avec sa dame de carreau. Mais Est se défausse de son dernier pique et le déclarant jette sa dame de carreau, alors Nord continue le défilé de ses trèfles et Est est bien forcé de couper avec le même résultat que décrit plus haut. Ainsi le côté Nord-Sud remporte les douze levées requises par son chelem, n'ayant perdu qu'une seule levée à l'as de pique.

Conférence médicale du Dr William H. Stein

Le Dr William H. Stein, membre du Rockefeller Institute for Medical Research de New-York, donnera une conférence, jeudi, le 7 octobre, à 10 h. 30 a.m., au pavillon Jeanne-Mance (entrée rue St-Urbain) de l'Hôtel-Dieu.

Le Dr Stein est une des plus grandes autorités au monde dans le domaine des protéines et des acides amines et ses recherches faites en collaboration avec le Dr Stan Moore, du même institut, constituent une des contributions les plus remarquables dans cet aspect si important du métabolisme.

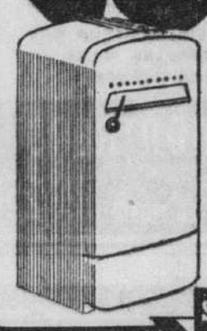
Le sujet de la conférence sera : "Chromatographic Determination of Amico Acids in Blood, Urine, and Tissues". La conférence sera prononcée en anglais.

Le public médical est cordialement invité.

Premier nom
—La ville de Cornwall, fondée en 1783, s'appelait jusqu'en 1797, Johnstown.

A louer
LITS D'HÔPITAUX
CHAISE ROULANTE
(pliante)
Livraison immédiate
BOISVERT & JANELLE CIE
LIMITÉE
8405, rue St-Laurent
DU. 1-1816

LOUEZ
UN RÉFRIGÉRATEUR



● NOUVEAUX MODÈLES
● GRANDS ET PETITS
● AU PLUS BAS PRIX
● SANS OBLIGATION
SHERBROOKE APPLIANCES Ltd
2020 ave Union — AV. 8-3183

ce Rôti de Boeuf a fait notre réputation!



Nous servons du ROTI DE BOEUF tous les jours au TRAYMORE. Nous prenons des côtes épaisses et juteuses du meilleur boeuf . . . nous les faisons rôtir lentement pour leur garder tout leur jus et toute leur saveur . . . Nous en servons ensuite de très grandes tranches et nous sommes certains que vous vous régalerez.

Le Restaurant
Traymore
"Le restaurant aux 1000 mets"

"Tous apprécient la qualité"
Comptoir de cafeteria
Deux bars aux huîtres — Service à la table
VISITEZ NOS BARS D'HUITRES
Liqueurs autorisées aux repas
1107 STE-CATHERINE OUEST — MA. 6695

NOUVEAU DENIS COLA



Un velours pour le palais !
Une saveur exquise !
Un goût fin !
Sensationnel !

Vous aimez les bonnes choses, il va sans dire.
N'hésitez donc pas à satisfaire votre désir.
Achetez sans tarder chez votre fournisseur le NOUVEAU Denis Cola, le breuvage supérieur.

le breuvage supérieur

Réélection du Dr J. R. Oppenheimer

New-York, 4. (AFP) — En juin dernier, la Commission fédérale de l'énergie atomique avait interdit l'accès au Dr J. Robert Oppenheimer des secrets gouvernementaux sur l'énergie nucléaire. Le loyalisme du savant américain envers les Etats-Unis n'avait pas été mis en doute mais il fut qualifié de risque pour la sécurité.

M. Oppenheimer a démenti avoir jamais été communiste, mais il a fréquenté quelques membres du parti.

C'est à l'unanimité des membres du conseil de direction que M. Oppenheimer a été réélu directeur de l'"Institute for Advanced Studies". M. Oppenheimer occupe ce poste depuis 1947, après avoir terminé ses travaux à Los Alamos où la première bombe atomique a été réalisée.

M. Lewis Strauss, président de la Commission fédérale de l'énergie atomique et président de l'institut, est parti avant la fin de la réunion des membres du conseil de direction et a refusé de faire le moindre commentaire.

L'institut, financé par des fonds privés, se consacre à l'encouragement et à l'appui de la science. Qeulque 130 élèves et savants s'y livrent à des recherches.

Visite industrielle remise au 7 octobre

Granby, 4. (DNC) — En raison de la série mondiale de baseball qui retient une foule de gens devant la télévision, M. Robert Beauregard, président des visites industrielles et commerciales, annonce que la visite du Jeune Commerce à l'usine de l'Acton Shoe, à Acton Vale, visite qui devait avoir lieu mercredi, 29 septembre, a été remise à jeudi, le 7 du courant.

ANNONCE
Obtenez plus de confort de vos FAUSSES DENTS
Voici une méthode agréable d'éviter les embarras des fausses dents qui tombent. Saupoudrez vos dentiers, celui du haut et celui du bas, avec FASTEETH, une poudre améliorée, ils tiendront plus fermement et vous assureront plus de confort ! Pas de sensation de goût gommeux ou pâteux. C'est une poudre alcaline (non acide). Pas de goût âcre. Enraie "l'odeur de dentier" (haleine de denture). — Procurez-vous FASTEETH aujourd'hui dans n'importe quelle pharmacie.

"Je fais tous mes achats au DÉBUT de la SEMAINE chez DOMINION"



"parce que j'épargne encore davantage au DOMINION en magasinant au début de la semaine... mais oui, les prix sont aussi bas toute la semaine et le choix est aussi vaste, mais en plus, il y a une PRIME du lundi au jeudi ! Et ces primes en valent réellement la peine, je ne manquerais pas celle de cette semaine pour rien au monde !... Je savais que tu serais intéressée... c'est ça, je te rencontre au DOMINION dans une heure ! Au revoir !"

PRIME "début-de-semaine"
SERVIETTE DE BAIN
"Cannon" 20" x 40" enveloppée
69¢
avec un achat de $3. ou plus lundi à jeudi inclusivement.

SPÉCIAL "début-de-semaine"
OLIVES pot 16 oz 31¢
ORDINAIRES "MARGHERITA"
Lundi à mercredi midi seulement !

CANNEBERGES
fraîches — "Eatmor"
Faites votre sauce ou gelée, maintenant !
Paquet 1 lb 19¢

Pour des repas sains...
savourez du BACON et du FOIE !

Prix en vigueur lundi, mardi 4 et 5 octobre, et jusqu'à midi mercredi le 6 octobre, dans les magasins suivants:

Foie de boeuf lb 29¢
jeune et tendre — sans peau

Bacon "Royal" paquet ½ lb 33¢
sans couenne

Les prix de la viande, des fruits et légumes, sont aussi en vigueur à Joliette, Granby, et St-Jean, Qué.

MAGASINS DOMINION dans MONTREAL et la BANLIEUE
• 1281 CHEMIN CANORA
• 5153 COTE-DES-NEIGES
• 6801 COTE-DES-NEIGES
• 4670 BOUL. DECARIE
550 CHURCH, VERDUN
• 4445 RUE PAPINEAU
• 370 RUE JARRY
6950 RUE ST. HUBERT
• 2545 RUE MASSON
• 2155 RUE BEAUBIEN
• 8570 BOUL. ST. LAURENT
Réduisez le Coût Des Vivres Au DOMINION
Stationnement GRATUIT
DOMINION STORES LIMITED

Vous pouvez réduire le coût des vivres chez DOMINION... essayez-ça!

ACE CARPET CLEANERS LTD.
45 rue BEAUBIEN est — J. P. RICHARD, prés.

TAPIS DO. 4758
NETTOYÉS

Tapis domestique 5¢ le pied carré — EXEMPLE 6 x 9 : $2.70

Nettoyage scientifique par experts à domicile ou à nos ateliers. Coût minime. Service rapide. Satisfaction garantie. Estimés gratuits. Aussi pose et altérations.





SUPPORTS ANATOMIQUES
- **CORSETS de MATERNITÉ**
- **BANDES CHIRURGICALES**

Ajustage scientifique par des expertes dans salons privés

PHARMACIE MONTREAL
DUQUET & DUQUETTE, PROPS.
LA PLUS GRANDE PHARMACIE DE DETAIL AU MONDE - HA.7251

GRATIS CABINET de FIL
Assorti — Approvisionnement bon pour un an avec chaque achat.



SINGER 22.50

PRIX COMPLET AVEC ATTACHEMENTS

REMISE A NEUF PAR DES EXPERTS AVEC NOS PROPRES PIECES

FLAMBANT NEUVES

MOTEUR | LUMIERE | PEDALE | CAISSE | GARANTIE 5 ANS

ALFA ACCESSOIRES ELECTRIQUES
950 ST-ZOTIQUE E.
VI. 9115
ouvert tous les soirs jusqu'à 9 hres
Démonstration à domicile gratuitement dans un rayon de 50 milles

Comme Steradent, l'épingle de sûreté est d'un emploi sûr parce que c'est



Nettoyeur à dentier moderne

Les dentiers demandent des soins plus efficaces que le simple brossage ...Grâce à l'action sûre et purifiante de l'oxygène qu'il contient, **Steradent** est absolument ce qu'il faut pour nettoyer efficacement les dentiers: il fait disparaître les taches et les pellicules de mucine. Conservez vos dents plus brillantes . . . votre haleine plus fraîche . . . en utilisant le nouveau **Steradent** efficace. Et souvenez-vous, peu importe le genre de dentiers que vous portez, **Steradent** est toujours absolument sûr.

Steradent Enrg.
Nettoyeur à dentier

Un produit moderne pour un besoin moderne
A la pharmacie de votre localité
RECKITT & COLMAN (CANADA) LTD.
1000, rue Amherst, Montréal, P.Q.

UN ESSAI GRATUIT! Nous vous invitons à éprouver l'efficacité supérieure de Steradent . . . à nos propres frais. Pour obtenir un échantillon, remplissez simplement ce coupon et postez-le à: Reckitt & Colman (Canada) Ltd., Dépt. M-21, 1000, rue Amherst, Montréal, P.Q.

NOM.....
ADRESSE.....
.....

Le Courrier de Colette

Une jeune femme pauvre peut-elle s'assurer le bonheur en épousant un vieillard de soixante-quinze ans, riche, mais ayant des enfants?

D.—J'ai trente-six ans, je ne suis ni jolie ni laide, et je gagne ma vie par mon travail, mes parents étant morts sans rien me laisser. Je n'ai trouvé qu'une fois à me marier, et le parti étant médiocre, je l'ai refusé, croyant rencontrer mieux un jour. Or, je suis recherchée aujourd'hui par un vieillard de soixante-quinze ans, encore vigoureux, et plutôt riche. Je suis tentée de l'accepter, car je désespère d'en trouver un autre et j'aimerais avoir la sécurité matérielle. Ce monsieur a de la fortune, mais il a aussi deux filles et un fils, mariés, et qui ne verront pas d'un bon oeil le mariage de leur père. La question d'argent n'a pas été abordée, mais il me faudrait pour me décider au moins une somme assez forte pour me considérer à l'abri du besoin le reste de mes jours. Que me conseillez-vous ?
SEULE AU MONDE.

R.—Je ne puis que vous donner mon opinion personnelle, et la voici: A votre place, je n'accepterais pour aucune considération un tel marché. L'idée, seule qu'une jeune fille saine, amoureuse de la vie, puisse se livrer sans défense, pour de l'argent, à un vieillard décrépit qui aura, sur sa personne, tous les droits, me glace d'horreur.

Songez à toutes les conséquences d'un pareil marché, à la vie que vous aurez auprès de cette décrépitude, aux sacrifices qui vous seront demandés, aux répugnances l'invincibles aux colères qu'elles pourront susciter, aux accès de jalousie, aux soupçons immérités, à toutes les humiliations, à tous les renoncements. Et, cela peut durer longtemps: les vieillards qui songent à prendre femme à près de quatre-vingts ans, ont la vie dure: ce n'est pas pour rien qu'on les dit "en enfance".

Si vous décidez d'accepter ce collier d'esclavage, il est probable que vous ne tarderez pas à penser que vous l'aurez payé trop cher et vous ne pourrez, hélas! vous en débarrasser. Même si l'on vous assure un héritage considérable, je crois qu'on ne peut guère imaginer une façon plus pénible de gagner son salaire.

D'autre part, à trente-six ans, une femme peut fort bien rencontrer encore un parti qui lui convienne et je ne vois pas que vous ayez raison de désespérer. Faut-il, en pleine force de jeunesse fermer ainsi devant soi les portes de l'avenir? L'argent achète tout, *sauf* le bonheur. Et, d'ailleurs, qui vous garantit que la marché sera loyalement tenu? Il y a mille moyens pour des héritiers qui se croient lésés, de détourner à leur profit, le cours de la fortune.

Si vous persistez dans cette décision, il est certain que vous aurez des luttes à soutenir contre les héritiers naturels de votre mari, quels que soient les arrangements pris. Vous pourrez faire reconnaître vos droits peut-être mais ce ne sera pas sans ennuis. Quoi qu'il en soit, je vous engage à réfléchir et à tout prévoir de manière à ne pas rencontrer trop de surprises désagréables. Pour ma part, je ne saurais approuver un tel marché ni en augurer rien de bon.
COLETTE.

A Bertha. Merci de votre précieuse information. Je vous souhaite bon voyage.

Q.—Pourriez-vous me dire s'il existe dans la province de Québec une maison de la société des Petites Soeurs de Jésus? — MERCI COLETTE

R.—Quelques religieuses de cet ordre, fondé par le Père de Foucault seraient me dit-on dans la paroisse Sainte-Anne. De plus amples renseignements vous seraient donnés si vous vous adressiez à l'archevêché de Montréal.

A Voyageuse. — Votre garde-robe de voyage me semble bien répartie. On peut porter le pantalon si on le désire, mais tout le monde ne le porte pas nécessairement.

Q. — Je suis née le 15 décembre 1936. Quel âge aurais-je le 15 décembre 1954. **Une écolière.**

R. — Vous aurez exactement 18 ans.

A D. G. — Cet acteur n'était pas de la distribution de ce film.

Q. — Auriez-vous l'obligeance de me donner l'adresse d'une maison où on garde de vieilles personnes et qui soit tenue par des laïques? — UNE DAME.

R.—Je ne connais pas d'institution de ce genre. Les hospices sont tous dirigés par des religieux ou religieuses.

A Mme B.R. Je vous engagerais à consulter un prêtre, mais je ne crois pas que ce geste ait changé quoi que ce soit au point de vue de ce qui vous inquiète. Cependant, faites-vous rassurer et ne tardez pas.

Q. — J'ai connu dernièrement un jeune homme de 20 ans, qui est de la campagne, mais travaille à Montréal. Il me demande pour sortir avec lui. Je voudrais connaître un peu de son passé, savoir s'il n'est pas entaché de quelque manière, car il n'agit pas toujours comme il devrait. SUZANNE.

R. — On ne prend jamais trop de précautions. Pour le moment soyez sur vos gardes, observez ce jeune homme et si vous décidez de poursuivre plus avant les relations dans l'avenir, vous pourrez prendre des renseignements dans l'entourage de ses parents, auprès du curé de la place où ils demeurent.

A LA SOCIETE HISTORIQUE

Conférence sur Saveuse de Beaujeu

Le Père Alphonse Gauthier relate la vie féconde du seigneur de Soulanges.

Le R.P. Alphonse Gauthier, C.S.V., a retracé devant les membres de la Société historique de Montréal les principales phases de la carrière de Georges-René Saveuse de Beaujeu (1810-1865), seigneur de Soulanges, et conseiller législatif.

Les comtés de Vaudreuil et de Soulanges renferment le territoire de deux anciennes seigneuries du même nom. Les noms Saveuse, de Beaujeu, Soulanges rappellent d'anciens fiefs et terres possédés en France par les ancêtres de la famille de Beaujeu: Saveuse, un arrondissement de la Somme; de Beaujeu, une baronnie dans les Hautes-Alpes; Soulanges, un bourg dans la Marne.

Georges-René Saveuse de Beaujeu, seigneur de Soulanges à la succession de son père en 1832, a consacré la majeure partie de son activité à l'administration de sa seigneurie. Par son intelligence, son travail acharné, son sens des affaires, il en a assuré la pleine expansion.

Il prend les armes

En 1846, à l'époque de nos difficultés avec les Etats-Unis à propos des frontières de l'Oregon, le Canada mobilisa la milice. Georges-René de Beaujeu, qui n'avait pas perdu les goûts de ses ancêtres, tous gens d'armes, fut nommé lieutenant-colonel commandant du 8e bataillon d'infanterie de Montréal.

En 1848, le sympathique gouverneur lord Elgin l'appela à siéger à la Chambre haute, le Conseil législatif, où son père avait été nommé en 1830. Il en fit partie jusqu'à son décès.

Quatre canaux de peu de longueur avaient déjà été construits entre le lac Saint-Louis et le lac Saint-François. Leur exploitation avait cessé en 1805. Un nouveau fut projeté dans Soulanges. G.-R. de Beaujeu tenait à ce qu'il passât par sa seigneurie, mais il dut soutenir la lutte contre le seigneur et député de Beauharnois, Ellice, qui l'emporta dans son comté en 1848. Ce n'est qu'en 1891 que le canal actuel de Soulanges remplaça le canal de Beauharnois abandonné.

Lors de l'avènement du chemin de fer, la compagnie du Grand-Tronc dut traverser la seigneurie de Soulanges pour établir le tronçon entre Montréal et Toronto. G.-R. de Beaujeu favorisa le projet.

Assidu aux réunions

L'un des fondateurs de la Chambre d'agriculture de la Province de Québec, formée en 1852 de représentants des sociétés d'agriculture et du gouvernement, il fut toujours ponctuel aux réunions.

L'un des premiers membres de la Société historique de Montréal fondée en 1858, G.-R. de Beaujeu y porta un intérêt constant. Il fut aussi président de la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal en 1862.

Il avait épousé en 1832, Adélaïde Aubert de Gaspé (1815-1895), l'une des filles de l'auteur des «Anciens Canadiens, une femme éminemment distinguée par son esprit, sa piété et sa charité. De leur union naquirent onze enfants.

G.-R. de Beaujeu mourut chrétiennement le 29 juillet 1865 en son manoir de Côteau-du-Lac, à l'âge de 55 ans. Il fut inhumé dans la crypte de l'église de Soulanges.

MME VVE ALFRED TRUDEL

Récemment, ont eu lieu, en l'église S.-Georges, les funérailles de Mme Vve Alfred Trunel, née Perreault (Malvina).



Précédé d'un landau de fleurs, d'une délégation des Dames de Ste-Anne et de six porteuses d'honneur, le convoi funèbre se rendit à l'église où la levée du corps fut faite par l'abbé F.-X. Archambault, curé de la paroisse, qui chanta également le service, assisté de l'abbé Henri Lauzon et du R. P. I. Cholette, C.S.V.

Conduisaient le deuil, les fils de la défunte, MM. Raoul et Albert Trudel; ses gendres, MM. Edgar Sabourin, Fernand Thibault et R. Filion; ses petits-fils, MM. Gaston et Raymond Trudel; ses neveux, MM. Alfred Lonergan, G. Trudel, Albert McKercher, Jean-Paul Matte, Claude Perreault et Albert Dion; ses cousins, MM. Arthur Sauvé, Cyrila et Paul-Emile Pépin.

On remarquait en outre, MM. Armand Rivest, Emile Desbiens, B. Roch, L. Daignesult, Léonidas Thibault et plusieurs autres.

Ce nouveau désodorisant d'inspiration médicale*



ENRAYE L'ODEUR PENDANT 24 HEURES

Une rencontre de hasard! Votre charme le retiendra-t-il? Pourquoi encourir de risque? Employez MUM et soyez complètement protégée contre l'odeur des aisselles, à *tous* les instants!

Une seule application de MUM odorant dure 24 heures. Il n'irrite pas l'épiderme normal et n'endommage pas les vêtements.

M-3—voilà le secret!

*Ce désodorisant exclusif, résultat d'une découverte médicale, contient l'ingrédient M-3 qui tue les bactéries productrices d'odeur de sorte qu'elle ne peut même pas commencer à se manifester.

MUM
DÉSODORISANT CRÉMEUX
(ne sèche pas dans le pot)

Pour un NETTOYAGE D'UN BEAU TON
CLEANERS & DYERS
J. H. Breton
Teinturier & Nettoyeur
Appelez TA 8411

CONNOR THERMO
4 fois supérieure

UNE EXCLUSIVITÉ
Cuve "THERMO" brevetée
Votre eau chaude reste chaude

UNE EXCLUSIVITÉ
ESSOREUSE EN ÉMAIL VITRIFIÉ
Réglage automatique et rouleaux géants



UNE EXCLUSIVITÉ
GARANTIE DE 4 ANS SUR TOUTES LES PIÈCES

UNE EXCLUSIVITÉ
Cuve moulée isolée au "FIBERGLAS"
Incassable-inoxydable
Ne peut s'écailler ni se corroder

AUTRES MODÈLES A COMPTER DE $149.50

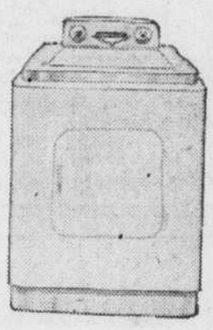
Généreuse allocation d'échange sur votre vieille machine
29¢ par jour paient votre Connor Thermo

Ces deux nouvelles machines Connor vous permettront de faire votre lessive absolument automatiquement!



Laveuse automatique CONNOR
Se remplit, lave, rince, sèche par essorage rotatif, s'arrête automatiquement. "L'économiseur d'eau" ménage l'eau chaude quand on fait de petits lavages. Action giratoire éprouvée. S'installe dans la cuisine, sous-sol ou buanderie. Nulle vibration. Pas besoin de boulonner au plancher. Fonctionne sur basse pression d'eau.

Sécheuse automatique CONNOR
La compagne idéale de la CONNOR THERMO ou LAVEUSE AUTOMATIQUE CONNOR. Sèche intégralement ou à l'état humide automatiquement, en quelques minutes seulement. Le linge est souple et prêt à repasser ou serrer. Remplace la corde à linge extérieure. Le séchage se fait sous l'action de rayons infra-rouge. Pas de lourd panier à linge à transporter.



J. H. CONNOR & SON LIMITED
HULL, QUÉBEC

Votre marchand CONNOR vend ces machines INÉGALABLES... VOYEZ-LE DÈS AUJOURD'HUI!

AMEUBLEMENT STE-CATHERINE ENR'G. — 3273 EST, STE-CATHERINE — HO. 8537 HO. 4406

CHANTIGNY ELECTRIQUE LTEE — 1111 est, DEMONTIGNY — CH. 9032

La Liberté — 3735 NOTRE-DAME OUEST LTEE — *Termes pour convenir à tout budget* — TEL. WE. 8441

ROMEO RIVARD ENRG. — 01113 CHARLEVOIX — FI. 5957

AMEUBLEMENT V. O. ENRG. — 4857, STE-CATHERINE E. — CL. 8768 TU. 4257

Choquette & Cie Ltée — GRavelle 2411 — 4801 Av. du Parc

J. H. LESSARD ENR'G — MEUBLES — 2651 RUE MASSON — FR. 6683

ROMEO REPAIR SHOP REG'D — 1593 est, ST-ZOTIQUE — TA. 1300

J. E. AUDET INC. — 1214 E. MONT-ROYAL — FA. 3628

AMEUBLEMENT DEUKANIA — Furniture Store — 23 O. Prince-Arthur — PL. 3547

MAISON SUPREME GENERALE INC. — Meubles — Accessoires électriques — 1589 est, ONTARIO — FR. 4066

J.-A. St-Amour — Entrepreneurs-Electriciens — 6575, rue St-Denis — GR. 4311

A. BÉLANGER — DÉTAIL LTÉE — EN VENTE A TOUS NOS MAGASINS

DOMINION FURNITURE CO. LIMITEE — 1219 Est, STE-CATHERINE — CH. 3525

A. MIRON — Ahuntsic Appliances & Furniture — 1031 est, Fleury — VE. 4156

St-Hubert Furniture & Stove Co. — 6330, rue ST-HUBERT — près Beaubien — GR. 8239 CR. 9707

EN VENTE CHEZ BISSON & FILS ENRG. — 3841, rue MASSON — RA. 7-2107

ROBERT DUFAULT — Le magasin du confort électrique moderne — 284 STE-CATHERINE EST — UN. 6-2054

Modernaire — Meubles — Accessoires électriques — 4179 St-Denis, coin Rachel — BE. 2811

SHANKS & FRERE — MEUBLES — 4225, RUE NOTRE-DAME O. — WE. 6171

BORDELEAU ELECTRICAL SUPPLIES LTD.
6341 ST-HUBERT VI. 1332
1784 CENTRE GL. 3801
5200 AVE VERDUN PO. 6-2521

EN VENTE CHEZ Dupuis Frères — 865 rue STE-CATHERINE EST — PL. 5151

Vendu par HERVE OUELLETTE LIMITEE — 3475 est, RUE ONTARIO — HO. 8686 HO. 8188

SINRAY FURNITURE REG'D — 26 est, RUE CRAIG — PL. 6354

AMEUBLEMENT BROADWAY FURNITURE (REG'D) — 7c Broadway, Montréal est — MI. 5-4652

EASY ELECTRICAL CO. — 6121 SHERBROOKE O. — WA. 2741

PARK AVE RADIO CO. — 5377 avenue DU PARC — CR. 1109

STEINHAUSE ENRG. — 1852 STE-CATHERINE E. — AM. 8480

BROPHYS REGD. — 1957 CHURCH. TR. 4797 — 5035 AVE VERDUN DO. 6-2323

A. FORGET — Meubles et accessoires électriques — 6739, Boul. ST-LAURENT — *Près rue St-Zotique* — CR. 4341

ALBERT ROBERT LTEE — 2534 est, BEAUBIEN — RA. 1-4981

SYNDICAT ST-HENRI — 3619 NOTRE-DAME Ouest — WI. 3151

J. R. BROUILLETTE — 6200, BOUL. MONK — PRES JOLICOEUR — VILLE-EMARD — TR. 1146

GORDON VACUUM CLEANER CO. — MEILLEURE VALEUR D'ECHANGE — 4111, boul. St-Laurent — PL. 9584

ROBERT & ROBERT LTEE — 1145 MONT-ROYAL Est — FA. 6817

WILLIS & CO. LIMITED — 1220 Ste-Catherine O. — 6990 St-Hubert — Montréal

AMEUBLEMENT BROWN'S FURNITURE STORE — 939 BOUL. ST-LAURENT — AV. 8-9281

HAIN'S HOME APPLIANCES REG'D — 7035, boul. ST-LAURENT — GR. 3585

Lisez les annonces classées dans LA PRESSE Le médium par excellence

Remaniement possible du cabinet de G.-B.

Londres, 4. (AFP) — Le "Sunday Express" annonce sur huit colonnes un prochain remaniement du cabinet britannique.

Selon ce journal impérialiste du dimanche, M. Anthony Eden abandonnerait le Foreign Office pour prendre la charge de premier ministre adjoint et se familiariser avec les affaires intérieures afin d'être prêt à remplacer le premier ministre dans le cas d'une retraite éventuelle de sir Winston Churchill.



Une courbe funeste



M. Jean-Guy Lavigueur, qui conduisait le véhicule ci-haut, aurait perdu la maîtrise de son volant dans la courbe située aux limites est de la ville de Ste-Rose, la nuit dernière. Il est mort sur-le-coup. (photo Marcel Simard, Ste-Rose)

L'accusé A. Morin n'hésitera pas à rendre témoignage

Le procès—une accusation de meurtre—d'Anatole Morin, gardien de nuit, est commencé aux Assises. Le drame remonte au 9 mai, alors que Morin rencontrait au café "Carillon" un groupe de marins écossais, dont David Yeaman, 21 ans. Le corps de ce dernier, percé d'une balle, devait être retrouvé dans la chambre de Morin, à 50 ouest, rue Notre-Dame.

La matinée a été consacrée aux préliminaires. On apprend que cinq marins du "S.S. Cairness" tirèrent une bordée de par la ville, dans la nuit du 8 au 9 mai : une taverne, puis une autre, et finalement le café "Carillon".

Les compagnons de la victime, Patrick Dunn et Alexander Stevens, actuellement en haute mer, sont évidemment, incapables d'être présents à la cour, mais on lit au texte les dépositions faites par eux devant le coroner R. L. Duckett. Tous deux déclarent avoir laissé Yeaman en compagnie de Morin vers 2 h. du matin, le 9 mai. Ils devaient revoir leur camarade, mort, le lendemain, à la morgue.

Me Dollard Dansereau, qui défend Morin, a précisé aux jurés que son client viendra lui-même rendre témoignage et racontera par le menu détail ce qui s'est passé à sa chambre, rue Notre-Dame.

Le Dr Jean-Marie Roussel, qui a pratiqué l'autopsie, signale que Yeaman a succombé à une hémorragie des deux poumons transpercés par un projectile de calibre 38, tiré de très près et dans le dos, côté gauche. L'arme, un Colt, contenait 6 balles: quatre étaient encore vives. Deux avaient été tirées. Un projectile fut retrouvé dans le corps; l'autre, en éclats, le fut dans la pièce: il avait traversé le siège d'une chaise. La troisième balle, encore vive, avait été poinçonnée par le percuteur de l'arme, mais le coup n'avait pas parti.

Me Raphaël Beaudette occupe pour la couronne.

Les chargements ont baissé en septembre

Ottawa — Les chargements de wagons-marchandises durant la deuxième semaine de septembre se sont élevés à 79,884 wagons, diminution de 4.7 au regard des 83,808 wagons chargés un an plus tôt, et les chargements depuis le début de l'année ont diminué de 9.4 p. 100 pour passer de 2,800,305 à 2,538,316 wagons. Les arrivages payants des embranchements ont encore plus diminué, baissant de 26.5 p. 100 durant la semaine étudiée pour passer de 31,998 à 23,506 wagons et de 13.7 p. 100 durant la période cumulative, soit de 1,162,370 à 1,002,920 wagons.

Les chargements de céréales ont diminué durant la deuxième semaine de septembre, passant de 9,131 un an auparavant à 8,411 wagons: les chargements de sable, de gravier et de pierre concassée, de 5,125 à 4,764 wagons; ceux des autres produits miniers, de 2,569 à 2,292 wagons; ceux d'automobiles, de camions et de pièces de rechange, de 1,483 à 1,002 wagons et ceux des marchandises de moins d'une wagonnée, de 17,033 à 14,282 wagons.

11 personnes meurent dans des accidents

SUITE DE LA PAGE 3

Selon le lieutenant Gaston Vanier, de la Sûreté provinciale, M. Lavigne a été heurté par un taxi conduit par M. Armand Prud'homme, 1196, rue Woodland, Verdun.

Le temps était brumeux et il semble que le chauffeur de taxi n'ait pas vu la victime. Le camarade du mort, M. Réjean Souliner, 347, rue Louis, ville Jacques-Cartier, n'a subi aucune blessure.

M. Lavigne a succombé à l'hôpital Notre-Dame, où on l'avait transporté.

2 victimes de l'onde

S.-Joachin, 4. (PC) — MM. Lionel Saillant, 21 ans, et Georges-Aurèle Renaud, 27 ans, se sont noyés hier dans le S.-Laurent lorsque leur embarcation a chaviré. M. Gaston Gagnon, 20 ans, a réussi à se maintenir à l'épave jusqu'à l'arrivée des secours.

Les trois hommes, tous de S.-Joachin, 24 milles au nord-est de Québec, s'en allaient à la chasse aux oies sauvages. M. Gagnon a été sauvé par M. Adalbert Rancourt, qui était dans une autre chaloupe et surveillait les oiseaux à l'aide de jumelles.

Un mort et 11 blessés dans la collision de deux autos

Trois-Rivières, 4. — Une violente collision survenue hier matin, à 10 h. 30, à Ste-Anne-de-la-Pérade, petite municipalité située à environ 22 milles au nord-ouest des Trois-Rivières, a coûté la vie à M. Roger Tremblay, 26 ans, domicilié à 2318 est, rue Marianna, à Montréal, et causé des blessures à 11 personnes.

Deux automobiles, transportant chacune six personnes, se sont heurtées violemment avec un fracas indescriptible qui a attiré en quelques minutes sur les lieux plusieurs centaines de spectateurs.

L'une des voitures était occupée par six membres d'une même famille qui se rendaient visiter un jeune étudiant au Séminaire des prêtres des missions étrangères, à Québec. L'autre était conduite par M. Roger Tremblay, la victime, avec qui voyageaient MM. Laurent Dansereau, 39 ans, 7094, rue de Normanville, Montréal, propriétaire du véhicule, Camille Silla, 1566, rue Marquette, Ville Jacques-Cartier, Jean-Paul Chaput, rue Frontenac, Montréal, Miles Madeleine Charest, 28 ans, 990, rue Cartier, Montréal-Sud, Marie-Jeanne Vézina, 7186, rue Papineau, Montréal.



M. ROGER TREMBLAY

Montréal, et M. Duval habite rue Dérome, à Laval-des-Rapides.

La victime a été transportée à la morgue de Ste-Anne-de-la-Pérade, et les blessés ont été transportés à l'hôpital S.-Joseph, des Trois-Rivières et à l'hôpital Cloutier, du Cap-de-la-Madeleine.

Tous les blessés sont dans un état grave, mais, aux dernières nouvelles, les autorités de l'hôpital ont révélé que la plupart s'en tireront.

Les deux automobiles se sont heurtées face à face dans une courbe peu prononcée à environ 300 pieds de l'entrée est du village de Ste-Anne-de-la-Pérade. L'auto de M. Tremblay entrait dans le village, se dirigeant vers Montréal, alors que l'autre filait vers Québec.

Le Dr Pierre Hubert, du Cap-de-la-Madeleine, a ouvert hier soir l'enquête du coroner. M. Romuald Daigle, 1046, rue Ste-Julie, aux Trois-Rivières, a identifié la victime, son neveu.

Les constatations d'usage ont été faites par l'officier de circulation Laurent Langevin, de Ste-Anne-de-la-Pérade, qui se rendit presque immédiatement sur les lieux de l'accident. Par la suite, les agents Armand Chorelle et Euclide Pintal, de la circulation provinciale, ont poursuivi l'enquête.

Apparemment, l'auto de M. Tremblay aurait obliqué vers la gauche avant d'entrer en collision avec celle de la famille Goneau.

L'accident, l'un des plus spectaculaires à survenir dans la région des Trois-Rivières depuis quelque temps, a causé tout un émoi à Ste-Anne-de-la-Pérade, village d'environ 2,000 âmes.

Accident de travail

Beauharnois, 4. — Un employé d'une usine de Beauharnois est mort instantanément, à 8 heures hier soir, quand une poutre d'acier s'est abattue sur lui à son travail.

Il s'agit de M. Laurent Leduc, 28 ans, d'Ormstown, comté de Châteauguay. Le corps de la victime a été transporté à la morgue de Valleyfield et la Sûreté provinciale a confié l'enquête dans cette affaire au détective Omer Ruiter.

Heurté à mort par une auto

S.-Jean, 4. — Un garçonnet de 12 ans, fils d'un émigré belge, est mort samedi soir quelques instants après avoir été heurté par une automobile, sur la route 9-B, près de S.-Jean, alors qu'il se promenait à bicyclette.

Il s'agit de Peter Krahanbuhl, dont les parents habitent dans le rang Richelieu, près de S.-Jean. Le garçonnet a été heurté par une auto conduite par M. Paul-Emile Germain, qui, à ce moment-là, se dirigeait vers S.-Paul-de-l'Ile-aux-Noix. Il a déclaré qu'après avoir heurté la bicyclette, qui se dirigeait dans la même direction que la voiture, il avait immédiatement stoppé pour se porter au secours de la petite victime.

L'enfant est mort en arrivant à l'hôpital de S.-Jean.

Tué d'une balle

Trois-Rivières, 4. — Un adolescent de 15 ans est mort dans un hôpital des Trois-Rivières, samedi soir, quelques heures après avoir été atteint d'une balle à la tête alors qu'il pratiquait le tir avec deux amis.

La police a dit que Jean-Claude Blais, de Cap-de-la-Madeleine, et deux autres adolescents pratiquaient le tir au revolver près des voies ferrées, non loin de chez eux, au moment de l'accident.

La police a ajouté que les revolvers avaient apparemment été volés dans une quincaillerie, la nuit précédente, mais on ne sait pas si les garçons sont les auteurs du vol. On a ordonné la tenue d'une enquête.

Bébé atteint d'une balle à la tête

Magog, 4. (PC) — Christian Gauthier, un bébé de 21 mois, est mort à l'hôpital de Magog, hier soir, une journée après avoir été atteint accidentellement d'une balle à la tête.

La police a dit que la balle avait été tirée par le frère de la victime, Pierre âgé de 8 ans. Apparemment, Pierre trouva un fusil de chasse de calibre .22 caché derrière un lit. En jouant, il plaça le canon de l'arme contre la tête de son petit frère et une balle partit.

Accident mortel sur une ferme

Chicoutimi, 4. (DNC) — Un adolescent de Laterrière est mort samedi matin, quelques heures après avoir été victime d'un accident survenu samedi, alors qu'il aidait un voisin à récolter des pommes de terre.

André Claveau, 14 ans, était monté sur une arracheuse de pommes de terre quand il se prit le pied dans l'arbre de couche de la machine agricole. Transporté d'urgence à l'hôtel-Dieu de Chicoutimi, la victime expirait quelques instants après son admission dans cette institution.

Blessé dans une auto volée

Magog, 4. — Deux personnes ont été blessées dans une collision entre deux automobiles survenue à Magog samedi après-midi.

La police a dit que Gaston Lemieux, 24 ans, de Sherbrooke, était au volant d'une voiture volée à Sherbrooke au moment de l'accident. Le jeune homme, qui est sous la garde de la police à l'hôpital de Sherbrooke, a subi des blessures internes graves et serait dans un état critique.

Le chauffeur de l'autre voiture, M. Montreville Tétreault, 38 ans, de l'Etat du Vermont, Etats-Unis, a été traité à l'hôpital de la Providence de Magog pour choc et coupures légères. Sous la violence du choc, les deux voitures, qui ont subi des dommages considérables, ont été projetées dans un fossé.

Fillette grièvement blessée

Magog, 4. (PC) — Une fillette de huit ans, Johnac Elft, a subi une fracture du crâne et des fractures aux deux jambes, samedi soir, quand elle fut heurtée par une auto alors qu'elle tentait de traverser la rue près de chez elle.

La fillette a été transportée à l'Institut neurologique de Montréal, où elle est hospitalisée.

Circonstances inconnues

Granby, 4. — Mlle Ernestine Barber, 46 ans, 37, rue Centre, à Granby, a perdu la vie hier soir dans des circonstances qu'on ignore encore.

C'est le détective Gérard Bessette, de l'escouade des homicides de la Sûreté provinciale, qui a été chargé de l'enquête.

SINGER ÉLECTRIQUES PORTATIVES 22.50

• A BOBINE RONDE

SEULEMENT PRIX TOTAL

NEUFS
★ MOTEUR
★ LUMIERE DE COUTURE
★ CONTROLE DU PIED
★ CAISSE PORTATIVE

REMISES A NEUF PAR CAPITOL AVEC DES PIECES CAPITOL

GRATIS
MAGNIFIQUE RASOIR ELECTRIQUE
avec tout achat au comptant



GARANTIE DE 5 ANS

TERMES FACILES

Ces machines sont complètes et prêtes à coudre

DEMONSTRATION A DOMICILE SANS OBLIGATION
— JOUR ET SOIR — JUSQU'A 150 MILLES —

Jusqu'à 9 h.

TELEPHONEZ ECRIVEZ PL 5041

CENTRE DE COUTURE CAPITOL — 4541, ST-LAURENT

MON NOUVEAU POÊLE ÉLECTRIQUE Fawcett est 7 fois meilleur



dit la jolie Norma Hutton, vedette de la radio, de la télévision et des grands cabarets.

7 raisons pourquoi vous devriez choisir Fawcett

1 Eléments Fawcett sûrs et ultra-rapides. (Choix de quatre éléments de surface ou trois éléments et un chaudron-cuiseur Fawcett pouvant être transformé en un élément supplémentaire lorsque désiré.) Donne toutes les intensités du feu à partir du bouillottement jusqu'au grand bouillonnement.

2 Toutes les clés de contrôle sont situées sur un tableau central en chrome placé sur la paroi arrière du poêle... hors d'atteinte des enfants. Clés de contrôle blanches d'entretien facile et possédant chacune une lumière-témoin.

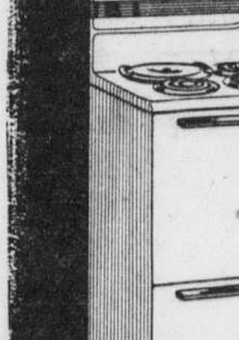
3 Spacieux four Evenator exclusif pour une meilleure distribution de la chaleur—fini en porcelaine émaillée "Da-Lite" et isolé entièrement avec une opaque fibre de verre (Fiberglas). Possède une fenêtre-témoin et un très bon éclairage intérieur. Peut être "minuté".

4 Equipement et minuterie ANTI-CHOC de grande précision... les possibilités de chocs électriques sont entièrement éliminées.

5 Deux grands tiroirs de service à roulement et à crans d'arrêt silencieux en nylon.

6 Un grand four à réchaud fonctionnant comme un tiroir à roulement de nylon... vous ne vous éreinterez plus à vous pencher pour retirer ou placer les plats dans ce compartiment!

7 Fabriqué selon la tradition Fawcett "des années à venir"... pour harmoniser et rehausser toute cuisine. Approuvé par l'Association des Canadian Standards et les Underwriters Laboratories.



MODÈLE 363

Les poêles électriques Fawcett sont disponibles en sept modèles différents et représentent vraiment ce qu'il y a de plus extraordinaire au point de vue cuisson... ils ont été conçus spécialement pour le train de vie de la femme d'aujourd'hui où l'on tient compte des économies de temps et de la décoration. Voyez votre concessionnaire Fawcett sans tarder!

Pour les années à venir — Fawcett — Poêles, Radiateurs, Fournaises pour tous genres de combustibles

Fabriqués par
ENAMEL & HEATING PRODUCTS LIMITÉE
SACKVILLE, N.B.

Distributeurs à Montréal :
George Mitchell & Cie, Ltée, Montréal • Lewis Bros., Ltée, Montréal
C. Savonal, Ltée, Montréal

HYDRO-QUÉBEC
MAGASIN DE DETAIL
1251 ouest, rue Ste-Catherine — PL. 4241

EN VENTE CHEZ
HENRY MORGAN & CO., LTD.

CONFORTABLES, HYGIÉNIQUES
SEMELLES NEOLITE
DEUX FOIS PLUS DURABLES QUE LE CUIR



NEOLITE—TM GOODYEAR TIRE (CAN.)

VERIFIEZ- COMPAREZ- VOYEZ POURQUOI VOUS EPARGNEZ!

POURQUOI PAYER PLUS?

A&P

Vérifiez ces valeurs, et grand nombre d'autres que vous trouverez à votre magasin A&P. Comparez les prix et ce que vous avez à payer ailleurs — vous comprendrez alors pourquoi nous disons: "POUR QUOI PAYER PLUS."

A&P NE VEND QUE LES MEILLEURES MARQUES DE BOEUF ROUGE OU BLEUE AU CANADA — IL N'Y A PAS DE MARQUES INFERIEURES AU A&P.

COTES DE BOEUF POUR BRAISER
VIANDEUSES
ROTI DE CASSEROLE
PALETTE RE BOEUF MAIGRE DESOSSÉ
BOEUF HACHE
EXTRA MAIGRE ET FRAIS
lb 29c

VENEZ VOIR VENEZ ÉPARGNER CHEZ A&P!

NOUS AVONS LE GENRE DE FOIE QUE VOUS PREFEREZ! FOIE FRAIS, TRANCHE AU GOUT DU CLIENT ET A PRIX D'ECONOMIE!

FOIE DE BOEUF
FOIE D'AGNEAU
FOIE DE PORC
VOTRE CHOIX SEULEMENT lb 29¢

SAUCISSE — FRAICHE PETITS BOUTS — lb. 39¢

COTELETTES DE VEAU
COTELETTES D'AGNEAU
Viandeuses préparation Super-Right coupes dans l'épaule — lb 49¢

BACON DE DOS — MARQUE ROYAL — pqt ½-lb. 53¢

SOUPE A L'OIGNON — SPECIAL DE LIPTON — 3 pqts 35¢ Prix reg. 2 pour 35c
RAISIN — SULTANA WASCO — pqt 15 ozs 19¢ — pqt 2 lbs 37¢
SACS DE THE — TENDER LEAF SPECIAL 10c de moins — pqt 58¢
KETCHUP — ANN PAGE NOUVELLE RECOLTE — btle 11 ozs 19¢
SAUMON SOCKEYE — ROUGE DE FANTAISIE A&P — bte ½ lb 35¢
PECHES IONA — PROPRE MARQUE A&P NOUVELLE RECOLTE — 2 btes 20 ozs 31¢ Epargnez 2c
FEVES JAUNES — PROPRE MARQUE IONA A&P — 6 btes 20 ozs 71¢ Epargnez 4c
BISCUITS SODAS — McCORMICK, CREME JERSEY — bte 2 lbs 53¢ Epargnez 4c
APPRET A SALADE — ANN PAGE — jarre 16 ozs 29¢ Epargnez 2c
MINCE MEAT — BOWE'S DE FANTAISIE — bte 28 ozs 37¢ Epargnez 4c

JUS D'ANANAS — SWEET TREAT — 2 4btes 20 ozs 23¢

Prix en vigueur sur l'Ile de Montréal St-Lambert et Longueuil

EPARGNEZ 6c
BRIOCHES JANE PARKER FRAMBOISE ET COCO
pqt de 10 29

EPARGNEZ 3c
Lundi - mardi - mercredi
VEDETTE JANE PARKER
PAIN BLE CRAQUELE
2 pains 24 ozs 29¢

EPARGNEZ 4c
JUS D'ORANGE CONGELE LIBBY
2 btes 6 ozs 27¢

Ouverture BIENTÔT



SUPERMARCHÉ A&P VALOIS QUEBEC

A&P Super Markets
THE GREAT ATLANTIC & PACIFIC TEA COMPANY LTD.

Conférence socialiste sur l'armement allemand

Scarborough, Angleterre, 4. (Reuter) — M. Morgan Phillips, secrétaire général du parti travailliste, a annoncé que le conseil de la Deuxième Internationale (socialiste) discutera du réarmement de l'Allemagne occidentale à sa conférence des 9 et 10 décembre prochains à Amsterdam. Trente partis socialistes nationaux sont affiliés à la Deuxième Internationale.

La décision du débat sur le réarmement allemand a été prise alors que M. Clement Attlee, chef du travaillisme britannique et ex-premier ministre, s'est entretenu avec MM. Tage Erlander et Willem Drees, premiers ministres de Suède et de Hollande ; Adolf Schaef, vice-chancelier d'Autriche ; Erich Ollenhauer, chef de l'opposition socialedémocrate d'Allemagne occidentale. M. Erlander confirme que les interlocuteurs ont discuté la résolution du congrès travailliste, votée à faible majorité, en faveur d'une conférence de tous les partis socialistes sur le réarmement allemand.

(AFP) — Le bureau de l'Internationale socialiste qui a siégé à Scarborough a décidé que le congrès de l'Internationale socialiste serait désormais public. Il sera précédé d'une réunion du conseil de l'Internationale qui sera privée. Le prochain congrès de l'Internationale socialiste se tiendra en Grande-Bretagne du 6 au 10 juin 1955.

Le bureau de l'Internationale proposera au conseil qui se réunira en décembre à Amsterdam d'éviter de soumettre au vote des congressistes des résolutions qui pourraient être embarrassantes pour certains des partis membres. Un effort sera fait pour parvenir d'avance à des formules acceptables pour tous les partis.

Un appel lancé par le parti socialiste grec au sujet de Chypre a été discuté par le bureau, qui a décidé d'appuyer la résolution adoptée par le congrès travailliste britannique déplorant l'attitude prise par le gouvernement de la Grande-Bretagne.

Enfin le bureau de l'Internationale socialiste a décidé de fortifier les liens existant entre l'Internationale et les partis socialistes des pays du Proche et de l'Extrême-Orient.

AVEZ-VOUS UN BÉBÉ A LA MAISON?



Pourquoi Votre Bébé Roucoule-t-il?

Les bébés forts et bien portants roucoulent parce qu'ils sont contents et bien nourris—c'est leur façon à eux d'exercer leurs petits organes jugulaires.

Vous êtes *tout à fait* certain que Bébé est bien nourri quand vous choisissez les Aliments AYLMER pour Bébé car ils sont cuits sous pression pour en conserver toute la saveur et la valeur nutritive, puis filtrés pour qu'ils soient bien appropriés à la fonction digestive.

Les gloussements de plaisir de Bébé vous affirment que les Aliments AYLMER pour Bébé sont TOUT CE QU'IL LUI FAUT.

OFFRE SPÉCIALE
BAVETTE DE PLASTIQUE

Bavette en plastique doux, à jolis dessins et munie, au bas, d'une poche profonde pour empêcher la nourriture renversée de tomber sur le parquet ou les vêtements. Envoyez vos nom et adresse ainsi que 3 étiquettes d'Aliments AYLMER pour Bébé et la somme de 25c à Canadian Canners Ltd., AYLMER Products, Dept. S.P., Hamilton, Ontario.

ALIMENTS AYLMER POUR BÉBÉ 43f-54
Tout NATURELLEMENT Meilleurs

Cours de vente à Granby

Granby, 4. (DNC) — MM. Sylvio Gilbert et Gilles Charbonneau ont été chargés de l'organisation des cours de vente à Granby, sous le patronage du Jeune commerce et destinés aux marchands locaux ainsi qu'à leurs employés. Les cours auront lieu les 25, 26 et 27 octobre prochains et seront donnés par M. Louis-E. Leprohon, professeur et spécialiste de la vente.

La crise surmontée au Brésil

Le pays a repris sa marche vers le progrès, affirme M. T. Cavalcanti.

"Si la mort tragique du président Getulio Vargas a provoqué une extraordinaire émotion dans l'ensemble du peuple brésilien, le calme a été rapidement rétabli et la crise politique proprement dite n'a guère duré qu'une demi-heure. Devenu constitutionnellement président, l'ex-vice-président Café a organisé un excellent gouvernement, composé de parlementaires et de techniciens de haute valeur. L'instabilité ne menace aucunement le Brésil". Celui qui nous faisait cette déclaration, ces jours derniers, est un éminent juriste et professeur brésilien, M. Thémistocle Cavalcanti, venu à Montréal à l'occasion de la réunion du comité juridique de l'Organisation de l'Aviation Civile Internationale, comme principal délégué de son pays.



M. Thémistocle CAVALCANTI

"L'événement douloureux de ces dernières semaines, poursuit notre interlocuteur, s'explique par tout un contexte économico-social ainsi que par le caractère même de l'homme Vargas. Sa dramatique fin a suscité un extraordinaire renversement du climat prévalant à ce moment dans le pays".

Psychologie de Vargas

M. Cavalcanti nous explique que Vargas était un "homme de la frontière", c'est-à-dire issu de ces régions, aux confins de l'Uruguay, où subsistent une certaine rudesse et un grand dynamisme. Ardent syndicaliste, homme très sincère, il était, par ailleurs, enclin à une certaine démagogie plus ou moins consciente. Souverainement attaché à ses principes politiques, il se refusait à un assouplissement, à une évolution que les circonstances paraissaient imposer. D'où son conflit avec l'armée et d'autres éléments de la population.

Les difficultés économiques

De plus, nous dit le juriste brésilien, les difficultés économiques des dernières années, traduites dans un mouvement inflationnaire, avaient accru les ennuis du gouvernement et suscité dans la population la naissance d'un courant antiVargas. Les salaires sont élevés, certes, mais les prix beaucoup plus encore et la crise du café est venue aggraver encore la situation. Mais la mort de Vargas a fait oublier pour un instant toutes ces difficultés et les masses populaires n'ont plus pensé qu'à l'homme qui avait servi le progrès social et leur laissait en mourant un message qui n'était pas propice à l'apaisement des esprits.

Retour à la stabilité

Mais tout permet de croire que maintenant les choses vont rentrer dans l'ordre. Le problème du café se fait moins aigu et les techniciens du ministère des Finances ont pris sur le plan monétaire des mesures susceptibles d'assainir la situation. M. Cafe est président pour environ un an et demi, soit jusqu'en 1956.

L'échiquier politique

Les principaux groupes qui s'affrontent dans les élections présentes sont : le parti social-démocratique, parti puissant, qui a un excellent équilibre politique; l'Union démocratique nationale (centre-droit), le parti Travailliste, dont le chef, Pasqualini, est un homme de toute première valeur; le parti Socialiste; le parti Social progressiste et le parti Libertador, groupement libéral. Il est pratiquement impossible de faire des pronostics, dit M. Cavalcanti, étant donné la complexité des facteurs en jeu.

Extraordinaire développement du Brésil

M. Cavalcanti est professeur de droit public depuis une douzaine d'années à l'Université de Rio-de-Janeiro, qui porte le nom d'Université du Brésil, la plus importante des quelque 15 universités du pays. Celles-ci sont ou nationales, c'est-à-dire neutres, étant donné la sépation théorique de l'Eglise et de l'Etat, ou catholiques, dirigées par les Jésuites. La vie intellectuelle est de plus en plus intense dans ce pays de 56 millions d'habitants et dont le développement industriel est considérable depuis une dizaine d'années.

"Nous assistons, déclare en terminant M. Cavalcanti, à une ère de progrès industriel sans précédent, de même qu'à l'apparition des premières grandes fortunes proprement brésiliennes. Si notre pays parvient à surmonter ses difficultés économiques présentes et à diversifier ses exportations, il sera incontestablement l'une des toutes premières puissances du continent américain, d'ici peu d'années.

Chandernagor réunie au Bengale occidental

Chandernagor, 4. (AFP) — Le gouvernement indien a remis, samedi, l'administration de l'ancien établissement français de Chandernagor au gouvernement de l'Etat du Bengale occidental.

Chandernagor — qui n'est éloignée de Calcutta que d'une trentaine de kilomètres — se trouve ainsi de nouveau réunie au Bengale duquel elle avait été détachée il y a 266 ans.

Le 9 juin 1952, la France avait transféré l'établissement à l'Inde et, depuis, il avait été administré directement par le gouvernement indien.

La tâche principale du gouvernement de l'Inde à Chandernagor va être de maintenir la continuité de l'héritage culturel français de la ville. Dans ce but, il a déjà été décidé qu'une partie de la résidence des administrateurs français serait convertie en musée où seront exposées des pièces historiques rappelant l'association de la ville à la France.

Nouveaux téléphones

Londres, (PC) — Un total-record de 387,000 téléphones a été installé en Grande-Bretagne durant les 12 mois terminés le 30 juin.

Dénoncer avec courage, fermeté le communisme

"On ne pactise pas avec le communisme", affirme le juge T.-A. Fontaine.

Inaugurant, hier soir, au poste CKAC, une huitième série de conférences sur le communisme, le juge T.-A. Fontaine, député d'Etat des Chevaliers de Colomb de la province de Québec, a posé la question suivante:

"La coexistence pacifique entre le communisme et le christianisme est-elle possible?".

"Il appartient à tous les groupements d'élite catholiques et à tous ceux qui les dirigent, a affirmé le juge Fontaine, d'unir leurs efforts pour dénoncer publiquement et en toutes circonstances, avec courage, fermeté, conviction et lucidité, le péril communiste et l'aveuglement de toutes ces bonnes gens qui ne veulent pas le voir. Oui, toute entente avec le communisme est une illusion ou une duperie. On ne pactise pas avec le communisme. On ne pactise jamais avec le communisme.

"L'expérience, maintenant, en est suffisamment faite: on résiste au communisme ou on le subit. Il n'y a pas de compromis de sa part, à lui. Il ne peut jamais exister de compromis de sa part. Il y a là, tout particulièrement depuis 25 ans, une leçon de faits, qu'un bon nombre de chrétiens dans le monde, et même un certain nombre de catholiques indiscutables, n'ont pas encore comprise.

"Et pourtant, en cette matière comme en bien d'autres, il eût suffi d'écouter l'avertissement très net que, dans son admirable encyclique de 1937, — par conséquent, quelques années avant la dernière grande guerre — Sa Sainteté le pape Pie XI donnait aux individus comme aux nations, lorsqu'il disait:

"Le communisme est intrinsèquement pervers, et l'on ne peut admettre sur aucun terrain de collaboration avec lui de la part de quiconque veut sauver la civilisation chrétienne".

Congrès des commissions scolaires à Chicoutimi

Granby, 4. (DNC) — M. Achille Rousseau, secrétaire-trésorier de l'Association des commissions scolaires du diocèse de S.-Hyacinthe, annonce que le congrès général de la Fédération provinciale des commissions scolaires aura lieu à Chicoutimi, les 9 et 10 du courant, précédé par l'assemblée générale de la fédération, le soir du 8. Le principal sujet d'étude sera le mémoire de la Fédération à la Commission Tremblay. M. Rousseau souligne qu'il y a 18 associations diocésaines de commissions scolaires dans la province et que l'Association diocésaine de S.-Hyacinthe comprend 127 commissions scolaires.

Echangez vos tracas contre un nouveau McCLARY

...et voyez comme il se paie de lui-même:

L'enquête menée par Byrne Hope Sanders révèle que 50% des ménagères canadiennes font la cuisson sur des poêles vieux de 10 ans... alors que l'entretien peut coûter cher!



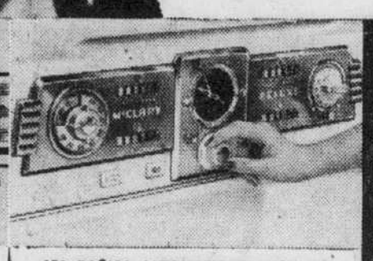
BYRNE HOPE SANDERS... autrefois collaboratrice au magazine Chatelaine; maintenant associée au Sanders Marketing Research; directrice du fameux Homemaker's Panel.

Vous serez surprise de ce que vous en coûtera votre vieux poêle en comparaison de ce que vous en coûterait votre nouveau McClary.

Renseignez-vous auprès de votre dépositaire McClary *aujourd'hui.*



Un autre repas de ruiné—encore de l'argent gaspillé! A vous tracasser, à surveiller vos casserolles, vous devenez l'*esclave* de votre vieux poêle.



LES POÊLES AUTOMATIQUES McCLARY apportent de *nouvelles* commodités... commandent, au moment désiré, le départ et l'arrêt de la cuisson... font valoir vos *réels* talents de cuisinière!



Quelle perte de combustible! Le four perd de sa chaleur... les résultats sont incertains, souvent désappointants. Et la cuisson est si *lente* sur ces surfaces de cuisson démodées!



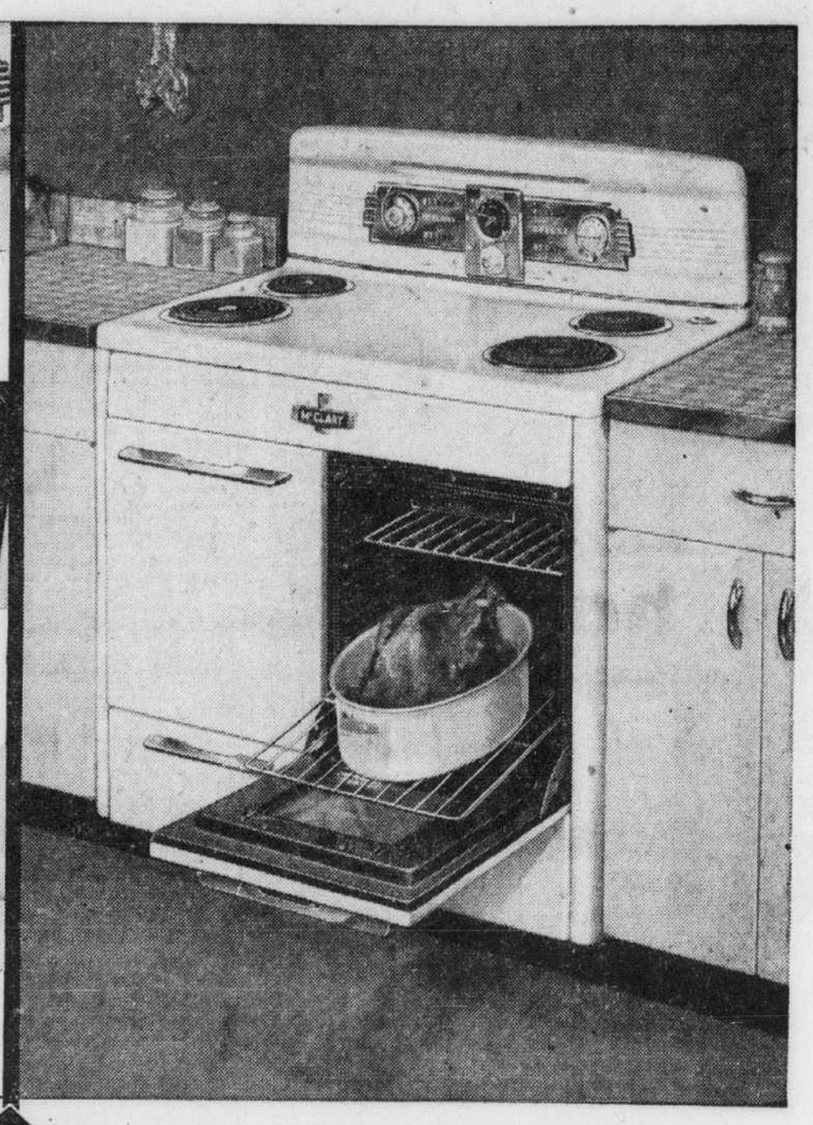
FOUR McCLARY À CAPACITÉ MIRACULEUSE... le four le plus imité au Canada—*encore* sans pareil pour l'économie en combustible! La bonne isolation et le parfait ajustement de la porte emprisonnent la chaleur, assurent une cuisson égale.



Que de réparations! Vous donnez l'impression de ne vouloir travailler que sur *la moitié* du poêle. La porte du four colle, les charnières cèdent. L'heure des repas est retardée par suite des réparations.



LES CARACTÉRISTIQUES McCLARY DE "QUALITÉ CACHÉE"... dont la formule exclusive à McClary de l'Émail Porcelaine au Titane, qui donne une surface plus dure, plus belle... tout laisse présager *des années* d'un service indéfectible!



PREUVE DE QUALITÉ...POUR VOUS...PROMESSE DE VALEUR

POÊLES ÉLECTRIQUES OU À GAZ McCLARY

GSW GENERAL STEEL WARES LIMITED

MONTRÉAL TORONTO LONDON WINNIPEG CALGARY EDMONTON VANCOUVER

Ameublement Legault ENR. — 9341 Lajeunesse — VE. 4096 — 1818 Bélanger TA. 1717

AMEUBLEMENT ROGER DAGENAIS — 3207 Ct. St-Michel — RA. 1-6563

Furniture Show Room — 7217 St-Hubert — GR. 2324

AMEUBLEMENT J. U. LARIVIERE — 2000 Mont-Royal est — HO. 6732

MAISON SUPREME GENERALE INC. — 1589 Ontario est — FR. 4066

BEAULIEU & GLADU ENR. — 4305 Ste-Catherine est — CL. 5356

OMER DIONNE — 461 rue Ontario est — HA. 1851

FERRONNERIE J. E. GAUTHIER Enr. — 1280 rue Ontario E. — AM. 0880

LAPORTE & de JULIO ENR. — 1239 St-Zotique est — DO. 8319

MT-ROYAL FURNITURE & TELEVISION INC. — 204 Mont-Royal est — PL. 5278

B & C FURNITURE EXCHANGE — 972 boul. St-Laurent — UN. 6-9796

GERMAIN DIOTTE — 304 rue Rose-de-Lima — WI. 9734

MARCEL GINGRAS ENR. — 37 boul. Taschereau Pont-Viau — MO. 4-3215

AMEUBLEMENT LAVAL — 3570 rue Ontario est — AM. 3280

AMEUBLEMENT E. PROULX — 7769 rue S.-Hubert — DO. 6266

AMEUBLEMENT BIBEAU — 1835 Jean-Talon est — GR. 4909

DOMINION STOVE & FURNITURE CO. — 3712 boul. St-Laurent — PL. 7395

ROSAIRE JULIEN — 7454 rue St-Hubert — ÇA. 4455 VI. 0679

AMEUBLEMENT JEAN LEBLANC Enr. — 3971 boul. LaSalle — PO. 6-2388

St-Hubert Furniture and Stove Co. — 6330 rue S.-Hubert — GR. 8239 CR. 9707

AMEUBLEMENTS A. BREAULT — 6621, 25e Ave Rosemont — RA. 2-6751

EN VENTE CHEZ Dupuis Frères — PL. 5151

AMEUBLEMENT MARCEL LACOMBE Enr. — 3609 Ste-Catherine est — AM. 1118

ALBERT LORD Ltée — 7331 rue St-Denis — DO. 1192

Syndicat St-Henri — 3619 Notre-Dame O. — WI. 3151

AMEUBLEMENT J. R. BROUILLETTE — 6200 boul. Monk — TR. 1146

AMEUBLEMENTS FORTIER — 2201 Ste-Catherine est — FR. 6797

EN VENTE CHEZ L. LAPIERRE — 7566 rue St-Hubert — GR. 9919

MAISON A. LASALLE LIMITEE — 8127 rue St-Denis — DU. 8-1153

J. ROMEO VINET Enr. — 520 rue Georges V — TU. 3769 — 9655 E. N.-Dame TU. 5121

La PARISIENNE
EAU DE JAVELLE

est prête à servir, telle qu'elle se présente dans la bouteille. Rien à mélanger. Pas d'ennui!



TUE LES GERMES

FYON & FYON LTEE
Montréal

soucis d'argent? comptes à payer? appelez HFC!

de $50 à $1000
contre votre seule signature

Sans garantie négociable • Service rapide et courtois, le jour même • Conditions faciles à remplir • Remboursement facile • Pour régler des dettes, *dépenses saisonnières*, combustible ou toute autre raison valable.

POUR OBTENIR UN PRÊT

1. Téléphonez ou passez au bureau. 2. Demandez au gérant—en toute discrétion—la somme dont vous avez besoin.

EXEMPLE DE PRÊTS		
MONTANTS REÇUS	PAYEMENTS MENSUELS	NOMBRE DE MOIS
$105.75	$10.00	12
308.38	24.00	15
510.68	27.00	24
756.56	40.00	24

3. Choisissez le mode de paiement qui vous convient. Vous trouverez l'argent qu'il vous faut au bureau HFC ci-dessous... contre votre seule signature.

De l'argent quand vous en avez besoin

HFC HOUSEHOLD FINANCE

LA MAISON DE PRÊTS DOMESTIQUES LA PLUS IMPORTANTE ET LA MIEUX RECOMMANDÉE AU CANADA

16 SUCCURSALES DE MONTRÉAL

1802 est, rue Ontario ..... GI 3741
4246 est, rue Jean-Talon ... RA 2-3573
3643 ouest, rue Notre-Dame .. GL 5351
5667, avenue du Parc ..... CR 2117
8103, rue St-Denis ..... VE 7327
893 ouest, rue Ste-Catherine . PL 5225
5275, Chemin de la Reine Marie WA 0251
3737 est, rue Ontario .... CH 3111
1821 est, rue Mont-Royal ... HO 2518
1003 est, rue Ste-Catherine .. HA 1122
1231 ouest, rue Ste-Catherine . MA 3623
391 ouest, rue St-Jacques .... PL 6638
7064, rue St-Hubert ..... TA 7201
6692, rue St-Hubert ..... GR 7763

SUCCURSALE DE VERDUN
3957, rue Wellington ..... TR 2581

SUCCURSALE DE LACHINE
1155, rue Notre-Dame .... NE 5-3763

Bureaux dans toute la province de Québec
Consultez l'annuaire de téléphone pour trouver le bureau le plus proche

ASPIRIN
MARQUE DÉPOSÉE AU CANADA
SOULAGE DOULEUR ET MAL DE GORGE DUS AUX RHUMES
SENTEZ-VOUS VITE MIEUX!

Unité Atlantique réclamée par 169 éminents citoyens

New-York, 4. (PAf) — Un appel en faveur de "l'unité atlantique" a été signé hier par 169 citoyens éminents, y compris 20 Canadiens, des huit nations appartenant à l'OTAN. Le groupe propose que l'OTAN, qui est avant tout une alliance militaire, soit renforcée par des liens plus étroits dans les domaines politiques, économiques et militaires.

L'appel préconise la formation d'une assemblée parlementaire de l'Atlantique, représentant les parlements des huit pays.

On relève parmi les signataires canadiens les noms suivants :

Le R. P. J.-M. Bélanger, de l'Université d'Ottawa; M. Percy Bengough, président du Congrès des Métiers et du Travail du Canada; M. George Ferguson, rédacteur en chef du "Star" de Montréal; M. Charles-D. Gonthier, de l'Institut canadien des affaires internationales; l'hon. sénateur L.-M. Gouin; M. A. R. Mosher, président du Congrès Canadien du Travail, et le professeur Frank Scott, de l'Université McGill.



"LES GENCIVES MALADES DETRUISENT PLUS DE DENTS que la carie!"

Il n'en tient qu'à vous ! Pour que vos dents restent blanches et saines, vos gencives doivent être fermes et bien portantes. Alors, n'attendez pas ! Voyez votre dentiste régulièrement et commencez immédiatement à vous servir de FORHAN'S "à double fin".

FORHAN'S pour les gencives ne donne pas seulement à vos dents une propreté éblouissante mais il contribue aussi à enrayer le saignement des gencives en les rendant plus fermes.

L'emploi de FORHAN'S et le massage rendront vos gencives saines et fermes et vos dents deviendront plus éclatantes !

N'oubliez pas ! Des gencives saines sont *indispensables* à un joli sourire.

D'après la formule perfectionnée par R. J. FORHAN, D.D.S.

employez **Forhan's** "à double fin"

POUR LES GENCIVES

Vous aurez des dents plus éclatantes et des gencives plus saines.



AUX COMPTOIRS DE PRODUITS PHARMACEUTIQUES SEULEMENT

Ouverture de la foire du cuir et de la chaussure

M. Louis Deslauriers, président de cette exposition, qui se clôturera mercredi soir, souhaite la bienvenue aux délégués.

La foire canadienne du cuir et de la chaussure s'est officiellement ouverte, hier, à l'hôtel Sheraton-Mont-Royal, où elle se continuera jusqu'à mercredi soir inclusivement.

Cet événement annuel, qui attire des centaines de délégués venus de tous les coins du pays, permet aux visiteurs d'admirer l'étalage le plus considérable de chaussures canadiennes jamais rassemblées sous un seul toit et d'entrevoir ce que le printemps et l'été prochains leur réservent.

La foire se tient sous la présidence de M. Louis Deslauriers, de la maison Giroux & Deslauriers, de Montréal, qui a souhaité la bienvenue aux délégués; M. Emile Pigeon, conseiller a également souhaité la bienvenue aux visiteurs, au nom des autorités municipales.

Tous les membres de l'industrie de la chaussure, détaillants, manufacturiers, tanneurs ou fournisseurs, participent à cette foire. Les autres membres de l'exécutif sont MM. Guy Lefaivre, de R. Labelle Ltée, représentant les manufacturiers de chaussures; Frank Adams, de Zeller's, représentant les détaillants canadiens; Jules Lareau, de C. S. Hyman Leathers, représentant les tanneurs; John L. Braive, d'International Braid, Co., représentant les fournisseurs de l'industrie de la chaussure; Charles Faure, de l'Association des manufacturiers de chaussures du Canada, trésorier, et Mme Annette Hill, secrétaire de la foire.

Industrie importante

L'industrie de la chaussure, l'une des plus anciennes de la province, continue de figurer parmi les plus importantes. Il y a actuellement 187 fabriques de chaussures dans le Québec, dont 77 à Montréal.

Des 13,700 employés de cette industrie, 7,400 travaillent dans la métropole Montréal détient 60% de la production. Le groupe entier des manufacturiers de souliers féminins de grand style, à l'exception d'un seul, est localisé en notre ville, où se trouve également la plus importante manufacture de chaussures de bébés et de bambins au Canada.

On souligne souvent le fait que la ville de Québec fut le berceau de l'industrie de la chaussure, quand, au début de la Nouvelle-France, l'intendant Jean Talon demanda à Louis XIV de lui envoyer des tanneurs. Dans la région de Montréal, cette industrie a aussi des origines très lointaines. Voici quelques compagnies dont la fondation remonte à une date éloignée : J.-A. & M. Côté, de St-Hyacinthe, 1865; Slater Shoe, 1869; Corbeil Ltée, 1868; L. H. Packard, 1870; Daoust - Lalonde, 1891 ; Tétreault Shoe., 1896; Tebbutt, de Trois-Rivières, 1893.

Le Conseil canadien de l'industrie du cuir et de la chaussure a pour président M. Roy A. Stewart, de Barrie, Ont.; vice-président, M. Harry D. Greb, de Kitchener, Ont.; trésorier, M. Ross Linton, d'Aurora, et secrétaire, M. J. V. Horne, de Toronto.

Un forum

Ce matin, les délégués ont pris part à un déjeuner-forum, présidé conjointement par MM. Harry D. Greb, de Kitchener, et Dominique Bertrand, de la maison Albert Laliberté, de Québec.

Le conférencier principal a été M. H. W. MacLean, de Charles Ogilvy, d'Ottawa. Mme Lissa Taylor, de Montréal, a aussi pris la parole au nom des consommateurs.

Les deux membres du jury étaient MM. Marc Delorme et Raoul Lanthier, de Montréal, deux détaillants. A la table d'honneur, on remarquait également MM. Maurice Corbeil, président de l'Association canadienne des manufacturiers de chaussures; Charles Robson, président de l'Association des tanneurs du Canada; J. E. Edmundson, président de l'Association canadienne des détaillants en chaussures; J. L. Braive, président de l'Association canadienne des fournisseurs de l'industrie de la chaussure; Roy A. Stewart, président du conseil canadien du cuir et de la chaussure.

Cet après-midi, des démonstrations culinaires seront données à l'intention des épouses des délégués par Mme Jehane Benoit et M. Henri Bernard. Cet événement a été organisé par M. Guy Lefebvre, secondé par Mme Elizabeth Hammond, directrice du centre d'information de l'industrie canadienne de la chaussure.

A la foire canadienne du cuir et de la chaussure



La foire canadienne du cuir et de la chaussure s'est ouverte hier, à l'hôtel Sheraton-Mont-Royal, sous la présidence de M. LOUIS DESLAURIERS, de Montréal, que l'on voit, ci-haut, à droite, serrant la main du représentant de S.H. le maire Camillien Houde, M. EMILE PIGEON, conseiller municipal. A gauche, MM. JOHN L. BRAIVE, président de l'Association de s fournisseurs de l'industrie de la chaussures, et ROY A. STEWART, président du Conseil canadien du cuir et de la chaussure. A droite, M. MAURICE CORBEIL, président de l'Association canadienne des manufacturiers de chaussures.

L'histoire du mouchoir

Emblème de la féminité, il fut toujours un signe de raffinement.

Le mouchoir a une histoire, une histoire qui parle de poésie de parfum, de beauté, de charme, de noblesse.

Ce petit carré fragile orné des plus fines dentelles, parfois même brodé de perles, était dès le 17e siècle un des accessoires des femmes favorisées par la fortune.

Une anecdote du temps nous apprend qu'en 1866, l'année du grand incendie de Londres, la société anglaise s'était passionnée pour les difficultés maritales de Sammuel Pepys, un chroniqueur de la cour, qui reprochait à son épouse d'avoir acheté un mouchoir garni de dentelle et de frivolités, sans lui en demander au préalable la permission.

D'ailleurs cela n'a vraiment rien d'étonnant, lorsqu'on sait qu'un mouchoir de ce genre pouvait coûter une petite fortune. Ne nous rapporte-t-on pas qu'un de ceux de Catherine de Russie, en 1865 avait été payé $2,500. Profusément brodé, son exécution avait exigé 70 ans de travail.

Madère, île des mouchoirs

Les beaux mouchoirs de broderie Madère, que le commerce nous offre aujourd'hui, sont comparativement vendus à prix modique, mais ils n'en sont pas moins les aristocrates du monde des mouchoirs. Les plus beaux sont faits dans l'Ile de Madère, par des brodeuses qui, de mères en filles, exercent leur art depuis des générations.

Vous avez sans doute vu une reproduction d'un portrait de Marie-Thérèse d'Espagne, peint par Velasquez? Alors vous avez aussi remarqué le mouchoir qu'elle tient à la main ? Celui qu'il vous est donné d'admirer aujourd'hui, avec des courants de broderie suisse, sur batiste égyptienne, est son descendant.

Et le mouchoir imprimé... vous le croyez bien moderne, mais vous vous trompez ! Ces genres de mouchoirs ont été employés tout au cours du 19e siècle.

Les spécimens dans les musées, nous révèlent leur existence, carrés de tissus qui racontent l'histoire de leur temps. En effet on s'inspirait des événements pour créer le motif. C'est ainsi que les collectionneurs recherchent aujourd'hui des "Batailles de Napoléon" des "Couronnements de l'Empereur" sur toile ou batiste, qui disent tout autant la tournure des événements politiques, que l'usage qu'en faisait la coquetterie des femmes... ou des hommes !

Signe évident de bon sens et d'équilibre

La gaîté de sa garde-robe dénote chez la femme son sens des valeurs.

On en profitera probablement encore pour accuser les femmes d'avoir et de cultiver l'esprit de contradiction, mais comme toujours on aura tort, parce qu'on nous connaît si mal !

Si les femmes à l'approche de l'hiver, quand la nature présente un aspect dépouillé, uniformément blanc et gris, luttent contre cette ambiance déprimante, en se parant gaiement, c'est qu'elles ont un sens de la mesure qui les trahit rarement. L'été au contraire, quand tout est magnificence sur une terre prodigue de beautés, elles sont toute simplicité, et elles se dérobent aux propositions de complexités.

La femme, cet être versatile qui avec souplesse et grâce s'adapte à toutes les conditions, dont celles du climat, s'apprête actuellement à harmoniser ses vêtements aux thèmes riches et tendres de l'automne, qui graduellement feront place à la symphonie monochrome de l'hiver.

Peut-être parce qu'elle est une femme de tête, elle pense d'abord à son chapeau. L'honnête couvre-chef dont elle a fait l'acquisition à la fin de l'été, en prévision des frondaisons rousses, et qui tenait compte du flamboiement de la nature, sera terne dans quelques semaines, dans un paysage gris. Il appelle un succesceur.

Deux caractéristiques mettent en évidence les modèles nouveaux : le relief qui est obtenu tantôt par un ornement, tantôt par une découpe, tantôt un artifice de construction : l'opposition des matières ou de tons. Le chapeau quant à sa forme et à ses proportions ne diffère guère de ceux qui nous ont été révélés avec les premières collections. La calotte est profonde, il coiffe bien, il se porte penché sur la nuque, pour dégager le front, ou penché sur le côté, pour mettre en valeur le profil. Les favoris du début de la saison sont encore ceux qui battent la marche

Le tambourin égayé de plumes, brodé de légers motifs de perles, ainsi que la petite toque pointue, ceinturée d'un drapé turban ou piquée d'une plume ou autre ornement à son sommet, parle de l'emprise de l'Orient. Le bonnet fait de deux formes superposées, pour intensifier le contraste des couleurs ou des matières, nous présente une formule qui a permis à maintes de nos modistes d'exécuter les plus belles propositions de leurs collections. C'est étonnant ce qu'on peut réussir lorsque la manipulation est confiée à des mains habiles, de matières souples comme le taupé et la mélusine !

Signalons la richesse des matières: les velours de soie, les jersey et un chiffon de laine très fin, servant à draper les turbans. On utilise ce dernier plissé et en garniture, comme sur ce petit béret en taupé beige, que travers de chaque côté à hauteur des tempes, une section en pointe de jersey plissé, qui se perd dans un gros pli transversal passsant d'une oreille à l'autre.

Menu de demain

Bon appétit — Bonne santé

SOUPE AU RIZ

CHOP SUEY AU POULET — POIS AU FOUR

POMMES DE TERRE JULIENNE

TOASTS MELBA — BATONNETS EPICES

CAFE — THE

* * *

Chop suey au poulet

Le blanc d'un poulet cru, coupé en lamelles d'un pouce
1 cuiller à soupe de beurre
¾ tasse de céleri émincé en large
1 oignon, coupé en rondelles
1 tasse de bouillon de poulet
6 têtes de champignons en tranches
½ cuiller à thé de sucre
2 cuillers à thé de sauce au soya
½ piment vert doux (épépiné) en minces lamelles

1 cuiller à thé d'amidon de blé d'Inde délayé dans 2 cuillers à soupe d'eau froide

Fondre le beurre, ajouter le poulet, cuire 2 minutes. Ajouter céleri, oignon et champignons. Cuire 5 minutes. Ajouter les autres ingrédients dans l'ordre donné. Amener à ébullition et mijoter 3 minutes. (6 portions).

Pois au four

2 t. de pois en boîte, égouttés
2 tasses d'oignons tranchés
½ tasse du liquide des pois
½ tasse de lait
⅓ tasse de chapelure
1 c. à tb. de graisse, sel, poivre

Disposez les pois et les oignons en couches alternatives dans une casserole, saupoudrez chaque couche de poivre et de sel. Mélangez le liquide des pois avec le lait et versez sur les légumes. Garnissez de chapelures, parsemez de saindoux et faites cuire pendant ½ heure à 325° F. Six portions.

Bâtonnets épicés

½ tasse de mélasse
¼ tasse de sucre
3 c. à table de shortening
1 c. à table de lait
1 c. à thé de soda à pâte
½ c. à thé de sel
½ c. à thé de cannelle
½ c. à thé de clou de girofle
½ c. à thé de muscade
2 tasses de farine tamisée

Amenez la mélasse au point d'ébullition, ajoutez le sucre, le shortening et le lait. Mélangez et tamisez les ingrédients secs et ajoutez au premier mélange. Laissez refroidir, étendez et coupez en bâtonnets. Faites cuire dans un four modéré (350°F.), pendant 12 à 15 minutes. Fait 48 bâtonnets.

Réunion, à Hull, de la Société d'étude et de conférences

Hull, — A l'issue d'un déjeuner, hier, Mlle Madeleine Trahan recevait les membres du Cercle Trahan de la Société d'étude et de conférences de Montréal, ainsi que quelques invités d'honneur, à la résidence de Mme Diane LeDuc-Trahan, à Hull, qui fut la présidente d'honneur de la réunion.

La séance d'étude fut présidée conjointement par Mme Redmond Roche, présidente générale de la Société d'étude, et par Mlle Marcelle Vincent, présidente de la filiale d'Ottawa. L'assemblée était dirigée par Mme Sylvio Chagnon. Mlle Michelle Gaudet récita des poèmes.

Mlle Madeleine Trahan présenta une causerie intitulée : "La voix d'un ancêtre". La 1ère partie comportait un résumé historique de la ville de Hull, et la seconde, une biographie succinte de Charles LeDuc, avocat, ancien maire de Hull, politicien de marque, journaliste et "grand chrétien".

En tout et avant tout, il faisait prévaloir ses convictions religieuses et profondes ; Charles LeDuc assistait à la messe quotidiennement.

Avant de clore, Mlle Trahan lut un article dû à la plume de Charles LeDuc, ayant paru dans un journal du temps.

Feu Charles LeDuc était le père de Mme Diane LeDuc-Trahan et le grand-père de Charles-Gilles Trahan, jeune avocat de Hull.

Pour clore la séance d'étude, Mlle Madeleine Trahan, offrit à Mme Sylvio Chagnon un cadeau souvenir et elle remit une décoration spéciale à Mlle Anne-Marie Trahan, de Montréal, pour la facture remarquable d'un superbe album marial réalisé au cours de "l'année mariale", mis en exposition lors de cette assemblée.

Chez les Filles d'Isabelle

Sherbrooke, 4. (DNC) — Mme O. Martin de notre ville, a été réélue pour un troisième mandat consécutif, régente d'état de l'Ordre des Filles d'Isabelle. Mme Martin avait été nommée régente du cercle de Sherbrooke, dix mois après sa fondation, il y a seize ans. Au mois d'août dernier, elle a participé au congrès international qui avait lieu à New-York. Le Canada, les Phillipines et tous les états des Etats-Unis y étaient représentés.

YEUX EXAMINES — VERRES AJUSTES

BRUNO QUESNEL

OPTOMETRISTE

PRATIQUANT CHEZ

PEOPLES

CREDIT JEWELLERS LIMITED

1015, rue Ste-Catherine ouest

Pour appointement téléphonez MA. 7071

Teignez tous tissus avec RIT...

laine, cotonnade, soie, rayonne, celanese, nylon, orlon, jersey

GARANTIE RIT—la teinture moderne toutes fins—est sûre, sans danger, garantie. RIT vous donne plus et une meilleure teinture pour votre argent.



La plus belle teinture que l'argent puisse acheter.

94-4F

"J'EN VOIS DE TOUTES SORTES!" affirme Corty le chat Corticelli

...mais jamais une échelle dans les bas "CORT-LACE" Corticelli

ENTIÈREMENT INDÉMAILLABLES

Jauge 51, denier 15

FINI MAT "DULTONE"

Hémoglobine Deschiens*

TONIQUE D'Automne purifie le sang

Riche en éléments sources de vie, rend la vie au tissu sanguin et combat l'anémie, la faiblesse, le surmenage. Employée avec succès depuis plus de 50 ans au Canada et à l'étranger.



*Également recommandé contre la furonculose due à l'appauvrissement ou à l'intoxication du sang.

PUISSANT TONIQUE FERRUGINEUX

Versatilité du tweed nouveau

Tissu d'hiver par excellence, il réussit à se rendre populaire.

Le tweed est le tissu de l'hiver, et la couture a soigné jusqu'aux limites du possible, ses présentations. Il se propose en toutes pesanteurs et en une infinité de combinaisons de couleurs, aussi il peut être utilisé d'un grand nombre de façons. Une robe de tout-aller à la Dior qui accouple une jupe à plis et à tombée droite, à un long corsage sans taille, est en tweed aux combinaisons mauves. Avec une jupe de tweed à fins carreaux noirs sur beige, on porte des chandails jumeaux en laine cachemire. Le chandail pull est beige, le cardigan est noir. Ceinture de cuir rouge.

Mais l'emploi le plus inattendu du tweed, concerne cette robe petite soir en tweed chiffon, dont la jupe est doublée de taffetas noir, et dont l'encolure en rond du corsage sans manche, est brodé d'un motif de perles de jais et d'acier, de porcelaine blanche, et de pierres du Rhin.

Givres

En orangé feuilles d'automne, nous avons des costumes jeunes, qui prouvent encore la versatilité de ce tweed nouveau qui se propose dans toutes les couleurs de l'arc-en-ciel. Si toutes ses textures nous plaisent, nous aurons sans doute une prédilection pour celui à surface givrée qui nous semble-t-il, est la trouvaille de l'année, dans le domaine du textile. Qui pourrait par exemple, résister à ce deux-pièces souple et facile à porter, en tweed vert sauge, à surface floconneuse ?

Et ce tweed, madame, on le manipule de mille façons. Nous avons vu par exemple un costume de tweed à prédominence brune, fourré de broadtail brun.

Vous habillez votre écolier

La mise de nos petits garçons ne doit pas être négligée; elle doit être aussi soignée que celle de nos filles. Leurs complets auront une allure nette et masculine, la jaquette à boutonnage simple, sera attachée avec deux ou trois boutons, et les poches seront appliquées.

Les manteaux de style polo seront aussi à fermeture simple. Ils seront à collet militaire à poches rapportées, emmanchures régulières ou raglan. La doublure sera souvent en écoissais de laine d'un ton gai. On aimera les lainages brossés; mais aussi ceux de type tweed.

Nous avons aimé les chandails de laine en tricot câble et encolure roulée, destinées au garçonnet ou à l'adolescent. Nous avons aimé également la veste d'écossais qui se porte sous le veston uni, ainsi que la jaquette de velours à côte qui a l'avantage de pouvoir se laver.

La jaquette de flanelle marine dite "reefer" qui avec le pantalon gris est l'uniforme de plusieurs de nos institutions, est aussi fort populaire, même lorsqu'elle n'est pas réglementaire.

Le deux-pièces désassorti qui oppose un veston au tissage de fantaisie, à un pantalon uni, reste la tenue pratique par excellence pour le grand écolier qui grandit trop vite pour motiver le placement que représente un bon complet de qualité.



9329—Voici ce qu'on pourrait appeler un patron de base pour un ensemble complet, très utile à la fillette. Le tout peut être en velours de coton côtelé ou en fin lainage. Grandeur d'enfant: 2, 4, 6, 8 et 10 ans. Pour la jaquette et le jumper, la grandeur 6 ans requiert 2⅞ verges de 35"; la blouse, ⅞ de verge d'un tissu de 35" de large. **Prix, 37¢, taxe comprise.**

Adresser comme suit : Dépt. des Patrons, La Presse, Montréal. Mentionner la grandeur et le numéro du patron. **Inclure 37¢ par patron,** taxe comprise, soit par bon postal ou mandat d'express. Ne pas faire de réclamation avant 15 jours. La Presse n'est pas responsable des lettres non reçues. Prière de mentionner son nom et son adresse. TOUTE ADRESSE DOIT COMPORTER LE NUMERO DU DISTRICT POSTAL. Ces patrons, avec notes en français, ne sont pas échangeables. Ils ne sont pas en vente à nos bureaux. **On ne peut s'y procurer non plus ni catalogue ni cahier de modes.**

Des plus élégants

et pourtant si peu coûteux !

Nouveaux escarpins genre tailleur *par*

WHITE CROSS

Vous ne pouviez pas imaginer que de si beaux escarpins pourraient être si confortables

$10.95



FASCINATING PUMP

Veau noir ou rouge. Lastex élasticisé. Semelles de cuir avec trépointe blanche. Largeurs AAA à C. Pointures 4 à 10.

SHERRY

Veau brun ou bleu. Lastex élasticisé. Largeurs AAA à C. Pointures 4 à 10.

SANDRA

Escarpin de fantaisie en veau noir. Lastex élasticisé. Largeurs AAA à C. Pointures 4 à 10.



WHITE CROSS SHOES

Les chaussures WHITE CROSS sont vendues chez

Magasin SIMPSON'S et SIMPSONS-SEARS LTD., Comptoir Postal

HENRI AUDETTE LTEE, 8141 Saint-Denis
C. BEAUSOLEIL, 1036 Ontario Est
R. BISSONNETTE LTEE, 1151 Notre-Dame, Lachine
F. BLEAU & FILS, 4561 Ste-Catherine Est
CORONA SHOE STORE, 2504 Notre-Dame Ouest
JOS. DAOUST LTEE, 817 Ste-Catherine Est *(6 magasins)*
MARC DELORME, 916 Mont-Royal Est
D. A. DESILETS, 908 Ste-Catherine Est *(6 magasins)*
DUPUIS FRERES LTEE, Ste-Catherine Est
EDDY SHOE SHOP REG'D, 5655 Ave Monkland
PARAMOUNT FOOTWEAR LTD., 4477 boul. St-Laurent
L. C. PARENT, 1679 Ste-Catherine Est
PATRY'S SHOES, 5516 Sherbrooke Ouest (2 magasins)
I. R. POISSAINT, 6500 St-Hubert
J. E. ROSE, 3839 boul. Gouin Ouest
VILLE EMARD SHOE STORE, 6015 boul. Monk

Ainsi que les dépositaires WHITE CROSS par toute la province

FI-54

Simpson's



Ravissant mouton de Perse

(gris naturel ou teint noir)

Votre fourrure favorite à un bas prix exceptionnel ! $367

40 manteaux seulement ! 15 modèles ! Luxueuses garnitures de vison sauvage, vison d'élevage, ou vison bleu argent !

- Peaux de toute beauté, choisies et assorties par des spécialistes !
- Toute une gamme de gris aux tons riches et profonds ! Ou le noir classique, lustré et luxueux !
- Lignes 1955 fashionables, aux détails nouveaux et recherchés ! Tailles 12 à 40. Tous pleine longueur ! **Ch. $367.**

Pas de commandes postales ou téléphoniques, s.v.p.

SIMPSON'S — SALON DE LA FOURRURE, AU TROISIEME Rayon 740



Dos de rat-musqué du Nord

(teint vison)

25 magnifiques manteaux pleine longueur ! Poil long et soyeux d'une richesse inouïe à ce prix extraordinaire ! Ce pelage dense profond, résistant, ces lignes nouvelles, sobres, d'un goût sûr, vous assurent un long usage d'un tel manteau ! Tailles 12 à 40. **Ch. $227**

$227

Pas de commandes postales ou téléphoniques, s.v.p.

Jaquettes et capes-jaquettes rat-musqué (côtés teints vison brun)

Devraient se vendre $159 !

Il n'y a que 24 de ces élégantes jaquettes à ce bas prix! Fourrure choisie avec soin pour la densité de son pelage et le ton riche de sa teinture ! Toute femme bien mise se doit de posséder un tel vêtement pour ces automnes et ces printemps qui s'éternisent. Tailles 12 à 20. **Ch. $119**

$119

Pas de commandes postales ou téléphoniques, s.v.p.

Jaquettes vison chinois (côtés teints)

Seulement 30 ! Devraient se vendre $299 ! Offrant une belle variété de modèles à ce prix d'économie ! Les lignes en sont toutes nouvelles et flatteuses. Le rat musqué est reconnu pour sa longue durée ! Alors, pourquoi hésiter ? Venez choisir la vôtre ! Tailles 12 à 18. **Ch. $197**

$197

Pas de commandes postales ou téléphoniques, s.v.p.

Val. 7.50! Unies ou rayées!

À votre demande, les voici encore !



Toutes à col "fused" ! Chemises "Sanforized" en fin broadcloth de coton égyptien 2-brins, importé d'Angleterre ! Les couleurs y sont tissées, donc inaltérables! Ces chemises, faites pour Simpson's, portent l'étiquette "Hunt Club" exclusive à Simpson's: ce qui explique cet incroyable bas prix !

4.99

- **COUPE** ample et confortable; confection impeccable; coutures solides, soignées !
- **RAYURES** très fines de bleu, brun, gris ou vert sur fond blanc. Col "fused" régulier (manchette simple) ou col "fused" à pointes courtes (manchette double).
- **TEINTES UNIES** de bleu, tan ou gris. Col "fused" à pointes courtes (manchette simple).
- **BLANC UNI** avec col "fused" régulier ou à pointes courtes; manchettes simples ou doubles.
- **ENCOLURES** 14 à 17½, longueurs de manches 32 à 35 dans le groupe. Val. 7.50. **Ch. 4.99**



Commandes Postales ou Téléphoniques exécutées

PL. 7221

SIMPSON'S — ACCESSOIRES POUR HOMMES, AU REZ-DE-CHAUSSEE Rayon 713

Pyjamas fin broadcloth "Sanforized"

Messieurs, Simpson's s'est occupé de vous ! Il vous offre ces vêtements à ce prix avantageux, grâce à un achat judicieux ! Fin broadcloth 136 x 60 fils au po. de qualité supérieure. Coupe ample assurant liberté de mouvement, confort total et détente parfaite. Pantalon avec pièce élastique au dos et braguette à boutons. Couleurs unies et douces : gris, tan, aqua. Passepoil de couleur contrastante. Tailles : A, B, C, D, E. **Pai. 3.99**

3.99 pai.

Commandes postales ou téléphoniques exécutées PL. 7221

SIMPSON'S — ACCESSOIRES POUR HOMMES, AU REZ-DE-CHAUSSEE Rayon 713

100% laine! Nouvelle silhouette!

29.95

Magique noir jais... Élégante ligne '54!

Une exclusivité Simpson au Canada

Costume qui se vendrait normalement 39.95 !

L'évolution du tailleur le pousse toujours à modifier son style. Ce costume fantaisie défend ses positions par des trouvailles ingénieuses et séduisantes.

- Réalisé dans un tissu molleton 100% laine. Nouvelle tissure anglaise appelée "Crew Cut" dans une pesanteur pour costume.
- Veste droite négligeant la taille.
- L'ampleur du col et la jupe fourreau rétablissent cette silhouette enveloppante 1954.
- Manche raglan "réglable".
- Noir jais. Aussi rouge, or, aqua ou gris bleu dans le groupe. Tailles 10 à 18 dans le groupe. **Ch. 29.95**

Commandes postales ou téléphoniques exécutées PL. 7221

sur noir seulement

(Un seul costume par commande. S.V.P. allouer un délai d'une semaine pour livraison).

SIMPSON'S — ETAGE DES MODES, AU TROISIEME Rayon 731

PROGRAMME DOUBLE CHEZ SIMPSON'S — 3 REPRESENTATIONS CHAQUE JOUR DU 4 AU 9 OCTOBRE

La grande tragédie "SANS SAVON"

Le spectacle le plus propre en ville ! "Mme BARBOUILLEE" . . . une heure de plaisir et de rire, mettant en vedette "Darline Zimmerman" et "Ruth Fuhs"

AUSSI AU PROGRAMME :

"LA MODE CULINAIRE" de l'Ecole Culinaire Carey — Représentations dans les deux langues selon l'horaire suivant :

	lundi	mardi	mercredi	jeudi	vendredi	samedi
10 h. a.m. —	en angl.	en angl.	en fran.	en angl.	en angl.	en fran.
12 h. 05 p.m. —	en fran.	en angl.	en angl.	en angl.	en fran.	en angl.
2 h. 30 p.m. —	en angl.	en fran.	en angl.	en fran.	en angl.	en angl.

Entrée libre ! Le nombre des sièges est limité : nous fermons les portes dès que tous les sièges sont occupés. Venez donc et amenez vos amis. Prix de présence à chaque représentation !

DU 4 AU 9 OCTOBRE INCLUSIVEMENT

"LE PETIT THEATRE" SIMPSON'S, AU NOUVEAU SIXIEME



Voyez donc!

Longues vestes gabardine renforcée nylon à un prix incroyablement bas

ch. 13.95

C'est une occasion unique ! Une veste qui vaut le double du prix ! Le vêtement idéal pour tout genre d'activité pendant l'hiver ! Superbe tissu "Domil", mélange de gabardine renforcée nylon. Résistant à l'eau et aux taches graisseuses.

Coupe pratique et confortable, très seyante. Légère mais chaude doublure en laine piquée.

Deux poches appliquées. Glissière pleine longueur. Ceinture amovible. Couleurs : taupe, marine ou gris. Tailles 38 à 46. **Ch. 13.95**

Commandes postales ou téléphoniques exécutées PL. 7221

SIMPSON'S — ACCESSOIRES POUR HOMMES, AU REZ-DE-CHAUSSEE Rayon 713

Socquettes laine à dessins écossais!

- Belle laine souple "Kroy". Bloquées à la main, elles ajustent parfaitement.
- Talon et pointe en nylon assurant le confort et plus longue durée.
- Irrétrécissables et de couleurs inaltérables !
- Véritables motifs "Argyle".
- Dans le groupe, plusieurs paires 100% nylon filé.
- Toutes avec bord élastique.
- 6 remarquables combinaisons de couleurs : gris, beige, bleu poudre, marron, brun ou marine.
- Pointures 10½, 11, 11½ et 12 dans le groupe. Val. 1.50 et 1.75 pai. **1.19 — 3 pai. 3.25**

1.19 pai.

3 pai. 3.25



SIMPSON'S — ACCESSOIRES POUR HOMMES, AU REZ-DE-CHAUSSEE Rayon 713

Commandes postales ou téléphoniques exécutées PL. 7221

HEURES D'AFFAIRES : 9 h. a.m. à 5 h. 30 p.m. DU LUNDI AU SAMEDI — LE SERVICE DES COMMANDES TELEPHONIQUES OUVRE à 8 h. 30 a.m. — COMPOSEZ PL. 7221

Bénédiction d'une école à Saint-Jean

La cérémonie s'est déroulée à la nouvelle école de Notre-Dame Auxiliatrice.

Saint-Jean, 4. (DNC) — "Les écoles dans la province de Québec sont les bastions qui résisteront à toutes les manoeuvres communisantes et socialistes parce que l'enseignement qui s'y donne respecte nos traditions, c'est ce que les dirigeants de votre province ont compris puisque nous inaugurons aujourd'hui la 2513e école depuis dix années, soit depuis août 1944, un total de 9,700 classes qui dispensent l'enseignement à 300,000 enfants de plus", c'est ce que déclarait l'hon. Omer Côté, secrétaire de la Province et représentant l'hon. M. Duplessis à la bénédiction et à l'inauguration d'une école de 24 classes pour les filles, dans la paroisse Notre-Dame-Auxiliatrice de Saint-Jean.

M. Côté a aussi fait allusion au fait que dans la province de Québec, il n'y a aucune restriction dans l'enseignement, "c'est le véritable "Fair-play", dit-il, pour les catholiques et aussi pour ceux qui ne pratiquent pas notre religion et qui ne parlent pas notre langue. Il n'en est pas de même dans les autres provinces du Canada, telles la Colombie Britannique, le Manitoba, la Saskatchewan, l'Alberta et même l'Ontario où les taxes payées par tous les contribuables ne servent pas à la formation des Canadiens-Français, et c'est pour cela, c'est une des grandes raisons pour lesquelles **la province de Québec n'est pas une province comme les autres.** Nous sommes aujourd'hui quatre millions et demi dans le Québec, de 60,000 que nous étions en 1760 et c'est une force que personne ne peut ébranler."

Le sens de la cérémonie

C'est Mgr Romain Boulé, P.A., V.G., curé de Longueuil, qui a présidé à la bénédiction de la nouvelle école qui a coûté $450,000 et pour laquelle le gouvernement provincial a accordé un octroi de $308,000. Le président de la Commission Scolaire, S. Georges, était entouré sur l'estrade, outre Mgr Boulé et l'hon. M. Côté, de l'hon. Paul Beaulieu, qui a remercié M. Côté; du maire Armand Ménard; des inspecteurs d'écoles MM. L. Gignac et J.-E. Bélanger; A.-J. Beaulieu, membre du Conseil de l'Instruction Publique; de R. M. Provinciale de la Congrégation de Notre-Dame; des architectes Gérard et René Charbonneau; M. le chanoine E. Martineau, curé de la cathédrale; M. l'abbé J.-A. Gareau, curé de la paroisse Notre-Dame, et autres.

Avant la bénédiction, Mgr Boulé a expliqué le sens de la cérémonie et a félicité les auteurs de ce nouveau sanctuaire où se prépare la génération future. Suivant le mot de Pie XI, une école, dit-il occupe la place la plus importante après l'église.

Dans ses remerciements à M. O. Côté, le député de Saint-Jean, M. Beaulieu a souligné la place que les dirigeants provinciaux donnent à l'éducation dans le Québec. Le secrétaire provincial a payé toutes les dettes des commissions scolaires, soit un montant de $100 millions de dollars en plus d'avoir donné plus qu'une école dans chacune des 1985 Commissions scolaires qui existent dans la province de Québec.

M. Eugène Chartrand, conseiller et commissaire d'écoles, qui agissait comme maître de cérémonie, a aussi invité M. Côté, secrétaire provincial, à dévoiler une plaque commémorative placée à l'entrée du nouvel édifice, considéré comme l'un des plus modernes dans la province de Québec.

M. le curé J.-A. Gareau, dans le mot de la fin, a exprimé la reconnaissance de tous les paroissiens aux autorités scolaires et provinciales pour leur étroite collaboration, en vue de doter la paroisse Notre-Dame de S.-Jean d'une école aussi moderne où les dames de congrégation dispenseront l'enseignement à plus de 700 élèves.

Grand port américain

—Le port de San Francisco est le plus vaste des ports américains sur la côte du Pacifique. Sa superficie est de 450 milles carrés.

Bénédiction d'une école nouvelle à S.-Jean



Mgr Romain Boulé, P.-A., V.G., curé de S.-Antoine de Longueuil, a béni, hier, la nouvelle école de la paroisse Notre-Dame Auxiliatrice, à S.-Jean, en présence de nombreuses personnalités et d'une foule considérable de paroissiens. On remarque pendant la cérémonie, dans la vignette du haut, de gauche à droite, M. Armand Ménard, maire de la ville, l'hon. Omer Côté, secrétaire provincial, Mgr Boulé, M. l'abbé J.-Alcide Gareau, curé de la paroisse Notre-Dame, M. S. Georges, président de la Commission scolaire et l'hon. Paul Beaulieu, député de S.-Jean, et ministre du Commerce et de l'industrie. Au bas vue d'ensemble de la nouvelle école. — (photos Fernand Roy, S.-Jean).

F. Duval et P. Béchamp à l'honneur

Ils se sont classés premier et deuxième au Collège militaire de S.-Jean.

Saint-Jean, 4. (DNC) — Samedi après-midi, le vice-maréchal de l'air, C. R. Dunlap, C.B.E., a présidé une distribution de prix au Collège militaire Royal de S.-Jean, plus particulièrement destinée aux cadets qui, en juin 1954, furent promus de la classe préparatoire à la première année.

En 1953, il y avait 134 élèves dans cette classe dont 99 sont encore au Collège. La perte de 35 cadets est due à des échecs aux examens, des retraits volontaires et des renvois pour cause de santé. Cette année, sept cadets de langue française porteurs du baccalauréat français, ont été immédiatement admis en première année.

Le Collège compte cette année 278 élèves dont 151 de langue française et 127 de langue anglaise. Il y en a 129 en année préparatoire, 113 en première année et 36 en deuxième année.

C'est de cadet F. Duval, de Gracefield, Qué., ancien élève du Collège S.-Alexandre, dirigé par les Pères du S.-Esprit, qui fut à l'honneur à la distribution des prix, pour s'être classé premier en français, en anglais, en chimie, en physique, en mathématiques. Le cadet J. Béchamp, de Gatineau, ancien élève de l'Université d'Ottawa, s'est classé deuxième et a mérité le prix d'histoire. Le cadet B.-B. Cartwright, de Sylvania, Sask., a mérité le prix des études militaires.

Les lauréats

Voici la liste des lauréats: F. Duval (Gracefield); R. Béchamp (Gatineau); C. Boulay (Hull); J.-M. Massicotte (Mattawa); P. Aichinger (Neustadt, Ont.); V. K. Dailyde, (Toronto, Ont.); E.-B. Cartwright (Syvania, Sask.).

Dans son allocution, le colonel M. Lahaie, commandant du Collège, a dit les progrès tangibles depuis deux années.

L'invité d'honneur, le vice-maréchal de l'air, qui avait passé en revue les Cadets, au début de la cérémonie, les a félicités et a souligné aux élèves les avantages précieux qui étaient à leur portée et les succès qu'on était en mesure d'attendre d'eux, au point de vue étude que formation.

Au premier rang de l'assistance on remarquait les représentants des trois groupements militaires, le commodore P.-W. Earl, de la Marine; le brigadier F.-J. Fleury, de l'Armée et le commodore de l'air K.-C.-B. Hodson, de l'Aviation.

Cadets canadiens français à l'honneur



Samedi avait lieu, au Collège militaire royal de S.-Jean, la distribution des prix aux cadets promus de la classe préparatoire à la première année. Le vice-maréchal de l'air C.-R. Dunlap, c.b.e., présidait. A gauche, le cadet F. Duval, de Gracefield, qui s'est classé premier, reçoit ses prix des mains du vice-maréchal; à droite, c'est le cadet P. Béchamp, de Gatineau, deuxième, qui reçoit aussi sa récompense et le vice-maréchal est accompagné du colonel M. Lahaie, commandant du Collège. (photos Fernand Roy, Saint-Jean)

Le sens religieux des soldats plus développé

Québec, 4. (PCI) — Le major-général Victor Pike, aumônier général de l'armée britannique et chapelain honoraire de la reine, a déclaré, samedi, que la dévastation de la Grande-Bretagne pendant la dernière guerre mondiale avait accru le sens religieux des soldats britanniques. Il a dit que les formidables pertes matérielles, subies par le peuple britannique, pendant la guerre, lui avaient appris à donner plus d'importance aux valeurs spirituelles.

Imposante voiture

Un immense corbillard noir en bois sculpté, fabriqué en 1898, circule encore de nos jours dans les rues de Québec. Tirés par deux chevaux noirs, la funèbre voiture est en usage depuis plus d'un demi-siècle.

Le Dr J.-H. Toupin décédé, à 60 ans

Le Dr J.-Hector Toupin, fils du Dr J.-A. Toupin, autrefois de St-Chrysostome de Châteauguay, et de Clémentine Lanctôt, est décédé samedi, en l'Hôtel-Dieu, à l'âge de 60 ans.

Lui survivent: son épouse, née Langevin (Marguerite); un fils, Jean-Marc; un frère, le Dr Côme Toupin; quatre soeurs, Fabiola, Laurette, Simone et Rolande.

Les restes mortels sont exposés à 5310, avenue du Parc. Les funérailles auront lieu mercredi, en l'église de St-Chrysostome, et l'inhumation se fera au cimetière de cet endroit.

Immigrants américains

—Cookshire dans le comté québecois de Compton a été fondé vers 1799 par des immigrants venus du New Hampshire et du Vermont.

—Les îles Ryukyu s'étendent de 50 milles au sud de Kyushu, Japon, à quelque 100 milles à l'est de Formose.

Nouveau coup de filet de la Gendarmerie canadienne

La police fédérale appréhende onze présumés membres d'une bande de contrebandiers de cigarettes américaines dans des raids effectués samedi.

Les onze individus appréhendés samedi par la police fédérale, en marge du vaste réseau de contrebande de cigarettes américaines mis à jour la semaine dernière, ont été traduits devant le juge Willie Proulx, ce matin, par les officiers de liaison Joseph Aubut et Bertrand Giroux, de la Gendarmerie Royale.

Tous ont nié leur culpabilité, et leur enquête a été fixée au 12 courant. Tous avaient également été libérés sous des dépôts de $100, samedi soir, mais à la requête de Me Gaston Lacroix, C.R., qui occupe en poursuite avec Me Jean Tellier, C.R., dans toutes ces causes, le juge Proulx a fixé des cautionnements de $950 pour que chacun des accusés continue à jouir de sa liberté de façon provisoire.

Onze autres présumés membres d'une formidable bande de contrebandiers opérant depuis quelque deux ans dans la province de Québec ont été appréhendés, samedi, par des agents de la Gendarmerie canadienne dans différentes villes du Québec.

Ces onze arrestations s'ajoutent à la liste des 14 déjà effectuées dans des raids, au début de la semaine dernière. L'inspecteur Raoul Carrière, chargé de l'enquête, a déclaré qu'un douzième suspect avait été appréhendé et avait comparu samedi. Andrien Laplume, de Mansonville, a alors reconnu sa culpabilité à l'accusation d'avoir été trouvé en possession de marchandises sur lesquelles les droits de douanes n'avaient pas été payés, et a été condamné à $200 d'amende et aux frais.

Toutes ces arrestations ont été effectuées à peu près en même temps, samedi matin, au cours de raids organisés d'avance. L'inspecteur Carrière a dit qu'au nombre des suspects se trouvent un médecin de Montréal et quatre cultivateurs des cantons de l'est.

Cinq autres individus, qui auraient fait partie de cette bande, sont actuellement recherchés par la Gendarmerie canadienne et l'on s'attend à des arrestations prochaines.

Aucune saisie de cigarettes n'a été effectuée au cours des arrestations de samedi matin.

Les suspects arrêtés en fin de semaine sont: Henri Plante, de Beauceville, propriétaire d'une agence d'automobiles de louage; Luc Routhier, de Sherbrooke, préposé à un poste d'essence; Alfred Paquette, cultivateur d'East-Hereford; Henri Beloin, cultivateur du même endroit; Lucien Richard, fermier de North-Hatley; le Dr Jean-Paul Gaudette, médecin domicilié au no 1835, boulevard S.-Joseph, app. 9, à Montréal; Percy Gendreau, cultivateur de East-Hereford; Raymond Dubreuil, électricien de Sherbrooke; Paul Paquin, vendeur d'East-Angus; Benoit Girard, cuisinier domicilié au no 1299, rue Berri; et Emile Boulet, vendeur de Sherbrooke.

Tous ces suspects ont comparu aujourd'hui sous l'accusation d'avoir illégalement importé, reçu et gardé en leur possession des cigarettes, de la margarine et d'autres marchandises américaines. La police n'a pas voulu révéler quels sont parmi ces suspects les chefs de la bande. Elle n'a pas révélé non plus si les principaux chefs sont ceux qui sont encore au large.

La bande aurait fait un profit net de $9,000,000 au cours des quinze derniers mois, et aurait ainsi privé les gouvernements fédéral et provincial d'un revenu de quelque $20,000,000 en taxes d'accises et autres.

Bien que certaines marchandises, la margarine par exemple, dont la vente est illégale dans la province de Québec, aient été mentionnées dans les plaintes depuis que l'affaire de contrebande a été signalée au public il y a cinq jours, c'est la contrebande de cigarettes qui prend surtout la vedette. En effet, la police croit que 2,500,000,000 de cigarettes ont été transportées illégalement des Etats-Unis dans la province de Québec, l'an dernier.

La Gendarmerie canadienne a révélé qu'elle n'avait pas saisi, loin de là, un nombre aussi imposant de cigarettes, mais elle croit pouvoir prouver qu'elles ont été transportées illégalement dans la province.

Les raids effectuées depuis le début

A SUIVRE SUR LA PAGE 45

Décès de la mère du serg. J.-P. Lapointe

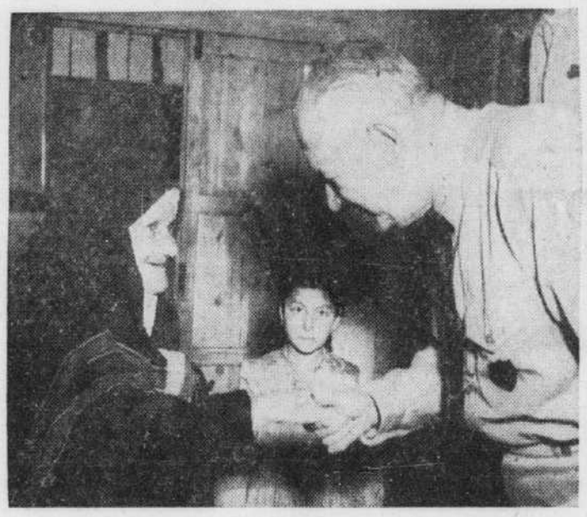
Mme Eugène Lapointe, mère du sergent Jean-Paul Lapointe, président de la Fraternité des Policiers de Montréal Inc., est décédée samedi à l'âge de 67 ans et neuf mois après une longue maladie.

Elle était la femme du dentiste Eugène Lapointe, autrefois attaché au service de l'hygiène de la ville, décédé le 26 janvier 1953.

La défunte laisse trois garçons: Pascal, André et Jean-Paul; trois filles: Mmes Paul Lamontagne (Marguerite), Marcel Baril (Françoise) et Pierre Jobidon (Marcelle); trois brus: Mmes Pascal, André et Jean-Paul Lapointe; et trois gendres: MM. Paul Lamontagne, Marcel Baril et Pierre Jobidon; ainsi que vingt-deux petits-enfants.

La dépouille mortelle est exposée à 2251, rue Jean-Talon est, angle Sagard. Le service sera dit mercredi matin en l'église Saint-Barthélémy, située angle des rues Jean-Talon et Sagard, et sera suivi de l'inhumation au cimetière de la Côte-des-Neiges.

Hommage à une ancienne guerrière



Le commandant des forces de l'OTAN en Europe méridionale, l'amiral William Fechteler, présente son hommage à cette souriante nonagénaire. Mme Néné Hatun, de nationalité turque, se joignit aux femmes de son pays, en 1877, dans la lutte contre l'envahisseur russe qui voulait subjuguer le pays. La fillette, au centre, n'a d'yeux que pour le photographe.

La chance des débutants



MARTIN WHITE (à gauche) et MURRAY, deux frères jumeaux de 14 ans, de Phoenix, Arizona, ont abattu une antilope chacun, à la première excursion de chasse de leur vie.

CITÉ DE MONTRÉAL

ÉLARGISSEMENT de la rue DORCHESTER

A cause des travaux d'aménagement de la rue Dorchester, la Ville de Montréal est forcée de fermer temporairement certaines rues à la circulation et prie le public de coopérer en suivant les recommandations suivantes:

1. Se rappeler que la rue Dorchester est fermée, du square du Beaver Hall à la rue Saint-Denis;
2. Utiliser de préférence comme voies nord-sud les rues University, Union, Beaver Hall, Bleury, St-Laurent, St-Denis qui seront toujours ouvertes à la circulation;
3. Se conformer rigoureusement aux enseignes de détour qui indiquent des rues fermées à la circulation.

Les autorités municipales regrettent ces contretemps et comptent sur la bonne volonté de tous pour aider à l'heureuse réalisation de ce grand projet.

LE GREFFIER DE LA CITE,
CHARLES-EDOUARD LONGPRE

Hôtel de Ville,
Montréal, le 4 octobre 1954.

Ogilvy's
rue Ste-Catherine O. angle de la Montagne



LITS DE CAMP COMPLETS

avec matelas à ressorts, sommier, rampe et échelle

Les plus populaires du jour, et voici pourquoi:

- Fini érable rouge ou naturel
- Utilisables superposés ou au même niveau
- Lits compacts, 35" de largeur, longueur ordinaire
- Sommiers annelés fermement assujettis à monture en bois dur
- Matelas à ressorts de bonne qualité, avec poignées et orifices d'aération.

$99

Profitez du commode plan budgétaire Ogilvy.

Commandes postales et téléphoniques invitées dès 8.30 a.m. — PLateau 7711

OGILVY'S — *Literie, au cinquième*

OGILVY RAYON DU BUDGET — OGILVY RAYON DU BUDGET — OGILVY RAYON DU BUDGET — OGILVY RAYON DU BUDGET — OGILVY RAYON DU BUDGET — OGILVY RAYON DU BUDGET — OGILVY RAYON DU BUDGET — OGILVY RAYON DU BUDGET

Heures d'affaires Ogilvy: 9 à 5.30 du lundi au samedi. Ouvert jusqu'à 9 h. le vendredi soir

Ogilvy's

RAYON DU BUDGET* AU SOUS-SOL

S.V.P. pasde commandes postales ou téléphoniques, excepté où indiqué — PL. 7711

Chandails football pour garçonnets

En coton épais et pratique pour l'automne et l'hiver. Ecussons des Alouettes, Rough Riders, en gris. Argonauts en bleu. Tailles petites, moyennes et grandes.

$1.



Commandes postales et téléphoniques exécutées à partir de 8.30 a.m. — Signaler PLateau 7711 (Veuillez indiquer un second choix)

Dormeuses pour enfants

Coton ouaté douillet en rose, bleu, maïs. Boutonnage arrière, avec pieds et pan se rabattant. Ages 1, 2, 3 et 4 ans.

$1. ch.



Commandes postales et téléphoniques exécutées à partir de 8.30 a.m. — Signalez PLateau 7711

Jeans, slacks et salopettes pour garçons

En filé de rayonne. Mélanges de gris, beige et quelques bleus. Bonne coupe, glissière sur le côté, ceinture en pareil avec partie arrière élastique. Bas de jambe à revers. Ages 3 à 6x dans le groupe. Rég. 1.39 à 1.98.

$1. ch.



Commandes postales et téléphoniques exécutées à partir de 8.30 a.m. — Signalez PLateau 7711

Camisoles et caleçons pour garçonnets

Coton brossé nuance prune. Camisoles pullover avec encolure ronde et manches courtes. Caleçons à la cheville avec ceinture élastique. Tailles petites, moyennes et grandes.

CHACUN $1. ch.

Commandes postales et téléphoniques exécutées à partir de 8.30 a.m. Signalez PLateau 7711.

Chemises sport et toilette pour adolescents

Broadcloth de coton "Sanforized", en petites, moyennes et grandes tailles. Blanc uni, bleu ou gris. Modèles sport à menus carreaux bleu et blanc ou rouge et blanc.

$1.

Commandes postales et téléphoniques exécutées à partir de 8.30 a.m. Signalez PLateau 7711.

Combinaisons Balbriggan pour hommes

Rég. 1.50 et 1.79 — Soldes de ventes antérieures à grand rabais demain. Coton écru balbriggan. Tailles 36, 38 et 40. Des seconds, mais l'aspect et la durée n'en sont pas affectés.

$1.

Désolés, mais pas de vente par poste ou téléphone.

CHEMISES SPORTS POUR HOMMES

Séries incomplètes et soldes de fin de saison à grand rabais. Mélanges acétate et viscose. Petites, moyennes et grandes tailles. Des seconds, mais la durée n'est pas affectée. — Rég. 1.79 à 2.69.

$1.

Désolés, mais pas de vente par poste ou téléphone.

JOURNÉE À UN DOLLAR

Bas de nylon de qualité

POUR DAMES



2 prs. $1.

Sheers pour le jour et le soir — 45 fin 30 deniers et 51 fin 15 deniers. Les plus nouvelles nuances d'automne. Pointures 9 à 11. Imparfaits d'assortiments de prix beaucoup plus élevés, mais les imperfections ne nuisent en rien à leur apparence et à leur durée.

Pas de commandes téléphoniques à notre grand regret.



Chaussettes à losanges pour hommes

Laine Botany avec talon et bout renforcés de nylon. Toutes irrétrécissables. Jolis losanges contrastants sur fonds de marine, gris, brun, beige, vin, vert, jaune. Pointures 10 à 12. $1. pr.

Commandes postales et téléphoniques acceptées dès 8 h. 30 a.m. Signalez PLateau 7711.



Bas golf anglais pour garçons

Bas tout laine, de la première qualité et à l'épreuve du rétrécissement. Talon et bout du pied renforcés de nylon. Beige, gris, marine et brun avec motifs de couleurs contrastantes au haut du bas. Pointures: 7 à 9½. $1. pr.

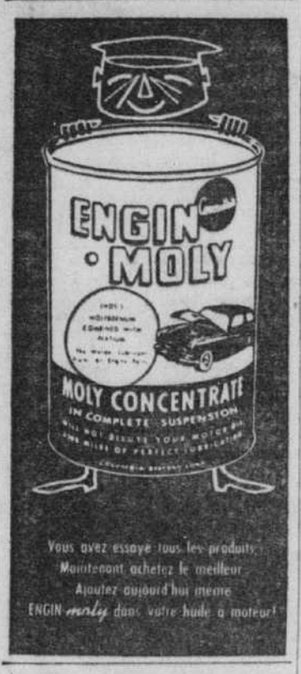
Commandes postales et téléphoniques invitées dès 8.30 a.m. — Signalez PLateau 7711.

★ JAS. A. OGILVY'S LIMITED — JAS. A. OGILVY'S LIMITED — JAS. A. OGILVY'S LIMITED

PAS DE DEPOT



Nouveau
ROYAL PORTATIF $1.50 par semaine
GRATIS méthode bilingue La Salle par F.E.C., tableau de doigté
DEMONSTRATION CHEZ VOUS SANS OBLIGATION
Demandez J.-P. TELLIER PL. 4431
ACE OFFICE EQUIPMENT LTD.
vendeurs autorisés des portatifs Royal
66 CRAIG OUEST



Vous avez essayé tous les produits
Maintenant achetez le meilleur
Ajoutez aujourd'hui même
ENGIN-moly dans votre huile à moteur!

Sans cette moiteur vitale
VOS CHEVEUX MEURENT DE SOIF!

Vos cheveux doivent leur santé, leur beauté, leur vie même à l'humidité. Les dermatologistes vous diront que c'est cette humidité qui, **maintenue** par les huiles naturelles dans votre cuir chevelu et vos cheveux, les adoucit et leur communique une texture satinée, un éclat brillant. Que le soleil, les intempéries, la siccité, le grillage, le brûlement, etc. leur dérobent cette humidité vitale — et il en résulte une "paille" sèche, terne et sans vie. Pour rétablir cet équilibre naturel huile-humidité, Charles Antell a créé sa fameuse Formule 9 — avec sa lanoline concentrée, surraffinée, susceptible de conserver jusqu'à 80% de son poids en humidité. Pour voir même vos cheveux **endommagés**, déshydratés reprendre vie, faites cet essai. Ce soir, saturez vos cheveux de la Formule 9; le matin, lavez-les au shampooing à la lanoline spécialement créée par Charles Antell. Vous verrez la différence **instantanément!** Vous apercevrez des cheveux plus sains, plus beaux, plus maniables que vous ne l'auriez jamais cru possible. Il faut qu'il en soit ainsi — sinon on vous remboursе. A tous comptoirs de cosmétiques et pharmacies, Formule 9, crème ou liquide, 75c et plus. Shampooing à partir de 75c. Combinaison économique des deux produits, $2.50 et plus.

FORMULE 9
Charles Antell

LE JOUR OÙ VOUS ESSAIEREZ



CE JOUR-LÀ VOUS SAUREZ POURQUOI

OV est la MEILLEURE la LAGER qui se VEND le plus au CANADA

Hold-up de banque raté rue Bleury

La caissière se sauve et le bandit prend la fuite. — Arrestation rapide.

La formidable "pression" d'un hold-up a eu raison, cet après-midi, de deux jeunes gens, l'auter et la victime.

La victime, Mlle Hélène Gariépy, jolie caissière de 17 ans à la succursale de la Banque Impériale située à 1460, rue Bleury près de Ste-Catherine, a "piqué une crise de nerfs" et s'est enfuie à l'autre extrémité de la banque en criant.

Le bandit, un jeune homme d'environ 18 ans dont l'identité n'a pas encore été révélée, est d'abord resté estomaqué, puis a détalé à toute vitesse vers la sortie.

Cependant, un commis, M. W. Hough, 7194, S.-Denis, qui se trouvait dans la voûte de la banque, partit à la poursuite du jeune homme et, dans la rue, l'indiqua à l'agent G. Hachez, de la circulation, qui opéra l'arrestation.

Quand le jeune homme se présenta au guichet de Mlle Gariépy, au fond de la banque, à 1 h. 40, aucun autre client ne se trouvait dans l'établissement.

"Give me $1,000"

Il remit à Mlle Gariépy une note ainsi rédigée: "Give me $1,000". En même temps, il montra à la jeune fille son gousset, où il paraissait cacher une arme. Mlle Gariépy crut d'abord à une plaisanterie mais, quand elle vit le visage sérieux du jeune homme, elle lui tourna le dos et se sauva en criant.

Le bandit ne portait aucune arme quand il fut arrêté.

Employée de la Banque Impériale depuis à peine quinze jours, Mlle Gariépy, 5189, Marquette, a déclaré à un représentant de la "Presse" qu'elle avait eu la peur de sa vie et qu'elle ne croyait jamais avoir... adopté un emploi pouvant lui valoir des situations aussi dramatiques.

Le gérant de la banque, M. H. T. Dixon, a dit que cette tentative de hold-up était la première à cet endroit. L'inspecteur Henry Bond, en charge de l'escouade municipale des vols à main armée, a déclaré que l'enquête de la police se continue et que le nom du détenu ne sera révélé que plus tard.

En dernière heure, nous apprenons que l'individu a dit s'appeler Joseph Williams, de McMasterville.

La caissière a retrouvé son sourire



Mlle HELENE GARIEPY, caissière à la succursale de la Banque Impériale située à 1460, rue Bleury, a mis en fuite, aujourd'hui, un jeune bandit qui tentait un vol à main armée, quand elle s'est sauvée en criant. On la voit, ci-haut, quelques instants plus tard, alors qu'elle avait recouvré son sang-froid. A droite, M. H. T. DIXON, gérant de la banque. (cliché LA PRESSE)

L'accord sur Trieste sera...

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

toire, annonce l'agence officieuse ANSA.

Le Conseil des ministres italiens est convoqué pour demain matin à 9 h. 30. Approbation sera donnée de l'accord intervenu avec la Yougoslavie pour le règlement de la question de Trieste. Selon toutes probabilités la signature interviendra à Londres à la fin de la matinée et dès le début de la séance du sénat de l'après-midi, vers 5 h., le président Mario Sceiba en donnera communication.

Oslo, Norvège, 4. (PA) — Le vice-premier ministre de la Yougoslavie, M. Edward Kardelj, revenant hier soir d'une brève visite en Norvège où il avait été l'invité du parti travailliste, a révélé que la Yougoslavie et l'Italie en sont venues à un accord sur le problème épineux de Trieste.

Aux termes de l'accord, l'Italie prendra possession de la zone "A" et du port de Trieste, c'est-à-dire de 86 milles carrés de territoire avec une population de 300,000 âmes. Depuis la fin du dernier conflit mondial, cette zone avait été occupée par les troupes anglaises et américaines.

La Yougoslavie, pour sa part, recevra la zone "B", c'est-à-dire 119 milles carrés de territoire avec une population de 75,000 âmes. Cette zone était occupée par les troupes yougoslaves.

Le traité prévoit au surplus quelques ajustements de territoire et l'autorisation à la Yougoslavie d'utiliser les services du port. Une clause spéciale y est incluse sur la protection des droits des minorités.

Haute portée de la rencontre

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

également la richesse nationale pour permettre aux provinces pauvres de se tirer d'affaire.

On ne croit pas à Ottawa que M. Saint-Laurent se rende à Montréal avec une nouvelle formule susceptible de remplacer les présents accords fiscaux. On prévoit même que les entretiens seront désappointants à moins que M. Duplessis n'ait quelque proposition nouvelle à faire.

M. Saint-Laurent a dit clairement, la semaine dernière, que le gouvernement fédéral ne permettra pas aux contribuables du Québec de déduire le montant total de leur impôt provincial aux fins de l'impôt fédéral.

L'impôt du Québec représente en moyenne 15 p. 100 de l'impôt fédéral pour ceux qui y sont assujettis. La loi fédérale prévoit une déduction maximum de 5 p. 100 de l'impôt fédéral.

Dans le télégramme qu'il a fait parvenir à M. Egan Chambers, candidat progressiste conservateur dans S.-Antoine-Westmount M. Saint-Laurent dit qu'il n'accepte pas l'opinion de Québec selon laquelle l'impôt provincial devrait être pleinement déductible.

"Aucune conférence, disait-il, ne pourrait concilier les deux opinions fermes sur les deux aspects de cette question, mais il est possible qu'une autre façon d'envisager le problème soit suggérée et nous, du gouvernement fédéral, serions toujours prêts à participer à une conférence exploratrice si les autorités provinciales nous informaient de leur désir d'en tenir une."

L'Assemblée appelée à se réunir jeudi

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

nel à Londres était encore frais dans les mémoires.

Les Français ont été prompts à proclamer que leur premier ministre habile aux négociations a été le principal architecte des accords historiques qui donneront à la république de Bonn son indépendance et son lien avec l'OTAN. Le plan de base présenté par M. Eden reposait sur des idées suggérées privément par Mendès-France. Ce dernier a dit que son pays ne serait par le dernier à ratifier le nouvel accord. Si cette prédiction se réalise, le prestige de la France se trouvera rehaussé parmi ses alliés occidentaux.

Feinte ou volte-face

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

concessions pour y parvenir, a dit M. Lloyd. Il lui semble cependant que pour l'Union Soviétique, la coexistence pacifique constitue un moyen d'éviter une guerre atomique, tout en poussant à la révolution mondiale.

Après avoir remarqué que la conférence de Genève avait contribué à diminuer la tension mondiale, M. Lloyd a souligné que "bien des gens continuent d'être anxieux et de craindre que l'objectif fondamental de l'URSS soit la révolution mondiale: "une chose est claire, a dit M. Lloyd, nous n'avons encore aucune preuve que son but soit la paix dans le vrai sens du mot.

M. Lloyd rappelle alors la manière dont M. Vychinski attaqua le réarmement de l'Allemagne devant cette même assemblée et se demande si la seule Allemagne acceptable à l'URSS est une "démocratie populaire" sur le modèle de l'Allemagne orientale qui a une "police" de 90,000 hommes?

L'attitude russe envers le réarmement allemand est "tout simplement cynique", affirme alors M. Lloyd.

Le Japon a été proposé par Ottawa

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

M. Phlek Phoeun, directeur des plans au Cambodge, a dit que depuis 1952 son pays a fait de nombreuses demandes d'assistance mais deux seulement ont été accordées. La première était une bourse d'études accordée par l'Australie et l'autre a été les services d'un technicien fourni par le Canada. Le Cambodge a maintenant reçu des promesses d'aide de l'Australie, de la Nouvelle-Zélande et de la Grande-Bretagne. Les Etats-Unis ont accordé quelque assistance.

Tendance significative

(PC) — Les représentants du Pakistan, de l'Indonésie et du Royaume-Uni ont parlé brièvement après le premier ministre St-Laurent, à l'ouverture de la conférence ministérielle des 14 pays du plan de Colombo.

Le ministre des Finances du Pakistan, M. Chaudri Mohamed Ali, a dit que le plan de Colombo atteste une tendance dans les affaires humaines qui, si elle s'accentue, pourrait changer le cours de l'histoire.

"Il devient de plus en plus évident que la paix et la prospérité sont indivisibles, et que la pauvreté et la misère dans une partie du monde doivent avoir des répercussions dans les autres."

Les pays asiatiques utilisent au maximum leurs ressources limitées pour exécuter les projets du plan de Colombo. Mais les accroissements de population menacent de rejoindre les développements et une accélération s'impose si l'on veut rompre le cercle vicieux de la pauvreté.

Il reste encore beaucoup à faire

(BUP) — Une large part des maux que nous avons entrepris d'éliminer existe encore, a dit M. Chaudri Mohammed Ali.

"Des millions d'hommes vivent dans la gêne et la pauvreté, travaillant incessamment pour obtenir la plus modeste pitance. Les grandes découvertes de notre temps et la marche des événements n'ont pas apporté de soulagement aux misères dont ils souffrent.

"Les gens de ces contrées ont dû abaisser leur standard de vie pourtant bas pour financer des développements économiques, en sorte que les générations futures aient de meilleures chances de se développer. Ils luttent courageusement mais leurs ressources sont extrêmement limitées. Et la population augmente si rapidement que cette situation menace d'annuler le développement accompli. Il est donc indispensable que l'allure du développement soit accélérée.

Stabiliser les prix des matières premières

(PC) — Le ministre indonésien des Affaires étrangères, M. Sunario, a déclaré que son pays est en butte à des difficultés financières dans son effort pour atteindre les objectifs du plan de Colombo. Les conditions commerciales épuisent ses réserves de devises étrangères. "Mon pays apprécierait beaucoup que les participants du plan aident à stabiliser les cours mondiaux des matières premières, car cela est de la plus haute importance pour la reconstruction des pays du sud et du sud-est asiatiques", a souligné M. Sunario.

Le ministre d'Etat britannique, le marquis de Reading, a dit que les projets du plan de Colombo doivent se développer sur plusieurs fronts si l'on veut que l'ensemble de l'opération ne soit pas mis en échec ou même frustré par les faillites, les désappointements et les insuccès.

Les pays asiatiques se sont montrés sages "en évitant les projets grandioses qui ont un attrait spectaculaire et immédiat, mais qui ne se réalisent jamais ou du moins prennent beaucoup de temps à se concrétiser".

Eisenhower satisfait

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

sentants du corps diplomatique dans la capitale américaine.

Parmi ces derniers, se trouvaient notamment MM. Henri Bonnet, ambassadeur de France; Alberto Tarchiani, ambassadeur d'Italie; et l'ambassadeur Heinz Kreckeler, chargé d'affaires de la République fédérale allemande.

Plusieurs hauts fonctionnaires du département d'Etat, dont MM. Douglas MacArthur, conseiller, et Walter Bedell Smith, prédécesseur de M. Hoover, ont également salué M. Foster Duller à sa descente d'avion.

Résultats solides

Le secrétaire d'Etat a fait la déclaration suivante:

"La conférence de Londres a produit des résultats solides. Elle a mis au point un système qui, remplaçant la communauté européenne de défense, pourra sauvegarder et renforcer la communauté atlantique en lui donnant un noyau concret d'unité européenne. Ainsi se trouvent sauvées un grand nombre des valeurs du plan de la CED et l'occasion est ainsi donnée aux autres valeurs de ce plan d'être réalisées grâce à de nouveaux efforts.

"Le fait que tout ceci fut accompli, et accompli dans les 33 jours qui ont suivi le rejet de la CED, prouve la vitalité de la communauté atlantique.

"Le nouveau plan prévoit les dispositions suivantes: la souveraineté allemande sera rétablie et à partir d'aujourd'hui les hauts commissaires alliés vont mettre fin à l'exercice de la plupart de leurs droits d'occupation.

"L'Allemagne adhérera à l'OTAN et apportera son indispensable contribution à la défense de l'Occident. Ceci sera fait dans le cadre d'un système continental de contrôle des armements.

L'alliance de Bruxelles

"L'unité de l'Europe occidentale sera développée dans le cadre du traité de Bruxelles. Les participants à ce traité seront les mêmes que ceux qui devaient participer au projet de la CED et la Grande-Bretagne se joindra à eux. Leur conseil sera investi d'une large autorité et dans de nombreuses questions importantes pourra prendre des décisions à un vote majoritaire. Ainsi, l'autorité nationale ouvre la voie à une autorité européenne.

"Le Royaume-Uni a pris l'obligation historique d'engager ses forces militaires à long terme sur le continent européen. Une grande partie de ce qui a été décidé à Londres nécessitera évidemment l'approbation d'autres nations et de leurs parlements.

Décision européenne

"Lorsque je me suis rendu à Londres, j'ai dit que l'initiative appartenait aux puissances européennes. Elles ont pris cette initiative et il en résulte que les Européens ont décidé pour eux-mêmes. Les Etats-Unis, je l'espère, apporteront leur coopération à ce résultat parce que, agir de la sorte servira au premier chef notre intérêt national."

Après s'être entretenu quelques instants en privé avec M. Henri Bonnet, et d'autres diplomates, M. Dulles a répondu brièvement aux questions des journalistes qui l'interrogeaient sur ses projets actuels.

Comme on lui demandait s'il envisageait de se rendre à Denver pour conférer avec le président Eisenhower, le secrétaire d'Etat a répondu: "Je n'ai formé aucun projet. Je viens de rentrer." et M. Dulles a précisé: "A Londres, j'ai été en contact avec le président presque quotidiennement."

Le chef de la diplomatie américaine a pris ensuite place dans une limousine noire de l'administration et il a gagné aussitôt le département d'Etat.

Accord des 9 bien vu en Europe

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

faires étrangères et organisateur de la conférence, dit de son côté: "Nous avons construit pour l'avenir de l'Europe."

Vues de M. Pearson

M. Lester B. Pearson, ministre canadien des Affaires extérieures, dit: "Il n'y a pas eu de plus important succès diplomatique depuis la deuxième guerre mondiale que la négociation du présent accord. Je crois que nous avons fait une bonne semaine de travail pour la paix."

Contribution anglaise soulignée

(AFP) — M. Mendès-France a quitté Londres à 16 h. 45 GMT hier. Avant son départ il a fait, en anglais, la déclaration suivante: "Je suis heureux de ce que la conférence ait été satisfaisante. Nous avons beaucoup travaillé, et nous avons accompli beaucoup de choses en si peu de temps. Je suis d'autant plus heureux que nous avons couvert un grand nombre de questions compliquées et difficiles. Je suis particulièrement heureux à la suite de la décision prise par la Grande-Bretagne de maintenir des forces sur le continent. Cette contribution britannique aidera beaucoup à édifier l'Europe."

En réponse aux questions des journalistes, M. Mendès-France a ajouté qu'il espérait que le Parlement ratifierait l'accord conclu. Il a souligné toutefois qu'il ne s'agissait encore que d'un accord de principe et que les experts doivent maintenant élaborer des textes. Il a terminé en riant: "Je dois partir vite, ma vie est en jeu."

Une voiture bondée d'électeurs dérape: 2 morts et 20 blessés

Bello Horizonte, 4. (AFP) — Deux personnes ont été tuées, une vingtaine d'autres ont été blessées et une vingtaine ont disparu lorsque l'autocar qui devait les emmener voter est tombé dans une rivière, après avoir dérapé.

Forte résistance à l'intégration des noirs et des blancs

Washington, 4. (PC) — On prévoit que la résistance à l'intégration des étudiants blancs et noirs se poursuivra aujourd'hui dans les régions frontalières des Etats du nord et du sud, les leaders de ces derniers ayant indiqué que de tels incidents sont appelés à se multiplier là où le pourcentage de la population noire est plus élevé.

Tout indique qu'aujourd'hui même, 11 noirs, expulsés d'un high school de Milford, Delaware, seront transférés dans une école de noirs, à 10 milles de là, et y resteront tant que les tribunaux ne se seront pas prononcés sur ce cas.

Par suite d'une requête déposée par M. Louis Redding, avocat de l'Association nationale pour l'avancement des gens de couleur, l'instruction s'ouvrira, le 12 octobre prochain. La requête tend à obliger les commissions scolaires de réadmettre les noirs dans les écoles de blancs.

Baranes avoue qu'il est un communiste...

SUITE DE LA PREMIERE PAGE

gnements à Baranès. On a décrit ces fonctionnaires comme étant des hommes tout à fait sympathiques à la cause communiste.

Il s'agit de René-J. Turpin, 42 ans, chef du cabinet civil du secrétaire général permanent de la Défense nationale, et Roger-B. Labrusse, 40 ans, chef du service de "Protection civile" du même organisme. Tous deux avaient accès aux documents des réunions secrètes du comité de défense nationale dirigées par le président René Coty et auxquelles participent le président du Conseil, ses principaux ministres et généraux.

(Selon l'agence "Reuters", M. Jean Mons, secrétaire général permanent de la Défense nationale qui a été prié d'abandonner son poste, a été accusé de trahison à cause d'imprudence et de négligence dans l'exercice de ses fonctions).

Après une semaine fertile en coups de théâtre, décisive pour son instruction, l'affaire des "fuites" au sein du comité français de Défense nationale s'est soldée, hier soir par trois arrestations et une inculpation.

Arrêté: André Baranès, figure centrale de l'affaire, journaliste progressiste, 38 ans. C'est lui qui utilisait les "fuites" survenues en séance du comité de défense nationale et les transmettait à des "éléments d'extrême gauche", c'est-à-dire au parti communiste français.

Il a reconnu, hier, au cours d'un interrogatoire, être un agent communiste. Il a été inculpé d'atteinte à la sûreté extérieure de l'Etat. Baranès est passible d'un à dix ans de prison, et de 240,000 à 4,500,000 francs d'amende. S'il est prouvé que les divulgations ont servi à une puissance étrangère, il peut encourir la peine des travaux forcés à perpétuité.

Baranès gardé au secret

Avant qu'il soit écroué à la prison de Fresnes des ordres ont été donnés pour qu'il ne puisse communiquer avec personne.

Le prochain interrogatoire de Baranès est prévu pour demain. Arrêtés: René Turpin, 42 ans, chef du cabinet civil du secrétaire général permanent de la Défense nationale, et Roger Labrusse, 40 ans, chef du service de la "Protection civile" dans le même organisme. Le secrétariat général permanent de la Défense nationale coordonne toutes les activités de l'appareil militaire français.

Turpin et Labrusse sont les auteurs des "fuites". Il semble que les deux hommes aient agi par "idéologie". Baranès a admis, au cours de son interrogatoire, que Labrusse lui remettait des extraits de documents du secrétariat général permanent à la Défense nationale. Baranès n'avait aucun contact avec Turpin. Turpin et Labrusse étaient de grands amis.

Selon un fonctionnaire de la surveillance du territoire, que cite un quotidien parisien, "Turpin et Labrusse apparaîtraient comme des crypto-communistes qui voulaient s'opposer à la guerre d'Indochine et à la guerre atomique. Les premières fuites furent d'ailleurs observées alors que la guerre d'Indochine était au premier plan de l'actualité et des préoccupations gouvernementales". Turpin et Labrusse ont été incarcérés. Ils sont passibles des mêmes peines que Baranès.

Inculpé: Jean-François Mons, 46 ans, secrétaire général permanent de la Défense nationale, préfet, ancien résident général à Tunis, chef hiérarchique de Turpin et Labrusse. Son inculpation résulte des obligations de prudence qui sont faites à tout fonctionnaire qui détient des secrets intéressant la défense nationale. M. Mons a regagné son domicile. "Si je n'avais pas eu foi en mon chef de cabinet, en qui aurais-je pu me fier?" lui fait dire un journal parisien.

Ainsi se termine la première phase de l'"affaire" qui passionne l'opinion française depuis bientôt quinze jours. L'"intermédiaire" Baranès a donné, au cours de son interrogatoire de dimanche, les noms de certaines personnalités d'extrême gauche ou progressistes. Où s'arrêtaient ces fuites? Comment était organisée la filière? C'est ce que le tribunal militaire de Paris va s'efforcer maintenant d'établir.

3e victime de l'accident de Ville Tracy

Mme René Saint-Hilaire, de Montréal, a succombé à ses nombreuses blessures.

Sorel, 4. (DNC) — Mme René S.-Hilaire, 4564, rue Christophe-Colomb, Montréal, est morte vendredi soir, des nombreuses blessures qu'elle avait subies quelques heures plus tôt, dans un accident qui se produisit route Marie-Victorin, à Ville Tracy.

Vers 5 h. 50, Mme S.-Hilaire, de même que MM. Rémy Fournier, 2292, rue Iberville, et Conrad Arseneault, 951, rue Ste-Elizabeth à Montréal, revenaient de Sorel en auto et se dirigeaient vers la métropole. M. Fournier était au volant.

A un moment donné, l'auto, qui apparemment filait à assez vive allure, alla donner contre l'arrière d'un bélier mécanique qu'on utilisait pour faire des travaux de réfection à la route reliant Sorel à Montréal. Le choc fut terrible, et la voiture fut presque entièrement démolie. Sous le coup, MM. Fournier et Arseneault furent tués raides. Quant à Mme Saint-Hilaire, elle mourut peu après 9 h. à l'Hôtel-Dieu de notre ville.

Mort accidentelle

Les corps des deux hommes furent conduits à la morgue de Sorel, pour fins d'enquête du coroner. Ils étaient affreusement mutilés. Le Dr J.-J. Guertin, de Sorel, coroner du district de Richelieu, a tenu son enquête samedi matin.

Les témoins entendus furent M. Maxime Henry, de Montréal, un parent des trois victimes qui a identifié celles-ci. Ce fut ensuite M. Benoit Gauthier, de Tracy, qui a déclaré en substance que toutes les lumières du bélier mécanique qu'il conduisait étaient allumées.

Par la suite, on entendit MM. Charles Guévremont, Robert Matton et Roland Péloquin, ces derniers confrères de travail de la victime, et finalement l'agent Roland Paul-Hus, de la police municipale de S.-Joseph-de-Sorel et de Tracy, qui, avec son collègue, l'agent Charles Vaillancourt, fut dépêché par le chef Paul Gauthier sur les lieux de l'accident pour faire les premières constatations. L'enquête fut ensuite complétée par le sergent-détective Philippe Picotte, du bureau de Sorel de la Sûreté provinciale.

Après audition de ces divers témoignages, le jury rendit un verdict de mort accidentelle, en recommandant cependant qu'un gardien soit placé de faction en avant du bélier mécanique, et un autre à l'arrière, afin de prévenir les automobilistes que la machine est en opération.

Princesse Margaret aux Antilles en 1955

Londres, 4. (Reuters) — Un communiqué officiel de Clarence House apprend ce soir que la princesse Margaret, soeur cadette de la reine Elizabeth II, visitera les Antilles anglaises au début de l'an prochain. Elle naviguera à bord du yacht royal "Britannia", qui fera escale à la Trinité, à Grenade, à la Barbade, Antigua, la Jamaïque, aux îles Bahama.

Le communiqué note que "les détails de la tournée seront annoncés ultérieurement".

Le Chicago obtient Martin des Bruins

Chicago, 4. (UP)—Les Black Hawks de Chicago ont échangé aujourd'hui l'ailier droit Murray Costello aux Bruins de Boston pour le joueur de défense Frank Martin, âgé de 21 ans.

Martin, pesant 180 livres, a compté 20 points avec le Boston, l'hiver dernier, cependant qu'il avait compté deux points en 14 parties avec les Bruins en 1952-53.

Costello, un des plus jeunes des Hawks, fut cédé au club Hershey, l'hiver dernier. Il enregistra 12 buts et obtient 23 assistances, Martin remplacera Lee Fogolin sur l'alignement des Hawks. Fogolin serait inactif pendant au moins huit semaines à la suite d'une opération à l'épaule gauche. Les Hawks avaient obtenu en plus Gordon (Bucky) Hollingworth, un joueur de défense du Canadien par voie de repêchage.

Eglise de rechange

Oslo, Norvège, (PC) — Une église pré-fabriquée et transportable doit servir successivement en attendant l'achèvement d'églises en construction.

Un "travaillant" va travailler, mais... pour le gouvernement

Un jeune homme de 29 ans, Roger Veillette, 1084, rue Drummond, dit n'avoir qu'une qualité: celle d'être un "travaillant".

C'est ce qu'il a répété, ce matin, lorsqu'il a comparu devant le juge Willie Proulx sous l'accusation d'avoir volé $5.10 d'épicerie dans un magasin à succursales multiples de l'est de la ville.

"Vraiment, a-t-il dit au tribunal en reconnaissant sa culpabilité, je suis un "travaillant". Je ne manque jamais une journée, à mon travail. Mais là, je suis allé dans ce magasin, j'ai acheté une commande d'épicerie... et j'en ai mis un peu dans mes poches".

Le tribunal, à qui la police vient de remettre le dossier criminel de l'accusé, remarque à son tour:

"Je vois bien que c'est machinal, chez vous, le vol. C'est même une habitude, si l'on constate le nombre de fois où vous avez été condamné".

Mais l'accusé revient toujours au même point: "Votre honneur, dit-il, je travaille et je suis prêt à continuer à travailler..."

"Très bien, de trancher le juge Proulx, vous allez maintenant travailler... pour le gouvernement".

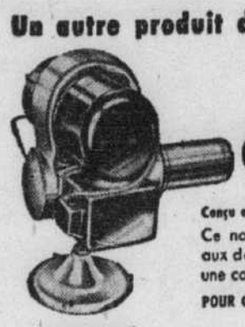
La sentence: six mois de prison.

Bonn dément tout protocole secret

Bonn, 4. (AFP) — On dément officiellement à Bonn les informations publiées par une agence étrangère, et selon lesquelles des engagements secrets auraient été pris, lors de la conférence des Neuf, sur la question de la Sarre et sur celle des droits réservés.

On affirme à Bonn qu'aucun accord secret n'a été conclu à la conférence de Londres.

Un autre produit de qualité CHAMPLAIN
le
BRÛLEUR À L'HUILE
CHAMPLAIN



PAYABLE EN 24 MOIS FRAIS D'ADMINISTRATION MINIMES

CHAMPLAIN

Conçu et réalisé pour CHAMPLAIN par Gilbert & Barker
Ce nouveau modèle élimine la perte d'huile aux départs comme aux arrêts et il vous assure une combustion réglée et efficace.
POUR CE BRÛLEUR SUPÉRIEUR UNE HUILE À CHAUFFAGE SUPÉRIEURE
Vous obtenez plus de chaleur par dollar avec l'huile à chauffage CHAMPLAIN.
Assurez-vous dès à présent de votre réserve d'huile pour l'hiver prochain et oubliez complètement le problème du chauffage!
Téléphonez, venez ou écrivez à:
Home Fuel Service,
CHAMPLAIN OIL PRODUCTS LTD.,
1501 Edifice Sun Life, Montréal.
Tél. Université 6-7741
C54-17F

Il y en a plus de 250,000 en Service



Brûleurs et Fournaises à l'Huile
Gilbarco
avec
EMBRAYAGE ECONOMIQUE

Comme exemple typique de l'enthousiasme suscité par les Brûleurs et Fournaises à l'Huile Gilbarco, voici ce que l'un des deux cent cinquante mille usagers écrit, de Clarkson, Ontario: "Notre Brûleur Gilbarco a été installé en 1932 et nous a donné un excellent service... C'est le meilleur placement que nous ayons fait en ce qui concerne le chauffage...".

Quand vous changez votre système de chauffage, vous ne faites un bon placement QUE si vous achetez un appareil qui a fait ses preuves à l'usage... a fait ses preuves plus de 250,000 fois. Voyez l'Assortiment Gilbarco chez votre marchand, aujourd'hui.

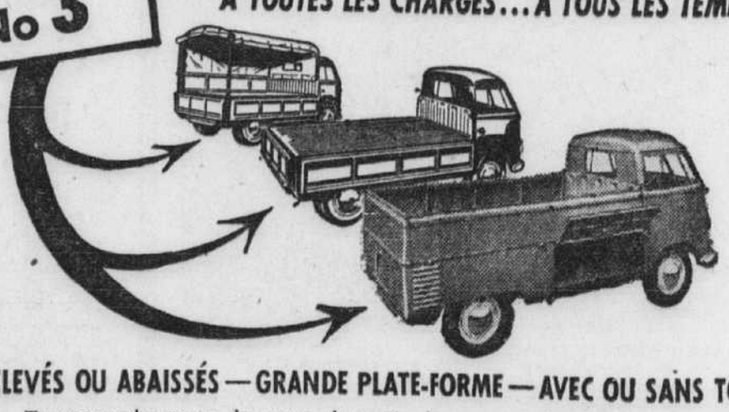
CONSULTEZ LES PAGES JAUNES POUR LE NOM DES VENDEURS.

Un nombre limité de franchises aux vendeurs est disponible. Téléphonez à EL. 4041

GILBERT AND BARKER MANUFACTURING CO. LTD
SUITE 110, 5165 OUEST, RUE SHERBROOKE
MONTREAL, QUE. WA. 8153-4

VOLKSWAGEN
ADAPTABILITÉ
À TOUTES LES CHARGES... À TOUS LES TEMPS

CARACTÉRISTIQUE No 3



CÔTÉS RELEVÉS OU ABAISSÉS — GRANDE PLATE-FORME — AVEC OU SANS TOIT

Transportez des troncs, des navets, des outils, des pneus ou des ordures avec ce camion à tout faire de ¾ tonne, solidement construit. *Un grand compartiment supplémentaire "incambriolable" s'ouvre sur le côté à une hauteur très accessible.* Le moteur refroidi à l'air, monté à l'arrière, ne peut ni surchauffer ni geler... pas d'eau, pas d'antigel... vous économiserez en parcourant 30 milles par gallon... vous vous étonnerez de sa robustesse. Grands stocks de toutes les pièces de rechange. Téléphonez aujourd'hui pour obtenir une démonstration révélatrice.

VOLKSWAGEN
CANADA LTD.
1360 YONGE ST., TORONTO, ONT.
C-945F

LA VOLKSWAGEN EST CONSTRUITE POUR DURER

V W Automobile Sales & Service Ltd
1922 rue Ste-Catherine ouest, Montréal

Popular Auto Sales & Service Ltd
6511 boulevard St-Laurent, Montréal

GRANBY — Granby Tire Service, M. R. Gazaille
MONTREAL — Marcel Provost Ltée, 8727 rue Notre-Dame est
STE-ANNE-DES-PLAINES — J. A. Alexander
Ste-MARGUERITE STATION — Cochand Enterprises Ltd, M. E. Cochand
JOLIETTE — Wilfred De Grandpré, Service Station
NORANDA — V W Motors Reg'd, 12e rue, P.O. Boite 133
ST-JOSEPH DE SOREL — Garage Lambert, 239 Route Marie-Victorin
TROIS-RIVIERES — Boulevard Auto Enrg., Boulevard Royal

M. l'abbé N. Barré en voyages d'études

St-Hyacinthe, 4. (DNC) — M. l'abbé Normand Barré, professeur au Séminaire de S.-Jean, fils de M. et Mme Fabien Barré, de S.-Joseph-sur-Yamaska, partira pour Paris le 14 octobre où il poursuivra ses études à la Faculté des Lettres de l'Institut Catholique de Paris. Il passera deux ans outre-mer.

En route vers l'Europe



Ce groupe de 60 pèlerins est maintenant en route vers l'Europe à bord du paquebot "Liberté", de la Compagnie Générale Transatlantique. Les voyageurs visiteront plusieurs lieux de pèlerinage ainsi que des capitales européennes. L'abbé Félix Gadoury, curé de la paroisse Ste-Thérèse-de-l'Enfant-Jésus, de Joliette dirige le groupe. Au nombre des autres voyageurs, il y a Mme Jean Bruchési et sa fille Nicole, qui n'apparaissent pas sur cette photo.

Congrès des amicales maristes à Chicoutimi

Chicoutimi, 4. (DNC) — Le congrès provincial des Amicales maristes aura lieu à Alma les 9 et 10 d'octobre, sous la présidence du Dr F.-X. Simard. Chaque amicale aura trois délégués officiels, en plus du directeur. Le 9, au cours de l'après-midi, se fera l'inscription et après le souper, l'ouverture officielle. Le dimanche, 10, il y aura messe solennelle, banquet et assemblée générale.

ESTIMATIONS GRATUITES - SANS OBLIGATION

Stores s'ajustant à vos fenêtres — évitez les erreurs — notre représentant vous informera des prix sans frais supplémentaires.

DIRECTEMENT DE NOTRE MANUFACTURE A VOUS

CORDE de NYLON

maintenant disponible moyennant un léger supplément

CONDITIONS FACILES

SPECIAUX DE CETTE SEMAINE

24 x 72	$4.68	40 x 72	$7.80
28 x 64		46 x 64	
28 x 72	$5.46	70 x 46	$8.58
32 x 64		44 x 72	
32 x 72	$6.24	48 x 72	$9.36
37 x 64		70 x 50	
36 x 72	$7.02	76 x 50	$10.14
41 x 64		85 x 44	

Venetian Blind HOSPITAL REG'D

278 LE ROYER

HA. 5704 — HA. 8772

ATTENTION SPECIALE AUX COMMANDES POSTALES

Coupez court à l'infection

Les doigts coupés ou écorchés exigent "DETTOL" — l'antiseptique non-toxique qui assure une protection immédiate contre les dangers de l'infection.

Des milliers de ménagères savent que les égratignures et les coupures sont autant de portes ouvertes à l'infection . . . et que "DETTOL" détruit rapidement les microbes et hâte la cicatrisation.

La prochaine fois que coupures ou blessures exigeront un antiseptique . . . souvenez-vous que "DETTOL" est de toute sûreté parce que . . .

DETTOL détruit les microbes



Demandez-le à votre pharmacien.



RECKITT & COLMAN (CANADA) LIMITED, DIVISION PHARMACEUTIQUE, MONTRÉAL, P.Q.

DE-54-6F



Un garçonnet livre un duel au revolver à 15 policiers

Colorado Springs, Col., 4 (BUP) — Un gamin de 12 ans, animé d'une haine implacable pour les policiers, a livré un sensationnel duel au revolver d'une heure et demie à une quinzaine d'agents, ici.

Le garçonnet de quatre pieds et 10 pouces, armé d'une revolver et d'un pistolet, a tiré 50 coups de feu en direction des agents, qui ont également utilisé leurs armes, mais en ayant soin, suivant les ordres du chef Eearl Sullivan, de ne pas viser le jeune garçon.

Personne n'a été blessé dans la bataille, qui s'est déroulée en présence de plus de 500 curieux. Ses munitions épuisées, le garçonnet s'est élancé vers les policiers en hurlant sa haine et en frappant tous ceux qui voulaient l'approcher; il a finalement été maîtrisé par un constable de forte taille.

Le jeune Trevis Wisenberg avait été libéré sur parole la semaine dernière d'une école de réforme. "Vous ne me capturerez jamais vivant!" cria-t-il, au début de la bataille. "Je hais les policiers". Il déclara plus tard qu'il voulait utiliser sa dernière balle pour mettre fin à ses jours mais que les policiers l'avaient "distrait" et lui avaient fait épuiser entièrement ses munitions.

Le jeune Wisenberg, fils unique de parents divorcés, fut surpris dans un puits de gravier en train de voler un camion, par un policier en congé. Il tira quatre coups de feu en direction du limier Tony Harpstripe qui alla aussitôt chercher du renfort. Bientôt, une quinzaine d'hommes participèrent à la chasse à l'homme.

La mère de Wisenberg, Mme Thomas Garcia, se joignit aux policiers et tenta, mais sans succès, de convaincre son fils de se livrer.

Le chef de police Sullivan a révélé qu'un franc-tireur armé d'une puissante carabine tenait constamment le jeune Wisenberg en joue et qu'il avait l'ordre de l'abattre s'il avait tué un policier ou un spectateur. Le garçonnet a été conduit à la prison de Manitou Springs après sa capture.

La Cour suprême du Nevada rejette une requête républicaine

Reno, Nevada, 4. (PA) — La Cour suprême du Nevada a décidé qu'elle n'avait pas juridiction dans la bataille légale toute dramatique survenue entre des républicains et des démocrates au sujet du sort du siège devenu vacant au Sénat des Etats-Unis par suite de la mort du sénateur Pat McCarran, un démocrate.

La haute cour a refusé d'empêcher que le secrétaire d'Etat reconnaisse deux candidats relativement à l'élection générale fixée au deux novembre. Des républicains ont essayé d'obtenir que le tribunal désapprouve la reconnaissance des deux candidats, prétendant que le siège est déjà occupé par une nomination faite par le gouverneur républicain du Nevada.

Le gouverneur Charles Russell a nommé un avocat républicain de Reno, Me Ernest Brown, âgé de 51 ans, comme successeur de M. McCarran, de sorte que les sièges du Sénat de Washington se répartissent comme suit: 49 républicains, 46 démocrates et 1 indépendant.

La grande question qu'on se pose en maints milieux: est-ce que la nomination de Me Brown va durer jusqu'à janvier 1957, mois où le mandat de feu le sénateur McCarran devait expirer, ou jusqu'à ce qu'un successeur, choisi en novembre, entre en fonctions le trois janvier prochain?

Le procureur général démocrate du Nevada prétend pour sa part que le successeur du sénateur McCarran doit être choisi par le truchement d'une élection générale.

Journée de l'autorité à Granby, le 17 octobre

Granby, 4 (DNC) — Le 17 octobre sera célébrée, pour la 4e année consécutive, la Journée de l'autorité, à Granby. Placée sous les auspices du Jeune Commerce, cette journée qui rend hommage à l'autorité religieuse et civile, conduira les invités de l'hôtel de ville à la messe dominicale qiu sera célébrée à 10 h. 30 en l'église S.-Benoit, où un sermon de circonstance sera prononcé. A l'issue de la messe, sur le parvis de l'église, les enfants rendront hommage aux autorités. La manécanterie de Granby présentera aussi quelques pièces de son répertoire. L'Harmonie de Granby et les Cadets du Christ-Roi se joindront a la cérémonie.

Ile historique

L'Islande, située à l'extrême nord de l'Atlantique, et dont les débuts remontent au 9e siècle, jouit depuis 1944 du statut de république indépendante.

LE TRAYMORE A DES HUÎTRES!

Exquises, grosses et fraîches de l'océan. Savourez-en en tout temps . . . de toute façon!

Au RESTAURANT TRAYMORE

Comptoir-cafeteria

Bars aux huîtres Service aux tables

Visitez notre comptoir à salades

Liqueurs autorisées aux repas

Rue Ste-Catherine ouest (angle Peel)

MA. 6695

AUX HOMMES QUI REQUIÈRENT

$10,000

D'ASSURANCE-VIE DE PLUS

(MAIS QUI CROIENT N'EN PAS AVOIR LES MOYENS)

la New York Life offre une nouvelle police spéciale

PRIMES MODIQUES

Le montant élevé des polices nous permet des économies qui se traduisent en primes modiques. La prime annuelle de cette police vie-entière est de $17.59 par $1,000 à 25 ans; $23.59 à 35; $33.64 à 45; $50.46 à 55 ans.

VALEURS DE RACHAT ÉLEVÉES

Malgré ses primes modiques, cette police fournit rapidement une valeur de rachat et de prêts — valeur égale à la réserve complète à la fin de la septième année. Pour tous détails, consultez votre agent de la New York Life.

Protégez votre famille et assurez votre propre avenir au moyen de cette nouvelle assurance-vie à prix modique qui accumule rapidement des valeurs de rachat élevées!

A l'homme d'affaires ou de profession qui doit garder un certain niveau de vie pour lui et sa famille, la New York Life offre une nouvelle police à prime abordable . . . une police qui, à maturité, versera une bonne somme globale ou des versements mensuels appréciables.

Comme le minimum est de $10,000, il est possible de faire des économies qui permettent de fixer les primes à un taux beaucoup plus bas qu'il ne serait possible de le faire autrement.

Donc, si vous hésitez à acheter plus d'assurance-vie à cause du prix, consultez votre agent de la New York Life ou faites-nous parvenir le bulletin ci-dessous aujourd'hui même.



Succursale de Montréal

NEW YORK LIFE INSURANCE COMPANY

Edifice Dominion Square MONTRÉAL, P.Q.

VIE, HOSPITALISATION, SOINS MÉDICAUX, ACCIDENTS & MALADIE, GROUPE

N54-3F

ENVOYEZ-NOUS CE BULLETIN

New York Life Insurance Company, pt MP2, Edifice Dominion Square, Montréal, P.Q.

Veuillez me faire parvenir, sans obligation de ma part, des renseignements complets au sujet de la nouvelle police vie-entière de $10,000, à prime modique.

NOM ..... ÂGE .....

ADRESSE .....

VILLE ..... PROVINCE .....

EN LETTRES MOULÉES S.V.P.

Profitez de cette occasion exceptionnelle!

VENTE SPÉCIALE D'AUTOMNE

Voyez-les!

Les célèbres ELECTROLUX

MAGNIFIQUEMENT REMIS AU POINT



$10.95 AU COMPLET AVEC ACCESSOIRES NEUFS

FABRIQUES PAR STATE GARANTIE D'UN AN

Essayez-les!



Nu-Vac TOUTE NEUVE

complète avec accessoires

$12.95

Garantie d'un an

Chez vous

MODELE 1954 TOUTE NEUVE



$14.95 PRIX TOTAL

COMPLETE AVEC ACCESSOIRES GARANTIE: 1 AN

Sans obligation

POLISSOIR A PLANCHER TOUT NEUF

$12.95 (modèle échantillon)



GARANTIE D'UN AN

CES PRIX COMPTANT SONT TOUT CE QUE VOUS PAYEZ ET NON PAS SEULEMENT UN PREMIER VERSEMENT

VENEZ - TELEPHONEZ - COMMANDEZ CE SOIR

Vente par démonstration seulement

Essai gratuit N'envoyez pas d'argent

JE DESIRE UN ESSAI GRATUIT CHEZ MOI SANS OBLIGATION

Nom ..... Tél. .....

Adresse ..... R.R. .....

STATE VACUUM STORES INC

5018 SHERBROOKE OUEST

2067 STE-CATHERINE OUEST

MONTREAL

SÉCHOIR À CHEVEUX gratis avec chaque achat



MAGASIN OUVERT VENDREDI JUSQU'A 9 P.M.

SAMEDI JUSQU'A 6.00 P.M.

TELEPHONEZ:

FI. 6339 — WA. 0101

ENTRE 6 P.M. ET 10 P.M. SIGNALEZ: RE. 8-3694

à votre service tous les soirs

Les nouvelles au poste CKAC

LE MATIN :
5 h. 55 — 6 h. 30 — 7 h. — 7 h. 30
8 h. — 8 h. 30 — 9 h. — 10 h. —
11 h. — 11 h. 30 — midi.

L'APRES-MIDI
12 h. 30 — 1 h. — 2 h. — 3 h.
4 h. — 5 h.

LE SOIR :
6 h. 30 — 8 h. 55 — 10 h. —
10 h. 45 — minuit et 1 a.m.

AU MICRO : Albert Duquesne, Claude Lapointe, Jean-Louis Gagnon et André Dupuis.

TÉLÉVISION
Entretien économique par nos experts
LOCATION, VENTE
SERVICE FIABLE DEPUIS 20 ANS
SAMSON Plateau 8618 470 Rachel Est

Robol
Une ou deux ROBOL ce soir - effet demain matin
35¢ la boîte, 3 pour $1.00
CONSTIPATION

RÉPARATION FRIGIDAIRE
Le seul service officiellement reconnu par le fabricant
SERVICE DE 24 HEURES
15 CAMIONS
Installation—air climatisé
Triangle REFRIGERATION CO.
Henri Touchette, prés.
8495 BOULEVARD DECARIE — Tél.
BYwater 7565

LOUEZ
un réfrigérateur électrique

6, 7, 8 et 9½ PIEDS CUBES COMPLETEMENT NEUFS à partir de
20¢ par jour
Prix spécial si vous désirez l'acheter durant la location.
J. Donat Langelier ltée
510 est, SAINTE-CATHERINE
entre S.-Denis et S.-Hubert HA. 8111

ILYA 20 ANS En image

Par Pierre Dorion

SERVICE EXCLUSIF A LA PRESSE



Vos vedettes à l'antenne de

CKAC


5 h. 55 p.m.
Audrey **HEPBURN**
"Ici Letondal d'Hollywood"


8 h. 15 p.m.
Roger **MARIEN**
"A l'ombre du clocher"


8 h. 30 p.m.
Georges **BOUVIER**
"Ti-Pit Raccourci"


9:00 p.m.
Raymond **TAILLEFER**
"Jazz Crescendo"


Demain 11 h. 05 a.m.
Jacqueline **FRANÇOIS**
"Le Casino de la chanson"

"$50 par jour"

Bernard Goulet et Michel Noël continuent tous les après-midis, à 4 h. 30, sur les ondes de CKAC, à demander aux radiophiles d'identifier le fameux bruit mystérieux qui fait l'objet du premier concours de la saison, à l'émission "$50 par jour".

Pendant ce temps, la cagnotte s'augmente de $50 chaque fois que les lettres tirées au hasard pendant le programme n'apportent pas la réponse recherchée.

Le chapelet

L'émission de la croisade du rosaire sera présentée de nouveau, ce soir, à 7 h., directement du palais cardinalice de Montréal. Les invités de l'archevêché, cette fois, seront les membres du personnel de l'impôt sur le revenu.

S. Em. le cardinal Léger récitera le chapelet et fera quelques instants de méditation entre chaque dizaine.

Conférencier à CKAC



M. JAMES McISAAC, inspecteur en chef de la prévention des incendies de la ville de Montréal, sera l'invité de M. Claude-A. Bourgeois à l'émission du "Quart d'heure de Concordia," ce soir à 10 h. 30, sur les ondes de CKAC. Il parlera de la semaine annuelle de prévention des incendies.

Les beaux jours

Avec chaque nouvel épisode du roman "Les beaux jours", d'Eloi de Grandmont, récit présenté tous les jours, à 12 h. 45, au poste CKAC, la situation se corse davantage pour Sébastien Marsolais. On sait que son père le croit entièrement innocent de l'accusation de vol qui pèse contre lui et pour cela il a soustrait Sébastien aux regards des curieux et même de la police, à proximité de son chalet de campagne. Anne-Marie a réussi à faire conduire Sébastien hors de la ville pendant la nuit, mais l'inspecteur Grignon recherche toujours celui qui semble avoir été mêlé à ce vol dans une pharmacie.

Raul Emile Corbeil, Janine Sutto, Ginette Letondal, Jean Lajeunesse, Pierre Valcour, Jean Duceppe sont du nombre des principales vedettes de ce roman radiophonique, avec le narrateur attitré Jean Coutu.

Muriel Millard

Les amateurs de musique populaire et ceux qui préfèrent davantage les refrains des orchestres de danse les mieux connus sont servis à souhait, tous les jours, à l'antenne de CKAC, lorsqu'ils reviennent à l'écoute du "Programme Muriel Millard", de 5 h. 05 à 5 h. 50.

La populaire chanteuse des ondes montréalaises devient "Disc-Jockey" pour environ une heure et elle en profite pour faire entendre les mélodies les plus en vogue dans le domaine de la musique de danse américaine ou française. Entre chaque pièce, elle transmet des notes qui ne manquent pas d'intérêt sur les chefs d'orchestre les plus célèbres.

16,586 livres de beurre, 2,138 livres de Cheddar

Québec, 4. (PCf) — L'Office provincial de la statistique rapporte que la production de beurre et de fromage Cheddar dans le Québec a été en août moins forte qu'en juillet, mais encore supérieure a ce qu'elle avait été en août 1953. Le Québec a produit, en août, 16,586 livres de beurre et 2,138 livres de fromage Cheddar.

L'HORAIRE DES ÉMISSIONS

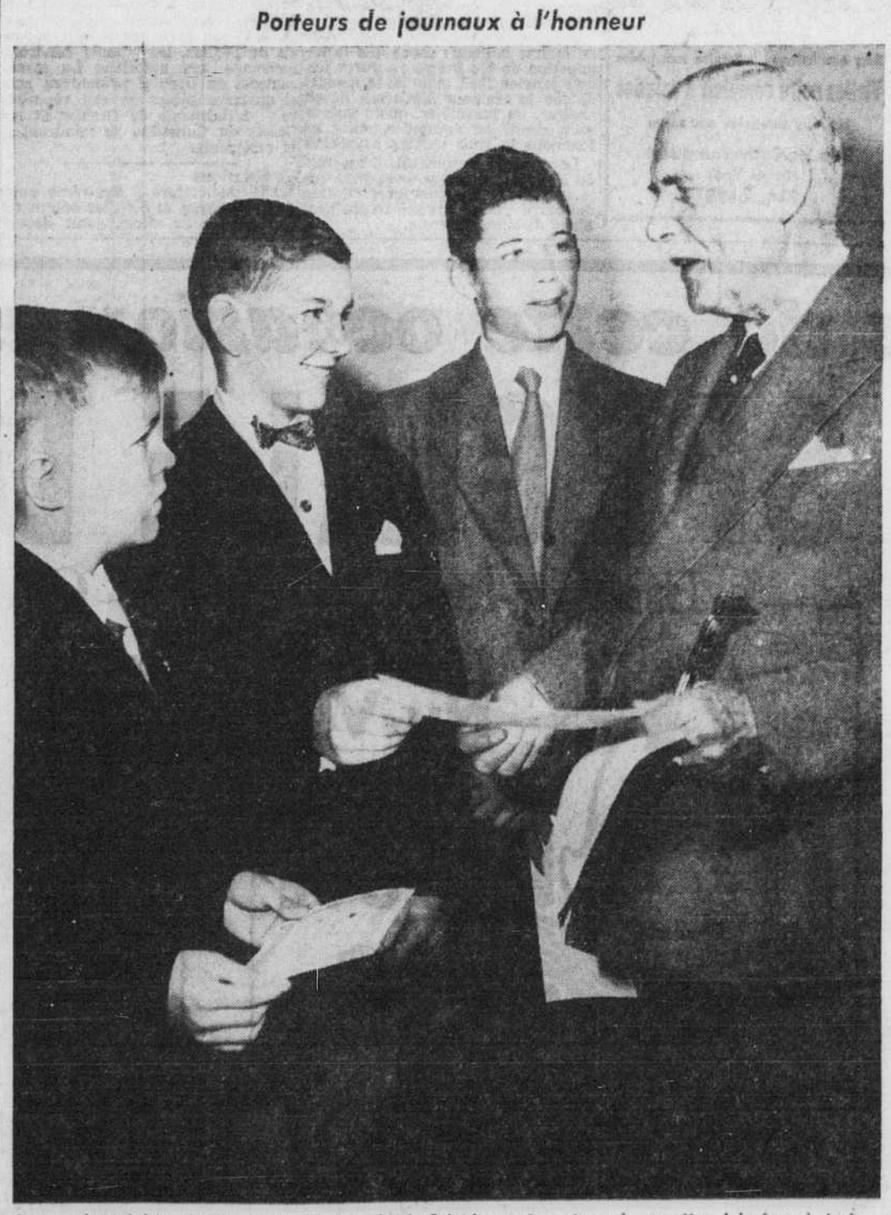
LUNDI

P.M.	CKAC 730 kil.	CHLP 1410 kil.	CBF 690 kil.	CKVL	CFCF	CBM 940 kil.	CJAD
6 00	En dinant	Nouv. et sports	Radio-journal	Sports	Here's Charlie	Radio-journal	News & Weath.
15	Forum sports	Chansonnettes	Carrefour	Chansonnettes	"	Backstage	Ballroom
30	Nouvelles	"	Survenant	"	Nouvelles	Commentary	Nouvelles
45	Au volant	"	Un homme	Chansonnettes	Sports	"	Denny Vaughan
7 00	Le chapelet	Le Rosaire	Revue de l'act.	"	"	Rawhide	News & Lady
15	Evénement	Mélodies	Les Plouffe	"	News	Enquiring	Ballroom
30	D'amour et	C. A. Bourgeois	La V. du CARC	Baromètre	Deegan's Diary	Songs	Dinah Shore
45	d'eau fraiche	Orchestre	Confidentiel	Radio Gazette	Melody	T.B.A.	Sports
8 00	La Louve	Piano et Orgue	Tour de Chant	Carré S.-Louis	Cisco Kid	Don Messer	Shore The
15	Ombre clocher	"	"	"	"	"	Wealth
30	Tit-Pit	Ronde	Fête Village	Fiesta	Opportunity	S. Fallon	Make Mine
45	Raccourci	de l'amour	"	Nouvelles	Knocks	"	Mystery
9 00	Jazz	Musique pour	L'Orchestre de	Dixie Land Jazz	Human	CBC Symphony	Archer
15	Crescendo	les Dilettantes	Radio-Canada	de S.-Calixte	Relations	"	"
30	"	"	"	Journal prov.	McGee & Molly	"	Amos N'Andy
45	"	"	"	Paris swing	Gildersleeve	"	"
10 00	Nouvelles	"	Radio-journal	Paris swing	News	Radio-journal	News
15	Danse	Nouvelles	Documentaire	La vie continue	"	"	Ernie Show
30	Concordia	Votre vedette	Concert	Dern. édition	I Spy	Art. de renom	Enemy Within
45	Nouvelles	Intermède	"	Paris swing	Danse Band	"	Mr. & Mrs. N.
11 00	Sports	On danse à Mtl	Adagio	Nouv. et prière	Nouvelles	Bob McMullin	News & Sports
15	Sérénade	"	"	Sport	Bud's Place	"	Symphony
30	Chefs-d'oeuvre	"	Fin du jour	Nouv. et chan.	Bud's Place	Latitude	"
45	de musique	"	"	Nouvelles	"	"	Montreal
MINUIT	Nouv. et danse	Fin des émis.	Fin des émis.	Prog. de nuit	Tennessee Ern.	Fin des émis.	Fin des émis.

MARDI

A.M.							
6 00	Messe du jour			Neuvaine	G. Sincl. Show		News & West.
15	Nouvelles			Prière	Nouvelles		Yawn Patrol
30	Réveil	Ouverture		On prend	G. Sincl. Show		News and Yawn
45				le café			Sacré-Coeur
7 00	Nouvelles	Revue métrop.	Radio-journal	"	"	Radio-journal	News & West.
15	Guy d'Arcy	"	Opéra 4 sous	"	Showcase	Concert Time	Musical Clock
30	Nouvelles	Nouvelles	Radio-journal	"	Sinclair	Radio-journal	"
45	Oratoire		Opéra 4 sous	"	"	Concert Time	
8 00	Nouvelles	Radio S.-C.	Radio-journal	Bonjour M. et	Nouv. et sports	Radio-journal	Nouv. et mus.
15	L. Bélanger	Revue métrop.	Elévations	Mmes	Sinclair	Dévotions	Musical Clock
30	Nouvelles	"	Rythmes	"	"	B.E.G.	News
45	(55) M. Arbour		"			March Past	Musical Clock
9 00	Nouvelles	Revue	Radio-journal	Roger Baulu	Nouv. & Racip.	Radio-journal	Nouv. et temp
15	E. Genest	métropolitaine	Courrier	"	Breakfast Club	Musique	Kihl and
30	"	Aubaine	Comptoir	"	"	"	Crumpets
45	Ce que je pense	Nouvelles	"	"	Notion Counter	Ontario School	"
10 00	Nouvelles	Bal Muzette	Le Cabaret	Entrevues	Nouv. et	"	News
15	Bons voisins	Canzone	Quelles nouv ?	Chantez avec	Morning Mat.	Fancy Fingers	Wally's Mind ?
30	(35) Bon goût	Vedette canad.	Entre nous	moi	"	Harding Brett	Ballroom
45	Vos chansons	"	Tant Aimé	Voix mystérieu.	Good Neigh. Cl	News, Sweet H.	"
11 00	Nouvelles	Heure fémin.	Franc. Louvain	Parade chans.	"	Road of Life	News
15	11.05 Casino	"	Foire aux dis.	"	Red Skelton	Rosemary	Mail Bag
30	Nouvelles	Pour marame	Joyeux	"	"	Latin Americ.	House Party
45	Casino	Nouvelles	Troubadours	"	Music	Laura	Wilder Brown
P.M.							
12 00	Nouvelles	Heure fémin.	Jeunesse dorée	Nouvelles	"	BBC News	News & Songs
15	Disques	"	Rue Principale	"	News & Music	Aunt Lucy	Quiz
30	Nouvelles	"	Réveil rural	Parade chans.	When a Girl m.	Farm Broad.	Claire Wallace
45	Beaux jours	"	"	"	Grighter Day	"	Our Gal Sund
1 00	Nouvelles	Nouvelles	Métropole	Parade chans.	Perry Mason	Radio-journal	Nouvelles
15	Fleur musicale	Heure fémin.	Radio-journal	"	News & Music	Happy Gang	Helen Trent
30	Rythmes	"	Tante Lucie	"	Time Out	"	Name my job
45	du jour	"	Détente	"	Guiding Light	King Ganon	House Party
2 00	Nouvelles	Mél. magiques	Face à la vie	Hits on parade	Dr. Malone	T.-C. Matinee	News & Morg.
15	Heure des	"	Maman aanne	"	News & Music	"	Lads & Lassie
30	vedettes	"	Ardent voyage	"	Ted Malone	"	Party Line
45	St. Antoine	"	Lettre à Can.	"	Martin Block	"	"
3 00	Nouvelles	Mélodies	M. Chandelaine	Yours for	"	Guiding Light	News &
15	Jean-Janette	magiques	Chansonnettes	the asking	"	Ma Perkins	Darry James
30	Mot de la fin	"	Radio-Journ. et	"	"	Pepper Young	& Betty Grable
45	"	Nouvelles	Chefs-d'oeuvre	Nouvelles	"	Happiness	"
4 00	Nouvelles	Radio N.-D.	"	Music Hall	"	News, Roll Back	News &
15	4.05 Evén. soc.	Thé Dansant	Rythmes	Chansonnettes	News & Playh.	"	Club 800
30	150. par jour	"	"	"	Clyde Beatty	Encores	"
45	15 Clinique	"	"	"	Children's Sho.	"	"
5 00	Nouvelles	Carrefour de la	Notre pensée	"	"	Afternoon	With Bill
15	Programme	chansonnette	"	"	News &	Concert	Hickk
30	M. Millard	"	Ile Mystérieuse	"	West. Swing	Trail of Swan	Ballroom
45	Bon à connaitre	"	Sur nos ondes	"	"	Roundabout	"
6 00	Ondulations	Nouv. et sports	Radio-journal	Sports	"	Radio-Journal	News & West.
15	Forum sports	Chansons	Carrefour	Chansonnettes	Here's Charlie	U.N. Association	Ballroom
30	Nouvelles	"	Le Survenant	"	"	Commentaires	"
45	Au volant	Aubaine du jour	Un hom. péché	Chansonnettes	Sports	With the Lenn.	"
7 00	Le chapelet	Le Rosaire	Revue de l'act.	"	"	"	News
15	Evénement	Mélodies de	Les Plouffe	Chansonnettes	Here's Charlie	Rawhide	Ballroom
30	D'amour et	Tangos	Tambour bat.	"	"	Enquiring Rep.	Choraliers
45	d'eau fraiche	Orchestre	Confidentiel	Baromètre	Deegan's Diary	J. Sullivan	Sports
8 00	La Louve	Au son de	"	Nouvelles	Melody	Anthropologist	"
15	Ombre clocher	l'accordéon	Hommes	"	"	"	21th Precinct
30	Mine d'or	Ronde	Illustres	Dr Claudine	Cisco Kid	This is Radio	"
45	55. Nouvelles	l'Amour	Concert de la BBC	Etoiles demain	Inc. but true	Let's Make Mus	Hit Parade
9 00	Chansons de	Musique pour	"	Journal du soir	"	"	"
15	mon coeur	les Dilettantes	"	"	"	Lux	Take a chance
30	Théâtre	"	Nouvelle de	Renée Gallant	"	Radio	"
45	français	"	Superville	El Paso	Albert Platz	Théatre	Amos N'Andy
10 00	Nouvelles	"	"	Nouvelles	"	"	"
15	Danse Québec	Nouvelles	Radio-journal	Paris Swing	"	Lux	Ernie Show
30	Concert	Votre vedette	Ce pays	"	Court of	Radio	Ernie Show
45	Nouvelles	Intermède	Naissance	Paris Swing	Opinions	Théatre	News
11 00	Sportifs	On danse	du poème	"	Dancing Band	"	Mr. & Mrs. N.
15	Sérénade	à Montréal	Adagio	Dern. édition	Time in Sports	Radio-Journal	"
30	Danse CBS	"	"	Paris Swing	"	J to the far east	Sports
45	"	Nouvelles	Fin du jour	Nouv. et prière	Nouvelles	Leicester Sqre	Symphony
MINUIT	Nouv. et danse	Fin des émis.	Fin des émis.	Prog. du nuit	Reid's Place	Chicho Valle	Montreal
					"	"	Nouv. et fin.
					Fin des émis.	Ragtime	
						"	
						Fin des émis.	

Porteurs de journaux à l'honneur



Le premier ministre du Canada, le très hon. Louis Saint-Laurent, a tenu à remettre lui-même à trois jeunes porteurs de journaux de la capitale des diplômes d'honneur à l'occasion de la fête des petits porteurs de journaux au Canada, le 2 octobre. Les trois diplômés sont, de gauche à droite, Gilles Proulx, 12 ans, Patrick James Shea, 14 ans, et Anthony Malone, 12 ans. Dans un message aux 25,000 jeunes porteurs de journaux du pays, M. Saint-Laurent les a félicités de leurs "qualités d'initiative et de leur sérieux". (photo PRESSE CANADIENNE)

Comité provincial pour Ste-Justine

Québec, 4. (PCf) — Une organisation provinciale vient d'être mise sur pied afin de recueillir la somme de $9,600,000 pour la construction de l'hôpital Ste-Justine pour enfants, à Montréal.

Le brigadier général Guy Gauvreau, président de la campagne de souscription, a révélé samedi que le maire Horace Boivin de Granby et le Dr R.-A. Lepage, maire de Mont-Joli, et président de l'Union provinciale des municipalités, ont tous deux été nommés présidents conjoints de la campagne.

Parlant au Cercle universitaire de Québec, M. Gauvreau a déclaré que tous les enfants de la province peuvent bénéficier de cet hôpital. Selon lui, 60,549 jours d'hospitalisation sur un total de 180,000 ont été consacrés au bien-être d'enfants d'en dehors de la région de Montréal, au cours de la dernière année.

On sait que le nouvel immeuble de l'hôpital Ste-Justine est déjà en voie de construction, à Montréal.

Vente I·N·O·U·Ï·E



AUCUN DÉPÔT
Aussi peu que $2.00 par semaine

Procurez-vous cette superbe lessiveuse
EASY *Spiralator*
MODELE 89P.

- Garantie de 5 ans
- Cuve de 10 livres
- Mécanisme scellé
- Pompe automatique

VAL. REG. $224.50 pour **$129.**

QUANTITE LIMITEE à ce prix
Autres modèles pour $99.

HERVÉ OUELLETTE Ltée
MEUBLES ET ACCESSOIRES ÉLECTRIQUES
3475 est, ONTARIO — HO. 8686-8188

La voie du salut pour l'Europe

Le retour à la foi et au sens de l'unité, selon le prince Nicolas.

"L'Europe traverse une éclipse qui, comme toute éclipse, n'est que passagère: elle a toutes les raisons de se sentir épuisée. La perte de la foi chrétienne a altéré, chez les grands peuples européens, le sentiment national et les a conduits à l'abdication de la notion profonde de leur communauté. C'est en retrouvant sa foi que l'Europe retrouvera le sens de sa communauté et de son destin, comme celui de sa grandeur authentique". Ainsi s'exprimait, récemment, le prince Nicolas de Roumanie, l'un des plus illustres membres des grandes familles royales en exil.

Fils de Ferdinand 1er, extrêmement populaire en Roumanie, le prince Nicolas fut démis de ses hautes fonctions de régent et d'inspecteur général de l'armée par son propre frère, le roi Carol, qu'inquiétait sa popularité. Le prince dut s'exiler et, depuis cette date lointaine de l'avant-guerre, il n'est jamais rentré dans sa patrie. Ces longues années, il les a consacrées à l'étude et à la réflexion de même qu'aux oeuvres de bienfaisance dans l'intérêt des milliers d'exilés roumains. Il a pardonné à Carol, qu'il accompagnait, voici deux ans, jusqu'au lieu de son inhumation.

Le déclin de l'impérialisme soviétique

Analysant la distribution actuelle des forces qui sont en jeu, le prince Nicolas démontre qu'aujourd'hui deux "blocs" se font face: les Etats-Unis d'Amérique et la Russie soviétique. "Mais, continue-t-il, la décision, dans l'histoire, est toujours déclanchée par l'apparition, le plus souvent inattendue, d'une troisième force".

Une brève comparaison entre les Etats-Unis d'Amérique et la Russie soviétique le mène à la conclusion que la position de cette dernière est en désavantage. Les causes de ce désavantage sont plausibles et nombreuses. La plus importante, cependant, porte le sceau implacable du mystère. "La Russie soviétique, accentue le prince, constate tout à coup à ses côtés la présence d'une immense réalité, la Chine, qu'elle-même a réveillée à l'histoire. Ainsi, la troisième force, inattendue, apparaît pour détruire l'une des deux premières". Et pour compléter: "L'impérialisme soviétique, de si courte durée, est en déclin. L'Asie est sur le point d'échapper de son orbite, sans une rencontre violente, entraînée "more asiatico". La Russie soviétique se limitera à ses propres possessions actuelles, puis dans une seconde étape, elle devra se contenter, exclusivement, de celles qu'elle possédait en 1938".

Le prince concrétise tout ceci de la façon suivante: "Grâce au nouveau problème posé par l'Asie réveillée à l'histoire, l'Europe se dirige sur le chemin de sa propre libération. Tôt ou tard, la Russie soviétique sera obligée d'adhérer à l'Occident et non l'Occident à la Russie soviétique".

Une guerre sans armées

Abordant le problème d'une éventuelle guerre mondiale, le prince déclare:

"Personne ne peut garantir que la Russie soviétique, au désespoir, ne provoquerait une telle guerre. Sans cet accès de folie, j'en suis convaincu, tous les faits portent à la conclusion qu'il est possible d'éviter la catastrophe."

Parlant de la libération de l'Est européen, il affirme que celle-ci se fera, d'après ce qu'on peut voir et pressentir, au moyen de la "mise en présence des forces" et de la "création des conditions strictes".

Il explique le sens de ces expressions: la première signifie armement et préparatifs de guerre exécutés ouvertement et, la seconde, la guerre même, "une guerre sans armées, c'est-à-dire le boycottage de l'agresseur, en acte et puissance, sur un plan mondial".

En conclusion, le prince ajoute: "Il reste à savoir si, devant une défaite certaine, la Russie soviétique ne choisirait pas la solution désespérée de sa destruction. Dans le cas où elle provoquerait une guerre générale, le monde entier serait contre elle et, ce, en dépit de toute l'universalité problématique de son idéologie".

Justice sociale et respect de l'homme

"J'ai la ferme conviction que la Roumanie ne se serait pas effondrée si elle n'avait pas été minée. C'est à cause du manque de respect envers la loi que le respect envers l'homme a manqué. Notre paysan a été exploité comme nous le montrent, d'ailleurs, dans leurs oeuvres, le génial M. Eminesco et l'historien N. Balcesco.

"La force de la loi et la justice sociale, soutient fortement le prince, sont deux problèmes capitaux pour la Roumanie de demain. Les nouvelles institutions devront être de véritables institutions d'éducation et de protection de l'homme, aussi bien contre la rapacité individuelle, que contre la tyranie collective."

M. Maurice Tremblay a été élu président

Sherbrooke, 4. (DNC) — M. Maurice Tremblay, de S.-Cyr, vient d'être réélu président de l'Association des commissions scolaires de l'archidiocèse de Sherbrooke. M. Philippe Bourque, président de la section urbaine, devient vice-président diocésain et M. Edouard Bourbonnais, membre de l'exécutif. Les autres officiers de l'Association sont l'agronome Omer Allard, de Lennoxville, M. Alphonse Boiduc, d'Asbestos, MM. Rolland Giroux, de Barnston, J.-A. Marcellin, de S.-Gérard, Wilfrid Duquette, de Mégantic et J.-J. Lapointe, de Bury. L'Association a comme aumônier Mgr Edouard Marcoux, P.D., et comme aumônier adjoint, M. l'abbé Aimé Petit. M. Joffre Proulx en est le secrétaire.

Grièvement coupée par des éclats de vitre

Granby, 4. — (DNC) — Mme Joseph-E. Belval, d'Eastman, a été hospitalisée à Magog, à la suite d'un accident. Elle se prit le bras dans l'essoreuse de sa machine à laver. En tentant de se dégager elle donna contre une fenêtre dont la vitre fut brisée. La victime, âgée de 46 ans, se coupa gravement à la figure, et dut recevoir plusieurs points de suture.

Reprise à CKAC



JEAN LAJEUNESSE présente, à partir de cette semaine, une autre série de l'émission "Bon à connaître", sur les ondes du poste de la "Presse". Ce programme est diffusé du lundi au vendredi, à 5 h. 45, et renseigne l'élément féminin à l'écoute sur une foule de choses qu'on se doit de connaitre.

Agriculture moderne

Karachi, Pakistan.(PC) — Le ministère de l'Agriculture au Pakistan a constitué 3 autres fermes modèles et en prépare huit autres.

"A tout point de vue..."
ronronne *Corty* le chat *Corticelli*

...ils plaisent à l'oeil, ces bas ultra-fins "GOSSAMER"
Corticelli
BORDURE ET TALON INDÉMAILLABLES
Jauge 60, denier 12
FINI MAT "DULTONE"

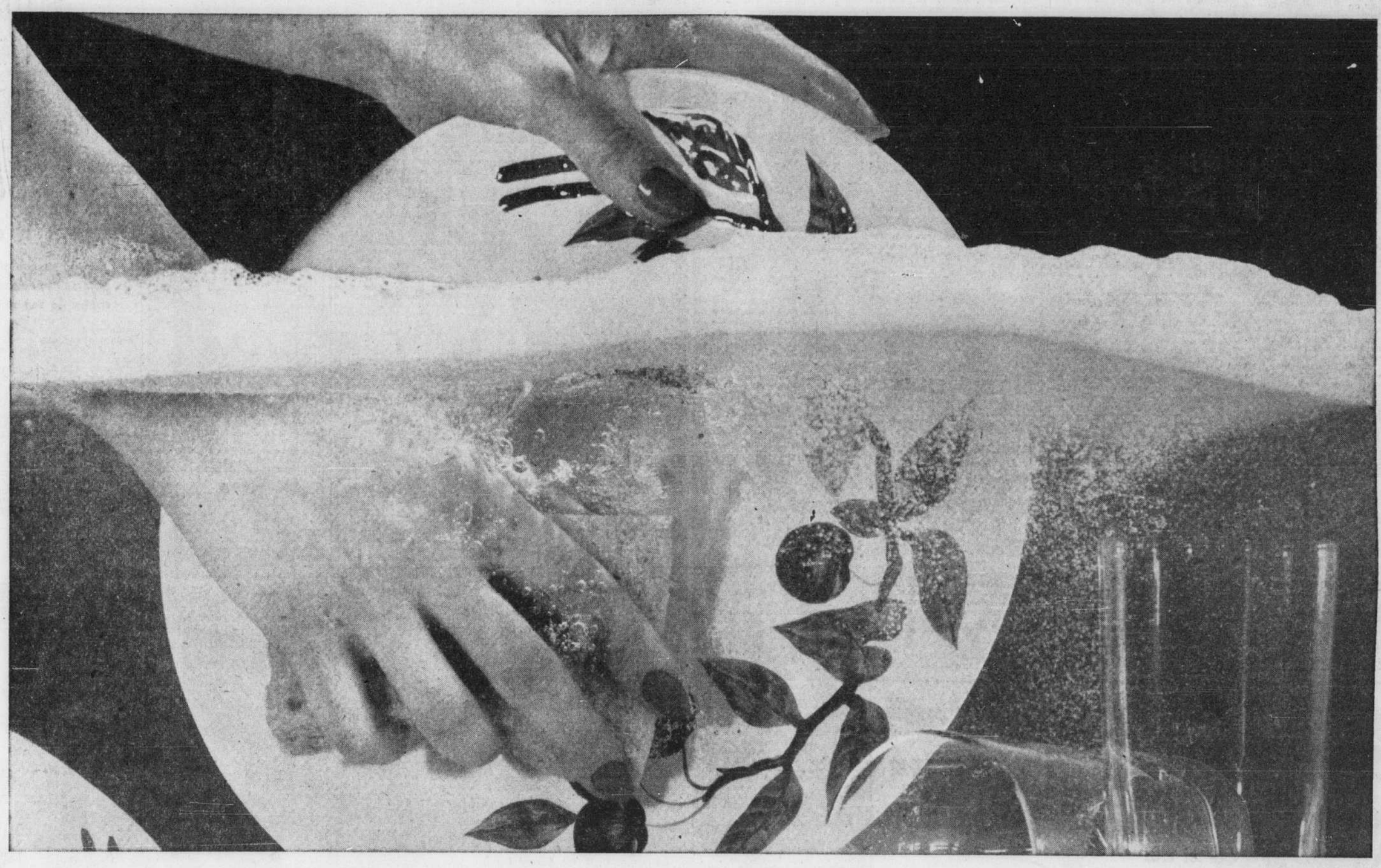
Nettoyez vos fenêtres vite et bien avec le BON AMI EN PAIN


Achetez du Bon Ami AUJOURD'HUI!
Voyez quel lustre éclatant il donne en un clin d'oeil aux fenêtres, miroirs, carrelages, étagères en vitre et ornements métalliques. Essayez-le dès aujourd'hui!
"n'a pas encore égratigné!"

DOULEURS RHUMATISMALES
VITE! une friction au **Ben-Gay** à l'action pénétrante!
LE VÉRITABLE BAUME ANALGÉSIQUE
75¢ env.
VITE! Activez votre circulation sanguine, décongestionnez-vous — grâce à l'action rapide de Ben-Gay! Chaleur pénétrante qui soulage également les douleurs rhumatismales, musculaires, névralgiques. Tube commode, dans toutes les pharmacies.

DOW OF CANADA

SES PRODUITS FACILITENT LA VIE DES CANADIENS



EMPLOYEZ DOWEX *DANS UN ADOUCISSEUR D'EAU MODERNE*



et l'eau du robinet devient douce comme la pluie



DES APPAREILS ÉLÉGANTS comme celui-ci, conçus pour utiliser la résine DOWEX sont faciles à installer. Ils fournissent toute l'eau douce que vous pouvez utiliser. Le coût additionnel est infime, et l'économie appréciable.



DES SHAMPOINGS MERVEILLEUX laisseront vos cheveux brillants, propres et plus souples, plus faciles à coiffer; vous aurez une peau plus douce, un teint plus frais, des mains vraiment douces. Adoucissez votre eau avec DOWEX.



RECHERCHEZ CETTE ÉTIQUETTE sur les adoucisseurs d'eau que vous choisirez. L'étiquette DOWEX vous garantit que l'appareil a été conçu pour utiliser la résine DOWEX et qu'il est conforme aux standards de qualité les plus rigoureux.

Peut-être travaillez-vous plus que vous ne le pensez, quand ce n'est pas nécessaire. Si votre système d'adoucissement d'eau utilise DOWEX, l'eau qui sort du robinet est vraiment douce, prête à être utilisée. La vaisselle et la verrerie *sèchent à l'air*... et étincellent! Votre lessive est plus propre, plus légère, avec moins de rinçages. Les douches et les bains dans une eau aussi douce et mousseuse que l'eau de pluie sont merveilleux, et il ne reste aucun cerne dans la baignoire...Votre service d'adoucissement de l'eau, votre marchand ou votre plombier vous montreront combien il est facile et économique d'obtenir une eau très douce. Vous pouvez également écrire pour la brochure gratuite Dow sur l'eau adoucie.

DOW CHEMICAL OF CANADA, LIMITED
TORONTO MONTRÉAL WINNIPEG SARNIA

LES ALOUETTES DÉCLASSENT LES ARGONAUTS DEVANT 20,700 SPECTATEURS

Le quart Sam Etcheverry domine la scène en menant son équipe à un triomphe de 30 à 12

Chuck Hunsinger compte 2 touchés. — Alex Webster, Harold Patterson et Etcheverry obtiennent les autres. — Ted Elsby et Ray Poole blessés. — Billy Cross brille.

par Pierre PROULX
envoyé spécial de la "Presse"

Stade Varsity, Toronto, 4. — "Sam Etcheverry n'a pas son égal ! Il est sans aucun doute le meilleur quart au football dans tout le pays et demeure le seul possédant les qualités idéales au jeu canadien. Knobby Wirkowski, Ed Songin, Eddie LeBaron et autres, sont certes d'excellents pilotes mais n'ont pas les multiples talents d'un Etcheverry. Ils se révèlent toujours du type américain, comptant de façon quasi exclusive sur la passe pour diriger leur équipe respective". Ce sont les paroles que prononçait, samedi soir, le sportsman Roy Robertson, président du Big Four, à la suite du triomphe de 30 à 12 remporté par les Alouettes de Montréal sur les Argonauts de Toronto au cours de l'après-midi.

Devant une foule de 20,700 spectateurs dans l'enceinte du stade Varsity, site de la grande classique annuelle pour la coupe Grey, on a en effet assisté à la performance du maître, dirigeant ce qui est probablement la plus puissante agglomération jamais réunie sur un gridiron national.

"La tenue des Alouettes est un véritable hommage personnel à l'instructeur Doug Walker, qui a su combiner autant de puissance à l'attaque qu'à la défensive, tout en effectuant un choix des plus judicieux chez ses joueurs américains et canadiens", a conclu le président du Big Four.

Etcheverry a prouvé hors de tout doute sa grande efficacité. Coincé par l'adversaire en une occasion, il a reculé de 15 verges, a déjoué ses rivaux pour revenir à toute vitesse et réussir un premier essai lui-même. Plus tard, ne pouvant déceler un receveur de passe libre, il a couru lui-même pour un touché. A la fin de la joute lorsque l'ailier Ray Poole a été blessé, Etcheverry l'a remplacé pour botter le converti. Pendant la partie, il a tenté 33 passes pour en compléter 21 et accumuler un total de 371 verges.

Bien appuyé par sa ligne défensive et ses coéquipiers au champ arrière, il a dominé sauf peut-être lors de la très longue passe effectuée par Wirkowski à Billy Cross lors du 2e touché des Argonauts.

Un puissant club

La foule-record pour la saison actuelle au stade Varsity a pu constater que les Argonauts n'étaient pas de calibre à rivaliser avec les Alouettes, qui, à leur visite initiale au stade torontois, en ont profité pour remporter leur sixième victoire en 7 parties.

En écrasant les Rough Riders d'Ottawa par 45-0, à Hamilton, les Tiger-Cats ont tout probablement fourni une excellente indication de l'adversaire des Alouettes aux éliminatoires du Big Four. Seuls, les champions de la coupe Grey en 1953 semblent posséder quelques chances de rivaliser adéquatement avec la machine humaine de Doug Walker dans le but de passer à la finale pour le championnat du Canada. Le classement final semble vouloir déjà se dessiner. Chuck Hunsinger, choisi par Walker pour évoluer dans cette joute alors que Larry Grigg était envoyé pour surveiller la joute Ottawa-Hamilton, a réussi deux touchés pour les vainqueurs tandis que Sam Etcheverry, Harold Patterson et Alex Webster ont obtenu les autres. Ray Poole a botté 3 convertis et Etcheverry un tandis que Tex Coulter a botté un simple lorsque McFarlane a été plaqué dans ses buts par Tom Hugo. Pour les Argonauts, le demis Gene Wilson et Billy Cross ont traversé la ligne des buts et Norbert Hecker a botté les convertis.

Un début spectaculaire

La joute a débuté de façon spectaculaire, d'un côté comme de l'autre. L'ailier Harold Patterson a bien commencé en interceptant une passe de Wirkowski à l'ailier Al Pfeifer au 26 des Alouettes.

Sur le premier jeu offensif par la suite, Etcheverry lui a passé le ballon sur une courte distance. Sur l'attrapé, Dick Shatto a raté le plaqué et Patterson a couru à toute vitesse. Royal Copeland s'est mis à sa poursuite mais a vu Patterson lui glisser entre les doigts pour se rendre jusqu'aux buts, ayant couru une distance de 84 verges, après seulement 2 minutes de jeu.

A peine 3 minutes plus tard, Gene Wilson a reçu le ballon de Wirkowski en arrière de la ligne de mêlée et ressemblant à un véritable bélier a traversé la défensive montréalaise pour courir 85 verges jusqu'au touché. Bruce Coulter l'a fait trébucher à 15 verges des buts mais Wilson a pu se relever à temps et continuer sa course triomphale.

En huit jeux, les Alouettes devaient reprendre le terrain perdu. Des passes à Virgil Wagner, Red O'Quinn et Chuck Hunsinger, des plongées d'Alex Webster, ont avancé le ballon à 7 verges des buts. Incapable d'apercevoir un receveur laissé à découvert, Etcheverry a décidé de courir à l'aile droite et a réussi le 2e majeur.

Simple question de score

Par la suite, il semblait seulement question de constater quel serait la marge de la victoire pour les alouettes. Fred Roberts avait réussi ce tour de force avant le début de la partie en concédant un avantage de 18 points au club de Doug Walker. Tout juste avant la fin de la demie, 10 jeux ont permis le premier majeur de Hunsinger que Poole a converti. Le Montréal a commencé le 4e quart par le deuxième touché de Hunsinger mais quelques instants plus tard, le diminutif Billy Cross attrapait une passe de Wirkowski du 43 des Argos au 15 des Alouettes pour le 2e et dernier touché du Toronto.

A la reprise du jeu, les Alouettes n'ont pas tardé à retrouver leur équilibre. Avec Jacques Bélec et Bill Bewley pour la première fois à l'offensive, le Montréal s'est rendu au centre du terrain. Par la voie des airs avec Poole au 38 du Toronto, puis au sol avec Webster au 24, Etcheverry a décoché une nouvelle passe à Poole. Ce dernier a complété le jeu au 15 mais sous le plaqué d'un adversaire a remis une latérale à Webster qui s'est rendu dans les buts. La joute a pris fin avec Joey Pal en possession du ballon au 22 des Argonauts.

En scrutant l'horizon : — Le jeune Ted Elsry des Alouettes ne pourra s'aligner pour quelques semaines, ayant subi une mauvaise blessure au genou droit... Ray Poole a été blessé à l'oeil droit tandis que Tommy Adkins, du Toronto, a été transporté hors du terrain sur une civière à la fin de la première demie... Doug McNichol a reçu une montre-bracelet avant la joute pour avoir été choisi le meilleur joueur de la semaine... Vern DeGeer n'aurait pu être plus désappointé, ayant un billet d'avion pour Cleveland dans sa poche, lorsqu'on a annoncé la fin de la joute qui a eu lieu samedi après-midi au stade Varsity de Toronto entre les Alouettes de Montréal et les Argonauts de Toronto, joute gagnée au compte de 30-12 par les Alouettes :

	ALS	TOR
1ers essais	31	18
Verges gagnées (sol)	186	212
Verges gagnées (passes)	371	183
Passes tentées	33	23
Passes complétées	21	12
Passes interceptées	4	1
Bottés	10	8
Moyenne des bottés (verges)	43.2	36.0
Ballons échappés	0	2
Ballons recouvrés	0	1
Punitions en verges	50	15

A SUIVRE SUR LA PAGE 35

Un triomphe du Hamilton

Les Tiger-Cats écrasent les Rough Riders d'Ottawa 45-0 devant 9,300 personnes.

Hamilton, 4. (PC) — Le quart Ed Songin a russi trois passes de touché et en a préparé un autre alors que les Tiger-Cats de Hamilton ont infligé une cuisante défaite de 45 à 0 aux Rough Riders d'Ottawa, devant seulement 9,300 personnes. C'était la plus petite assistance enregistrée ici depuis un bon nombre d'années. Par cette victoire, les Tigers-Cats sont passés seuls en 2e position au classement.

La joute a également permis à Tip Logan de botter son 96e converti consécutif. Logan qui a réussi le point supplémentaire lors des 7 touchés de la partie, possède un record qui n'a pas été approché dans toute l'histoire du football canadien.

Les Riders, vaincus par 38-12 à Ottawa il y a une semaine devant 9,220 personnes, n'ont pu trouver un équilibre qui leur aurait permis de rivaliser avec l'adversaire. Les Tigers-Cats ont pris une avance de 20-0 à la première demie puis ont ajouté quatre touchés et un simple dans la deuxième partie de la joute pour compléter la déroute du club de Clem Crowe.

Cette victoire, accouplé au triomphe de 30-12 remporté par les Alouettes sur les Argonauts de Toronto, a laissé le Montréal en première place avec 12 points, 4 de plus que le Hamilton. Les Argos sont 3e avec 6 et les Riders occupent le dernier rang avec une seule victoire en sept joutes.

Songin se signale

Songin, un produit du Boston College et arrivé aux Ti-Cats en 1953, a réussi des passes de touché à Bernie Custis, Lou Kusserow et Vito Ragazzo. Il a également préparé un majeur par une passe à Merle Hapes qui a couru 65 verges, puis a réussi une plongée de 5 verges pour le score.

Les autres touchés du Hamilton ont été réussis par Red Ettinger lors d'une passe interceptée, Dick Brown sur une course de 11 verges et Ron Howell, qui a accepté une latérale de Bobby Flippin sur le jeu final de la partie. Hapes a aussi botté un simple tandis que Vince Mazza a réussi un touché de sûreté en plaquant le nouveau quart Jim Root en arrière de sa ligue des buts.

Les statistiques au stade Varsity

Toronto, 4. — Voici les statistiques de la joute qui a eu lieu samedi après-midi au stade Varsity de Toronto entre les Alouettes de Montréal et les Argonauts de Toronto, joute gagnée au compte de 30-12 par les Alouettes :

	ALS	TOR
1ers essais	31	18
Verges gagnées (sol)	186	212
Verges gagnées (passes)	371	183
Passes tentées	33	23
Passes complétées	21	12
Passes interceptées	4	1
Bottés	10	8
Moyenne des bottés (verges)	43.2	36.0
Ballons échappés	0	2
Ballons recouvrés	0	1
Punitions en verges	50	15

Dusty Rhodes et son homonyme



Dusty Rhodes, à gauche, un fabricant de cigares, de Houston, Texas, a lu dans les pages sportives d'un journal les exploits de Dusty Rhodes, à droite, le puissant frappeur de relève des Giants de New-York et a tenu à le féliciter. Le sportif du Texas a écrit une lettre au joueur des Giants et ce dernier lui a répondu en lui disant : Venez me voir à Cleveland et je vous donnerai un billet pour assister à une joute de la série mondiale. Ici, Dusty Rhodes présente un billet à son homonyme dans la salle d'attente de l'hôtel.



King Clancy choisit le Canadien pour terminer en première place

par Marcel DESJARDINS
envoyé spécial de la "Presse"

Détroit, 4. — Vu ou entendu ici à l'occasion de la joute actuelle des étoiles de la Ligue Nationale :

A moins que Jacques Plante n'affiche au cours des premières semaines de la saison la tenue qu'attend de lui la direction du club, le Canadien tentera d'acheter Terry Sawchuck, des Red Wings de Détroit... le Tricolore serait prêt à débourser $50,000 pour le gardien de buts des détenteurs de la coupe Stanley... l'instructeur King Clancy, des Maple Leafs de Toronto, choisit le Canadien pour succéder au Détroit comme champion de la Ligue Nationale... "Vous êtes venus à un cheveu de l'emporter l'an dernier et je ne partage pas l'opinion de ceux qui prétendent que la présence de Plante au lieu de celle de Gerry McNeil dans votre filet vous affaiblira", nous a dit Clancy.

Doug Mohns, qui a compté l'un des deux buts du club des étoiles samedi soir ici, sera d'ici deux ans le meilleur ailier gauche dans le hockey, prétendent plusieurs experts dont Frank Selke... Dick Gamble désappointe les Rangers qui prétendent qu'il lui manque la combativité si nécessaire pour réussir dans la Ligue Nationale... ils doutent qu'il puisse faire le club... les Bruins de Boston ont été tout surpris pour ne pas dire davantage de voir que Woody Dumart tente de s'assurer une position avec les Rangers.

Le Canadien avait les yeux sur Tony Leswick lors du repêchage annuel alors que le Détroit visait Lorne Davis... Jean Béliveau s'est fait voler son pantalon ainsi qu'une somme de $100., une montre évaluée à $300 et une bague de $200. lors de la récente exhibition du Canadien à Moncton... un voleur a pénétré dans la chambre des joueurs pendant que ceux-ci étaient sur la glace... les joueurs des autres clubs ne tarissaient pas d'éloges à l'adresse de Béliveau après la partie de samedi... Donnez-nous Béliveau et nous serons de sérieux aspirants au championnat de la N.H.L., de dire tour à tour des membres des Black Hawks, des Rangers et des Bruins...

La délégation newyorkaise a repris son refrain au sujet de l'absence des périodes supplémentaires aussitôt la fin de la joute de samedi qui s'est terminée au compet de 2 à 2 et sans reprise additionnelle... n'est-ce pas un commencement prometteur", nous a-t-on dit... les joueurs des Rangers se plaignaient eux des voyages trop longs de leur club pendant la période d'entrainement...

L'impression générale est que le Détroit et le Canadien batailleront encore pour la première position et qu'ils termineront la saison bien en avant de leurs adversaires... le Détroit paraît formidable et s'il est aussi chanceux que par les années passées pour éviter les accidents il sera difficile à vaincre... le sort du Canadien repose beaucoup entre les mains de Jacques Plante...

L'arbitre Bill Chadwick ne semble pas plus populaire que par les années passées auprès des joueurs qui lui reprochent son attitude autoritaire... les Rangers croient que Harry Howell connaîtra sa meilleure saison depuis son entrée dans les rangs professionnels... les spectateurs à la partie des étoiles ont, certes, manqué d'esprit combatif pour ne pas dire de la plus élémentaire courtoisie en faisant entendre un tonnerre de huées à l'adresse de Maurice Richard alors que son nom a été annoncé au microphone lors de la présentation des membres de l'équipe d'étoiles... Richard et l'arbitre Chadwick ont été les seuls à recevoir pareil accueil...

Lorsque le nom du nouvel instructeur Jim Skinner des Red Wings a été annoncé, force a été d'attendre quelques moments pour voir le nouveau venu sur la glace car il était encore dans la chambre des joueurs alors que tous ses hommes étaient sur le banc... si les cinq joueurs du Canadien à participer à la rencontre ont affiché une excellente tenue, aucun d'eux ne s'est particulièrement distingué...

Ted Lindsay n'est pas plus populaire auprès des autres joueurs de la ligue qu'il ne l'est avec ceux du Canadien... il a failli en venir aux coups avec Ted Kennedy puis avec Gus Mortson... plusieurs se sont demandés pourquoi l'instructeur King Clancy du club étoiles avait organisé la plupart de ses lignes avec des joueurs pas habitués à jouer ensemble... c'était, paraît-il, afin de donner précisément au public de Détroit l'occasion de voir des lignes qu'il n'aura jamais l'opportunité de voir en d'autre temps... c'est ainsi qu'on a pu voir Maurice Richard avec Ken Mosdell et Fleming Mackell, Bernard Geoffrion avec Ted Kennedy et Sid Smith du Toronto... Jean Béliveau avec Ed Sandford et Doug Mohns du Boston et Doug Harvey avec Tim Horton du Toronto... Richard a aussi joué avec Paul Ronty et Mackell alors que Geoffrion a également évolué avec Raleigh et Smith...

La rivalité Richard-Leswick n'a rien perdu de sa force et le premier a failli caresser avec son bâton le menton du petit ailier du Détroit... Marcel Bonin s'efforçait sans doute d'impressionner son nouvel instructeur car il a bousculé sans merci tous ceux qui se sont trouvés sur son passage pour décrocher trois punitions... après avoir commencé la partie dans les buts du club des étoiles et avoir affiché une tenue sensationnelle malgré les deux points comptés contre lui, Harry Lumley a cédé sa place à Al Rollins pour le reste de la joute...

La vente des billets de saison à Montréal, Toronto et Détroit a été aussi forte qu'il était permis de l'espérer, mais à Boston, Chicago et New-York la situation laisse à désirer... Le hockey mineur traversera des saisons difficiles au cours des deux ou trois prochaines années et il doit, en conséquence, réduire ses dépenses au minimum possible, selon Frank Selke...

McGill bat McMaster

Les Redmen l'emportent 23-22 dans une joute pleine d'imprévus, samedi.

Une éclatante poussée dans le deuxième quart et un touché contre quatre de la part de leurs adversaires au cours du 4e ont permis aux Redmen de McGill de vaincre les Marauders de McMaster de justesse, par 23-22 samedi après-midi au stade Molson.

Les joueurs de l'instructeur Larry Sullivan défaits 28-6 par les Marauders la semaine précédente ont déclenché une offensive de 18 points dans le deuxième quart, s'affirmant nettement supérieurs à leurs rivaux. Mais au début du dernier quart, on eût dit qu'une nouvelle équipe avait été lancée contre les Redmen.

Conduits à l'attaque par le quart Russ Jackson et le demi Boryan Clark, les arauders sont venu bien près d'égaliser les chances.

Jackson et Clark ont marqué le signal du ralliement lors d'une offensive aérienne de 76 verges.

Joe Pelech, Butch Rogers, Jackson et Clark ont réussi les touchés du club visiteur tandis que Norm Stewart a complété deux convertis. Si Jackson n'a pas réussi une seule passe en sept essais dans la première moitié de la joute, il fut plus heureux dans la seconde, complétant 12 de ses 20 passes.

3 touchés de English

Pour McGill, Herb English s'est signalé avec trois touchés. Lionel a obtenu le quatrième. Ed Parente a converti trois des quatre touchés de son équipe.

La saison régulière débutera samedi prochain pour les Redmen qui seront les hôtes des Golden Gaels de l'université Queen's.

Incidemment, ces derniers ont été battus par le Balmy Beach de Toronto dans une joute hors concours disputée à Kingston. Toronto a gagné, 25-23. Dans une autre partie, les Imperials de Sarnia ont eu raison des Blues de l'université de Toronto, 29-18. Enfin, le Kitchener a défait les Mustangs de Western, 18-11.

PREMIER QUART

Aucun point.

DEUXIEME QUART

1—McGill : Touché (English)
2—McGill : Converti (Parente)
3—McGill : Touché (Quinn)
4—McGill : Converti (Parente)
5—McGill : Touché (English)
6—McGill : Converti (Parente)

TROISIEME QUART

7—McMaster : Touché (Rogers)

QUATRIEME QUART

8—McMaster : Touché (Jackson)
9—McMaster : Converti (Stewart)
10—McGill : Touché (English)
11—McMaster : Touché (Clark)
12—McMaster : Touché (Pelech)
13—McMaster : Converti (Stewart)

Un important match pour Guy Gracia et Brian Kelly ce soir

"Kelly livrera le meilleur combat de sa carrière", prédit le géant Joe Woodman. — Le vainqueur du combat rencontrera le champion Kid Howard.

"Brian Kelly montera dans une arène de boxe ce soir, pour la première fois depuis dix semaines. Jamais je ne l'ai vu travailler avant avec autant d'acharnement à la veille d'un important combat. Il voulait mettre les gants contre tous les boxeurs au gymnase Stillman de New-York. Vous verrez, Kelly vous surprendra ce soir. Il livrera un bien meilleur combat que lors de son dernier match contre Earl Dennis, à Montréal, nous a révélé Joe Woodman, le gérant de Brian Kelly, hier soir, à la chambre 308 en l'hôtel Laurentien.

Kelly, un sérieux aspirant au championnat canadien des poids légers détenu par Kid Howard rencontrera le Français Guy Gracia, ce soir, à l'Auditorium du Mont-S.-Louis.

"Woodman a ensuite ouvert une porte communiquante et il nous a dit : Regardez ce jeune boxeur, il dort paisiblement. Qui pourrait dire qu'il est à a veille d'un combat de boxe important ?"

"Il est neuf heures et demie et il s'est retiré il y a déjà une heure. Demain, il se levera et prendra un déjeuner de bûcheron. Son combat contre Gracia peut être le point tournant de sa carrière. S'il gagne, il réclamera un match de championnat. S'il perd, il songera peut-être à accrocher les gants".

"Lors de son dernier match à Montréal, Kelly souffrait d'une infection à un orteil. C'est un Irlandais. Personne ne peut lui faire changer d'idée, quand il a pris une décision. Je désirais le faire soigner par un médecin, mais il a refusé. "Je me soignerai moi-même", disait-il. "Ce n'est pas la peine de demander un médecin." Dans son combat contre Dennis, Kelly n'a pas pu se faire justice à cause de cette infection. Il était toujours hors d'équilibre."

Un repos forcé

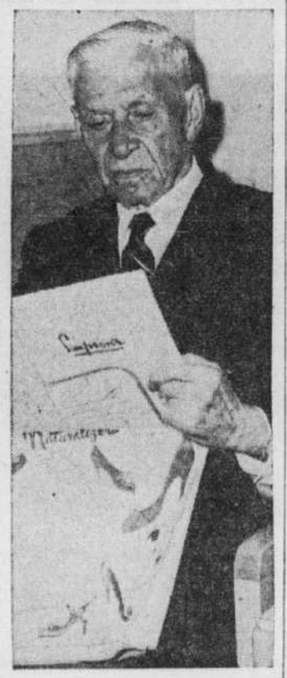
Une semaine plus tard, nous étions à New-York où il devait rencontrer Frankie Riff. Un dimanche soir, un ami m'appelle à ma demeure et me demande de me rendre à la chambre d'hôtel de Kelly. Il me dit que Kelly semble malade et qu'il veut se frapper la tête sur les murs. J'accours et je trouve Kelly dans un état lamentable. Je fais venir le médecin de l'hôtel. Il constate que Kelly fait une fièvre de 103 degrés et il lui administre de la pénicilline et il recommande de tremper son pied dans de l'eau chaude pendant une heure. Le lendemain, Kelly semble mieux, mais j'insiste pour contremander le combat contre Riff. Kelly refuse et le soir il monte dans le ring et il perd la décision des juges. En le regardant se battre, je me demande comment il peut faire pour rester debout pendant dix rondes.

Woodman ajoute : "Le lendemain, je présente Kelly à mon médecin et ce dernier me dit : Son infection à l'orteil est maintenant généralisée. Si tu veux que ce jeune homme continue sa carrière de boxeur, tu ferais bien de le reposer pendant un mois".

Kelly ne s'est reposé pas pendant un mois, mais pendant dix semaines. Il est maintenant en grande santé. S'il gagne ce soir, nous réclamerons un match à Kid Howard. Kelly peut battre Howard avec facilité. Nous l'avons vu au gymnase Stillman et il nous a peu impressionné. Je me demande comment Howard a pu faire pour battre Armand Savoie."

"At-il déjà vu battre Guy Gracia?" "Oui, j'ai vu son match aux Etats-Unis contre un nommé Morales. Le combat a duré dix rondes. Je suis sur que Kelly aurait knockouté le dénommé Morales avant la 5e ronde. Si Gracia se bat contre Kelly comme il l'a fait dans ce combat, le match de ce soir sera de courte durée. Kelly frappe durement et il peut boxer".

Dans un autre combat de dix rondes, Marcel Assire subira son premier sérieux essai de l'année alors qu'il rencontrera Charlie Chase, champion poids moyen du Canada. Assire a gagné ses deux derniers matches par K.O. Quant à Chase, il a été inactif depuis deux mois. Ce pugiliste a subi seulement une défaite en dix-huit combats professionnels.



JOE WOODMAN, le gérant du boxeur Brian Kelly, qui rencontrera le Français Guy Gracia ce soir, au gymnase du Mont S.-Louis. Interviewé à sa chambre en l'hotel Laurentien, hier soir, Woodman a prédit que son protégé remportera une victoire décisive ce soir. (Photo LA PRESSE, par Serge de La Rochelle).

Raoul Godbout a aussi organisé trois combats de six rondes. Dans le match qui suivra le combat Gracia-Kelly, Sammy Fortuno affrontera Jerry Phelps. Dans les autres rencontres, Gaby Paliotti affrontera Gilbert Clavé, tandis que Jerry Simpson sera opposé à Georges Moraus, de Chicoutimi. Ce dernier remplacera Young Langlois qui est blessé.

AU FOOTBALL

AUJOURD'HUI

Conférence de l'Ouest

Calgary à Edmonton
Vancouver à Winnipeg

HIER

Q.R.F.U. Senior

Lakeshore 22, Orfuns 0

Q.R.F.U. junior

N.D.G. 10, Pte S.-Charles 5
Verdun 23, Lakeshore 1

SAMEDI

Big Four

Alouettes 30, Toronto 12
Hamilton 45, Ottawa 0

Conférence de l'Ouest

Edmonton 13, Calgary 12
Regina 43, Vancouver 12

Q.R.F.U. Senior

Verdun 9, Ottawa 6

Q.R.F.U. Junior

N.D.G. 23, Pte S.-Charles 10
Lakeshore 7, Verdun 0

EXHIBITIONS

McGill 23, McMaster 22
Kitchener 18, Western 11
R.M.C. 12, Queen's intermédiaire 5

CLASSEMENT

BIG FOUR

	J	G	P	P	C	Pts
Montréal	7	4	1	151	48	12
Hamilton	7	4	3	123	99	8
Toronto	7	3	4	98	106	6
Ottawa	7	1	6	49	177	2

CONFERENCE DE L'OUEST

	J	G	P	N	P	C	Pts
Saskatchewan	12	7	3	2	174	161	16
Winnipeg	11	6	3	2	132	135	14
Edmonton	9	5	4	0	118	106	10
Calgary	11	5	6	0	190	102	10
Vancouver	9	1	8	0	70	180	3

O.R.F.U.

	J	G	P	P	C	Pts
Kitchener	8	6	2	162	113	12
Sarnia	6	4	2	102	75	8
Toronto	6	0	6	51	127	0

Q.R.F.U. SENIOR
Section ouest

	G	P	N	P	C	Pts
Lakeshore	5	1	1	112	36	11
Verdun	3	3	1	91	59	7
Ottawa	2	3	2	56	52	6
Orfuns	2	5	0	20	86	4

Q.R.F.U. JUNIOR

	G	P	N	P	C	Pts
Verdun	4	1	0	129	10	8
N.D.G.	4	1	0	63	49	8
Lakeshore	2	3	0	34	54	4
Pte-S.-Charles	0	5	0	27	129	0

Le Verdun bat Ottawa, 9 à 6

Harry Haukkala compte tous les points des Stampeders contre les Seconds.

Ottawa, 4. — Les Stampeders de Verdun ont remporté une victoire de 9 à 6 sur les Seconds d'Ottawa samedi soir au stade Booth. Cette victoire a permis au club de Roy Chesley de passer seul en 2e position de la section intermédiaire de la Quebec Rugby Football Union, 4 points en arrière des Flyers de Lakeshore qui l'ont emporté par 22-0 sur les Orfuns.

Harry Haukkala s'est révélé la grande vedette des Stampeders en accumulant tous les points de son club. Haukkala a réussi un placement de 20 verges dans le quart initial puis a enregistré une plongée de deux verges pour un touché dans le deuxième quart, s'assurant de plus le converti.

Dans la section des juniors, les Flyers ont causé une vive surprise en triomphant des Sham-Cats par 7-0 samedi mais le Verdun s'est repris hier en l'emportant par 28 à 1. Les Maple Leafs de Notre-Dame de Grace ont triomphé du Pointe S.-Charles par 23-10 et 10-5.



Préparez-vous

AUJOURD'HUI et vous ROULEREZ MIEUX avec une



VÉRIFICATION SPÉCIALE POUR L'HIVER

1 CHANGER LES HUILES
2 ANTIGEL
3 GRAISSAGE
4 VERIFIER LA BATTERIE
et tout ce qui cause une panne en hiver
5 NOTRE MISE AU POINT
complète spéciale du moteur



À PRIX SPÉCIAL $25

ANTIGEL, HUILE ET GRAISSE INCLUS

NOTRE TRAVAIL EST GARANTI
le meilleur que vous puissiez obtenir

Pièces de rechange requises, avec approbation du client, sont à frais supplémentaires

J. B. Mongeau AUTOS-LTÉE MONTREAL

Vendeurs autorisés de CHEVROLET-OLDSMOBILE

1580 AMHERST coin DEMONTIGNY—GI. 3701

Dow

VOUS OFFRE...

LA BOXE CE SOIR !

DIRECTEMENT DE L'AUDITORIUM DU MONT-ST-LOUIS

COMBAT PRINCIPAL

GUY GRACIA
(FRANCE)
vs
BRIAN KELLY
(NIAGARA FALLS, ONT.)

10 ROUNDS

CBFT - 10 P.M.

Commentaires par MICHEL NORMANDIN



LES CHEVEUX TIENNENT-ILS PEIGNÉS ? GARDEZ-LES PROPRES ET ÉLIMINEZ AUSSI LES PELLICULES AVEC WILDROOT CREAM OIL, CHARLIE

Nous vous présentons le plus nouveau

DÉPOSITAIRE CHEVROLET-OLDSMOBILE *à Montréal*

JARRY AUTOMOBILE LTÉE

4384, rue St-Denis — PLateau 8221



M. FERNAND JARRY,
PRÉSIDENT

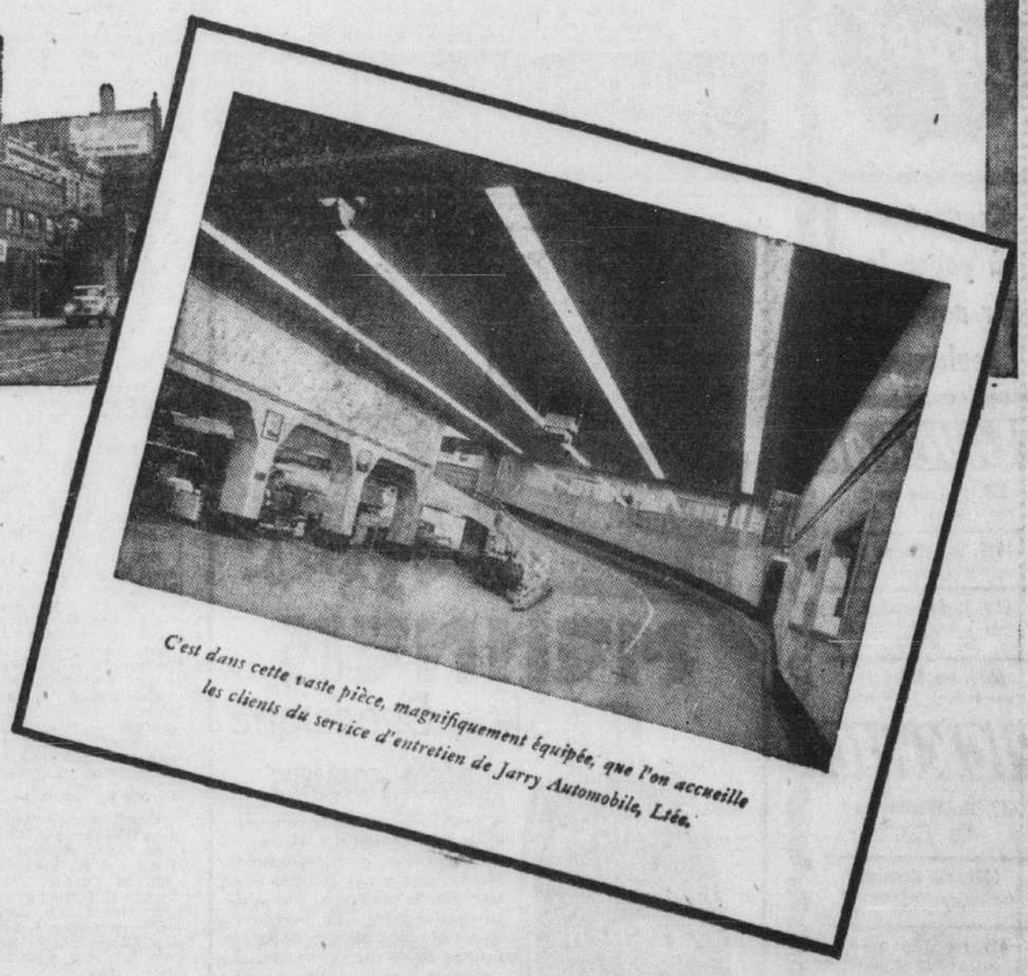


M. ADALBERT JARRY,
VICE-PRÉSIDENT



Vue extérieure des superbes établissements de Jarry Automobile, Ltée, 4384, rue St-Denis.

Conformément à une ligne de conduite depuis longtemps établie de donner à ses clients le plus possible pour leur argent, Jarry Automobile, Ltée s'occupera désormais de la vente et de l'entretien des voitures Chevrolet et Oldsmobile ainsi que des camions Chevrolet.



C'est dans cette vaste pièce, magnifiquement équipée, que l'on accueille les clients du service d'entretien de Jarry Automobile, Ltée.

General Motors Products of Canada Limited est heureuse d'accueillir dans la grande famille des dépositaires G.M. du Canada cette maison montréalaise bien connue et tenue en haute estime par les automobilistes de Montréal. Jarry Automobile, Ltée met à la disposition de ces derniers ses magnifiques ateliers et bureaux, ainsi qu'un personnel d'experts courtois et compétents dont la réputation est établie depuis près d'un demi-siècle auprès des automobilistes de Montréal.

Si vous désirez une voiture Chevrolet ou Oldsmobile ou un camion Chevrolet, ou si vous voulez assurer à votre voiture, quelle qu'en soit la marque, un service d'entretien rapide et efficace, General Motors of Canada vous invite cordialement à adopter Jarry Automobile, Ltée, le plus nouveau dépositaire Chevrolet-Oldsmobile à Montréal.

GENERAL MOTORS PRODUCTS OF CANADA LIMITED

UNE ÈRE NOUVELLE POUR LES CLUBS DE LA LIGUE NATIONALE

Phases de la dernière joute de la série mondiale



Même si les Giants de New-York ont pris une avance confortable peu après le début des hostilités, la dernière joute de la série mondiale 1954 a été fertile en émotions. Les champions de la Ligue Nationale ont gagné la partie par 7 à 4. Dans la photo de gauche, le joueur de deuxième-but DAVEY WILLIAMS des Giants montre son talent d'acrobate, alors qu'il lance au premier-but pour compléter un double-jeu à la troisième manche. Le receveur JIM HEGAN des Indiens (4) a été retiré au deuxième-but quand Al Smith a frappé un roulant au joueur de troisième-but Hank Thompson qui a commencé un double-jeu. Cette photographie a été prise avec une caméra de 60 pouces située au champ centre. Dans l'autre photo, les voltigeurs DON MUELLER, à droite et WILLIE MAYS, à gauche, semblent hésiter à saisir la balle frappée par le premier-but Vic Wertz, du club Cleveland. Wertz a obtenu un coup de deux buts.

Les représentants de ce circuit remportent leur 1er championnat mondial depuis 1946

Les Giants de New-York défont les Indiens de Cleveland en 4 parties consécutives. — Victoire de 7 à 4 samedi après-midi.

Cleveland, 4. — Comme un krach à la bourse, la victoire des Giants de New-York en 4 parties consécutives aux dépens des Indiens de Cleveland dans la série mondiale 1954 a causé un renversement des choses dans le monde des parieurs. Mais la formidable tenue des joueurs de Léo Durocher marque peut-être le début d'une période de domination pour les clubs de la Ligue Nationale qui n'avaient pu vaincre les représentants de la Ligue Américaine depuis 1946.

Négligés des parieurs, les Giants ont fait preuve d'agressivité et d'opportunisme tout au long de la série et une cinquième joute eut-elle été disputée, New-York l'aurait tout aussi facilement gagnée semble-t-il ! Les champions de la Ligue Nationale ont mis fin à la série samedi après-midi à Cleveland en triomphant des Indiens par 7 à 4.

Les Cardinaux de S.-Louis avaient été les derniers à gagner une série mondiale pour la Ligue Nationale en 1946. Mais il faut remonter plus loin dans l'histoire des séries avant de rencontrer une équipe qui ait eu raison des représentants de la Ligue Américaine en 4 parties consécutives. Il y eut d'abord les mêmes Giants en 1922, mais pilotés par John McGraw, qui eurent raison des Yankees de New-York. Une partie avait été nulle toutefois cette année-là.

En 1914, les Braves de Boston, — équipe surprise de la saison — ont battu les Athlétiques de Philadelphie en 4 parties sans joute nulle. Pour continuer dans la voie des records, les Indiens de Cleveland qui ont remporté 111 victoires au cours de la saison régulière, un record dans la Ligue Américaine, ont subi le même sort que les Cubs de Chicago de 1906.

Les Cubs avaient établi un record de 116 victoires — record qui existe encore dans les ligues majeures — ais il furent défaits par les White Sox de Chicago dans la série mondiale. Les Cubs avaient cependant gagné 2 parties.

Forte avance

Les derniers espoirs des partisans du Cleveland se sont vite effondrés alors que les Giants ont donné une avanc de 7 à 0 au petit lanceur Don Liddle au cours des 5 premières manches de la partie de samedi. Dès lors, les Indiens n'ont montré que peu d'agressivité. Lorsque Liddle a semblé faiblir à la 7e manche, Hoyt Wilhelm est venu remplacer le lanceur débutant, puis finalement le gérant Léo Durocher très circonspect a eu recours à Johnny Antonelli qui a bien fait contre les frappeurs adversaires aux 8e et 9e manches.

Bob Lemon, qui avait lancé toute la première partie et ne revenait au jeu qu'après un repos de deux jours, a accordé aux Giants leurs six premiers points. L'autre a été porté au débit de Hal Newhouser, l'ex-vétéran des Tigers de Détroit, qui est venu remplacer Lemon à la cinquième.

Irvin brille

Un but sur balles de Lemon à Hank Thompson a mal commencé la 2e manche pour Cleveland. Monte Irvin cogna un coup de deux buts et Thompson passa au 3e sac. Dave Williams frappa ensuite à Wertz au 1er but, mais ce dernier lança trop hâtivement au 2e pour tenter de compléter le double-jeu et son lancer roula jusqu'au champ centre. Thompson compta un 1er point. Quelques minutes plus tard, Wally Westlake jongla avec la balle cognée par Wes Westrum et Irvin enregistra un autre point.

Il y avait 78,102 spectateurs dans les estrades du Municipal Stadium. Ils ont versé la somme record de $480,085.

Circuit de Majeski

Les Indiens ont bataillé admirablement vers la fin de la joute, après avoir traîné de l'arrière par 7 à 0. Liddle a tenu ses adversaires en respect au cours des 4 premières manches. Deux erreurs, dont l'une commise par le lanceur lui-même, suivies d'un magistral coup de circuit de Hank Majeski venu frapper en relève ont d'abord permis au Cleveland de compter 3 points. A la 7e manche, des simples de Vic Wertz, de Jim Hegan et de Rudy Regalado ont produit un 4e et dernier point.

Un coup de deux buts de Willie Mays a fait compter le 3e point du New-York à la manche suivante. Tout

A SUIVRE SUR LA PAGE 35

Giants 7, Indiens 4

	G	P	Mov.	Diff.
New-York (N)	4	0	1.000	—
Cleveland (A)	0	4	.000	—

Boxscores des parties

(Première joute, au Polo Grounds, mercredi le 29 septembre)

Cleveland	200 000 000 0—	2	8 0
New-York	002 000 000 3—	5	9 3

(10 manches)

Lemon et Hegan, Grasso 10; Maglie, Liddle 8, Grissom 8 et Westrum. Lanceur gagnant — Grissom. Circuit: N Y — Rhodes.

(Deuxième joute, au Polo Grounds, jeudi, le 30 septembre).

Cleveland	100 000 000—	1	8 0
New-York	000 020 10x—	3	4 0

Wynn, Mossi 8 et Hegan; Antonelli et Westrum. Perdant—Wynn. Circuits: Cle. Smith; N Y Rhodes

(Troisième joute de la série, au Municipal Stadium, vendredi, le 1er octobre).

New-York	103 011 000—	6	10 1
Cleveland	000 000 110—	2	4 2

Gomez, Wilhelm 8 et Westrum; Garcia, Houtteman 4, Narleski 6, Mossi 9 et Hegan, Naragon 9. Gagnant—Gomez. Perdant—Garcia. Circuit: Cle. Wertz.

(Quatrième joute de la série, au Municipal Stadium, samedi, le 2 octobre).

New-York	021 040 000—	7	10 3
Cleveland	000 030 100—	4	6 2

Liddle, Wilhelm 7, Antonelli 8 et Westrum; Lemon, Newhouser 5, Narleski 5, Mossi 6, Garcia 8 et Hegan. Gagnant—Liddle. Perdant—Lemon. Circuit: Cle. Majeski.

Le baseball disparaît de la scène sportive locale

Un point non mérité enregistré à la 9e manche aide le Syracuse à éliminer le Montréal dans la 7e et décisive partie de la série finale.

par Gérard CHAMPAGNE

Le baseball est disparu de la scène sportive locale. A peine, le joueur de couleur Bobby Wilson avait-il été retiré, mettant fin à la dernière partie de baseball de l'année au stade de la rue Delorimier, samedi soir, que le gérant général Guy Moreau annonçait : "Nous commencerons dès lundi à nous réorganiser pour l'an prochain. Le Montréal a connu sa pire saison au point de vue financier depuis plusieurs années et un changement s'impose pour faire sonner le cliquetis de la caisse enregistreuse aux portes des rues Delorimier et Ontario, en 1955. A sa dernière visite à Montréal, Buzzie Bavasi, le vice-président des Dodgers, a promis que Montréal obtiendra tous les meilleurs joueurs d'avenir du club Brooklyn dès le début de la période d'entraînement des Royaux, à Vero Beach, Floride. Si les sportifs montréalais n'encouragent pas leur prochain club, la direction des Dodgers se désintéressera à jamais de la cause du baseball à Montréal.

Nous avons appris qu'il y aura beaucoup de changements chez les Royaux. Paul Leroux ou Bob Watt sera nommé assistant du gérant général Guy Moreau et l'élu devra faire renaître l'intérêt du public montréalais pour les Royaux. Leroux occupait le poste de gérant d'affaires, tandis que Bob Watt était le secrétaire de route des Royaux.

Le Montréal, qui a perdu plus de parties par la marge d'un point que n'importe quel autre club de la Ligue Internationale en 1954, a perdu la 7e et décisive partie de la série finale de la Coupe des Gouverneurs, par 7 à 6, samedi soir.

Si Bob Watt est promu directeur des relations extérieures, le poste de secrétaire de route sera éliminé. Le gérant de l'équipe montréalaise en 1955, (Max Macon ou un autre) fera le travail à l'étranger.

"Max Macon sera-t-il de retour" "Le moment n'est pas venu d'annoncer le nom de notre gérant", a répondu le gérant général Guy Moreau.

Max Macon a laissé entendre qu'il reviendrait avec les Royaux la saison prochaine, car il nous révélé dans la chambre des joueurs, après la défaite de son club: "Je vous reverrai à Vero Beach, Floride. Je vous écrirai au cours de l'hiver. Si vous passez par Louisville, venez me saufer, je vous parlerai des Royaux de la saison 1955."

Macon prétend que le Montréal a perdu toutes ses chances de remporter le championnat quand les Dodgers de Brooklyn ont rappelé lanceur gaucher Tommy LaSorda. "Si nous avions eu ces deux joueurs, nous prendrions l'avion pour Louisville, Ky, à la place du club Syracuse ce soir", nous a-t-il dit samedi.

Le club Brooklyn n'aurait jamais porté un geste aussi audacieux de rappeler deux joueurs étoiles tels que Amoros et LaSorda dans le passé, mais cette saison, à cause de l'apathie des sportifs montréalais à l'égard des Royaux, les Dodgers n'ont pas hésité à enlever aux Royaux deux fameux joueurs et personne n'a adressé une lettre de protestations au bureau des Dodgers, à 215 rue Montague, Brooklyn, jusqu'ici.

Les gérants dans les estrades ...

Les gérants dans les estrades n'ont pas toujours prisé les décisions de Max Macon au cours de la saison. Son style était si différent de celui d'un Clay Hopper ou d'un Walter Alston. Mais d'autres prétendent que Macon a fait du beau travail en conduisant son agglomération de joueurs en deuxième place pendant la saison régulière, sans aucun bon lanceur de relève. Macon a également réussi à piloter son club dans la finale des éliminatoires de la Coupe des Gouverneurs.

Coup décisif de Bob Bowman

Les Royaux ont perdu une excellente chance de remporter pour la 7e fois de leur histoire, la Coupe des Gouverneurs, samedi soir, alors qu'ils ont baissé pavillon au compte de 7 à 6 devant les Chiefs. Seulement 2,979 spectateurs ont assisté à la dernière partie de baseball de l'année au stade de la rue Delorimier. Le Montréal avait gagné la Coupe des Gouverneurs en 1941, en 1946, en 1948, en 1949, en 1951 et en 1953.

Le Syracuse a gagné la Coupe des Gouverneurs pour la 5e fois de son histoire et pour la première fois depuis 1947, alors que le regretté Jewel Ens gérait les Chiefs.

Le Syracuse a quitté la ville de Montréal immédiatement après avoir gagné la partie et ils ont joué à Louisville, Ky, hier, à l'ouverture de la petite série mondiale.

Bob Bowman, un voltigeur recrue, avait frappé un coup de circuit à la 9e manche, pour aider les Chiefs à vaincre les Royaux par 8 à 7, lors de l'ouverture de saison à Syracuse. Samedi soir, Bowman a frappé un deux-buts contre une offrande d'Eddie Roebuck, à la 9e manche et les Royaux ont perdu la 7e partie. Le point décisif n'était pas mérité, car Walter Fiala a glissé sur le gazon avant d'échapper le roulant frappé par Don Richmond. L'ancien joueur du club Rochester a compté sur le deux-buts de Bowman au champ droit.

Parade de lanceurs

Max Macon a envoyé six lanceurs dans la mêlée, soit Joe Black, Ken Lehman, Glenn Mickens, Glenn Cox, Art Fabbro et Ed Roebuck. Ce dernier a subi la défaite. Jack Meyer, Jim Owens et Lynn Lovenguth ont lancé pour les Chiefs. Lovenguth qui a brillé en relève a mérité la victoire. Les Chiefs ont frappé treize coups sûrs tandis que les Royaux en obtenaient cinq.

Avant de s'avouer vaincus, les Royaux sont revenus deux fois de l'arrière. Ils perdaient par 2-0 et ils ont réussi à prendre une avance de 4 à 3. Le Syracuse a ensuite effectué un ralliement et a porté le compte à 6-3. Les Royaux ont compté un point à la 6e et à la 7e inning, le vétéran Dixie Howell a frappé un long coup de circuit au champ centre alors que Rocky Nelson était sur les buts. Son coup a égalé le score.

Seulement 12,518 spectateurs ont assisté aux sept parties de la série finale Syracuse-Montréal au stade de la rue Delorimier.

SYRACUSE	ab	p	cs	r	a
.328 Zientara 2b	4	1	3	3	3
.208 Richmond cg	5	1	1	1	0
.281 Mierkowicz cg	0	0	0	0	0
.298 Blaylock 1b	4	2	2	6	1
.273 Blatnik cd	3	1	1	1	0
.190 Lonnett r	4	0	0	7	2
.220 Bowman cc	5	0	2	2	0
.310 Smith 3b	4	1	2	2	1
.136 Micelotta ac	3	1	1	4	2
(3-1) Meyer l	1	0	0	0	0
(1-1) Owens l	2	0	1	1	3
(2-1) Lovenguth l	0	0	0	0	0
Totaux	35	7	13	27	12

MONTREAL	ab	p	cs	r	a
.306 Cassini cg	4	1	2	0	0
.286 Fiala 2b	4	1	1	3	3
.231 Whitman cd	5	1	0	1	1
.297 Nelson 1b	3	1	1	11	3
.393 Howell r	5	1	2	7	2
.216 D. Thompson cc	3	0	0	3	0
.295 Wilson 3b	4	0	0	0	3
.196 Fernandez ac	2	1	0	[illegible]	3
(3-1) Black l	0	0	0	0	0
.207 a-Young	1	0	0	0	0
(1-3) Lehman l	0	0	0	0	0
(0-0) Mickens l	1	0	0	0	0
(0-0) Cox l	0	0	0	0	0
.292 b-C. Thompson	0	0	0	0	0
(3-2) Roebuck l	1	0	0	0	0
Totaux	33	6	6	27	16

a-Retiré sur des strikes pour Black à la 3e.

b-Obtint un but sur balles pour Cox à la 6e.

Syracuse	101 220 001— 7
Montréal	003 001 200— 6

Erreurs : D. Thompson 2, Blaylock, Howell, Wilson. Points produits par Blaylock 2, Howell 4, Owens, Zientara, Smith, Cassini, Bowman. 2b-Zientara, Richmond, Howell, Nelson, Bawman. Circuit : Howell. But volé : Blatnik. Sacrifices : Zientara, Lovenguth, Blatnik, Lonnett. Doubles-jeux: Wilson, Nelson et Howell; Micelotta, Zientara, Lonnett et Blaylock. Laissés sur les buts : Syracuse 9, Montréal 10. Buts sur balles : Meyer 4, Lehman 2, Mickens 1, Cox 1, Owens 3, Lovenguth 3, Fabbro 1. Coups sûrs : Black 6 en 3, Lehman 1 en 1/3, Cox 1 en 1 2/3, Fabbro 0 en 1, Meyer 3 en 2 1/3, Mickens 3 en 1, Owens 3 en 4, Lovenguth 0 en 2 2/3, Roebuck 2 en 2. Points et points mérités : Black 2-2, Lehman 2-2, Cox 0-0, Fabbro 0-0, Meyer 3-2, Mickens 3-2, Owens 3-3, Lovenguth 0-0, Roebuck 1-0. Gagnant : Lovenguth. Perdant : Roebuck. Arbitres : Guglielmo, Guzzetta, Tabacchi, Linsalata. Temps 2.48. Assistance 2,989.

Ville sainte

—Puri, au Bengale, est une ville sainte pour les Hindous depuis 2,000 a.c.

Un total de 16 records établis dans la série

Cleveland, 4. (PA) — Seize records des séries mondiales ont été établis au cours de la 51e série qui a pris fin samedi dernier par la victoire des Giants aux dépens des Indiens de Cleveland, champions de la Ligue Américaine et 14 autres records ont été égalés.

Les records des Indiens comprennent le plus de coureurs laissés sur les buts dans une série de 4 parties, 37 joueurs; le plus de joueurs utilisés, soit 24. Hank Thompson et Wes Westrum des Giants se sont mis en évidence pour New-York. Thompson a reçu 7 buts sur balles tandis que Westrum s'est sacrifié trois fois.

Dusty Rhodes a égalé un record comme frappeur d'urgence avec trois coups sûrs — dont un coup de circuit — en trois essais.

Les magasins BEAUCRAFT
Les magasins PICKWICK
Pour un CONFORT PARFAIT



PALETOT "AQUASOL"
par FIT-REFORM
Le 3-saisons idéal !
Gabardine imperméable d'un long usage, éminemment approprié pour toutes températures ! Coupe et confection assurant tout le chic et le confort désirables.
$45
Pas de Dépôt
Commencez à payer le 1er novembre seulement
BEAUCRAFT
359, Ste-Catherine O. (angle Bleury) PL. 6474
1018, Ste-Catherine E. (angle Amherst) MA. 3737
960, Ste-Catherine O. (porte voisine du Loew's) UN. 6-9894
6675, rue St-Hubert (près St-Zotique) TA. 6351
PICKWICK
662, Ste-Catherine Ouest (angle University) UN. 6-9871
1257, rue University (au sud de Ste-Catherine) UN. 6-9872
419, rue St-Jacques O. (près McGill) PL. 8627
Ouvert jusqu'à 10 p.m. le vendredi

À CE SOIR



AU MAGNIFIQUE PARC RICHELIEU

"J'admire un homme qui porte un CHAPEAU ADAM"



BANDE HERNIAIRE



"DEUX DANS UNE" "SPORTER"
Une exclusivité de la Pharmacie Montréal

POUR LE CONTROLE DE LA HERNIE — Le tampon ajustable ne se déplace pas, maintient fermement la hernie, lavable et hygiénique, ne glisse pas.

EN MANIERE DE PROTECTION — Le tampon de sûreté protège le côté sain. La plupart des personnes affligées de hernie double n'ont souffert au début que de hernie simple. Il est donc nécessaire de porter une bande qui garantisse une certaine protection au côté sain. Les bandes doubles portent deux tampons herniaires — PRIX : Simple $9.50 — Double $10.50.

EXPERTS A VOTRE SERVICE JOUR ET NUIT
Essayage dans nos salons ou chez vous sans aucun frais.
CHOIX COMPLET DE BANDES, CORSETS, SUPPORTS, ETC.

PHARMACIE MONTREAL
DUQUET & DUQUETTE, PROPS.
LA PLUS GRANDE PHARMACIE DE DETAIL AU MONDE — HA.7251



Employé par des milliers d'hommes VIRILS



MENNEN Spray Deodorant POUR HOMMES



Il est si facile d'avoir la certitude de ne pas être coupable d'offenser les autres par la transpiration! Mennen donne aux hommes une merveilleuse protection. Son effet est durable grâce à un ingrédient spécial nommé Permatec. Ce désodorisant sèche vite et s'emploie si facilement avec le nouveau flacon pratique pour la vaporisation — "pressez-le tout simplement et le désodorisant s'applique par la vaporisation!"

The Mennen Company Limited, Toronto, Canada.
D-1F



LOUEZ UNE AUTO NEUVE

Les bas prix comprennent : la gazoline - l'huile et l'assurance GRATUITES

Jouissez du plaisir de conduire une auto neuve . . . aussi élégante, aussi personnelle que si vous veniez de l'acheter. C'est facile comme l'alphabet de louer une auto neuve — vous vous identifiez, produisez votre licence comme conducteur, laissez un dépôt (aussi bas que $10 sur voyages courts) et vous partez ! Allez n'importe où—vous pouvez louer pour une heure, une journée, une semaine ou pour plus longtemps. Remboursement en argent de la gazoline achetée en route.

Lorsque vous vous proposez un voyage, que ce soit par avion ou par chemin de fer — vous pouvez réserver une auto pour le lieu de votre destination — nous vous réservons une voiture que vous trouverez à votre arrivée à destination grâce aux plans de réservation pour voyages en train — auto ou avion.

TILDEN Rent-a-Car SYSTEM
D'UN OCÉAN A L'AUTRE

TILDEN Rent-a-Car COMPANY
1200, rue Stanley UN. 6-6651

Une "Mol" pour moi!

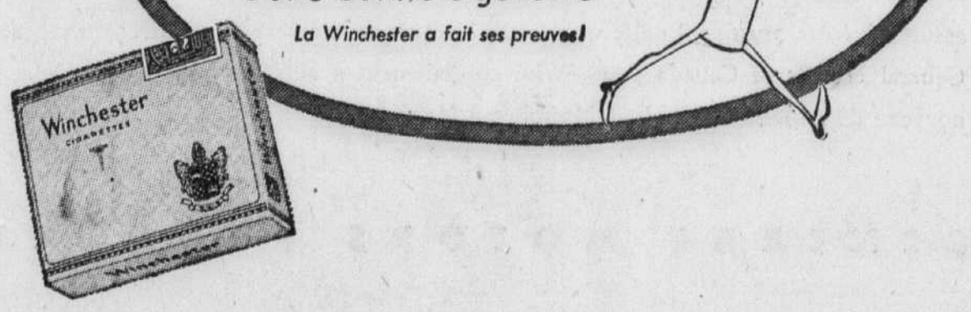


Molson's

Quatre mots... Quatre mots qui renferment la promesse d'un moment de détente agréable entre tous: ce moment que vous prendrez pour déguster un grand verre de la plus savoureuse, de la plus riche et de la plus moelleuse des bières canadiennes.

Vous trouverez dans la Winchester tout ce qu'on peut dire d'une bonne cigarette

La Winchester a fait ses preuves!



LES BLACK HAWKS ACHÈTENT BUCKY HOLLINGWORTH DU CANADIEN

Nomination de Wally Moon

S.-Louis, 4. (AP) — Wally Moon, un voltigeur des Cardinaux de S.-Louis qui a fini la saison régulière avec une moyenne de .303 au bâton, et le lanceur Bobby Grim, qui a remporté 20 victoires pour les Yankees de New-York, ont été choisis les recrues de l'année dans les majeures par le journal "Sporting News".

LUTTE CE SOIR
AU MARCHE ST-JACQUES
FINALE 2 DANS 3
COMBAT REVANCHE
BOB RUSSELL JOHNNY ROUGEAU
SEMI-FINALE
COMBAT EQUIPES
BOB LANGEVIN JEAN BAILLARGEON
TONY ANGELO LIONEL BAILLARGEON
2 AUTRES COMBATS
TEL: FR. 9331

Le Canadien perd un joueur qu'il voulait céder au Royal

Le Chicago profite du repêchage pour obtenir le jeune joueur de défense Bucky Hollingworth. — Les étoiles annulent avec le Détroit, 2-2.

Détroit, 4. (De l'envoyé spécial de la "Presse") — Gordon "Bucky" Hollingworth, un jeune joueur de défense de 22 ans, pesant 188 livres, développé par le système de fermes du Canadien et sur lequel la direction du club local fondait les plus grands espoirs, est aujourd'hui la propriété des Black Hawks de Chicago.

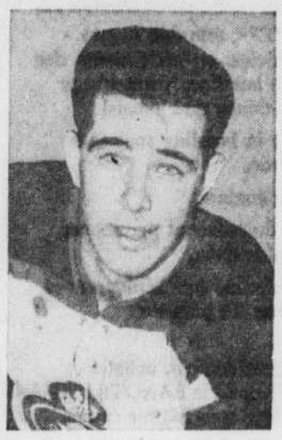
L'ancien porte-couleurs du Canadien Junior et du Royal, de la Ligue du Québec, a été repêché, en fin de semaine, par les Black Hawks pour une somme de $15,000.

Considérant qu'il n'était pas encore prêt pour la Ligue Nationale et désirant le céder au Royal, de la Ligue du Québec, la direction du Canadien décidait en fin de semaine de demander des "waivers" sur le jeune joueur.

Le règlement adopté cette année par la Ligue Nationale exige en effet de ses clubs qu'ils offrent en vente à leurs rivaux avant de le céder à un club mineur tout joueur placé sur la liste spéciale des 18 réguliers.

Une décision rapide

De crainte que Hollingworth soit réclamé lors du repêchage annuel, le Tricolore avait eu la précaution de placer son nom sur la liste spéciale. Mais devant l'improbabilité de le voir supplanter cette année Harvye, Bouchard, Johnson ou St-Laurent, le Canadien prenait le



Bucky Hollingworth

risque en fin de semaine de demander des "waivers". Les clubs ont 72 heures pour réclamer le joueur s'ils le désirent. Les Black Hawks ont pris moins de 24 heures pour annoncer leur intention d'acheter Hollingworth.

Le Bleu Blanc Rouge aurait été forcé de toute façon de placer le nom de Hollingworth sur la liste des waivers le 15 décembre alors qu'il devra réduire à 16 le nombre de ses joueurs.

Le Canadien vient donc de perdre en l'espace de quelques semaines, en vertu du nouveau règlement des "waivers" deux de ses joueurs aux mains du Chicago en Johnny McCormack et Bucky Hollingworth. Mais par contre, il a reçu en retour une somme de $30,000.

Comme nous l'expliquions samedi, le Chicago était impatient de se renforcer à la défense à cause de l'accident dont vient d'être victime Lee Fogolin.

Hollingworth jouera sa première partie pour son nouveau club lorsque les Black Hawks viendront ouvrir la saison, jeudi soir, contre le Canadien, au Forum.

Un intérêt diminué

A la suite de l'acquisition de Hollingworth, il est peu probable que le Chicago soit intéressé à acheter Bud McPherson et encore moins probable que le Canadien veuille lui vendre le grand joueur de défense.

Le gérant général Frank Selke croit que les Black Hawks ont commis une erreur en achetant Hollingworth car il ne croit pas que le jeune homme soit prêt à évoluer dans la Ligue Nationale. "Mais je dois admettre qu'il leur donnera certainement beaucoup de vie. Bucky ne manque certes pas de combativité", nous a-t-il dit.

A Montréal, les amateurs qui ont suivi les activités de Hollingworth au cours des deux dernières années se plaisaient à dire qu'ils voyaient en lui un futur Marcel Pronovost. Ils déclaraient que Hollingworth a un style identique à celui du joueur de défense du Détroit. C'est un arrière-garde qui aime à se porter à l'attaque, à déclencher de rapides offensives.

L'achat de Hollingworth a rejeté en autant que Montréal est concerné, la joute des étoiles de la Ligue Nationale disputée ici, samedi soir, et son résultat au second plan même si la rencontre elle-même a été un brillant spectacle et l'une des meilleures depuis l'inauguration de cet événement annuel, il y a huit ans.

Disputée à une vive allure par des athlètes qui donnaient l'impression d'être fortement avancés dans leur entraînement, la joute s'est terminée sans victoire pour l'un ou l'autre camp puisque le score était de 2 à 2 lorsque le timbre a sonné pour annoncer la fin des hostilités. Selon la politique suivie par la N.H.L. pendant sa saison régulière, il n'y a pas eu de période supplémentaire.

Au début du match, on aurait pu croire que les Red Wings qui, en tant que détenteurs de la coupe Stanley, rencontraient un groupe d'étoiles de la Ligue Nationale, allaient remporter la victoire car ils enregistraient deux buts dans les vingt premières minutes de jeu sur des lancers d'Alex Del Vecchio et de Gordie Howe.

Mais après avoir dominé pendant les vingt premières minutes de jeu, les champions furent déclassés par le club des étoiles à la seconde reprise au cours de laquelle Gus Mortson et Doug Mohns déjouèrent tour à tour Terry Sawchuk pour égaler le score.

La rencontre avait réuni l'assistance la plus considérable vue à une telle rencontre aux Etats-Unis, soit 11,188 spectateurs. Ces enthousiastes du hockey sont sortis de l'Olympia impressionnés par la condition affichée par les joueurs et la détermination de gagner manifestée dans les deux camps. On se serait cru en pleine saison en présence de deux grandes équipes rivales. A quelques reprises, on est venu sur le point d'assister à des combats.

Club d'étoiles — Buts : Lumley, Rollins. Défenses : Harvey, Horton, Mortson, Gadsby, Howell, Quakenbush. Avants : Mosdell, Sandford, Richard, Geoffrion, Mackell, Smith, Kennedy, Béliveau, Ronty, Mohns, Raleigh.

Détroit — Buts : Sawchuk. Défenses : Pronovost, Kelly, Woit, Allen. Avants : Skov, Pavelich, Leswick, Delvecchio, Howe, Lindsay, Prystai, Dineen, Wilson, Bonin, Poile, Reibel.

Arbitre : Bill Chadwick. Juges de lignes : Doug Young, George Hayes.

PREMIERE PERIODE

1—Détroit : Delvecchio (Lindsay, Reibel) 9:50
2—Détroit : Howe (Reibel) 19:55
Punitions : Mortson 1:53, Bonin 5:48, Mackell 8:30, Bonin 13:18, Howell 18:03, Horton 18:26.

DEUXIEME PERIODE

3—Etoiles : Morton (Gadsby, Kennedy) 4:19
4—Etoiles : Mohns (Béliveau) 13:10
Punitions : Dineen 4:01, Bonin et Howell 7:53, Sandford 13:27, Mohns 19:51.

TROISIEME PERIODE

Aucun point.
Punitions : Lindsay 1:09, Morton 3:57, Woit 9:09.

LANCERS			
Sawchuk	6	9	7—22
Lumley	14	2	—16
Rollins		5	8—13

Le Regina passe seul en première position

Regina, 4. (PC) — Les Roughriders de Saskatchewan, de l'instructeur Frank Filchock, sont passés en première position de la Conférence de football de l'Ouest samedi en remportant une victoire de 43 à 12 sur les Lions de Vancouver. Cette joute a fait voir les jeux de passes les plus sensationnels de la saison 1954. Devant une foule de 12,000 personnes, le jeune Ron Adam a dirigé le club au cours du dernier quart alors que les Riders dominaient par 24-6.

Adam, quart âgé de 20 ans des Hilltops de Saskatoon, champion juniors du Canada l'an dernier, a décoché une passe de touché à Mac Speedie et en a préparé un autre par une passe de 43 verges au demi Bob McMillan, un autre produit des Hilltops, qui ensuite s'est rendu à une verge des buts pour réussir le touché sur le jeu suivant. Adam a brillé à la fin en brisant une offensive des Lions, interceptant une passe sur sa propre ligne de 2 verges.

A Calgary, les Eskimos d'Edmonton l'ont emporté par 13-12 sur les Stampeders au stade Mewata devant 10,000 personnes dans une joute disputée dans la neige. Le Edmonton a ainsi rejoint le Calgary en 3e position du classement.

Dans l'O.R.F.U., les Dutchmen de Kitchener-Waterloo l'ont emporté par 18-5 sur le Balmy Beach de Toronto pour augmenter à 4 points leur avance en tête sur les Impériaux de Sarnia. Le Toronto en était à sa 6e défaite en autant de parties.

Lorne Davis cédé au Royal

Nous avons appris de bonne source que l'ailier droit Lorne Davis, du Canadien, avait été cédé au Royal de la Ligue du Québec, en fin de semaine.

Il semble maintenant à peu près certain que Jackie Leclair jouera pour le Canadien et qu'il évoluera au centre de la première ligne d'attaque du Canadien, entre Maurice Richard et Bert Olmstead.

Rougeau et Russell au S.-Jacques

Jean Rougeau, un gentilhomme dans l'arène et en dehors de l'arène, rencontrera le rude Rebel Bob Russell, ce soir, au marché S.-Jacques.

Le vainqueur de ce match réclamera un match de championnat du monde contre le titulaire Manuel Cortez. Rougeau et Russell sont deux anciens champions du monde dans la catégorie des poids lourds junior.

Rougeau, qui a appris son métier de lutteur d'Yvon Robert et de son oncle Eddie Auger, prétend qu'il surprendra tous ses admirateurs ce soir à Russell commence à adopter des tactiques rudes. "J'ai mérité ma première disqualification de ma carrière lundi dernier. Alors que mon adversaire me rudoyait à l'extrême. Le match aurait dû être arrêté bien avant que mon oncle, Eddie Auger, décidât de monter dans le ring pour donner un coup de poing à Russell. C'est moi, qui ai demandé au promoteur Gerry Legault de bâcler un match revanche. Le dernier match a été arrêté alors que je me préparais à remettre la monnaie de la pièce à Russell," a dit Rougeau.

Un match par équipes sera présenté en semi-finale. Les frères Jean et Lionel Baillargeon, deux hommes forts de S.-Damien rencontreront Bob Langevin et Tony Angelo. Un deuxième match opposera Pat Lawrence et Juan Lopez. Maurice Lapointe sera opposé à Al Tucker.

Fred Haney réengagé

Pittsburgh, 4. (PA) — La direction des Pirates de Pittsburgh a annoncé samedi que Fred Haney, qui n'a pas réussi à sortir les Pirates de la dernière place de la Ligue Nationale dans les deux saisons qu'il a passées à leur direction, a été réengagé pour une autre année.

Chester Melski cédé au Trois-Rivières jr

Trois-Rivières, 4. — La direction du Canadien junior a annoncé qu'elle avait cédé le joueur de centre Chester Melski aux flambeaux de Trois-Rivières de la Ligue Junior du Québec. Ce club sera dirigé par Gerry Plamondon, un ancien joueur du Canadien.

Melski, un joueur appartenant aux Saguenéens de Chicoutimi, a joué trois parties pour ce club l'an dernier et s'est entraîné avec le Canadien junior.

Hollywood — Willie Vaughn, 160, Los Angeles, par décision sur Govan Smith, 155½, Hayward, Calif., 12.
San-Juan, Porto-Rico — Bobby Rosado, 150, Porto-Rico, par décision sur Lester Felton, 149, Détroit, 10.

Ajoutez de l'entrain à votre vie avec "Spice"
Lotion après la barbe
Old Spice
Adoucissante, rafraîchissante. Renommé pour sa qualité supérieure.
1.35
SHULTON
Toronto

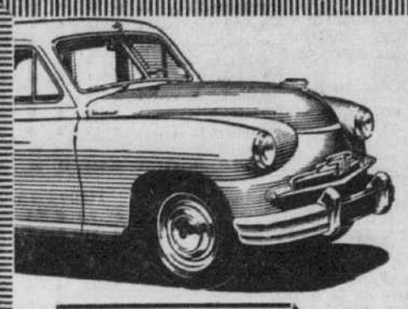
LE MALLORY "DALLAS"
Un feutre superbe d'une qualité exceptionnelle. S'il est partout le grand favori, c'est qu'il allie merveilleusement élégance et confort!
Chapeaux Mallory en excellent feutre de fourrure: $7.50 et plus
Chapeaux Brock, également, à compter de $5.95
MALLORY HATS (CANADA) LIMITED • BROCKVILLE

Attention! Toutes les lames à double tranchant ne se ressemblent pas!
PAL HOLLOW GROUND
Fabriquées au Canada,
LAMES CONCAVES PAL
VOYEZ ET RESSENTEZ LA DIFFÉRENCE DES LAMES CONCAVES PAL
Les lames Pal paraissent plus tranchantes... elles sont plus tranchantes!
20 lames pour 49¢ dans étui-distributeur

À L'ÉCOUTE
AVEC JACQUES OUSTIQUE
ALPHONSE!
'ET MAINTENANT ...MATCH!'
Vous trouverez une foule d'usages qu'un radio portatif peut remplir à la maison: il sert aussi bien dans la salle de jeux, dans le jardin, que dans la cuisine. Pour obtenir le rendement le plus satisfaisant de votre radio portatif, utilisez les piles "Eveready". Les piles pour radio "Eveready" "Nine Lives" offrent une concentration d'énergie supplémentaire qui vous assure une réception supérieure et plus durable.
"Eveready", "Mini-Max", "Nine Lives" et le Symbole du Chat sont des marques déposées de Union Carbide Canada Limited
RN4F-53
NATIONAL CARBON COMPANY
DIVISION OF UNION CARBIDE CANADA LIMITED
EVEREADY MARQUE DÉPOSÉE PILES POUR RADIOS

UN WHISKY DE BON GOÛT
Corby's
WHISKY
RÉSERVE ROYALE

GR.6464
la ligne qui "sert" le mieux en ville
Songez-vous à organiser une fête, un banquet ou une assemblée? Signalez ce numéro bien connu et confiez le tout à notre personnel expérimenté et empressé, spécialisé dans la préparation des banquets.
Lindy's
LE RENDEZ-VOUS DES GOURMETS
Av. du Parc et boul. St-Joseph
STATIONNEMENT FACILE


Si vous voulez une LIVRAISON PLUS TARD nous accepterons votre ECHANGE IMMEDIATEMENT et nous paierons VOTRE FINANCE et vous profiterez des BAS PRIX ACTUELS
SEULEMENT 4 Vanguard VOYAGEUR '54
Des démonstrateurs tout équipés avec garantie de neuf. Echanges acceptés. 30 milles au gallon. Prix régulier $2095.
— En spécial à $1849
GARAGE BENOIT
7865, ST-HUBERT GR. 4384
LE PLUS GRAND DEPOSITAIRE DIRECT POUR
STANDARD — VANGUARD — TRIUMPH
DEPARTEMENT DES PIECES OUVERT JUSQU'A 10 H. LE SOIR


les ailes de la liberté
LA VIE DE FAMILLE
Chez nous, les droits de la famille sont sacrés. Notre système politique reconnaît le principe que la première autorité, après Dieu, dans un foyer, ce sont les parents. Parce qu'il a le sens familial, le Canadien possède aussi le sens social.
Le Corps d'Aviation Royal Canadien est un gage puissant de la protection dont le Canada entoure ses familles. Et dans son rôle de protecteur de toutes nos libertés, le CARC offre à la jeunesse canadienne des situations modernes et fières au sein de ses équipages volants et il ouvre la voie vers une carrière fructueuse dans le domaine grandissant de l'aéronautique.

CONDITIONS D'ADMISSION:
• Âge—au moins 17 ans et pas plus de 25.
• Degré d'instruction—11e scientifique de primaire supérieure, ou mieux.
• Santé—satisfaire aux examens médicaux du CARC.
Si vous pouvez répondre à ces exigences, n'hésitez pas à consulter dès maintenant l'officier d'orientation du CARC dans votre région.
Centres de recrutement du C.A.R.C.
678 ouest, rue Ste-Catherine, Montréal, P.Q. Tél. UN. 6-2449
Edifice du Capitol, 146, rue St-Jean, Québec, P.Q. Tél. 2-8527
49, rue Metcalfe, Ottawa, Ont. Tél. 3-4039
Veuillez m'envoyer, sans obligation de ma part, tous renseignements sur les conditions d'enrôlement et les emplois actuellement disponibles dans le C.A.R.C.
NOM (LETTRES MOULÉES) (DE FAMILLE) (DE BAPTÊME)
ADRESSE
VILLE PROVINCE
DEGRÉ D'INSTRUCTION (ANNÉE ET PROVINCE)
ÂGE
CAF54-81F
Corps d'Aviation Royal Canadien
Un officier d'orientation est aux endroits suivants:
SHERBROOKE — 121 rue Dépôt, tous les 2e et 4e mercredis du mois, de 1 h. à 6 h. p.m.
CORNWALL — Ancien Hôtel de Ville, tous les 1er et 3e mercredis du mois, de 1 h. à 7 h. p.m.

La tenue du Cleveland a désappointé les experts

Cleveland, 4. (PAf) — Le surprenant balayage de la série mondiale en quatre parties par les Giants de New-York, sous l'habile direction de Léo Durocher, pourrait bien marquer le début d'une nouvelle ère dans la suprématie exercée sur le monde du baseball, par un club de la Ligue Nationale.

La Ligue Américaine — les Yankees de New-York en particulier — avait la Ligue Nationale à sa merci depuis 1946. Et les Giants, qui viennent de remporter le championnat du monde, reflètent bien la vie et le nouvel esprit qui animent leur circuit.

La piètre tenue des Indiens de Cleveland dans la série mondiale — après avoir gagné 111 parties au cours de la saison régulière — fait des prophètes de ceux qui ont prétendu que la Ligue Américaine était faible et sous la normale en 1954.

Finis semblent les jours où le club représentant la Ligue Nationale était automatiquement négligé des connaisseurs au début d'une série mondiale. On se souviendra que les Indiens étaient favoris à 17 contre 10 pour éliminer les Giants au début de la classique 1954. Finis sont les jours où vous pouviez compter Joe Louis, Notre-Dame et la Ligue Américaine comme des gagnants sûrs."

Les Giants, certainement pas le plus grand club de baseball de tous les temps mais assurément le plus riche, ont toujours été à leur meilleur dans les impasses. Tout au cours de la saison, les hommes de Durocher ont pu mieux que tenir leur bout lorsque les Dodgers de Brooklyn ou les Braves de Milwaukee se sont montrés menaçants.

Willie Mays et Johnny Antonelli ont joué un rôle de premier plan dans la conquête du championnat de leru ligue par les Giants. Puis Dusty Rhodes, le fabuleux frappeur de relève, a volé les manchettes au cours de la série. Mais c'est la puissance d'ensemble de l'équipe qui a permis aux nouveaux champions du monde d'atteindre les plus hauts sommets depuis les joueurs de John McGraw.

La combinaison du "hit and run" formée par Alvin Dark et Don Mueller, a apporté une contribution immense à la cause des Giants. Hank Thompson n'a cessé d'effectuer des arrêts miraculeux au troisième. Marv Grissom et Hoyt Wilhelm, les rois du bullpen des Giants, ont toujours été sur la brèche lorsque les réguliers faiblissaient.

Puis, il y a toujours eu Durocher. Du banc, le pilote, a conduit ses hommes en maître, avec doigté, changeant toujours ses lanceurs au moment parfait, hurlant en direction de Dusty Rhodes chaque fois qu'il avait besoin de son coup de bâton magique.

Willie Mays est actuellement âgé de 23 ans, Johnny Antonelli de 24. Les Giants comptent qu'avec ces deux joueurs comme noyau de l'équipe, ils seront encore plus puissants dans les années à venir. Mays, qui a remporté le championnat des frappeurs de sa ligue au cours de la saison régulière, n'a pas frappé un seul coup sûr dans les deux premières parties, mais il s'est ressaisi vers la fin de la classique et il a figuré dans la plupart des points des Giants.

Antonelli, que les Braves de Milwaukee ont laissé partir, avec Don Liddle, dans l'échange pour Bobby Thomson, a enfin semblé se retrouver à sa première saison avec les Giants. Il a gagné 21 parties au cours de la saison régulière et a fait encore plus belle figure dans la série mondiale, gagnant la deuxième partie avec l'aide de Dusty Rhodes, et paralysant les Indiens dans la dernière joute, pour aider la cause de Liddle.

Alvin Dark a été le meilleur cogneur des Giants au cours de la série, conservant une moyenne de .412. Dark a également très bien joué à la défense et à 31 ans, l'ancienne étoile de football de la Louisianne n'a pas encore donné le moindre signe de faiblesse. Les Giants peuvent donc compter sur lui pour plusieurs années à venir pour organiser leur champ intérieur.

Avec Antonelli, Ruben Gomez — 27 ans — et Don Liddle — 28 ans, les Giants peuvent regarder l'avenir avec confiance. Sal Maglie, à 37 ans, peut encore gagner les "grosses" parties sans trop se fatiguer. Wilhelm, à 31 ans, devrait être encore solide pour quelques années, tandis que Grissom est à son meilleur à 36 ans.

Il est à remarquer que Durocher ne s'est servi, au cours de la série, que de 15 de ses joueurs éligibles. Al Lopez, d'autre part, a eu recours à 24 de ses 26 hommes.

Les Indiens n'ont frappé que pour une moyenne générale de .190 et ils ont établi un record de futilité en laissant 37 coureurs sur les buts, dont 13 à chacune des deux premières parties. Exception faite de Vic Wertz, dont la moyenne de .500 au bâton s'est avérée la meilleure des réguliers dans la série, les porte-couleurs de la Ligue Américaine ont affiché une tenue absolument lamentable.

Eloges à Vic Wertz

Le commissaire Ford Frick félicite le joueur de 1er but des Indiens.

Cleveland, 4. (PA) — Le gérant Al Lopez des Indiens de Cleveland a révélé dans la chambre des joueurs qu'il ne s'attarderait pas au cours de l'hiver à rejouer la série mondiale.

"Plus la série progressait plus les Giants s'enflammaient et moins nous devenions enthousiastes", a-t-il ajouté. "Je ne puis rejouer la série. Je ne crois pas que j'aie pu agir de façon différente. J'ai envoyer mes trois meilleurs lanceurs dans les trois premières joutes puis j'ai eu recours à nouveau à Bob Lemon."

Le silence était presque complet dans la chambre des vaincus.

"Que de choses nous ont nui...", a poursuivi Lopez. "La première joute, d'abord, puis l'arrêt de Willie Mays, notre faiblesse au bâton, la jambe blessée de Rosen et le dos de Larry Doby. Mais les Giants ont bien joué."

Le commissaire Ford Frick a demandé de féliciter le joueur de premier but Vic Wertz de sa part. Wertz fut le seul joueur des Indiens qui se soit particulièrement signalé à l'attaque.

"Je suis heureux d'avoir bien frappé", a dit Wertz aux journalistes. "Il est malheureux que nous n'ayons pas gagné. Je commence à me sentir à l'aise au premier but et je crois que l'an prochain je serai meilleur encore."

MAISON FONDÉE en 1575 à AMSTERDAM

BOLS

V.O. GENEVER GIN

"LE CÉLÈBRE GIN GENRE HOLLANDAIS"

DISTILLÉ ET EMBOUTEILLÉ AU CANADA

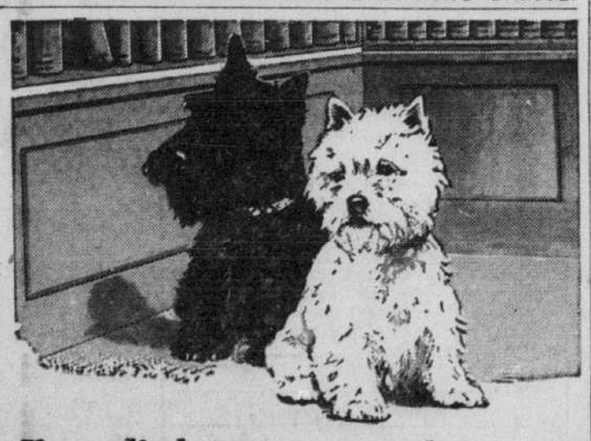
La meilleure valeur sur le marché



COMFORT TABAC À PIPE

SUPÉRIEUR PAR SON ARÔME ET SA SAVEUR

UN PRODUIT DE B. HOUDE & GROTHÉ LIMITÉE



Il en dit long sur votre bon goût

BUCHANAN'S 'BLACK & WHITE' SCOTCH WHISKY

Le Secret réside dans le Mélange

Fournisseurs Brevetés de feu sa Majesté George VI — Distillateurs de Scotch Whisky James Buchanan & Co. Ltd.

Distillation, Mélange et Embouteillage faits en Ecosse

EN BOUTEILLES DE 40, DE 26½ ET DE 13¼ ONCES B-763F

Les boxscores combinés des quatre joutes de la série mondiale 1954

GIANTS DE NEW-YORK

	J	AB	P	CS	2B	3B	C	PP	BB	R	Moy.	R	A	E	Moy.
Lockman, 1b	4	18	2	2	0	0	0	0	1	2	.111	40	0	0	1.000
Dark, a.-c.	4	17	2	7	0	0	0	0	1	1	.412	7	12	1	.950
Mueller, c. d.	4	18	4	7	0	0	0	1	0	1	.389	3	0	2	.600
Mays, c. c.	4	14	4	4	1	0	0	3	4	1	.286	10	0	0	1.000
Thompson, 3b	4	11	6	4	1	0	0	2	7	1	.364	5	11	0	1.000
Irvin, c. g.	4	9	1	2	1	0	0	2	0	3	.222	8	0	1	.889
g-Rhodes, c. g.	3	6	2	4	0	0	2	7	1	2	.667	4	0	0	1.000
Williams, 2b	4	11	0	0	0	0	0	1	2	2	.000	10	9	1	.950
Westrum, r.	4	11	0	3	0	0	0	3	1	3	.273	23	0	0	1.000
Maglie, l.	1	3	0	0	0	0	0	0	0	2	.000	0	2	0	1.000
Liddle, l.	2	3	0	0	0	0	0	0	0	2	.000	0	1	1	.500
Grissom, l.	1	1	0	0	0	0	0	0	0	1	.000	0	0	0	.000
Antonelli, l.	2	3	0	0	0	0	0	1	0	0	.000	0	1	0	1.000
Gomez, l.	1	4	0	0	0	0	0	0	0	2	.000	1	2	0	1.000
Wilhelm, l.	2	1	0	0	0	0	0	0	0	1	.000	0	1	1	.500
Totaux	4	130	21	33	3	0	2	20	17	24	.254	111	39	7	.955

INDIENS DE CLEVELAND

	J	AB	P	CS	2B	3B	C	PP	BB	R	Moy.	R	A	E	Moy.
Smith, c. g.	4	14	2	3	0	0	1	2	2	2	.214	4	0	0	1.000
Avila, 2b	4	15	1	2	0	0	0	0	2	1	.133	12	10	0	1.000
Doby, c. c.	4	16	0	2	0	0	0	0	0	2	.125	7	0	0	1.000
Rosen, 3b	3	12	0	3	0	0	0	0	1	0	.250	2	3	0	1.000
Wertz, 1b	4	16	2	8	2	1	1	3	2	2	.500	33	6	1	.975
d-Regalado, 3b	4	3	0	1	0	0	0	1	0	0	.333	0	0	0	.000
Grasso, r.	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.000	1	0	0	1.000
e-Philley, c. d.	4	8	0	1	0	0	0	0	0	1	.125	1	0	0	1.000
a-Majeski, 3b	4	6	1	1	0	0	1	3	0	1	.167	2	1	0	1.000
b-Mitchell	3	2	0	0	0	0	0	0	1	0	.000	0	0	0	.000
Westlake, c. d.	2	7	0	1	0	0	0	0	0	1	.143	6	0	1	.857
Dente, a.-c.	3	3	1	0	0	0	0	0	1	0	.000	1	1	0	1.000
Strickland, a.-c.	3	9	0	0	0	0	0	0	0	2	.000	6	8	1	.933
c-Pope, c. d., c. g.	3	3	0	0	0	0	0	0	1	1	.000	0	0	0	.000
Hegan, r.	4	13	1	2	1	0	0	0	1	1	.154	27	3	0	1.000
f-Glynn, 1b	2	2	1	1	1	0	0	0	0	1	.500	0	0	0	.000
Naragon, r.	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.000	1	0	0	1.000
h-Lemon, l.	3	6	0	0	0	0	0	0	0	1	.000	2	2	0	1.000
Wynn, l.	1	2	0	1	1	0	0	0	0	1	.500	1	1	0	1.000
Mossi, l.	3	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.000	0	2	0	1.000
Garcia, l.	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.000	0	2	1	.667
Houtteman, l.	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.000	0	0	0	.000
Narleski, l.	2	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.000	0	1	0	1.000
Newhouser, l.	1	0	0	0	0	0	0	0	0	0	.000	0	0	0	.000
Totaux	4	137	9	26	5	1	3	9	16	23	.190	106x	40	4	.973

x—Un homme retiré à la 10e manche de la 1ère partie lorsque le point gagnant a été compté.

a—Annoncé à la place de Dave Philley à la 8e manche de la 1ère partie; retiré à la place de Early Wynn à la 8e manche de la 2e partie; a frappé un coup de circuit à la place de Ray Narleski à la 5e manche de la 4e joute.

b—Reçu un but sur balles à la place de Majeski à la 8e manche de la 1ère joute; retiré sur un roulant à la place de Narleski à la 8e manche de la 3e joute; retiré sur un ballon à la place de Pope à la 9e manche de la 4e partie.

c—Retiré au bâton à la place de Strickland à la 8e manche de la 1ère joute; retiré sur un roulant à la place de Strickland à la 9e manche de la 3e joute; retiré sur un roulant à la place de Smith à la 7e manche de la 4e joute.

d—Courut à la place de Vic Wertz à la 10e manche de la 1ère joute; courut à la place d'Al Rosen à la 7e manche de la 2e partie; retiré sur un roulant à la place d'Houtteman à la 5e manche de la 3e partie; frappa un simple à la place de Mossi à la 9e manche de la 4e partie.

e—Retiré au bâton à la place de Strickland à la 8e manche de la 2e partie; retiré au bâton à la place de Garcia à la 9e manche de la 4e partie.

f—Retiré au bâton à la place de Hegan à la 10e manche de la 1ère partie; frappa un coup de deux buts à la place de Hegan à la 8e manche de la 3e joute.

g—Frappa un coup de circuit à la place de Monte Irvin à la 10e manche de la 1ère partie; frappa un simple à la place de Monte Irvin à la 5e manche de la 2e partie; frappa un simple à la place de Monte Irvin à la 3e manche de la 3e joute.

h—Retiré au bâton à la place de Garcia à la 3e manche de la 3e joute.

CHEZ LES LANCEURS

GIANTS DE NEW-YORK

	J	PC	ML	CS	P	BB	R	ML	G	P	Moy.	PM	Moy.
Maglie	1	0	7	7	2	2	2	0	0	0	.000	2	2.57
Liddle	2	0	7	5	4	1	2	1	1	0	1.000	1	1.29
Grissom	1	0	2⅔	1	0	3	2	0	1	0	1.000	0	0.00
Antonelli	2	1	10⅓	8	1	7	12	0	1	0	1.000	1	0.82
Gomez	1	0	7⅓	4	2	3	2	0	1	0	1.000	2	2.57
Wilhelm	2	0	2⅓	1	0	0	3	0	0	0	.000	0	0.00
Totaux		1	37	26	9	16	23	1	4	0	1.000	6	1.46

INDIENS DE CLEVELAND

	J	PC	ML	CS	P	BB	R	ML	G	P	Moy.	PM	Moy.
Lemon	2	1	13⅓	16	11	8	11	1	0	2	.000	10	6.92
Wynn	1	0	7	4	3	2	5	1	0	1	.000	3	3.86
Mossi	3	0	4	3	0	0	1	0	0	0	.000	0	0.00
Garcia	2	0	5	6	4	4	4	1	0	1	.000	3	5.40
Houtteman	1	0	2	2	1	1	1	0	0	0	.000	1	4.50
Narleski	2	0	4	1	1	1	2	0	0	0	.000	1	2.25
Newhouser	1	0	0xx	1	1	1	0	0	0	0	.000	1	
Totaux		1	35⅓	23	21	17	24	3	0	4	.000	19	4.86

xx—N'a fait face qu'à 2 frappeurs à la 5e manche de la 4e partie.

BOXSCORE COMBINE

NEW-YORK (N)	1	2	6	0	7	1	0	0	3	—21
CLEVELAND (A)	3	0	0	0	3	0	2	1	0	— 9

But volé: Mays. Sacrifices: Williams 2, Irvin, Dark, Westrum, Mueller, Dente, Wynn, Avila, Westrum 2. Doubles-jeux: Dark, Williams et Lockman; Thompson, Williams et Lockman; Strickland et Wertz; Dente, Avila et Wertz. Laissés sur les buts: New-York (N) 28; Cleveland (A) 37. Frappé par le lanceur: Maglie (Smith). Arbitres: Al Barlick (N); Charlie Berry (A); Jocko Conlan (N); John Stevens (A); Lon Warneke (N); Larry Napp (A). Temps: 3.11 (1ère joute); 2.50 (2e joute); 2.28 (3e joute); 2.52 (4e joute). Assistances: 52,751 (1ère joute); 49,099 (2e joute); 71,555 (3e joute); 78,102 (4e joute). Recettes nettes: $316,957.25 (1ère joute); $305,005.19 (2e joute); $464,155.30 (3e joute); $480,085.64 (4e joute).

Parts de $10,810

Cleveland, 4 (PA) — Selon un personnage du baseball bien informé la part que toucherait chacun des joueurs des Giants de New-York, gagnants de la série mondiale 1954, serait de $10,810. Ce personnage a basé ses calculs sur une division de la part totale des vainqueurs en 34 1-2 parts. Selon cette même personne, les Indiens diviseraient leur part en 28 montants 1-2 pour des parts complètes de $6,457.

Jusqu'ici, la meilleure somme touchée par un joueur d'un club gagnant fut de $8,230.63, soit celle des Yankees la saison dernière. Pour les perdants, la plus grosse part individuelle fut de $6,178.42. Ce record fut établi l'an dernier alors que les Dodgers de Brooklyn perdirent contre New-York.

La plus forte somme revenant aux joueurs est celle de cette année: $798,763.72. La série fut en effet disputée dans les deux plus grands stades de baseball des ligues majeures, le Polo Grounds et le Municipal Stadium de Cleveland. Quant aux autres clubs, il appert qu'en se basant sur une moyenne de 37 parts, chacun des Dodgers de Brooklyn et des Yankees de New-York recevra environ $1,800 pour avoir terminé la saison en 2e place. Les White Sox de Chicago et les Braves de Milwaukee toucheront environ $1,200 chacun. Chicago et Milwaukee se sont classés 3èmes dans leur circuit respectif. Les Phillies de Philadelphie, 4e dans la Ligue Nationale et les Red Sox de Boston, 4e dans la Ligue Américaine, recevront chacun $600 environ.

Le montant exact des parts sera officiellement annoncé sous peu.

Record au développé

Paris, 4. (AFP) — L'haltérophile soviétique Michel Akopiantzov a battu le record du monde du développé à deux bras (catégorie poids moyens) avec 128 kgs., hier à Erivan (Caucase), annonce l'agence Tass. L'ancien record avait été établi le 9 février 1948 par l'Egyptien El Touny avec 127 kgs. 500.

Londres, Ohio, (PA) — L'ancien gérant Fred Hutchison des Tigers de Détroit a été victime d'un accident d'automobile hier mais il n'a pas été blessé. Son fils Jack, âgé de 9 ans, a cependant été admis à l'hôpital où il est demeuré sous observation.

Hutchinson aurait perdu le contrôle de son volant en tentant de doubler.

Invitation à Marilyn Bell

Victoria, 4. (PC) — Il se pourrait fort bien que les deux meilleures nageuses de longue distance d'Amérique du Nord tentent de conquérir le détroit Juan de Fuca l'été prochain, dans une course pour un enjeu de $10,000.

Le "Victoria Times" a rapporté hier avoir reçu une lettre de Florence Chadwick, de San Diego, Californie, et la nageuse californienne mentionne qu'elle aimerait une épreuve de compétition contre la célèbre Marilyn Bell, de Toronto.

Mlle Chadwick, qui est actuellement à Honolulu, a échoué dans sa tentative de traverser le lac Ontario, le mois dernier, un exploit que la jeune Torontoise de 16 ans a accompli, pour la première fois de mémoire d'homme.

MOUSSE RAPID-SHAVE

dans un contenant à pression



3046F

Déclasse toutes les crèmes à barbe mousseuses ou sans blaireau!

Le coursier Cax Brooke cause une surprise au Parc Richelieu

Contremandé à cause de la température défavorable, le meeting de courses sous harnais, qui devait avoir lieu hier après-midi, sera présenté ce soir. L'attraction principale est un stake 2.22 pour ambleurs.

Carter Chips, des écuries Marshall Moore, sera l'un des favoris dans cette course.

Réal Bardier pilotera un rapide coursier dans cette course. Il s'agit de Shelton Key. Mr D. A. sera un autre partant dans cette épreuve ainsi que Mighty Red des écuries d'Arthur Giard.

Dans la course spéciale à l'affiche les fervents et amateurs auront l'occasion de revoir à l'oeuvre les rapides trotteurs de la classe free for all. Ben Boy le champion trotteur des trois ans la saison dernière semble être le choix des connaisseurs. Il est sans contredit le meilleur espoir au pays actuellement. Great Hanover des écuries Pinard et Pinard de Drummondville sera aussi de la mêlée. Lord Brockville un solide compétiteur et un front runner par excellence sera aussi difficile à vaincre si jamais il s'emparait de la tête du peloton au début de l'épreuve. Roll On, Admiral Jim, Maine Song, de même que le solide démarreur Baron Key compléteront la classe. 7 autres classes des mieux balancées compléteront le choix de choix ce soir.

Can Brooke gagne

Le solide porte couleurs des écuries Pinard et Pinard de Drummondville fournissait à nouveau une agréable surprise à ses supporteurs, lors de la soirée de courses sous harnais présentée à la populaire piste du Parc Richelieu samedi soir.

Inscrit dans la classique pour chevaux ambleurs de calibre free for all junior, le vétéran ambleur de Drummondville était un négligé des parieurs. En effet, l'opposition ne faisait pas défaut, et les connaisseurs accordaient en grande majorité leur support à la rapide Ruth Chips que conduisait le talentueux Keith Waples.

La victoire de Cax rapportait la jolie somme de $41.50 pour la mise habituelle de deux dollars, à ses supporteurs. Ruth Chips parvenait cependant à enlever la 2e place malgré les efforts combinés de ses adversaires qui ne lui laissèrent aucun répit durant toute l'épreuve. Ce fut sans contredit l'une des plus enlevantes épreuves de la saison.

1ère course — 1. Marcia Scott, Clarence Lockhart, 3.10, 3.30, 2.60; 2. Only Me, Phil. Sauvé, 3.80, 2.70; 3. Primrose Haas, Percy Robillard, 4.00, 4. Dominion's Jim, 5. George Cash 6. Chilcoot Bars, 7. Truly Volo. Temps: 2.12 3-5.

2e course — 1. His Prince, Real Bardier, 10.60, 5.40, 3.30; 2. Ruth Riddell, François Leboeuf, 7.20, 3.70, 3. True Boy, Clarence Lockart, 3.10, 4. Doyal Widower, 5. Wee Mite 6. Fleetfoot, Tide 7. Remus The Second, 8. Joan Rotan. D.D. $43.60. Temps: 2.12⅗.

3e course — 1. Little Champ, Adelard Côté, 13.60, 6.40, 4.10; 2. Eileen Hal, Norman Temple, 4.20, 3.10; 3. Roberta Lee, Keith Waples, 2.90; 4. Goose Vic 5. Highley Direct, 6. The Black Prince, 7. Red Path, 8. Mighty Nibble. Temps: 2.08⅗.

4e course — 1. Hillcrest Alice, Mildred Williams, 16.20, 7.160, 7.80; 2. Lee Grattan Bars, 4.20, 3.60; 3. Toddlee Grattan, Bob Bomar, 3.00; 4. Miss Rosa B., 5. Trigger Grattan, 6. Patsy Chief, 7. Benny Belwin, 8. Averill's Joe. Quinella $43.47. Temps: 2.11.

5e course — 1. Mighty Cashier, Vic Lutman, 7.10, 4.70, 3.80; 2. Carroll Hanover, William Hazkirk, 14.10, 8.20; 3. Harold Abbee, Albert Dogers, 4.30, 4. Day Direct,, 5. Turnabout, 6. Gus Scot, 7. Cecilia G., 8. Pontiac Bob. Temps: 2.08⅗.

6e course — 1. Cax Brooke, Adélard Côté, 41.50, 7.20, 3.80; 2. Ruth Chips, K. Waples, 2.90, 3.40; 3. Gay Abbe, Réal Bardier, 3.10; 4. Peter Brooke 3rd, D. H. & Walter, G. Grattan, D. H.; 6. Voluminous; 7. Harriman Hanover; 8. Hal Baker; Temps 2.07 2/5.

7e course — 1. Lee Grattan Bars, Percy Robillard, 14.30, 5.20, 3.60; 2. Hillcrest Alice, Mildred Williams, 3.40, 2.70; 3. Benny Belwin, Francois Leboeuf, 3.70; 4. Averill's Joe; 5. Trigger Grattan; 6. Patsy Chief; 7. Toddlee Grattan; 8. Miss Rosa B. Temps 2.12.

8e course — 1. Carroll Hanover, William Habkirk, 10.50, 3.60, 3.10; 2. Mighty Cashier, Vic Lutman, 3.60, 3.10; 3. Day Direct, Frank Baise, 16.70; 4. Harold Abbe; 5. Bus Scot; 6. Turnabout; 7. Cecilia G.; 8. Pontiac Bob. Temps 2.09.

9e course — 1. Princess Decca, Russ Caldwell, 12.00, 6.00, 3.80; 2. Faith Volo, Clarence Lockhart, 3.80, 3.90; 3. Peter G. Grattan, Keith Waples, 2.80; 4. Robin Lee; 5. Bonnie Lad B.; 6. Dusky Diana; 7. Prim Peter; 8. Beth C. Chips. Temps 2.10 3/5.

10e course — 1. See Bee Hal, John Zéron, 6.90, 4.70, 2.70; 2. Follow Jim, Réal Bardier, 9.30, 4.70; 3. Ginger Chips Belle, Mildred Williams, 5.80; 4. Miss Jean Chips; 5. Miss Gay Toddler; 6. Mo Lass; 7. Bevonite; 8. Roan Prince. Temps 2.11 3/5. Quinella $42.45.

Avance des Etats-Unis

Trabert et Seixas gagnent le double contre le Mexique. — Palafox vainqueur.

Mexico, 4. (PA) — Une victoire de l'équipe de double américaine formée de Vic Seixas et de Tony Trabert a donné une avance de 2 à 1 aux Etats-Unis contre le Mexique dans la finale de la zone nord américaine de la coupe Davis. Trabert et Seixas ont eu raison de Gustavo Palafox et de Mario Llamas, 6-2, 3-6, 6-1 et 6-4.

La veille, soit samedi, Palafox avait surpris en triomphant du champion des Etats-Unis Vic Seixas, 6-4, 6-4 et 7-5. Par la suite, Tony Trabert égala les chances en triomphant plus facilement de Llamas, 6-4, 6-3 et 8-6. Les deux derniers matches de simple seront disputés aujourd'hui. Trabert fera face à Palafox et Seixas à Llamas.

La semi-finale entre le gagnant d'aujourd'hui et la Suède, représentant de la zone européenne aura lieu à Brisbane, les 17-18-19 décembre et la finale contre l'Australie les 29-30-31 décembre à Sydney.

Les seules crèmes à barbe au monde qui ont de la lanoline 25 fois plus concentrée

[Lanotrate 25]

Tout le monde connait la valeur de la lanoline...

Grâce à la LANOTRATE25, une découverte de Williams, vous bénéficiez, *en vous rasant*, des précieux avantages de la lanoline. Votre rasage vous laisse la peau plus douce que jamais!

La LANOTRATE25, de la lanoline sous une nouvelle forme concentrée,

(1) amollit le poil au contact,

(2) facilite la course du rasoir et permet un rasage plus ras, plus doux,

(3) est facilement assimilée par l'épiderme et laisse une sensation de bien-être après le rasage.

Pour vous raser plus agréablement, achetez la Mousse Instantanée Williams à la LANOTRATE25. Cette mousse-éclair *de luxe* sans blaireau vous épargnera du temps chaque matin. A nulle autre pareille, seule la Williams contient de la LANOTRATE25.



Une boîte de Mousse Instantanée Williams vous donne jusqu'à 3 mois de rasages agréables!



Pour le rasage avec blaireau, la LANOTRATE25 se trouve dans la Crème Mousseuse Williams.

Pour le rasage sans blaireau, la LANOTRATE25 est exclusive à la Glider Williams.

Soyez bien coiffé toute la journée sans l'aide de produits graisseux!

Vitalis® additionné de V-7 permet d'arranger facilement même les cheveux rebelles et secs.



Des épreuves au "papier-tissu" révèlent comment Vitalis met un terme aux huiles salissantes



HUILES SALISSANTES — NOUVEAU VITALIS

Au cours d'épreuves faites par un laboratoire indépendant, Vitalis et d'autres lotions et crèmes capillaires de marques courantes furent appliquées selon leur mode d'emploi. On passa ensuite du papier-tissu sur la chevelure des expérimentateurs. Les photos non-retouchées ci-dessus démontrent la différence des résultats.



1. NOUVEAU FIXATIF CAPILLAIRE. Le composé V-7 renfermé dans le nouveau Vitalis n'est pas une huile animale ni minérale. Il permet d'arranger et de fixer facilement les cheveux sans paraître "pommadé".

2. PRÉVIENT LE DESSÈCHEMENT. Le nouveau Vitalis maintient l'équilibre naturel de la moiteur capillaire mieux que tout autre tonique de marque connue.

3. TUE LES MICROBES DU CUIR CHEVELU. Des épreuves cliniques prouvent que le nouveau Vitalis tue immédiatement les germes que plusieurs médecins associent avec les pellicules infectieuses—chose que les huiles ou toniques capillaires ordinaires ne font pas.

4. STIMULE LE CUIR CHEVELU. Le tonique Vitalis stimule la circulation dans le cuir chevelu... favorise la santé et la vitalité du cuir chevelu et des cheveux.

Votre barbier est un artiste capillaire qui aime à vous voir bien coiffé. Demandez-lui donc de vous faire une friction au nouveau Vitalis additionné de V-7.

Essayez donc le nouveau Vitalis additionné de V-7 dès aujourd'hui

Un produit Bristol-Myers
Fabricants de la crème à barbe INGRAM

TONIQUE pour les CHEVEUX Vitalis NOUVEAU, MEILLEUR ADDITIONNÉ DE V-7

Trois joueurs du Royal cédés au Cincinnati

La direction du Canadien a annoncé hier qu'elle avait cédé trois jeunes joueurs aux Mohawks de Cincinnati. Ces joueurs sont Phil Goyette, un centre, et Denis Boucher, un ailier droit, l'an dernier avec le Canadien junior, et Moe Mantha, un joueur de défense du Frontenac de Québec, l'hiver dernier.

Les trois joueurs se sont entraînés avec le Royal de Pete Morin. En même temps le Royal a obtenu Lorne Davis du Canadien.

NATIONAL FOOTBALL LEAGUE

Samedi

Baltimore 20, New-York 14.
Pittsburgh 37, Washington 7.

Hier

Green Bay 3, Chicago Bears 10.
Chicago Cardinals 16, Philadelphie 35.
Los Angeles 24, San Francisco 24.
Détroit à Cleveland, remise au 19 déc.

Pour Qualité
Douceur
Valeur

ZIG-ZAG

Le tabac à cigarettes qui se vend le plus au Canada

Triomphe du Royal

Le club de l'instructeur Pete Morin défait le Canadien au Forum.

Le Royal dirigé par Pete Morin a causé une surprise à ses nombreux admirateurs samedi soir, en remportant une victoire de 6 à 5 sur le Canadien de la Ligue Nationale dans une joute hors concours disputée au Forum.

L'équipe du Tricolore était privée des services de Maurice Richard, Doug Harvey, Jean Béliveau, Bernard Geoffrion et Kenny Mosdell, qui ont participé à la partie des étoiles de la Ligue Nationale à Détroit, mais même l'instructeur Dick Irvin a fait les éloges de la tenue de certains joueurs du Royal. Jacques Plante gardait les buts du Canadien.

Les buts du Royal ont été enregistrés par six joueurs différents, soit Martan, Katchur, Connelly, Rolland Rousseau, Gary Blaine et Lulu Denis.

Pour le Canadien, Dollard St-Laurent, Lorne Davis, Ed Litzenberger, Tom Johnson et Emile Bouchard ont fait scintiller la lumière rouge pour les perdants.

PREMIERE PERIODE

1—Royal : Martan (Denis, Harmon) 5:20
2—Canadien : St-Laurent (Mackay, Abbott) 16:56
Punitions : Johnson 4:21, Rousseau 9:07.

DEUXIEME PERIODE

3—Royal : Katchur (Laplante, Rousseau) 1:18
4—Royal : Connelly (Katchur, Laplante) 1:34
5—Canadien : Davis (Moore) 3:47
6—Royal : Rousseau (Goyette) 8:34
7—Canadien : Litzenberger (Mackay, MacPherson) 9:04
8—Royal : Blaine (Burnett) 15:19
9—Canadien : Johnson 17:40
Aucune punition.

TROISIEME PERIODE

10—Royal : Denis (Goyette, McKay) 15:29
11—Canadien : Bouchard (Mackay, Masnick) 19:08
Punition : Johnson 10:25.

Le Canadien jr gagne

Grace à un ralliement de trois points dans la 3e période, le Canadien jr a défait le Royal par 3-2, devant 1,500 spectateurs, hier après-midi à Verdun.

PREMIERE PERIODE

1—Royal, Burnett 11.09
Punitions : Mantha et Burchell.

DEUXIEME PERIODE

2—Royal, Blaine (Burnett, Frampton) 8.30
Punitions : Chénier, Laplante et Mantha.

TROISIEME PERIODE

3—Canadien, Atwell (Courey, Marquis) 13.45
4—Canadien, Hynes (Richard et Marquis) 15.18
5—Canadien, O'Reilly (Atwell) 17.29
Punitions : Mantha (2), Frampton, Chénier, Blaine, Atwell.

Le quart Sam Etcheverry...

SUITE DE LA PAGE 30

de la série mondiale... L'instructeur adjoint Jimmy Dunn soulignait que Adkins était un excellent athlète défensif et l'un des plus difficiles à bloquer... Jacques Raymond a fait le voyage en compagnie de Roy Robertson... Tex Coulter, Jim Staton, Juan Sheridan, Herb Trawick et Ray Cicia ont impressionné sur la ligne défensive... Les Lear, ancien instructeur du Calgary, a été fortement impressionné par la puissance des Alouettes.

MONTREAL — Voltigeurs : Pal. Mitchener, Moran; Demis : Wagner, Blaicher, Bélec, Webster, B. Coulter, Adrian, Hunsinger, Bewly; Quart : Etcheverry; Centres : Hugo, Sheridan. Intérieurs : Cicia, Kovac, Martinello, Hogan, Cappozzi. Extérieurs : Staton, D. Coulter, Elsby, Trawick. Ailiers : O'Quinn, McNichol, Miller, Patterson, Poole.

TORONTO — Voltigeurs : Smylie, Foster, McFarlane; Demis : Gray, Cross, Wilson, Fedosoff, Shatto, Ponton. Quarts : Wirkowskti, Doucette. Centres : Adkins, Watton, Hirst. Intérieurs : Shaw, Parkin, Black, McGee. Extérieurs : Bradley, Carpenter, Berezowski, Bennett, Krol. Ailiers : Pfeiffer, Hecker, Copeland, Scullion, Fisher.

Arbitre : Hap Shouldice, Ottawa. Juges : Bob Lye, Seymour Wilson, Hamilton. Juge du jeu : Norm Crichton, Hamilton. Juge de lignes : Sam Richardson, Hamilton.

PREMIER QUART

1—Alouettes : touché, Patterson (passe d'Etcheverry du 26 au 35 des Alouettes, course 75 verges)
2—Alouettes : Rouge (McFarlane plaqué par Hugo sur le botté de Tex Coulter, 55 verges)
3—Toronto : touché, Wilson (course de 85 verges à l'aile gauche)
4—Toronto : converti, Hecker
5—Alouettes, touché, Etcheverry (incapable de passer, il a couru 7 verges à l'aile droite)
6—Alouettes, converti, Poole

DEUXIEME QUART

7—Alouettes, touché, Husinger (plongée de 2 verges aidée de Tex Coulter)
8—Alouettes, converti, Poole

TROISIEME QUART

Aucun point

QUATRIEME QUART

9—Alouettes : touché, Hunsinger (course de 4 verges à l'aile droite)
10—Alouettes : converti, Poole
11—Toronto : touché, Cross (passe de Wirkowski du 43 Toronto au 15 Alouettes et course)
12—Toronto : converti, Hecker
13—Alouettes : touché, Webster (passe Etcheverry du 24 à Poole au 15 et latérale à Webster)
14—Alouettes : converti, Etcheverry
Score final : Alouettes 30, Toronto 12.

Le Louisville bat Syracuse

Les Colonels gagnent la 1ère joute de la Petite Série Mondiale, 9-1.

Louisville, Kentucky, 4. (PA) — Ike Delock a lancé une partie de cinq coups sûrs hier après-midi pour permettre aux Colonels de Louisville, les champions de l'Association Américaine, de remporter une victoire de 9-1 sur les Chiefs de Syracuse, dans la première joute de la petite série mondiale.

Les Chiefs, arrivés à Louisville par avion dans la matinée, avaient remporté les honneurs de la finale des éliminatoires de la ligue Internationale en s'assurant la veille, à Montréal, une victoire de 7-6 sur les Royaux de Montréal. Louisville mène maintenant par 1-0 dans la série de quatre dans sept.

Les clubs Syracuse et Louisville se rencontraient pour la première fois dans l'histoire de la Petite Série Mondiale.

Syracuse (Intl)	000 001 000—	1	5 1
Louisville (AA)	500 040 00x—	9	10 0

Peterson, Spring (1), Tully (6), Zinker (8) et Lonnett, Eraut (7); Delock et Daley, Holton (6).

Fin du monopole des Yankees de New-York

Lorsque les Giants de New-York ont balayé la série mondiale en quatre joutes consécutives contre les Indiens de Cleveland en fin de semaine, c'était la 10e fois qu'une équipe parvenait à enregistrer cet exploit. Les clubs de la Ligue Nationale ont gagné ainsi à quatre reprises tandis que les porte-couleurs de la Ligue Américaine, toujours les Yankees de New-York, l'ont emporté par blanchissage six fois.

1907—Chicago (Ligue Nationale) 4, Détroit (Ligue Américaine) 0 — Une joute nulle
1914—Boston (LN) 4, Philadelphie (LA) 0
1922—New-York (LN) 4, New-York (AL) 0 — Une joute nulle
1927—New-York (LA) 4, Pittsburgh (LN) 0
1928—New-York (LA) 4, S.-Louis (LN) 0
1932—New-York (LA) 4, Chicago (LN) 0
1938—New-York (LA) 4, Chicago (LN) 0
1939—New-York (LA) 4, Cincinnati (LN) 0
1950—New-York (LA) 4, Philadelphie (LN) 0
1954—New-York (LN) 4, Cleveland (LA) 0

Les représentants de ce circuit...

SUITE DE LA PAGE 32

sembla s'effondrer chez les Indiens à la 5e reprise. Dark débuta avec un simple puis Don Mueller fit de même, un but sur balles à Willie Mays remplit les sentiers et signifia le départ de Bob Lemon du monticule. Son remplaçant Hal Newhouser ne fut pas d'un grand secours. Il accorda une passe gratuite à Hank Thompson pour un 4e point des Giants puis Monte Irvin cogna un simple pour 2 autres points.

Ray Narleski vint tenter de mettre fin à l'élan du New-York, mais il accorda un 7e point. Thompson croisa le marbre sur le ballon-sacrifice de Wes Westrum.

Absence de Rhodes

Les Giants ont réussi à remporter leur dernière victoire sans recourir aux précieux services de Dusty Rhodes, le grand héros des trois premières parties de la classique. Rhodes a donc fini la série sur le banc avec une moyenne de .667 pour les trois joutes auxquelles il a pris part. Monte Irvin, qui a commencé chaque partie au poste qu'il cédait à Rhodes, a fait compter deux des sept points de la dernière partie avec un double et un simple.

Avec la fin de la série mondiale s'est effondré le rêve d'une recette de $500,000 pour la 5e joute qui aurait été disputée hier. Les Indiens devront maintenant se mettre à la besogne assez ennuyeuse de remettre l'argent des billets de la 5e partie. Et les Giants devront en faire autant avec l'argent des billets des sixièmes et septièmes joutes, qui ne seront jamais jouées.

Leurs chances maigrement cotées à 17 contre 10, les étonnants Giants n'ont jamais laissé aux Indiens la chance de prendre le moindre élan. Après avoir gagné l'enlevante première joute par 5-2 à la 10e manche, les New-Yorkais ont infligé un revers de 3-1 à Early Wynn dans la deuxième partie. Puis se transportant ensuite à Cleveland, les gars de Durocher ont gagné la troisième partie par 6-2 avant d'administrer le coup de grâce aux champions de l'Américaine samedi après-midi.

Résultats du football collégial aux Etats-Unis

EST

Boston College 12, Temple 9; Navy 42, Dartmouth 7; Massachusetts 13, Harvard 7; Colgate 18, Holy Cross 0; Minnesota 46, Pitt 7; Penn State 13, Syracuse 0; Yale 26, Brown 24; Fordham 13, Rutgers 7; Tufts 26, Wesleyan 6; William and Mary 27, Penn 7; New Hampshire 33, Rhode Island 7; Princeton 54, Columbia 20; Boston University 41, Connecticut 13; Carnegie Tech 23, Lafayette 21; Rochester 19, Williams 0.

MIDWEST

Wisconsin 6, Michigan State 0; Nebraska 39, Iowa State 14; Missouri 35, Kansas State 7; Colorado 27, Kansas 0; Army 26, Michigan 7; Ohio State 21, California 13; Indiana 34, College of the Pacific 6; Iowa 48, Montana 6; Purdue 27, Notre Dame 14; Southern California 12, Northwestern 7.

OUEST

Texas 40, Washington State 14; Stanford 12, Illinois 2; Utah 7, Oregon 6.

SUD

Wake Forest 26, North Carolina State 0; Florida 19, Auburn 13; Mississippi State 46, Arkansas State 13; North Carolina 7, Tulane 7; Texas A & M 6, Georgia 0; Virginia Tech 18, Clemson 7; Duke 7, Tennessee 6.

Genève, 4. (AFP) — Trois records mondiaux ont été battus au cours d'un match d'entraînement des équipes nationales suisses de tir, qui doivent participer, d'une part, à la "semaine internationale de Bucarest" et, d'autre part, aux championnats du monde de Caracas. Au cours du match qui a eu lieu à Zurich, Hollenstein a battu d'un point le record mondial de tir debout, avec des passes de 90, 93, 88 et 91 points, totalisant 362 points.



"spécial de banlieue!"

Epargnes étonnantes!

La Vauxhall est exceptionnellement économique, même dans une famille d'autos renommées pour leur économie. Les hauts rapports de compression, joints au dessin ultra-efficace du moteur "carré", permettent à la Vauxhall de faire des merveilles avec un gallon d'essence!

Epatante dans la circulation et pour le stationnement!

L'excellent rapport poids-puissance de la Vauxhall signifie reprises plus nerveuses dans la circulation. Son rayon de virage de 38 pieds et sa longueur hors tout réduite lui permettent de se faufiler dans des espaces de stationnement trop restreints pour d'autres autos.

Spaciosité d'une 5 places!

Cinq adultes – six au besoin – goûtent un confort véritable dans les intérieurs d'une spaciosité surprenante de la Vauxhall. Elle recevra facilement la famille moyenne avec tous ses bagages de vacances d'été.



UNE VALEUR GENERAL MOTORS

VAUXHALL

coupe vos frais de transport

DOUBLE ÉPARGNE!
Epargnez MAINTENANT sur l'offre... puis durant l'usage de la voiture!

Voici le moyen le plus facile de réduire les frais de transport entre la ville et la banlieue, tout en goûtant un confort et une commodité de premier ordre pour voyager entre le foyer et le bureau. Malgré toute son économie, la Vauxhall se compare favorablement avec toute voiture en fait de souplesse, de spaciosité, de douce suspension et de sûreté de fonctionnement. C'est la seule voiture anglaise conçue tout particulièrement pour l'automobiliste canadien. Demandez une démonstration chez votre marchand aujourd'hui – voyez comme la Vauxhall répond bien à tous vos besoins de conduite.

MID-TOWN MOTOR SALES LTD
1395, rue Dorchester ouest — Montréal, Qué. — UN. 6-9961

SANGUINET AUTOMOBILE LTEE
1965, rue Lafontaine — Montréal, Qué.
FA. 3761

CUMMINGS MOTORS LIMITED
5925, boul. Décarie — Montréal, Qué
RE. 7-1155

MAURICE JARRY LIMITEE
7085, boul. St-Laurent — Montréal, Qué.
DO. 4693

OMER BARRE LTEE
5987 Av. Verdun — Verdun, Qué.
TR. 2551

HARLAND AUTOMOBILES LTEE
1010, rue Provost — Lachine, Qué.
NE. 5-4945

ROCHELEAU AUTOMOBILE LTEE
11251 Notre-Dame est — Montréal, Qué.
MI. 5-5853

50¢ PAR JOUR
PAIE VOTRE NOUVEAU TÉLÉVISEUR

Fleetwood



GRAND 21"
- Châssis C.A. surpuissant de 21 lampes
- Tube à images aluminisé
- Syntonisateur Cascode dernier cri
- Commutateur local-distance
- Excellent rendement en ville et en banlieue
- Un nouveau Fleetwood ne vous coûtera que $299.95

Pas de Dépôt — Jusqu'à 2 ANS POUR PAYER

SIGNALEZ DES MAINTENANT
Le JOUR ou le SOIR
GR. 7758
et un représentant accrédité ira volontiers, SANS ENGAGEMENT de votre part, vous donner tous les renseignements désirés.



Solde de 16
récepteurs TV connus par tout le pays, garantis, reconstruits et en parfait état de fonctionnement.

Voici un poste de TV peu coûteux pour toute la famille, au prix très modique de $99

$1.50 par semaine le paie

A TOUS LES MAGASINS Beaucraft et MAGASINS Pickwick

359, Ste-Catherine O. (angle Bleury) PL. 6474
6675, rue St-Hubert (près St-Zotique) TA. 6351
960, Ste-Catherin O. (porte voisine du Loew's) UN. 6-0717
1018, Ste-Catherine E. (angle Amherst) MA. 3737

662, Ste-Catherine O. (angle University) UN. 6-9871
1257, rue University (au sud de Ste-Catherine) UN. 6-9872
419, rue St-Jacques O. (près McGill) PL. 8627

OUVERT LE VENDREDI JUSQU'A 10 HRES P.M.

DES CENTAINES DE PRIX COUPÉS!



Une visite à l'une de nos 18 PHARMACIES LEDUC suffira pour vous convaincre que nous VENDONS TOUJOURS MEILLEUR MARCHE. Dans chacune des PHARMACIES LEDUC vous trouvez toujours vos produits favoris et tout ce qui se vend dans une pharmacie moderne. Toujours LA PLUS HAUTE QUALITE aux PLUS BAS PRIX et LE SERVICE LE PLUS COURTOIS.

LAMES GILLETTE en 20 — Rég. 1.00 **73¢**

KLEENEX en 200 — Rég. .20¢ **2 pour 34¢**

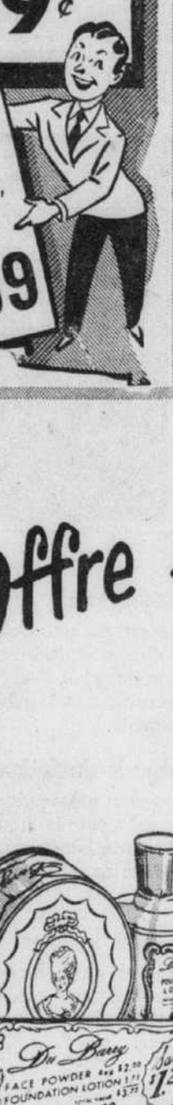
KOTEX ou MODESS en 48 — Rég. 1.53 **1.29**

PABLUM pour bébés — Rég. 50¢ **39¢**

TEMPLETON T.R.C. capsules — Rég. $1.35 et $5.00 — **1.14 3.98**

ASPIRINES BAYER en 100 — Rég. 79c — **.64**

DRYPER Coussins remplaçant couches, 2 grandeurs — **1.39 1.59**



ENO'S Sel de fruit — Rég. 1.09 — **.89**

OPTREX Pour les yeux — Rég. 1.50 — **.98**

NAPS Sirop pour la toux bronchique — **.60**

LAIT Phillip, 26 oz — Rég. 79c — **.64**

ABSORBINE-JUNIOR Rég. 1.25 - 2.50 — **.98 2.19**



NOUVEAUX!

PANSEMENTS ADHÉSIFS ENDUITS DE **Super-Stick**

ADHÈRENT PLUS FORTEMENT QUE TOUT AUTRE PANSEMENT ADHÉSIF!

PANSEMENTS EN PLASTIQUE **BAND-AID**

19¢-40¢-59¢

Offre spéciale

VITALIS AVEC V-7 et peigne GRATUIT seulement **69¢**



Vitalis permet d'être bien coiffé toute la journée sans l'aide de produits graisseux.



Liniment SLOAN

Sa chaleur à action douce et profonde soulage infailliblement les douleurs

49¢ et 89¢



Pour le mal de dos, sensation de fatigue due à l'irritation des voies urinaires et au malaise de la vessie ... vous pouvez vous fier aux Pilules Dodd.

WILDROOT CREAM-OIL

NON-ALCOOLIQUE TONIQUE CAPILLAIRE

CONTIENT DE LA LANOLINE

FAIT TENIR LES CHEVEUX
DIMINUE LA SECHERESSE
FAIT DISPARAITRE LES PELLICULES

EN BOUTEILLES ET EN TUBES



Spécial 2 tubes val. rég. .86 — pour 59¢

OFFRE D'ESSAI

EPARGNEZ 19¢



POUDRE JOHNSON

POUR BÉBÉS (grand format) avec *shampooing* JOHNSON POUR BÉBÉS (format d'essai)

Reg. 88¢ **69¢**

POUDRE POUR BÉBÉS (petit format) et *shampooing pour bébés* (format d'essai)

REG. 62¢ - SPECIAL 49¢

LA NOUVELLE CRÈME DENTIFRICE COLGATE

A LE TÉMOIGNAGE DE LA CLINIQUE QU'ELLE PEUT

Protéger JOUR et NUIT *Contre La Carie Dentaire*

33¢ 59¢ 85¢



PURIFIE L'HALEINE TOUT EN NETTOYANT LES DENTS

18 PHARMACIES PROFESSIONNELLES

VISITEZ VOTRE PHARMACIE LEDUC PRES DE CHEZ VOUS OU COMPOSEZ

PL. 7811

1872 **LEDUC** 1954

PHARMACIES de CONFIANCE

LIVRAISON GRATUITE PAR TOUTE LA VILLE

Distributeur GRATUIT

avec l'achat du FORMAT ÉCONOMIQUE de

TRUSHAY SEULEMENT **99¢**



La seule lotion conçue pour protéger vos mains avant qu'elles ne s'abiment.

Aussi flacons de 37¢ et 65¢

Ajoutez à votre **Verrerie "Royal"**

En verre blanc étincelant, gravé à la main et orné de deux bandes en or de 22 carats.

Ce superbe **CARAFON** AVEC VERRE SERVANT DE couvercle

Avec chaque achat ou factures LEDUC au montant de $3.00



33¢

Offre spéciale de *Richard Hudnut*

Epargnez $1.25 *Du Barry*



Poudre de riz ... (Ord.) $2.00
Lotion fond de teint ... $1.75
Valeur totale $3.75

LES DEUX POUR $2.50



Toujours et de plus en plus populaire

Sirop LAMBERT

La bouteille ... 42c

Bicholate

LILAS

LE LAXATIF "IDEAL"



FORMATS DE 25—50—100 COMP

VOICI la nouvelle PERMANENTE À DOMICILE ultra-rapide à base de lanoline!

Quick de RICHARD HUDNUT

Lotion à friser, à base de lanoline, qui "prend" en 10 minutes!



Pour moi, la lanoline! La lotion à friser *Quick* contient de la lanoline. Les boucles *Quick* sont douces, luisantes et faciles à coiffer.



Vous croyez qu'une mise en plus est rapide? *Quick* est encore plus rapide—une heure pour enrouler, mettre en plis et neutraliser des cheveux courts!



Quick est si facile! Appliquer le neutralisant une seule fois. Neutralise et vivifie en une seule opération. Les boucles, plus élastiques, durent plus longtemps.



Choisissez QUICK pour avoir une permanente plus durable, plus vivante, qui ne se distingue pas d'une ondulation naturelle.

Choisissez la Quick qui vous convient

• Super • Ordinaire • Douce

$1.75



FORMATS DE 36 et 100 COMPRIMES

STOMAGEL

SOULAGEMENT RAPIDE DES TROUBLES DIGESTIFS

DIGESTION LENTE • GAZ D'ESTOMAC INDIGESTION ETC.

MANUFACTURES PAR LES FABRICANTS DE Bicholate

POUR CHEVEUX

NORMAUX
HUILEUX
OU
SECS
LE MEILLEUR
DES
SHAMPOOINGS

Trois formats commodes



.39 .65 .98

AGOBYL



DRAINE LA BILE ET AIDE A RETABLIR LA fonction normale du FOIE CONGESTIONNE PAR:

EXCÈS DE TABLE
CONSTIPATION
ALIMENTS GRAS

TRAITEMENT de 10 à 12 JOURS **$2.60** LA BOITE



NOURIC

LES MEILLEURS SPÉCIALISTES POUR ENFANTS RECOMMANDENT NOURIC À CAUSE DE SA HAUTE VALEUR NUTRITIVE

CÉRÉALE VITAMINÉE POUR ENFANTS

IL Y A UNE PHARMACIE LEDUC DANS VOTRE VOISINAGE

"Oublié" au presbytère!



Un tout petit bébé de 10 jours à peine a été trouvé, hier soir, dans le portique du presbytère de la paroisse Ste-Catherine par l'abbé Robert Saint-Amour, vicaire de cette paroisse. Alertée, la police confia l'enfant à une garde-malade. Mlle ALINE BELANGER, qu'on voit ici au moment où elle s'apprête à quitter le quartier général de la police avec son précieux colis pour se rendre à la crèche de la Côte-de-Liesse, où le bébé recevra tous les soins que sa mère aurait sans doute voulu qu'on lui prodiguât. (cliché LA PRESSE)

Rencontre couronnée de succès

SUITE DE LA PAGE 13

sité McGill, à la séance de clôture, tous ceux qui ont participé à ces assises en repartent avec un "message d'espérance". La première conférence de l'Institut canadien des affaires publiques aura permis une prise de conscience, une étude approfondie de nos problèmes. Certains ont pu jeter un cri d'angoisse devant les défauts qui vicient notre système démocratique, mais cette sollicitude qu'on a montrée pour la grande blessée qu'est notre démocratie souligne en même temps qu'on croit du moins qu'elle peut encore être sauvée.

Au cours de cette conférence de clôture, Me Beaudoin, qui agissait comme rapporteur général, a passé en revue toutes les questions abordées au cours des délibérations. En l'entendant faire ce résumé, on pouvait constater que les points où l'accord s'était réalisé étaient assez nombreux, aussi nombreux au moins que les points où l'on avait différé d'opinion.

Les points de rencontre

Tous les experts ont été d'accord, en particulier, sur le fait que la démocratie est en danger et que le manque d'éducation démocratique du peuple en est largement responsable. Tous ont aussi reconnu que, dans l'ensemble, les partis politiques qui devraient permettre de canaliser les diverses opinions populaires, auraient besoin d'être rajeunis, démocratisés.

On a de même été unanimes à reconnaître la nécessité de la bureaucratie dans notre régime démocratique actuel, tout en s'accordant à préconiser de nombreuses mesures destinées à éviter qu'elle n'abuse de ses pouvoirs. On a enregistré une même unanimité sur la nécessité d'élever le niveau de notre députation afin d'assurer le maintien de la hiérarchie des valeurs, le contrôle du politique en particulier sur le fonctionnarisme et l'économique.

Me Beaudoin a enfin souligné comment tous se sont entendus, au cours de ces quatre journées, sur la nécessité de l'éducation démocratique du peuple, sur la nécessité de favoriser les associations, les syndicats ouvriers, en particulier, qui permettent à l'individu de s'exprimer avec plus de force et de participer plus efficacement à la gouverne de la chose publique.

Précieux contacts

Aussi importants peut-être que ces discussions en assemblées plénières ou en petits comités, ont été les contacts établis durant ces jours entre personnes qui se croyaient peut-être plus irréconciliables qu'elles ne l'étaient en réalité. Ainsi que l'a dit l'un d'eux : "Nous continuerons peut-être à ne pas penser de la même façon sur bien des problèmes, voire à engager de vives luttes, mais le fait d'avoir pu se rencontrer dans l'intimité, d'avoir pu s'expliquer à coeur ouvert, ne pourra manquer de modifier le ton de nos débats futurs. En causant ainsi amicalement nous avons pu constater souvent que les oppositions tenaient plus à des mots ou formules qu'à la réalité et que la bonne foi pouvait être bilatérale."

Tous sont aussi repartis avec la conviction que l'Institut canadien des affaires publiques par sa fonction de tribune libre pouvait jouer un rôle primordial sur le plan de la pensée et de l'action. Ils ont souhaité que ces réunions deviennent une institution permanente et qu'elles continuent à y attirer les principaux représentants de nos diverses élites.

Aucune résolution

Aucune résolution n'a été adoptée à l'issue de ces assises. On n'en prévoyait point non plus. Il ne s'agissait pas de formuler une ligne de conduite quelconque, mais seulement d'agiter des idées, d'éveiller l'attention des participants aux divers problèmes de l'heure. La conférence a d'ailleurs magnifiquement rempli ce rôle.

Président réélu

L'Institut canadien des affaires publiques qui veut agir conjointement avec le groupe anglais correspondant — The Canadian Institute of Public Affairs qui se réunit annuellement à Couchiching — n'a pas encore d'existence légale, ni de constitution. Un comité provisoire existe depuis 1953. Il continuera d'exister sur de mêmes bases jusqu'à ce qu'il ait obtenu son incorporation et rédigé sa constitution.

Avant de se séparer, hier après-midi, les congressistes ont réélu M. Léon Lortie, directeur de l'extension de l'enseignement à l'Université de Montréal, à la présidence du comité provisoire de l'Institut. Il lui appartiendra de déterminer, avec ses adjoints, le site et la date de la prochaine Conférence annuelle, de même que le sujet sur laquelle elle portera.

Obstacles notés à la démocratie

SUITE DE LA PAGE 13

sur les démocraties, et singulièrement sur l'anglaise".

"Toujours besoin d'un père..."

"Peuple né faible, orphelin de bonne heure, et peu enclin à la violence, nous sentons toujours le besoin d'un père pour nous protéger". Encore une fois, selon le conférencier, nos idéologies, nos institutions et notre milieu même nous ont fortement enseigné l'obéissance, mais rarement le commandement.

L'exposé de M. Trudeau s'est, toutefois, terminé sur une note moins sombre : "Il se trouve encore quelques milieux, a-t-il mentionné, où brille l'étincelle de la liberté : des poignées d'hommes ici et là qui n'ont pas peur de prendre des chances dans le domaine de la pensée, de l'économique, du social. Je songe, en particulier, à certains militants d'Action catholique, certains artistes, certains syndiqués, qui semblent décidés à jouer leur espoir du côté de la liberté. Aux objurgateurs qui soutiennent que les Canadiens français ne sont pas mûrs pour cela, ils répondent avec Macaullay que "si les hommes pour être libres doivent attendre d'être devenus sages et bons dans l'esclavage, ils risquent d'attendre pour toujours".

M. Jean Marchand

Le peuple ne devrait pas craindre de s'intéresser à la politique. Car la démocratie, selon un autre conférencier à la même séance de samedi soir, M. Jean Marchand, secrétaire général de la C.T.C.C., exige du peuple non seulement qu'il choisisse les titulaires de l'autorité civile mais aussi agisse comme leur conseiller dans l'exercice de leur mandat.

Et c'est ici, de préciser M. Marchand, que les syndicats peuvent aider puissamment à démocratiser la vie politique. "Pour que le peuple porte un intérêt réel à la chose publique, pour qu'il puisse juger convenablement de la politique d'un gouvernement et de ses représentants, il faut qu'il participe, d'une certaine façon, à l'élaboration de cette politique et qu'il en comprenne toutes les implications".

Dans son cas particulier, l'ouvrier seul serait incapable de remplir cette fonction. "Les travailleurs, pris isolément, pas plus d'ailleurs que la très grande majorité des citoyens, ne sont en mesure d'apprécier la valeur d'une législation ou d'une politique déterminée et d'en saisir toute la portée... Mais grâce à leur organisation syndicale, ce travail devient possible".

En somme, "les syndicats ouvriers, en faisant l'éducation politique des travailleurs, c'est-à-dire en les instruisant sur les rouages gouvernementaux, en disséquant devant eux les différentes lois soumises à l'attention des législateurs, en indiquant les relations entre la vie politique et la vie économique de la nation, en dévoilant ou démasquant certaines attitudes des politiciens, en exerçant efficacement en leur nom les recours démocratiques dont ils disposent, contribuent à former chez eux une conscience politique éclairée et à leur redonner confiance dans nos institutions. Cette conscience et cette confiance sont essentielles au bon équilibre de notre régime politique".

M. François Vézina

Pour sa part, M. François Vézina, professeur à l'Ecole des hautes études commerciales de Montréal, qui était le troisième conférencier, s'est appliqué à fixer, dans leurs grandes lignes, les données fondamentales d'une démocratie économique parvenant à son épanouissement au sein d'une démocratie politique mise au service de la justice sociale.

Pour M. Vézina, une véritable démocratie économique suppose un ordre, une organisation capable d'assurer la participation de tous aux biens et à l'activité économique; un ordre qui repose sur la liberté individuelle, fondée elle-même sur le respect de la liberté d'autrui, un ordre où doivent coexister harmonieusement ces libertés individuelles.

L'influence du capital américain

Pour réaliser la démocratie économique, a dit M. Vézina, il faut développer l'initiative et la liberté de tous dans l'effort économique. "Toute la question se ramène dès lors à rapprocher l'homme de ses instruments de production et, pour cela, comme on l'a dit, à inventer "des structures d'entreprise qui lui en donnent au maximum la propriété". Non pas nationaliser, non pas étatiser cette propriété, mais tendre à y faire participer au maximum chaque travailleur et chaque groupe de travailleurs".

La discussion qui a suivi la présentation de ces conférences a surtout porté sur les accrocs notés un peu partout aux principes démocratiques chez nous. On a reconnu que les nôtres, qui ont relativement peu de chances de se faire valoir dans le domaine économique où l'influence américaine est prépondérante, devraient se rabattre sur le politique. Là, ils peuvent jouer un rôle décisif, si seulement ils ne cessent de veiller constamment sur les abus possibles du pouvoir.

Liberté de l'éducation

Il a été question également du régime scolaire dans notre province. Quelques-uns des participants ont regretté, en particulier, que les grandes commissions scolaires de Montréal et de Québec ne soient pas constituées de dirigeants élus par les contribuables. On s'est enfin demandé si le coût prohibitif chargé pour dispenser l'éducation secondaire n'empêchait pas le peuple de participer aux bienfaits de cette éducation et, par conséquent, ne constituait pas un obstacle important à la formation générale, à l'exercice des prérogatives d'un peuple en régime démocratique.

Quartier "latin"

La Nouvelle-Delhi, (PC) — Des étudiants de 34 pays y compris l'Afghanistan, la Birmanie, Ceylan, la Chine, l'Egypte, Israël, les Philippines étudient dans l'Inde.

LOUEZ un appareil TV 21"



- Un appareil TV 21" tout neuf vous sera livré en moins de 24 heures ! (En dehors des limites de notre service par fil direct).
- Toujours maintenu en parfait état !
- Jamais de frais de service ou de réparation !

$3.75 PAR SEMAINE

Appelez dès aujourd'hui VI. 2501

REDIFFUSION Inc.

Service sur demande 7 jours par semaine

On s'aperçoit à peine qu'une personne porte un appareil auditif Maico



... c'est que la plupart en portent sans fil sur le corps ou dans le cou

NE PESE QU'UNE ONCE

Le minuscule Transist-Ear Maico est conçu tout exprès pour se porter à la tête, ainsi que la nature a voulu que vous entendiez. En ôtant l'appareil de dessous vos vêtements, vous entendez plus distinctement, sans assourdissement ou grattement. En outre vous pouvez saisir instantanément d'où vient le son sans vous retourner.

Maico est l'appareil auditif "qui ne se voit pas". Fini l'ennui d'un fil qui sautille. Finie l'encombrante méthode avec fil dans le cou. Procurez-vous Transist-Ear Maico... si minuscule qu'il se dissimule dans votre chevelure... Fabrication de haute technique. L'ouie est supérieurement accrue.

Voyez votre consultant Maico maintenant ! Il vous montrera de quelle façon on escamote le Transist-Ear dans la chevelure. Il vous expliquera de quelle façon on peut porter Transist-Ear comme boucle d'oreille ou encore sous forme de "Secreteer". Dissimulation parfaite de l'une et l'autre façon. Les hommes aussi peuvent porter Transist-Ear sans fil sur le corps ou dans le cou.

BROCHURE GRATUITE

MAICO HEARING SERVICE

1410, rue Stanley, suite 718, Montréal, MA. 5676

NOM .....

ADRESSE .....

VILLE .....

Madame Blanche vous fait une offre épatante un..... Paquet Boni!



pour LINGE DE TABLE

LORSQUE INCLUSES DANS VOTRE MERVEILLEUX, ECONOMIQUE...

Paquet de Buanderie Miracle

Oui !... Le populaire Paquet de Linge Miracle de Toilet Laundries est plus gros et plus avantageux que jamais auparavant. Maintenant... au paquet de 8 livres pour le bas prix régulier d'un petit dollar, VOUS POUVEZ INCLURE VOS LINGES DE TABLE ! Pensez-y ! Ce même ensemble de linge de table — envoyé seul — vous coûterait 83 cents. Dans le Paquet Miracle, il ne vous revient qu'à environ 38 cents. Alors, rassemblez votre linge chaque semaine et envoyez-le chez Toilet Laundries pour cet avantageux lavage Miracle. C'est le meilleur en ville. Essayez-le et constatez vous-même.

PLUS CES 10 REMARQUABLES PARTICULARITES :

LINGE DE LIT : complètement fini — magnifiquement repassé et soigneusement plié, prêt à servir.

SERVIETTES : agitées doucement et séchées dans l'air chaud et propre... pliées et retournées fraîches comme le printemps.

TRICOTS : camisoles et caleçons... lavés avec grand soin et retournés prêts à servir.

CHEMISES : magnifiquement finies. Empesées ou non, moyennant supplément de 15¢ seulement par chemise.

MOUCHOIRS : pour dames et messieurs, lavés, frais comme le printemps. N'exigent qu'un dernier coup de fer.

ENSEMBLES DE SALLE DE BAIN : retournés très propres et aux couleurs brillantes, prêts à placer dans votre salle de bain.

VETEMENTS : robes de coton, tabliers, pyjamas, retournés frais et beaux comme le jour ou vous les avez achetés.

COUVRE-LITS EN CHENILLE : magnifiquement lavés, soumis au séchage flou, pliés et retournés, prêts à servir.

COUVERTURES DE COTON : magnifiquement lavées, soumises au séchage flou, pliées et retournées prêtes à servir.

TAPIS DE COTON : nettoyés avec une attention toute spéciale pour prolonger leur durée et leur redonner leur lustre original.

VOILÀ LE PAQUET DE BUANDERIE COMPLET PRATIQUEMENT, PRÊT À ÊTRE EMPLOYÉ !

8 lbs. pour $1.00

SERVICE TELEPHONIQUE 24 HEURES PAR JOUR

WIlbank 5121*

Téléphonez en tout temps

Toilet Laundries ltd.

750 rue Guy, près St-Antoine

1409 rue Guy, près Ste-Catherine

LA BUANDERIE LA PLUS IMPORTANTE À MONTRÉAL

Ton vigoureux du marché à N.-Y.

Les avionneries et les sidérurgiques entraînent les autres secteurs.

New York, 4. (PA). — Les avionneries et les sidérurgiques ont combiné leurs efforts pour faire hausser le marché; les gains ont atteint entre un et deux points et même plus en certains cas; les pertes se sont limitées à des fractions. Les échanges ont manifesté de l'activité, surtout au début de la séance.

Au secteur des avionneries, Bell Aircraft, United Aircraft, Bendix Aviation et Grumman ont avancé de plus d'un point; Rohr Aircraft, faisant une première apparition en bourse, a débuté à 25 et a haussé à 27.

St. Regis Paper a fait preuve d'une grande activité et a monté de plus d'un point pour atteindre le maximum de l'année.

Goodyear Tire a grimpé de 4¾ points à 86, le plus haut cours de l'année; la compagnie Chrysler a annoncé que ses nouvelles voitures auront des pneus Goodyear sans chambre à air.

Shell Oil a avancé de plus de deux points et Du Pont de près de deux points.

U.S. Steel, Bethlehem Steel, General Motors, Radio Corp., Baltimore & Ohio, Cities Service, Tide Water Associated Oil et United Air Lines ont aussi progressé.

Production accrue de métaux usuels

Toronto, 4. — La production de métaux usuels a continué d'augmenter en Ontario en 1953, alors que le tonnage de minerai de cuivre-nickel traité a atteint un nouveau record, d'après le huitième rapport annuel des directeurs de l'Ontario Mining Association.

Dans le domaine des métaux usuels, des progrès encore plus considérables sont prévus pour cette province. L'industrie du nickel se propose de dépenser plus de $50 millions pour son programme d'expansion. On prévoit que, vers 1960, la production de minerai de fer atteindra 7 millions de tonnes. L'an dernier, la production d'or a diminué de quelque 300,000 onces, en partie à cause de la situation défavorable de cette industrie, mais surtout par suite des grèves qui ont paralysé les opérations dans la région de Porcupine. L'Ontario continue de produire seule tout le cobalt et le platine canadiens.

Le rapport souligne les difficultés auxquelles l'industrie des mines d'or doit faire face et les efforts qu'elle déploie pour les surmonter. Il décrit de quelle façon elle a été influencée par les changements de circonstances et d'attitudes depuis le jour où la récupération de l'or était considérée partout comme une industrie lucrative jusqu'aux années de guerre, où elle fut d'abord considérée comme une "industrie de guerre", puis comme une industrie de paix", sujette à diverses restrictions. Il traite enfin de l'influence de la "monnaie de théâtre" provenant d'une économie d'après-guerre basée uniquement sur la confiance.

Verney passerait à une cie de New York

Granby, 4. (DNC) — Une compagnie de New-York s'intéresse à la compagnie Verney Mills et s'en porterait acquéreur prochainement; il s'agit de la firme Haffner Incorporated, de New-York, qui transige avec un groupe de créanciers de la cie Verney et la Banque de Toronto.

L'établissement de Granby est fermé depuis maintenant deux mois, ce qui laisse sans travail plus de 250 ouvriers spécialisés dans le textile. Advenant la reprise des opérations, on ne prévoit pas beaucoup de changements dans la production et on assure aux ouvriers qu'ils seront réembauchés au fur et à mesure que le besoin s'en fera sentir. Le syndicat ouvrier de la cie Verney doit se réunir pour étudier la transaction.

Allez-vous en FRANCE
ITALIE, ESPAGNE
ou autre part?
Achetez le change ici et emportez-le avec vous. Transferts à tous les pays du monde.
GUARDIAN TRUST COMPANY
Service du change
618, rue St-Jacques — Plateau 8251

TOUS
les membres d'une famille peuvent maintenant s'assurer ensemble. Dès le décès, chacun lui laisse un capital. La prime est petite, parfois réduite; son versement peut même cesser. La police comporte une valeur de rachat et des dividendes. La connaître, c'est l'acheter. Nos explications sont données gratuitement.
CAISSE NATIONALE d'ÉCONOMIE
J.-HORMISDAS ROY, gérant
Montréal-Lachine
60 ouest, rue Saint-Jacques
Montréal (1)—PL 1808

Les Cà coté de WALL-STREET

(Service de l'United Press, spécial à La Presse, par Elmer C. Walzer)

Rochester, N.-Y., 4. (UP) — Consolidated Vacuum Corp. de Passadena, Cal., vient d'ouvrir à Rochester une nouvelle usine équipée pour la production de zirconium et de titanium utilisés dans la fabrication d'avions à réaction et de réacteurs atomiques. C'est l'usine la plus considérable au monde qui soit destinée exclusivement à la fabrication de fours à vide dont on se sert pour raffiner les nouveaux métaux sensibles à l'oxygène.

Cette usine, selon M. J. Kneeland Nunan, président de la compagnie, est munie de l'installation la plus profonde pour la production de systèmes à vide plus considérables que tous ceux qui servent actuellement à l'usage industriel et pouvant fonctionner à des pressions plus basses que tout autre équipement en usage.

Un des systèmes actuellement en production consiste en un four à vide servant à la fusion de métaux tels que le zirconium et le titanium, ainsi qu'au raffinage et à la purification d'autres métaux simples ou d'alliages. Le titanium et plusieurs de ces alliages entrent, dans une importante proportion, dans la fabrication d'avions à réaction. Quant au zirconium, il sert plutôt à la fabrication de réacteurs atomiques.

Une autre pièce d'équipement à vide que l'on achève d'installer consiste en une machine rotative capable de sceller jusqu'à 2,000 lampes de radio et lampes électroniques à l'heure.

ETATS FINANCIERS

Gatineau Power Co.

Le total des recettes de Gatineau Power Company a accusé une augmentation d'environ $175,000 dans le premier semestre de l'année courante; il s'est chiffré à $7,773,000 au regard de $7,599,000 dans la même période de l'an dernier.

Les frais d'exploitation sont passés de $1,555,000 à $1,674,000 et les impôts de $2,138,000 à $2,202,000. Le revenu net s'est ainsi établi à $3,896,000 au lieu de $3,904,000.

Le service des intérêts a diminué d'environ $59,000, soit de $1,035,000 à $976,000; la prime sur le change a rapporté un profit de $10,800 au lieu de $3,100; la dépréciation est demeurée à $800,000.

Le bénéfice net du semestre s'est ainsi élevé à $2,059,000 comparé à $2,000,000.

La cote des grains

WINNIPEG

AVOINE :

Oct.	90	90	89⅜	89⅝
Déc.	84	84⅝	83⅞	84⅜
Mai	81-81⅝	82⅝	81	82⅛
Juil.	—	—	—	80

ORGE :

Oct.	1.12	1.13¼	1.11½	1.13¼
Déc.	1.07⅝-.⅞	1.08⅛	1.07½	1.08⅛
Mai	1.06-1.06⅛	1.07	1.06	1.06⅛

SEIGLE :

Oct.	1.38-1.39¼	1.41½	1.37⅝	1.41½
Déc.	1.36½-1.37½	1.38⅝	1.36	1.38⅝
Mai	1.39¼-.¾	1.39⅝	1.37¼	1.39¼-.⅜
Juil.	—	—	—	1.40

LIN :

Oct.	2.90	2.92	2.86	2.86
Déc.	2.83½-2.84	2.85	2.79	2.80
Mai	2.84½-2.85	2.85	2.80	2.80
Juil.	—	—	—	2.82

Grains au comptant

AVOINE : 2 cw 91⅛; Ex. 3 cw, 91⅛; 3 cw, 89⅛; Ex. 1 fourragère, 90⅛; 1 fourragère, 88⅛; 2 fourragère, 86⅛; 3 fourragère, 83⅛; fourragère mixte, 85.

ORGE : 1 et 2 cw, 6-rangs, 1.25⅛; 1 et 2 cw 2-rangs, 1.21½; 3 cw 6-rangs, 1.21⅝; 4 cw 6-rangs, 1.10¼; 2 cw 2-rangs, 1.17½; 1 fourragère, 1.09⅛; 2 fourragère, 1.08¾; 3 fourragère, 1.05¼.

SEIGLE : 1 et 2 cw, 1.43½; 3 cw, 1.36⅛; 4 cw, 1.21½; Ergoty, 1.19½; sur rails, 1.41½.

LIN : 1 cw, 2.87½; 2 cw, 2.82¼, 3 cw, 2.74; 4 cw, 2.61; sur rails, 2.86.

CHICAGO

BLE :—

	Ouv.	Haut	Bas	Clôt.
Déc.	2.16⅜-¾	2.18½	2.16⅜	2.18⅜-½
Mars	2.18½	2.20⅜	2.18¼	2.20¾-⅞
Mai	2.15⅛-16	2.18	2.15¼	2.18
Juillet	2.04⅝	2.07	2.04½	2.06⅞

SEIGLE :—

Déc.	1.42¾-43¼	1.45¼	1.42¾	1.44⅝-45
Mars	1.46-46⅛	1.48¼	1.46	1.47¾
Mai	1.47-47¼	1.49	1.47	1.48¾-½
Juil.	.....	.....	.....	1.46

MAIS :—

Déc.	1.51⅜	1.52¾	1.51⅜	1.52⅝-½
Mars	1.55	1.56⅜	1.55	1.56½
Mai	1.56⅜-½	1.56⅛	1.56⅜	1.57¼
Juillet	1.57-57⅛	1.58⅛	1.57	1.57¾

AVOINE :—

Déc.	79	79¾	79	79¾
Mars	80¾-.⅞	81⅛	80¾	81⅛
Mai	78½-¾	79⅛	78½	79⅛
Juillet	76	76½	76	76⅝

FEVES SOYA :—

Nov.	2.70-71	2.72¼	2.70	2.71¼-71
Jan.	2.73-74¾	2.75½	2.73	2.73¾-74
Mars	2.74¾-75	2.77½	2.74¾	2.76½
Mai	2.67-76¼	2.79	2.76	2.77¼
Juillet	2.76	2.78¼	2.76	2.76½-76

Pétroles de l'Ouest

Cours fournis par Jas. Richardson & Sons

	Offre	Dem.
Altex	.32	.36
Barons	.06	.08
Bata	.18½	.21
Blue C	.23	.27
Br Pete	.09	.10
CDN An	.07½	.09¼
ADN Em	.23	.25
C'Ntury	.12½	.15
Comm'd	.10	—
Con Gr	.03½	.05
Dom Min	.07½	.09
Edoran	.10½	.11
Fortune	.22	.28
Fresh'd	.03	.04
G'Way	.09	.11
Harzal	.05	.06
Kena	.27	.30
Led Cal	.28	.30
Mercury	.08½	.09
Meriand	.06	.08
N. Banc	.05½	.06½
NS Cou'	.10	.12
Nor Cont.	.03¼	.04
North'd	.30	.31
Nuco	.75	.90
Reality	.03	.03½
Renfrew	.05¼	.06
Roy Can	.07½	.09
Rundle	.07	.08
Sage	.07	.08¼
Select	.30	.34
Share	.07½	.08
Tri'field	.05¼	.06
W Warn	.08	.09
W Pot	.61	.65
W May	1.50	1.60
Yankee	.57	.61
York	.10	.14

—James Keir Hardie, grand chef travailliste écossais qui mourut en 1915, commença à travailler dans une houillère à l'âge de dix ans.

IL NOUS FAIT PLAISIR D'ANNONCER
QUE LA NOUVELLE SOCIÉTÉ DE COURTAGE,
ROGER R. BÉLANGER LTÉE,
S'EST PORTÉE ACQUÉREUR DE L'ACTIF DE
CHARRON, SIMARD & COMPAGNIE
ET DE
ROGER R. BÉLANGER
ROGER R. BÉLANGER LTÉE
MEMBRE:
BOURSE DE MONTRÉAL
BOURSE CANADIENNE
SIÈGE SOCIAL:
611 OUEST, RUE ST-JACQUES — TÉL.: UN. 1-1461
MONTRÉAL
SUCCURSALES:
HÔTEL MONT-ROYAL • 36 OUEST, RUE JEAN-TALON
MONTRÉAL
QUÉBEC • CHICOUTIMI • DRUMMONDVILLE • GRANBY
THETFORD MINES • VICTORIAVILLE

Raffermissement en place locale

Gains d'une fraction à un point. — Activité de Dominion Steel et Brown.

Le marché local s'est graduellement raffermi et, vers la fin de la séance, il accusait des gains d'une fraction à environ un point. Les opérations se sont ranimées et, à trois heures, elles comptaient quelque 63,900 valeurs industrielles et 317,300 actions minières et pétrolières.

Dominion Steel & Coal a traité plus de 8,500 actions et a haussé de ⅝ pour atteindre 14⅛, le maximum de l'année.

Brown a eu un déplacement de 8,700 actions mais a décliné de ½ à 16⅛; le titre de premier privilège a touché la nouvelle cime de 117 pour ensuite se replier à 114 et accuser une perte de deux points.

International Power a grimpé de quatre points à 116; International Paper et Canada Cement ont monté d'un point.

Cons. Smelters, Noranda, Nickel, Canadian Car, Steel of Canada, National Steel Car, Du Pont, Imperial Oil, Canadian Pacific, Shawinigan Power, Abitibi, Consolidated Paper et Power Corp. ont fait des gains fractionnaires.

St. Lawrence Corp. a glissé de 1¼ point à 55¾; Algoma Steel, Lake of the Woods, B. A. Oil, Bathurst "B" et Great Lakes Paper ont cédé des fractions.

Parmi les pétroles de l'Ouest, Antone a eu un fort déplacement et a haussé de 5 cents.

A la section minière, Cons. Candego a subi des liquidations et a baissé à .04½, nouveau minimum. Lorado a haussé de 20 cents et Quebec Copper de 5 cents. Sherritt Gordon et Rayrock ont décliné de 5 cents.

Wpg & Central Gas acquiert Home Gas

Winnipeg, 4. (PC) — Home Gas Co., une entreprise de distribution de gaz propane, vient d'être vendue à Winnipeg and Central Gas Co., au prix d'environ $500,000. La transaction comprend tous les postes de distribution de Home Gas à Winnipeg et dans la banlieue de cette ville, en Saskatchewan et dans le secteur ouest de l'Ontario.

Un porte-parole de Winnipeg and Central Gas Co., a déclaré que sa compagnie avait obtenu l'autorisation de toutes les municipalités de la région de Winnipeg, qui utilisent maintenant le gaz propane, de distribuer du gaz naturel dès qu'il parviendra à la ville.

Mines non inscrites

	Offre	Dem.
Absam	24	26
Adnor	6	9
Anthontan	22	25
Bellree	25	31
Burn Hill	3 53	3 65
Calumet Cont.	8	10
Clinger	11	14
Cont. Copper	12	15
Dawmac	1 03	1 08
Derogan	39	40
Frebert	6	9
Fundy Bay	17	19
Garland	30	36
Glencona	2¾	3½
Goldmaque	10	13
Grenlee	3½	5
Imperial Min	42	44
Independent Asb.	11	13
Int'l Asbestos	6	10
Kamiac	10	13
Kenbay	7	9
Kenmac	20	24
King Copper	35	—
Lassie	6	8
Lorie	5	7
Lun Echo	30	32
MacKellar	27	32
Montgomery	5	7
National Mal.	3	5
New Malartic	4	6
New Augurita	5	7
New Peninsular	9	1
Nipiron	18	2
Norbeau	65	73
Okland	11	14
Ont Nickel nouv.	12	15
Pascalis	7	9
Provincial Asb.	3	5
Que. Beryllium	21	23
Que Graphite	—	37
Quejo	4	6
Rainville	14	17
Rand Malartic	8	10
Redeon	5	8
Romac	26	30
Roymont	6	10
St. Michaels	15	19
St. Simeon	27	32
Scott Chib	2	3
South Bachelor	20	25
Starlight	12	14
Sudbury Northrim	34	37
Titanium	25	30
Trans. Dom.	50	55
Uranium King	42	46
Wandash	6	8
Wesley	3	4
Wm. Leys	24	27
Young Dave	5	7

Am. Stock Exchange

	Haut	Bas	2.00
9000 Am Maracaibo	7⅛	7⅛	7¼
4000 Anacon Lead	3⅜	3⅜	3⅜
5300 Atlas Corp drts	14⅛	13¼	14⅛
300 Bellanca Air	6	6	6
800 Braz T L & P	7⅛	7¾	7⅞
12300 Brown Co	17½	16⅝	16⅝
75 Brown Co 5 PF	121	118½	118½
100 Can Him Oils 1 15/	1 15/16	1 15/16	1 15/16
800 Can So Pete vtc	2⅜	2⅜	2⅜
400 Can Marconi	5¾	5⅞	5¾
100 Cent Expl Ltd	4⅛	4⅛	4⅛
200 Col Air	13	12⅞	12⅞
1000 Cons M & S	29⅜	29	29
300 Creole Pete	107	106½	106½
6200 Dom Stl & Coal	14⅝	14	14⅜
1600 Ea Gas & Fuel	8⅛	8	8⅛
1700 El S & Share	25½	25⅜	25⅜
1200 Fairchild C & I	37½	36⅝	37½
700 Ford of Can A	100½	100	100
400 Ford Ltd	10⅜	10¼	10¼
400 Giant Yellowknife	8½	8½	8½
7000 Glen Alden	9½	9¼	9½
200 Hollinger Gold	17¼	17¼	17¼
2900 Humble Oil	86	85⅝	85⅝
3900 Imperial Oil	36⅜	36	36⅜
1100 Int Petrol	23¼	22¾	22¾
500 Kaiser Motors	2	2	2
300 Lake Shore	6⅜	6⅛	6⅛
500 Massey Harris	6¼	6⅛	6⅛
300 Mid S Pete	12⅝	12⅝	12⅝
400 Mlynbenm	39¼	38⅝	38⅝
1400 Nat Petrol	1⅜	1⅜	1⅜
100 Nat Rub Mach	20¼	20¼	20¼
1100 New Jer Zinc	41¼	41	41
4300 No Can Oils	4⅛	4	4-11/16
2100 Pac Pete Ltd	9⅜	9⅛	9⅜
1200 Pancoastal vtc	1⅝	1⅝	1⅝
1000 Pantepec Oil	4⅞	4⅝	4⅝
1200 Pennroad	15	14⅞	15
400 Royalite Oil	14	14⅛	13⅝
200 St Law Cp	58	57½	57½
100 Scurry Oil	1¼	1¼	1¼
100 Std Oil Ky	53½	53½	53½
1600 Technicolor	14½	14⅜	14⅜
4000 Tri Cont wts	7⅛	7	7⅛
6500 Webb & Knabb	1	1	1
600 Wright Harg	1-13/16	1¾	1⅞

Le R.-U. continue la dénationalisation

Des tôleries seront offertes pour donner un rendement avantageux.

par Robert Bellamy

Londres, 4. (AFP). — La quatrième opération de dénationalisation de la sidérurgie britannnique, c'est-à-dire la mise en vente publique des tôleries John Summers and Son, qui doit avoir lieu jeudi et vendredi prochain, semble s'annoncer comme une affaire favorable pour les futurs actionnaires. Les détails publiés par l'I.S.H.R.A. (organisme officiel de liquidation) font ressortir notamment qu'un rendement brut de 9 p.c. et un rendement net de 7.35 p.c. est offert sur le capital ordinaire de neuf millions de livres de la compagnie. Ce rendement est approximativement deux fois plus élevé que celui que l'on peut tirer, dans l'état actuel du marché financier, des valeurs de tout repos et de plus de deux p.c. plus élevé que celui des titres industriels de premier plan.

Il est même plus élevé que le rendement obtenu actuellement sur le capital ordinaire des trois compagnies sidérurgiques déjà dénationalisées: United Steel, Lancashire Steel et Stewards and Lloyds. D'autre part, afin d'intéresser à l'affaire les anciens propriétaires de la compagnie, l'Ishra est prête à accepter en paiement les Treasury Stock, 3.5 p.c., fonds d'Etat émis en 1951 à titre d'indemnisation des actionnaires dépossédés de leurs avoirs par la loi de nationalisation et ce au prix de 100 livres 6 sh 7 pence par cent livres de titres.

Il va de soi que ces avantages considérables tiennent compte des risques inhérents à toute opération de dénationalisation des aciéries, étant donné que le parti socialiste continue à menacer de "renationaliser" l'industrie dès qu'il reviendrait au pouvoir. Les prochaines élections générales n'étant pas très éloignées et devant intervenir probablement à l'automne de 1955 sans que l'on puisse prévoir lequel des deux grands partis politiques l'emportera, le souci des liquidateurs d'assurer le succès de l'opération est tout naturel et est d'ailleurs conforme au sentiment général du public quant à la valeur approximative des entreprises dénationalisées.

N.-Y. Stock Exchange

	Ouv.	Haut	Bas	2.30
Abbott Laborat.	43¾	44	43¾	43¾
Admiral Corp.	24½	24½	24⅜	24⅝
Air Reduction	28⅜	28⅝	28¼	28¼
Allis-Chalmers	67¼	67½	67	67
Am. Can.	41¼	41¼	41⅜	41⅝
Amerada Pete	189¼	189½	186½	186½
Am. Locomotive	16	16⅛	16	16⅛
Am. Smelting	39¾	40¼	39⅜	40⅛
Am. Tel. & Tel.	172⅜	173½	172½	172⅝
Am. Tobacco	61⅜	61¾	61⅜	61⅝
Anaconda Copper	41¼	42	41¼	42
Armco Steel	52⅜	53½	52⅜	53⅜
Atl. Refining Co.	34⅝	35⅛	34⅝	35⅛
Baltimore & Ohio	27	27	26½	26⅝
Bethlehem Steel	77	79¼	77	78¼
Boeing Aircraft	60⅜	61¼	60⅜	61
Borden Co.	68⅛	—	—	—
Bucyrus-Erie	29	29	28½	29
Canada Dry	13	13⅛	13	13
Canadian Pacific	26⅜	26⅝	26½	26⅜
Case, J.I.	14⅜	14⅜	14⅜	14⅜
Caterpillar Tractor	64⅞	—	—	—
Cerro de Pasco	30⅜	—	—	—
Ches. & Ohio	35⅞	36	35⅝	35⅞
Chrysler	69½	69½	68¾	69½
Coca Cola	115¼	—	—	—
Colgate-Palmolive	55⅞	56⅜	55⅞	56⅜
Comm. Credit	43¾	46¼	43¾	46¼
Cons. d. of N.Y.	46	—	—	—
Cont. Can	72	72	70¼	70¼
Cont. Motors	10⅜	—	—	—
Cont. Oil	71¼	—	—	—
Corn Prod.	81¼	82⅛	81¼	82⅛
Cur. Wr. Corp.	12⅜	12⅝	12⅜	12⅝
Del. & Hud.	45⅛	—	—	—
Doug. Aircraft	87⅜	88⅛	87½	87½
Du Pont	144¼	145⅞	144¼	144½
East. Kodak	60¼	60¼	60	60¼
Erie	17⅜	17⅜	17¼	17¼
Eversharp	12¼	—	—	—
Firestone	82¼	—	—	—
Gen. Electric	43⅞	44¼	43⅞	43⅞
Gen. Foods	73	73	72⅝	72⅝
Gen Dynamics	67⅛	68¼	67⅛	67⅜
Gen. Motors	90⅜	90⅜	90	90½
Gillette S. R.	68	68¼	68	68
Glidden	40	—	—	—
Goodrich	103	103⅜	103	103
Goodyear Tire	82	86	82	85½
Graham Paige	1⅜	—	—	—
Homestake Mining	46	—	—	—
Houston Oil	77¾	78¼	77½	77½
Illinois Central	49¾	49¾	49½	49½
Int. Harvester	32⅜	33	32⅝	32⅞
Int. Nickel	49¼	49⅝	49	49
Int. Paper	78½	79¼	78½	79¼
Int. T. and Tel.	21⅜	21⅝	21¼	21⅜
Kennecott Copper	86¼	87	86¼	87
Lockheed	40⅞	41¼	40⅝	41⅝
Loew's	17½	17⅝	17½	17⅝
Louis & Nash.	69⅛	69⅞	69	69
Mack Trucks	19	19⅛	19	19⅛
Mont. Ward	71½	72¾	71½	72⅜
Motorola	44⅝	44⅝	44	44½
Nat. Cash Reg.	90	90⅜	89⅜	90⅜
Nat. Dist.	20⅛	20⅛	20¼	20⅛
New York Central	20	20	19⅝	19⅞
North Am. Aviat.	45	45⅝	45	45¼
North American	25⅞	25⅞	25¾	25⅞
Northern Pacific	57⅜	58¼	57¼	57⅝
Ohio Oil	66	66⅝	66	66¼
Pennsylvania R.R.	17⅛	17⅛	16⅞	16⅞
Pepsi Cola	14¼	14¼	14¼	14¼
Phelps Dodge	43½	43½	43	43½
Phillips Pete	63	63⅜	62½	63
Pitts. Pl. Gl.	60⅜	—	—	—
Procter & Gamgle	92⅞	93	92⅞	93
Pullman	56⅛	57	56½	56½
Pure Oil	63¼	63¼	62¾	63¼
Radio Corp	33⅜	33⅞	33½	33½
Remington Rand	27⅜	27⅝	27	27½
Republic Steel	62⅝	63¼	62⅝	63⅛
Schenley Dist.	19⅝	19⅞	19⅝	19¾
Shell Union	57½	59	57½	59
Simmons	35¼	—	—	—
Sinclair Oil	46¼	46¾	46¾	46¾
Socony Vac	44⅝	45⅛	45¾	45⅞
South Pacific	45⅜	46	45¾	45⅞
South Railway	57	57⅜	56¾	56⅞
Stand Oil N.J.	100¼	100¼	99⅞	100
Standard Brands	36½	36⅝	36⅛	36⅜
Studebaker	13¼	13¼	13	13
Texas Co.	78¼	78¾	78¼	78¾
Twentieth CFF	27½	27¾	27½	27⅝
Union Carbide	83½	83½	83	83
Union Pacific	135	135¾	135	135¾
Un Aircraft Corp.	62¼	63	62¼	62¼
Un Corporation	5⅛	6	5⅛	6
U.S. Rubber	38	38⅛	37¾	38
U.S. Rubber pfd.	159¾	160¼	159¾	160¼
U.S. Smelters	49¾	50½	49¾	50
U.S. Steel	56⅛	57¼	56⅛	56⅞
U.S. Steel pfd.	159⅜	—	—	—
Vanadium Steel	35	35¾	35	35½
Warner Bros.	20¾	—	—	—
West. Penn.	44⅛	44⅛	43⅜	43⅝
West. Union Tel.	55⅜	56	55⅜	56
Woolworth	44½	44¾	44⅜	44⅝
Worth Pump	44¼	—	—	—
Youngst. S. & T.	54	54⅛	53⅜	54⅛
Zenith Radio	72⅛	—	—	—

Obligations internationales

	Offre	Dem.
Australie 3½% 1966	100½	100¾
Brésil 3¾% Série 1-5	83	—
Brésil 3¾% Série 6-30	83	—
Bolivie 7%	15½	15¾
Chili 2½% 1993	38⅝	39¼
Colombie 3% 1970	63½	64½
Danemark 4½% 1962	100⅛	101⅛
Italie 2%-3% 1977	98	—
Médellin 3% 1978	56½	57¾
Milan 6½% 1952	54½	55¼
Norvège 4½% 1965	98	—
Pérou 2% 1997	102	102½
Rome 6½% 1952	47¼	48
Allemagne	93⅛	94¼

Tournée au Canada



M. ROY W. BLAKE, secrétaire commercial et commissaire du commerce à Melbourne, Australie, est arrivé à Montréal ce matin. Il se tiendra au Board of Trade jusqu'à vendredi pour recevoir les hommes d'affaires de la métropole intéressés dans le commerce avec l'Australie.

Consommateurs atteints par la pénurie de cuivre

Des industries commencent à s'inquiéter pour leurs approvisionnements.

New York, 4. (PA) — La pénurie de cuivre est devenue un problème pressant pour certains fabricants de produits de cuivre la semaine dernière. En même temps, le gouvernement a refusé de dériver une partie du métal réservé au programme d'approvisionnement en faveur des consommateurs.

Le cuivre est difficile à trouver depuis des semaines par suite des grèves aux Etats-Unis et au Chili. Des industries commencent maintenant à s'inquiéter pour leurs approvisionnements. Un gros fabricant de fil a dit qu'il devra peut-être fermer son usine bientôt. Les usines de laiton sont dans une situation semblable, mais leur problème ne deviendra critique qu'à la fin du mois ou en novembre.

Les producteurs de cuivre et les fonderies à façon ont maintenu leurs prix à 30 cents la livre, mais certains consommateurs paient des primes pour de petites quantités de cuivre. Dans certains cas, le prix payé a atteint 34½ cents la livre.

A Londres, les prix du cuivre ont atteint le plus haut point depuis que les échanges sont libres. A un moment, le prix est monté au marché des métaux à l'équivalent de près de 36 cents la livre pour le cuivre livré immédiatement.

Le plomb est vigoureux également à Londres, montant autour de 15 cents la livre, livré à New York. Le prix domestique est demeuré à 14¾, mais un producteur a fait remarquer que la fermeté de Londres pourrait bien faire monter le marché américain.

Un important producteur de zinc a rapporté que les ventes des qualités prime western sont bonnes. Les clients placent leurs commandes pour le mois d'octobre et même pour novembre au prix actuel de 11½ cents la livre, East St-Louis.

OBLIGATIONS

Cours compilés à sa source par l'Investment Dealers Association of Canada. Ils ne sont donnés qu'à titre indicatif.

Gouvernement fédéral	Offre	Dem.
3 p.c. perpétuel	94¾	95¾
2 p.c. décembre 1954	100.05	100.55
2¼ p.c. juillet 1956	100.25	101.25
2¼ p.c. 15 déc. 1956	100.25	101.25
3 p.c. 1er mai 1958	102.35	102.95
2¾ p.c. 1er déc. 1967-68	97¼	98¼
3¼ p.c. 1er juin 1976	100¼	101¼
3¾ p.c. Janv. 1975-78	107	108½
Emprunt de guerre et de la Victoire		
4e emp. Victoire 3 p.c. 1957	100	100.15
5e emp. Victoire 3 p.c. 1959	100.90	101.90
6e emp. Victoire 3 p.c. 1960	101.60	102.30
7e emp. Victoire 3 p.c. 1962	101.30	102.30
8e emp. Victoire 3 p.c. 196.	101¼	102¼
9e emp. Victoire 3 p.c. 1966	100¼	101¼
Garantie du Canada		
C.N.R. 2½ p.c. 1969-1971	96½	97½
C.N.R. 3 p.c. 1989	99½	101
C.N.R. 3 p.c. 1961-1966	100	101
C.N.R. 2¾ p.c. 1967	96¼	—
C.N.R. 3¼ p.c. 1 fév. 1974	105¼	106½
Provinces		
Col. Br. 3 p.c. 1960	98½	100
Col. Br. 3 p.c. 1968	96¼	—
Ile du P.-E. 3 p.c. 1963	96½	99
Manitoba 3 p.c. 1963	99½	99
Nouv.-Bruns. 2¾ p.c. 1967	92	93½
Nouv.-Bruns. 4½ p.c. 1965	104	106
Nouv.-Bruns. 4½ p.c. 1969	104½	106
Nouv.-Bruns. 4¼ p.c. 1969	103½	105
Ontario 3 p.c. 1965	99	100¼
Ontario 3 p.c. 1970	97

Sur le site de grands travaux



Photo prise samedi matin, à Longueuil, alors que les représentants du gouvernement provincial et des municipalités de Longueuil et de ville Jacques-Cartier visitaient une partie des travaux exécutés par Canit Construction Limited pour assurer un service d'égouts adéquat à la populeuse localité de la rive sud. On voit ici, de gauche à droite, MM. PIERRE FAUCHER, représentant de la Commission municipale de Québec; REDMOND ROCHE, député de Chambly à l'Assemblée législative; le lieutenant-colonel J.-LUCIEN DANSEREAU, membre de la Commission internationale des eaux limitrophes; PAUL PRATT, maire de Longueuil; HECTOR DESMARCHAIS, maire de ville Jacques-Cartier; JULES ARCHAMBAULT, président de Canit Construction, et ARTHUR DANSEREAU, directeur de cette même compagnie, qui a exécuté les travaux en un temps record. ..... (cliché LA PRESSE)

Etape d'importants travaux marquée à Ville J.-Cartier

Les autorités provinciales et municipales visitent le gigantesque batardeau qui se jettera dans le fleuve S.-Laurent.

Ville-Jacques-Cartier, municipalité inexistante il y a vingt ans, mais aujourd'hui grouillante d'une population de 33,000 habitants, pourra se développer beaucoup plus facilement depuis que les mesures nécessaires ont été prises afin d'assurer à ceux qui y résident les services adéquats d'aqueduc et d'égouts qui y ont fait défaut pendant de nombreuses années.

C'est là ce que l'on a souligné à maintes reprises, samedi midi, alors que les représentants du gouvernement provincial, ceux de la Commission municipale de Québec, ainsi que les autorités municipales de Ville Jacques-Cartier et de Longueuil visitaient les travaux terminés en un temps-record par Canit Construction Limited pour relier le système d'égout en construction dans la ville de la rive sud avec le secteur du fleuve où ces égouts se déchargeront finalement.

Les travaux exécutés jusqu'à maintenant consistent en un vaste batardeau qui s'avance jusqu'à 2,100 pieds dans le fleuve S.-Laurent. On avait tout d'abord prévu la construction d'un batardeau en acier permettant l'asséchement du site. Vu l'urgence des travaux, toutefois, il fut par la suite décidé de procéder à cet asséchement en construisant deux remblais de terre d'une largeur de 20 pieds, et les travaux ont débuté le 1er juin dernier par la construction de deux passerelles à eaux profondes, distancées de 150 pieds l'une de l'autre.

Assèchement difficile

Afin de permettre l'excavation plus rapide, on réunit les deux digues par un remblai temporaire, formant ainsi un premier bassin d'où l'on dut vider 2,500,000 gallons d'eau à l'aide d'une pompe pouvant aspirer jusqu'à 200,000 gallons à l'heure. Dans le second bassin, qui est actuellement asséché, 200,000 gallons d'eau durent être enlevés. La digue est maintenant complètement à l'épreuve de l'eau et la différence de niveau avec le fleuve est de vingt pieds.

Après la visite de ces vastes travaux, de brèves allocutions ont été prononcées, au Cercle social de Longueuil, par le député provincial du comté de Chambly, M. Redmond Roche, le président de Canit Construction Limited, M. Jules Archambault, ingénieur professionnel, ainsi que par les maires respectifs de Longueuil et de ville Jacques-Cartier, MM. Paul Pratt et Hector Desmarchais.

M. Roche a particulièrement félicité la compagnie de la célérité avec laquelle elle avait exécuté ces travaux, puis il a rappelé le progrès presque phnoménal qui s'est produit aussi bien à ville Jacques-Cartier que sur toute la rive sud, au cours des dernières années.

"Il y a ici, a-t-il ajouté, une population vaillante, composée de petits propriétaires qui ont l'ambition de survivre, et il est heureux que le premier ministre de la province, l'hon. Maurice Duplessis, se soit penché vers eux pour leur assurer des services d'hygiène et de santé qui sont absolument nécessaires, et qui vont maintenant lancer cette ville dans une ère de progrès presque inimaginable.

L'avenir de la rive sud

Il a finalement loué la compréhension dont avait fait preuve Longueuil en facilitant ces travaux qui causent cependant des ennuis à une bonne partie de la population.

De son côté, le maire de Longueuil, M. Paul Pratt, a souligné que ces ennuis étaient supportés bien volontairement par les résidants de sa ville afin que la municipalité voisine puisse grandir et prospérer. Il a remercié le gouvernement provincial de la collaboration apportée à la réalisation de ces travaux.

"La rive sud, a-t-il souligné à un certain moment, est de plus en plus dans l'oeil du public, et il n'est pas imprudent de dire que cette partie de la région métropolitaine va devenir effectivement le Brooklyn de Montréal, une appellation que l'on a d'ailleurs trouvée il y a longtemps, mais qui n'est pas encore tout à fait juste.

M. Desmarchais, le maire de Ville Jacques-Cartier, a remercié les autorités provinciales et celles de Longueuil de l'intérêt que l'on porte à sa municipalité.

Parmi les invités d'nonneur, à la visite de samedi matin, il y avait notamment le lieutenant-colonel J.-Lucien Dansereau, ingénieur-conseil et membre de la Commission internationale des eaux limitrophes, M. J.-A. Lalonde, ingénieur-conseil et ancien président de la Chambre de commerce du district de Montréal; M. Lucien L'Allier, directeur du service des travaux publics de la ville de Montréal, ainsi que Me Arthur Dansereau, directeur de Canit Construction Limited.

—Environ 6,000,000 de tonnes de pierre ont servi à la construction de la pyramide de Chéops en Egypte.







La production de pétrole a ralenti

Calgary, 4. (PC) — La production de pétrole brut de l'Alberta a baissé à 271,991 barils pa rjour durant la semaine terminée le 27 septembre, rapporte l'Office de conservation du pétrole et du gaz naturel. La production de 4,907 puits a diminué, en effet, de 22,908 barils par jour par rapport à la semaine précédente.

Les 924 puits du champ Redwater ont fourni 83,014 barils de pétrole par jour, soit 7,092 barils de moins. Les 1,281 puits de Leduc-Woodbend ont produit 52,624 barils par jour, tandis que les 214 puits de Fenn-North Big Valley ont donné 23,600 barils par jour.

Suit la production des autres champs importants, avec le nombre de puits entre parenthèses: Bonnie Glen, 21,532 barils par jour (124); Joarcam, 13,866 barils (466); Wizard Lake, 11,851 barils (51); Golden Spike, 9,600 barils (19); Acheson, 7,918 barils (114); Turner Valley, 6,291 barils (327); Westerose, 5,262 barils (18).

Fruits et légumes

Prix payés par les marchands de légumes au marché Bonsecours, jusqu'à 9.30 heures de l'avant-midi. Ces prix sont sans les contenants et nous sont fournis par le service de l'Horticulture, section de l'Inspection, ministère provincial de l'Agriculture, 424a, Place Jacques-Cartier, Montréal.

POMMES : Mar. ferme, McIntosh 2.50-3.00, Wealthy, Lobo et Wolf River 2.00, Fameuses 2.50, Pommettes 3.00, tombées toutes variétés 1.50-1.75 la boîte.

AIL : Mar. inc., 2.50-3.00 la doz de tresses.

AUBERGINES : Mar. inc., 2.00-2.25 la doz.

BETTERAVES : Mar. inc., 35¢ la doz de pqts, 1.00/50 lbs.

BLE D'INDE : Mar. inc., 25-30¢, petit 15-20¢ la doz.

BROCOLI : Mar. inc., 1.50 la doz.

CAROTTES : Mar. à la baisse 25-30¢ la doz de pqts., 75¢ pour 50 lbs.

CELERI : Mar. tranquille 75-90¢, petit 40-50¢ la doz, 1.25 le cageot.

CHOUX : Mar. tranquille 1.00, rouges et Savoy 2.00 le cageot, choux chinois 1.00 la doz., Choux de Bruxelles 7.00/32 pintes.

CHOUX-FLEURS : Mar. à la baisse, 1.00 la doz.

CONCOMBRES: mar. inc., 2.00-3.50 le minot.

COURGES : Mar. inc., 1.25 la doz.

EPINARDS: Mar. inc., 1.25-1.50 le minot.

FEVES: Mar. inc., 1.75-2.00/20 lbs.

LAITUE: Mar. à la hausse, Iceberg 2.00-2.50 le cageot.

MELONS: 3.50-4.00 le cageot.

NAVETS: Mar. à la baisse 60-80c/50 lbs.

OIGNONS: Mar. à la baisse, 38-40c la doz de pqts, 1.50-1.60, rouges 1.75-1.90/50 lbs.

PANAIS: Mar. inc., 1.75 le minot.

PATATES: Mar. à la hausse 1.60-1.75/75 lbs.

PERSIL: Mar. inc., 35-40c la doz de pqts.

PIMENT: Mar. ferme, vert, doux et fort 75c/6 pintes, 1.50 le minot, tomates 2.00 la boîte.

POIREAU: Mar. ferme, gros 75c, moyens 50c, petits 25c la doz.

SALSIFIS: Mar. inc., 1.25 la doz.

SOUASH: Mar. inc., Hubbard grosse 2.50, moyenne 1.25-1.50, Pepper 1.00 doz.

TOMATES: Mar. ferme, rouges 1.00, extra belles 1.25; vertes 40-50c la boîte, rouges 65c le panier de 11 pintes, et roses 1.50-2.00 la boîte.

Le cours du change

A New-York, le dollar canadien a haussé de 1/32 à 3⅛ pour cent de prime et la livre sterling de 3/16 à $2.80 1/16.

A Montréal, le dollar américain est à 3 1/32 pour cent d'escompte contre 2 31/32 pour cent vendredi, a annoncé la Banque du Canada; la livre sterling fait $2.71½ contre $2.71 9/16.

France, franc	$0.002778
Belgique, franc	0.0195
Suisse, franc	0.2264
Hollande, florin	0.2552
Norvège, couronne	0.1360
Danemark, couronne	0.1407
Suède, couronne	0.1877
Tchécoslovaquie, couronne	0.1348

Monarque chinois

Le premier monarque connu de la Chine, Fou Hsi, régna en 2738 avant notre ère.

Ventes de batteries au premier semestre

Ottawa — Le Bureau fédéral de la statistique révèle que les manufacturiers canadiens, de janvier à juillet 1954, ont vendu plus de batteries pour les automobiles, les camions, les trains, les standards téléphoniques et pour toute autre fin (sauf pour les installations d'éclairage des fermes) qu'au cours de la période correspondante de 1953. Les ventes, en dollars, sont montées de 14 p. 100 pour s'établir à $12,324,000, au regard de $10,781,000.

En juillet, les ventes de batteries pour voitures particulières et camions légers sont descendues par rapport à celles du mois correspondant de l'an dernier, mais les gains enregistrés les mois précédents ont porté le total des ventes pour la période janvier-juillet, à 906,363 batteries d'une valeur marchande de $8,636,415 contre 876,564 et $8,159,047. Les ventes d'autres batteries pour allumage de moteurs à explosion ont augmenté de près de 50 p. 100 en juillet et, durant la période des sept mois, leur valeur ($43,961) a plus que doublé celle ($21,739) de la période correspondante, l'an dernier.

Le nombre de batteries pour installations d'éclairage des fermes est descendu de plus de la moitié en juillet 1954 et leurs ventes, durant les sept premiers mois, sont passées de 16,779 l'an dernier à 12,697, en 1954, pour une valeur respective de $153,757 et de $143,786. En juillet, les ventes de batteries pour services ferroviaires ont plus que triplé et, en janvier-juillet, elles ont presque doublé celles de l'année précédente, soit 17,833 et $791,793. contre 9,341 et $414,627. Les ventes de batteries pour standards téléphoniques, force motrice continue et pour toute autre fin ont considérablement augmenté en juillet et durant les sept premiers mois de 1954, la valeur de cette dernière période s'établissant à $2,390,506, au regard de $1,754,956. Les pièces et accessoires ont accusé une diminution de vente en juillet, mais les sept premiers mois ont enregistré un gain qui a établi la valeur à $317,551, contre $306,414.

Produits agricoles

Le marché des oeufs est faible en regard des A-gros, alors que les offres sont suffisantes et que la demande est très prudente, tandis qu'il est généralement stable dans le cas des autres catégories, d'après le ministère fédéral de l'Agriculture.

Arrivages

	Caisses oeufs	Boîtes beurre	Boîtes from.
Vendredi	897	...	...
Ann. dern.	2,548	...	...

Marché du beurre

Pain de 1 livre 57-58½

Marché des oeufs

	(a)	(b)
A—Extra gros	50-50½	70-72
A—Gros	49-50	67-69
A—Moyens	39-40	46-49
A—Petits	30-31	35-36
Catégorie B	31	....
Catégorie C	23	....

(a) — Prix payés par les marchands de gros aux expéditeurs pour les oeufs classifiés. Prix fournis par le ministère fédéral de l'Agriculture, service des renseignements sur les marchés.

(b) — Prix approximatifs aux consommateurs.

Stabilité des prix au marché du bétail

Les prix se sont maintenus stables en général, sur les marchés à bestiaux de la métropole. Les ventes initiales ont été trop peu nombreuses pour établir les prix des bovins et des porcs.

Les arrivages ont été de 878 bovins, 709 veaux, 653 agneaux et moutons et 299 porcs.

Les veaux de lait de choix et de bonne qualité ont rapporté $22-23, quelques-uns $24, les communs et les moyens $12-20, quelques veaux d'herbe et de chaudière $10-10.25.

Les agneaux se sont vendus difficilement, cependant que seuls quelques moutons se sont vendus entre $5 et $9.

Les marchés à bestiaux de Montréal demeureront fermés lundi, le 11 octobre, jour d'actions de grâces.

Stocks de beurre dans neuf villes

Ottawa. — Les stocks de beurre de crémerie de neuf villes canadiennes atteignaient 70,826,000 livres le 23 septembre, chiffre légèrement supérieur à celui du 16 septembre, 69,661,000 livres. Voici, en milliers de livres, les stocks de chacune des villes concernées: (entre parenthèses les stocks au 16 septembre): Québec, 3,991 (4,065) livres; Montréal 33,186 (32,486) livres; Toronto 11,983 (11,496) livres; Winnipeg 14,565 (14,528) livres; Régina 1,449 (1,467) livres; Saskatoon 526 (465) livres; Edmonton 2,856 (2,948) livres; Calgary 833 (860) livres; Vancouver 1,387 (1,346) livres.

Dividendes

New Dickenson Mines, 5 cents par action, payable le 1er novembre aux actionnaires inscrits le 8 octobre.

Mexican Light & Power Co., 83 cents par action privilégiée pour les dix mois au 1er novembre, payable le 1er novembre aux actionnaires inscrits le 12 octobre.

Canada Safeway Ltd., $1.25 par action de premier privilège et $1.25 par action de deuxième privilège, tous deux payables le 1er décembre aux actionnaires inscrits le 1er novembre.



Les Canadiens assurés par London Life dépassent largement un million

avec une assurance-vie appropriée

vous pouvez vous assurer

que la maison dont votre femme
est si fière aujourd'hui
lui appartiendra toujours.

demandez à l'agent de London Life

comment vous pouvez garantir à votre femme
le revenu dont elle peut avoir besoin.

London Life Insurance Company
SIÈGE SOCIAL • LONDON, CANADA

1 Propriétés à vendre

ENCORE FRAICHE ! . . .

L'encre qui servit à rédiger cette liste d'aubaines est encore fraîche ! . . . Voyez-les avant que d'autres s'en emparent . . . Souvenez-vous que, pour des immeubles ou des occasions d'affaires

PLAZA VOUS PLAIRA

REPONDEZ-MOI !

Voulez-vous un joli COTTAGE CAPE COD à 3 chambres à coucher, près écoles, autobus et magasins, comprenant très grand vivoir et grand terrain paysager. Tout ceci pour seulement $13,900, avec environ $5,000. comptant ? Si oui, appelez

M. Miller
PLateau 6873 Soir: DExter 0666

VENDUS 3 — RESTE 5

Duplex modernes, semi-dégagés de 4½ et 5½ pièces chacun. Systèmes de chauffage séparés. District Côtedes-Neiges. Excellents comme placement, spéculation ou résidence.

M. Bernie
PLateau 6873 Soir: TRenmore 2428

* OYEZ ! OYEZ !

DUPLEX GROSVENOR

Voici une propriété plus âgée sise près avenue Westmount et comprenant 6 et 7 grandes pièces. Grand sous-sol en ciment. Cette propriété est en excellente condition et se vendra très très rapidement à cause de son prix de $24,500 ; seulement $9,500 comptant requis.

M. Labonté
PLateau 6873 Soir: ORchard 4-1686

UN VRAI BIJOU

DANS UN JOLI COIN DE LACHINE

Ce superbe cottage détaché de 6 pièces est tout indiqué pour vous. Il y a beaucoup de bois pour son foyer naturel. Avec une ravissante femme, quelques beaux enfants, vous compléteriez cette maison. Tout ce dont vous avez besoin, c'est $6,000 comptant, car votre rêve peut se réaliser pour seulement $14,000.

M. Miller
PLateau 6873 Soir: DExter 0666

SOYEZ HEUREUX !

Voulez-vous vous ballader dans le beau Notre-Dame-de-Grâce et visiter ce magnifique duplex 5½ et 5½ pièces ? Vous y verery des cuisines planifiées, de gaies chambres de bain carrelées, un beau terrain paysager; vous pouvez même en occuper deux immédiatement. Vous et votre femme occuperez le bas et les enfants le haut, où ils auront tout l'espace désiré. Tout ceci pour $22,000. Utilisez l'argent que vous avez en banque comme premier paiement et vous aurez plus de satisfaction.

M. Miller
PLateau 6873 Soir: DExter 0666

BON PLACEMENT

Cette propriété moderne sise dans Rosemont comprend 7 appartements avec revenu net de $3,500 par an. Vous pouvez l'acheter pour seulement $36,000 avec $15,000 comptant.

M. Bernie
PLateau 6873 PLateau 6873

DUPLEX MODERNE $18,500

COMPTANT $3,000

Duplex semi-dégagé, ultra-moderne, de 5½ et 5½ pièces, salles de bain carrelées, chauffage à l'huile automatique pour le bas, locataire du haut est chauffé, grand sous-sol, garde-robes avec portes coulissantes, 2 libres. Appeler immédiatement

M. Bernie
PLateau 6873 PLateau 6873

DISTINGUEZ-VOUS

DANS L'EXCLUSIF WESTMOUNT

Soyez mieux que la plupart d'entre nous. Nous sommes jaloux ; nous aimerions vivre là, mais n'en avons pas les moyens. Voici un cottage semi-détaché comprenant 9 pièces, garage chauffé, sous-sol fini. Tapis Khalabar mur à mur, jolies garnitures. Vous nous regarderez de haut et jouirez du panorama. Tout ceci pour $45,000.

M. Bernie
PLateau 6873 PLateau 6873

COMMERCIAL

RUE STE-CATHERINE OUEST

Le meilleur site près théâtre Princess. Cet immeuble a deux magasins et deux étages au-dessus des magasins. Excellent comme placement, spéculation ou pour être reconstruit. Pas d'erreur à $80,000. Appelez

M. Bernie
PLateau 6873 Soir: TRenmore 2428

SPECIAL POUR BRICOLEUR

Cette propriété à 3 étages sise rue Clark n'est peut-être pas la plus jolie de Montréal, mais elle a 5, 6 et 6 pièces, planchers en bois dur, balcons avant et arrière ; elle est en excellente condition. Toutefois, si vous avez un peu d'argent, cette propriété en aurait besoin. Mais à $16,000, il ne faudrait pas exiger un château ! Ne soyez pas mesquin, placez $10,000 dans cette propriété. Appelez

M. Labonté
PLateau 6873 Soir. ORchard 4-1686

PETITE MAISON APPARTEMENTS

BOUL. ST-JOSEPH

Edifice 3 étages entièrement dégagé, comprenant 6 appartements de 4 pièces et un de 3 pièces, 3 garages, construction pierre et brique, cuisines planifiées, salles de bain en tuiles. Propriété de 12 ans. Le plus haut loyer est de $80 par mois. Revenu approximatif de $7,000.00 par an. Prix demandé $55,000.00. Seulement $15,000 comptant.

M. Labonte
PLateau 6873 Soir : ORchard 4-1686

Excellente propriété commerciale

RUE ST-HUBERT, PRES BEAUBIEN

Si vous croyez posséder quelque chose de bon, nous vous disons que nous avons quelque chose de mieux encore. Propriété moderne comprenant grand magasin au niveau de la rue et bureaux et salle d'étalage au-dessus. Terrain 25 x 110. Edifice venu actuel est d'environ $10,000.00 25 x 110. Le revenu actuel est d'environ $10,000.00 par année, les locataires payant la plupart des frais. Le meilleur site du genre à Montréal. Qui vous l'offre ? Naturellement c'est PLAZA REALTY CORP., et seulement à $80,000.00. L'homme que vous devez appeler est encore

M. Fedorka
PLateau 6873 REgent 7-2978

LOGIS MODERNES

ROSEMONT

Propriété moderne comprenant 6 logis de 4 pièces chacun. Les locataires se chauffent et paient leur taxe d'eau. Excellent revenu pour le prix demandé de $34,000.00. Conditions faciles.

M. Labonté
PLateau 6873 Soir: ORchard 4-1686

COTTAGE A LACHINE

8 PIECES — $16,800

Voici une véritable aubaine. Sous-sol fini, cuisine planifiée, 2 salles de bain en tuiles modernes, chauffage automatique à l'huile, pour seulement $5,000 comptant. De nouveau, Plaza Realty devance les autres.

M. Labonté
PLateau 6873 Soir: ORchard 4-1686

JOLI DUPLEX

SNOWDON

Duplex moderne situé près magasins, écoles et transports : 5½ et 5½ pièces, garage double, et le prix n'est que de $25,000.

M. Heim
PLateau 6873 Soir: REgent 3-7784

MAGNIFIQUE PLACEMENT

CHEMIN COTE STE-CATHERINE

Maison à appartements moderne, entièrement dégagée comprenant 14 appartements de 5½ pièces. Garage pour 6 autos, balcons avant et arrière. Revenu environ $17,000; prix demandé $109,000, $35,000 comptant requis.

M. Heim
PLateau 6873 Soir: REgent 3-7784

VOUS AVEZ DE L'ARGENT ?

VOUS NE SAVEZ PAS QUOI EN FAIRE ? Je peux vous montrer comment le placer afin qu'il vous rapporte de meilleurs dividendes qu'avec toute action ou obligation que vous puissiez acheter. Faites le meilleur placement, dans l'immeuble. Appelez simplement

M. Fedorka
PLateau 6873 Soir: REgent 7-2978

Plaza Realty Corp.

Porte 502 Immeuble Hermes,
1470 RUE PEEL
PLATEAU 6873

FACE A L'HOTEL MONT-ROYAL

1—

1 Propriétés à vendre

J. P. NOLET ENTERPRISES

Rivard, près Duluth, 2-6 pièces, louées à la semaine, finition brique, maison refaite à neuf, très propre, bons revenus, 9,700. Comptant 3,000.

Denormanville, près Villeray, 2-5, brique, système huile, planchers bois dur, cave ciment 8 pieds, chambre de bain tuile, terrain 25 x 100, 2 garages, 15,700.00, comptant 5,000.00.

Fabre près Jean-Talon, 2-5 semi-détaché, brique, planchers bois dur, cave ciment 8 pieds, chambre de bain tuile, système, 1 garage, libre. Bons revenus, 18,500. Comptant à discuter.

1ère Ave, près Jean-Talon, 1-5, 3-3, brique, cave ciment 9 pieds, planchers bois dur, près école, église. Revenus très intéressants. Belle valeur à 22,500. Comptant 6,000.

Belleville, Montréal-Nord, cottage 4 pièces, système huile, planchers bois dur, cave ciment, chambre de bain tuile, près école, église, grand terrain, libre, 8,700. Comptant 2,000.

1ère Ave, près Bélair, triplex brique, 4-6, 2-3, système, planchers bois dur, cave ciment, chambres de bain tuile de couleur, grand terrain, très bons revenus, 20,500. Comptant 6,000.

13e Ave, près Côte St-Michel, bungalow semi-détaché, 5 pièces, brique, planchers bois dur, cave 9 pieds, 1 an, grand terrain, 10,700. Comptant 2,500.00

Demontigny, près Broadway, cottage détaché, 4½ pièces, planchers bois dur, cave, terrain 40 x 105, libre, 6,900. Comptant 900.00

St-Zotique, près Esplanade, 2-6, brique, planchers bois dur, cave, système, garage pour 3 autos, très bons revenus, 13,500. Comptant 5,000.

Rue Jacob, près Sauvé, bungalow détaché, 5 pièces, pierre, brique, système, planchers bois dur, cave ciment, chambre de bain tuile, terrain 50 x 100, 12,700. Comptant 3,000.

24e Ave, Ville St-Michel, cottage détaché, 6 pièces, système, planchers bois dur, cave ciment, chambre de bain tuile, terrain 50 x 80, 11,800. Comptant 1,000.

Esplanade, près Van Horne, 6 logements de 5 pièces, brique, maison très bien construite et bien située, très bons revenus, grand terrain. Pour vente rapide, 21,000. Comptant 8,000.

Cartier, près Tillemont, 1-5, 2-3, brique, système huile, cave 9 pieds, planchers bois dur. Construction mars 1954, chambres de bain tuile, 22,000. Comptant 5,000.

Rue Dépatie, Cartierville, duplex genre cottage, détaché, brique, système huile, planchers bois dur, cave ciment, chambre de bain tuile, terrain 50 x 89, 13,500.

Clark, près Sauriol, duplex, brique, pierre, 1-4, 1-3, système huile, planchers bois dur, cave ciment 8 pieds, chambre de bain tuile, garage, grand terrain, bons revenus 16,000.

Grande Allée, Montréal-Est, 1-5½, 1-4, 1-3, planchers bois dur, chambre de bain tuile, belle location, très bons revenus, 12,000. Comptant 5,000.

Viau, près Beaubien, triplex brique, 3-3, système, planchers bois dur, chambres de bain tuile, cave 9 pieds, nouvelle construction, gros revenus, 21,800. Comptant à discuter.

Delorimier, près Jarry, duplex pierre, brique, 1-3, 2-3, système huile, planchers bois dur, cave ciment 9 pieds chambres de bain tuile, très moderne, libre, 19,500. Comptant à discuter.

Dickson près Desaulniers, 4-4, détaché, brique, système huile, planchers bois dur, cave ciment, chambres de bain tuile, libre. Bon placement, 26,800. Comptant 5,000.

1459 BELANGER EST

HRES : 9 A 9

CRESCENT 8803 TALON 1047

GRAVELLE 7220

1—297-4

A 18e AVE, Rosemont, duplex neuf 2-5, façade pierre, 2 entrées, cave, système, bas vacant. Comptant $5,000. PLateau 7460. 1—297-3

A 13e Ave Rosemont, 2-5, planchers durs. REgent 8-1969.

A 2e AVE, Rosemont, triplex neuf, 1-5, 2-3, cave, système, finition frêne, bas vacant. Comptant 7,000.00 PLateau 7460. 1—297-3

A 30e AVE, près Beaubien, 2-6. Prix 13,500. Propriété 10 ans. PLateau 7460. 1—

A 5145, 18e Avenue, Rosemont triplex à vendre, aussi 5 logements à 5151, 18e Avenue. 1—293-8 R

ABANDONNE 2-4, Bordeaux, Blvd Rosemont, 11,000, comptant 4,000. FRontenac 4992. 1—

ABANDONNE, 18e, près Masson, 2 étages, 3 logis, 1-6 et 2-4. Prix 11,800.00. RAymond 7-3553.

ABANDONNE, Cartier, près Fleury, cottage de 7 pièces, sur terrain 50 x 98. Prix 12,000.00. RAymond 7-3553. 1—295-3

ABANDONNE bungalow, 5½ pièces, Ville Champlain, 9,500.00. Comptant 4,000.00. Victoria 1105. 1—

ABANDONNE, Louis-Hébert, près boul. Rosemont, 3 étages, 4 logis, revenu 3,036.00. RAymond 7-3553. 1—295-3

ABANDONNE, Mentana, près Mont-Royal, 2 logis, coin ruelle, 1-5 et 1-6 pièces. Prix 10,800.00. RAymond 7-3553. 1—295-3

ABANDONNE, Longueuil-Annex, 4 appts, 500.00, balance facile, ORléans 4-2390. 1—281-26 R

ABANDONNE Chambord 6 logis. Comptant 5000.00. FRontenac 4949. 1—292-6

ABANDONNE Cartier 3-7 comptant 5000.00. FRontenac 3051.

ABANDONNE, 5 logis, Molson, nord, 22,500. Comptant discutable. HArbour 1213.

ABANDONNE 3ème Avenue près Beaubien, paroisse St-Marc, 2-5 pièces, cave, système, garage. Prix 15,500. RAymond 7-3553. 1—295-3

ABANDONNE, 2-4, 5,800. St-Christophe, comptant discutable. HArbour 1213. 1—296-3

ABANDONNE nord 3-7, vacant, moderne, comptant 5,000. CHerrier 3770. 1—

ABANDONNE, 2-5, Christophe-Colomb, 4,000. comptant. HArbour 4451. 1—296-3

ABANDONNE, 2-5, Millen, Chabanel, semi-détaché, comptant 3,800. HArbour 0021. 1—296-3

ABANDONNE Rosemont, 2-5. DUpont 8-1240. 1—296-2 R

A BAS PRIX, 6-4 neufs, revenu 4,800.00 près magasins autobus. 7960 Delorimier. RAymond 2-2937. 1—293-5R

A BAS comptant, cottage 7 appts, cave, système, libre à l'acheteur le 1er novembre. Prix 11,000.00. BElair 4502. 1—295-3

A BAS PRIX, beau cottage 7 appts, avec garage. Libre. 1500.00 comptant. Balance mois. 115 Dube, 2 rues passées Broadway. 1—

A BON REVENUS, 5,640. Rosemont, près Pie IX, 8-3 neufs. Prix 38,000. FRontenac 4992. 1—

A BON PLACEMENT, 6-3, genre appts. Rosemont, revenus 4,260. Prix 28,000, comptant 10,000. FRontenac 1971. 1—

A BONS revenus, propriété moderne, à l'Est, sur Boul. St-Joseph, 8 logements, 4 pièces fermées. Revenu 6,250. Prix 45,000. BElair 6868. 1—295-3

A BON acheteur, maison neuve, 2-5, système à l'huile, chambre bain en tuile. 6616 - 31e Ave, Rosemont. RAymond 2-7404. 1—294-26R

A BON acheteur, 2-5 pièces modernes, système huile, chambre bain tuile, garage, près église, école, bas libre. RAymond 2-7414. 1—292-15 R

A BON placement, 8 logements de 3 pièces non chauffées, fournaise Coleman fournie. Gros revenus, 3990 St-Zotique près Blvd Pie IX. RAymond 2-7414. 1—292-15R

A BON placement, propriété moderne à l'Est de Pie IX, 6 de 4½. Revenu 5,040. baux de 2 ans. Prix 33,000. Comptant 10,000. BElair 6868. 1—295-3

A BON MARCHE
Propriété moderne
Style colonial
Terrasse, chauffage à l'huile
RUE RUELLE, TROTTOIR, EGOUT, EGLISE, PAYES
2131 RUE MONTGOMERY
TURCOTTE 2591
1—295-26

A BON marché, propriété commerciale, revenu 800.00 mois, CRescent 5039. 1—292-5R

A BON acheteur, 2 grands 5 neufs fermés, semi-détachés, près église, école, 5185, 18e ave, Rosemont. RAymond 1-6736. 1—265-26R

ACHETEUR 6607 Bordeaux, maison neuve, moderne, 2-3, 1-5, chambre bain, cuisine tuile, système l'huile, garage, libres. 1—290-8 R

ACHETEUR, maison neuve moderne, 1-5, 2-3, cuisine en tuile, système, bas libre. 6628-3e Ave, Rosemont. 1—276-27R

ACHETEUR, maison neuve moderne, 1-5, 2-3, 28 x 43, près église; cuisine tuile, système, bas libre. 6310, 13e Avenue, Rosemont. RAymond 2-5239. 1—272-26R

ACHETEURS, 2-5 moderne, Casgrain, Liège, garage, 15,300. MArquette 6136. 1—295-3

ACHETEUR 1-5, 2-3, pierre, brique, système huile, cave pour logement, 18,500.00. CAulmet 9644. 1—292-6 R

ACHETEUR obligé de vendre 3 logements, bas libre, petit comptant, balance comme loyer. Héroux, Hochelaga 3438. 1—292-5

ACHETEURS, triplex, 1-6 libre, 2-4 loués $150 par mois, 10,795. St-Urbain. Téléphoner soir 6 à 9, DUpont 1-6009 ou VEndôme 1895. 1—295-8 R

1 Propriétés à vendre

LAURENDALES HOMES LTD

Sections no 1 et 2 sont vendues

LA SECTION No 3 EST A VENDRE

DEVENEZ PROPRIETAIRE D'UN BUNGALOW MOYENNANT ENVIRON $52.50 PAR MOIS,

CAPITAL ET INTERETS COMPRIS

PRIX $9,724 ET PLUS COMPTANT A COMPTER DE $1,315

CARACTERISTIQUES:

1— 5 PIECES
2— 3 CHAMBRES A COUCHER
3— CAVE PLEINE LONGUEUR
4— CHAUFFAGE A AIR CHAUD
5— GARNITURE CARRELAGES DE COULEUR
6— GARDE-ROBE A PORTES COULISSANTES
7— MURS EN PLATRE
8— CHOIX DES PEINTURES

ET UNE FOULE D'AUTRES AVANTAGES TROP NOMBREUX POUR ETRE MENTIONNES.

BUREAUX DE VENTE SITUES RUE LAUZANNE ET BOUL. GOUIN OUEST DE PIE IX ET EST DU BOUL. ST-MICHEL, MONTREAL-NORD.

HEURES D'AFFAIRES DE NOS BUREAUX DE VENTE LES JOURS ORDINAIRES : 1 A 9 P.M. EN FIN DE SEMAINE : 10 A.M. A 9 P.M.

DUPONT 8-9961

1—295-14

DUPLEX NEUFS

PRETS POUR OCCUPATION, 5½ ET 5½ GRANDES PIECES, GARAGE, CHAUFFAGE CENTRAL A L'HUILE, ESCALIERS EN TERRAZZO, DEVANT DE LA MAISON PAYSAGER, LINOLEUM DANS CUISINE. OUVERTS POUR INSPECTION TOUS LES JOURS. SUR RUE BRUCHESI, UNE RUE A L'OUEST DE IBERVILLE, JUSTE AU NORD DE FLEURY. PRIX: $18,000. COMPTANT: $5,000. PARKDALE REALTIES CO. Victoria 4330 — Victoria 4480

1—292-6

BUNGALOWS

LAKE SHORE EST

ST-MARTIN
ANTOINE PIGEON
TALON 5385

1—296-6

ACHETEZ 1-7, 4-4, Rosemont, 18,000. comptant discutable. HArbour 0021 1—296-3

ACHETEURS Blvd St-Joseph, 8 logis non chauffés. VEndôme 9938. 1—

ACHETEURS, St-Laurent, Prince-Arthur, commercial, magasin, logement, garage, 18 chars, 46-103. VEndôme 9938. 1—

ACHETEURS, 4-6, 2-7, entrepôt, garage. Revenus 5,040. Prix 36,000, paroisse St-Pierre Apôtre. FRontenac 4992. 1—

ACHETEURS, 4-4, 4-3, Bourbonnière-Sherbrooke, revenus 6,000. Prix 40,000. FRontenac 1971. 1—

ACHETEUR, 4 pièces, libre, 2e étage. Comptant 1,500.00. HArbour 3945. 1—297-4R

ACHETEUR, Drolet, carré St-Louis, 4-5, prix 22,000. HArbour 0021. 1—296-3

ACHETEUR, St-André, nord, 1-5, 2-3, 13,500. HArbour 1213. 1—296-3

ACHETEUR, Cartier, nord, 1-5, 3-3. Vacant. HArbour 1213. 1—296-3

A 3,000. comptant, 2 logis, libre. Congrégation, Wellington. HArbour 0021. 1—296-3

A 5,000. comptant, 2-5, nord, semi-détaché, HArbour 1213. 1—296-3

A COTE d'église, Pont-Viau, 2-4, 6,000.00 comptant. Balance facile. MOntcalm 4-4332. 1—295-6R

A 13,500. De Gaspé, nord, 2-6, comptant 5,000. HArbour 4451. 1—296-3

A 2659 Fleury, triplex neuf, moderne, bas 5 pièces libre, système, garage. DUpont 8-6004. 1—295-3R

A HOCHELAGA, 2-7, façade en pierre, logement libre, près église et école. Comptant 5,000. MArquette 4935. 1—295-3

AHUNTSIC, triplex, 10185 Clark. Duplex, 10392 Jeanne-Mance. Faites offres. 1—292-17

AHUNTSIC près Fleury, 2-5 neufs, système huile automatique, haut loué 75. Bas vide. Faut vendre immédiatement, 15,500. MArquette 6136. 1—295-3

AHUNTSIC, 10,118 Tolhurst, 2-5, bas libre, système, cave 9 pieds. Haut loué 75. — Prix 15,000 — Comptant 5,000. BYwater 6772. 1—290-9

AHUNTSIC, propriété moderne à bons revenus, 6-4. Revenu 4,900. Prix 35,000. Comptant 12,000. BElair 6868. 1—295-3

AHUNTSIC, Sacré-Coeur Sauvé, 1-6, 2-3, 3 ans, semi-détaché. Prix 16,500.00. Comptant 8,000.00 sans hypothèque. AVenue 8-9994. 1—296-2 R

AHUNTSIC, 10235 Waverley, 2-5½ chauffés, comptant 5,000.00, logis libre. VEndôme 3371. 1—2,4,6 R

AHUNTSIC

10,055 Waverley, triplex détaché, neuf, moderne, sous-sol prêt pour futur logement, entrée séparée, revenus 150.00 par mois, chauffé. Brisson Provost, VEndôme 6411. 1—294-6

AHUNTSIC, 5 logements de 4 appts, moderne. Système automatique, éclairé, logement libre, situé 10303 Sacré-Coeur. S'adresser 10102 Pelouquin. 1—293-6 R

AHUNTSIC. Maison neuve 2-5 appts. Prix 12,800.00. Comptant 5,000.00. 10035 Charton près Sauriol. 1—295-3R

AHUNTSIC, rue Fleury, Masson, 6 logements de 4 appts, revenu 4,375. Hypothèque 13,500. RAymond 2-4763. 1—295-8 R

AHUNTSIC, triplex, semi-détaché, pierre naturelle, garage, chauffage. DUpont 1-2929. 1—28,29 sept. 4 oct.

AI St-Zotique, bungalow pierre, 5 pièces, comptant 7000.00 GRavelle 3876. 1—296-5 R

AI 2-4, moderne, Mercier, Hochelaga, petit comptant. HArbour 0021 1—296-3

AI 3-6, CHAPLEAU, Mont-Royal, 16,000. Comptant : 8,000. HArbour 0021. 1—296-3

AHUNTSIC

9887 St-Denis, magnifique duplex semi-détaché, moderne, 2-5½, haut loué 90.00, salle jeux, sous-sol, garage chauffé. Brisson, contracteur, VEndôme 6411. 1—294-6

AI 5 logements, nord, bon revenu, comptant 5,000. GRavelle 1706. 1—297-2

AI plusieurs beaux cottages, 6 pièces. Comptant 2,500. GRavelle 1706 1—297-2

AI St-Germain-Ontario 3-5, garage, 11500. MArquette 5618. 1—297-2

AI 5 logements Fullum-Mont-Royal. Prix 20000. MArquette 5618. 1—297-2

AI 1-5, 2-3, 1-4, Beaubien-Nouveau Rosemont, garages, système. Revenus, 3,720. Prix 28,500. FRontenac 4992. 1—

AI 1-6, 2-3, sous-sol 1-5, Viauville, pierre-brique, système central. Prix 27,500. FRontenac 1971. 1—

AI Bourbonnière, près Sherbrooke, 5 logis, système huile central, revenu 4,000, vendra 29,000. BElair 6158. 1—297-6

AI QUERRES et Anvers 2-4, comptant 5000. Prix 15000. MArquette 5616. 1—297-2

AI DUPLEX avec sous-sol, Molson Jean-Talon. MArquette 5617. 1—297-2

AI 6 LOGEMENTS, revenu 3984, annuel. Prix 30000. Comptant 12000. MARQUETTE 5616. 1—297-2

AI 2-6, 1-5, Bourbonnière, Ontario, 13500. MArquette 5616. 1—297-2

AI DUPLEX 2-5, modernes, 25 x 40, grand terrain, cave cimentée, 8½ pieds, système à l'huile, calorifères, finition frêne, haut loué 75.00, bas libre immédiatement, prix 16,000.00, comptant 5,000.00 et plus. AVenue 8-6307. 1—297-4

AI bon placement Lafontaine-Letourneux. Prix 28500. MArquette 5616. 1—297-2

AI Delanaudière-Bélanger 2-5, cave, garage. 14,500. MArquette 5617. 1—297-2

AI maison neuve, 2-6, 1-3, revenus 3,200.00. RAymond 2-1666. 1—

AI Rosemont 2-4, séparés, pierre, système huile, garage 15,500.00, comptant 6,000.00. CAlumet 9644. 1—292-6 R

A 5763 MARQUETTE, 2-5 appartements, libre 9,800. Comptant 3,000. Balance facile. Bertrand TAlon 9519. 1—297-2

A Montréal-Nord, cottage, 9,500.00. Comptant 3,000.00. GRavelle 3876. 1sp—296-5R

1 Propriétés à vendre

Le Village Champlain

SECTION 9B

IL EN RESTE QUELQUES-UNS

Dernière chance pour endroit de choix

BUNGALOWS, 5 ET 6 PIECES

Comptant : depuis 1,500

Prix : depuis 10,274

Bungalows de 5 et 6 pièces, pierre et brique, comprenant 3 chambres, grande cuisine fonctionnelle, salle de bain moderne. (Les bungalows de 6 pièces comptent salle à manger). Cave complète, système de chauffage, planchers en bois dur, murs en plâtre peints, filerie 220 v. etc. Mensualités pour capital, intérêt et assurance sur l'hypothèque depuis $33.46. Taxes à part.

PRES CENTRE D'ACHATS CHAMPLAIN

MAISON MODELE

DEMENAGEE A

3300, av. Lyall

ET SHERBOOKE

ON PEUT VISITER DE :

10 a.m. à 8 p.m. en fin semaine

2 p.m. à 8 p.m. en semaine

CLAIRVAL 8262

S. D. MILLER & SONS

INGENIEURS-ENTREPRENEURS

1—292-17

ATTENTION

Restaurant salle à manger, partie nord, logement 4 appts, gros revenu, comptant 5,000.00 aussi restaurant tabaconiste, St-Hubert près Jean-Talon, logement 2 pièces arrière, coin "transfer", offre raisonnable acceptée. HArbour 5611. 1—295-3 R

A Montréal-Nord, bungalow brique, 8,000.00. Comptant 5,000.00. GRavelle 3876. 1—296-5R

A N.D.G. Duplex, 1-5, 1-6, deux systèmes à l'huile indépendants. Comptant 5,000. MArquette 4935. 1—295-3

A petit comptant, logis vacants, 1er novembre, CHerrier 3770. 1—

A POINTE-St-Charles, 3-6, bas libre. Comptant 4,000.00. Prix 13,000.00. BElair 4502. 1—295-3

A QUI la chance? 1-5, 2-3 12000. Moitié comptant, MArquette 5619. 1—297-2

A Rosemont, 2-5, cave, système, garage, 13,000. HArbour 4451. 1—296-3

A ROSEMONT, 1-6, 2-3, bas libre. Prix 15,500.00. BElair 4502. 1—295-3

A ROSEMONT, Jean-Talon, 2-4, moderne, 14,500. HArbour 0021. 1—296-3

A ROSEMONT, 12-4 pièces. Facade 100 pieds. Comptant 25,000. environ. RAymond 2-7203. 1—296-3

A ROSEMONT, 6-4 pièces fermées. Façade 50 pieds. Revenu 14%. Comptant $15,000.00 environ. RAymond 2-5021. 1—296-3

A ROSEMONT, 1-6, 2-4, très moderne, âge 6 ans, revenus 2,700. Prix 26,000. FRontenac 4992. 1—

A 9283 RUE Millen, duplex semi-détaché, 5 grandes pièces, chauffage pour bas, 18,000.00. Comptant 6,400.00. Balance 77.80 par mois. CAlumet 8360. 1—296-7 R

A sacrifice, revenu 2,400. Prix 12000 comptant 4,000. CRescent 0520. 1—297-2

ASSURANCE FEU, termes, 6.00 du 1,000.00. 3 ans. FAlkirk 1077. 1—295-26

A St-Léonard, rue Azilda, 2-4, avec cave, 8,500.00. Bungalow 4 appts, avec cave, 5,700.00. Pas d'agents. Informations: CLairval 2348. 1—296-2R

A ST-HENRI, Du Couvent, cottage 7 pièces, libre peut se louer 2 logements ou louer chambres, 7,500. MArquette 6135. 1—295-3

A TETREAULTVILLE près autobus, bungalow pierre, brique, 5 pièces fermées, chauffage huile, éligible plan provincial, 11,500. Comptant 2,500. MArquette 6136. 1—295-3

ATTENTION, bungalow 6 pièces, 57 x 28, coin Blvd Persillier et Salaberry, beaux arbres, pierre et brique, garage, chauffage automatique avec baseboard en fonte, chambre bain couleur, finition frêne, foyer naturel, près église, école, autobus, visible à 1910 Salaberry. 1—

ATTENTION, nouveaux triplex modernes, 2-3, 1-5, gros revenu, comptant raisonnable acceptée. 21,000.00 6870, 2e avenue, Rosemont. 1—295-3 R

AU nord, Henri-Julien, bungalow brique, 7 appts, garage, 8,500.00. Comptant 4,000.00. GRavelle 3876. 1—296-5

AUBAINE, 2 beaux 5 pièces, neufs, libres, moderne, système huile, près église, école, autobus. 6260-42e Ave, Rosemont, entre Bellechasse et Beaubien. 1—295-26 R

AUBAINE, Alma, près Beaubien, 6-4 appartements, 30 façade, en parfaite condition. Propriétaire. TAlon 9519 1—297-2

AUBAINE, 8 logements non chauffés neufs. Revenu 6,000. BElair 6158. 1—297-6

AUBAINE, Viger-St-Hubert, propriété avec maison chambres 7 pièces, revenus 3,600. Prix 25,000. FRontenac 1971. 1—

AUBAINE, 1-5, 2-3, pierre, brique, système l'huile, 18,500.00. Comptant 7,000.00. DUpont 8-1240. 1—296-2R

AU Boul. Pie IX, 1-6, 2-3, système, garage. Comptant 10,000. Prix 25,000. BElair 4502. 1—295-3

AU CENTRE du village Rivière-des-Prairies, voisin 2 écoles, église, maison 7 appts, poulailler, 3 arpents terrain. Aubaine petit comptant ou échange pour terrain à Montréal, 9909 Blvd Gouin est, ou rue St-Anne, CLairval 1627. 1—277-26 R

AU CENTRE, près Sherbrooke, 1-6 et 2-5. Revenu 2,440. Comptant 8,000. Prix 15,500. MArquette 4935. 1—295-3

AU SAULT, 2-5. Bas libre. Garage, système. Comptant 5,000. RAymond 2-5021. 1—296-3

AVEC 4,000. comptant, 2-5, semi-détaché, Millen, HArbour 1213. 1—296-3

12e AVENUE, Beaubien, 2-5, baux terminés. Garage. Faut vendre. 11,900.00. Moitié comptant. MArquette 1523. 1—295-3

A Verdun, près LaSalle, 4 beaux logis, fournaises, planchers de bois dur. En bon état. Libres. $22,500.00. HEmlock 3704. 1—

A VERDUN, Bas 4 pièces libre. Joli duplex moderne. Occasion 15,800. Comptant 4,800. HEmlock 5028. 1—295-26

A VERDUN, propriété commerciale, 2 magasins, 1-5, revenus 3,100. Prix 22,500. FRontenac 1971. 1—

A Verdun, beau duplex construit récemment. Garage, fournaise, radiateurs. Libre. $15,900.00; peu de comptant requis. HEmlock 3704. 1—

A VERDUN, Sixième, 6 logements. Revenu 3150. Prix 28,000. Comptant 5000. HEmlock 5028. TRenmore 8147. 1—295-25

A Ville Lasalle, 2-4, détaché, 5,000. comptant, 12,000. HArbour 4451. 1—296-3

A VILLE St-Laurent, 1-6, 2-4, détaché, bas vacant, cave 10 pieds, système, acceptera échange propriété. BElair 4502. 1—295-3

BALDWIN 5 pièces, bungalow 7,500. Comptant 1,500.00. WEllington 1527. 1—295-6 R

BAS libre, 2-6. Fabre près Rachel, bois dur, boutique, 12,800.00, comptant 4,000.00. CHerrier 3721. 1—296-2 R

BAS 6 libre immédiatement, Liège, Foucher, beau 2 logements, cave cimentée, garage, 13,700. MArquette 1523. 1—295-3

BEAU duplex de 5 pièces, 6270, 42e Rosemont. Très moderne. TUrcotte 1711. 1—295-3 R

BEAU duplex Rosemont, finition frêne, garage. Comptant 7,500. AVenue 8-0146. 1—296-2

2 BEAUX 6 vacants près Villeray. Faites offre. CRescent 9027. 1—297-2

BEAU semi-détaché, 2-5, brique. Prix 15,500, comptant 3,000, neuf. TUrcotte 6928. 1—297-2

BEAU duplex Ahuntsic, pierre, brique, entrées séparées, garage. DUpont 1-2929. 1—28, 29 sept. 4 oct.

BELLE maison avec une place d'affaires et grande cour. AMherst 7083, après 5 h. 1—286-26

BERRI nord Crémazie, 2 grands logements neufs, 5 appts modernes, occupation immédiate. 8851 Berri. 1—296-3

2-4 BERRI, Gounod 13500. MArquette 5619. 1—297-2

1 Propriétés à vendre

Terrasse de Salaberry

ANNONCE UNE ENTREPRISE DE

BUNGALOWS

COMPTANT : $2,150 ET PLUS

PRIX : $12,500 ET PLUS

BUNGALOWS DE 6 PIECES QUI PLAIRONT A CEUX QUI RECHERCHENT LA QUALITE. — CHOIX DE 3 MODELES.

CHAUFFAGE A L'EAU CHAUDE DERRIERE PLINTHE

CUISINE FONCTIONNELLE A FILERIE 220

LINOLEUM

SALLE DE BAIN A CARRELAGE DE CERAMIQUE

PEINTURE, ETC., AU CHOIX

Service de chemin de fer de la gare Windsor à la gare de Bordeaux, à 2 minutes de marche de l'entreprise. Près des églises, écoles, magasins.

MENSUALITES, COMPRENANT: CAPITAL, INTERET, TAXES $97

On peut visiter

SAMEDI ET DIMANCHE, DE 10 A.M. A 8.30 P.M.; LA SEMAINE, DE 1 P.M. A 8.30 P.M. BUREAU A 1014 RUE DE SALABERRY, ENTRE POINCARRE ET L'AVENUE BOIS-DE-BOULOGNE.

DUPONT 1-6216

Bordeaux Housing Inc.

CONSTRUCTEURS

1—1,2,4,6,8,9,11,13,15,16,18,20,22, 23,25,27,28,30

COMPTANT $5,500.

Côte-St-Paul près Verdun, duplex neuf, 4 pièces séparées, cave cimentée, très éclairée, chambre de bain en tuile colorée, douches. Prix seulement 14,200. Balance facile: "Nous Voir", Masse & Gauthier Inc. HEmlock 5318. Demande: J.J. Laflèche 1—30 sept. 1,4 oct.

ATTENTION

Aubaine St-Dominique, Boul. St-Joseph, duplex 1-4 pièces, 1-6, 11,000. 2,000. comptant. HArbour 5611. 1—295-3 R

BERRI-Liège 2-5 fermé, système, garage, 16,000. MArquette 5617. 1—

BERRI, Villeray, 2-5, 11,800. comptant : 7,000. HArbour 1213. 1—296-3

BONNE propriété, 4 étages, 2 logements et boutique, parfait ordre, avec 2 terrains en arrière, rue St-André, entre Ontario et Robin. AMherst 2458. 1—290-8 R

BORDEAUX près Beaubien, 4 logements en bon état, loyer au mois. Prix: 14,000. Termes si désirés. University 1-1039. 1—290-12

BORDEAUX, Everett, 2-4, moderne, fermé, bas libre. TAlon 9519. 1—297-2

BORDEAUX Tillemont, 2-5. Comptant 4000. Prix 17,500. MArquette 5618. 1—297-2

2-6, 2-3, BORDEAUX-Laurier, 23,500. MArquette 5618. 1—297-2

BORDEAUX, 2-4, bas libre, en très bon état. Comptant 4,000. Prix 11,500. MArquette 4935. 1—295-3

BOUL. Pie IX, Dumouchel, bungalow, maison modèle 6 pièces, système huile, chambre bain tuile, etc. 12,500, comptant 2,160. Visible 2 à 9 p.m., tous les jours. DUpont 8-3670. 1—

BLVD PIE IX, 5430 et 5434, 2 duplex de 2 logements, 5 pièces et salle de jeu, chambre, sous-sol, 1-6 pièces, deuxième étage, 2 garages

2 Propriétés demandées

L'HOMME à connaître. Toutes sortes d'échanges, chèque immédiatement pour aubaine. 4537 St-Denis, BElair 2730

CANDIDE PAQUETTE
2—4,8,13,18,22,27

L'HOMME À CONNAITRE POUR RESULTATS
Comptant ou échange pour cottage, duplex, appartements, vieille maison, etc. Commission substantielle payée à agent ou particulier pour prospect avantageux. Chèque immédiatement. 4537 St-Denis, BElair 2730. 2—294-6

POUR vendre rapidement votre propriété ou commerce, VEndôme 8857. VEndôme 2327. 2—296-3 R

TRES intéressée pour propiété, Madame Demers, BElair 2874. HArbour 6428. 2—295-26

2-A Cottages à vendre

AI 4 cottages ultra-modernes, 1 avec revenus. RAymond 2-1666. 2A—R

A OUTREMONT, 9 pièces, occupation, 39,000.00, comptant 15,000.00. REgent 3-2153. 2A—294-26R

AVE Querbes, Parc Extension moderne, 6 pièces, occupation, $12,500, Ville St-Laurent, rue Tasse, 6 pièces, moderne, $15,500, comptant $5,800, Ville St-Laurent, rue Lindsay, moderne, 6 pièces, garage $20,000. André Dion, HArbour 3920, soir, entre 7-8, GRavelle 1737. 2A—297-3

BUNGALOW moderne, Ville Mont-Royal, 6 pièces, occupation, $35,000. André Dion, HArbour 3920, soir, entre 7-8, GRavelle 1737. 2A—297-3

CARTIERVILLE
Rue Guertin, cottage moderne 6 pièces. Garage, grand terrain. Occupation immédiate. VIctoria 6638. 2A—295-3

DUROCHER près S.-Viateur. Cottage excellent état, 9 grandes pièces, 2 salles de bain, 2 garages, cuisine planifiée, chauffage à l'huile, cave haute, 16,000.00. DExter 8852. 2A—296-2R

10 MILLES Montréal, cottage neuf 7 appartements à vendre ou échanger, nord ville. DOllard 4493. 2A—292-6 R

OUTREMONT
Avenue Wiseman, près église Ste-Madeleine, 9 pièces, occupation, $18,000.
Avenue Dunlop, près Lajoie, détaché, 9 pièces, cave finie, 2 garages, occupation, $33,000.
Avenue Hollywood, face au couvent Outremont, 10 pièces, occupation, $40,000.
André Dion, HArbour 3920, soir entre 7-8, GRavelle 1737. 2A—297-3

OUTREMONT avenue Nelson, cottage, 9 pièces, garage, 18,000.00. CRescent 9418. 2A—296-5R

OUTREMONT
Avenue Durocher. Magnifique cottage 9 pièces. Idéal pour le convertir en duplex. Occupation immédiate. VIctoria 6638. 2A—295-3

3 Propriétés campagne à vendre

ABANDONNE 4 pièces, Lavaltrie. Comptant 2,000.00, 3,600.00. Terrain 50 x 200. Solage de ciment. VIctoria 1105. 3—

ABANDONNE, Mousseau - Boyce, luxueux cottage 7 pièces, 2 logis sous-sol, garage, idéal professionnel. FRontenac 5652. 2A—297-2R

A Coteau Landing, maison 4 pièces à vendre ou à louer, moderne, eau, électricité, fibre 1er octobre, près de l'eau; avec poêle combiné au gaz. 10,520 St-Charles. DUpont 1-1418. 3—295-3 R

A LABELLE village, propriété, terrain 100 x 100 — 3,500.00. Après 5 hrs. ORléans 4-2457. 3—296-3 R

BEAUHARNOIS, au centre de la ville, propriété 4 logis, en brique, grand terrain, 12 pommiers, 1 grange, un logis libre, revenu annuel 2400.00, termes 3500.00 comptant, balance hypothèque. Montréal: MArquette 7095; Beauharnois: 2-4109 3—296-2 R

BOIS-DES-FILION, maison vendre ou louer, 62 34ième Ave, Address Rose est. 3—296-6

CAMP 3 pièces, meublé, St-Calixte. Comptant 1,000.00. Prix 2,700.00. VIctoria 1105. 3—

CHATEAUGUAY-BASSIN, cottage 5 pièces séparées, 9,500. Comptant requis 2600. Occupation immédiate. YOrk 3623. 3—296-2

DAVAAR, beau cottage 11 appts, sous-sol 4 appts, garage, aubaine. FRontenac 5652. 2A—297-2R

CARTIERVILLE, bord eau, brique, 7 appts, sous-sol fini, terrain 45 x 200, aubaine, 13,500.00. Comptant 5,000.00. FRontenac 5652. 2A—297-2R

LAVAL-SUR-LE-LAC, le plus bel endroit choisi, alentour de Montréal, bungalows ultra-modernes construit hiver, près toutes commodités, transport, 6 et 7 pièces, garage, etc. Aussi choix de plusieurs autres maisons. André Dion, HArbour 3920, soir entre 7-8, GRavelle 1737 3—297-3

ROSEMERE, 18 arpents, maison, hangar, neuf, moderne, 8,500.00. DUpont 8-7108. 3—296-2 R

4 Propriétés campagne demandées

ACHETERAIS immédiatement emplacement près Montréal. Comptant voulu. MArquette 2761. 4—

6 Terres à vendre

ATTENTION

Aubaine, distance 29 milles, terre 44 arpents, propriété, poulailler, étable, grange, électricité, eau, garage, hangar. Fournira transportation, dimanche. HArbour 6851. 6—297-3R

60 ARPENTS, près de Ste-Agathe, maison 6 appts, meublée, grange, électricité, vendra avec condition ou comptant. MElrose 1-6977. 6—295-3

AUBAINE, terre, Hawkesbury, maison 8 pièces, 50 arpents cultivables, 50 arpents pacage et bois service. 7,500.00. Comptant 2,500.00. VIctoria 1105. 6—

CAZAVILLE village, terre 100 acres, 75 cultivables, 50 bois et pacage. 5,000.00. Comptant 2,000.00. Maison 6 pièces, grange. VIctoria 1105. 6—

GRANDES et petites terres. Laurentides Realties, St-Lin, Qué. CAlumet 7733. 6—295-26

8 Terres demandées

AVEC ou sans roulant, terre. Comptant voulu. 7846 Drolet, HArbour 9646. 8—

10 Terrains à vendre

POUR PETITS OU GROS CONTRACTEURS

800 beaux terrains, dans Bois-des-Filion, Ste-Rose, Laval-Ouest, St-Eustache. A partir de 300. chacun. Comptant 50. Balance facile. Montcalm 4-4589. 10—1,4,6,7

A bas prix, terrains, 4 garages, 115 Dubé. Montréal Est. 10—289-26 R

A BAS PRIX, au delà de 7000 terrains disponibles dans la ville Jacques-Cartier et Ville de Lemoyne. $10 comptant et la balance payable en 5 ans. Succesion C.-E. Manseau, 735 boul. Taschereau, Longueuil ouest. Tél.: ORléans 5-6866. 10—293-26

AHUNTSIC, Sauriol, Rancourt, Bruchési, Martigny, Westhill, St-Laurent. GRavelle 4331. 10—275-26R

ATTRAYANTE offre. Lot à Mackayville, 50 x 85, proche tramways, prêts à bâtir, 200.00. $20.00 comptant, 4.13 par mois. Duplantis, 1907 Cartier, Mackayville. 10—295-26

30e AVENUE, Rivière des Prairies. 4 lots de 25 x 119, très belle localité, près école, église, 250. chacun. GRavelle 7220. 10—4,5,7

GRAND terrain 45 x 100, situé près Fleury et boul. St-Michel, trottoir, rue, égouts, eau, cave creusée, mur mitoyen. Informations HArbour 2441. 10—292-6R

200 LOTS, rive sud, ½ heure Montréal, 60.00 chacun, termes faciles, pas d'intérêt. DExter 0876. 10—275-26R

MONTREAL-NORD, 2 terrains prêts à bâtir: eau, lumières, égouts. 350.00 chacun. 3651 Blvd Henri Bourassa, Montréal-Nord. 10—296 2 R

PARC St-Léonard, près autobus Des Ormeaux, beaux terrains élevés, termes faciles. Cottages permis. B. Fraser, 5675 Baldwin, coin Eric. CLairval 5811. 10—295-26

POINTE AUX TREMBLES, 2 terrains, 6e avenue 25-90 chacun. Coin de ruelle voisin du numéro civique 853. — 1 lot de 25-90 sur 7e avenue, 25 du pied. Meilleure offre acceptée. Soir REgent 8-3838. 10—292-6 R

PLUSIEURS terrains à Montréal et environs, faites bâtir votre bungalow par nous, nous obtenons vos prêts. DUpont 1-6337. 10—

ROSEMONT, commercial, 100 x 100 Masson, coin 14e, M. Swetko, FAlkirk 3059. 10—296-3R

RUE SAUVE, près Papineau 50 x 97 .45 pied. CAlumet 8744. 10—R

SHERBROOKE, Paul-Pau, 100 terrains, 30 pieds, Bruchési, Boul. Perras, 69 x 100. 55 pieds, Laval-des-Rapides, 100 terrains, 50 x 100. 800. chacun. Aussi plusieurs autres. GRavelle 9361, DUpont 8-3670. 10—

TERRAIN 25 x 100, Ahuntsic, rue Chambord entre Fleury et Prieur, face école. DUpont 8-5144. 10—296-3R

TERRAIN vendre avec bureau, quartier de l'est, commercial et industriel. 3400 est, Ste-Catherine. 10—296-7R

2 TERRAINS, coin Tillemont, Bordeaux, maison 1 étage, RAymond 1-4422. 10—296-2R

13 A vendre ou à échanger

AHUNTSIC, restaurant light lunch, vendre ou échanger. DUpont 8-0030. 13—293-8R

13 A vendre ou à échanger

A QUI LA CHANCE? épicerie-boucherie, bière, aussi cottages et maisons, avec logements libres. TAlon 7138. 13—295-3R

OCCASION
Longue vue jumelle payée 188.00. Encyclopedie et portraits des travaux architecturaux et publics payés 120.00. Scie à disques 12 pouces, peut faire beaucoup d'opérations en bois, électricité, 220, moteur 2 forces, marque Dewalt, payé 820.00. ½ cheval parfait, 6 ans, express d'été, sleigh d'hiver, attelage, etc., 175.00. Echangerais pour terrain, camp d'été, ou autre occasion. Samedi, 7 p.m. à minuit. Dimanche 8 a.m. à minuit. AMherst 7376. 13—296-2R

17 Achat de créances

ACHETONS comptes: ville, campagne, aussi balances prix vente. Arthur Drouin Ltée, 10 ouest, St-Jacques. BElair 1114. 17—295-26

18 Prêts sur hypothèque

SERVICE
24 HEURES
Cher monsieur,

Je suis un ancien gérant de banque ayant à ma disposition les capitaux disponibles à prêter en 1ère ou 2ème hypothèque, à Montréal et à 35 milles à la ronde, pour améliorer, réparer votre construction, refinancer vos hypotheques ou dettes personnelles, et vous permettre de faire affaire avec un seul prêteur. J'achète aussi les balances de prix de vente sur propriete ou commerce.

Venez me voir et apportez vos titres, polices d'assurance-feu et photographie si possible. Ecrivez à J. M. D., 5873 Papineau, Montréal ou téléphonez DOllard 2141 de 10 hres à 9 hres.

Bien à vous,
J. M. D.
18—288-33

Première, deuxième
HYPOTHEQUES
Constructions et améliorations.
VILLE ET BANLIEUE
AUSSI ACHETONS COMPTANT
1ère et 2e HYPOTHEQUES
BALANCE DE PRIX DE VENTE.
SERVICE RAPIDE.
414 ST-JACQUES O. — Ch. 101
PLateau 8505 — LAncaster 3385
4493 DELAROCHE, AMherst 1958
LE SOIR: J.-A. VIAU
entre 7 et 9 heures.
5126 Papineau — HOchelaga 8297
18—295-26

ARGENT RAPIDE
500. à 100,000., 1ère et 2e hypothèques. Finançons nouvelle construction, réparation et balance de prix de vente 9.30 a.m. à 9.30 p.m., PLateau 8692. 18—295-26

1ère, 2e Hypothèque
Montréal, Ville Jacques-Cartier, banlieue. Particulier. CAlumet 8700. Soir DUpont 8-0588. 18—295-26R

$300.00 à $5000.00, deuxième hypothèque sur propriété seulement. Paiements mensuels. Plan différents, confidentiel. CHerrier 1376.
18—1,4,6,8,11,13,15,18,20,22,25,27,29

A 5% — 5½% — 6%
1ère hypothèque, maison terminée ou en construction. Notaire Giffard 2889. 18—295-26

1,000.00 à 5,000.00, 1ère et 2e hypothèque, confidentiel, taux raisonnable. R. Arès, GIffard 2576 ou MIssion 5-4023. 18—293-26R

A BAS INTERET
Prêtons, maximum 1ère, 2e hypothèques, ville, campagne. Financons nouvelle construction. Achetons balance prix de vente. AMherst 7363. Soir: AMherst 4100. 18—295-26

AI ARGENT SUR IMMEUBLES
Notaire Diamond. AVenue 8-2238. 18—295-26

AI prêteurs particulier pour premières, deuxièmes hypothèques, ville, campagne. Aussi balances de ventes, Ecrire 3478 Ave du Parc, Montréal. Jour: HArbour 3566; soir, VEndôme 7687. 18—295-26

AI PRETS sur première hypothèque pour duplex maison appartements bungalows. Propositions pour entrepreneurs-constructeurs et particuliers. 3½%. PLateau 8501. 18—295-26

ARGENTS hypothécaires disponibles. Service prompt et confidentiel. BElair 9391. 18—1,4,6,8,11,13,15,18, 20,22,25,27,29

ARGENT prêté dans 24 heures, ville, campagne, hypothèque, construction, réparation. 8401 S.-Denis, DUpont 8-5651. 18—297-4

ARGENT POUR HYPOTHEQUE
Première ou deuxième sur propriété de ville. Achetons balance prix de vente. Taux raisonnables. Notaire. UNiversity 1-1177. 18—295-26

ARGENT VITE
NOTAIRE, 2ieme hypotheque. Montréal et banlieue taux modiques. GIffard 2889. 18—295-26

ARGENT: Première, seconde hypothèques. Georges Arpin, 525 Champagneur. CRescent 9094. 18—295-26

AVONS prêteurs particuliers pour première, deuxième hypothèque, ville, campagne. 6625 St-Laurent, Montréal. VIctoria 4601. 18—295-26

AVONS DES PRETEURS DE CHOIX
BOURSE D'HYPOTHEQUE INC.
AVENUE 8-2238, HUNTER 8-3123
18—288-26

BONS PRETS: première deuxième hypothèques, 5½%. Achetons part d'héritage. Canada Finance, TUrcotte 2591. 18—1,4,6,8,11,13,15, 18,20,22,25,27,29

5,000.00 — 10,000.00 en première hypothèque. Notaire Chouinard, HArbour 1400: soir, VIctoria 8452. 18—4,5,6,11,12,13,18,19,20,25,26,27

24 HEURES service 1ère ou 2e hypothèque améliorations, construction, refinancement, achat balance prix de vente. Heures 9 à 9. 1459 Belanger est, suite 113. TAlon 1747. 18—295-26

HYPOTHEQUES, notaire, 1ère, 2è hypothèque. Soir: 7 à 9, 5083 rue St-Denis. 1f—295-26

PRETERAIS 500.00 - 5,000.00 sur propriété, rive sud. Aucun frais d'inspection. Particulier. Pour appointement: ORleans 4-4963. 18—295-26

PRIVEMENT, rapidement, raisonnablement, deuxième hypothèque; aucune commission. Montréal, banlieue. AVenue 8-7241. 18—295-26

SATISFACTION assurée, prêts en 2e hypothèque à Montréal. RAymond 1-5494. 18—290-10

19-A Collection

BUSINESS COLLECTION BUREAU, 10 ST-JACQUES EST, HARBOUR 3743. 19A—295-26

20 Finance

EMPRUNTS SUR AUTOS
SUR VOTRE AUTO OU CAMION ACTUEL, VENTE PRIVEE OU ACHATS.
REFINANCEZ
VOTRE CONTRAT ACTUEL ET REDUISEZ VOS PAIEMENTS ACTUELS.
CENTRAL LOAN & FINANCE CO.
400 OUEST, ONTARIO
MArquette 9461
20—293-26

Argent le même jour
CONTRE VOTRE SIGNATURE
AUTOS — CAMIONS
ET ARTICLES DE MENAGE.
CONSOLIDERONS VOS DETTES ET REDUIRONS VOS PAIEMENTS.
CANADIAN PERSONAL LOAN AND FINANCE CO. LTD
414 ST-JACQUES O., PLateau 8505
4493 DELAROCHE — AMherst 1958
20—294-26

22 Argent prêter

TELEPHONER POUR EMPRUNTER
UNiversity 6-8888
ARGENT REMIS LE MEME JOUR
1010 S.-Catherine est, coin Amherst)
4305 rue Papineau (coin Mt-Royal e.)
3254 rue Masson (coin S.-Zotique)
3763 rue Ontario Est (près Valois)
510 rue McGill (près S.-Jacques)
5282 Queen Mary Road (Snowdon)
4080 rue Wellington (Verdun)
1114 rue Notre-Dame (Lachine)
1010 rue S.-Catherine O. (coin Peel)
3603 Notre-Dame O. (Rose-de-Lima)
OUVERT LE SAMEDI MATIN

COMMUNITY FINANCE
CORPORATION
22—1,4,5,6,7,8,12,13,14,15,18 19,20,21,22,25,26,27

PRETS
$50 A $5,000
FACILES A OBTENIR
DISCRETION, PROMPTITUDE
REMBOURSEMENTS MENSUELS FACILES.
PAS DE FRAIS DE SERVICE.

ATLAS THRIFT PLAN
CORPORATION LTD
1405 rue Peel, ch. 203, PLateau 8393
377 rue St-Jacques ouest, ch. 24
MArquette 6181
22—1,4,5,6,7,8,11,12,13,14,15 18,19,20,21,22,25,26,27,28,29

22 Argent prêter

ARGENT DISPONIBLE
POUR BESOIN URGENT
Prêts personnels aux salariés
FINANCE
ACHAT ET VENTE PRIVEE D'AUTOS ET CAMIONS.
REFINANCE DE CONTRAT ACTUEL POUR DIMINUER PAIEMENTS TROP ELEVES
POUR PAYER ASSURANCE ET REPARATIONS D'AUTOS ET AUTRES.

LUCERNE FINANCE
CORP. LTEE
3547 AVENUE DU PARC
MArquette 7774
22—4,5,6,7,11,12,13,14,18,19,20, 21,25,26,27,28

Embarras d'argent
CONSULTEZ
VALMONT FINANCE INC.
1290 St-Denis — ch. 99
UNION 6-9814
22—4,6,11,13,18,20,25,27

23 Argent demandé

A 3 — 6½ — 7
NOTAIRE, 1ère hypothèque à Montréal. Giffard 2389. 23—295-26

A 182 BEAUBIEN Est, entrepot à louer. 33—296-26 R

A 6—6½—7 Notaire, hypothèques. AVEnue 8-8716. 23—295-26

AI BESOIN argent première hypothèque. ORléans 4-8812. 23—295-4R

AI BESOIN 5,000. 1ère hypothèque 6%. 5391-93-95 St-Dominique. Inf. FRontenac 3635. 23—294-4

BESOIN 6,000.00, 1ère hypothèque sur propriété, valeur 16,000.00, paiera 6½%, revenu 3,300.00. CHerrier 3721. 23—296-2 R

BESOIN $3,000 1ère hypothèque, 6%. 5256 - 5258 Chabot, MArquette 1523. 23—295-3

BONNE balance de ventes à vendre. ORléans 4-8951. ORléans 4-4845. 23—296-2

1ERE hypothèque, Longueuil, paie 6% plus boni. ORléans 4-8951. 23—296-2

PAIERAI 8%, $2000 à $5000, première hypothèque, Abord-à-Plouffe, Pont-Viau, Ville Jacques-Cartier. S'ad. 5873 Papineau. 23—283-26

25 Magasins à louer

A 5131 ST-LAURENT, GRAND MAGASIN, ENTREPOT, 1000 PIEDS ET ENTREPOT FRIGORIFIQUE, 500 PIEDS. TALON 6311. 25—296-3

377 EST ROY, près St-Denis, magasin modernisé, toilette au rez-de-chaussée, chauffé. Site idéal pour salon de coiffure. Pour renseignements BElair 7120. MArquette 9422. 25—1,4,6,8

MAGASIN à louer à 1088 Bleury. 25—296-2R

STE-CATHERINE est, 50 x 80, cave, 7 pieds, devra renover façade. Long bail à personne responsable. BElair 9391. 25—1,2,4,6,8,11

28 Places commerciales à louer

AVENUE DU PARC 5124 avec vitrines, idéal pour club, restaurant, bureau, école etc. REgent 7-7461. 28—296-2

ST-DENIS 7039, chauffé, 1400 pieds (tout, partie), magasin, bureaux, manufacture, autres usages. DOllard 6322. 28—296-2

ST-JACQUES, Atwater, local chauffé, éclairé, 500 pieds, premier plancher. Disponible. Peu importe le nombre de mois. WAlnut 8731. 28—296-3

30 Propriétés commerciales à louer

STE-DOROTHEE, route no 8, seule maison, 9 chambres, garage, plusieurs bâtisses, bon pour storage ou autres affaires. Jour: RAymond 7-4811, soir: REgent 7-4463. 30—296-3 R

33 Entrepôts à louer

CAVE non chauffée à louer 45 x 45. Pour informations DOllard 1209 5215 Berri. 33—292-6 R

ENTREPOSAGE, avec fumigation, espace, cave chauffée, $12.00 mois. TAlon 0396. 33—297-3

ENTREPOT 2 étages ou séparément, très propre, coin De Fleurimont et St-André. TAlon 8589. 33—293-11R

35 Manufactures à louer

1500 - 4300 PIEDS CARRES
MAISONNEUVE
LUMIERE 3 COTES. CHAUFFE
E. DESMARAIS - MARQUETTE 8364
35—29,30,4,5

BATISSE 20 x 50, 2 étages, sous-bassement, 3000 pieds plancher, élévateur, chauffage central, terrain 95 x 50, occupation immédiate. R. Laverdure, GRavelle. 9366. 35—4,6 R

37 Manufactures à vendre

MANUFACTURE
5000 PIEDS CARRES sur UN ETAGE
AUCUNE COLONNE, 13' HAUTEUR
BLOCS DE CIMENT, RENFORCI AVEC POUTRES D'ACIER.
FINI EN STUC.
2 PORTES D'ENTREE, 12' HAUTEUR
10,000 PI. CARRES.
TERRAIN ADDITIONNEL.
RUE HOCHELAGA.
PRES DEPOT D'ORDONNANCE.
GERARD CARON
1452 DRUMMOND, BElair 8117
Membre Montreal Real Estate Board
37—295-26

AI local possibilité industrie, entrepôt, bonnes conditions. AMherst 0856. 37—297-2R

BATISSE 20 x 50, 2 étages, sous-bassement, 3000 pieds plancher, élévateur, chauffage central, terrain 95 x 50, occupation immédiate. R. Laverdure, GRavelle 9366. 37—4,6 R

MANUFACTURE de couture vendre ou louer, complètement équipée, 34 machines Singer, 5 machines Special, centre ouvrier. Loyer très bas. Des Carrières et Iberville. TAlon 5911. 37—297-6R

42 Espace manufacture à louer

ENVIRON 30 x 25, plancher ciment, chauffé, $60. FItzroy 9922. 42—294-6

2 PLANCHERS, environ 1,500 pieds chacun, 439 McGill. MArquette 9428 entre 9 a.m. et 5 p.m. 42—4,6,7

45 Salles — Studios

GRANDE salle, samedi-semaine, pour danse. Palais d'Or. UNiversité 6 8135. 45—295-26

47 Bureaux à louer

BELANGER, St-Denis, face 2 théâtres, édifice moderne, bureaux doubles 40.00, 50.00, chauffés, éclairés, venez voir. 6971 St-Denis. 47—297-3

BUREAU chauffé, éclairé, 5½ pièces, très convenable pour architecte, médecin, avocat, agent d'assurances, ou agent manufacturier, etc. 2168 Mont-Royal Est. HOchelaga 6736. 47—295-6 R

BUREAUX chauffés pour professionnels. Loyer très raisonnable. Service de réceptionniste et téléphoniste. 418 Sherbrooke est. MArquette 9428, entre 9 a.m. et 5 p.m. 47—4,6,7

BUDEAU bien situé, environ 200 pieds carrés, présentement libre. Voir gérant de l'immeuble du Board of Trade. MArquette 8086. 47—30 sept.—1,4,5,6 oct. R

DISTRICT St-Hubert-Rachel, 2 pièces chauffées, éclairées, loyer 40. privé. CAlumet 8711. 47—296-2

ESPACE STORAGE 15 X 20, $5.00 SEMAINE, BUREAU ENTREE PRIVEE, SALLE 30 X 35, 5030 GARNIER. 47—294-6 R

52 Appartements à louer

ABANDONNERA appt 16 x 16, tapis, douche, frigidaire, 25.00 semaine. 1243 Greene Ave, Wilbank 6350. 52—290-26 R

A 2005 Boulevard St-Joseph est, 1½ pièce, chauffé, non meublé, poele, frigidaire, concierge appt 15. 52—R

A BLVD ST-JOSEPH, monsieur distingué, bel appt. FRontenac 3673. 52—29,1,2,4R

A 8393 DROLET, 3 appts non meublés dans maison privée. DUpont 8-9694. 52—297-2 R

AHUNTSIC, rue St-Urbain, 4½ appts neufs fermés, très éclairés, chambre bain tuile, cuisine moderne, pas chauffés, occupation 1er octobre, 65.00 et 70.00. S'adresser 10,109 St-Urbain. 52—293-10 R

3½ APPTS non chauffé, libre. 5040 Orléans, ELwood 4336. 52—296-6R

3 APPTS chauffé 35.00 mois, couple sans enfant. MOnument 5-3652. 52—292-5 R

APPTS Lemieux, 1 pièce 60.00, semi-meublée ou non 55.00, cuisinette, poêle, bain, frigidaire. 4116 St-Denis, concierge. 52—296-2R

2 APPTS non meublés avec lavabo 10.00 par semaine, pas d'enfants, AMherst 5595. 4673 Fabre. 52—296-2 R

3 APPTS chauffés, non meublés, couple, tout payé, FRontenac 7169. Montana.

52 Appartements à louer

MAISON D'APPARTEMENTS,
AHUNTSIC
10320 HOGUE
PRES FLEURY
OUEST DU BOUL. S.-LAURENT
3½ PIECES $85
Vivez dans un milieu élégant à peu de frais
SUPERBES PIECES. CHAUFFE. EAU CHAUDE. TAXES PAYEES. TOUTES COMMODITES MODERNES. STORES VENITIENS. REFRIGERATEUR, POELE. TAXE D'EAU PAYEE.
AGENT DE LOCATION SUR LES LIEUX
IL N'EN RESTE QUE 3
LAURENTIDE REALTIES
M. MORRIS REGENT 7-7541
ou appelez
CALUMET 7733 CALUMET 3866.
52—295-5

APPARTEMENTS NEUFS
4½ NEUFS
Localité idéale, réfrigérateurs, linoleum, fournaises Coleman, chassis panoramiques, chambres de bain en tuile avec douche, électricité 220 v. Visibles sur semaine de 2 à 4 p.m. Le soir: 7 à 9 p.m. Samedi et dimanche 2 à 4 p.m.
4930 ST-ZOTIQUE
(angle Viau et 37ième)
CLAIRVAL 7273
52—296-3

A 3905 RACHEL
1½ APPARTEMENT
poêle, frigidaire. Occupation immédiate. S'adresser sur les lieux. VEndôme 7997. 52—286-15R

1 APPT meublé chauffé, électricité payée. 10222 Cartier, DUpont 8-6907. 52—296-3 R

APPTS à louer, non meublés, HOchelaga 2373. 52—297-2 R

APPARTEMENT NEUF, MODERNE 1½ pièce, chauffée, eau chaude, taxes d'eau et électricité payées, poêles électrique, réfrigérateur, douche privée, S'adresser 7365 rue Christophe-Colomb. Entre 6 et 10 soir. Samedi toute la journée. 52—295-26

2 APPTS chauffés, éclairés, maison appts non meublés, 281 Sherbrooke est, appt 5, AVenue 8-6801. 52—R

APPARTEMENT gratuit couple, homme travaillant en dehors, dame rendant bons services de maison. MArquette 2910. 52—

APPT 4 pièces chauffées, eau chaude, frigidaire, poêle, taxe d'eau payée. Dans Parc Extension. VIctoria 8667. 52—296-2R

APPARTEMENT 3 pièces, près train. Chauffé. 12,389 Lefebvre. Cartierville. 52—297-3R

2 APPTS, frigidaire, poêle électrique et chambre de bain. 3190 boul. Rosemont, appt 6. 52—295-3R

APPT à louer 3 pièces avec ameublement à vendre très bon marché. AMherst 5539. 52—295-3

APPT double, non meublé, cuisinette, téléphone. 2135 Sherbrooke est. 52—293-5R

BAS loyer, 901 Blair, près Wiseman, vénitiens, frigidaire, poêle, chauffé, électricité, linoleum, 1½, 60.00 S'adresser concierge, 901 Blair appt 1. 52—292-6 R

BLVD St-Joseph 3945 coin Orléans, 2½ appts, neuf, charbre toilette complète, chauffe, eau chaude, frigidaire, poêle électrique, buanderie, incinérateur, linoleum, stores venitiens, taxe d'eau payée. Vendôme 9697. 52—278-26

BOULEVARD St-Joseph De Lorimier, appt 1½ pièce, neuf, chambre de bain, poêle électrique, frigidaire, store vénitien, taxe eau payée, libre. HOchelaga 8832. 52—297-3R

850 CARRE RICHMOND
ET
1456 OVERDALE
Plusieurs appts de 1 pièce, chambre de bain, neuf, prêt à louer, chauffé eau chaude, taxes payées, toutes commodités modernes, privé, central. CHerrier 4006 ou MArquette 4121. 52—277-26 R

COIN Girouard et Sherbrooke, sous-sol, chauffé, éclairé. FItzroy 1091. 52—296-3 R

LOGEMENT 3 appts, pas chauffé. RAymond 2-0343. 52—297-2R

LOYER REDUIT
2 pièces chauffées, dans maison indépendante, au centre, neuve, très modernes, appropriées 2 personnes. 460 Panet, près Notre-Dame est. 52—294-4R

OUTREMONT, s'adresser 6920 Outremont, appt 1, taxe d'eau comprise. 6915-6925 Outremont, 9 à 4.30. Soir: 7-9. Dimanche 2-4.35. 52—293-26

3 PIECES prélarts incrustes fournis, poêle 220 à vendre 135.00. 2159 Tillemont, RAymond 7-4588. 52—R

POUR jeune couple recommandé deux appts fermés, meublés, chauffés, eau courante, toilette. 12.50 par semaine. RIverside 4-4530. 52—296-2

ROSEMONT 3½ pièces modernes, eau chaude, balcon, 75.00. WAlnut 1846. 52—R

ROSEMONT, 6720, 27e avenue, 3½ pièces, chaufferette, REgent 8-7554. 52—296-3 R

ROSEMONT, 3855 boulevard S.-Joseph, 3 pièces, non chauffées, neuf, 62.00. 52—295-6 R

2 PIECES modernes, chauffées, électricité, taxes payées, cuisinette, entrée privée, personnes honnêtes. CLairval 7332. 52—1.4R

3½ PIECES chauffées, 3167 Lacombe, 130.00 par mois. Avec garage si désiré. Après 6 hres. REgent 7-9661. 56—296-3 R

6 PIECES, 11420 Tolhurst, près Blvd Gouin, 115.00. AMherst 2566. 56—296-2

RUE Centre, 6 pièces chauffées, idéal pour groupe de médecins, bureaux, 65.00 par mois. Wilbank 5381. 56sp—296-3 R

RUE Waverley 2-5 appts chauffés, haut 90.00, bas 100.00, GRavelle 4343, soir: GRavelle 6978. 56—296-3 R

UN 4½ CHAUFFE, à louer, 75.00. 7711 Chambord. 56—294-6R

VILLE MONT-ROYAL, avenue Lockhart. Nouveau logis 6 pièces chauffé, haut, garage. $150 par mois. Parkdale Realties, VIctoria 4330. 56—296-6

52-A Logements à louer

AI 3-5 appts avec achat meubles neufs. RAymond 1-3202. 57—295-26

AI 3 PIECES propres 30.00 mois, ameublement 500.00. TAlon 5054. 57—296-2 R

AI 3 appts 55.00, 3 fermés 57.00, 4 fermés 60.00, prélart, pas chauffés. AVenue 8-8264. 57—297-6R

ALLEZ à 1573 rue Ste-Rose, logis 3 pièces, 10.00 par semaine, 225.00 de meubles. 57—296-2R

A LOUER 3 appts, 35.00 par mois, meubles à vendre. 5097 Chambord, entre 8-10 p.m. 57—297-2R

A LOUER, 4 appts, 948 Chenneville. UNiversity 6-5270. 57—R

AMEUBLEMENT 4 appts, loyer 40.00 588 Desjardins après 5 hres. 57—295-2

A MONTREAL-EST, sous-sol, 3 appts., pas chauffé, 50.00 par mois. 11090 St-Vital. 57—296-3R

3 APPARTEMENTS à louer avec quelques meubles à vendre. S'adresser le soir, après 6 heures. 158 Rielle, Verdun. 57—296-3

3 APPTS très propres, ménage 600., loyer 33.00, soir, 6994 Birnam, appt 1, Pare Extension. 57—295-3R

4½ APPTS moderne, séparés, fournaise à l'huile, linoléum cuisine fourni, bas, 70.00. 6655, 20e Rosemont, RAymond 2-0866. 57—296-3R

2-3 APPTS modernes, 2321 Baldwin. Tétreaultville. 57—2,4,

3 APPTS 45.00 par mois avec l'achat d'un meuble à termes. BElair 8970. 57—296-2

5 APPTS $45.00, meubles, 5226 Jeanne d'Arc. Tél. CLairval 5714. 57—293-2

4 APPTS à louer, libre 15 octobre. 6704, 13e, Rosemont. 57—297-3R

8 APPTS meublés comme maison de pensionnaires, revenus 185.00 semaine, loyer 90.00 non chauffé. Ameublement 1,000.00. Dépôt 300.00 balance termes. FAlkirk 0326. Faut vendre mardi plus tard, cause autre commerce. 57—297-3R

3 APPTS chauffés, éclairés, eau chaude, paroisse Stanislas. FRontenac 4548. 57—296-2 R

A 9183 rue Millen, 5 pièces, pas chauffées, 75.00, 3 chambres coucher fermées, CAlumet 8360. 57—296.7 R

A STE-DOROTHEE, belle maison, 9 chambres, garages, téléphone, jour, RAymond 7-4811, soir: REgent 7-4463. 57—296-3 R

ATTENTION, 7950 Des Erables, appt 5, près Tillemont, 3 grandes pieces ultra-modernes, 60.00. S'adresser sur les lieux. 57—296-3 R

ATTENTION beaux 3 et 4 pièces près autobus, magasin. 7960 Delorimier. 57—293-5 R

AVEC achat meubles neufs, fournissons logement libre. AMherst 5694, AMherst 4685. 57—296-7

A VILLE JACQUES-CARTIER, maison seule, 4 appts, AVenue 5-6365, à 9 heures soir. 57—295-3 R

BEAU 5 appts modernes, libre, rien à acheter, 7740, 1ère Ave, Rosemont. Visible dimanche, de 2 à 5 p.m. 57—295-3R

BEAU grand logement 5 appts, non chauffé, 2e étage. Occupation immédiate. 8853 Berri. 57—295-3

BEAU 7, bien situé, ameublement moderne, droit sous-louer, arrangements faciles. VIctoria 4964. 57—296-2R

BOURBONNIERE, Sherbrooke, 4-3, 4-4, REgent 8-8283, TUrcotte 3546. 57—294-15 R

CAUSE DEPART
céderai 6 superbes appartements, salle de bain, sous-sol grandeur, hall, commercial, quartier calme, nord ville. Tél. DUpont 1-6124. Proposition honnête pour reprise. 57—297-2 R

DANS Rosemont, logement neuf, 2e étage, 5 appts fermés, non chauffés coin rue, possession immédiate. Appeler FRontenac 9443. 57—295-3R

DUPLEX 3 chambres, soubassement 4 chambres, pas chauffé, 6580, 24e Ave Rosemont. 57—1,2,4,8,9,11R

6300 47e ave, près Bellechasse, 5½ appts neuf, pas chauffé. 57—296-2 R

3 ET 4 APPTS modernes, non chauffés, prêt pour occupation, 52.00 et 65.00. 7640, 19e Avenue ou nord de Jean-Talon. RAymond 7-1411. 57—296-2R

5 ET 3 PIECES, dans Côte-des-Neiges. TRenmore 9132. 57—296-2 R

FABRE et Jean-Talon, 2½ pièces, duplex neuf, 57.00, 62.00, occupation immédiate. RAymond 2-1551. 57—30, 1,4, oct.-R

GRAND 6 pièces rue Parc-Lafontaine. S'adresser après 6 heures à 3726. Parc Lafontaine. 57—R

4½ GRANDES pièces, 6915, 21e avenue, 75.00 à 78.00. RAymond 2-4635. Soir, samedi et dimanche, RAymond 2-9682. 57—292-16

2 GRANDS appts à louer, eau, toilette. Informations: ORléans 4-8674. 57—295-3 R

2 GRANDS 3 pièces, neufs, modernes, près église, autobus, occupation 1er novembre. 5213 Bellechasse, près 41e ave. 57—295-8 R

3 GRANDES pièces modernes, 60.00. 8018 Delorimier, RAymond 2-8290. 57—296-5 R

LAPRAIRIE, à louer, logement neuf 4 pièces 55.00, sous-sol 3 pièces 40.00. S'adresser Montréal FAlkirk 5336 ou Laprairie 321R. 57—296-3 R

LOCATAIRES
5 appartements 60.00 rapportant 70.00 quelques meubles, aussi plusieurs logements v

LE PAPA DE LILI

Par Al VERMEER



81 Articles de ménage

SOLDE d'automne. fournaises Québec 9.50, Lessiveuses électriques modernes, garanties 29.00. Poêles de cuisine 21.00 Combinés 35.00. A gaz 10 50. Réfrigérateurs électriques garantis 65.00 930 est. Mont-Royal. 81—295-26

SOMMIER, lit double, aussi lit pliant, machine coudre. GRavelle 0609. 81—R

50 SOMMIERS neufs à lame d'acier seulement 9.50, 3184 Ste-Catherine est. FRontenac 3918. 81—293-6 R

25 STUDIOS neufs avec 2 coussins seulement 29.00. 3184 Ste-Catherine est. FRontenac 3918. 81—293-6R

TABLE extension, 4 chaises, chêne solide, comme neuf. CHerrier 4008. 81—293-3R

TAPIS passage 27 pouces, jute, dessin rayé. Livraison immédiate, 0.75 la verge. Aussi autres aubaines dans le tapis. ELwood 7328. 81—295-36

TAPIS oriental 9 x 12, autre 6 x 9, aubaine. AMherst 9704. 81—297-6 R

TAPIS 6 x 9, jute, neuf, 10.00; 9 x 12, 20.00. Tapis de passage en jute, 80 cts la verge. 5210 Queen Mary, appt 8. 81—295-26

THOR, lessiveuse "automagic" en excellent état. REgent 8-1218. 81—R

VENTE D'INVENTAIRE

Bassinettes avec matelas, 16.95; huit couchettes différentes grandeurs, matelas à ressorts neufs et sommiers à lames, 35.95; 3 pièces chesterfield velours, 45.00; set Kroehler Davenport comme neuf, 100.00; tapis 6 x 9, 12.00; 8 x 10, 20.00; 9 x 12, 25.00; aussi grand tapis chinois 13 x 16 100.00; matelas cotton 10.95; sommiers à lames 10.95; poêle combiné, 4 ronds gaz avec brûleurs à l'huile, 50.00. 972 St-Laurent. UNiversity 6-9796 81—295-26

82 A vendre — Divers

AQUARIUM 36 x 15 x 12, 20 x 12 x 12, avec supports, plantes, poissons tropicaux, pompe à air, tout à sacrifice. S'adresser 2003 Pie IX près Burnside. 82—296-2 R

AUBAINE, radio combiné, comme neuf, parfaite condition. 6737 Louis-Hémon. 82—296-3R

AVONS bois de chauffage, bien sec, 11.00 le gros voyage livré. Georges Bérichon, 1461 Barré, Wilbank 2303. 82—295-26

BAIN 30.00. Télévision 17. Gros pupitre Roll Top pour enfants. Portes bessiford, 3.00. CAlumet 8614. 82 sp.—296-2 R

2 BASSINETTES complètes, 2 brûleurs 6 pouces. BYwater 0492. 82—296-2 R

BICYCLETTE pour exercice médical en parfaite condition. TAlon 2570. 82—295-3 R

COUTEAU électrique de manufacture 7 pouces. Parfaite condition. CHerrier 9765. 82—294-6R

DACTYLOGRAPHES à l'occasion de la rentrée des classes : tous modèles réguliers, nouveau prix régulier de $175 et plus, maintenant $39.50. Demi-prix modèles Underwood et Remington silencieux, réguliers, ayant coûté $225, en solde à $69.50. Nouveaux modèles portatifs réduits à $69.50 (facilités de paiement). Tous garantis pour un an. Epargnez maintenant. 1011 Bleury. UNiversity 1-2437. Ouvert jusqu'à 9 soir. 82—287-12

DEUX fournaises Daisy No 5, parfait état. A sacrifier. Wilbank 4269. 82—294-6

30 ELECTROMAID Glass Heater, chromés, 220. Servis 15 jours. Sacrifiers 40.00 chacun. 1853 Bélanger, CAlumet 7327. 82—292-6

ENREGISTREUR et reproducteur de disques "Mosco" 80 watts, 95.00. TUrcotte 4631. 82—296-2 R

FABRIQUANT de formes chapeaux, gros et détail. Tél. ORchard 3145. 82—296-6

FILMS de cinéma loués, vendus, échangés. 20 Craig est. BElair 5786. 82—295-26

GRAND lit pour bébé, très bon état. REgent 7-4096. 82—R

MACHINE à coudre électrique parfaite condition, sacrifierait, FRontenac 7105. 82—294-5 R

MACHINE à tricoter toute neuve à vendre. CLairval 4277. 82—295-3 R

OBTENEZ magnifiques couvertures de laine en échange vos vieux lainages. 4115 St-Denis, BElair 1419. 82—293-5R

PEINTURE à l'huile faite sur commande avec ou sans cadre, prix raisonnable. 8576 Foucher. 82—296-3R

POELE à gaz à 3 ronds avec réchaud. Glacière. Set de drums au complet. Aubaine. DUpont 1-1235. 82—295-3 R

PRIX réduits pour nos étoffes à tentures, largeur 36 pouces, 50c et 64c la verge, 48 pouces, 89c; damas 48 pouces 1.26, d'autres jusqu'à 1.75 la verge, serviettes de toilette, 5c et 10c, marquisette d'orlon 69c la verge, marquisette de coton 29c, marquisette de rayonne 39c. Draps de coton 1.20 la livre, nappes à 69c couvre-lit en indienne 1.69. La livre, plastique à 35c la verge. 3817 St-Laurent, au nord de Roy. 82—295-6R

RADIO en acajou, modèle Console 100.00 à vendre. REgent 3-0548. 82—296-2 R

STORES vénitiens en aluminium coquille d'oeuf seulement, 39 pieds carrés. Aussi stores vénitiens flexalum, ruban plastique, 12 couleurs attrayantes, légers surplus. TRenmore 6740. Emile Vétéran. 82—295-26

STORES vénitiens garantis meilleure qualité, couleurs variées. Installés dans votre maison pour 1.50 par semaine. A. Lefebvre, Wilbank 4191. 82—295-26

VENTE de charité. Ahuntsic United Church, Fleury et Jacob, le 5 octobre à 2 p.m. 82—R

82-A Terres à jardinage

A BAS prix, plantation d'arbustes, terre et pelouse, HOchelaga 1681. 82A—293-6 R

ATTENTION ! Attention ! Acheteurs de tourbe, directement coupeur campagne, posée ou non. FAlkirk 7829. 82A—277-26 R

OUTILLAGE complet jardinier, compris: 200 couches, 2 chevaux, parfaite condition. S'adresser: 563 Boul. des Prairies, Laval-des-Rapides, téléphone MUrray 4907. 82A—

TERRE à vendre. 4382 Notre-Dame Ouest. 82A—295-3 R

2000 VOYAGES de terre noire et terre à jardinage à vendre, livrée RAymond 2-6962. 82A—276-26

84 Bois — Charbon — Huile

A BAS PRIX

Huile chauffage distillée, 20½ sous par 40 gallons, 19½ sous par 75 gallons et 19 sous par 100 gallons. Leblanc & Fils, MOntcalm 4-3354. 84—288-26

ATTENTION

Huile à chauffage, distillée, no 1, 19 par cent. "Huile Supérieure", 7846 St-Hubert, TAlon 6353. 84—288-26

AVONS bois bien sec, 11.00 le gros voyage livré. A. Champagne, Wilbank 6258. 84—275-26 R

AVONS bois de chauffage bien sec 11.00 le gros voyage livré. Georges Bérichon, 1461 Barré, Wilbank 2303. 84—295-26

BARILS 45 gallons, robinet et supports en acier calibre 14 avec supports en acier, $25. Evitez la rouée. Commandés votre huile dès maintenant. AVenue 8-3636. Marquette 6984. 84—296-6 R

CHARBON CHESTNUT ET AMERICAN STANDARD DE PREMIERE QUALITE, CE MOIS-CI SEULEMENT, $25 LA TONNE. BOIS D'ALLUMAGE, 17 SACS, $5. HUILE POUR POELE, 20c LE GALLON. PERLESS, AVENUE 8-3636. MARQUETTE 6984. 84—296-6 R

ERABLE, merisier 17.00 corde, 3 pieds, scié 1 pied. Depeault Fuel Service. Victoria 2206-0364. 84—283-26

ERABLE pur de montagnes, 3 pieds, scié 1 pied $17 corde. G. Dupont. RAymond 7-1862. 84—293-6

RETAILLES bois franc 26 sacs, 5.00, 16, 3.00. O. Bolduc. CRescent 5734. 84—292-6 R

RETAILLES planchers bois, 27 sacs 5.00, 16-3.00, voyage 7.00. G. Dupont, RAymond 7-1862. 84—292-6

86 Fourrures

A l'écoulement d'un stock, manteaux, jaquettes. Prix sensationnels. DOllard 3601. 86—295-8 R

ATTENTION Faites transformer votre vieux manteau en une magnifique jaquette modèle 1954. Prix $25. Elia Furs, 1235 Bleury, University 1-1205. 86—286-26 R

ATTRAYANT mouton Perse, 4 godets, manches cocktail, neuf. Gravelle 0382. 86—296-2R

AUCUNE offre raisonnable refusée, mouton perse, rat musqué, naturel non réclamés. BElair 5612. 86—295-5

BEAU manteau de Vison Canadien, a coûté $3,500, vendra pour $1,900. 1473 Amherst. 86—293-5

CASTOR canadien récent modèle, besoin d'argent. REgent 7-2305. 86—294-15R

CHOIX de belles jaquettes de taupe écossaise, écureuil, seal brun. ORléans 5-9513. 86—295-3R

DIRECTEMENT DE L'ATELIER
1473 Amherst
Cherrier 3181

Gros stock de manteaux de fourrure: mouton de Perse noir et gris $200; dos de rat musqué teint vison $185 — $225. Pattes de mouton de Perse garni. $125. — Demandez à visiter nos ateliers, vous obtiendrez un cadeau. 1493 Amherst. 86—293-5

GROS lot manteaux de Chat Sauvage provenant d'échanges. Sacrifiés à $15 à $35. Sous-Sol, 1473 Amherst. 86—293-5

JAQUETTE chevreau gris, 14 ans, 75.00. VEndôme 0502. 86—296-2 R

JAQUETTE portée 2 fois, cause mortalité, après 7½ heures. GRavelle 3976. 86—295-5

LOUAGE de robes de mariés, soirées, accessoires de mariée, boléro fourrure. TRenmore 7681, 4074 Gertrude Verdun 86—295-26

MANTEAU lapin brun, 16, entre 6-8. 7210 St-Denis. 86—295-3 R

MANTEAU chevreau gris presque neuf, 14 ans, aubaine. 6367 Chateaubriand. 86—295-3 R

MANTEAU ¾ en rat musqué, 16 ans, 6 à 9 heures p.m. FAlkirk 6665. 86—296-2 R

MANTEAUX, jaquettes, capes fourrure 1ère qualité, bas prix, chez Canadien, après 4 hres. 3954 Menina. 86—283-26R

MANTEAU mouton rasé, long, grandeur 14-16 ans, manteau mouton Perse noir, court, 12-14 ans. 2561 Jeanne D'Arc. 86—297-2 R

MOUTON Perse noir, frisettes médiums, très brillant. Sacrifiera. AVenue 8-5674. 86—292-30

OUVRIER fourreur transformation, reparage, prix bas, facilité paiement. DOllard 3601. 86—275-26

PLUSIEURS manteaux de fourrure provenant d'échanges: Seal, Mouton de Perse, Seal Hudson, Rat Musqué, Mouton Rasé, Kid Gris, $25 à $75: Sous-sol 1473 AMherst. 86—293-5

QUANTITE de jaquettes ¾, capes, étoles: Rat Musqué, Taupe, Ecureuil, Lapin Brun, Mouton, Kid Gris, Lynx, $25 à $75. Sous-sol 1473 Amherst. 86—293-5

RAT musqué teint vison. Cause maladie, besoin argent. TUrcotte 9184. 86—293-26

SACRIFIERAIS manteau court, lapin brun rasé. Presque neuf. Giffard 3240. 86—296-2 R

SINGER industrielle 31 K 15, 8 tables à bloquer, supports en bois. CAlumet 9584. 86—295-3R

SUPERBE jaquette rat musqué, couleur vison, sacrifiera. RAymond 2-6969. 86—296-2 R

SUPERBE manteau mouton de Perse noir, garni vison, aussi beau rat musqué du nord, dernier modèle, bon marché. ORléans 5-9513.

SUPERBE mouton Perse, aussi étole de vison, maison privée. DUpont 3-2741. 86—292-30

86-A Vêtements

PAIEMENTS FACILES

GRANDE VENTE

Manteaux, robes, habits, paletots, chaussures, bas, lingerie, brassières, sous-vêtements, chemises, pantalons, couvertures, draps, serviettes. Aussi grand choix de marchandises pour enfants et bébés.

MAISON MICHAEL INC.
1213-1217 ONTARIO EST
86A—295-26

ALLEZ au Studio des Elégantes, louez toilette de mariée, soirée, baptême, fourrures. Vendons fleurs. Déménagé 5610 St-Laurent. VIctoria 9033. 86A—295-26

AUBAINE, habit neuf, linge de garçon 15. CAlumet 8052. 86A—296-2R

MANTEAUX d'hiver dames, grandeurs 14 à 18, hommes 39, garcons 15, souliers 7½, enfants, patins 2 à 11. Giffard 2020. 86a—295-3R

MANTEAU vert fillette 8 ans, par-dessus brun, homme grandeur 40, manteau imitation mouton Perse 18 ans, linge d'enfant 2 et 8 ans, 2 petits bicycles d'enfants 2 ans. HEmlock 6107. 86A—R

MANTEAUX drap 14 ans. 567 Chatham. 86A—297-3R

MANTEAUX d'hiver, robes taille 14, en bon état. Très bon marché. REgent 7-4287. 86A—R

MANTEAUX 12-16-18, 5.00, habits 40-48. FRontenac 5167. 86A—296-3 R

PALETOTS 36, 3.00, habit 38, manteau dame 16. TAlon 7734. 86A—297-3R

ROBE de mariée ¾, bon marché. 2110 Delorimier, FRontenac 9287. 86A—297-2 R

ROBES, manteaux, costumes à vendre. 2590 Pie IX, appt 2. 86A—297-2R

ROBES, manteau, costume, très bon marché, peu usagés. ORléans 5-9441. 86A—295-3R

TOILETTES de mariée et cortège à louer, fait spécialement pour vous. HUnter 3-0851. 3462 boul. Décarie. 86A—296-3R

VETEMENTS de fillettes, 11 ou 12 ans. REgent 3-2758. 86A—295-3R

88 Effets bureaux et magasins

GRAND ASSORTIMENT

ACCESSOIRES DE RESTAURANT ET CAFETERIA, TABLES A VAPEUR, EVIERS, POELES, GRILS, APPAREILS POUR PELER LES PATATES OU EN FAIRE DES LAMELLES A FRITURE, TRANCHANDE POUR COMPTOIRS VITRES, PLACARDS MURAUX, EVENTAILS ELECTRIQUES, CAISSES-ENREGISTREUSES, BALANCES, ETC. STORE AND OFFICE EQUIPMENT CO., 711 RUE CRAIG OUEST. UNiversity 6-2491.
88—2,4,7,9,11,14,16,18,21,23,25,28,30

PUPITRES - CHAISES

usagés, en bonne condition, échanges que nous avons repris et devons vendre à prix réduit pour faire place dans notre entrepôt. National Typewriter, 700 St-Jacques ouest. Université 6-1492. Marcel Bouvrette. 88—297-3 R

ACCESSOIRES, ameublement, équipement, fontaine à soda, service de plans et contrats au complet pour restaurants.
DUCHARME INDUSTRIES LTEE,
5885 AVE PAPINEAU,
CRESCENT 7784
88—295-26

ACHETONS, vendons, réparons caisses enregistreuses, balances, Mailoux Store Fixtures, 450 Craig est, UNiversity 1-2018. 88sp—295-26

ATTENTION machines à additionner depuis $50, machines à écrire $35. Aussi pupitres $20 en montant, tables, cabinets classeurs, armoires, Chaises $2.50, coffre-forts, Kardex, Neufs, usagés. Apex Furniture, 215 St-Paul Ouest, AVenue 8-7236. 88—295-26

CAISSES enregistreuses achetées, échangées réparées, vendues Lapdry Caisses Enregistreuses, 915 St-Laurent. HArbour 2330 88—295-26

CAISSES enregistreuses National, reconstruites. Tous genres de commerce. Plus bas prix en ville. Dépôt minime. Conditions les plus faciles. Propriétaires : Emile Charette, 2 de C 211 Craig est. PLateau 5623. 88—295-26

CLAVIGRAPHES garantis, 20% réduction (surplus gouvernement) Additionneuses. Leonard Typewriter 207 Craig ouest. UNiversité 1-1978. 88—295-26

COFFRE-FORTS neufs et d'occasion. Ahern Safe Co, Limited, 830 rue St-Jacques ouest. 88—1,4,6,8,11,13,15,18,20,22,25,27,29

FIXTURES fluorescentes, grande variété, Canadian Utilities, 182 Ste-Catherine ouest 88—295-26

ORTHOPHONIQUE de restaurant à vendre. 6229 Alma, après 6 hres. 88—296-4 R

93 On demande à acheter

APPELEZ MILLER, MArquette 5130, Soir : REgent 8-7339. Payons gros prix meubles maison, salle à manger, chambre, cuisine, studio, poêles cuisine, pupitre filières. 93—295-26

APPELEZ
PLateau 8270. Soir : REgent 3-3894
Pianos, meubles de maison et de bureau ; tapis.
IDEAL FURNITURE
93—295-26

ARGENT COMPTANT
Meubles de maison et bureau, pianos. Caisses enregistreuses, HArbour 3663. — DOllard 0902. 93—295-26

ARTICLES DE MENAGE
MEUBLES DE MAISON ET DE BUREAU, PIANOS, TAPIS, BUREAUX, PLOMBERIE, ANTIQUITES, ORNEMENTS, PLATEAU 4724. SOIR RIVERSIDE 4-2715.
93—22,24,27,29,1,4,6,8,11,13,15,18,20

BOIS de construction usagé, 2 x 6, 2 x 8, 2 x 10, 12 à 20 pds de long, en bon état. Donner prix à E. C. Bryan, P.O. Box 315, Cornwall, Ontario. 93—296-2

GARNITURES ameublement de maison et bureau, plomberie. MArquette 7311. DOllard 9359. 93—295-26

ON DEMANDE . . MACHINES A ECRIRE ET A ADDITIONNER USAGEES. BELAIR 4366. 93—294-12

ON PAIE PLUS HAUTS PRIX
Ameublements chambre à coucher, davenports, studio, poêles combinés. PLateau 1021. 93—282-26

ON PAIE PLUS HAUT PRIX
Ameublements chambres à coucher, davenports, studio, poêles combinés. PLateau 1021. 93—281-26

PETIT PIANO payé comptant. HArbour 3663. DOllard 0902. 93—295-26

PIANO DEMANDE.
PLateau 8270. soir : REgent 3-3894. 93—295-26

PIANO demandé, modèle uni; au comptant; appeler F. Drouin, UNiversity 8-6803; de 7 à 9 p.m., MArquette 2944. 93—294-6

96 Commerces à vendre

ABANDONNE lingerie pour enfants, 806 Mont-Royal Est, FRontenac 3031. 96—292-6

ABANDONNE restaurant, revenus 9000.00, prix 5,000.00, comptant 2,500.00. TAlon 4105. 96—295-3R

ABANDONNE maison chambres, 7 meublées, Villeneuve-Parc. FAlkirk 4626. 96—296-2

96 Commerces à vendre

MAGASIN DE CHAUSSURES

RUE STE-CATHERINE EST
Etabli depuis longtemps. Site excellent. Magasin moderne. Chiffre d'affaires intéressant. Loyer seulement $350. par mois. Une occasion à très bas prix. Le vendeur garantira un profit net minimum de $150 par semaine. Comptant requis, seulement $5,000.
M. Bernie
PLateau 6873 Soir : TRenmore 2428

RESTAURANT MODERNE

MONT-ROYAL EST
Magnifiquement équipé, ultra-moderne. Comprend 27 cabines, sièges pour 120 personnes. Chiffre d'affaires important. On peut acheter avec $8,000 comptant. Prix $23,000.
M. Labonté
PLateau 6873 Soir : ORchard 4-1686

Plaza Realty Corp.

Suite 502, Immeuble Hermes
1470 RUE PEEL
PLATEAU 6873
EN FACE DE L'HOTEL MONT-ROYAL
96—

FABRICANT DE FANTAISIES

diviserait son entreprise en deux. Produit présentement de la bijouterie reconnue dans tout le Canada pour son dessin original et exclusif. 2,000.00 comptant, 1,500.00 à termes. AVenue 8-7853. 96—292-6R

ABANDONNE restaurant - épicerie. De St-Vallier près Beaubien, avec logis de 3 pièces, bail de 4 ans. Prix 5500.00 RAymond 7-3553. 96—295-3

ABANDONNE maison chambres 8 pièces meublées. Chambly-Ontario, loyer 80. bail. Prix 1,500. FAlkirk 4626. 96—296-2

ABANDONNE light-lunch, restaurant, Blvd Rosemont, affaires 500, par semaine. Prix 3000. RAymond 7-3553. 96—295-3

A CELUI qui cherche un commerce, un de nos agents peut vous aider : nous avons tous genres de commerces à votre disposition. Appelez Dollard 8473. 96—28,29,30,2,4

AI RESTAURANT-épicerie, bon chiffre d'affaires. 1698 St-Hubert. 96—4,6,9

AI épicerie, fruits, légumes, bon chiffre d'affaires. Cause maladie. CRescent 2397. 96—297-2

AI restaurant snack bar, bon chiffre d'affaires, 4 appts arrière. 7023 St-Déminique, VIctoria 0071. 96—295-3R

A L'OUEST près d'Atwater, maison de chambres richement meublée. Revenu 5,200. Prix 26,000. Comptant 9,000. BElair 6868. 96—295-3

A L'OUEST près d'Université McGill, maison de chambres très bien meublée, tapis mur à mur. Revenu 9,500. Comptant 20,000. Cause de vente maladie. BElair 6868. 96—295-3

AMEUBLEMENT de 7 chambres, frigidaire, revenu net 1500, annuel. Prix 1500.00. 6080 Parc VIctoria 8127. 96—292-7 R

A MONTREAL commerce à vendre dans le centre de la ville, boucher, épicier, 38 pieds de comptoir pour viandes, vitrine frigidaire 2 hauteurs neuves, chiffre d'affaires 2500.00 par semaine, camion Dodge 1949, lumières néon, grand frixidaire à viande, stock 6000.00 valeur 30.000. Ce commerce peut être le vôtre avec 2000.00 comptant 75.00 par semaine ou balance de prix vente avec garantie. Pour visiter en tout temps. Appelez VEndôme 9719. 96—283-15 R

8 APPTS meublés comme maison de pensionnaires, revenus 185.00 semaine, loyer 90.00 non chauffé. Ameublement 1,000.00. Dépôt 300.00 balance termes. FAlkirk 0326, faut vendre mardi plus tard, cause autre commerce. 96—297-3 R

ATELIER de menuiserie établi depuis 35 ans, cause départ, 1570 ruelle Gareau, CHerrier 2022. 96—293-26R

ATTENTION, chauffeurs taxis, chars dans toute association, toutes marques et modèles, tous garantis, petit comptant requis, termes faciles. TAlon 8343. 96—297-6R

ATTENTION commerce libre avec propriété, comptant 3000. FRontenac 5449. 96—292-6

AUBAINE, magasin fruits, légumes, équipé, Verdun, POntiac 6-6981. UNiversity 1-2342. 96—283-26 R

AUBAINE, épicerie licenciée, moitié prix, fermée. TUrcotte 9813. 96—296-5 R

AUBAINE, épicerie licenciée, nord, gros revenu. Venez voir. CRescent 2397. 96—297-2

AUBAINE, kiosque de journaux à Rosemont. ORléans 4-8552. 96—297-3

AUBAINE, salle de billard, revenu 1,000.00 par mois, HEmlock 1031. R. Cadieux, pas d'agents. 96—294-26

AVEC 15,000. comptant, balance facile, épicerie-boucherie licenciée, service automatic, quota 225, affaires 2,500. semaine. Propriété si désiré. FAlkirk 4628. 96—296-2

A VENDRE: restaurant light lunch, 4 pièces à l'arrière, centre commercial ou à échanger pour maison nord ville. DOllard 0096. 96—296-2 R

A VENDRE, propriété, maison de chambres, située Sherbrooke est, près St-Denis. Pas d'agent. Appeler M. L. P. Tremblay, TAlon 8-8182, jour, après 5 heures MArquette 1939. 96—295-3R

BEAU restaurant, light-lunch, loyer 50. Comptant 1500. AVenue 8-0146. 96—296-2

BISCUITERIE-restaurant plus logis de 8 appartements, comptant 3,000. M. Cournoyer, DOllard 9524. 96—28,29,30,2,4

BOUCHERIE-épicerie licenciée, bon chiffre d'affaires, bail 10 ans, logement 6 appts, 75.00. 2766 Rouen. 96—296-2R

BOUTIQUE bien outillée pour vulcanisation, service et reserviage de pneus, bien établie, entre dans vaste région, proche canalisation. Excellente affaire pour associés expérimentés en équipement et service de pneus. Ecrire case 7326, la "Presse". 96—297-3

BUREAU immeuble, établi depuis 20 ans. Bon revenu. Conditions raisonnables. Ecrire case 7325, La Presse. 96—296-2

COMMERCE literie, meubles, jouets établi 28 ans, rue Ontario est, bail 2 ans, meilleure offre. S. J. Lagadec, soir AMherst 1879. 96—296-3 R

COMMERCE de meubles et appareils électriques établi depuis 3 ans prix raisonnable cause maladie. RAymond 7-5422. 96—293-6 R

COMMERCE tissus à la verge. Inventaire. Départ hôpital. Canadien français seulement, RAymond 2-5021. 96—296-3

COUPONS à verge, lingerie, paroisse St-Jean-Berchmans par inventaire environ 6,000. FAlkirk 4626. 96—296-2

ECHANGERAIS restaurant-épicerie pour maison chambres ou propriété. FRontenac 0067. 4370 Boyer. 96—296-2R

ECHANGERA POUR MAISON CHAMBRES

3 propriétés. 40 terrains et autres valeurs.
Ajoutera comptant si nécessaire
CRescent 8532 - GRavelle 2567
96—

EPICERIE licenciée, coin de rue, sur Ontario près St-Hubert, chiffre d'affaires 3,000. Quota de bière 200 dozs par semaine. Bail 10 ans à 115. par mois. Comptant requis 8,000. Appelez : Fiffard 2525. 96—295-7

EPICERIE-boucherie licenciée, affaires 2,000.00 par semaine. 2540 Nicolet, appt 2, 9 a.m. à 9 p.m. 96—295-3 R

EPICERIE restaurant, échangerais pour maison de chambres ou propriété. Affaires 450. semaine. Loyer 80. Comptant 3,000. M. Provencal, DOllard 9524. 96—28,29,30,2,4

EPICERIE boucherie licenciée, affaires 1,000., bière 150 doux., comptant 15,000. M. Cournoyer, DOllard 8473. 96—28,29,30,2,4

EPICERIE-restaurant. 5 appts, pas d'agents. 6537 Chateaubriand. 96—295-3R

EPICERIE-restaurant 4 appartements. Affaires 750. semaine. Loyer 60. Long bail. Réelle aubaine à 6,500. Moitié comptant. DUpont 4885. 96—290-10

EPICERIE-BOUCHERIE licenciée, avec propriété, logement libre, intéressant. DUpont 1-2929. 96—28,29 sept. 4 oct.

EPICERIE licenciée, 311 Beaubien, prix 6,500. RAymond 2-9178. 96—296-2 R

EPICERIE licenciée, prix 5000. Loyer 50. Gros quota. Pour informations lundi 1 à 9 hres. Roger Massé, 511 Duluth Est, AMherst 4058. 96—296-2

EPICERIE licenciée, affaires 1,300 semaine, centre des affaires. PLateau 4963. 96—296-2

EPICERIE - boucherie licenciée, affaires 4,500 semaine, belle place. MArquette 4946. 96—296-2

EPICERIE-boucherie, grand logis, aucune offre raisonnable refusée, cause fatigue. Pas d'agents, 5814 St-Hubert. 96—296-2R

EPICERIE-boucherie licenciée, rue St-Laurent haut Beaubien, quota 75 douzaines, affaires 1,500. semaine. Comptant 6,000 ., balance facile. FAlkirk 4626. 96—296-2

EPICERIE - BOUCHERIE licenciée, 2,000.00 comptant, après 6 heures, VIctoria 1859. 96—296-3 R

EPICERIE - BOUCHERIE licenciée avec propriété ou loyer 75.00, affaires 2,000.00. Comptant 8,000.00. HOchelaga 0297. 96—R

EPICERIE licenciée, self-serve, gros stock. Comptant 5500. AVenue 8-0146. 96—296-2

GARAGE

Chrysler - Plymouth - Fargo
Capacité 20 chars. Logis 11 appts. Revenu assuré $15,000.00.
Cpt 30,000. prendrait échange.
Informations CRescent 6011. 96—

96 Commerces à vendre

RESTAURANT

Situé dans le meilleur endroit commercial du nord de la ville avec propriété et 3 grands terrains avantageusement placés. Chiffres d'affaires 1,400. semaine. Le propriétaire est prêt à prouver que le profit net est d'au moins 25000. par année. Belle occasion pour 2 associés. Comptant demandé 40,000. balance termes faciles. Pierre Lanthier, DUpont 1-6882. 96—1,2,4,6,8,9,11

ATTENTION

Light-lunch situé dans l'Est, à louer, tout équipé. Affaires 550. semaine. Seul pour desservir environ 1,000 familles, liqueurs vendues .10, long bail, loyer 100. par mois, pas d'appt. Seulement stock à acheter. Valeur 2,000. DUpont 1-6882. 96—294-6

ATTENTION

Garage central, marchandise 1,500.00, équipement environ 2,000.00. Chiffre d'affaires 40,000.00. Loyer 50.00, long bail. Offre raisonnable. Termes faciles. HArbour 5611. 96—296-2R

BELLE OCCASION

SALON DE COIFFURE MODERNE, BIEN SITUE, NEON, LONG BAIL CONSENTI. ECRIRE CASIER 411 LA PRESSE. 96—296-3

GRAND restaurant, salle à manger, fontaine, sacrifiera pour règlement de société, prix 8,500.00. 2725 Masson. 96—292-26 R

HANDY STORE, restaurant, localité de choix sur avenue Verdun. Affaires 600. par semaine. Valeur extraordinaire à 5,500. Comptant 3,000. Venez voir; bel achat. Verdun Realties, 4843 Verdun, POntiac 6-3541. 96—4,6,9

INTERET de 15% garanti dans commerce de transport pour 4,000. ou multiples de 4,000. Case 654 Place d'Armes. 98—1,4,6,8,11,13

KIOSQUE à vendre, cause départ. S'adresser le soir. GRavelle 9203. 96—295-3

LESSIVEUSE Connor avec essoreuse, machine à coudre Singer. Très bon marché. REgent 7-4287. 91—R

LIBRAIRIE en général, objets de piété, établie depuis 40 ans, logement moderne compris. Bel avenir pour jeune couple parlant les deux langues. Bureau de poste. S'adresser 1424 S.-Clément. 96—296-2 R

LIGHT LUNCH, station Provincial Transport, nord Montréal. Prix 7,000, comptant 4,000. Véritable aubaine. FAlkirk 4626. 96—296-2

LIGHT-LUNCH équipement moderne. Aubaine 10629 Peloquin. 96—296-7 R

LINGERIE dames, pièce arrière, belle localité. VIctoria 5516, Cherrier 2090. 96—2,4,9,11,16,18 R

LINGERIE pour enfants. 5 pièces arrière. Vendra par inventaire 806 Mont-Royal Est, FRontenac 3449. 96—292-6

LINGERIE, beau commerce, bien situé, vente facile. Téléphone CAlumet 7071. 96—286-12R

LINGERIE dames et enfants, bon chiffre d'affaires, rue commerciale, logis fourni si nécessaire. CAlumet 3678, CRescent 9737. 96—289-15 R

MACHINE SHOP
10 milles de Montréal
Equip. $7,500. Immeubles 8,000. Comptant 7,000. - GRavelle 2567

MAGASIN d'articles divers avec comptoir rafraichissements moderne, situé avenue Verdun, endroit idéal, bon chiffre d'affaires. Prix 8,500. Comptant 3,000. Hervé 4834 avenue Verdun, YOrk 5540, ouvert tous les soirs. 96—296-3

MAGASIN de cadeaux, centre commercial, chiffre d'affaires 50,000.00 Vente par inventaire, FAlkirk 8093. 96—294-6 R

MAGAZINES, tabac, restaurant, arrêt autobus Provincial Transport et tramways Montréal, près hôtital. Toute offre raisonnable acceptée quant au comptant ou prix. S'ad. 5875 Papineau. 96—294-10

MAISON chambres, 7 pièces, rue Mont-Royal près Papineau, petit comptant. M. Provençal, DOllard 8473. 96—28,29,30,2,4

MAISON chambres, 35, meublées, 3 étages, près rue Windsor, revenus 200.00. Prix 12,000. FAlkirk 4626. 96—296-2

MAISON chambres centrale, 10 pièces, richement meublée. Loyer 70.00. Revenu 65.00. Comptant 3000. AVenue 8-0146. 96—296-2

MAISON chambres avec propriété, rue Dorion, près Rachel, 12 pièces, comptant seulement 3,000. PLateau 7460. 96—297-3

MAISON chambres 7 pièces, propre, loyer 39. 2500. AVenue 8-3918. 96—296-2

MAISON 19 chambres, lavabos, gros revenus. Prix 15,000.00. VEndôme 0545. 96—4,6

MAISON chambres, Papineau, près Mont-Royal, 7 pièces. HArbour 5244-45. 96—

MAISON chambres rue Ste-Catherine, près Amherst, 12 pièces. HArbour 5244-45. 96—

MAISON de chambres avec propriété, revenus centraux, revenu 103.00 semaine, propre, bien meublée, avec 6.000 comptant, balance facile. MArquette 4946. 96—296-2

MAISON de chambres, 9 pièces, bien meublées, avec 1,500 comptant, balance très facile. PLateau 5759. 96—296-2

MAISON chambres, rue Sherbrooke, près Amherst 7 pièces. HArbour 5244-45. 96—

MAISON chambres rue St-Jacques, près de la Glen, 7 pièces, 2,300. affaires par année. 96—

MAISON chambres, 16 pièces, comptant 3000.00. FRontenac 3449. 96—292-6

MANUFACTURE de confiserie et crème glacée, dans importante ville prospère de l'est d'Ontario, à 50 milles d'Ottawa. Bon emplacement sur la principale rue commerciale. Commerce stable et profitable; livres à la disposition des intéressés. Profitez du commerce de Noël. Ecrivez à Case 7319, la "Presse". 96—296-8

MANUFACTURE portes, châssis, machineries, bâtisses, 50,000. Comptant raisonnable. VIctoria 4601. 96—296-2

PETIT hôtel. Occasion. Comptant 15,000. RAymond 2-5021. 96—296-3

PRES Montréal, magasin général licencié avec bâtisse, 40,000. VIctoria 4601. 96—30,2,4

RESTAURANT et 1 magasin de bicycles, bien situé, bas prix. 1863 L.-O. David, GRavelle 5996. 96—286-11 R

RESTAURANT, coin de rue, sur Jean-Talon, près St-Laurent. Affaires 650. par semaine loyer 85. bail de 5 ans. 3 appts privés pour servir à salle de barbier. Appelez : Giffard 2325. 96—295-7

RESTAURANT-épicerie, logement 4 pièces libre. 1864 Plessis. 96—295-5R

RESTAURANT, 4 apparts, bon marché, ménage frais fait. 2740 Jolicoeur. 96—296-2 R

RESTAURANT snack-bar, salle de pool arrière, à vendre ou échanger pour propriété. 1838 Notre-Dame Ouest. 96—296-6R

RESTAURANT smallwares, St-Jean Berchmans, 4 affaires arrière, loyer 50.00, bail 5, affaires 550. Prix 6,500.00, comptant 4,000.00. FAlkirk 4626. 96—296-2

RESTAURANT Light Lunch, 950. semaine. Prix 7,000, avec 5,000 comptant, balance très facile. PLateau 4963. 96—296-2

RESTAURANT - épicerie, affaires 850. semaine, 5 belles pièces arrière, 3,000. comptant, balance facile. PLateau 3759. 96—296-2

RESTAURANT près Mt-Royal, loyer $50. Prix $5,500. VIctoria 4601. 96—296-2

RESTAURANT Barbecue très moderne, place 120 personnes, situé coin transfert et commercial. Gros revenu. Aubaine 26,000.00 Comptant 10,000. AVenue 8-3918. 96—296-2

RESTAURANT smallware, librairie, gros stock, sans compétition. Affaires 800. Départ. Urgent. 8500. Conditions. AVenue 8-3918. 96—296-2

RESTAURANT à vendre ou échanger, 1,500.00 comptant, balance facile, grand appt arrière. Wellington 0227. 96—295-3R

RESTAURANT, salle à manger à vendre. GLenview 5905. 96—295-3R

RESTAURANT snackv bar, grande aubaine, cause maladie. 4,500.00. DOllard 0414. 96—295-4 R

RESTAURANT épicerie, smallware, possibilité, 800.00 par semaine, cause maladie. 191 Bourget. WIbank 0867. 96—295-3R

RESTAURANT snack bar, nord, affaires : 500. par semaine. Comptant : 3,000. M. Provencal, DOllard 9524. 96—28,29,30,2,4

RESTAURANT épicerie, bon "sport" cause maladie, 2,500.00, 1,500.00 comptant. 1268 Plessis. 96—R

RESTAURANT, Lagauchetière, face hôpital, maladie, doit v

115 Hommes demandés

VENEZ GAGNER

$100.00 A $250.00

PAR SEMAINE

Vous avez une chance d'améliorer votre sort en présentant une superbe marchandise en demande dans tous les foyers.
Promotion nouvelle, agressive et efficace. Chances de promotion pour devenir gérant et ensuite surintendant.
Si vous avez au moins 25 ans et possédez une automobile — peu importe l'année — présentez-vous au bureau:

3437, SHERBROOKE EST
AMherst 8497
115sp—294-4R

10 HOMMES DEMANDES

pour apprendre la mécanisme Diesel. Préparez-vous maintenant pour meilleures positions et meilleurs salaires.

L'INSTITUT D'ENTRAINEMENT SPECIALISE DU QUEBEC
65 OUEST, RUE JEAN-TALON
TEL. JOUR: TALON 7822
LE SOIR: TALON 3352
GRAVELLE 2112
115—2,4,9,11,16,18,23,25,30

DISPATCHER
DE REPARATEURS
DE BRULEURS A L'HUILE
$65.00 ET PLUS

Faut avoir connaissance approfondie des problemes de réparation et des pièces de brûleurs à l'huile, être un bon meneur d'hommes et avoir expérience de bureau. Bon avenir. Emploi stable dans vieille maison. Heures de travail: 7 a.m. à 5 p.m., semaine de 5½ jours. Bénéfices sociaux. Appeler M. Rapock, University 6-4411. 115—296-3R

ATTENTION

GAGNEZ $1.50 à $2.00 DE L'HEURE. Devenez soudeur en peu de temps en suivant nos cours sur soudure de toutes sortes en pratique, ainsi que débossage et mécanique en automobile, réfrigération, etc.
Cours du jour et du soir.
Pour informations gratuites venez, téléphonez ou écrivez à
ECOLE THEROUX
4284, rue Delaroche, FAlkirk 8325
115—295-26

AJUSTEURS DE RECLAMATIONS

Ajusteurs de réclamations, bilingues, demandés par une compagnie d'assurance tarif. Seulement les personnes possédant de l'expérience pourront faire application pour cette position. Age de 25 à 35 ans. Ces positions sont permanentes avec privilèges de pension. Bon salaire offert et possibilité d'avancement pour les personnes qualifiées.
Pour entrevue, veuillez vous adresser à monsieur G. L. Williams, PLateau 7821. 115—296-3

COMMIS DANS LE DEPARTEMENT D'ASSURANCES DIVERSES

Jeune homme bilingue âgé de 18 à 25 ans, demandé par une compagnie d'assurance tarif. Expérience un avantage mais non essentielle. Position permanente avec privilèges de pension. Bon salaire offert et possibilité d'avancement pour la personne qualifiée. Pour entrevue, veuillez vous adresser à monsieur G.L. Williams à PLateau 7821. 115—296-3

VENDEUSES DEMANDEES

Doivent être bilingues et avoir licence de chauffeurs.
S'adresser en personne
CHEZ
HARRISON BROS.
STE-CATHERINE OUEST
A LA GLEN
115—296-3R

PRELART ET TAPIS

Commis d'expérience pour prendre charge du rayon dans magasin de détail, bon salaire. Semaine de 5½ jours.

GREENBERG'S
5387 RIVARD
115—296-2

ATTENTION

Immédiatement, agent représentant, temps plein ou partiel, avec automobile, bureau d'immeubles, hautement qualifié. Age sans importance, bilingue préférablement. HArbour 5611.
115—296-2R

HOCKEY

Jeune homme 19 à 30 ans demandé, sachant jouer le hockey amateur, pouveau circuit. Personne sérieuse seulement. Appeler M. Claude, ORchard 1-8425. 115—296-6R

COMMIS PHARMACIEN

Expérimenté, bilingue, journées courtes; libre le dimanche; bon salaire, 738 Ste-Catherine ouest.
115—295-3R

HOMME demandé comme aide sur camion pour transport de meubles avec expérience de préférence. S'adresser Syndicat St-Henri, 3619 Notre-Dame Ouest, WIlbank 3151, M. A. Bourdeau. 115—296-3 R

HOMME demandé avec expérience pour réparation de radios et gramophones, 15 Vitré est, UNiversity 1-1240. 115—297-2R

HOMME de maintenance avec expérience mécanique, possédant outils. S'adresser 6568 St-Laurent.
115—296-6

HOMMES demandés pour entrepôt de distributeur en gros. S'adresser 5320 St-Laurent. 115—297-2R

HOMME ambitieux peut réaliser de $50 à $75 par semaine en vendant pour une compagnie progressive, une ligne complète articles de toilette ,médecines, produits domestiques, thé, café. 2 spéciaux gratis chaque mois. Généreux escompte. Territoire réservé. $18 requis.
JITO: 5130 St-Hubert, Montréal.
115—295-6

IMPORTANT marchand d'automobiles demande un contremaître bilingue avec expérience dans produits General Motors, Pontiac, Buick, pour le département du mécanique. Position permanente, salaire raisonnable, assurance-groupe. Ecrire Case 7320, La Presse. 115—296-3

J'AI BESOIN d'un travailleur ardu. Me voir. M. Daigneault, TUrcotte 6927. 115—297-2

JEUNE homme débrouillard, aide dans salle expédition. Perspectives d'avancement. 363 Lemoyne, Ville St-Pierre. 115—R

JEUNE homme demandé pour emballage dans magasin. Expérience pas nécessaire. S'adresser à 32 Notre-Dame Est. 115—297-2

JEUNE HOMME, 16 A 18 ANS, OUVRAGE GENERAL. SALLE DE TAILLEUR, MANUCTURE DE LINGERIE. S'ADRESSER 7250 ST-LAURENT. 115—R

2 JEUNES hommes, bonne apparence, bilingues. Doivent être libres de voyager pour département de circulation d'une grande compagnie de publication française. 266 Saint-Jacques ouest, chambre 409.
115—297-2

JEUNE homme bilingue, travail de bureau, dactylographie. Références, W. H. Perron Cie Ltée, 91 blvd Labelle, L'Abord-à-Plouffe.
115—297-2 R

JEUNE garçon, travail divers, salle de garnitures, atelier de vêtements pour hommes, 400 Atlantic angle Hutchison, 7e étage.
115—296-3R

JEUNE homme demandé pour léger travail de bureau et de surveillance. Doit être bilingue et bien connaître Montréal et ses environs. Pour rendez-vous appelez REgent 1-1177. 115—293-3 R

JEUNE homme bilingue, 20-35 ans, apprenti coupeur, un peu d'expérience si possible. 6995 Jeanne-Mance.
115—295-3 R

JEUNE homme, 20 à 25 ans pour ouvrage général de bureau. S'adresser Syndicat St-Henri, 3619 Notre-Dame Ouest, M. C. Lefebvre.
115—295-3 R

JEUNE homme avec instruction pour ouvrage domestique. Model Lingerie Mfg. 750 St-François-Xavier, 4e étage.
115—2,4R

JEUNE homme 15-18 pour restaurant, bon salaire. ORléans 5-6604.
115—296-3R

JEUNE homme demandé de 16 à 18 ans, instruction raisonnable, pour travail d'expédition, chance d'avancement. Bon salaire, semaine 5 jours. S'adresser 373 S.-Paul ouest.
115—296-2 R

JOBBERS en bijouterie, achetez marchandise de faillite en totalité ou en partie. Russel Importing Regd. 462 S.-Catherine Est, AVenue 8-1413.
115—295-7 R

LINOTYPISTE d'expérience, 1.97½ l'heure. Bonnes conditions de travail. 7055 Alexandra, CRescent 4193.
115—292-6 R

LITHOGRAPHE 1ère classe, pour travailler sur Webbenforphor 1752, position permanente avec tous bénéfices. S'adresser Case 7255 La Presse.
115—295-4R

MEULEUR pour verre d'optique. AVenue 8-3248. 115—R

NANOEUVRE demandé, s'adresser rue Garnier entre Fleury et Sauriol.
115—296-2 R

MECANICIEN pour garage service de flotte automobile. S'adresser M. Brown, 1105 St-Urbain.
115—295-3 R

MESSAGER demandé avec bicycle. 5451 Avenue du Parc, Dollard 4644. 115—297-3

MESSAGER avec bicycle, pharmacie, 24.00 par semaine. 6511 St-Hubert.

115 Hommes demandés

Une entreprise en chauffage et plomberie demande surintendant du travail

Nous avons besoin d'un homme parfaitement bilingue, énergique et pouvant commander le respect de ses subordonnes. Ses antécédents doivent être de premier ordre. Doit posséder unes rande expérience en cette spécialité, savoir lire les plans et devis et faire les estimations. Ecrire, mentionnant tous détails concernant âge, expérience et salaire désiré à J. Lewin & Co. Inc, 8370 rue Bougainville, Montréal 9, a/s M. J. Lewin. Discrétion assurée.
115—296-3

Apprenez une profession payante
Devenez horloger

L'Institut d'Horlogerie du Canada a déjà formé des centaines de professionnels, qui occupent de très belles positions stables et payantes. Cours rapide du jour, du soir ou par correspondance. Téléphonez ou écrivez pour recevoir notre prospectus.
L'INSTITUT D'HORLOGERIE DU CANADA LIMITEE
Palais du Commerce,
1600, rue Berri, suite 149-151,
Montréal. Tél.: BElair 8934
115—2,4,6,9,11,13,16,18,20,23,25,27,30

CIE D'ARTICLES EN CUIR CHERCHE:

2 OPERATEURS EXPERIMENTES SUR MACHINES PURITAN; 2 OUVRIERS EXPERIMENTES EN BAGAGES; 2 OPERATEURS D'APLANISSEUSES (SKIVER); 2 OPERATEURS DE MACHINES A COUDRE; UN COUPEUR EXPERIMENTE A LA MAIN; 3 PREPOSES EXPERIMENTES AUX TABLES, DANS LES PORTEFEUILLES ET SACOCHES. BONNE REMUNERATION, ASSURANCE COLLECTIVE, ATELIER FERME, TRAVAIL REGULIER. PREMIER LEATHER GOODS CO., 226, RUE DE L'HOPITAL. BELAIR 2351.
115—297-3R

COMMIS DE CREDIT

Personne bilingue, âgée de 20 à 24 ans, ayant au moins 2 ans d'expérience dans le crédit ou de banque, est requise immédiatement. Instruction supérieure. Position permanente. 5 jours par semaine. Bénéfice d'employés, tels que plan de retraite, assurance-vie, assurance-santé. S'ad. en personne à: British American Oil Co., chambre 300, Edifice Canada Cement, 606 rue Cathcart. Carré Phillip. 115—295-3

JEUNES HOMMES

DEMANDES POUR APPRENDRE A DEVENIR DES VENDEURS HORS PAIR. PAS D'EXPERIENCE ET DE VOITURE REQUISES. NOUS VOUS ENTRAINONS ET FOURNISSONS LE TRANSPORT PAR AUTOMOBILE EXCELLENT SALAIRE ET MAGNIFIQUE CHANCE POUR AVENIR FRUCTUEUX. NOUS SOMMES UNE ORGANISATION NATIONALE QUI PREND DE L'AVANCEMENT RAPIDEMENT ET SOMMES ETABLIS DEPUIS PLUS DE 30 ANS. S'ADRESSER: M. MARVIN, 6045 COTE-DE-LIESSE. BYWATER 3534.
115sp—296-3

HOMMES DE SERVICE TELEVISION

Hommes expérimentés pour appels à l'extérieur. Doivent avoir carte compétence et être bilingues. Bon salaire plus généreuse allocation pour auto. Signaler TAlon 8837.
115—297-3R

MOULEURS et sableurs expérimentés, lampes en plâtre. 416 est, Notre-Dame. 115—296-6R

MULTILITH, opérateur demandé, avec 6 mois ou 1 an d'expérience. REgent 3-4485. 115—293-3R

10 PLATRIERS demandés, ouvrage 1 an, 2.25 de l'heure. Soir entre 6-8. ORchard 1-1349. 115—291-15 R

POLISSEUR d'expérience en bagues à diamant. Situation stable. Gendron Mfg. Jewellers, 455 ouest, Craig. 115—292-5R

PRESSEUR expérimentée pour chandails, 5770 St-Laurent, CAlumet 8221. 115—295-3 R

PRESSEUR tout à fait expérimenté, valet service. AVenue 8-3914.
115—296-2R

REMBOURREUR demandé, expériences. S'adresser: A. Guindon, 1860 Plessis. 115—297-3

REMBOURREURS expérimentés pour manufacture moderne de chesterfields. Emploi à l'année, bon salaire. 8480 Jeanne-Mance, VEndôme 6068.
115—292-6R

SALAIRE attrayant à homme bilingue pouvant gérer département de boîtes pliantes. Inutile de se présenter sans expérience. Ecrire Case 7309 La Presse. 115—295-3 R

SOCIETE nationale demande un assistant-secrétaire canadien-français. Doit avoir expérience et solide connaissance dans tenue des livres, préparation de rapports financiers et administration. Expérience dans l'organisation de campagnes de souscriptions préférable. Salaire suivant compétence et expérience. Adressez demande à casier 7313 La Presse.
115—1,4,5 R

SOCIETE nationale demande un assistant secrétaire canadien français. Doit avoir expérience et solide connaissance dans tenue des livres, préparation de rapports financiers et administration. Expérience dans l'art de parler en public et dans l'organisation de campagnes de souscription préférable. Salaire suivant compétence et expérience. Adressez-demande à casier 7313 La Presse.
115—1,4,5 R

STICKERMAN d'expérience, manufacture portes et chassis sachant faire et tremper les couteaux. S'adresser 1643 Labrecque.
115—295-3 R

TECHNICIENS en télévision, expérience et bilinguisme essentiels, temps plein ou partiel, DUpont Television, BElair 8046. 115—296-3R

TELEPHONISTE-réceptionniste, jeune homme bilingue, dactylo. Références. Bons gages. M. Beaupré, 432 Ste-Hélène. 115—296-2

TOUCH-UP
Commis demandés pour retouchage sur meubles finis. Croydon Furniture Mfg Co. 163 Collin, St-Jean, Québec, téléphone 6532. Renversez les charges en mentionnant Touch-Up.
115—296-3 R

TRAITEUR à besoin d'un homme qualifié, prendra charge complète, références nécessaires. Ecrire M. L. Beaupré, 5730 Sherbrooke Est.
115—295-3

VENDEURS DISTRIBUTEURS
Etes-vous intéressés dans la vente de bijouterie, cadeaux et appareils électriques? Profitez de nos 20 années d'expérience dans le commerce du gros. Catalogue complètement illustré sur demande. Silgierie Robert Inc., 8310 Lajeunesse. DUpont 1-1934. 115—295-26

VENDEUR d'expérience pour tapis et prélart. DOllard 3555.
115—296-3 R

VOUS cherchez un emploi? Assurez-vous les services de General Relation Record, 6625 St-Laurent. CAlumet 6376. MOntcalm 4-4281.
115—296-25

WEAVER demandé sur W 3, 1450 Delanaudière, Joliette, téléphone Joliette, 7383.

116 Emplois dem. hommes

A BAS prix plâtre, tapisserie enlevée vapeur immédiatement. RAymond 2-9351. 116sp—297-6

A BAS prix, lavage, peinture, réparation de plâtre, menuiserie, RAymond 2-8790. 116—297-3

A BAS PRIX, plâtrier expérimenté, réparations joints, gyproc. CRescent 7752. 116—296-2

A BAS PRIX, blanchissage, tapissage, peinture, garanti immédiatement. CRescent 7877. 116—295-3

A bas prix peintre intérieur, extérieur. C. Ouellette, RAymond 2-6194. 116—292-11

APPRENEZ à faire des fleurs en nylon facilement, nous les achetons. DOllard 0686. 117—1er, 4

BLANCHISSAGE plâtre, peinture générale, tapisserie enlevée vapeur, DUpont 8-8414. 116—296-6

ACCEPTERAIS administration propriétés, collection loyers, réparations, 22 particuliers, successions. RAymond 1-5164. 116—295-3

COMMIS, ouvrage général, bilingue, avec camion. TUrcotte 9875.
116—295-3

CONCIERGE expérience demande ouvrage à l'année, bilingue. MUray 1-3158. 116—295-3

ENTREPRENEUR prendrait constructions neuves, réparations tous genre, références, heures, contrat. MArquette 7964. 116—296-5

ESTIMATEUR en construction disponible. Longue expérience. Spécialité liste des quantités. Ecrire case 77322 La Presse. 116—296-6

HOMME sérieux avec camion ou auto prendrait livraison fleuriste, manufacture, etc., à l'année sous contrat. A1 25 ans et expériences de livraison. RAymond 7-5638. 116—296-6

HOMME de plus de 50 ans venant de campagne demande emploi comme gardien, bonne référence. HArbour 7361. 116—2,35

JEUNE homme bilingue avec machine à écrire, cherche du travail à la maison. A. Konig, 3623 Hôtel-de-Ville. 116—296-3

JOURNALIER demande ouvrage 75c l'heure, samedi 1.00. AMherst 0220.
116—

PLATRIER demande réparations, plâtre, tous genres d'ouvrage, garantie, FRontenac 3004. 116—296-4

116 Emplois dem. hommes

GERANT DE BUREAU

Versé en administration commerciale et industrielle; habile en comptabilité, crédit, collection; éducation universitaire, bilingue, actif, énergique; considérerait proposition intéressante d'une entreprise reputée. Ecrire Case 7290 La "Presse".
116—293-6

PRENDRAIS conciergerie temps partiel, logé, chauffé, expérience, références. REgent 3-1272.
116—296-3

117 Femmes, filles demandées

ACTRICES sans expérience intéressées théâtre, télévision, entrevue ce soir, demain soir à 8 heures, 4495 Papineau. 117—297-4

ACTRICES, sans expérience, intéressées théâtre, télévision. Entrevue ce soir, demain soir, 8 heures, 4495 Papineau. 117—297-2R

A DAME désirant un revenu additionnel, à temps partiel, nous vous entraînerons dans un mode de vente facile. Pour informations, appelez TAlon 2565. DUpont 8-2332. CHerrier 6942. 117—285-12R

A DAME désirant un revenu additionnel, êtes vous entourée de plusieurs compagnes de travail? Si oui, voici une chance exceptionnelle de vous faire en 2 soirs, de 25.00 à 50.00 par semaine, en faisant démonstrations lingerie à votre domicile, ou à notre salle d'échantillons. Pour plus de renseignements, appelez Mme Prud'homme, GRavelle 9345, soir 7.30 à 9.30, DUpont 8-2015.
117—292-10 R

AIDE avec ou sans expérience, décoration de pâtisserie. 2312 Belanger. 117—296-2R

AIDE générale, atelier robes, expérience non nécessaire. June Arden Inc., 69 Ste-Catherine ouest. HArbour 5319. 117—295-3R

ADRESSEZ-VOUS FAlkirk 2183, augmentez vos revenus avec Beauty Counselors. 117—R

APPRENEZ perler au crochet. Perleuses demandées. FAlkirk 0775. PLateau 2811. 117—4,6,8

APPRENEZ à broder le smoking anglais, ouvrage domicile. DOllard 5903. 117—277-26 R

ARTISTES ET AMATEURS
Chanteuses, danseuses, musiciennes, figurantes demandées pour hôtels, radio, cinéma, télévision. Envoyez détails et photos, Pierre King, case 6806, La Presse. 117—295-26

AUX jeunes filles entre 17 et 30 ans, salaire intéressant comme esayeuse de robes, manteaux et costumes. Commercial Model Agency. DOllard 1030. 117—295-26

BEAU revenu assuré par la vente. Expérience non nécessaire. Haute commission, temps plein ou partiel, cause illustre, 1600 Delorimier, Montréal, CHerrier 7211. 117—

CAISSIERE demandée pour le soir, de 6 à 3 a.m. S'adresser 1556 St-Denis. 117—296-2 R

CHANTEUSES, danseuses, etc., demandées, voir Don D'Amico, 57 ouest, rue St-Jacques, chambre 113. Tels. UNiversité 8064 — AVenue 8-4817. 117—

CHAINEUSE d'expérience demandée sur 18 jointes, ouvrage permanent, blanc seulement. North Wear Hosiery, POntiac 6-5311. 117—295-8 R

COMMIS dactylo bilingue pour faire factures, classer documents et travail général de bureau. Belle chance d'avancement. 363 Lemoyne, angle St-Pierre. 117—297-3 R

COMPTABLE
Expérimentée, bilingue, dactylo nécessaire, pour tâches courantes de bureau dans établissement de fournitures au détail. Bon salaire. Ducas Bros. pelletiers, 5526 Sherbrooke ouest. 117—295-4 R

CONTREMAITRESSE AVEC EXPERIENCE DANS LES COSTUMES DE BAIN DAMES ET ENFANTS POUR DIRIGER 12 A 15 OPERATRICES. IL FAUT AUSSI SAVOIR FAIRE LES ECHANTILLONS. 60.00 PAR SEMAINE POUR PERSONNE QUALIFIEE. MENTIONNEZ AGE ET EXPERIENCE. A CASE 7301 LA PRESSE. 117—295-10 R

COUPEUSES DE FILS AVEC EXPERIENCE SUR MACHINES A COUPER LES FILS POUR PANTALONS D'HOMMES. S'ADRESSER FAIRMOUNT PANTS. 5434 ST-DOMINIQUE. 117—297-5R

COUPEUR
Ayant expérience du couteau droit. Fabrique d'imperméables plastique. 1231 Ste-Catherine, ouest, salle 356.
117—297-3 R

COUPEUSE d'expérience sur couteau rond. Knit Craft Mills, 4060, St-Laurent, premier étage.
117sp—296-2 R

COUPLE ou femme seule, honnête, pour petite maison de chambres, en retour: cuisine et chambre. WIlbank 0249. 117—R

COUTURIERE bilingue et expérimentée dans la vente. Belle situation. Voir M. Hecht, 1227, Carré Philip. 117—297-3

DACTYLOGRAPHE D'EXPERIENCE, MAISON DE CREDIT. 1662, ONTARIO EST. 117—296-3 R

DACTYLOGRAPHIE, sténographie bilingue pour cours soir, ouverture 15 octobre. Jeunes filles sérieuses. Position assurée. TAlon 3097.
117—295-13 R

DAMES à l'est de rue St-Laurent, vous avez besoin d'argent, mais ne trouvez pas travailler toute la journée, nous avons justement ce que vous désirez. Travail plaisant et profitable. Appelez la compagnie Avon, PLateau 7941. 117—296-2R

DEMOISELLE D'EXPERIENCE DEMANDEE PAR COMPAGNIE D'ASSURANCE FEU POUR CALCULER LES TAUX ET PRIMES, CONNAISSANCE DU "CODING" TRES UTILE MAIS NON ESSENTIELLE. SEMAINE DE 5 JOURS. CROIX BLEUE, BENEFICE D'EMPLOYES. TELEPHONER GERANT DU PERSONNEL. MARQUETTE 2432.
117—295-3R

EMPAQUETEUSES d'expérience dans sous-vêtements. 143 Lagauchetière ouest, 4e plancher. 117—296-3R

FEMMES chauffeurs pour conduire taxi Diamond. 730 Chatham.
117—281-26R

FEMME ou fille demandée pouvant investir $1000, position et revenus des plus intéressants, c'est unique pour personne qualifiée. Ecrire case 7250 La Presse. 117—289-8R

FEMMES bilingues désirant gagner argent supplémentaire toutes les semaines en travaillant à temps partiel l'après-midi et le soir, $25. et plus par semaine, pas de sollicitations, pour entrevue, écrire, donner numéro de téléphone à case 7304, La Presse. 117—295-3

FEMMES, FILLES, ENSEIGNONS PERLE, CROCHET, POURREZ TRAVAILLER DOMICILE. 6536 ST-DENIS. 117—4,5,6,7,9-R

FEMMES pour couture expérimentées, expérience nécessaire en manteaux, parkas et costumes de neige. Signaler UNiversité 1-1339, 371 Dowd. 117—295-3R

FEMMES, filles, apprenez devenir coiffeuse manucure, obtenez vitesse, cours jour, soir, aidons placer. AMherst 2297. 117—293-6

FILLE expérimentée, préposée au comptoir, légères connaissances de la cuisine nécessaires, bon salaire, semaine 5½ jours. Davis Light Lunch, 1270 Van Horne.

FILLES expérimentées seulement pour bijouterie en pierres du Rhin. Pas de travail à la colle. Cavendish Jewellery, 434, Ste-Hélène.
117—297-3 R

FILLE de comptoir avec expérience demandée pour le jour, 11 heures matin à 8 heures soir, nouveau restaurant moderne, air conditionné. Application 1304 Mont-Royal Est, demandez M. Prince. 117—296-2R

FILLES, snack bar, expérience, demandées immédiatement. 46 Beaubien est. 117—297-4 R

FILLE de table avec expérience et références. S'adresser 431 Roy.
117—296-2 R

FILLE, environs 40 ans pour ouvrage général de bureau, s'adresser Syndicat St-Henri, 3619 Notre-Dame Ouest, M. C. Lefebvre. 117—295-3 R

FILLES expérimentées pour machines à boutonnières et à boutons. Signaler UNiversity 1-1339, 371 Dowd. 117—295-3R

GERANTE bilingue pour chic salon de couture. Belle situation. Voir M. Hecht, 1227, Carré Philip.
117—297-6

INFIRMIERES enregistrées demandées par le Service de santé des Indiens, pour travail à Norway House et à Fisher River, Manitoba, et à Sioux Lookout, Ontario, ainsi que pour quelques autres situations, soit comme hygiéniste, soit dans un hôpital, dans d'autres parties du Canada; salaire jusqu'à $3,300 pour travail hospitalier. Entretien complet fourni à l'hôpital à $30. par mois; trois semaines de vacances annuelles avec salaire, et généreux congés de maladies. Assurance-santé et pension offertes. Les frais de voyage seront fournis.
S'adresser au directeur, division du personnel, ministre de la Santé nationale et du Bien-être social, Ottawa.
117—295-6

JEUNE fille demandée comme waitress, Lasalle Snack-bar, 2102 Delasalle. 117—296-2 R

JEUNE fille, environs 20 ans pour ouvrage général de bureau. S'adresser Syndicat St-Henri, 3619 Notre-Dame Ouest, M. C. Lefebvre. 117—295-3 R

OPERATRICES expérimentées, faire cols et poser bandes à chemises de toilette. Travail à l'année. Plan d'assurance, cafétéria. The Bluestone Co., 525 rue Bonsecours, près S.-Denis et Craig. 117—295-3

117 Femmes, filles demandées

TELEPHONISTES

REQUISES PAR
LA COMPAGNIE DE TELEPHONE BELL
PLEIN SALAIRE
PENDANT L'ENTRAINEMENT
SI VOUS ETES BILINGUE
PRESENTEZ-VOUS
620, RUE BELMONT
DU LUNDI AU VENDREDI
117—296-5

Obtenez un revenu intéressant

Sans quitter votre domicile.
Travail lucratif très rénumérateur durant vos loisirs. Appeler AVenue 8-4075 entre 1 et 4 hrs ou 7 et 9 p.m.
117—296-3R

25 OPERATRICES

Expérience sur machine 95, Zig-Zag et 2 aiguilles. Operations faciles par sections. Bon salaire, assurance-groupe, vacances payées. Vanity, 7255 Alexandra, nord Jean-Talon.
117—296-2

OPERATRICE DE COMPTOMETRE

EXPERIMENTEE ET CONSCIENCIEUSE, EMPLOI STABLE, BENEFICES AUX EMPLOYES. A. HONSIGER, CANADIAN CHILDREN'S WEAR LTD, 1245 ST-URBAIN, 5e ETAGE. REFERENCES.
117—296-3R

STENOGRAPHIE BILINGUE

Demandée par une compagnie d'assurances, tarif, pour travail dans les départements de réclamations et d'assurances diverses. Conditions de travail agréables. Bon salaire payé à la personne qualifiée. Pour entrevue, veuillez vous adresser à monsieur G.L. Williams — PLateau 7821.
117—296-3

STENOGRAPHE

Intéressant emploi pour une personne expérimentée et compétente qui connait parfaitement l'anglais. Personne mariée sans enfant sera considérée. Assurance-groupe semaine de 5 jours. Bon salaire. United 05 à 1.00 Store. Bureau chef, 860 Côte-de-Liesse.
117—296-3

COMMIS DACTYLO

30. à 35. par semaine d'après qualifications. Connaissance de comptabilité préférée. Semaine de 5 jours, assurance-groupe. Excellentes conditions de travail.

GREENBERG'S
5387 RIVARD
117—296-2

STENOGRAPHE

BILINGUE, CAPABLE D'AIDER AU TELEPHONE (SWITCHBOARD); QUELQUE EXPERIENCE NECESSAIRE; SALAIRE ATTRAYANT; SEMAINE DE 5 JOURS. A. SCHACHTER REG'D, 1618 ST-LAURENT.
117—296-3R

STENO-DACTYLO

Jeune fille parfaitement bilingue, sténo-dactylo, ouvrage général de bureau. Bon salaire et conditions de travail. Bureau situé Carré Victoria. Téléphonez M. Louette, UNiversity 6-4701. 117—296-2

EMPAQUETEUSES, EXAMINEUSES

Expérience confection pour dames. Bon salaire. Assurance-groupe. Vacances payées. Très bonnes conditions de travail. Vanity, 7255 Alexandra, nord Jean-Talon. 117—296-2

CHAUSSURES

Examinatrice d'expérience dans le département du fittage. S'adresser R. Labelle Ltée, 2042 Papineau, FAlkirk 1119, soir M. Gingras, CRescent 6696.
117—296-3R

DEVENEZ OPERATRICE DE SWITCHBOARD

EN 10 LECONS
NOUVEAU COURS CHAQUE MOIS
THE MODERN TELEPHONE GIRL
3295 St-Denis VEndôme 3639
117—272-30

OPERATRICES

expérimentées dans n'importe quel genre d'ouvrage sur machine une aiguille. Emploi stable, 55 ave des Pins est. 117—R

COUPEUSES DE FILS

expérimentées dans sportswear. S'adresser: 2407 Mont-Royal est.
117—296-2R

OPERATRICES blouses dames. Travail régulier dans d'agréables conditions. 2 semaines de vacances payées. Miller Fashion Ltd. 51 Laurier est. 117—295-3R

OPERATRICES peignoirs dames, 4140 St-Laurent, salle 4. 117—297-3 R

OPERATRICES pour sacs à main; aussi ouvrières à la table. Bonnes conditions de travail. Emploi à l'année. Leather Craft, 400 Ave Atlantic, près Parc et Beaubien.
117—295-3 R

OPERATRICES, attention! Travail régulier à la pièce, avec boni. Expérience nécessaire en blouses. 1435 St-Alexandre, salle 650. 117—R

OPERATRICES expérimentées demandées immédiatement dans pyjamas et jaquettes de coton pour dames. Emploi régulier, bon salaire, bonnes conditions de travail. S'adresser Standard Whitewear, 4881 Colonial, 4e étage.
117—30 sept, 1, 4 oct R

OPERATRICES expérimentées pour manufacture de ceintures pour dames. 40.00 l'heure. Dominion Belt Co., 209, Valiée, 1 rue Est de Bleury, 1 rue au sud de Ste-Catherine.
117—297-6 R

OPERATRICES expérimentées, chemises sport pour garçons, pour coudre cols. 5810 Des Ecores. GRaville 4255. 117—296-3R

OPERATRICES demandées sur machine à coudre Singer avec expérience. E. Miller Inc. 208 Vitré ouest. 117—297-2R

OPERATRICES expérimentées demandées immédiatement sur la machine à 2 aiguilles et pyjamas, jaquettes de coton pour dames, emploi régulier, excellent salaire, bonnes conditions de travail. S'adresser: Standard Whitewear Mfg Co. 4881 Colonial, 4e étage. 117—30,1,4 R

OPERATRICES demandées sur machine merrow, overlock, avec expérience dans les chandails de laine. S'adresser 5120 St-Dominique, GRaville 8229. 117—R

OPERATRICES pour manufacture de lingerie. Semaine 5 jours. Excellentes conditions de travail, bon salaire. Dunmark Co., 3575 St-Laurent, chambre 509. 117—1,4,5,6

OPERATRICES expérimentées en toutes travaux, cravates. Il faut connaître l'ourlage. Excellentes conditions de travail, plan d'assurance, cafétéria. The Bluestone Co., 525 rue Bonsecours, près S.-Denis et Craig.
117—296-3

OPERATRICES d'expérience sur machine Union Special Overlock dans sous-vêtements. 143 Lagauchetière ouest, 4e plancher. 117—296-3R

OPERATRICES expérimentées demandées pour machine à 2 aiguilles Union Special dans linge d'enfants. 3981 St-Laurent, 2e étage.
117—296-2 R

OPERATRICES d'expérience dans robes. 460 Ste-Catherine ouest, chambre 405. 117—296-3R

OPERATRICES demandées avec beaucoup d'expérience sur machine Singer pour faire robes de chambres. Bon salaire. Manhattan Bathrobe, 1485 Bleury. 117—2,4,5,7

OPERATRICES expérimentées, chemises sport de haut fabre pour hommes, 10 ouest, ave des Pins, porte 314. 117—296-3 R

OPERATRICES expérimentées, atelier de jupes et "jumpers", emploi stable, Playline Ltd., 2423 est, Mont-Royal. 117—296-3 R

OPERATRICES d'expérience demandées, 9 Ste-Catherine est, chambre 206. 117—296-2R

OPERATRICE DE BRETELLES AVEC EXPERIENCE DEMANDEE. S'ADRESSER: B. TEPNER CO. LTD. 10 OUEST, ONTARIO. 117—296-2R

OPERATRICES DANS LES JUPES POUR DAMES AVEC EXPERIENCE. OUVRAGE A L'ANNEE, BON SALAIRE. S'ADRESSER 416 ONTARIO OUEST, CHAMBRE 802.
117—296-2 R

OUVRAGE général, femme ménage. Travail permanent. S'adresser 1267 Labelle. 117—293-3R

OUVRIERE générale demandée pour chandails. S'ad. à Kit Kat Knit, 8280 St-Laurent. 117—295-3 R

PERLEUSES enseignons perle, crochet, pourrez travailler domicile. 6536 St-Denis. 117—4,5,6,7,9-R

PRESSEUSE blouses expérimentée. 1435 St-Alexandre, salle 650.
117—R

REPRISEUSES
Expérience indispensable. Bon salaire. Amfel Novelty Knit, 9124 St-Laurent. 117—296-3R

SECRETAIRE - sténographie bilingue, avec un peu d'expérience, 5 jours de travail, quartier St-Henri. Ecrire, mentionner âge et expérience, à Casier 7303 La Presse.
117—295-3 R

117 Femmes, filles demandées

VENDEUSES
A TEMPS PARTIEL

Pour TRAVAILLER DE:
1 p.m. à 6 p.m. — Lundi à jeudi
1 p.m. à 10 p.m. — vendredi
1 p.m. à 7 p.m. — samedi
DANS UN MAGASIN A RAYONS. FAUT AVOIR EXPERIENCE ET ETRE BILINGUE POUR TRAVAIL AUX RAYONS SUIVANTS:
TENTURES ET RIDEAUX
LINGERIE
VETEMENTS D'ENFANTS
AUSSI AVOIR EXPERIENCE DANS LA VENTE DE NOUVEAUTES.
VOIR M. LAZAR,
4416, St-Laurent
BElair 2031.
117—

STENO SENIOR

BILINGUE

SITUATION INTERESSANTE DANS AGENCE DE PUBLICITE

Une des plus attrayantes situations qui soient offertes de nos jours dans des agences de publicité, quelle qu'elles soient. Exigeons fille bilingue, très compétente. Salaire proportionné. Pour entrevue, appeler immédiatement Mlle Musgrove, University 6-8925.

OPERATRICES EXPERIMENTEES

OU NON
SUR MACHINE A COUDRE SINGER DANS MANUFACTURE DE ROBES. EXCELLENTS SALAIRES ET CONDITIONS DE TRAVAIL, SEMAINE DE 5 JOURS. TRAVAIL A L'ANNEE. MUSIQUE EN TRAVAILLANT.
SAMPLE DRESS
372 STE-CATHERINE OUEST
CHAMBRE 418
117—296-2

CIE D'ARTICLES EN CUIR CHERCHE:

2 OPERATRICES EXPERIMENTEES MACHINE PURITAN; 2 OUVRIERES EXPERIMENTEES EN BAGAGES; 2 OPERATRICES D'APLANISSEUSES (SKIVERS); 2 OPERATRICES DE MACHINES A COUDRE; UNE COUPEUSE EXPERIMENTEE A LA MAIN; 3 PREPOSEES EXPERIMENTEES AUX TABLES, DANS LES PORTEFEUILLES ET SACOCHES. BONNE REMUNERATION, ASSURANCE COLLECTIVE, TRAVAIL REGULIER, ATELIER FERME. PREMIER LEATHER GOODS CO., 226, RUE DE L'HOPITAL. BELAIR 2351.
117—297-3R

50 OPERATRICES
d'expérience demandées

Dans la robe populaire, très bon salaire, semaine de 5 jours, conditions agréables. S'adresser:

HOCHELAGA CONVERTERS
2041 Blvd Pie IX, 2e étage
117—296-3R

CONTREMAITRESSE

Environ trente ans de préférence bilingue, expérimentée et capable de gérer environ trente employées dans une moderne manufacture de Lonqueuil. Veuillez répliquer en anglais à Case 7311 La "Presse", Montréal.
117—295-3

COMMIS PHARMACIENNE

Expérimentée, bilingue, journées courtes: libre le dimanche; bon salaire, 738 Ste-Catherine ouest.
117—295-3R

SERVEUSE pour delicatessen, jours ou soirs. 6427 ouest, Somerled.
117—296-3 R

SERVEUSE expérimentée, travail de jour, libre tous les 2e samedis, de 7 a.m. à 3 p.m. ou 11 a.m. à 7 p.m., aussi fille de 4 p.m. à minuit, semaine de 5 soirs, samedi et dimanches libres. Coffee Pot Restaurant, angle McCord et Wellington.
117—296-6R

SOLLICITEUSE AU TELEPHONE Bilingue, expérimentée si possible, excellentes conditions de travail, bonne situation pour compétence. HArbour 1085. 117—293-6R

STENO-DACTYLO bilingue, expérience nécessaire. Semaine 5 jours. Nord de la ville. S'adresser en personne 9889 Boul. St-Michel, demander, Mme Carpentier. 117—296-2 R

STENO-DACTYLO avec expérience d'au mo

Comptes-rendus de funérailles

M. HENRI CARIGNAN

Récemment, en l'église S.-Enfant-Jésus, ont eu lieu les funérailles de M. Henri Carignan, époux de Béatrice Girard.

Le cortège se rendit à l'église où la levée du corps fut faite par l'abbé Henri Sabourin, curé de la paroisse. Le service fut célébré par l'abbé Albert Moisan, assisté des abbés Damase Bleau et Jacques Fecteau, comme diacre et sous-diacre.

La chorale était sous la direction de M. Emile Sansfaçon. M. Alfred Migneault touchait l'orgue.

Le deuil était conduit par les fils du défunt, MM. Vianney et Raymond Carignan; ses frères, MM. Jean-Louis et A. Carignan; ses beaux-frères, MM. F. Girard et J.-L. Saint-Pierre, M. Gélinas, M.-P. Déry et G. Marchand; ses neveux, MM. J. Gélinas, J. Langlois, G. Poirier, G. Charette, G. DeMontigny et J. Déry.

Dans le cortège, on remarquait MM. C. Godin, A. Barrette, C.-A. Bouleau, D. Desormeaux, G.-F. Héroux, M. Lapan, H. Bossé, Jean Trudeau, L. Laurin, R. Séguin, R. Pelletier, A. McDonald, P.-E. Larose, G. Richard, C. Rouleau, P. Marceau, C. Lietzovero, L.-G. Guertin, R. Thibodeau, A. DeSerre, Y. Patenaude, J.-R. Julien, M. Comeau, M. Mercier, J.-R. Garneau, J. Millette, C. Nantel, U. Chapleau, J. Simard, M. Giroux, P. Sabourin, R.-C. Ducharme, J.-H. Lacelle, G. Lamoureux, R.-A. Vincent, R. Boismenu, C.-A. Auclair, M. Dounes, A. Valiquette, J.-C. Héroux, V. Bozois, Adrien Genest, G. Hébert, G. de Varennes, J.-U. Forget, Ed. Chauret, J.-A. Giroux, Rosario Simard, et autres.

SOEUR SAINTE-PERPETUE

Nicolet, (DNC) — Il y a quelques jours avaient lieu, en la chapelle de la maison-mère des RR. SS. de l'Assomption de la Sainte-Vierge, les funérailles de Soeur Sainte-Perpétue, née (Flore) Bourk, décédée à l'âge de 93 ans après avoir passé 72 ans en religion.

Le service funèbre fut chanté par l'abbé Emile Dussault, aumônier de la communauté.

On remarquait dans le sanctuaire le R. P. Gérard-J. Deschamps, S.M.M., du noviciat Ste-Marie des Montfortains, de Nicolet, et l'abbé Victorien Lavigne, aumônier adjoint de la communauté.

Assistaient dans la nef, outre la communauté des RR. SS. de l'Assomption, les frères et la belle-soeur de la défunte, M. et Mme Henri Bourque, de Victoriaville, M. Alexandre Bourque, de S.-Célestin; ses neveux et nièces, M. et Mme Ernest Bourque, de S.-Célestin, M. et Mme Antonio Thibodeau, de Saint-Grégoire, M. Ben Bourque, Mme Gaston Morin, de S.-Célestin, Mme Lucien Désilets, de S.-Grégoire, Mme Arthur Vigneault, de Drummondville, Mme Julien Letiecq, de S.-Célestin, Mme Rebecca Vincent, de Montréal.

Après le service, l'inhumation eut lieu au cimetière de la communauté.

Placer au froid

Il faut placer au froid, si l'on veut les conserver pendant quelques heures après les avoir préparés, certains aliments comme les crèmes au lait, la volaille, les garnitures et les sauces à la crème.

Transactions immobilières

Quartier Ahuntsic — Rue Meilleur, No 10400. Lots nos 277-30A, 31A, terrain 30 x 72 pds. Paul Lefebvre à Peter Dix $12,402. — 1095019

Rue Meilleur No 10434. Lots nos 277-36A, 37A, terrain 30 x 72 pds. Paul Lefebvre à Victor Boyer et al $12,402.00 — 1095020

Rosemont — 33e Avenue no 6375. Lot no 190-196, terrain 50 x 89 pds. J. Robert Freve à Gilles Tardif $10,000.00 — 1095013

Villeray — Rue Curotte No 9947. Lots nos 217-651, 650. Dame Arthur G. Ryan à Fabien Brisebois, $8,000.00 — 1095014

St-Laurent — Rue Sherbrooke ouest nos 123 et 139 Commercial High School. Lots nos 99-3. Pt 99, terrain 43, 457. pds en sup. The Protestant Board of School Commissioners of the City of Montreal à Sa Majesté la Reine, $410,000.00 — 1095033

* * *

Ville Dorval — Avenue Touzin No 98. Lot no 6-92, terrain 70 x 85 pds Vistarchi Building Corporation à Lawrence Craddock $12,661.00 — 1095098

Avenue Touzin No 95. Lot No 5-86, terrain 64 x 85 pds Vistarchi Building Corporation à John A. King $12,661.00 — 1095099

Avenue Touzin No 96. Lot no 5-91, terrain 70 x 85 pds Vistarchi Building Corporation à Léopold Clairoux $12,661.00 — 1095100

Avenue Touzin No 99. Lot no 5-88, terrain 64 x 85 pds Vistarchi Building Corporation à John G. Robertson $12,661.00 — 1095101

Avenue Touzin No 101. Lot no 5-89, terrain 89 x 85 pds Vistarchi Building Corporation à Gilles Breton $12,661.00 — 1095102

Avenue Touzin No 102. Lot no 5-94, terrain 98'3" x 85 pds Vistarchi Building Corporation à Harold A. Baines $12,661.00 — 1095103

Avenue Touzin No 97. Lot no 5-87, terrain 64 x 85 pds Vistarchi Building Corporation à Walter R. Layzell $12,661.00 — 1095104

Avenue Touzin No 100. Lot no 5-93, terrain 70 x 85 pds Vistarchi Building Corporation à Dragomir Belin $12,661.00 — 1095105

M. HECTOR ROGER

M. Hector Roger, époux de feu Floranda Lamer, ancien hôtelier de Pont-Viau, est décédé à l'âge de 70 ans.

Il laisse ses filles, Jeanne et Irène; ses fils, Adrien, Maurice, René, Paul, Rolland, Jean, Emile, Gaston, Urgel; ses brus; une soeur, Mme Amédée Leblanc (Corinne Roger), ses beaux-frères et belles-soeurs, ses petits-enfants et arrière-petits-enfants.

A l'église S.-Christophe, la levée du corps fut faite par M. le curé Albert Charbonneau, assisté des abbés Gérard Guénette et Lucien Lebeau.

Long joug espagnol

L'Argentine proclama son indépendance en 1816, 300 ans après que les découvreurs espagnols eurent mis le pied sur ce territoire.

ENTREPRENEURS

demandés pour sous-vêtements en tricot. Doivent avoir leurs machines à surjeter, à poser soutache et élastique. Pour plus de renseignements, veuillez écrire ou téléphonez à

JUDY'S LINGERIE INC.
143 ouest, Lagauchetière
BE. 1274

Décorations commerciales
DECORVILLE
FA-1196

2 VENDEURS

Excellente occasion, maintenant disponible sur territoire bien établi en dehors de la ville pour vendeurs expérimentés pour vendre séries de brassières et gaines bien annoncées et connues.

Proposition avantageuse. Auto nécessaire. Se présenter à
WHIRLPOOL BRASSIERES OF CANADA
7255 rue ALEXANDRA, Mtl

FOURNAISES ET PARTIES DE RECHANGE
NEUVES ET USAGEES GARANTIES
- Possédons morceaux pour presque tous modèles et grandeurs de fournaises à eau chaude et à vapeur
- Vendons toutes marques de fournaises neuves
- Allocation donnée sur appareils usagés

SHAFTER BROTHERS
1178, rue Benoit — Montréal — UN. 1-1485
VOYEZ NOTRE ETALAGE MODERNE DE PLOMBERIE SUPERIEURE

INGENIEUR STATIONNAIRE
2e ou 3e classe A-B pour
CANADIAN INDUSTRIES (1954) LIMITED
A BROWNSBURG

A notre usine de munitions de Brownsburg, P.Q., à environ 50 milles de Montréal, on a besoin d'hommes sur équipes régulières, semaine de 42 heures, avec tous avantages aux employés. Chaudière de 1000 h.p. Le logement est maitenant prêt.

Ecrire donnant âge et détails sur expérience à:
CANADIAN INDUSTRIES (1954) LIMITED
Division des munitions
USINE DE BROWNSBURG, P.Q.

CIMENT PORTLAND
DE LA PLUS HAUTE QUALITE
110 lbs au sac... le sac $1.25
100 sacs et plus... le sac $1.10
Livraison immédiate. Quantité illimitée
FERRONNERIE ST-MICHEL ENR.
7071 BOUL. ST-MICHEL — RA. 2-3661

149 Machinerie

EQUIPEMENT USAGE DE QUALITE OFFERT PAR VOTRE VENDEUR CATERPILLAR

TRACTEURS A CHENILLES (DIESEL) AVEC LAME NIVELEUSE

U-154 — INTERNATIONAL TD18, AVEC LAME NIVELEUSE hydraulique, garde de radiateur, garde de carter, crochet de tirage avant, lumières, système de démarrage électrique, chenilles de 37 sections avec patins d'hiver de 22 po. Prêt à travailler.
Prix $2.180 location Québec

Pour plus de détails concernant toute machine neuve Caterpillar ou de rébelles aubaines en machines usagées de marque reconnue communiquez sans délai avec

HEWITT EQUIPEMENT LIMITED
1245, St-Urbain, Montréal
Tél. HArbour 3201.
1125 Chemin de la Canardière
Québec. Tél. 4-3517

149—

SCIE circulaire, foreuse, planeur, tour, jig-saw, préférable en bloc. 7224 Des Erables. 149—296-2R

157 Articles de sport

CARABINE 22, magasin tubulaire, comme neuve. 4784 Parthenais. 157—296-2

CHASSEURS! Spéciaux: Carabines 303 Short Lee Enfield de luxe Sporters, 10 coups à répétition, seulement $37.50. Cartouches .303, boite de 20: $1.95. Remington, Winchester, Savage, Stevens, Mossberg de calibre .22 à un coup $9.95. A répétition: $19.95. A chargement automatique $29.50, magasin tubulaire: $39.50. Cartouches .22, boite de 100: 98c. Carabines neuves 30-30 Winchester et Martin réduites à $69.50. Autres modèles, fusils. Economisez maintenant chez International Fireams, 1011 Bleury. Ouvert jusqu'à 9 soir. 157—287-12

REVOLVERS "Mauser" et "Ludger" enregistrés, 60. chacun. CHerrier 5697. 157—292-6

SET complet de batons de golf, usagé à vendre; 3 bois, 7 sers, un potter et sac. REgent 8-9717. 157—295-3 R

166 Blanchissage, Peinturage

A BAS prix plâtre, tapisserie enlevée vapeur, immédiatement. RAymond 2-9351. 166—297-6

A BAS PRIX, plafonds 3.00, tapissage peinture, CAlumet 3274. 166—293-6

A BAS PRIX, blanchissage, tapissage, peinture, plâtre, graftex. CAlumet 9227. 166—296-6

A BAS PRIX, exécuté par experts, peinture tapissage, plâtre, etc. Ouvrage garanti proprement. VEndôme 1251. 166—296-6

A BAS PRIX, peinture intérieure, extérieure, plâtre, menuiserie. GRavelle 2742. 166—294-12

A BAS PRIX, blanchissage, tapissage, peinture, imitation, plâtrage, graftex, décoration, ouvrage garanti. Giffard 2032. 166—293-6

166 Blanchissage, Peinturage

ALBERT, tapisseur expert, à l'heure ou contrat. HOchelaga 7237. 166—295-3

OUVRAGE garanti peinture, plâtre, craftex, tapisserie enlevée vapeur. RAymond 1-6555. 166—295-26

170 Brûleurs à l'huile

A.B.C., Victor, Silent Glow, Lynn, Coleman, brûleurs neufs et usagés. Installation et nettoyage par experts, nuit et jour. B. Forest, Victoria 2686. 170—288-26 R

A.B.C. Victor, Silent Glow, Lynn, "Coleman". Brûleurs neufs, usagés, installation nettoyage par experts. C. Décarie, 6735 Chambord, Dollard 1447. 170—295-26

ABC, Victor, l'huile Impériale, réservoirs, installations, nettoyage par experts, Sabourin & Marleau, Dollard 5071. 170—263-26 R

A.B.C.—Nettoyage fournaise huile, carburateur, expert, système automatique, installation, vente. Côté, HOchelaga 5793. 170—275-26

BRULEURS automatiques, installation, service, nettoyage, ventes à termes. Tesso Electrique, HArbour 8505. 170—295-26

PARTICULIER, nettoyeur de brûleurs et fournaises. HOchelaga 3851. 170—281-26 R

REPARATION et installation, jour et nuit. F. Levesque. DUpont 8-7533. 170—296-12R

VENTE et service de brûleurs à l'huile et machine à coudre, parties d'échange, satisfaction garantie.
MONTREAL GENERAL SERVICE
4609 Hôtel-de-Ville, HArbour 1964.
170—277-26R

181 Comptabilité

TENUE de livres, listes de paye. Temps partiel. REgent 3-0610. 181—1,4,6,8,11,13,15

191 Electriciens

A BAS PRIX installation, réparation, Vaillancourt, électricien licencé, DUpont 8-5544. 191—280-26

195 Entrepreneurs

A BAS PRIX plâtre, ciment, fait par experts. CAlumet 3274. 195—293-6

A BAS PRIX, brique, ciment, menuiserie, levage et redressage maison, changer bimes, réparations générales, ouvrage garanti. TUrcotte 6651. 195—296-6

A BAS PRIX, brique, ciment, peinture au fusil et pinceau, menuiserie, G. Miron, Tél. Dollard 1314. 195—276-26

ENTREPRENEUR en réparations générales, levage maisons, fondation cheminées, finition de ciment et stucco. HOchelaga 9593. 195—295-26

MENUISERIE générale, escalier, armoire, cuisine, balcon, peinture, fondation. REgent 8-9109. 195—292-5

REPARATIONS brique, ciment, jointage, calfeutrage au fusil. LEclock 3065. 195—295-5

SPECIALITE, réparons couvertures, brique, cheminées, murs, joints, ciments. Dollard 4231. 195—295-6

196 Exterminateurs vermine

A BAS PRIX, prendrais maisons à construire, réparations tous genre, référence, expérience nécessaire, MArquette 7964. 196—296-5

ABATTRE coquerelles, punaises, rats, souris, ouvrage garanti. Aussi vendons produits. Provincial Pest Control. Wilbank 5066. 196—295-26

APPELEZ CORPORATION PROTEX Extermination garantie punaises, coquerelles, etc. Meubles désinfectés dans nos voûtes. TAlon 9202. Soir: DOllard 0825. 196—295-26

204 Hôpitaux privés

BELVEDERE. Maternité privée, pension avant terme. Discrétion absolue. 1651 boul. St-Joseph, AMherst 4014. 204—295-26

HOPITAL PREFONTAINE
Site idéal maternité privée moderne, ensoleillé, accouchement sans douleur, pension avant terme. Mme Héroux, 4820 Adam. TUrcotte 5943. 204—295-26

STE-ANNE 5829, avenue du Parc. Maternité pour filles, pension avant terme. Je m'occupe de tout. Considération, discrétion absolue. DOllard 5984. 204—295-26

206 Imprimerie

IMPRIMERIE complète à vendre, après 6 heures. TUrcotte 8212. 206spec—296-6 R

213 Matériaux de construction

ASSORTIMENT complet de matériaux usagés pour la construction tels que: soliveaux, carrés, planches, colombage, bains, lavabos, toilettes, cuves doubles, éviers, pierre, système complet de chauffage, calorifères, fixtures électriques. S'adresser: Cour, 4870 Dagenais, St-Henri, Fitzroy 5620.
BELMONT DEMOLITION
FITZROY 4927
213—295-3 R

AVONS bois de chauffage bien sec 11.00 le gros voyage livré. Georges Bérichon, 1461 Barré. WIbank 2303. 213—295-26

BARILS, réservoirs, coaltar par 45 gallons .40 gallons, DUpont 8-3479. 213—296-26

GYPROC NEUF
4 x 8, 4 x 9, 43.00 le mille pieds, livré, Atlantic, 755, 7e Ave, Pointe-aux-Trembles Mission 2. 213—277-26

POTEAUX pour cordes linge, entrées électriques, fondations, ponts. DUpont 8-3479. 213—284-23

215 Menuiserie

A BAS PRIX menuisier, réparations générales, DUpont 8-3899, GRavelle 7124. 215—275-26

MENUISIER demande ouvrage tous genres, heure ou contrat. Fitzroy 4241, Rosemère. TAlbout 9-2404. 215—296-6

MENUISIER prendrait ouvrage, heure, contrat. Spécialité armoires modernes. HOchelaga 8622. 215—295-26

ACHETEZ bonne peinture moitié prix, 1.25 et plus le gallon. Livraison. 6028 Papineau, CAlumet 4418. 221—295-26

DIRECT DE LA MANUFACTURE Peinture flat $2.50. Email $3 le gallon. Cartes de couleurs et liste de prix gratis sur demande. Service Paint Company, 1351 Laurier est, Montréal. CHerrier 1174. 221—295-26

PEINTURE garantie 2.50 le gallon. Livraison. Economic Paint, 2101 Amherst. Giffard 2578. 8614 De l'Epée, 3960 Notre-Dame ouest. WIbank 7335. 221—295-26

222 Photographes

APPAREIL reflex 35 mm, F 2, objectif simple préajuste et bleuté, vitesse de l'obturateur un à un millième. REgent 8-5984. 222—

223 Planchers

A. B. APPTS sablés 3.00 plus. Jour, soir. MArquette 4496. 223—275-26

A BAS COUT, planchers sablés, finition, service courtois. AMherst 5873. 223—297-6

A BAS PRIX, plancher posé, sablé fini, garanti. DUpont 8-8893. 223—275-26

A BON MARCHE, posage, sablage, finition plancher, garanti. RAymond 2-4303. 223—295-6

A 4.00, planchers sablés, tours 3.00. CHerrier 5853. DUpont 8-5022. 223—296-2

FAITES vous-même vos planchers, FAITES VOUS-MEME!
Nous louons sableuses à plancher, sableuses de bords, polisseuses et machines à laine d'acier. Ligne complète d'outils portatifs et électriques. Perco Ltd., 5272 boul. St-Laurent, CAlumet 8247. 223—295-26

PLANCHERS sablés, finis, posage tuile et prélarts incrustés, estimation gratuite. HOchelaga 4806, CAlumet 8847. 223—284-26R

PLANCHERS posés, sablés, tuile prélarts. Estimation gratuite. FAlkirk 1469. 223—295-26 R

SABLEUSE, polisseuse louée, livrée, planchers sablés, finis. Estimés. VEndôme 2419. 223—295-26

SABLEUSE polisseuse louée, livrée, planchers sablés, finis, estimés. VEndôme 2419. 223—271-24

224 Chauffage — Plomberie

ATTENTION!
Pour vos travaux de plomberie et chauffage à prix raisonnable. Termes si désire. Appelez TAlon 9601. 224—295-26

INSTALLATION, réservoirs eau chaude, gaz, toilette, chauffage, plomberie. HOchelaga 5793. 224—293-6 R

228 Rembourrage

QUINTAL & FRERES
Rembourrage matelas à ressorts, studios, chesterfields, sommiers, oreillers plume, réparés et neufs. CHerrier 8182 — Soir DUpont 8-2630 228—295-26

A BAS PRIX
QUINTAL REMBOURREUR
Chesterfield recouvert à neuf 89.00, studios 32.00. Davenport 34.50, matelas à ressorts 15.50.
REMBOURRAGE GENERAL
ESTIMATION GRATUITE
FRONTENAC 0736
228—295.26

A BAS PRIX rembourrage. Tél. MArquette 3892. 228—288-12

A BAS PRIX
Rembourrage chesterfields, studios, fauteuils, etc. par des mains expertes au prix de la manufacture. Estimé gratis. J.-L. Lapierre, GRavelle 9919. 228—295-26

ADJUTOR TREMBLAY, CHerrier 7081, Chesterfields, studios rembourrés. 3439 Hochelaga. 228—295-26

H. WATIER ENR'G
Manufacturier, réparations, fabrication matelas, oreillers, ressorts, chesterfields réparés et neufs. Estimations gratuites. 5269 Saint-Hubert CRescent 8236. 228—295-26

229 Réparations diverses

CHAISES en jonc, ouvrages en jonc, association Aveugles. Victoria 2588. 229—279-30R

NOUS réparons tous genres laveuses électriques. Garantie un an. Inspection gratuite. TAlon 1360. 229—295-26

OUVRAGE garanti, peinture, plâtre, ciment roulé, posage tuile. AVenue 8-0730. 229—292-6R

238 Traitements de beauté

BAINS de vapeur finlandais "Sauna" et massages, pour dames, tous les jours. Prix raisonnable. Privé. Signaler WIbank 8729. 238—294-6R

239 Camionnage — Transport

A BAS PRIX, April Transport. Déménagement dans tout Québec, valises, chambres, etc. CHerrier 7330. 239—295-26

APPELEZ d'avance Acme Moving. Province, longue distance. Spécialité: poêles combinés, pianos, frigidaires, emballage, entreposage. Tel.: FRontenac 4034. 239—295-26

APPELEZ Trudeau Transport, déménagement frigidaire, meubles, valises, chambres, ville et campagne. AMherst 7535. 239—295-26

APPELEZ Boily Transport pour déménagements ville et campagne. FAlkirk 2871. 239-297-26

APPELEZ Payette Transport général, déménagement. Spécialité: pianos, storage. CHerrier 7153. 239—295-26

APPELEZ Montreal Moving. Déménagement assuré. Estimation gratuite. Emballage, entreposage. AMherst 6850. 239—295-26

APPELEZ Paradis Transport. Déménagements ville, campagne. AMherst 6397. 239—295-26

CAMIONS panel à louer à la journée ou la semaine, prenons aussi contrats de livraison, jour ou nuit. Taux spéciaux. Demander M. Jean, TRenmore 4462. 239—296-3 R

CHAUFFEUR AVEC CAMION DEMENAGEMENTS TOUTES SORTES. VICTORIA 4863. 239—288-12 R

JEUNE homme avec camionnette, disponible n'importe quand. Fred Wilbank 3038. 239—275-26R

LOUEZ un camion, procédez à votre propre déménagement: aussi ceintures de sécurité pour déménager votre frigidaire et votre poêle. HOchelaga Drive Yourself, RAymond 2-3545, 3265 Masson. 239—295-26

MONETTE & FILS, Transport Inc. Déménagement ville et campagne et longue distance. Spécialité: pianos, poêles, frigidaires, emballage et entreposage. CAlumet 0279. 239—293-26

ROUSSILLE Transport. Déménagement ville, campagne et longue distance. Spécialité pianos, poêles, frigidaires. VEndôme 3796. 239—295-26

240 Autos à vendre

A CEUX QUI DESIRENT ACHETER AUTOMOBILE NEUVE OU USAGEE. CONDITIONS FACILES. VENDEUR AUTORISE WILLYS, MORRIS, JEEP. 5235 PAPINEAU, Giffard 3367. 240—295-26

AI à vendre Oldsmobile 52 sedan, modèle 98, tout équipé, parfaite condition, millage 24,000 milles, prix raisonnable, accepterais échange. Pas de vendeur. AMherst 6554. 240—296-4 R

APPELEZ FALKIRK 1011
ASSURANCE
12 versements, bonus, crédit. Soir: CHerrier 0743. 240—295-26

A PRIX SPECIAUX
Garantie pour 10,000 milles ou 1 an.
MODELES 1946 A 1953
Ford, Monarch, Chevrolet, Pontiac, Dodge. Votre auto actuelle comme premier paiement ou un dépôt raisonnable. Aussi Ford ou Monarch 1954 démonstrateurs, avec garantie 25,000 milles ou 2 ans. Incroyables réductions. Appelez immédiatement on ira vous chercher sans obligation.
VENDOME 7963
240—290-12

A QUI la chance? Faut vendre beau Chevrolet 1950, coupé. En parfaite condition. Un vrai bijou. Appelez-moi. Prendrais échange, termes.
DEMANDEZ GERARD LEGARE
JOUR: PLATEAU 8221
SOIR: DUPONT 8-9778

ASSURANCE auto aussi bas que $40 par année. Termes 12 mois. TRenmore 3653. 240—267-26

ASSURANCE 12 versements, meilleur prix, crédit, bonus. Téléphonez CHerrier 2964. 240—295-26

ATTENTION! Chevrolet 52, obligé de vendre, conditions faciles. 7810 De L'Epée, appt 3. 240—296-3R

ATTENTION. Particulier vendrait Pontiac 1954 Deluxe, seulement 3,000 milles, meilleure offre. Termes si désiré. Jour, FAlkirk 6851. Soir, après 6 hres. RAymond 2-0778 240—296-3R

ATTENTION, Chevrolet 1949 coach parfait, 5 pneus neufs. Mécanique parfaite, $150 comptant, balance 24 mois ou échange accepté. 3865 Hochelaga, coin Bourbonnière.

ATTENTION, Ford 1938. Parfait, 2 portes, $75. 3865 Hochelaga, coin Bourbonnière. 240—296-2

ATTENTION, Ford 1948. Propre, mécanique parfaite, $100 comptant, balance 24 mois. 3865 Hochelaga, coin Bourbonnière. 240—296-2

ATTENTION, Nash 1948, coupé, siège, chaufferette, 5 pneus parfaits, mécanique parfaite, $165 comptant, balance 24 mois. 3865 Hochelaga, coin Bourbonnière. 240—296-2

ATTENTION, Meteor 1949. Mécanique parfaite, $100 comptant, balance 20 paiements, total 24 mois. 3865 Hochelaga, coin Bourbonnière. 240—296-2

ATTENTION, Buick 1947, coach, radio, chaufferette, en très bonne condition, $135 comptant, balance 24 mois ou échange accepté. 3865 Hochelaga, coin Bourbonnière. 240—296-2

ATTENTION, Pontiac 1949, coach, parfait, condition $150 comptant, balance 24 mois ou échangé acceptés. 3865 Hochelaga, coin Bourbonnière. 240—296-2

ATTENTION, Chevrolet 1951 coach. Prix pour la saison d'hiver: $185 comptant, 24 mois. Echange accepté. 3865 Hochelaga, coin Bourbonnière.

ATTENTION, auto reprise finance, vendra pour balance de paiements. DUpont 8-4430. 240—296-3

ATTENTION, un dépôt de 100. vous réserve une Chevrolet 1953, modèles et couleurs au choix. DUpont 8-4430. 240—296-3

ATTENTION, encore 2 chars neufs, démonstrateurs, $400 en bas du prix de liste. Ford et Bel-Air Chevrolet. 3865 Hochelaga, coin Bourbonnière. 240—296-2

ATTENTION, vente spéciale jamais vue à Montréal, échange d'automobiles usagées ou neuves. Téléphoner POntiac 6-3571. Marcel Payette. 240—295-3 R

AUBAINE, Pontiac 1954, automatique. FAlkirk 5408. 240—296-2R

AUBAINE, Chrysler 1948, très propre, parfaite condition, balance de finance. S'adresser entre 7 et 8 le soir, 5316 Papineau. 240—296-3 R

AUBAINE! AUBAINE!

Prefect sedan 1951 en magnifique état. Si vous cherchez une auto économique, c'est ce qu'il vous faut. Appelez-moi pour une démonstration:
ANDRE SICOTTE
JOUR PLATEAU 8221
SOIR FRONTENAC 6732
240—292-6

CHERCHEZ-VOUS une voiture neuve démonstratrice ou usagée? Si oui appeler R. Jodoin, Avenue 8-0189 ou RAymond 2-1594. 240—294-4

CHEVROLET "Bel-Air" 1954, peu de millage, 550. en bas du prix coûtant. L. Jobin, VEndôme 8534. 240—294-4

CHEVROLET 1952, vrai bijou, chaufferette, air conditionné, $275 comptant, balance facile. MOnument 3-3410 Norman Rees. 240—297-3

240 Autos à vendre

MIDTOWN

CHOIX DE PLUS DE 100 AUTOS DE TOUS MODELES ET MARQUES, REMISES AU POINT ET GARANTIES.

NOUS AVONS VENDU
PLUS DE 3,000 AUTOS
depuis le 1er janvier 1954
C'est que nos voitures et nos prix sont satisfaisants

1077A Buick 1949 décapotable, coupé, radio, chaufferette,, hydraumatique. Se vendait $1500 $1145

1032 Cadillac 1952 coupé décapotable, radio, chaufferette, hydraumatique. Se vendait $3500 3145

996 De Soto 1951 custom, décapotable, coupé, radio, fluid drive. Chaufferette. Se vendait $2000 1595

640A Monarch 1951 coupé, décapotable, radio, chaufferette. Se vendait $1575 1245

855A Buick 1952 Super sedan, radio, chaufferette, Dynaflow. Neuf se vendait $4500. Se vendait $2275 1875

995 Buick 1952 custom sedan, radio, chaufferette. Se vendait $1975 1575

973 Cadillac 1953 sedan de luxe, radio, chaufferette, hydraumatique. Se vendait $4200 3645

1015 Buick 1951, sedan custom, dynaflow, chaufferette. Se vendait $1700. 1375

922 Cadillac 1952 sedan de luxe, radio, chaufferette, hydraumatique, servo-direction. Se vendait $3400 2875

1044 Cadillac 1951 sedan, radio, chaufferette, hydraumatique. Se vendait $2800. 2445

Cadillac 1953 sedan custom décapotable, hydraumatique, radio, chaufferette. Parcours 8000 milles. 4375

600A Studebaker 1951 Champion coupé de luxe, chaufferette. Se vendait $1300 1075

1092 Pontiac 1953 coupé d'affaires, radio, chaufferette. Se vendait $1550 1375

838A Dodge 1950 custom coupé, radio, chaufferette. Se vendait $1275 1045

1005 Plymouth 1951 coach de luxe, chaufferette. Se vendait $1175 1045

587A Austin 1953 sedan de luxe, chaufferette. Se vendait $1275 $ 995

993 Austin 1951 sedan 675

432 Austin 1950 sedan 425

1073 Hillman 1951 sedan 645

1066 Austin 1948 sedan 295

1000 Chevrolet 1951 sedan de luxe, chaufferette. Se vendait $1200 1095

1040 Chevrolet 1950 sedan de luxe, chaufferette. Se vendait $1100 975

689 Chrysler 1949 Windsor sedan, radio, chaufferette. Se vendait $1175 875

976 Dodge 1950 custom sedan, radio, chaufferette, fluid drive. Se vendait $1300 1095

1051B Chrysler 1950 Windsor coupé, radio, chaufferette. Se vendait $1375 1145

1096 Monarch 1950 custom sedan, radio, chaufferette. Se vendait $1100 875

1104 Meteor 1950 sedan de luxe, radio, chaufferette, overdrive. Se vendait $1200 1075

753 Dodge 1951 custom sedan, chaufferette. Se vendait $1100 945

671A Ford 1949 Crestline sedan, radio, chaufferette. Se vendait $900 775

1018 Monarch 1953 custom sedan, radio, chaufferette. Se vendait $2000 1745

1080 Oldsmobile 1952 custom sedan série 98, radio, chaufferette, hydraumatique. Se vendait $2350 1875

747A Plymouth 1953 Cranbrook sedan, chaufferette. Se vendait $1500 1295

1045 Plymouth 1948 sedan de luxe, radio, chaufferette. Se vendait $800 645

968 Pontiac 1953 sedan de luxe, chaufferette. Se vendait $1600 1295

881 Pontiac 1950 sedan de luxe, chaufferette. Se vendait $1100 895

1034 Pontiac 1948 Chieftain sedan 25-19, chaufferette 695

1067 Studebaker 1948 Champion sedan, radio, chaufferette, overdrive 645

CAMIONS

1070 G.M.C. 1952 ½ tonne à panneaux, peu de parcours 875

Buick 1952 station wagon, radio, chaufferette, dynaflow. Neuf $6400. Se vendait $3300. Peu de parcours 2675

SPECIAUX

R19 Pontiac 1950 sedan de luxe 695

1093A Studebaker 1951 Champion, sedan, radio, chaufferette 845

958A Chevrolet 1947 coach, radio, chaufferette 395

1081A Pontiac 1949 sedan, radio, chaufferette 675

489B Pontiac 1947 sedan 195

1014A Singer 1950 sport roadster 345

986B Hillman 1948 sedan 145

R16A Austin 1950 sedan (Accidenté) 95

1056B Nash 1940 sedan 145

MIDTOWN MOTORS
1395 rue Dorchester Ouest
Angle Crescent
UNiversity 6-9950

AUSSI
A NOTRE TERRAIN
DORCHESTER
ANGLE DE LA MONTAGNE

Ouvert tous les soirs et le samedi après-midi

240 Autos à vendre

ARRETEZ VOUS SEREZ ETONNE

des conditions et prix avantageux auxquels vous pourrez acheter l'une de ces autos usagées:

1953 DE SOTO, SEDAN FIREDOME. TOUS ACCESSOIRES. PEU DE PARCOURS.

1953 MONARCH SEDAN, TOUS ACCESSOIRES, ETAT DE NEUF.

1953 AUSTIN SEDAN

1953 CHEVROLET, SEDAN DE LIVRAISON.

1952 CHEVROLET SEDAN.

1952 DE SOTO SEDAN.

1952 HILLMAN SEDAN, RADIO, CHAUFFERETTE, PNEUS A FLANC BLANC.

1951 DODGE SEDAN.

1951 VANGUARD SEDAN.

1951 PONTIAC SEDAN.

1950 DODGE COUPE CLUB.

1950 De SOTO COUPE CLUB. TOUS ACCESSOIRES.

1950 AUSTIN SEDAN.

1950 CHEVROLET COACH. NOUVEAU MOTEUR REMIS AU POINT.

1950 STUDEBAKER SEDAN CHAMPION.

1949 WILLYS STATION-WAGON.

1949 DODGE SEDAN.

1948 DODGE COUPE CLUB.

1948 DE SOTO SEDAN.

1947 PONTIAC SEDAN.

1946 DODGE SEDAN.

1941 DE SOTO SEDAN.

et plusieurs autres autos de différentes marques et modèles, toutes portant une de nos trois garanties

VENEZ VOUS EN CONVAINCRE

Nous avons aussi un choix restreint de belles auabines en Dodge et De Soto neufs et autos de démonstration, à grand rabais.

Ouvert tous les soirs

MODERN MOTOR SALES
LIMITED
DISTRIBUTEURS DODGE, DE SOTO, CAMIONS DODGE

1400 Dorchester Ouest
UNiversity 6-7881
240—295-3

$375.00

Seulement $375 comptant pour posséder une voiture neuve Anglia, Prefect, Consul, Zephyr ou Ford et Monarch. Balance, 36 mois. Informations: Eddy Picard, HArbour 8231. 240—4,6,8,11,13,15,18,20,22,25,27,29

CHEVROLET 1949 coach, 175.00 comptant, balance facile. 4021 St-André. 240—294-6

CHEVROLET démonstrateur hardtop 1954, transmission automatique, radio, air conditionné, signaux, pneus blancs, 2 tons vert foncé et ivoire. Bas millage. A prix réduit. J. M. Vallée, AVenue 8-0186. 240—294-4

1954 CHEVROLET Bel-Air, sedan 2 portes, transmission automatique, radio, air conditionné, pneus blancs, 6000 milles. A prix réduit. M. Pomainville, CAlumet 7814 ou Avenue 8-0189. 240—294-4

CHEVROLET noir 41, 200.00, cause décès. VEndôme 0966.

CHEVROLET 1952 coach, très propre, équipé. 3995 Bannantyne, Verdun. 240—296-6

CHEVROLET 1949 convertible équipé. Faut vendre. 3993 Bannantyne, Verdun. 240—296-6

CHEVROLET spécial de luxe 1950, toujours même propriétaire, garanti A-1. Petit comptant. Balance facile. A. Cyr, VEndôme 5833. 240—296-3

CHEVROLET neuf, directement de la manufacture, 475. comptant, balance 68. par mois. A. Cyr, VEndôme 5833. 240—296-3

CHEVROLET 1954 sedan, régulier. Bas millage, air conditionné, seat covers, vendu avec garantie de char neuf. Bill Kourtis, RAymond 7-2488 ou Avenue 8-0189. 240—294-4

CHRYSLER 39, 6 cylindres, peinture pneus, moteur, bonne condition. 225.00. CHerrier 6909. 240—297-2R

$300. COMPTANT achètent une Ford 1954 neuve, solde en termes faciles. Hodge Bros Ltd., 6170 ouest, Sherbrooke, WAlnut 1177. 240—292-6

$450. COMPTANT VOUS PERMET

l'achat d'une Ford 1954 et jusqu'à 36 mois pour la balance. Ceci n'a aucune attrape. Pour toutes informations appelez Noël Boutin, HArbour 8231. 240—296-3

500.00 COMPTANT et vous êtes propriétaires d'une Chevrolet 1954, flambant neuve. Balance termes faciles. Appeler M. Marcel Lepage. TUrcotte 8171 ou AVenue 8-0189. 240—294-4

DEMONSTRATEUR

Celle-ci est mon auto personnelle: Dodge sedan 1954, toute équipée. Particularités trop nombreuses pour les énumérer ici. Mécanique parfaite. Garantie d'auto neuve. Echange accepté, conditions pour vous accommoder.
ANDRE SICOTTE
JOUR PLATEAU 8221
SOIR FRONTENAC 6732
240—292-6

DE SOTO HARDTOP 1953

Char en parfaite condition, tout équipé. Aucune offre raisonnable refusée. Appelez-moi. Prendrais échange et termes.
DEMANDEZ GERARD LEGARE
JOUR: PLATEAU 8221
SOIR: DUPONT 8-9778
240—292-6

240 Autos à vendre

CHEVROLET
MOTOR SALES CO.
OF MONTREAL LTD

Aubaines choisies en Chars Usagés

Plus de 30 ans d'expérience

SONT
VOTRE GARANTIE
D'EXCELLENTES VALEURS

REMARQUEZ C

A LA RED FEATHER

Trois jours encore et moins du tiers de l'objectif atteint

La campagne de souscription de 1954 de Red Feather dans le Grand Montréal a connu l'avance la plus marquée depuis son inauguration, alors qu'en 48 heures l'ascension vers l'objectif de $1,685,000 a progressé de 6.5 p. 100, atteignant ainsi, à midi aujourd'hui, bien près du tiers du montant total.

Les souscriptions s'élevaient, à midi, à $507,350, soit 30.1 p. 100 de l'objectif le plus élevé jamais fixé pour une campagne en faveur d'une société locale de bien-être.

Il reste à recueillir, dans les trois jours et demi de cette campagne de onze jours, $1,177,650.

Les autorités de la campagne espèrent donc que les solliciteurs accéléreront la remise de leurs rapports et augmenteront intensément leurs efforts pour réussir le bond phénoménal indispensable au succès total avant la clôture de la campagne, mercredi soir.

SIROP DE MALT PREMIER
Qualité garantie
1018 St-Laurent HA. 4894

ESPACE A LOUER
Pour quincaillerie, magasin de meubles, mercerie, situé boulevard Pie IX.
INF. TA. 6391

ACHETONS COMPTANT
1ère et 2e hypothèques, balance de prix de vente à la ville et dans la banlieue. Service rapide. Payons plus hauts prix. Finançons 1ère et 2e hypothèques.
HOME MORTGAGE & ACCEPTANCE CO.
414 O., St-Jacques — Suite 101.
PL. 8507

ARGENT EN UNE MINUTE Pour votre AUTO
NOUS PAYONS LES PLUS HAUTS PRIX
Venez - Pas d'attente - Pas d'hésitation
PAGE & FILS Ltée
3350 WELLINGTON
OUVERT JUSQU'A 10 HRS P.M.

AUCUN DEPOT
POUR
- 1 fournaise à l'huile
- 1 réservoir 120 gallons
- Provision d'huile pour l'hiver
- Installation

JUSQU'A 24 MOIS POUR PAYER
W. MORNEAU
BOIS ET CHARBON
HUILE A CHAUFFAGE
306 Jean-Talon Est
TA. 6391

AVIS
VANCE JOHNSON, LIMITED

AVIS est par les présentes donné que VANCE JOHNSON LIMITED, corporation constituée sous la loi des Compagnies de Québec, et ayant sa principale place d'affaires en la ville de Montréal, fera aplication au Procureur Général de la Province de Québec pour permission d'abandonner sa charte sous les dispositions de la Loi des Compagnies de Québec.

DATE A MONTREAL, ce 30ième jour de septembre, 1954.

H. R. Churchill, Sr.,
Président.

CIE DE BOEUF DE L'OUEST "HOCHELAGA" LTEE
"HOCHELAGA" WESTERN BEEF CO. LTD.

AVIS est par les présentes donné que CIE DE BOEUF DE L'OUEST "HOCHELAGA" LTEE — "HOCHELAGA" WESTERN BEEF CO. LTD., corporation légalement constituée en vertu de la Loi des Compagnies de Québec et ayant sa place d'affaires dans la cité de Montréal, présentera une requête au Procureur général de la province de Québec aux fins d'abandon de ses Lettres Patentes, le tout suivant les dispositions de ladite loi des Compagnies de Québec.

FAIT à Montréal, ce 30ième jour de septembre, 1954.

Y. DUCHESNEAU,
Secrétaire.

CITE DE MONTREAL
SERVICE DES TRAVAUX PUBLICS
SOUMISSIONS

FOURNITURE ET INSTALLATION DE SYSTEMES D'ECLAIRAGE DE RUES EN SERIE DANS DES CONDUITS SOUTERRAINS EXISTANTS

On recevra, à l'hôtel de ville, des soumissions cachetées adressées au Comité exécutif et transmises par lettre recommandée pour la fourniture et l'installation de systèmes d'éclairage de rues en série dans les conduits souterrains existants des districts Nos 1c, 26, 37, 39 40 et sur le boulevard St-Laurent, entre la rue Jean-Talon et le boulevard Crémazie, pourvu que ces soumissions soient mises à la poste au plus tard le 18 octobre 1954 pour être ouvertes le 20 octobre 1954, à MIDI.

On obtiendra les plans, cahiers des charges et formules de soumissions au bureau de la Section Electricité-Mécanique, Division technique, 811, rue Berri, Montréal, contre un dépôt de cinquante dollars ($50.00) sous forme de chèque accepté et payable à l'ordre du directeur des finances de la Cité de Montréal.

Ce dépôt sera remboursé à ceux qui auront retourné les plans et cahiers des charges en bon état dans les trente (30) jours suivant la date de l'ouverture des soumissions.

LE GREFFIER DE LA CITE,
Charles-Edouard Longpré.

Hôtel de Ville,
Montréal, le 4 octobre 1954.

M. R. Vézina est décédé à 72 ans

Il avait été l'un des fondateurs de la Société symphonique de Québec.

Québec, 4. (PCf) — M. Raoul Vézina, musicien bien connu, est décédé à Québec en fin de semaine, à l'âge de 72 ans, à la suite d'une brève maladie.

M. Vézina, employé à la retraite du ministère des Postes, était le fils de feu Joseph Vézina, musicien-compositeur réputé.

M. Raoul Vézina avait séjourné à S.-Boniface, Manitoba, de 1904 à 1907, où il était directeur musical de "La Lyre", fanfare de cette ville. Il avait fait aussi partie de la symphonie de Winnipeg.

M. Vézina était l'un des membres fondateurs de la Société symphonique de Québec, à laquelle il appartenu durant près de 40 ans. Il a été président de cette société pendant trois mandats consécutifs (de 1926 à 1929), puis secrétaire-archiviste et bibliothécaire pendant de nombreuses années.

M. Vézina, chargé de cours à l'école de musique de l'Université Laval et directeur-répétiteur de la société Ste-Cécile, du séminaire de Québec, laisse dans le deuil son épouse, née Richard (Eugénie); ses fils: Roger, avocat et directeur général de la Chambre de Commerce de Québec; Jean, de Victoriaville; ses filles: Mme Frigon Fréchette, de Hammond, Indiana, Mmes L.-P. Girard et René Audy ainsi que Mlles Thérèse et Louise Vézina, toutes de Québec.

Réserves énormes de munitions de l'OTAN réunies en Allemagne

Berlin, 4. (AFP) — "Les réserves de carburant et de munitions entreposées en Allemagne occidentale par ordre du commandement de l'OTAN dépassent déjà de beaucoup les quantités de l'état-major allemand avait fait entreposer et accumuler pour préparer la "blitzkrieg" — guerre éclair — d'Hitler", déclare le Comité pour l'unité allemande dans un mémoire s'adressant à la population de l'Allemagne de l'Ouest et se proposant de lui montrer le danger qu'elle court du fait de ces "préparatifs de guerre américains sur le territoire allemand, comme l'a montré l'explosion de Bitburg".

Dans son mémoire qui contient une liste détaillée des dépôts de carburant et de munitions, le comité pour l'unité allemande affirme que les dépôts de munitions de l'OTAN contiennent des quantités considérables "d'explosifs d'un type nouveau et dont on ignore l'effet", et aussi, en quantité croissante, des obus atomiques. Le mémoire précise notamment que des obus atomiques seraient entreposés à Miesau-Bruchmuehlbach, en Palatinat, et dans la région de Pirmasens.

Décès, à 56 ans, de Mme Roland Gravel

Mme Roland Gravel, née Poirier (Zelphrid), autrefois de S.-Jean, est décédée hier à l'hôpital Maisonneuve, à l'âge de 56 ans.



Mme ROLAND GRAVEL

Elle laisse, outre son époux, son frère, M. Pierre Poirier, et sa belle-soeur, née Girard (Donalda); ses soeurs: Miles Flore et Albertine Poirier, de S.-Jean, Mme Louis Towner (Germaine), de S.-Jean; son beau-frère, M. Louis Towner; de S.-Jean; ses beaux-parents, M. et Mme Raoul Gravel; son beau-frère, M. Charles Gravel; ses belles-soeurs: Mmes Donat Rhéaume, Alexandre Morin, Robert Morin; ses tantes: Mlle Antoinette Houle, Mme Louis Tremblay et Mme Isaie Gosselin, ainsi que plusieurs neveux et nièces.

La dépouille mortelle est exposée au no 4848, rue Papineau.

Une effraction avec intention de dormir ?

Ivre, de son propre aveu, Robert Hanson, 22 ans, 2317, rue Manufactures, aurait cherché un endroit pour le moins inusité pour dormir, hier soir.

La police l'a en effet appréhendé à l'intérieur de l'église Saint-Gabriel, rue Centre, où il avait pénétré avec effraction.

Ce matin, devant le juge Proulx, il a convenu qu'il avait brisé un carreau pour pénétrer dans le temple, mais il a nié que ce fut pour y voler quoi que ce soit, comme le disait le texte de l'accusation portée contre lui.

Son enquête aura lieu le 12.

M. STANISLAS LAGRENADE



Récemment est décédé après une longue maladie M. Stanislas Lagrenade, de Montréal. Il laisse son épouse (Mary Desormiers) et d'autres parents.

Les funérailles ont eu lieu à l'église S.-Louis-de-Gonzague et l'inhumation à S.-Esprit, comté de Montcalm.

Vendeurs de CHARBON D & H

Adanac Fuels Ltd
6310 Boulevard St-Laurent
VI. 3697

T. DANSEREAU & CIE
CHARBON
0939 RUE CHARLEVOIX
FI. 7481

12,000,000 de votes dans les élections générales, au Brésil

Rio-de-Janeiro, 4. (PA) — La compilation des 12,000,000 de votes enregistrés hier dans les élections générales s'est ouverte aujourd'hui. Le résultat final ne sera pas connu avant une quinzaine.

Cette élection décidera du sort du gouvernement conservateur du président Cafe Filho, formé il y a six semaines seulement.

On apprend que ses ministres sont prêts à démissionner si l'opposition remporte une victoire décisive. L'élection touche la Chambre entière des députés (326 sièges) et les deux tiers du Sénat, soit 41 sièges.

La lutte s'est faite surtout autour du "testament politique" laissé par feu le président Getulio Vargas dont se réclamaient les éléments de gauche. Le président actuel a l'appui des groupements du centre et de la droite.

D'après M. Miguel Seabra Fagundes, ministre de la Justice, les Brésiliens auront une idée, dans six ou huit jours, de la décision de l'électorat. Il a cependant ajouté que la votation a été calme, ce qui laisserait prévoir la victoire du gouvernement.

2 plombiers accusés d'en avoir battu un autre, non en grève

Deux plombiers en grève, Hubert Jouvet, 25 ans, 2367, rue Dezery, et Bernard Sergeri, même âge, mais sans adresse au dossier, ont comparu devant le juge Willie Proulx, ce matin, sous l'accusation de s'être portés à des voies de fait sur un autre homme de leur métier, M. Ernest Bovet. Celui-ci n'aurait toutefois pas participé à l'arrêt de travail.

Ils ont nié leur culpabilité et leur enquête a été fixée au 12 courant. Le juge Proulx leur a accordé un cautionnement de $950 pour leur libération provisoire, d'ici là, mais en leur faisant remarquer:

"Vous ne croyez pas que vous y allez un peu rudement, dans la revendication de vos droits ?"

Les deux hommes, fort penauds, ont alors repris le chemin des cellules sans mot dire.

2 hommes blessés par une explosion

Deux hommes ont été blessés, ce matin, lorsqu'une fournaise a fait explosion, à l'angle des rues Marquette et Bellechasse.

MM. Roméo Turcotte, 64 ans, de Ste-Thérèse, et Placide Touchette, 41 ans, 7246, rue De Châteaubriand, ont reçu des brûlures à la figure et aux mains et ont dû être transportés à l'hôpital Notre-Dame par ambulance.

M. Turcotte a pu réintégrer son domicile après traitement, mais M. Touchette, plus gravement atteint, a dû être gardé à l'hôpital.

Selon la police, les deux hommes venaient d'allumer la fournaise dans une cabane servant d'abri aux gardiens du dépotoir, à l'angle des rues Marquette et Bellechasse.

Nouveau coup de filet...

SUITE DE LA PAGE 25

de la semaine dernière ont pour but de mettre la main sur les organisateurs du réseau de contrebande, sur ceux qui donnent des ordres aux simples chauffeurs qui risquent de passer la frontière.

Les quatorze suspects arrêtés la semaine dernière subiront leur enquête préliminaire le 7 octobre. Quatre ont pu obtenir leur liberté provisoire en versant un cautionnement de $1,000 tandis que les 10 autres ont versé des cautionnements de $950.

Responsabilité encourue par un garde-moteur

L'usage abusif du droit de passage, accordé au tram, cause d'une collision.

Par suite de la négligence d'un de ses gardes-moteur, la Commission de transport encourt la responsabilité d'une collision, survenue à l'un des endroits les plus dangereux de la ville.

L'hon. juge André Montpetit, de la Cour supérieure, condamne celle-ci à indemniser un automobiliste pour les dommages qu'il a subis, rue McGregor, à l'intersection du chemin Côte-des-Neiges, à l'endroit où le rail dévie pour prendre un peu plus loin un passage réservé aux tramways.

Le demandeur projetait de quitter McGregor pour entrer dans l'avenue Atwater. Il s'était engagé sur la voie du tram et s'y trouvait immobilisé, parce qu'un défilé ininterrompu d'automobiles l'empêchait d'exécuter son virage.

Le président du tribunal en vient à la conclusion que le garde-moteur du tramway, parti de l'avenue Cedar, a manifestement abusé de son droit de passage, lorsqu'il a heurté l'automobile du demandeur, arrêtée sur le rail.

L'employé de la Commission avait compté à tort et jusqu'au dernier instant que le demandeur pourrait terminer son virage avant que le tramway n'atteignit l'endroit où le véhicule se trouvait.

La Commission de transport devra verser à M. Paul Ménard, marchand de Verdun, représenté à l'audience par Me Yves Pelletier, C.R., la somme de $328, pour les dommages occasionnés par la collision.

Conférence sur l'impôt par Me R. de Wolfe MacKay

Me R. deWolfe Mackay, C.R., donnera une causerie demain devant les agents de fiducie et les spécialistes de l'assurance sur la vie. Président du conseil d'administration de la Canadian Tax Foundation, il exposera certains aspects particuliers de l'impôt.

La réunion aura lieu à 5 h. 45 au salon vert de l'hôtel Ritz Carlton.

IMPORTANT AVIS POUR LES ÉPICIERS

J. L. FREEMAN & CO., LTD.
(agents de vente)

désirent annoncer qu'à compter de lundi, le 4 octobre 1954, ses nouveaux bureaux seront situés au 8368, rue Bougainville, tout près du boulevard Décarie nord.

Le nouveau numéro de téléphone sera RIverside 4-5501

La police CORONET *est l'assurance la plus inusitée et la plus sensationnelle jamais offerte par la* DOMINION LIFE

PLUS qu'une assurance sur la vie
MIEUX qu'un programme ordinaire d'épargnes

La police CORONET de la Dominion Life est un programme d'assurance de 20 ans. Et elle ne peut être assimilée à de l'assurance-vie ordinaire. Elle est basée sur un principe totalement différent. C'est un programme combiné d'assurance-vie et d'épargne. Elle protège votre famille et assure votre retraite.

Après avoir effectué 20 primes-dépôts vous choisissez de 6 solutions celle qui vous convient alors le mieux.

La police CORONET est une nouvelle conception. Elle combine les avantages de l'assurance-vie aux mérites du programme d'épargnes.

Si vous décédez avant l'âge de 65 ans : : :
votre famille reçoit

TOUS LES PAIEMENTS QUE VOUS AVEZ FAITS

PLUS LE MONTANT ENTIER DE L'ASSURANCE

PLUS LES DIVIDENDES NON ENCAISSÉS AU PRÉALABLE

The Dominion Life Assurance Company
1405 rue Peel, Montréal

Veuillez m'envoyer plus amples renseignements sur la police CORONET de Dominion Life.

Je suis âgé de .....
Nom .....
Adresse .....

Demandez à notre représentant tous détails sur cette assurance-épargne ou remplissez ce coupon et envoyez-le-nous par la poste aujourd'hui même

The Dominion Life Assurance Company
Fondée en 1889

PAUL BABY, *gérant provincial.* ÉMILE D'AOUST, *gérant adjoint.*

1405 RUE PEEL, MONTRÉAL



Le seul charbon

QUI VOUS OFFRE TOUS LES AVANTAGES DU "CHEMI-COATING"
(IDENTIFIÉ PAR SON LUSTRE ARGENTÉ)

CHARBON Sterling HUDSON

L'usage du Charbon *Sterling* Hudson dans des milliers de foyers canadiens a *prouvé* les avantages du procédé "Chemi-Coating"

Oui, le Charbon STERLING Hudson est le *seul* charbon traité au procédé "Chemi-coat" . . . un procédé unique, exclusif, qui applique un revêtement chimique à cet anthracite de qualité supérieure. Il n'y a jamais eu auparavant, dans l'histoire du chauffage, un développement, — une *amélioration* — qui ait autant contribué à l'efficacité d'un chauffage économique, en fournissant une chaleur hygiénique, ultra-propre, et en donnant une satisfaction sans égale. L'emploi du Charbon STERLING Hudson "CHEMI-COAT" dans des milliers de foyers canadiens, l'hiver dernier, a prouvé ses avantages. Aussi, la prochaine fois que vous aurez à acheter du charbon, appelez le marchand de Charbon STERLING Hudson le plus rapproché. *Spécifiez* STERLING, et vous aussi vous conviendrez que c'est là le meilleur charbon que vous ayiez jamais employé.

Distributeurs en gros:
CANADIAN IMPORT COMPANY
THE F. P. WEAVER COAL CO., LTD.

Voici pourquoi "CHEMI-COATING" vous assure plus de satisfaction

1. CHARBON ULTRA-PROPRE
2. MEILLEURE COMBUSTION
3. RÉGLAGE PLUS FACILE
4. FEU PLUS DURABLE
5. CHAUFFAGE PLUS ÉCONOMIQUE

Rappelez-vous » » Le Charbon Sterling Hudson ne coûte pas plus cher que les anthracites ordinaires

TÉLÉPHONEZ À VOTRE MARCHAND DE CHARBON Sterling HUDSON...

Economisez en achetant maintenant
EMILE ELIE LTEE
COMPAGNIE DE CHARBON
925 HIBERNIA — FI. 3565

FORTIN FRERES
3967 AVE VERDUN TR. 3033

AIME GUERTIN LTEE
1136 NOTRE-DAME O. WI. 1163

HARTT & ADAIR
HA. 5151
1121 SHERBROOKE OUEST

EN VENTE CHEZ
NAUD & FILS
Charbon
5839 DE LA ROCHE
CR. 1376 — VI. 6162

COMMANDEZ CHEZ
FARQUHAR ROBERTSON
LIMITED
WA. 0371

Heures d'affaires : **9** h. **30** à **5** h. **30** — Ouverts le vendredi soir jusqu'à **9** h. **30** — Samedi, **5** h. **30**

à montréal **dupuis** *Frères*

commandes téléphoniques dès 9h. du matin — PL.5151 local 300



nouvelle lingerie d'automne douce finette imprimée 288

a) — "atmosphère"

Pyjamas à dessins d'inspiration atmosphérique en bleu, rouge sur fond blanc. Tailles P.M.G. Col rond, manches longues, pantalon large ceinture élastique — Spécial 2.88

b) — "mandarin"

Pyjamas imprimé tons turquoise, rose, bleu poudre sur fond blanc. Collet mandarin en tricot ajusté, manches longues, poignets ajustés, pochette, le bas ajusté en tricot. Pantalon taille sur élastique petits, moyens, grands — Spécial 2.88

c) — "motifs chinois"

Pyjamas aux imprimés chinois sur fond rose, jaune, turquoise, collet mandarin, manches longues. Pantalon jambes larges, ceinture élastique. Petits, moyens et grands. — Spécial 2.88

d) — "fleurettes"

Chemises de nuit nouvelles en finette à petites fleurs imprimées sur fond rose, bleu, jaune. Encolure fermée sur empiècement (yoke) ornée d'une broderie blanche, manches longues, poignets ajustés sur élastique. 34 à 40. — Spécial 2.88

e) — "fleurs broderie"

Chemises de nuit en finette imprimée de fleurs bleues ou roses sur fond blanc. Collet fermé avec une jolie broderie comme garniture. Manches longues, poignets ajustés sur élastique. 34 à 40 — Spécial 2.88

f) — "encolure ronde"

Chemises de nuit en finette imprimée en rouge ou bleu sur fond blanc. Encolure ronde cerclant le cou ornée d'une jolie broderie. Manches longues poignets sur élastique. Coupe ample 34 à 40 — Spécial 2.88

C'EST UN ACHAT SPECIAL — PROFITEZ-EN — DUPUIS — DEUXIEME, STE-CATHERINE

UNE NOUVEAUTE

casse-tête

exclusivité dupuis

1) la famille plouffe

2) guillaume et napoléon

PLACEZ VOTRE COMMANDE CHEZ DUPUIS — Hâtez-vous - ce casse-tête "PLOUFFE" sera des plus populaires. Il est offert dans deux séries intéressantes à travailler.

EXPEDITION PAR LIVRAISON DUPUIS OU PAR LA POSTE SI DESIRE

formule commande postale

DUPUIS FRERES LIMITEE,
865 est, rue Ste-Catherine,
Montréal.

Veuillez m'envoyer les "CASSE-TETES" suivants — chacun .98

No 1 Famille Plouffe — quantité.....

No 2 Guillaume et Napoléon — quantité.....

Montant total..... — Frais d'expédition,

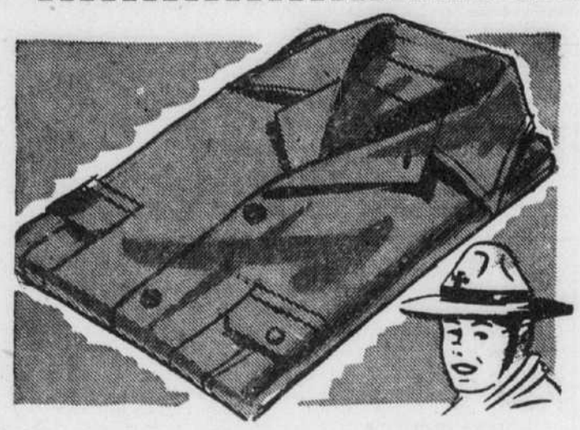
Taxe de vente..... — chacun .10

Paiement :

Nom ..... ☐ par chèque

Adresse ..... ☐ mandat poste

Ville ..... ☐ c. courant



scout . . . voici pour vous

chemises kaki

belle flanelle tout laine "sanforized"

Modèle illustré, manches longues avec deux poches appliquées et à rabat. Une belle qualité de flanelle tout laine "Sanforized". Patte aux épaules. Le collet se porte ouvert ou fermé. Coupe ample et confortable.

pour encolures 12½ à 14½. ord. 5.95 chacune — **3.50**

pour encolures 15 et 15½. ord. 6.95 chacune — **4.50**

PLateau 5151 — local 300

DUPUIS — REZ-DE-CHAUSSEE, ST-CHRISTOPHE

salon d'auteuil dupuis



le grand chic... vos cheveux

d'une nuance harmonisant
calles de votre trousseau
automne-hiver

Pour porter avec plus de chic les nouvelles et somptueuses textures nouvelles il vous fait des cheveux d'un ton plus chaud.
Laissez le soin de décider de ce traitement à notre experte dans la coloration des cheveux... elles vous assurera l'apparence recherchée selon votre personnalité.
Un salon de beauté et un service de modelistes pour vos cheveux.
Prenez rendez-vous sur le champ.

PLateau 5151 — local 226

DUPUIS — DEUXIEME, STE-CATHERINE

gaines "lastex" — nylon



de 3.00 — spécial dupuis pour vous mesdames, mardi — chacune

1.50

commandes téléphoniques — PL 5151 local 300

IDEALE SOUS JUPE ETROITE

C'est vraiment la gaine qui emboîtera le mieux vos hanches sans gêner la démarche. Confection soignée "GRENIER" le devant en nylon, sans baleine quatre jarretelles — les côtés en fils "Lastex" tout blanc. Tailles petites, moyennes, grandes pour personnes minces.

DUPUIS DEUXIEME, ST-ANDRE



commandes téléphoniques dès 9h. du matin — PL.5151 local 300

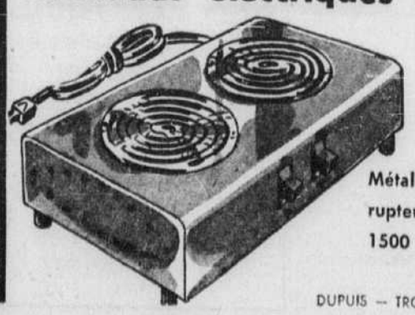
belles... ultra modernes

lampes de style à petits vases à fleurs

La lumière douce anime les fleurs déposées dans les petits vases. Un superbe "cadeau de Noces" une amélioration dans votre vivoir. Choix de deux modèles de lampes. • l'une avec cabaret au bas formant table à café, porte cendrier — 3 degrés — • l'autre lampe à lumière jumelées doublement utilité. L'abat-jour forme tambour est en fibre de verre rouge, vert, chartreuse. Le pied de chaque lampe en fer forgé noir mat. Prix ord. 1495 spécial chaque lampe **12.95**

le cendrier pour convenir **5.95**

réchauds électriques *de 4.49*



3.95

Métal fini blanc. 2 interrupteurs indépendants — 1500 w. avec fil et fiche.

DUPUIS — TROISIEME, DE MONTIGNY



rayons d'économies AU SOUS-SOL dupuis

PAS DE COMMANDES TELEPHONIQUES (SAUF INDICATION CONTRAIRE)

Gaies robes imprimées

lavables et durables pour la maison
Tailles 12 à 20 pour dames et jeunes filles

commandes téléphoniques dès 9h. du matin — PL.5151 local 300

Soyez pratiques, et soyez surtout parfaites dans votre tenue à la maison en portant pareilles petites robes jolies, gaies, pimpantes, pour vaquer aux occupations quotidiennes. BAS PRIX AU SOUS-SOL DUPUIS — **1.94**

a) Modèle jeune sans manches, devant boutonné jusqu'à la taille, collet rond, glissière sur le côté. Imprimés fond rouge, vert, bleu. 12 à 18.

b) Cette robe est boutonnée du haut en bas de la taille, manches à même, collet mandarin, ceinture plastique blanc. Imprimés en bleu, rouge, vert. 12 à 18.

c) Carreaux jeunes et jolis. Devant boutonné du cou à la taille — encolure égayée d'un liseré blanc. Manches à même. Carreaux fond rouge, bleu, vert. 14 à 20.

Coton circulaire

.77 *la verge*

Largeur 42" pour faire des taies de la longueur désirée. Texture forte, serré, un coton blanc comme neige —

Coton jaune 43"

.29 *la verge*

Remarquable et serré est la texture de ce coton jaune qui deviendra vite blanc au lavage. Pour housses, taies, draps, etc.

Coton jaune 79"

.67 *la verge*

La vraie largeur pratique pour draps de lit toutes larges. Coton jaune qui deviendra blanc après quelques lavages.

Oreillers 16 x 25

1.17 *chacun*

Chacun bien rempli de plumes stérilisées et recouverts de coutil serré aux dessins pratiques en rose ou bleu. Ord. 1.37.

Édredons

4.97

(Douillettes) 66 x 72". En cotonnade serrée imprimée intérieur rempli de coton moelleux. Dormez mieux et bien au chaud l'hiver avec cet édredon à vos pieds, ord, 5.98

Dupuis Frères — RAYMOND DUPUIS, président

DUPUIS — SOUS-SOL D'ECONOMIES

DECES

BASTIEN — A Montréal, le 4 oct. 1954, à l'âge de 81 ans, est décédée Mme veuve Alphonse Bastien, née Delphine Mireault, demeurant chez sa fille Mme Louis-Philippe Billy, 2234 rue Visitation. La dépouille mortelle est exposée aux salons Bonnier, Ducios, Bonnier, No 3503 rue Papineau. Avis des funérailles demain. Prière de ne pas envoyer de fleurs.

BARRETTE-DESORMIERS—A Montréal, le 3 oct. 1954, à l'âge de 56 ans est décédée Mme Arthur Barrette, née Antoinette Bergeron, épouse en 1ères noces de Louis Désormiers, demeurant à l'Ile Perrot. La dépouille mortelle est exposée aux salons A. Savaria, No 8075, rue Drolet. Avis des funérailles plus tard. Pas de fleurs s.vp.

BEAUDOIN — A Montréal, le 2 oct. 1954 à l'âge de 87 ans, est décédé M. Gustave Beaudoin, demeurant à 2042 Demontigny. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons Monty & Monty, No 1926, rue Plessis à 8 hrs 40 pour se rendre à l'église Ste-Brigide, où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297—2

BEAUSOLEIL — A Montréal, le 3 octobre 1954, à l'âge de 80 ans, est décédée Mme Cléophas Beausoleil, née Rose Vallée, demeurant à 5632 Hutchison. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons Georges Godin, No 518 rue Rachel Est, à 7 h. 45 pour se rendre à l'église St-Viateur d'Outremont, où le service sera célébré à 8 h. et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297-2

BERTRAND — A Montréal, le 2 octobre 1954, à l'âge de 79 ans, est décédé Charles Bertrand, époux de Evangéline Labrèche, demeurant à 8187 Foucher. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funebre partira des salons. No 6520 rue St-Denis, à 8 h. pour se rendre à l'église St-Ambroise où le service sera célébré à 8 h. 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BIENVENUE — A Montréal, le 2 oct. 1954, à l'âge de 76 ans, est décédée Mlle Maria Bienvenue, fille de feu Théophile Bienvenue et de Louise Authieu, demeurant à 4389 Notre-Dame O. Les funérailels auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons J. Lecavalier Enrg., No 562 rue St-Ferdinand à 8 hrs 30 pour se rendre à l'église St-Zotique où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ralliement à sa demeure 5161, 6e Ave, Rosemont, à 8 hres 15. 295-3

BOUCHER — A Montréal, le 3 octobre 1954, à l'âge de 75 ans, est décédé Mme veuve Horace Boucher, née Malvina Fréchette. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons T. Sansregret, No 3198 rue Ontario Est, pour se rendre à l'église Nativité d'Hochelaga, où le service sera célébré à 8 h. et de là à Joliette où un libera sera chanté, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

BOURBONNIERE — A Montréal, le 1er octobre 1954, à l'âge de 64 ans, est décédé M. Henri Bourbonnière, époux de feu Lédia Arcand, demeurant à 5543, 3e Ave, Rosemont. Les funérailles auont lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des Salons J. A. Guilbault Inc., no 5359 11e Ave, Rosemont, à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église Ste-Philomène où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 296-2

BOURDEAU — A Montréal, le 3 octobre 1954, à l'âge de 72 ans, est décédée Mme Léopold Bourdeau, née Rose-Anna Melançon. Les funérailles auront lieu jeudi le 7 courant. Le convoi funèbre partira des salons T. Sansregret, No 3198 rue Ontario Est, pour se rendre à l'église Nativité d'Hochelaga, où le service sera célébré à 9 h. et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297-3

BRISSON — A Plattsburg, au Champlain Valley Hospital, est décédé, le 1er octobre 1954, à l'âge de 67 ans, l'abbé Herménégilde Brisson, curé de S.-Joseph de Cooperville, New-York. La translation des restes aura lieu du presbytère à l'église paroissiale, le 4 octobre, à 3 h. de l'après-midi. Les funérailles auront lieu mardi, le 5 octobre, à 11 h., en l'église paroissiale et l'inhumation se fera au cimetière paroissial.

BROADHEAD — A Montréal-Sud, le 3 oct. 1954, à l'âge de 75 ans, est décédée Mme Georges-Ernest Broadhead, demeurant à 799, rue Mercier. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Jos. Pitre Inc., No 65, rue St-Charles O., à Longueuil, pour se rendre à l'église St-Georges de Montréal-ud, où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetiere du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Prière de ne pas envoyer de fleurs.

BRUNET — A Valleyfield le 3 oct 1954, à l'âge de 70 ans, est décédée Mme Vve Elzéar Brunet, née Marie Antoinette Brodeur, demeurant à 201 rue Salaberry. Les funérailles auront lieu mercredi, le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J. A. Larin & Fils, Enrg., No 317 rue Victoria, à 9 hrs 45 pour se rendre à la Cathédrale, où le service sera célébré à 10 hrs, et de là au cimetière de Valleyfield, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

Mc Kenna LIMITED
Fondee en 1851
4509 Chemin Côte-des-Neiges
Sainte-Catherine et Guy
Hôtel Mont-Royal

PLUS DE 37 ANS AU SERVICE D'UNE CLIENTÈLE DISTINGUÉE
ANG Gernaey
JEANNINE SENÉCAL, prop.
ARTISTE FLEURISTE
4051 ST-DENIS • BE. 2345

vêtements de deuil
une spécialité de
dupuis Frères
PL. 5151

SERVICE FUNERAIRE DE GRANDE BEAUTE
ESTB 1840
Jos. C. Gray & Bro.
1234 Mountain St.
UN-6-6363
La Chapelle d'une beauté de Cathédrale

DECES

CARPENTIER — A Montréal, le 3 oct. 1954, est décédé Gérald Carpentier, époux d'Isabelle Godmaire, demeurant à 7092 rue Musset. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J. S. Vallée Ltée, No 2548 rue Beaubien, à 8 h. 45, pour se rendre à l'église Ste-Bernadette Soubirous, où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297—2

CHAPLEAU — A Montréal, le 2 oct. 1954, à l'âge de 50 ans, 10 mois, est décédée Mme Léo Chapleau, née Germaine Desjardins. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons Victor Dubois Enrg., No 1750, rue Amherst à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église Sacré-Coeur, où le service sera célébré à 9 hrs 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ralliement à sa demeure, 2080 Panet à 9 hres 10. 297—2

COTE—A Montréal, le 3 octobre 1954, à l'âge de 60 ans, est décédé Rémi Côté, époux en 1ères noces de Maria Pelletier et, en 2èmes noces, de Marie Casie. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons Victor Dubois Enrg., 1750 rue Amherst, à 8 h., pour se rendre à l'église St-Pierre-Apôtre, où le service sera célébré à 8 h. 30, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

COUTURE — A Montréal, le 4 octobre 1954, à l'âge de 35 ans, est décédé Laval Couture, époux de Brigide Martineau. Exposé aux salons, No 7766 rue St-Hubert. Avis des funérailles demain.

DE POCAS — A Outremont, le 2 octobre 1954, est décédée Mlle Loedivia De Pocas, fille de feu C.-A. De Pocas et de feu Nathalie Lalonde. Les funerailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure No 765 Ave Wilder, Outremont, pour se rendre à l'église St-Germain où le service sera célébré à 9 h. et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297—2

DUPLESSIS (Le Noblet)—A Montréal, le 4 octobre 1954, à l'âge de 76 ans, est décédée Mme veuve Arthur Duplessis, née Rose de Lima Bouthillier, demeurant à 2099 Aylwin. Les funérailles auront lieu jeudi le 7 courant. Le convoi funèbre partira des salons E. Rajotte, No 3635 rue Hochelaga, pour se rendre à l'église Ste-Jeanne d'Arc où le service sera célébré à 8 h. et de là au cimetiere de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297-2

FONTAINE — A Montréal, le 3 oct. 1954, à l'âge de 60 ans, est décédé Donat Fontaine. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons Victor Dubois Enrg., No 1750, rue Amherst à 8 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Vincent de Paul, où le service sera célébré à 9 hres, et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

FOURNIER — Accidentellement à Ville Tracy, le 1er octobre 1954, à l'âge de 36 ans, est décédé Remi Fournier, époux de Gertrude Dufour. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons funéraires J.-H. Benoit, No 2104 rue Fullum à 8 h. 45 pour se rendre à l'église St-Eusèbe de Verceil, où le service sera célébré à 9 h. et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

FRECHETTE — A Ville Jacques-Cartier, le 1er octobre 1954, est décédée Madame Vve Jean-Baptiste Frechette née Amanda Cardinal. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons Pelletier Limitée, no 1575 rue Ste-Catherine est à 8 hrs 30 pour se rendre à l'église St-Jean Vianney où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ralliement à sa demeure 1958 St-Georges, Ville Jacques-Cartier. 296—2

FRECHETTE — A Montreal, le 3 octobre 1954, à l'âge de 78 ans, est décédée Mme veuve Joseph Fréchette, née Marguerite Sénéchal, demeurant à 2166 Parthenais. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons Monty & Monty, No 1926 rue Plessis à 7 h. 45 pour se rendre à l'église Sacré-Coeur, où le service sera célébré à 8 h. et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297-2

GARAND — A Ville St-Laurent, le 1er octobre 1954, à l'âge de 64 ans 10 mois est décédé le Dr Lucien Garand, époux en 1ères noces de feu Marguerite Morin et en 2e noces de Laurette Gravel. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des Salons J. R. Desjauriers no 790 Boul. Ste-Croix, à 8 h. 45 pour se rendre à l'église St-Laurent où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetiere de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 296-2

GARIEPY — A Laval des Rapides, le 1er octobre 1954, à l'âge de 59 ans 3 mois, est décédée Mlle Antoinette Gariépy, fille de feu Honoré Gariépy et de Rosanna Beauchemin, demeurant à 23, rue Guilbault, Laval des Rapides. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-C. Fillatrault, No 90 Blvd Lévesque, Pont-Viau, à 8 h. 45 pour se rendre à l'église paroissiale de St-Christophe de Pont-Viau, où se service sera célébré à 9 h. et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

GENEREUX — A Montréal, le 1er octobre 1954, à l'âge de 49 ans, est décédé Mlle Jeanne Généreux, autrefois de 4307 rue Berri, fille de feu Henri Généreux et de feu Mary Murphy, demeurant à 39 rue Lagacé, Dorval. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des Salons Mortuaires Jos Lussier & Fils, no 4733 rue Papineau, à 8 h. 45, pour se rendre à l'église St-Pierre Claver où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de la Côte-des Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 296-2

GIRARD — A Montréal, le 3 oct. 1954, à l'âge de 84 ans 7 mois, est décédé M. Herménégilde Girard, époux de feu Emilie Tremblay, demeurant à 5486 Chabot. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons Urgel Bourgie Ltée., No 4737 rue Delorimier à 9 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Pierre Claver où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297—2

GODIN-HEBERT — A Montréal, le 1er octobre 1954, est décédée Alexina Gingras, épouse en 1ères noces d'Honoré Hébert et, en 2èmes noces, de Joseph Godin, demeurant à 4572 Delanaudière. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons Société Coopérative, 7030 rue St-Denis, à 9 h. 45, pour se rendre à l'église St-Stanislas de Kostka, où le service sera célébré à 10 h. et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 295-3

JANSON — A St-Henri de Mascouche, le 1er oct. 1954, à l'âge de 62 ans, est décédé subitement Arthur Janson, époux de feu Marie-Simone Duval. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-M.-D. Cyr, à St-Henri de Mascouche à 9 hres 45 pour se rendre à l'église paroissiale, où le service sera célébré à 10 hres et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

DECES

JEANNOTTE — A Montréal, le 2 oct. 1954 à l'âge de 74 ans, est décédée Mme Achille Jeannotte, née Blanche Bourdon, mère de l'abbé Roger Jeannotte curé de la paroisse St-Conrad, et de M. Gérard, ingénieur à la voirie provinciale, demeurant à 4829 Marquette. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires E. Darche & Fils, No 330 rue Martel à Chambly Bassin, pour se rendre à l'église paroissiale, où le service sera célébré à 9 h. 30 et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297-2

LEBLANC — A Montréal, le 3 oct. 1954, à l'âge de 44 ans, est décédé M. Gérard Leblanc, époux de Louise Allain, demeurant à 5347 rue Esplanade. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J. S. Vallée Ltée, No 6821 rue St-Hubert, à 8 hrs 45, pour se rendre à l'église St-Enfant-Jésus du Mile End où le service sera célébré à 9 h. 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

LEFEBVRE — A Montréal, le 3 octobre 1954 à l'âge de 73 ans, est décédée Emma Flourde, épouse de feu Wilfrid Lefebvre. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, No 4703, rue Lafontaine à 8 hres 30 pour se rendre à l'église St-Clément de Viauville, où le service sera célébré à 9 hres, et de là au cimetière de l'Est, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297—2

LEVEILLE — A Montréal, le 3 octobre 1954, à l'âge de 79 ans, est décédée Mme Vve Delphis Léveillé, née Corinne Gauthier, autrefois de St-Lin. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Jos. Lussier & Fils, No 4733 rue Papineau, à 2 p.m. pour se rendre au cimetière Mont-Royal, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297-2

LONGPRE — A Montréal, le 3 octobre 1954, à l'âge de 63 ans, est décédée Alphonsine Cadorette, épouse d'Alphonse Longpré. Les funérailles auront lieu mercredi. Le convoi funèbre partira des salons, No 7563 rue St-Denis à 8 h. 30 pour se rendre à l'église NotreDame, ou le service sera célébré à 9 h. et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297-2

MAILLOUX — Au Sanatorium St-Joseph de Montréal, le 4 octobre 1954, à l'âge de 39 ans 8 mois, est décédé René Mailloux, fils de feu Edouard Mailloux. Les funerailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J.-A. Larin & Fils Enrg., No 317 rue Victoria, pour se rendre à l'église du Sacré-Coeur, où le service sera célébré à 9 h. 30 et de là au cimetière de Valleyfield, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297-2

MARSOLAIS — A Montréal, le 1er oct. 1954, à l'âge de 95 ans, est décédée Délima Leclerc, épouse de feu François-Xavier Marsolais, mère de Mme Achille Cousineau et d'Ernest Marsolais, demeurant à 5651 rue St-Urbain. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J. S. Vallée Ltée, No 6662 rue St-Denis, à 7 h. 30, pour se rendre à l'église St-Georges, où le service sera célébré à 8 hrs et de là au cimetière de Joliette, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Prière de ne pas envoyer de fleurs.

MARTIN — A Montréal, le 1er oct. 1954, à l'âge de 62 ans, est décédé Eugène Martin, époux de Florida Beaudoin, demeurant à 8435 rue Boyer. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J. S. Vallée Ltée, No 6821 rue St-Hubert, à 8 h. 30, pour se rendre à l'église Ste-Thérèse de l'Enfant Jésus, où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de Terrebonne, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ralliement, angle Jarry et St-Hubert, à 8 h. 45.

MASSY—A Ville Lasalle, le 1er octobre 1954, à l'âge de 56 ans, est décédé M. Charles Massy, époux de feu Marguerite Massy, demeurant à 410 rue Lafleur. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Raoul Bourgie enrg., No 1345 rue Notre-Dame, à Lachine, à 8 h. pour se rendre à l'église St-Nazaire de Ville Lasalle où le service sera célébré à 8 h. 30 et de là au cimetière de Lachine, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

NANTEL — A Montréal, le 4 octobre 1954, à l'âge de 89 ans 2 mois, est décédée Mme Veuve Joseph Nantel, née Philomène Martin, autrefois de Ste-Philomène de Châteauguay. Les funérailles auront lieu jeudi le 7 courant. Le convoi funèbre partira des salons funéraires J.-H. Benoit, No 2102 rue Fullum, à 8 h. 15 pour se rendre à l'église St-Eusèbe de Verceil, où le service sera célébré à 8 h. 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. La dépouille mortelle sera exposée à partir de demain matin. Prière de ne pas envoyer de fleurs.

PARADIS — A Montréal, le 3 oct. 1954, à l'âge de 91 ans 6 mois, est décédée Mme veuve Damase Paradis, née Léontine Moreau, demeurant à 4409 Chambord. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Bonnier-Ducios-Bonnier, No 3503 rue Papineau à 8 hres 30 pour se rendre à l'église Immaculée-Conception, où le service sera célébré à 9 hres, et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297-2

PHANEUF — A Montreal, le 3 octobre 1954, à l'âge de 46 ans, est décédée Mme Armand Phaneuf, née Reina Bissonnette, demeurant à 1014 De Bullion. Les funérailles auront lieu jeudi le 7 courant. Le convoi funèbre partira des salons Monty & Monty, No 1926 rue Plessis à 7 h. 15 pour se rendre à l'église paroissiale de Boucherville, où le service sera célébré à 8 h. et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297-3

PIGEON — A Montréal, le 4 octobre 1954, à l'âge de 89 ans, est décédé Olier Pigeon, époux de feu Régina Galarneau. La dépouille mortelle est exposée à la résidence funéraire Magnus Poirier, No 6320, rue St-Denis. Avis des funérailles demain.

PIQUETTE — A Montréal, le 4 oct 1954, à l'âge de 50 ans, est décédée Lucienne Boudreau, épouse de feu Lévis Piquette, demeurant à 1426 Ville Marie. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons A. Guindon, No 4951 rue Adam à 9 hrs 45 pour se rendre à l'église St-Clément, où le service sera célébré à 10 hrs et de là au cimetière de l'Est lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Prière de ne pas envoyer de fleurs. 297—2

ROCH—A Lachine, le 2 octobre 1954, à l'âge de 70 ans, est décédé M. Alderic Roch, autrefois de Ste-Clothilde, Québec, époux de feu Aurore Brière, demeurant à 277, 6e Ave. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires Raoul Bourgie enrg., No 1345 rue Notre-Dame, à 8 h. 15, pour se rendre à l'église des Sts-Anges, où le service sera célébré à 8 h. 30 et de là au cimetière de Lachine, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297-2

RUDIN — A Montréal, le 3 octobre 1954, à l'âge de 36 ans, est décédé subitement Paul Rudin, époux de Claire Hamelin. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons J.-R. Deslauriers, No 5650 Chemin Côte-des-Neiges, pour se rendre à l'église St-Pascal Baylon où le service sera célébré et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297-2

SHEDLEUR—Accidentellement à Montréal le 1er oct. 1954 est décédé Fernand Shedleur, époux de Lucille Nuckle, demeurant à 9420-A Lisle. Les funérailles auront lieu jeudi le 7 courant. Le convoi funèbre partira des salons O. Duquette, No 1350, rue Beaubien E. à 3 hrs 30 pour se rendre à l'église Notre-Dame de la Merci, où le service sera célébré à 9 hrs et de là au cimetière de St-Bruno, où un libera sera chanté. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ralliement angle Charland et Delorimier à 8 hres 45. 297—3

ST-GEORGES — A Richelieu, le 3 octobre 1954, à l'âge de 44 ans, est décédée Mme Yvon St-Georges, née Lucienne Ethier. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira de sa demeure, No 232—15e Avenue, Richelieu, pour se rendre à l'église paroissiale de Richelieu, où le service sera célébré à 9 h. 30 et de là au cimetière du même endroit, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

ST-HILAIRE — Accidentellement, à Ville Tracy, le 1er octorbre 1954, à l'âge de 40 ans, est décédée Mme René St-Hilaire, née Liliane Fournier. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons funéraires J. H. Benoit, 2104 rue Fullum, à 8 h. 45, pour se rendre à l'église St-Eusèbe, où le service sera célébré à 9 h., et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

ST-LAURENT — A Montréal, le 3 octobre 1954, est décédée Amanda Lambert, épouse de feu Louis St-Laurent, demeurant à 575 rue Villeray, appt 3. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J.-S. Vallée Ltée, No 6662 rue St-Denis à 8 h. 30 pour se rendre à l'église Notre-Dame du Rosaire, où le service sera célébré à 9 h. et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. Ralliement angle Lajeunesse et Villeray à 8 h. 45. 297-2

SURPRENANT—A Verdun, le 2 octobre 1954, à l'âge de 77 ans, est décédé Napoléon Surprenant, ex-employé de la Cie de Transport, feu Lumina Bienvenu, demeurant à 3842 rue Ethel. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires L. Thériault, No 512 rue de l'Eglise à 9 h. 45, pour se rendre à l'église Notre-Dame des Sept Douleurs où le service sera célébré à 9 h. et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

TREMBLAY — A Montréal, le 2 oct 1954, à l'âge de 41 ans, est décédée Mme Gabriel Tremblay, née Flore Bernier, demeurant à 954 rue Ste-Elisabeth. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons Société Coopérative No 302 rue Ste-Catherine est, à 8 hrs 20, pour se rendre à l'église St-Jacques, où le service sera célébré à 8 hrs 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

TOUPIN — A l'Hôtel Dieu de Montréal, le 2 oct. 1954, à l'âge de 60 ans, est décédé J.-Hector Toupin, médecin, époux de Marguerite Langevin, fils de feu le Dr J.-A. Toupin, autrefois de St-Chrysostome de Châteauguay et de feu Clémentine Lanctôt. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires J. S. Vallée Ltée, No 5310, Ave du Parc à 8 hrs 30 pour se rendre à l'église paroissiale de St-Chrysostome, où le service sera célébré à 10 hres et de là au cimetière du même endroit. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297—2

TREMBLAY — Accidentellement, à Ste-Anne de la Pérade, le 3 octobre 1954, à l'âge de 32 ans, est décédé Roger Tremblay, fils de feu Eugène Tremblay et de Marie-Jeanne Dalaire. La dépouille mortelle est exposée aux salons J.-H. Benoit, 2104 rue Fullum. Avis des funérailles demain.

VAILLANCOURT-RICARD — A Montréal, le 3 oct. 1954 à l'âge de 77 ans est décédée Mme A. Vaillancourt, née Alexandrine Héroux, épouse en 1ères noces de Joseph Ricard. Les funérailles auront lieu mercredi le 6 courant. Le convoi funèbre partira des salons Patrick Provencher, No 4240, rue Adam à 7 hrs 45 pour se rendre à l'église du Très St-Nom de Jésus de Maisonneuve, où le service sera célébré à 8 hrs et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation. 297—2

Les CONDITIONS ATMOSPHÉRIQUES

MAXIMUM et MINIMUM

Demain: Maximum 52
Aujourd'hui: Minimum 48

Même date l'an dernier:
MAXIMUM: 79; MINIMUM: 54

Dorval, 4 — (PC) — (Bulletin valable
Dorval, 4 — (PC) — (Bulletin valable pour 36 heures) — Régions de Montréal et des Laurentides: Nuageux avec pluie finissant au cours de l'après-midi. Généralement nuageux au cours de la nuit. Demain, généralement ensoleillé. Plus frais. Vents légers. Maximum demain à Montréal, 52; à Ste-Agathe, 48.

Région de l'Outaouais: Généralement nuageux aujourd'hui. Demain, généralement ensoleillé. Plus frais. Vents légers. Maximum demain à Ottawa, 52.

Régions de la Mauricie, du lac St-Jean et de Baie-Comeau: Nuageux avec averses aujourd'hui. Demain, nuageux avec périodes ensoleillées. Plus frais. Vents légers. Maximum demain à La Tuque et Chicoutimi, 48; à Rivière-du-Loup, 48.

Régions de Québec et des Cantons de l'Est: Pluie finissant au cours de l'après-midi. Nuageux au cours de la nuit. Demain, généralement ensoleillé. Plus frais. Vents légers. Maximum demain à Sherbrooke, 52; à Québec, 50.

CHIFFRES D'HIER

Montréal min. 50, max. 53; Dawson 22, 36; Prince-George 12, 36; Prince-Rupert 34, 51; Vancouver 38, 55; Victoria 40, 54; Jasper 6, 32; Edmonton 31, 32; Calgary 9, 28; Lethbridge 23, 29; Yellowknife 14, 26; Prince-Albert 26, 39; Saskatoon 22, 37; Régina 23, 37; Winnipeg 33, 58; Churchill 29, 40; Port-Arthur 34, 54; White-River 25, 56; S.-Ste-Marie 40, 55; Kapuskasing 40, 57; North-Bay 47, 49; Sudbury 40, 51; Muskoka 58, 63; Windsor 65, 75; London 65, 77; Toronto 63, 74; Ottawa 51, 54; Québec 47, 48; Fredéricton —, 56; Saint-Jean, N.-B. 49, 56; Moncton 47, 54; Halifax 50, 60; Charlottetown 51, 55; Sydney —, 56; Yarmouth 51, 61; St-Jean, T.-N. 33, 53; Minneapolis 57, 58; Bismark 35, 67; Chicago 69, 91; Détroit 65, 78; Boston 57, 67; New-York 74, 79; Washington 72, 88; Miami 77, 88; Los-Angeles 60, 67.

—Fort Churchill, construit sur les bords de la Baie d'Hudson, doit son nom à Lord Churchill qui devint par la suite duc de Marlborough.

TARIF Avis de décès, fiançailles, prochains mariages, mariages, naissances, remerciements, offrandes de messes, fleurs, sympathies, bouquets spirituels; inhumations, services anniversaires, In Memoriam. 3c par mot avec minimum de $1.00 par insertion.

Toute annonce à paraitre sous l'une des rubriques ci-dessus doit être endossée au complet par la personne donnant cette annonce.

DECES

VERDON—A Montréal, le 2 octobre 1954, à l'âge de 76 ans, est décédé Joseph Verdon, époux de feu Alexina Sabourin, autrefois de St-Hermas. Les funérailles auront lieu mardi le 5 courant. Le convoi funèbre partira des salons mortuaires René Thériault, No 7149 rue Christophe-Colomb, angle Jean-Talon, à 8 h. pour se rendre à l'église St-Jean de la Croix, où le service sera célébré à 8 h. 30 et de là au cimetière de la Côte-des-Neiges, lieu de la sépulture. Parents et amis sont priés d'y assister sans autre invitation.

REMERCIEMENTS

DEMERS — Madame J. H. Ernest Demers remercie sincèrement les personnes qui ont bien voulu lui témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de Monsieur J. H. Ernest Demers, soit par offrande de messe, de fleurs, de sympathies, soit par bouquet spirituel, visite ou assistance aux funérailles.

TREMBLAY — Mme Léonce April et les autres membres de la famille recercient sincèrement toutes les personnes qui ont bien voulu leur témoigner des marques de sympathie à l'occasion de la mort de M. Georges Tremblay décédé le 2 sept. soit par offrande de messes, de fleurs, de sympathies, visite ou assistance aux funérailles. 296—2

Invitation lancée aux catholiques

Le cardinal expose aux fidèles de langue anglaise la nécessité de la prière mariale.

Les catholiques de langue anglaise de la métropole ont envahi hier le Forum de la rue Ste-Catherine, où ils ont tenu leur grand ralliement de l'année mariale. Ce ralliement coïncidait d'ailleurs avec le 4e anniversaire de la croisade du chapelet qui a été l'objet d'une autre grande manifestation de la part de tous les catholiques du diocèse, à l'église Notre-Dame.

S. Em. le cardinal Léger, qui devait présider plus tard la réunion de Notre-Dame, a adressé la parole devant les catholiques anglais. Il les a invités à la prière et à l'action. "Marie, leur a-t-il dit, demeure toujours la voie qui conduit au Christ".

Plus de clubs de nuit que d'églises

"Le monde a connu des périodes où le mal était déchaîné, a souligné l'archevêque de Montréal, mais le mal n'a jamais triomphé comme il triomphe aujourd'hui. Autrefois, on avait l'habitude de reconnaître le mal pour ce qu'il était. Aujourd'hui, il est l'objet d'une forte publicité dans notre société soi-disant chrétienne. Les victoires passées de l'Eglise ont été remportées par la prière et la prière demeure notre seul espoir de salut.

"Nous avons honte de notre ville, qui compte plus de clubs de nuit et de buvettes que d'églises. Mais cela ne doit pas nous inciter à quitter ce monde, à le laisser à lui-même."

Le cardinal a particulièrement souligné qu'il importe que le chrétien soit un apôtre, tant dans son milieu familial qu'à l'usine. C'est en tout temps et en tout lieu que le chrétien doit rendre témoignage.

Grande procession

Le ralliement a débuté par une brillante procession qu'ouvraient des groupes d'étudiants et à laquelle ont participé des représentants d'associations paroissiales et des membres des communautés religieuses et du clergé diocésain.

Le cardinal, qui était accompagné de S. Exc. Mgr Lawrence P. Whelan, évêque auxiliaire de Montréal, a été escorté jusqu'au dais par un groupe de chevaliers de l'ordre de Malte et de chevaliers de Colomb.

Le président général du ralliement, M. Quentin J. Gwyn, a souhaité la bienvenue aux milliers de catholiques accourus au Forum, tandis que l'abbé John Colford, directeur spirituel de l'Union archidiocésaine de la Société du Saint-Nom de Montréal, a dirigé les prières de la foule.

Urgence d'endiguer la...

SUITE DE LA PAGE 13

une jeunesse croupit dans les cabarets et les endroits de jeux. C'est là qu'elle apprend à violer des enfants, à organiser des v

Heures d'affaires : 9 h. 30 à 5 h. 30 — Ouverts le vendredi soir jusqu'à 9 h. 30 — Samedi, 5 h. 30

à montréal **dupuis** *Frères*

première fois à si bas prix

fameuses porcelaine "RUSSEL WRIGHT"

économisez 40% à 60%



CHARTREUSE VERT BRUN BLEU NOIR BLANC ABRICOT
CES NUANCES SONT COMPLETES DANS LES SERVICES DE 16 PIECES — 4 couverts. Chaque service d'une seule teinte. (Nuances incomplètes dans les pièces séparées). (Imperfections dans les nuances).

PAS DE COMMANDES POSTALES NI TELEPHONIQUES S.V.P.

	Ord.	Spécial		Ord.	Spécial
Assiette à soupe à couvercle	3.00	1.49	Assiette à fruits	1.25	.69
Assiette à pain et beurre	1.15	.59	Légumier à couvercle	10.00	6.50
Assiette à thé	1.50	.79	Saucière dessous et couvercle	6.50	3.50
Assiette à déjeuner	1.85	.99	Plat 12"	5.85	2.95
Assiette à dîner	2.50	1.29	Plat 14"	7.00	3.79
Plat à viande rond	11.60	5.50	Saladier	6.50	3.29
Légumier ouvert	5.40	2.79	Grande tasse à café	2.80	1.19
Tasse et soucoupe	2.80	1.49	Tasse et soucoupe café noir	2.40	1.39
Légumier 2 divisions à couvercle	12.50	6.50			

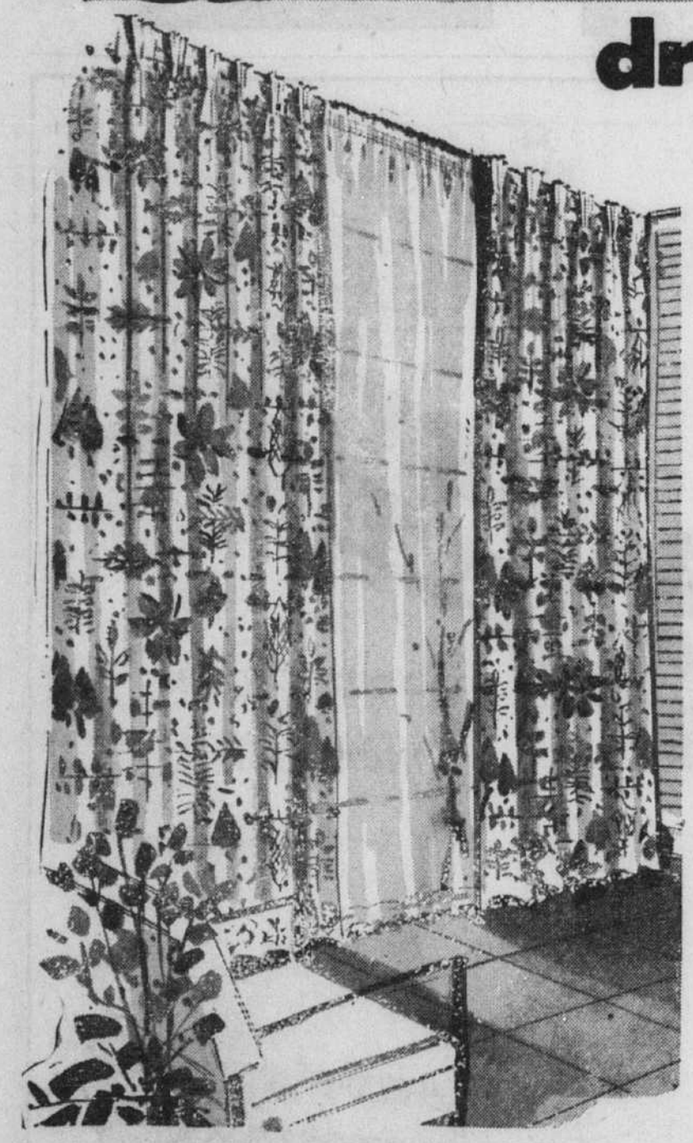
DUPUIS — TROISIEME, DE MONTIGNY

pratiquement incassable cette vaisselle allant au four est offerte à

8.95

parfaits, ces services se vendraient 22.50

draperies faites sur mesures par dupuis



gratuit est le travail de confection — vous ne payez que le coût du tissu

Superbe et variée est la collection des nouvelles textures pour automne-hiver et le décor avant les "Fêtes". Feuillages. Fleurs. Motifs abstraits. Dessins modernes dans le groupe: blanc, sable, gris, vert, comme fond.

groupe 1 – prix basé sur tissu de 1.98 la verge (longueurs finies)

	84"	90"	99"	108"
Largeur 48" (non doublés) la paire	9.95	10.75	11.75	12.50
largeur 72" (non doublés) la paire	15.95	16.75	17.95	18.95
largeur 96" (non doublés) la paire	20.50	21.50	23.40	24.95
largeur 120" (non doublés) la paire	26.50	27.75	29.75	31.75
largeur 144" (non doublés) la paire	30.95	32.75	34.95	37.95

groupe 2 – prix basé sur tissu de 2.98 la verge (longueurs finies)

	84"	90"	99"	108"
largeur 48" (non doublés) la paire	15.95	16.50	17.95	19.50
largeur 72" (non doublés) la paire	22.95	24.50	26.95	28.95
largeur 96" (non doublés) la paire	29.95	31.50	34.95	37.95
largeur 108" (non doublés) la paire	37.95	39.50	43.95	46.95

VOTRE CHOIX DE DIVERSES AUTRES DIMENSIONS A PRIX PROPORTIONNELS SELON CHACUNE

DELAI DE LIVRAISON DE 2 SEMAINES

PLACEZ VOTRE COMMANDE SANS TARDER

DUPUIS — CINQUIEME, STE-CATHERINE

tapis "wilton" 27" prix ord. 12.95

extra spécial chez dupuis mardi — la verge **6.95**

pour vos passages, escaliers, longs couloirs . . . pour former des carpettes étroites et longues selon chaque pièce, au pied d'un divan ou chesterfield. VERITABLE WILTON, épaisseur ½ POUCE — DESSINS MODERNES, rouille, vert, noir. EPAISSEUR DE ½ POUCE RECOMMANDEE POUR ENDROITS PASSANTS, SALONS DE BEAUTE, CABARETS, BUREAUX ET SALLES D'ECHANTILLONS.

PROFITEZ DU BAS PRIX POUR ASSEMBLER UN TEL TAPIS DE 27" ET FORMER UN COUVRE-PLANCHER OU TAPIS MUR-A-MUR.
1500 VERGES SEULEMENT — Venez dès 9 h. 30 demain matin

DUPUIS — SIXIEME, ST-CHRISTOPHE

voir autres économies dupuis pages 46 et 47

Dupuis Frères LIMITEE
RAYMOND DUPUIS, président